

২০১৮

মহাভারতম্।

সভাপর্ষ ।



ম হ ষি বে দ ব্যা স প্র নী ত ম্

শ্রীনীলকণ্ঠবিরচিতয়া 'ভারতভাবদীপ' সমাখ্যয়া টীকয়ানুগুণম্।



প্রাচীনার্ঘ্য-বিদ্যালয়রাগিণঃ সুবিখ্যাত-চতুর্ধু'রি-বংশঃ তৎসম্য

শ্রীযুক্ত হরিশ্চন্দ্র দেব মহানুভাবস্ত

অন্ত্যর্ছনিয়া—বায়েন চ

—২০০০—

শ্রীকালীবর বেদান্ত বাণীশ ভট্টাচার্যোণ

সংস্কৃত প্রকাশিতম্ ।

(ভাষান্তরীকৃতঞ্চ ।)

—০০০—

শ্রীরামপুর ।

আল্ফ্রেড্ বস্ত্রে

শ্রীযত্ননাথ বন্দ্যোপাধ্যায়েন প্রযত্নতেন্নুদ্রিতম্ ।



শাকবাঃ ১৭১৩ ।

ঐজগদীশ্বরো ।

জয়তি ।

—:—

মহাভারতীয় সভাপর্ষণঃ-

সূচীপত্রম্ ।

—

প্রকরণম্ ।

... অধ্যায়ে । পৃষ্ঠা-সংখ্যা ।

খাণ্ডবদাহযুক্ত-ময়দানবসার্জ্জনং প্রতাপকর্তৃত্বতঃসমীপে প্রার্থনা,—ময়ং
প্রতি কৃষ্যমা যুধিষ্ঠিরার্থং সভানিৰ্ম্মাণ-নিয়োগঃ,—ময়স্যা সভাপ্রতিকৃতি-
নিৰ্ম্মাণং,—সভাস্থানপরিমাপণঞ্চ । ১ ১ ৪

ত্রিকৃষ্যস্যা দ্বারবতীগমনম্ । ... ২ ৪ ১০

মণিময়ভাণ্ডং, গদাং, শঙ্খঞ্চ সমানেভুঃ ময়স্যা বিন্দুসরসি প্রস্থানং,—
ততঃ আগত্যা চ যুধিষ্ঠিরার্থং সভানিৰ্ম্মাণম্ ।

... ৩ ১৫ ১৫

যুধিষ্ঠিরস্য নব-সভাপ্রবেশঃ,—সভাস্থানস্য তস্যোপাসকানাং নাম-
নির্দেশশ্চ । ... ৪ ১৫ ১২

যুধিষ্ঠিরসভায়াং দেবর্ষে নারদস্যাগমনং,—যুধিষ্ঠিরং প্রতি নারদস্য রাজ্য-
পালন-বয়সিণী প্রশ্নাবলিঃ,—প্রশ্ন-ব্যাপদেশেনোপদেশে প্রদত্তে নারদং প্রতি
যুধিষ্ঠিরস্য কৃতজ্ঞতাভিযুক্তম্ । ৫ ২০ ৪৪

নারদকৃত-প্রশ্নানাং যুক্তরং প্রদায় যুধিষ্ঠিরস্য বিনয়প্রদর্শনং,—“অশ্ব-
সভায়াঃ সদৃশী বিশিষ্টা বা কাচিৎ সভা ভবতা কুত্রচিদবলোকিতা
নবেতি” নারদং প্রতি পৃচ্ছা চ,—নারদেণ যমস্য,—বকস্য,—ইন্দ্রস্য,—
কুবেরস্য,—ব্রহ্মণশ্চ—সভায়াঃ সমুল্লেক্ষে কৃতে ততঃপরিবরণং জাতুং
যুধিষ্ঠিরস্য কোতুহলম্ ।

... ৬ ৪৫ ৪৮

নারদস্য ইন্দ্রসভাবর্ণনম্ । ... ৭ ৪৮ ৫১

প্রকরণ

...

অধ্যায়ে। পৃষ্ঠ মারভা, পৃষ্ঠ-পর্ষান্ত্য।

"	" যমসভাবর্ণনং। ...	৮	৫১	৫৫
"	" বক্রসভাবর্ণনং। ...	৯	৫৫	৫৮
"	" কুবের সভাবর্ণনং ...	১০	৫৯	৬২
"	" ব্রহ্মসভাবর্ণনং। ...	১১	৬২	৭০

"কেন পুণ্যেন রাজানানা মেঘ এব হরিশ্চন্দ্রো বাসবস্য সভোহিভূং?—
পিতা পাণ্ডুর্বা মথং কিং সমাদিশং?"—ইতি নারদং প্রতি যুধিষ্ঠিরস্য পৃচ্ছা,
—নারদস্য হরিশ্চন্দ্রকৃত রাজসূয়বিবরণকীর্তনং,—যুধিষ্ঠিরং প্রতি পাণ্ডো
রাজসূয়-সমারম্ভার্থকস্য সন্দেশস্য কথনং,—রাজসূয়মুষ্ঠানার্থং যুধিষ্ঠির-
যুপাদিশা দ্বারবর্তীগমনঞ্চ। ... ১২ ৭০ ৭২

রাজসূয় মুষ্ঠাতুং যুধিষ্ঠিরমৌকান্তিকোহভিলাষঃ,—সভাসমিতিঃ সহ তদ-
র্থমাসক্রং সমালোচনঞ্চ,—সু-নয়ন রাজ্যপালনাং যুধিষ্ঠিরং প্রতি প্রজানা-
মভূষণং,—মন্ত্ৰিভিঃ সহ যুধিষ্ঠিরস্য রাজসূয়মন্ত্ৰাণাং,—যুধিষ্ঠিরস্য নিরোগাৎ
ত্রীকৃষসোঃ প্রস্থে পুনরাগমনঞ্চ। ১৩ ৭৫ ৮১

‘রাজসূয়সমারম্ভঃ কর্তব্যো ন বা,—ইতি কৃষ্ণং প্রতি যুধিষ্ঠিরস্য পৃচ্ছা,—
রাজসূয় প্রত্ন/হতুতস্য মগধপতে জরাসন্ধস্য বধ মুন্ধিয়া কৃষ্ণস্য তদীয়াধিপ-
তাবর্ণনং,—বাদবানন্যাংশ্চ ভূপালান্ প্রতি তস্য দৌরাত্ম্য প্রকার কীর্ত-
নঞ্চ। ... ১৪ ৮১ ৮৮

ত্রীকৃষসমীপে যুধিষ্ঠিরস্য জরাসন্ধবিনাশেহুৎসাহপ্রকটনং,—জরা-
সন্ধ-বধার্থং ভীমসোঃসাহঃ,—‘জরাসন্ধস্য বধো বিধেয়’ ইত্যেবং কৃষ্ণস্য
স্বাভিপ্রায়নির্দেশশ্চ। ১৫ ৮৮ ৯৩

জরাসন্ধবিনাশস্যাসাধ্যবিবেচনেন যুধিষ্ঠিরস্য রাজসূয়যজ্ঞেহুৎসাহঃ,—
জরাসন্ধবধার্থ মর্জ্জুনসোঃসাহপ্রকটনঞ্চ।

... ১৬ ৯৩ ৯৫

জরাসন্ধবধোদশে কৃষ্ণসোঃসাহো,—যুক্তিপ্রদর্শনঞ্চ,—কৃষ্ণং প্রতি
যুধিষ্ঠিরস্য জরাসন্ধরত্নান্তিজিহ্বাসা,—কৃষ্ণস্য জরাসন্ধ রত্নান্তকথনপ্রস্তাবে
বৃহদ্রথরাজোপাখ্যান বর্ণনং,—তত্র বৃহদ্রথস্য চরিতং,—বিবাহঃ,—পত্নীদ্বয়েন
সহতস্য নিয়মঃ,—পুল্লাভার্থংতস্য প্যাকর্ষাদি,—বৃহদ্রথ সমীপে যুনে
শ্চণ্ডকৌশিকসাগমনং,—পুঞ্জাভাসন্তুফস্য তস্য রাজানং প্রতি বরগ্রহণা-
র্থমাদেশঃ,—পুঞ্জাভাবিভূতস্য রাজো বরগ্রহণেহুৎসাহঃ,—বৃহদ্রথস্য
পুল্লাভপতিনিমিত্তং চণ্ডকৌশিকস্য চূততকমূলে ধ্যানং,—তদবস্থায়াক্ষ
তস্যাসন্দেগে আশুকল পতনং,—যুনিরা রাজ্যে তৎফল সমর্পণঞ্চ,—একামু-
তক্ষণাহুদ্রথপত্নীদ্বয়স্য খণ্ডশরীরদ্বয়-প্রসবঃ,—দাস্য তস্য পরিভ্যাগঃ,—

প্রকরণ।

অধ্যায়ে। পৃষ্ঠ মারভা, পৃষ্ঠ-পর্গান্তম্।

জরাভিধানয়া রাক্ষস্যা তচ্ছরীর-শকলয়োঃ সংযোগাদেকস্য কুমারসোৎ-
পত্তিঃ,—জরয়া চ রাজে তৎপুল্লপ্রদানঞ্চ। ১৭ ১১ ১০১

বৃহদ্রথসমীপে জরায়াঃ স্বীয়পরিচয়কথনং,—জরাসন্ধস্য নামকরণঞ্চ।

১৮

১০২

১০৩

চণ্ডকৌশিকস্য যুনে পূর্ন ম'গধদেশাগমনং,—বৃহদ্রথসমীপে জরাসন্ধ-
বীৰ্য্যাদিকীৰ্ত্তনঞ্চ,—জরাসন্ধস্য রাজ্যাভিষেকঃ,—সপত্নীক বৃহদ্রথস্য স্বর্গা-
রোহণং,—কৃষ্ণেন সহ জরাসন্ধস্য বৈরপুকার কথনঞ্চ।

১৯

১০৩

১০৬

“জরাসন্ধবধার্থং ময়া সহ ভীমার্জুনৌ প্রেষয়” ইতি যুধিষ্ঠিরং প্রুতি
কৃষস্য প্রার্থনা,—জরাসন্ধবধসম্ভাবনয়া তৎপ্রস্তাবে যুধিষ্ঠিরস্য স্মৃতি-
প্রদানঞ্চ,—কৃষ্ণেন সহ ভীমার্জুনরৌ জরাসন্ধবধায় প্রস্থানং,—মগধপুরী-
দর্শনঞ্চ।

২০

১০৭

১১০

শ্রীকৃষ্ণেন মগধ-শোভাবর্ণনং,—ভন্নগরস্য বৃত্তান্তকীৰ্ত্তনঞ্চ,—চৈতাকশৃঙ্গং
ভিত্ত্বা কৃষ্ণাদীনাং মগধপুরীপ্রবেশঃ,—দুর্নিমিত্তিদর্শনেন জরাসন্ধস্যো-
পবাসাদিনিরমঃ,—সমীপাগতকৃষ্ণাদীনা-মভ্যর্থনা,—নিশীথসময়ে তৈঃ সহ
সাক্ষাৎকরণঞ্চ,—“কে যুয়ং ? যুদ্ধাক মাগমন প্রয়োজনঞ্চ কিং?”—ইতি
কৃষ্ণাদীনাং প্রতি জরাসন্ধস্য পৃচ্ছা,—কৃষ্ণস্যোত্তরদানঞ্চ।

২১

১১০

১১৬

কৃষ্ণাদীনাং প্রতি জরাসন্ধস্য পুনরুক্তিঃ,—জরাসন্ধা পরাধ-বৃত্তান্তং স্বীয়পরি-
চয়ঞ্চ সমাভাষ্য কৃষ্ণেন যুদ্ধায় জরাসন্ধস্য আহ্বানম্,—জরাসন্ধস্য যুদ্ধাদী-
কারঃ,—অশ্বত্থ-সহদেবস্য রাজ্যাভিষেকার্থ্য মাদেশপ্রদানঞ্চ।

২২

১১৭

১২১

“তয়াণাং মম্যাকং যথো কেন সহ সমরব্যাপারো রোচেতে তুভ্যম্?” ইতি
কৃষস্য পৃচ্ছায়াং জরাসন্ধস্য ভীমেন সহ যুদ্ধপ্রার্থনা,—ভীমজরাসন্ধরৌ-
র্কীৰ্ত্তয়ুদ্ধারম্,—জরাসন্ধস্য আন্তি,—ভীমং প্রতি কৃষ্ণস্ত স্নেহোক্তি,—ভী-
মস্যোৎসাহশ্চ।

২৩

১২১

১২৬

জরাসন্ধবধঃ,—জরাসন্ধরথ মাৰ্জয় কৃষ্ণাদিভী রাজাং কারামোচনং,—
কৃষ্ণস্য স্মরণেন গকডন্যাগমনং,—রথধ্বজে ধিষ্ঠানঞ্চ,—“কথং জরাসন্ধেন
রথো লব্ধ ?” ইতি, তস্য বিবরণং,—কৃষ্ণস্য নগরারিগমনং,—তস্মৈ কারাব-
মুক্তনৃপতিনাং বিনয়প্রদর্শনঞ্চ,—রাজগাং প্রতি কৃষ্ণস্য সমাধ্বাসনং,—
সহদেবস্য রাজ্যাভিষেকনম্,—কৃষ্ণাদে রিস্ত প্রস্থাগমনং,—জরাসন্ধবধে

প্রকরণম্ ... অধ্যায়ে । পৃষ্ঠ মারভা, পৃষ্ঠ-পৰ্যন্তম্ ।

যুধিষ্ঠিরাদীনাং হর্ষঃ,—কারামুক্তানাং রাজ্ঞাং কৃষ্ণস্য চ স্বস্থস্থানে প্রস্থানঞ্চ ।

২৪ ১২৬ ১৩২

ভীমাদিকৃতদিগ্বিজয়স্য সংক্ষেপঃ । ২৫ ১৩৩ ১৩৪

অর্জুনকৃতোত্তরদিগ্বিজয়বিবরণঃ,—অর্জুনেন বলাং কুলিন্দাদিতুমি-
পালানাং বল-বিনয়াভ্যাঞ্চ ভূপাতে ভগদত্তস্য বশীকরণঞ্চ ।

২৬ ১৩৪ ১৩৬

অর্জুনেন পার্শ্বতীয় ভূপানাস্বাকীকাদি-নরৈশ্চবর্গাণাঞ্চ পরাজয়করণং,—
সর্বেভ্যঃ করগ্রহণঞ্চ ।

২৭ ১৩৬ ১৩৯

অর্জুনস্য শ্বেতগিরি প্রভৃতীনাং পরাজয়করণং,—সর্বস্বাং করগ্রহণং,—
দ্বিবিধস্থ-দ্বারপালেভ্যঃ করানাদায়েশ্চ প্রেহে প্রত্যাবর্তনঞ্চ ।

২৮ ১৩৯ ১৪১

পুর্বাংশে লয়াধঃ ভীমস্য প্রয়াণং,—সাম-সমর-সমিধাদিভিঃ পাঞ্চাল দ-
শাণাদিতুপালান্ পরাজিত্য সর্বেভ্যঃ করগ্রহণঞ্চ ।

২৯ ১৪১ ১৪৩

ভীমস্য কুমার-রাজ্য প্রভৃতীনাং পরাজয়সাধনং,—সর্বত্র করং সং-
গৃহেচ্ছ প্রেহে পুনরাগমনঞ্চ ।

৩০ ১৪৩ ১৪৫

সহদেবস্য দক্ষিণদিগ্বিজয়াধঃ প্রয়াণং,—শূরসেনপ্রভৃতীন্ ভূপালান্
পরাজিত্য সর্বেভ্যঃ করগ্রহণঞ্চ,—মাহিষ্মতীপতিনা নীলরাজেন সহ তস্য
সমরোদ্যমে বহ্নিকোপেন সৈন্যাক্রমঃ,—স্বীয়প্রাণবিনাশস্য চ সম্ভাবনা,—
“কথমগ্নিনীলরাজস্য সহায়োহভূৎ?”—ইত্যোত্তর্য বিবরণং,—সহদেবে-
নাগ্নেঃ সংস্রবনং প্রসাদনঞ্চ,—সহদেবস্য তু নীলরাজদত্তপূজাগ্রহণং,—ত্রৈ-
পুর-রাজ প্রভৃতীন্ পরাজিত্য সর্বেভ্যঃ করাদানং,—ইচ্ছ প্রেহে প্রত্যাগ-
মনঞ্চ ।

৩১ ১৪৬ ১৪৮

পশ্চিমদিগ্বিজয়াধঃ নকুলস্য প্রস্থানং,—ময়ুরকপ্রভৃতিভ্যঃ করগ্রহণানন্ত-
রমিল্প প্রেহে প্রত্যাগমনঞ্চ । ... ৩২ ১৪৮ ১৫০

যুধিষ্ঠিরস্য রাজ্যোন্নতিবিবরণম্,—রাজস্বস্য কৰ্তব্যতাবধারণং,—
দ্বারবত্যাঃ সেনাধিপত্যো বহুদেবং নিযোজ্য ধর্মরাজ্যার্থং বিপুলবিস্তরাশিঃ
সংগৃহ চ কৃষ্ণস্যৈব প্রস্থাগমনং,—রাজস্বস্বাস্থ্যার্থং কৃষ্ণসমীপে যুধিষ্ঠি-
রস্য সম্মতিপ্রার্থনা,—তত্র কৃষ্ণস্যামোদনং,—যজ্ঞসম্ভারসঞ্চয়ার্থং রাজ্যো-
নিদেশঃ,—যজ্ঞকর্মসম্পাদনার্থং ব্যাসাদে নিযোজনং,—শিষ্ণিনাং যজ্ঞায়-
তননির্মাণম্,—রাজ্যজয়া ত্রাঙ্কণ প্রভৃতীনাং নিমন্ত্রণার্থং সহদে-
বস্য দ্যুতপ্রেষণং,—যুধিষ্ঠিরস্য রাজস্বয়ে দীক্ষা,—যজ্ঞসম্ভাষণা নানাদে

প্রকরণম্ অধ্যায়ে। পৃষ্ঠ-সারভা, পৃষ্ঠ-পৰ্য্যন্তম্।

শীর্ণানাং বিপ্রাণাং সমাগমঃ—সমুচিতোপচিতিলাভেন তেষাং সন্তুষ্টি,—ভী-
ষাদে রানয়নার্থং নকুলস্যা হস্তিনাগমনঞ্চ। ৩৩ ১৫৭ ১৬৩

যজ্ঞসভায়াং রাজপ্রভৃतीনাং মাগমনং,—যুধিষ্ঠিরসকাশাৎ সমুচিত-সংকার-
লাভশ্চ। ... ৩৪ ১৬৩ ১৬৫

যুধিষ্ঠিরেণ সমভার্চ্য ভীষ্মদ্রোণাদীনাং বধ্যাযোগ্যযজ্ঞকার্যেষু নিয়োজনং,
—রাজগাংসকাশাদ্যুধিষ্ঠিরস্য প্রভূতোপহারলাভঃ,—রাজসূয়াবৃষ্ঠানং,—
তেন দেবত্রাঙ্গানাং পরিতৃপ্তিশ্চ।... ৩৫ ১৬৬ ১৬৮

অন্তর্বেদাদ্যুযীনাং শাস্ত্রীয়কথাপ্রসঙ্গেনোহাপোহাঃ,—ক্ষত্রিয়সমাগম
দর্শনেন নারদস্য দেবানামংশাবতরণ দ্বিয়য়ক পুরা বৃত্তকথারাঃ স্মরণং,—
কৃষ্ণলীলাপরিচিন্তনঞ্চ,—প্রাথমিকার্থাভিহরণে ভীষ্মযুধিষ্ঠিরয়ো কক্তি প্রত্যা-
জ্ঞী,—ভীষ্মানুজর। সহদেবস্য কৃষ্ণায় প্রথমার্থপ্রদানং,—তেন চ শিশুপাল-
সামর্থ্যঃ। ... ৩৬ ১৬৯ ১৭৪

ভীষ্মং, যুধিষ্ঠিরং, বাহুদেবঞ্চ নির্ভৎস্য শিশুপালস্য সভামণ্ডপান্নিগমনম্।

... ৩৭ ১৭৪ ১৭৭

যুধিষ্ঠিরেণ শিশুপালস্য সাস্বনং,—শিশুপালভৎসনপ্রসঙ্গেন ভীষ্মস্য
কৃষ্ণমাহাত্ম্য-বর্ণনঞ্চ। ... ৩৮ ১৭৮ ১৮৩

সহদেবস্য কৃষ্ণপূজাঃ সহিষ্ণুভোগ্য রাজভ্যাঃ সাহস্কারবচন-পূর্বকপদ
প্রদর্শনং,—তত্র চ দৈববাণ্যা নারদস্য চান্নমোদনং,—রাজ্ঞঃ প্রতি শিশু-
পালস্য প্রোৎসাহনং,—যজ্ঞবিঘাতায় তৈঃ সহ সংমত্তগঞ্চ। ...

... ৩৯ ১৮৩ ১৮৬

নৃপাণাং রোষাবেশ মালোক্য যুধিষ্ঠিরস্য “ কেনোপায়েন যজ্ঞস্যাবিহ্নো
ভবেত্ ? ”—ইতি ভীষ্মং প্রতি পৃষ্ট্বা,—ভীষ্মেণ চ “ কৃষ্ণ এবাত্রৈক উপায়ঃ ”
ইতুক্ত্য। দুষ্টরাজগণতিরস্কারসহকারেণ যুধিষ্ঠিরস্য উদ্বিগ্ন হুরীকরণম্। ...

... ৪০ ১৮৭ ১৮৯

ভীষ্মং প্রতি শিশুপালস্য ভৎসনং,—তৎপ্রসঙ্গেন রুদ্ধহঃসোপাখ্যাং,—
কৃষ্ণনিন্দা চ,—শিশুপালোক্তনিন্দাবাক্যত্রবণেন ভীষ্মস্য ক্রোধঃ,—ভীষ্মে-
ণ চ তস্য প্রশাস্তনঞ্চ,—শিশুপালস্য সাহস্যাধিক্য প্রকটনঞ্চ। ...

... ৪১:৪২ ১৮৯ ২০১

ভীষ্মস্য সাস্বনার্থং ভীষ্মেণ শিশুপালস্য জঘাদিতাবদ্ভূতাস্তকথনম্।

... ৪৩ ২০১ ২০৪

“ স্বীয়তেজোহংশভূতান্ধিশুপালান্ন নময়ং প্রত্যাহর্ভুমতিলষতি কেণব
স্তত্তেজ স্তম্বাদেবাহরং যুদ্ধায় ত্বা মাল্লরিতে মাঞ্চ নির্ভৎসয়তি ” ইত্যেবং

প্রকরণ

অধ্যায়ঃ। পৃষ্ঠ-মারভা, পৃষ্ঠ-পর্যন্ত।

ভীমঃ প্রতি ভীষ্ম ভারতী মুপশ্রুতা তং পুতি শিশুপালশ্র কটজি,—
ভীষ্ম্য চ তেভাঃ সাহস্মারোক্তিশ্চ।... ৪৪ ২০৪ ২১০

শিশুপালেন নির্ভেদ্য যুদ্ধায় কৃষ্ণস্যাহ্বানম্,—রাজগণ সমীপে কৃষ্ণেন
শিশুপালস্যাপরাধ-সমূহবর্ণনং,—কৃষ্ণং প্রতি শিশুপালস্য সাহস্মারবচনং,—
তৎ সনঞ্চ,—শিশুপালবধঃ,—কৃষ্ণদেহে শিশুপালস্য তেজঃ প্রবেশশ্চ,—শিশু-
পালতনয়স্য চেদিরাজোহ ভিষেকঃ,—রাজ স্মরসমাপ্তিঃ,—যুধিষ্ঠির-সমীপে
নৃপাণাং স্বদেশগমনার্থ মামন্ত্রণং,—যুধিষ্ঠিরসকাণাং সম্মান মধাপ্য
রাজগণস্য, বিপ্রবর্গস্য, কৃষ্ণস্য চ স্বস্বদেশে প্রেরাণং।

... ৪৫ ২১০ ২১৭

যুধিষ্ঠির সকাশে সশিষ্যস্য ব্যাসসমাগমনং,—তৎসকাশে যুধিষ্ঠিরস্য-
চিত্তোদগে প্রকটনম্,—পৃচ্ছাচ,—ব্যাসস্য চ যুধিষ্ঠিরং প্রতি সাস্তুনাবাক্যং,—
কৈলাসগর্গিচক্ষুঃ ... ৪৬ ২১৮ ২২১

যুধিষ্ঠির-সভায়াং হুৰ্যোধনস্য বিপ্রলস্তাবাপ্তিঃ,—হস্তিনাগমন সময়ে
পাণ্ডব-সমৃদ্ধিচিন্তয়া হুৰ্যোধনস্য পরিতাপ জনিতো বিষাদঃ,—শকুনে জি-
জ্ঞাসয়া শকুনিসমীপে হুৰ্যোধনস্য হুঃখবৃত্তান্তকথনং,—মরণেচ্ছাপ্রকটনঞ্চ।

... ৪৭ ২২১ ২২৬

হুৰ্যোধনং প্রতি শকুনেঃ সাস্তুনং,—দ্যুতায় মন্ত্রণাপ্রদানঞ্চ।

... ৪৮ ২২৬ ২২৯

ধৃতরাষ্ট্রসমীপে শকুনে হুৰ্যোধনস্যশোকবর্তা বিজ্ঞাপনং,—ধৃতরাষ্ট্রস্য
জিজ্ঞাসয়া হুৰ্যোধনস্য যুধিষ্ঠিরৈশ্বর্যাবর্ণন-পূর্বক মাত্ৰহুঃখপ্রকটনং,—অক্ষকী-
ডায়া মন্ত্রণঞ্চ,—ধৃতরাষ্ট্রস্য বিহুরেণ সহ মন্ত্রণেচ্ছা,—তত্ৰ চ হুৰ্যোধনসান-
হুমোদনং,—পুল্লাহুরোধেন ধৃতরাষ্ট্রস্য দ্যুতসভানিৰ্মাণাদেশঃ,—ক্রীড়া-
নিশ্চয়ার্থং বিহুরস্যানয়নং,—বিহুরনিবেধ মবমন্য দৈবব্যপদেশেন দ্যুত-
প্রবর্তননিশ্চয়শ্চ। ... ৪৯ ২২৯ ২৩৭

জনমেজয়প্রার্থনয়া বৈশম্পায়নস্য পুন বিস্তরেণ দ্যুতবিবরণ-বর্ণনং,—
হুৰ্যোধনস্ত্রতি ধৃতরাষ্ট্রস্য বিজনে বহুলযুক্তিপ্রদর্শনদ্বারা দ্যুতান্নিবর্ত-
য়িতু মুপদেশপ্রদানং,—শোককারণজিজ্ঞাসা চ,—শোকহেতুবর্ণনপ্রসঙ্গেন
হুৰ্যোধনস্য যুধিষ্ঠিরপ্রতাপৈশ্বর্যযো সুদীর্ঘ সভাযামাত্রবিপ্রলস্তয়া যজ্ঞো-
পলক্ষেণ নানাদেগীযৈ নৃপতিভিঃ প্রদত্তয়া বহুতরোপহারস্য চ বিবরণ-
কীৰ্ত্তনং। ... ৫০।৫১।৫২।৫৩ ২৩৮ ২৫৫

হুৰ্যোধনস্ত্রতি ধৃতরাষ্ট্রস্য সাস্তুনং,—পাণ্ডববিষেবান্নিবর্তনং,—হিজো-
পদেশপ্রদানঞ্চ। ... ৫৪ ২৫৬ ২৫৭

প্রকরণম্ । ... অধ্যায়ঃ । পৃষ্ঠ-৩১২ভা, পৃষ্ঠ-পাঠ্যম্ ।

পুত্ররাক্ষসেন্দ্রিহা তৎসমীপে দুৰ্য্যোধনস্য রাজনীতিপ্রদর্শনপূর্বক পাণ্ড-
বৈশ্বর্ষ্যহরণার্থ মৈকান্তিকাধারমায়প্রকটনম্ । ৫৫ ২৫৭ ২৬০

দ্যুতদ্বায়েণ পাণ্ডবৈশ্বর্ষ্যহরণায় শকুনেকং সাহঃ,—পুত্ররাক্ষসে দুৰ্য্যোধনযো-
দ্যুতবিষয়ক-বাদানুবাদো,—পুত্ররাক্ষসে নাগতা পুত্ররাক্ষসাদ্যুতানুমো-
দনং,—শিল্পিভিঃ সভানিৰ্ম্মাপণং,—যুধিষ্ঠির মানেতুং বিহরং প্রতি নি-
দেশ দানঞ্চ । ... ৫৬ ২৬১ ২৬৪

অক্ষকীডায়াংবিহরস্য নিষেধো,—পুত্ররাক্ষস্য চ দৈবব্যপদেশেন তস্যো-
লঙ্ঘনঞ্চ । ... ৫৭ ২৬৪ ২৬৫

যুধিষ্ঠিরানয়নায় বিহরসে দ্রুপ্রস্থগমনং,—যুধিষ্ঠিরসন্নিধৌ রাজাজ্ঞা বিজ্ঞা-
পনং,—তস্য জিজ্ঞাসয়া ক্রি ডার্থনাং সন্তিকানাং নামনির্দেশশ্চ,—স্বধর্ম্ম-
প্রতিপালনায় যুধিষ্ঠিরস্য ক্রীড়াঙ্গীকারো,—দ্রৌপদ্যা জাতুভিঃ সহ-
হস্তিনাগমনঞ্চ,—পুত্ররাক্ষসাদিভিঃ সহ মাঞ্চাং করণং,—বিশ্রামঃ,—সন্ত্যগ্ন-
প্রবেশশ্চ । ... ৫৮ ২৬৫ ২৭২

শকুনিয়া সহ যুধিষ্ঠিরস্য দ্যুতবিষয়িনী বিতণ্ডা,—নিয়ম-রক্ষণার্থং ক্রীড়া-
ঙ্গীকারশ্চ,—দুৰ্য্যোধনস্য প্রতিনিধিরূপেণ শকুনেঃ ক্রীড়ায়াং নিষোগঃ ।

... ৫৮।৫৯ ২৭২ ২৭৭

দ্যুতারম্ভ,—যুধিষ্ঠিরস্য বহুবিধবিতণ্ডা বিপণ্য দেবনং,—পরাজয়শ্চ ।

... ৬০।৬১ ২৭৭ ২৮১

ভাবানর্থভীতস্য বিহরস্যানুযোগসহকারেণ পুত্ররাক্ষসপ্রতি হিতো-
পদেশপ্রদানং,—দুৰ্য্যোধনপরিত্যাগেন পাণ্ডবৈঃ সহ সন্ত্যবরক্ষণায়
অনুরোধশ্চ,—বিহরস্য কঠোরবাক্যং শুভা তৎ প্রতি দুৰ্য্যোধনস্য
ভৎসনং দুৰ্য্যোধন মধিক্ষিপ্য বিহরস্য হিতোপদেশকথনঞ্চ ।

... ৬২।৬৩।৬৪ ২৮২ ২৯২

যুধিষ্ঠিরস্য দ্যুতে সর্বস্বপরাজয়ঃ,—ক্রমেণ চ নকুলস্য সহদেবস্যাজ্জু স্য
ভীমস্য চ দুরোধিরমুখে বিসর্জনং,—আত্মপরাজয়ঃ,—শকুনেঃ সন্দীপন-
বচনেন দ্রৌপদ্যাঃ পণনং,—পরাজয়শ্চ । ৬৫ ২৯৩ ২৯৯

“সত্যামানীতাং দ্রৌপদী” ইত্যাদিশব্দং দুৰ্য্যোধনং প্রতি বি-
রসা ভৎসনং,—হিতোপদেশশ্চ । ৬৬ ২৯৯ ৩০১

“দ্রৌপদীমানয়”—ইত্যেবং প্রাতিকামিনং প্রতি দুৰ্য্যোধনসাংদেশঃ,—
দ্রৌপদীসমীপংগত্যা প্রাতিকামিনো রাজাজ্ঞা বিজ্ঞাপনং,—তস্যঃ প্রার্থনয়া
প্রত্যগত্য তস্য যুধিষ্ঠিরায় তদীয়প্রমজ্জিজ্ঞাসা চ,—দুৰ্য্যোধনাজ্ঞয়া প্রাতি-
কামিনঃ পুনর্দ্রৌপদীসন্নিধৌ গমনং,—সন্ত্যান্ প্রতি তদীয়প্রমজ্জিজ্ঞাসার্থং

প্রকরণ

...

অধ্যায়ে পৃষ্ঠ-মারভা, পৃষ্ঠ-পর্ধ্যন্ত।

পুনঃপ্রত্যাবর্তনঞ্চ,—প্রতিকামিনং ভীতং মহা হুঃশাসনং প্রতি হুঃখোধনস্য
দ্রোপদ্যানয়নার্থ মাদেশঃ,—দ্রোপদীমুপসৃত্য হুঃশাসনস্য সভাগমনার্থ-
মাহ্বানং,—অসম্মতাংশ্চ তস্যাঃ কেশাকর্ষণপূর্বকং সভায়া মানয়নং,—
হুঃশাসনং প্রতি দ্রোপদ্যা ভৎসনং,—সভান-মুযোজা বিস্তরং বিলপনঞ্চ,
—দ্রোপদীহুঃখদর্শনেন হুঃশাসনস্য কর্ণস্য শব্দেন হুঃখোধনস্য চ হর্ষঃ,—
ইতরেষাঞ্চ সভ্যানাং বিষাদঃ।—“অসাধারণা খলু তদীয়প্রমীমাংসা”
ইত্যেব মাভাষণে দ্রোপদীং প্রতি ভীষ্মস্য সম্ভাষণং,—দ্রোপদ্যাঃ
প্রতিসম্ভাষণঞ্চ,—পাঞ্চালীং প্রতি হুঃশাসনস্য কটুভাষণং,—তেন চ
ভীষ্মস্য ক্রোধোদয়ঃ। ... ৬৭ ৩০২ ৩১১

যুধিষ্ঠির মনুষ্যজন্মবতো ভীষ্মস্যাঙ্কুশেনে সাধুনং,—দ্রোপদীকৃত প্রমীমাংসা
সার্থং রাজকান্ পুতি বিকর্ণস্য সম্ভাষণং,—বিকর্ণবাক্য-অবগেন কর্ণস্য সরোষ
বক্তৃতা,—হুঃশাসনং পুতি যুধিষ্ঠিরাদীনাং বজ্রাপহরণার্থ মাদেশশ্চ,—
দ্রোপদ্যাবল্লহরণং,—হুঃশাসনকধিরপানার্থং; ভীষ্মস্য প্রতিজ্ঞা,—বজ্রাহ-
রণাঃ সমর্থস্য হুঃশাসনস্য ত্রীযত্নাং,—কৌরবান্ পুতি সজ্জনানাং নিন্দা-
বাদঃ,—বিহ্রস্য বক্তৃতা,—তদন্তর্গত প্রক্লাদমুদঘনোঃ সম্বাদশ্চ। ...

... ৬৮

৩১১

৩২২

দ্রোপদ্যাবিল্যাপঃ,—দ্রোপদীং প্রতি প্রশংসাসহকারেণ ভীষ্মস্য পূর্ববৎ
সম্ভাষণং,—“তদীয় প্রমীমাংসায় পাণ্ডবা এব প্রমাণম্” ইত্যভি প্রায়
প্রকটনঞ্চ। ... ৬৯ ৩২২ ৩২৫

“পাণ্ডবা এব বিস্ময়কটং বদন্ত তে প্রমীমতি” দ্রোপদীং প্রতি হুঃখো-
ধনসোক্তিঃ,—দ্রোপদ্যাঃ প্রশ্নবিষয়ে ভীষ্মসোক্তিঃ,—তসাকোপপ্রকাশঃ,
—ভীষ্মদ্রোণবিদুরৈশ্চ তস্য সাধুনঞ্চ। ৭০ ৩২৫ ৩২৮

“অহিতাঃ কিলেতে হুঃখোধনস্য” ইতি ভীষ্মাদীন্ প্রতি কর্ণস্যাপবাদ-
প্রদানং,—দাসীসম্বোধনে দ্রোপদীং প্রতি কটুক্তিঃ,—পরিহাহশ্চ,—কর্ণস্য
হুঃখাধিতং ক্ষত্বা যুধিষ্ঠিরং প্রতি ভীষ্মস্য ক্ষেপোক্তিঃ,—“দ্রোপদী দাসী অদা-
সী বা” ইত্যেবং দ্রোপদী প্রমীমাংসার্থং যুধিষ্ঠিরং প্রতি হুঃখোধনস্য নিষো-
গঃ,—দৃগ্ ভজ্যাচ কৃষ্ণায়ৈ বামোক্ষপ্রদর্শনঞ্চ,—হুঃখোধনসোক্তভজ্যার্থং
ভীষ্মস্য প্রতিজ্ঞা,—“বিনকঃ কিলেতেষাং ধর্ম” ইতি কৌরবান্ প্রতি বিহু-
রস্যামুযোগশ্চ,—“ভীষ্মদয়শ্চেনীশ্বরং মন্যন্তে যুধিষ্ঠিরং, তদা ত্বং দাসী ন
ভবিষ্যসি” ইত্যেবং দ্রোপদীং প্রতি হুঃখোধনসোক্তি,—সুত্র চাঙ্কনসোক্ত
রদানং,—রাজ ভবনে হুর্নিমিত্তসজ্জটনং,—গান্ধারী বিহরয়ো ধৃতরাষ্ট্রায়

প্রকরণ্য।

...

অধায়ে। পৃষ্ঠ মারভ্য, পৃষ্ঠ-পর্ধ্যন্ত্য।

তদ্ব্যস্ত রিজ্ঞাপনঞ্চ,—পুত্রং প্রতি প্লতরাষ্ট্রস্য ভৎসনং,—শ্রোপদীং
প্রতি বরগ্রহার্থ মাদেশ,—সুস্যাঃ প্রার্থনয়া যুধিষ্টিরাভিভো দাস্যানুক্তি-
প্রদানঞ্চ। ... ৭১ ৩২৯ ৩৩৫

শ্রোপদ্যা পাণ্ডবানাং দাসহুমোচনাং তত্র কর্ণমোপহাসঃ,—কর্ণবাক্য-
অবগেনার্জুনং প্রতি ভীমস্যাক্ষেপোক্তিঃ,—অর্জুনে চ তস্য প্রশান্ত্যং,—
যুধিষ্টিসমীপে ভীমস্য কুককুলবিনাশার্থ মনুমতি প্রার্থনং,—উদ্যম প্রকটনঞ্চ
—যুধিষ্টিরেণ চ তদীরকোপমোপশান্ত্যং,— প্লতরাষ্ট্রসমীপে যুধিষ্টিস্যা
ধিনয় সম্ভাষণং,—প্লতরাষ্ট্রস্য চ তস্মৈ পূর্ববৎ স্বরাজ্যশাসনানুজ্ঞানং,
—বিবিধ-যুক্তি প্রদর্শনেন জাতৃসম্ভাব রক্ষার্থ মহরোধশ্চ,—ততো যুধিষ্টি-
ষ্টিরাদীনা মিস্ত্র প্রস্থে প্রস্থন্য। ... ৭২, ৭৩ ৩৩৫ ৩৪৩

দ্বাদশবর্ষং বনবাস মেকবর্ষ মজ্ঞাতবাসঞ্চ বিপণ্যয়া যুধিষ্টিরেণ সহ পুনর্দে-
বিতুং প্লতরাষ্ট্রসমীপে দুর্ধোধনস্যাহুমতিভাং,—শ্রোপাদীনাং নিবেধ-
মতিক্রম্য তত্র প্লতরাষ্ট্রস্যাহুমোদন্য। ...

যুধিষ্টিস্যা দ্যুতায় পুনরাস্বানঞ্চ ... ৭৪ ৩৪০ ৩৪৪

কুলবিনাশ শঙ্কয়া প্লতরাষ্ট্রং প্রতি গাক্কাৰ্ঘ্য্য দুর্ধোধন ত্যাগার্থ-মহরোধ
—স্তত্র চ প্লতরাষ্ট্রস্যাসম্মতিঃ,—পুল্লেখ্যাহুবর্তনঞ্চ। ...

... ৭৫ ৩৪৪ ৩৪৫

প্লতরাষ্ট্রাজ্ঞয়া প্রাতিকামিনা পুনর্দ্যুতার্থং পাণ্ডবানাং হস্তিনায়াং প্রত্যা-
নয়ন্য,—শকুনিয়া চ পণং নিরূপ্য পুনর্দ্যুতারস্তঃ,—তত্র পাণ্ডবানাং পুনঃ
পরাজয়শ্চ। ... ৭৬ ৩৪৬ ৩৪৮

পাণ্ডবানাং বনপ্রয়াগসমারম্ভে দুঃশাসনমোপহাসঃ,—তেন ভীম-
স্যামর্ষং,—শকুনিয়া সহ যাদ্বিবা দশচ,—দুর্ধোধনোপহাসেন ক্রোধপূর্ণানাং
ভীমার্জুন-নকুল-সহদেবানাং বখাস্বং প্রতিজ্ঞান্য। ...

... ৭৭ ৩৪৯ ৩৫৫

সভাগমসন্নিধৌ যুধিষ্টিস্যা বনগমনার্থমামন্ত্রণং—“তিষ্ঠতু কুন্তী
মমালয়ে যদি যুযুভাং রোচতে” ইতি পাণ্ডবান্ প্রতি বিদুরস্যাহুরোধ,—
শ্বেবাঞ্চ তত্রাহুমোদনং,—সাস্ত্রিয়হা হিত যুপদিশ্য চ পাণ্ডবান্ প্রতি
বিদুরস্য বিদায়দান্য,—পাণ্ডবানাং বন প্রয়াগঞ্চ। ...

... ৭৮ ৩৫৫ ৩৫৮

“কুন্তীপ্রভৃতীনাং সন্নিধৌ কৃষ্ণায়া বিদায় বাচন্য,—শ্রোপদীং প্রতি পৃথ্বাঃ
পরিবাস্ত্বন,—যুপদেগশ্চ,—পাণ্ডবানাং বনবাসবেশ মবলোক্য কুন্ত্যা বিল-
পন্য,—তেষাং প্রস্থানান্তে বিদুরভবনে তস্যা ; অবেশশ্চ,—শ্রোপদীদুঃখ-

প্রকরণ

...

অধ্যায়ে। পৃষ্ঠ মারভা, পৃষ্ঠ-পর্যন্ত।

বৃত্তান্ত-অবগেন ধ্বতরাষ্ট্রমহিলানাং পরিতাপঃ,—উদ্বিগ্নমনসা ধ্বতরাষ্ট্রেণ
স্বসমীপে বিহুরস্যাংস্থানম্। ... ৭৯ ৩৫৮ ৩৬২

ধ্বতরাষ্ট্র জিজ্ঞাসয়া বিহুরস্য পাণ্ডবাদীনা মরণাবান প্রকারস্য তত্তাবস্য
চ ব্যাখ্যানং,—পৌরগণকৃতবিলাপস্য নিন্দাবাদস্য চ বর্ণনং,—পাণ্ডবানাং
গমনোত্তরং নগরে বিবিধমহোৎসাত ঘ. নায়। বিবরণকীর্তনঞ্চ,—কৌরব-
সভায়াং নারদস্যাগমনং,—“ইতচ্চতুর্দশে সখ্যংসরে দিনজ্ঞাতোতৎ
কুলমিতি” ভবিষ্যবাণী অভিধায়ান্তর্জ্ঞানঞ্চ,—কৌরবাগাং জ্ঞোণাশ্রয়গ্রহাং,—
পুতেষাং পক্ষাবস্থানে আচার্য্যাস্যঙ্গীকারো,—দুর্যোধনং প্রতি হিতোপ-
দেশ প্রদান পূর্বক সতর্কীকরণঞ্চ,—“পাণ্ডবান্ প্রত্যানব, সমংকরান্ বা
প্রহ্মীশু” ইত্যেবং বিহুরং প্রতি ধ্বতরাষ্ট্রস্যাদেশঃ।

...

...

...

৮০

৩৬২

৩৬৮

চিন্তাবেগসমাকুলঃ ধ্বতরাষ্ট্রং প্রতি সঞ্জয়স্যানুযোগঃ,—সঞ্জয়সমীপে
ধ্বতরাষ্ট্রস্যানুশোচনং, পরিতাপো, অমু সমাপ্তশ্চ। ...

... ৮১

৩৬৮

৩৭২

সভাপর্ক সূচীপত্রং

সংপূর্ণম্।

মহাভারতীয় সভাপর্কণঃ

শুদ্ধিপত্রম্।

—:—:—

• মূলম্।

পৃষ্ঠায়াং	পঙ্ক্তৌ	অশুদ্ধিঃ	শুদ্ধিঃ।
২	...	২	ত্রুহি
১৯	...	৫	সম্যকৃতাল
৫	...	৭	গন্ধর্ব্ব
২২	...	১	কবি
৬০	...	১০	তপ্রায়ানিকৃৎপুনঃ
৬৯	...	৩	কশিচত্শচ
৪৪	...	১৯	সাগরমেলাঞ্চ
৫০	...	৮	শুক্ৰ
৫৪	...	১১	ব্যবাহনঃ
৬৫	...	১	মানুষান্
৬৮	...	৬	মূর্তিমন্তো
৫	...	১২	পিরঃ
৭৬	...	৭	ধর্ম্মণা
৮৭	...	২২	মহসি
৮৮	...	৪	মহাদেবঃ
৯১	...	৬	প্রাপ্তো
৫	...	৯	কলান্যেক
৯২	...	১৩	ন্যতে
৯৯	...	১২	রাজান
১০০	...	১৮	প্রাক্রোশদতি
১০১	...	১	তেচাবলে
১১৫	...	২	পেক্ষমাণা
১১৬	...	১৯	সর্ব্বণি
১২১	...	৭	ইয়েষ

পৃষ্ঠায়াং	পাত জোঁ	অশুদ্ধিঃ	শুদ্ধিঃ।
১২৮ ...	৯	বয়সমো	বয়সমো।
১৩০ ...	১৭	দৃষ্টা	দিক্টা
১৬২ ...	১	ব্রহ্মাণান্	ব্রাহ্মাণান্
১৭৪ ...	৮	যুক্ত	যুক্ত
১৮০ ...	৭	ব্রদ্ধা	ব্রদ্ধা
১৯৬ ...	১	ধর্ম্মানুশাসকঃ	ধর্ম্মানুশাসনাং।
২০৯ ...	১৩	পিশু	পশুবৎ
২১৭ ...	১০	যুষ্টিবৎ	যুষ্টিবৎ
২২১ ...	১৮	বৈশম্পায়ন উবাচ	বৈশম্পায়ন উবাচ
২৫৩ ...	১০	মাহাবীণ্য }	মাহাবীণ্য }
		মুদাতম্ }	মুদাতম্ }
২৭৪ ...	৮	ব্রত	ব্রত
২৭৯ ...	৮	যুষ্টিবৎ	যুষ্টিবৎ।
২৮১ ...	১০	বক্ষসাঃ	বক্ষসঃ।
২৯৩ ...	১৬	পর্ণাশাং	পর্ণাশং
৩০০ ...	১	“বেণু বংশঃ কিঞ্চ” এবোহংশঃ	
		পতিত ইতি দ্রষ্টব্যম্।	
৩০৬ ...	৮	সগার রোয়াৎ	সমার রোয়াৎ
৩১০ ...	১৭	বিব্রত	বিব্রত
৩১৫ ...	১	কথমম্	কথং
৩২৮ ...	৫	হায়তো	হায়তো
৩৩৬ ...	১১	কজ্জ্বিতে	কজ্জ্বিতে
৩৩৭ ...	১৩	সাম্ব্যমানো	সাম্ব্যমানো
৩৪০ ...	১০	৬৯	৭৩
৩৪২ ...	১১	ক্রদ্ধা	ক্রদ্ধা
৩৪৭ ...	২০	পুনঃ	পুনঃ
৩৪৮ ...	৪	কুনেশ	শকুনেশ!
ঐ ...	১১	পুরুষবর্তা	পুরুষবর্তাঃ!
৩৫১ ...	৩	স্বৎ,	স্বৎ,

সম্পূর্ণম্—মূলম্।

শুদ্ধিপত্রম্।

মহাভারতীয় সভাপর্কণঃ

শুদ্ধিপত্রম্ ।

টীকায়াঃ

পৃষ্ঠায়াং	পঙ্ক্তৌ	অশুদ্ধিঃ	শুদ্ধিঃ ।
১	...	১	সমেশ্বর ।
৬	...	৩	বপুয়ুজ্জিব ।
৬	...	৬	মত্রেণতা ।
৬	...	৪	সৃষ্টে ।
৬	...	৫	ধীরেশ ।
৬	...	১৬	স্বর্গ ।
৬	...	২৫	ভোজকহ ।
১৬	...	৬	অভিনয় ।
২০	...	৭	মূর্তিযু ।
৬	...	৮	ভগবতি ।
২১	...	৩	যুপ ।
৬	...	৬	যুপ ।
৬	...	১৫	মীমাংসার্যাং
৬	...	১৬	পূর্ণ মাসাত্যাং
৬	...	২২	নহজানা ।
৬	...	২৩	নাশকেন ।
২৬	...	৮	ইতরাতিতি ।
৬	...	৬	যথাবৎ
৬	...	১২	প্রমাণং আনিশ্চয়াৎ
৬	...	২৫	বদন্তি ।
৬	...	২৭	জানয়িত্বৈষ, সর্জনত্বং, জনয়িত্বৈব, সর্জনত্বং
২৪	...	৮	লক্ষণতো
৬	...	২৭	বিগ্রহে ।
২৭	...	১৫	মন্ত্রম্যা
৬	...	১৯	আদিপদা
৬	...	২৪	দৈবোপহক
২৮	...	১৬	সেবস
			সেবসে ?

পৃষ্ঠায়াং	পঙ্ক্তো	অশুদ্ধিঃ	শুদ্ধিঃ ।
৩০ ...	৪	কচ্চিৎ	কচ্চিৎ
৪৭ ...	১৪	পাণ্ডা	পাণ্ডাঃ
৩২ ...	৬	অনৃগুঃ	অনৃগুঃ
৫৬ ...	২	প্রশস্ত	প্রশস্ত
৬৭ ...	৩	ইতানে	ইতার্থঃ
৪৭ ...	৬	কম্পনেতি	কম্পেনেতি ।
৭১ ...	৭-৮	জয়, শাল্মলি	জয়, শাল্মলি ।
৮৯ ...	১৯	মুদিশা	মুদিশা
৯৩ ...	১	তুলভ	তুল্লভ
৯৯ ...	১,২	শলাটু—শুষ্কে	শলাটুঃ—শুষ্কে—
১১৯ ...	৩	হেতুত্বং	হেতুত্বং
১২৯ ...	১	হিংস্যাতে ইতানন্তরং বধ্যতে	বাধ্যতে
ইত্যপি পাঠঃ সোহ পপাঠ ইতি বোধব্যম্ ।			
১৭৬ ...	১৫	জাগদা	জগদ
১৮১ ...	১০	বিবর্তে	বিবর্তে
১৯০ ...	২৬	অন্ধ শরীর	অন্ধশরীরং
১৯৩ ...	৯	নিষ্কিলং	নিষ্কলং
২০৫ ...	৬	লীলেব	লীলয়েব
২০৭ ...	৪	মপ্রিত্য	মাপ্রিত্য
২১১ ...	৮	গগান	গতাং
২৪২ ...	৩	ভুঅতো	ভুমিতো ।
২৪৫ ...	১	বর্নেনচ	বর্ণেন চ
২৫৪ ...	১	বাক্ণো	বাক্ণো
২৭৪ ...	৪	কুটিল পুরুষ	কুটিল পৌরুষ }
৪৭ ...		দাক্ষাভিক	কৌটিল্য পাক্ষ্য }
২৭৮ ...	১০	নিষ্কো	দাক্ষাভিক ।
৩০৫ ...	১	শ্রেষ্ঠত্বং	নিষ্কো ।
৩১৭ ...	৪	বিরাগাণি }	শ্রেষ্ঠত্বং
		কেন্দ্রল }	বিরাগাণি }
৩৩৭ ...	৪	ইহেব	কেন্দ্রল }
৩৪৯ ...	৩	সর্বৈ যজ্ঞভি	ইহেব ।
সম্পূর্ণ—টীকায়াঃ ।			
			সর্বৈ যজ্ঞভি

ঐজগদীশো জয়তি ।

শ্রীমহাভারতম্ ।

সভাপত্র ।



ও নারায়ণং নমস্কৃত্য নরশ্চৈব নরোত্তমম্ ।

দেবীং সরস্বতীশ্চৈব ততো জয়মুদীরয়েৎ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ততোহব্রবীশ্ময়ঃ পার্থং বাসুদেবস্য সন্নিধৌ ।

প্রাঞ্জলিঃ শ্লক্কয়া বাচা পূজয়িত্বা পুনঃ পুনঃ ॥ ১ ॥

বীজাকুর ক্রম সমেখল হৃদ বিখ্যাত, যোক্ষায় চিত্তয়ত যয়মভেদবুদ্ধ্য।
দাম্যায় বীজ শতগর্ভ ফলা-ভমেকং, গোপাল মেব কলয়াম জগন্নিদানং ॥ ১ ॥
জীবে ভূজিঃ স্বপরসৃষ্ট বপুষু জেব, যত্নেশতা পরধিয়ানিজমায়রাবা।
সৃষ্টেকপাধিভির সঙ্গতিতা বপীকী, তস্মিন্মমাস্তরতিরাশ্বনি লক্ষার্থ্যে ॥ ২ ॥
প্রণম্য নারায়ণ তীর্থ বর্ষ্যান ধরেশ মিশ্রাংশ্চহ মীরপূর্ঘ্যান ।

প্রাচাংগুরুগাংহুদয়াহুরূপং কুর্যঃ সভাপর্কণি ভাবদীপং ॥ ৩ ॥

তত্র পূর্কশ্বিন্ পর্কণি অস্তে শাঙ্গকাঃ জ্ঞানবলাদেব বহ্নি মুখাশ্বি মুক্তা
ইত্যুক্তং—তচ্চজ্ঞানং ভগবন্তক্তি বলাদেব সত্যত ইতি প্রতিপাদনাযেদং
সভাপর্ক আরাভাতে । তত্র তক্তাবপিকচূং পাদনার্থং তক্তিবলেনৈব-

*ময়উবাচ।

অস্মাৎ কৃষ্ণাং স্তমং রক্তাং পাবকচ্চ দিধক্ষতঃ।

ত্বয়া ত্রাতোহস্মি কৌন্তেয় ! ত্বুহি কিং করবাণি তে? ॥ ২ ॥

অৰ্জুন উবাচ।

“কৃতমেব ত্বয়া সৰ্বং স্মৃতি গচ্ছ মহাসুর !।

প্রীতিমান্ ভব মে নিত্যং প্রীতিমন্তো বয়ঞ্চ তে” ॥ ৩ ॥

ময় উবাচ।

“যুক্তমেতদ্বয়ি বিভো ! যথার্থং পুরুষৰ্ষভ !।

প্রীতিপূৰ্ব্বমহং কিঞ্চিৎ কৰ্ত্তুমিচ্ছামি ভারত ! ॥ ৪ ॥

অহং হি বিশ্বকৰ্ম্মা বৈ দানবানাং মহাকবিঃ।

সোহহং বৈ ত্বংকৃতে কৰ্ত্তুং কিঞ্চিদিচ্ছামি পাণ্ডব !” ॥ ৫ ॥

অৰ্জুন উবাচ।

প্রাণকৃচ্ছাদ্বিমুক্তং ত্ব মাঝানং মন্যসেহনঘ !

এবং গতে ন শক্ষ্যামি কিঞ্চিৎ কারয়িতুং ত্বয়া ॥ ৬ ॥

ন চাপি তব সঙ্কল্পং মোঘমিচ্ছামি দানব !।

কৃষ্ণস্তা ক্রিয়তাং কিঞ্চিন্তথা প্রতিকৃতং ময়ি ॥ ৭ ॥

পাণ্ডবানাং দিব্য সভালাভা দৈদ্যস্বর্গাং, দ্বেষেণাপি ভগবদ্ব্যানং ভগবৎ
সাম্য প্রাপক মিতি শিশুপালে নিৰ্যানেন ধ্যান মাহাত্ম্যং, নিরপরাধে-
ষপি পাণ্ডবেষু অভক্তানাং দুৰ্য্যোধনা দীনাংদ্বেষাং পত্ন্যভক্তদোষাঃ
—দ্যুতে দ্রৌপদী ত্রাণেন ভগবতো ভক্ত পক্ষপাতিহং, সমর্থানামপি
পাণ্ডবানাং সাপরাধেষুপি দুৰ্য্যোধনাদিষু অপ্রকোপেণ ভক্তানাং তিতি-
ক্ষাচেতি ভক্তগুণাশ্চ দর্শিতাঃ। তত্র উপকর্ত্রে প্রতুপকারোহ বশ্যং
কর্তব্য ইতোতদদর্শয়িতুং পাণ্ডবপুত্রং ময়েনচ বহ্নিতো মোহিতেন অভূত
পূৰ্ব্বাসভাকৃতেতি ভাবদ্রবীতে—ততোহব্রবীশ্বয়ঃ পার্শ্বমিত্যাदिना ॥ ১ ॥
পাণ্ডবদাহে কৃষ্ণাং—চক্রেণ জিহ্বাং সতঃ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ বিশ্বংকৰ্ম্মকৃতি সাধ্যংবশ্য
সবিশ্বকৰ্ম্মা, মহাকবিঃ শিপ্প পণ্ডিতঃ, এবং গতে প্রতুপকারার্থং প্রাপ্তে

* অত্র—নাশ্তোবং পাঠঃ যক পুস্তকে। † তস্মাৎ ইতি ক।

বৈশম্পায়ন উবাচ ।*

চোদিতো বাসুদেবস্ত ময়েন ভরতর্ষভ ! ।

মুহূর্ত্তমিব সন্দধ্যো কিময়ং চোদ্যতামিতি ॥ ৮ ॥

ততো বিচিন্ত্য মনসা লোকনাথঃ প্রজাপতিঃ ।

চোদয়ামাস তং কৃষ্ণঃ সভা বৈ ক্রিয়তামিতি ॥ ৯ ॥

যদিহ কৰ্ত্তৃকামোহসি প্রিয়ং শিপবতায়র ! ।

ধৰ্ম্মরাজস্য দৈতেয় ! যাদৃশীমিহ মন্যসে ॥ ১০ ॥

যাংকৃতাং নানুকূৰ্বন্তি মানবাঃ প্রেক্ষ্য যিষ্ঠিতাঃ ।

মনুষ্যালোকে সকলে তাদৃশীং কুরু বৈ সভাম্ ॥ ১১ ॥

যত্র দিব্যানভিপ্রায়ান্ পশ্যেম হি কৃতাংস্তুয়া ।

আসুরান্নানুষাংশ্চৈব সভাং তাং কুরু বৈ ময় ! ॥ ১২ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

প্রতিগৃহ্য তুতদ্বাকাং সম্প্রহৃষ্টো ময়মুদা ।

বিমানপ্রতিমাং চক্রে পাণ্ডবস্য শুভাং সভাম্ ॥ ১৩ ॥

ততঃ কৃষ্ণশ্চ পার্থশ্চ ধৰ্ম্মরাজে যুধিষ্ঠিরে ।

সৰ্ব্বমেতৎ সমাবেদ্য দর্শয়ামাস তুর্ময়ম্ ॥ ১৪ ॥

- তন্মৈ যুধিষ্ঠিরঃ পূজাং যথার্কমকরোত্তদা ।

স তু তাং প্রতিজ্ঞগ্রাহ ময়ঃ সংকৃত্য ভারত ! ॥ ১৫ ॥

ভুগ্নি সতি ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ সন্দধ্যো বিচারিত যান্ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ হেদৈতেয় হে দানব ॥ ১০ ॥ আসুরান্ মানুষানি নিহুপ লক্ষণং দেবগন্ধৰ্বাদীনামপ্য-
তিপ্রায়ানলেপচিত্রে লেখ্য চিত্রে ১ চতুর্দশ ভূবনান্তরস্থতত্তজ্জাতীয় স্বাভা-
বিক নানাবিধনীলা প্রদর্শনেন মনোরমীঃ পশ্যেম—সদর্শনেন ব্রহ্মাণ্ডান্ত
বর্ত্তি সৰ্ব্বংবস্তুজাতং নৃকৃতপ্রায়ং ভবতীত্যর্থঃ ॥ ১২ ॥ বিমান প্রতিমেতি
নাম, বিমান সদৃশীংবা ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥

* পাঠশেষো নাস্তি যপুস্তকে গপুস্তকে ।

† নান্য কুৰ্ব্যু হি কুশলাপ্রেক্ষ্য মানবাঃ ইত ক পুস্তক পাঠঃ ।

স পূৰ্বদেবচৰিতং তদা তত্র বিশাম্পতে ।।
 কথয়ামাস দৈতেয়ঃ পাণ্ডুপুত্ৰেষু ভারত ! ॥ ১৬ ॥
 স কালং কপিদাশ্বস্য বিশ্বকৰ্ম্মা বিচিন্ত্য চ ।
 সভাং প্রচক্ৰমে কৰ্ত্তুং পাণ্ডুবান্ মহাঅনাম্ ॥ ১৭ ॥
 অভিপ্রায়েণ পার্থানাং ক্লেশস্ত চ মহাঅনঃ ।
 পুণোহহনি মহাতেজাঃ কৃতকৌতুকমঙ্গলঃ ॥ ১৮ ॥
 তৰ্পয়িত্বা দ্বিজশ্ৰেষ্ঠান্ পায়সেন সহস্রশঃ ।
 ধনং বহুবিধং দত্ত্বা তেভ্য এব চ বীৰ্য্যবান্ ॥ ১৯ ॥
 সৰ্ব্বভুগুণসম্পন্নান্ দিব্যৰূপান্ মনোরমাম্ ।
 দৰ্শয়িত্ব সৰ্ব্বশ্রীং তাং মাপয়ামাস সৰ্ব্বতঃ ॥ ২০ ॥
 ইতি সভাপৰ্ৱণি সভাক্ৰিয়াপৰ্ৱণি সভাখাননিৰ্ৱণয়ে*
 প্রথমোহধ্যায়ঃ ॥ ১ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

উষিত্বা খাণ্ডবপ্রাশ্বে সুখবাসং জনার্দনঃ ।
 পাঠৈঃ শ্রীতিসমায়ুক্তৈঃ পূজনাহোহিত্তিপূজিতঃ ॥ ১ ॥
 গমনায় মতিং চক্ৰে পিতৃদৰ্শনলালসঃ ।
 ধৰ্ম্মরাজমথামস্ত্য পৃথাক্ পৃথুলোচনঃ ॥ ২ ॥
 পূৰ্বদেবো বৃষপৰ্ৱা দানবঃ তস্যা চৰিতং বিদ্ধ সয়সি যজ্ঞকরণাদি ॥ ১৬ ॥
 আশ্বস্য স্বস্থচিত্তোভূত্বা, প্রচক্ৰমে আরক্ৰবান্ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ কিন্তু-
 ইন্তঃ, সৰ্ব্বতঃ শতুর্দিক্ ॥ ২০ ॥
 ইতি নৈলকণ্ঠীয়ে ভারত-ভাব দীপে সভাপৰ্ৱণি
 প্রথমোহধ্যায়ঃ ॥ ১ ॥

উষিত্বৈতি— ১ ॥ ২

* সভাখান নিৰ্ৱণয়ে ইতি পাঠান্তরং ।

ববন্দে চরণৌ মুকু। জগদ্বন্দ্যঃ পিতৃষমুঃ ।
 স তয়া মুকু পাদ্রাতঃ* পরিষক্ৰুচ্চ কেশবঃ ॥ ৩ ॥
 দদর্শানন্তরং ক্রমো ভগিনীং স্বাং মহাযশাঃ ।
 তামুপেত্য ক্রম্যকেশঃ প্রীত্যা বাপ্পসমস্থিতঃ ॥ ৪ ॥
 অর্থাৎ তথ্যং হিতং বাক্যং লঘু যুক্তমনুত্তরম্ ।
 উবাচ ভগবান্ তদ্রাং স্তুতদ্রাং তদ্রভাষণীম্ ॥ ৫ ॥
 তয়া স্বজনগামীনি শ্রাবিতো বচনানি সঃ ।
 সংপুজিতশ্চাপ্যসকুং শিরসা চাভিবাদিতঃ ॥ ৬ ॥
 তামনুজ্ঞাপ্য বামেষ্যঃ প্রতিনন্দ্য চ ভাবিনীম্ ।
 দদর্শানন্তরং ক্রম্যং ধৌম্যং চাপি জনার্দনঃ ॥ ৭ ॥
 ববন্দে চ যথান্যায়ং ধৌম্যং পুরুষসত্তমঃ ।
 দ্রৌপদীং শাস্ত্রয়িত্বা চ আমন্ত্র্য চ জনার্দনঃ ॥ ৮ ॥

॥ ৩ ॥ ৪ ॥ অর্থাৎ—অর্থাদনপেতং, তথ্যং সত্যং, লঘু স্বপ্পাকরং, যুক্তং
 যুক্তিমং, অতএবানুত্তরং পূর্বপক্ষবদ প্রত্যাহারং, “তথ্যং পথ্যং
 হিতং বাক্যং গুরুস্বপ্পাকরং হুহু”—ইতি পাঠে তথ্যং সমাগাদন-
 পেতং, গুরু বহুবচনং ॥ ৫ ॥ স্বজন গামিনীতি পাঠে—মাত্রাদিষু স্ববান্ধ-
 বেষু কুণল সন্দেহরূপাণি ॥ ৬ ॥ ভামিনীং দীপ্তমতীং, ভামিনী
 মিতিপাঠে—সদ্রাব্যকৃত্যং ॥ ৭ ॥ ববন্দেচেতি—পুরুষসত্তমঃ পুরুষে
 অন্তরময় প্রাণময় মনোময় বিজ্ঞানময় নন্দময়েষু পঞ্চমু আদ্যো ব্যবহারতঃ
 সত্যঃ উত্তরোত্তরেষাক্ত পূর্ব পূর্বাধিষ্ঠানহাং তদপেক্ষয়া সত্যতরহং,
 পুচ্ছং ব্রহ্মত্বং বর্ষং তেষামধিষ্ঠানভূতং মোক্ষোপাধ্যাহাং সত্তমঃ ।
 নমু ? কথং সত্তমে অস্থল মনু নিষ্কলং নিষ্কিয়ং শান্ত মিত্যাদিভ্যন্তঃ
 সর্ববিশেষ শূন্যো নামরূপ বন্দনাদি ক্রিয়া যোগোষটেতেতিচেৎ ?—
 অত্রজমঃ “কৌলিকে প্রতিমা দ্বারা চৈত্রে ভোগ ইবেশত। অসদেভূমি
 জীবোষ বস্পিতো পাধি যোগতঃ”,—অনাদৌ সংসারে জীবোষ বিভাগ-
 সাপি অনাদিত্বাং রজ্জ্বং ভুজ্জিব জীবোষস্যাবিভাগ্য। শুদ্ধেইপি
 চিদাত্মনি ঈশহুত্বাদিকং কল্পিতং । ইদমেব ব্রহ্মণঃ শরীর মিতি ।

* মুখি চাত্রাত ইতি চ পাঠান্তরং ।

ভাতৃনভাগমদ্বিধান্ পার্থেন সহিতো বলী।

ভাতৃভিঃ পঞ্চভিঃ কৃষ্ণো বৃতঃ শক্র ইবামরৈঃ ॥ ৯ ॥

যথা কেলিকঃ প্রতিমাং কুড়া ইদমেব চৈত্রস্যা শরীর মিত্তিভাবয়তি তদ্বৎ,
 যথাচ প্রতিমাদ্বারা চৈত্রস্যা ভোগোভবতি এবং শুদ্ধারামপি চিত্তি
 জীবৌষ কল্পিতোপাধিদ্বারা ঐগতাদিকং ভবতি, এতৎসংস্থ বিশেষঃ—
 জীবস্যা স্বাবিদ্যায়া কল্পিতং শরীরান্তর মস্তীতি প্রতিমানিমিত্তকোহপি
 ভোগঃ স্বদেহাবচ্ছেদেনৈব জায়তে ন প্রতিমা বাচ্ছেদেন। চিত্তস্ত
 দভাবাৎ বিভ্রাচ্চ পর কল্পিতো পাধ্যবচ্ছেদেনৈব নিয়ন্তৃ দ্বাদিকং
 ভবতি, তচ্চাক্ষর্যজ্ঞা ত্তিতৌ নসংসৃজ্যতে যথা জীবো ভোগঃ, যথাবা
 কল্পিত সর্পগতং ভীষণহং রজ্জ্বাং, এবং ব্যবহারতঃ সংসারসাদান্ত শূন্যহা
 ভংকারনীভূতস্যা ঐশাদেৱপি তথাহং বক্তব্যং কিমুত ঐশাদি কারণী-
 ভূতাসাঃ কৃষ্ণমূর্তেঃ?—তথাহি বীজাকুরত রূপ মেয়ু ঐষগুত্র বিরাট অনন্ত
 বীজগর্ভ ফলোপমঃ ত্রীকৃষ্ণঃ অনন্ত কোটি ব্রহ্মাণ্ড নারক ইতি প্রসিদ্ধং,
 অয়মেব ত্রিমুচ্ছকর ভগবৎ পাদৈর্দৈদান্তসারে বনরুক্ষ দৃষ্টান্তেন সমষ্টি
 ব্যক্তিরূপেণ স্থূলসূক্ষ্ম কারণানি প্রতিপাদ্য সমষ্টি বন দৃষ্টান্তেন প্রতি-
 পাদিতঃ। শাস্ত্রেহপি “অন্তস্তদ্ব্যোপদেশাৎ” ইত্যত্র “যত্রবোহন্তরা-
 দিত্যে হিরণ্যঃ পুরুষো দৃশ্যতে হিরণ্য শ্মশ্রু হিরণ্যকেশ আশ্রনখাং সর্ষ-
 এব সুবর্ণ স্তস্য যথা কপ্যাসং পুণ্ডরীকমেব মক্ষিণীতসো দিতি নাম সঞ্চেঃ
 সর্ষেভাঃ পাণ্ডুভা উদিত উদেতি হ বৈ সর্ষেভাঃ পাণ্ডুভো যএবং বেদ”
 ইতি নাম রূপবত্তং আদিত্য মণ্ডলান্ত ধর্তিনং নারায়ণ মুদাহৃত্য—“তস্য
 “ঋক্ সামচণ্ডোগ্যে” ইতি নারায়ণস্য কৃৎস্ন অংশস্যকে ঋক্ সামে
 অঙ্গুলি পক্ষণী ইতু ক্তং, ততোহনন্ত কোটি ব্রহ্মাণ্ডাশ্রয়ং মূর্ত্যা কৃতে
 ব্রহ্মণো যজ্যতে, অয়মেব নন্দ-নন্দনো মহামায়ানী সুপ্তি প্রলয় কৈবল্যে
 কৰ্মোপরমে সতি জগদিন্দ্রজালং স্বযুক্ত্যাসহ তিরোপায় অপান্ত সমস্ত
 বিশেষং ব্রহ্মাত্মানং প্রাপয়তি কৰ্মশেষ সহে পুনরুজ্জীবয়তিচ ততশ্চাস্ত
 স্বাবিদ্যাভাবাদ সঙ্গহং পরাবিদ্যা কল্পিতো পাধি সম্বন্ধাৎ প্রতিমায়া
 ভাজকব বং নিয়ন্তৃহং অবিদ্যাশাস্তাদান্ত শূন্যহাং তন্নিতাহঙ্কেতি সিদ্ধং,
 ততশ্চাসঙ্গহাৎ যুক্তমস্যা পুরুষ সত্তমহং জনগময়িতৃকপ জনার্দনয়েন
 নিয়ন্তৃহং নিয়ন্তৃহাদেবচ “উৎসীদেয়ু িমে লোকান কুর্বাং কথ্যচেদহং”
 ইতি বক্ষ্যমাণ রীত্যা জন শিক্ষার্থং ধোম্য বন্দনেন বৈদিক মৰ্যাদা পরি-
 পালকহং ত্রোপদী সান্ত্বনেনচ স্তম্ভদম্ গ্রাহকহঙ্কেতাংদি সর্ষং সম
 জসং—অয় মেষার্থো মদ্রল শ্লোকভ্যা মন্থাভিঃ সংগৃহীতো ন প্রমত্তব্যঃ
 ॥ ৮ ॥ ভাতৃন—পিতৃ স্বস্থঃ পুত্রান্ ॥ ৯ ॥

যাত্রাকালস্য যোগ্যানি কৰ্ম্মাণি গরুড়ধ্বজঃ ।

কৰ্ত্তুকামঃ শুচিৰ্ভূত্বা স্নাতবান্ সমলকৃতঃ ॥ ১০ ॥

অৰ্চয়ামাস দেবাংশ্চ দ্বিজাংশ্চ যত্নপুঙ্গবঃ ।

মাল্যজাপ্যানমস্কাটৈর্গন্ধৈরুচ্চাবটৈরপি ॥ ১১ ॥

স কুত্বা সৰ্বকৰ্ম্মাণি প্রতস্থে তস্মৈ যামরঃ ।

উপেত্য স যত্নশ্রেষ্ঠো বাহুকক্ষাং বিনির্গতঃ ॥ ১২ ॥

স্বস্তিবাচ্যাহ তৌ বিপ্রান্ দধিপাত্রফলাক্ষতৈঃ ।

বসু প্রদায় চ ততঃ প্রদক্ষিণমথাকরোং ॥ ১৩ ॥

কাঞ্চনং রথমাস্থায় তাক্ষ-কেতন-মাশুগম্ ।

গদাচক্রাশিখাঙ্গাদৌ রায়ুধৈরারূঢ়ং শুভম্ ॥ ১৪ ॥

তিথাবথ সুনক্ষত্রে মুহূর্ত্তে চ গুণান্বিতে ।

প্রযযৌ পুণ্ডরীকাক্ষঃ শৈবাস্থগ্রীববাহনঃ ॥ ১৫ ॥

অন্বারুরোহ চাপোনং প্রেমা রাজা যুধিষ্ঠিরঃ ।

অপান্য চাস্য যন্তারং দারুকং যন্ত সত্তমম্ ॥ ১৬ ॥

অভীষূন্ সৎপ্রজগ্রাহ স্বয়ং কুরুপতিসুদা ।

• উপারুহার্জুনশ্চাপি চামরং ব্যজনং সিতম্ ॥ ১৭ ॥

—কুরুদণ্ডং বৃহদ্বাছ বিদধার প্রদক্ষিণম্ ।

তথৈব ভীমসেনোহপি যমাভ্যাং সহিতৌ বলী ॥ ১৮ ॥

পৃষ্ঠতোহনুষযৌ কৃষ্ণ মৃদ্বিকৃপোরজনৈঃ সহ ।

স তথা ভ্রাতৃভিঃ সর্কৈঃ কেশবঃ পরবীরহা ॥ ১৯ ॥

অদ্বীয়মানঃ শুশুভে শিবৈরিব গুরুঃ প্রিঠৈঃ ।

পার্থমামন্ত্য গোবিন্দঃ পরিশ্রজ্য সুপীড়িতম্ ॥ ২০ ॥

॥ ১০ ॥ ১১ ॥ তস্মৈ যং স্থিতিমতাং বরঃ সনাতন ইত্যর্থঃ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৩ ॥

॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥ অভীষূন্ রথ রশ্মীন্ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ সুপীড়িতং
গাতং বথা পরিশ্রজ্য ॥ ২০ ॥

যুধিষ্ঠিরং পূজয়িত্বা ভীমসেনং ষমৌ তথা ।
 পরিষক্তো ভূশং তৈস্ত্ব যমাত্যামভিবাদিতঃ ॥ ২১ ॥
 যোজনাক্ষমথো গত্ত্বা কৃষ্ণঃ পরপূরঞ্জয়ঃ ।
 যুধিষ্ঠিরং সমামন্ত্র্য নিবর্তন্যেতি ভারত ! ॥ ২২ ॥
 ততোহভিবাদ্য গোবিন্দঃ পাদৌ জগ্ৰাহ ধর্মবিৎ ।
 উপাষ্য ধর্মরাজস্ত মুর্ক্ষ্যু পাশ্র্য কেশবম্ ॥ ২৩ ॥
 পাণ্ডুবা যাদবশ্রেষ্ঠং কৃষ্ণং ক্রমললোচনম্ ।
 গম্যতামিত্যনুজ্ঞাপ্য ধর্মরাজো যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ২৪ ॥
 ততস্তৈঃ নম্বিদং কৃত্বা যথাবদ্ব্যধুসূদনঃ ।
 নিবর্ত্য চ তথা কৃচ্ছ্রাং পাণ্ডুবান্ সপদানুগান্ ॥ ২৫ ॥
 স্বাং পুরীং প্রযযৌ হৃষ্টৌ যথা শক্ৰোহমরাবতীম্ ।
 লোচনৈরনুজগ্মুস্তে তমাদৃষ্টিপথান্তদা ॥ ২৬ ॥
 মনোভিরনুজগ্মুস্তং কৃষ্ণং প্রীতিসমমুদয়াৎ ।
 অতুণ্ডমনসামেব তেষাং কেশবদর্শনে ॥ ২৭ ॥
 ক্ষিপ্ৰমন্তর্দধে শৌরি শঙ্কুযাং প্রিয়দর্শনঃ ।
 অকামা এব পার্থাস্তে গোবিন্দগতমানসাঃ ॥ ২৮ ॥

২১২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ সন্নিহং পুনরেবামীতি নিশ্চয়ং কৃত্বা ॥ ২৫ ॥ লোচনৈ-
 রিতি সর্কেদ্রিয়াগ্রাহমপি পরমাত্মানং প্রথমং প্রতিমাং দিষ্ট্য
 মনোভিরিতি পশ্চাৎ প্রতিমাং তাক্ত্বা মনসৈব চিত্তয়ে দিত্যুক্তং ॥ ২৭ ॥
 মনসো লয়ে শৌরি মনস মুর্তিরূপোহন্তর্দধে, অতএব তে অকামাঃ
 নির্বিকল্প সমাধিস্থাঃ “যদা সর্কে প্রমুচ্যন্তে কামা যেষাং হৃদিশ্চিত্তাঃ ।
 অথমর্ত্যোহুতো ভবত্যত্র ব্রহ্ম সমমুদে” ইতি শ্রুতেঃ । যতো গোবিন্দে
 নির্বিকল্পে ব্রহ্মণি গতং লীনং মানসং যেষাং তে তথাভূতাঃ ॥ ২৮ ॥

* “জগ্মুস্তে” ইত্যেবং পাঠঃ য—পুস্তকে ।

নিবৃত্তোপযযুস্মূর্ণং স্বপূরং পুরুষৰ্ষভাঃ ।
 সান্দনেনাথ কৃষ্ণোহপি ত্বরিতঃ দ্বারকামগাং ॥ ২৯ ॥
 সাত্বতেন চ বারেণ পৃষ্ঠতো যায়িনা তদা ।
 দারুকেণ চ সূতেন সহিতো দেবকীসুতঃ ।
 স গতো দ্বারকাং শৌরি গরুজানিব বেগবান্ ॥ ৩০ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

নিবৃত্ত্য ধর্মরাজস্তু সহ ভ্রাতৃভিরদ্যুতঃ ।
 সূহৃৎপরিবৃত্তো রাজা প্রবিবেশ পুরোত্তমম্ ॥ ৩১ ॥
 বিমুজ্য সূহৃদঃ সর্বান ভ্রাতৃন পুত্রান্ চ ধর্মরাট্ ।
 মুমোদ পুরুষব্যাঘ্রো দ্রৌপদ্যা সহিতো নৃপঃ ॥ ৩২ ॥
 *কেশবোহপি মুদা যুক্তঃ প্রবিবেশ পুরোত্তমম্ ।
 পূজ্যমানো যদুশ্রেষ্ঠৈ রুগ্রসেনমুখৈস্তদা ॥ ৩৩ ॥
 আছকং পিতরং বৃদ্ধং মাতরঞ্চ যশস্বিনীম্ ।
 অভিবাদ্য বলধৈব স্থিতঃ কমললোচনঃ ॥ ৩৪ ॥
 প্রত্যাশ্রয়ানিশঠাংশ্চাক্রদেফং গদং তথা ।
 অনিরুদ্ধঞ্চ ভানুঞ্চ পরিষজ্য জনার্দনঃ ॥ ৩৫ ॥

নিবৃত্তেতি—। সমাধিযু স্বামুভবা-নন্তরং-ব্যাখ্যামং ধ্বনিতং ॥ ২৯ ॥ সগ-
 হেতি পাঠে—গতা শীঘ্র গমনলীলঃ, গমে রন্যোভোহপি দৃষ্টান্তে ইতি
 কনিপ্ অমৃদাতোপদেগেতি অমুনানিক লোপো ব্রহ্মশ্রেতি তুগা গমঃ ॥ ৩০ ॥
 ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥

* অত্র—পুনরপি “বৈশম্পায়ন উবাচ” ইতি পাঠঃ য পুস্তকে—নৈ-
 তৎ সমীচীনং ।

সবৃদ্ধৈরভানুজ্ঞাতো রুক্ষিণ্যা ভবনং যযৌ ।

(ময়েঃপি সুমহাভাগঃ সৰ্ব্বরত্ন বিভূষিতাং ।

বিধিবৎ কল্পয়ামাস সভাং ধর্ম্মসুতায় বৈ) * ॥ ৩৬ ॥

ইতি সভাপর্কণি সভাক্রিয়াপর্কণি শ্রীকৃষ্ণদ্বারকাগমনো

দ্বিতীয়োহধ্যায়ঃ ॥ ২ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

অথাত্ৰবীজয়ঃ পার্থ মর্জ্জুনং জয়তাং বরম্ ।

আপৃচ্ছে ভ্রাতৃং গমিষ্যামি পুনরেষ্যামি চাপ্যহম্ ॥ ১ ॥

উত্তরেণ তু কৈলাসান্নৈনাকং পর্কতং প্রতি ।

যিষক্ষমাণেষু পুরা দানবেষু ময়া কৃতম্ ॥ ২ ॥

চিত্রং মণিময়ং ভাণ্ডং রম্যং বিন্দুসরং প্রতি ।

সভায়াং সভাসম্বাস্য যদাসীদ্বৃষপর্কণঃ ॥ ৩ ॥

আগমিষ্যামি তদাহ যদি তিষ্ঠতি ভারত ! ।

ততঃ সভাং করিষ্যামি পাণ্ডবস্য যশস্বিনীম্ ॥ ৪ ॥

মনঃপ্রহ্লাদনীং চিত্রাং সৰ্ব্বরত্ন বিভূষিতাম্ ।

অস্তি বিন্দুসরস্বাত্মা গদা চ কুরুনন্দন ! ॥ ৫ ॥

নিহিতা ভাবয়াম্যেবং রাজ্ঞা হস্তা রণে রিপূম্ ।

সুবর্ণবিন্দুভিষ্টিত্রা গুর্কী ভারসহা দৃঢ়া ॥ ৬ ॥

॥ ৩৬ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠায় ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি

দ্বিতীয়োহধ্যায়ঃ ॥ ২ ॥

অথেতি—১ ॥ ২ ॥ ভাণ্ডমিব ভাণ্ডং মূলংধনং বিচিত্র রজোপাদানস্রবাহ,
কৃতং হিঙ্গুলাদি বস্ত্রির্ম্মিতং, মণিময়ং মণি প্রচুরং, বেন কৃত্রিম ময়ুরাদীনাং
চন্দ্রক লোচনাঙ্গীনি ক্রিয়ন্তে ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ রাজ্ঞা যুধ পর্কণা নিহিতা

* “এবং শ্লোকঃ সৰ্ব্বত্র পাশ্চাত্য পুস্তকে বর্ত্ততে নতু বঙ্গীয় হস্ত লিখিত
পুস্তকেষু পুস্তকে হপি । † “ভগবদ্ভ্যানে” ইতি—ঘ ।

সা বৈ শতসহস্রস্য সন্নিভা শক্রঘাতিনী ।
 অনুকূপা চ ভীমস্য গাণ্ডীবং ভবতো যথা ॥ ৭ ॥
 বারুণশ্চ মহাশঙ্খো দেবদত্তঃ সূযোষবান্ ।
 সর্বমেতৎ প্রদান্যামি ভবতে নাত্র সংশয়ঃ ॥ ৮ ॥
 ইত্যুক্ত্বা সোহমুরঃ পার্থঃ প্রাগুদীচীং দিশং গতঃ ।
 অখোন্তুরেণ কৈলাসামৈনাকং পর্ষতং প্রতি ॥ ৯ ॥
 হিরণ্যশৃঙ্গঃ সূমহান্ মহামণিময়ো গিরিঃ ।
 রম্যং বিন্ধুসরো নাম যত্র রাজা ভগীরথঃ ॥ ১০ ॥
 দ্রুতং ভাগীরথীং গঙ্গা মুবাস বহুলাঃ সমাঃ ।
 যত্রৈকুং *সর্বভূতানামীশ্বরেণ মহাভ্রনা ॥ ১১ ॥
 আহুতাঃ ক্রতবো মুখ্যাঃ শতং ভরতসন্তম ।
 যত্র যুপা মণিময়া শ্চৈত্যাশ্চাপি হিরণ্যুয়াঃ ॥ ১২ ॥
 শোভার্থং বিহিতাস্তত্র ন তু দৃষ্টান্ততঃ কৃতাঃ ।
 যত্রৈকুং স গতঃ সিদ্ধিং সহস্রাক্ষঃ শচীপতিঃ ॥ ১৩ ॥
 যত্র ভূতপতিঃ সৃষ্টা সর্কান্ লোকান্ সনাতনঃ ।
 • উপান্যতে তিগাতৈজাঃ স্থিতো ভূতৈঃ সহস্রণঃ ॥ ১৪ ॥

ইদানী মপাস্তিতি ভাবয়ামীতি যোজ্যং, ততোহর্ষাকৃ ভীমসেনং বিনা
 তদুদ্যমেন যোগাস্য পুংসোহজাত্যাদিত্যভাঃ, ভার সহ—গদাস্তুরেণ
 সন্নিপাতে সত্যবিচালনাং যতোদৃঢ়া ॥ ৬ ॥ সাবৈ শতসহস্রস্য লক্ষস্য গদা-
 লক্ষণ তুল্যেতর্থঃ। অর্থাৎ ভার সহস্রসোতি পাঠেহু—“তুলাং পলশতং
 প্রাহুর্ভারঃস্যাং বিংশতিস্ততা” ইতি শাস্ত্রোক্ত মানেম গুর্ভার্যার্থঃ ॥ ৭ ॥
 ॥ ৮ ॥ প্রাগুদীচীং ত্রিশানীং, উত্তরেণ উত্তরতঃ, হিরণ্য শৃঙ্গো মৈনাকা বরব
 ভূতো গিরিঃ ॥ ১০ ॥ ঈশ্বরেণ প্রজাপতিনাঃ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ দৃষ্টান্তান্ততঃ
 শাস্ত্রসিদ্ধান্ততঃ ॥ ১৩ ॥ ভূতপতি মহাদেবঃ, সৃষ্টা সৃষ্টিকর্তা অত্রাপি
 গাহেতিবৎকনিপ্ শিক্তে সংপ্রতিপত্তয়ে ইতি পাঠেহপি শিক্তান্ ধর্মী-

* “যত্রৈকুং ইতি”ক—যত্রৈকোমিত্যু য ।

নরনারায়ণৌ ব্রহ্মা যমঃ স্থাগুশ্চ পঞ্চমঃ ।

উপাসতে যত্র সত্রং সহস্রযুগপর্যায়ৈ ॥ ১৫ ॥

যত্রেষ্ঠে বাসুদেবেন সত্ৰৈবর্ষগণান্ বহুন্ ।

অন্ধধানেন সততং ধর্মসম্প্রতিপত্তয়ে ॥ ১৬ ॥

সুবর্ণমালিনো যুপাংশ্চৈত্যাশ্চাপ্যতিভাস্বরান্ ।

দদৌ যত্র সহস্রাণি প্রযুতানি চ কেশবঃ ॥ ১৭ ॥

তত্র গত্বা স জগ্ৰাহ গদাং শঙ্খঞ্চ ভারত ! ।

ক্ষুটিকঞ্চ সভাদ্রব্যং যদাসীদ্বৃষপর্কণঃ ॥ ১৮ ॥

কিকরাঃ সহ রক্ষোভি র্দরক্ষম্বহন্ধনম্ ।

তদগৃহ্ণাম্যস্তত্র গত্বা সর্বং মহাসুরঃ ॥ ১৯ ॥

তদাহুত্যা চ তাং চক্রে সোহিসুরোহপ্রতিমাং সভাম্ ।

বিপ্রতং ত্রিষু লোকেষু দিব্যাং মণিময়ীং শুভাম্* ॥ ২০ ॥

গদাঞ্চ ভীমসেনায় প্রবরাং প্রদদৌ তদা ।

দেবদত্তং চার্জুনায শঙ্খপ্রবরমুত্তমম্ ॥ ২১ ॥

যস্য শঙ্খস্য নাদেন ভূতানি প্রচকম্পিরে ।

সভা চ সা মহারাজ ! শতকুন্তুময়ক্রমা ॥ ২২ ॥

দশকিঙ্কসহস্রাণি সমম্বাদায়তাভবৎ ।

যথা বহ্নৈর্যথার্কস্য সোমস্য চ যথা সভা ॥ ২৩ ॥

ব্রাহ্মণানা তথাত্যর্থং দধার পরমং বপুঃ ।

অভিন্নতীব প্রভয়া প্রভামর্কস্য ভাস্বরাম্ ॥ ২৪ ॥

মুকুতান্যপ্রবর্তয়িতুমিত্যর্থঃ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ক্ষুটিকং ক্ষুটিকং ইত্যুপলক্ষণং, নানারত্ন ময়ং সিত শারঙ্গ পিণ্ডাদি বর্ণনাং মহামণীনাং চূর্ণানি যথাপেক্ষিতং মিশ্রাণি শুক পারাবত ময়ং জবা দাড়িম জম্বুফল বর্ণাক্যবান্তর মিশ্ররত্ন র নার্বং বৃষ পর্ক যোগে সভার্থং সম্পাদিতং তত্রোপযুক্তাবশিষ্টং আনীত বাসিত্যর্থঃ ॥ ১৮ ॥ কিকরৈশ্চ রক্ষসাং জাতি বিশেষৈঃ ॥ ১৯ ॥

১২ ২১২৩১২৪

* “সভামিতি”ক য ।

প্রবভৌ জলমানেব দিব্যা দিব্যেন বর্চসা ।
 নবমেঘপ্রতীকাশা দিবমারুতা বিষ্ঠিতা ।
 আয়তা বিপুলা রম্যা বিপাপু। বিগত ক্রমা* ॥ ২৫ ॥
 উত্তমদ্রব্যসম্পন্না রত্নপ্রাকারতোরণা† ।
 বহুচিত্রা বহুধনা সুকৃতা বিশ্বকর্মা ॥ ২৬ ॥
 ন দাশাহী সুধর্ম্মা বা ত্রক্ষণো বাথ তাদৃশী ।
 সভা রূপেণ সম্পন্না যাং চক্রে মতিমান্ময়ঃ ॥ ২৭ ॥
 তান্ম তত্র ময়েনোক্তা রক্ষন্তি চ বহন্তি চ ।
 সভামকৌ সহস্রাণি কিল্লরা নাম রাক্ষসাঃ ॥ ২৮ ॥
 অন্তরীক্ষচরা ঘোরা মহাকায়। মহাবলাঃ ।
 রক্তাক্ষাঃ পিঙ্গলাক্ষাশ্চ শুক্লিকর্ণাঃ প্রহারিণঃ ॥ ২৯ ॥
 তন্ম্যাং সভায়াং নলিনীং চকারাপ্রতিমাং ময়ঃ ।
 বৈদূর্য্যপত্রবিততাং মণিনালোজ্জলমুজাম্ ॥ ৩০ ॥
 হৈমসৌগন্ধিকবতীং নানাঙ্ঘ্রিজগণায়ুতাম্ ।

দিব্যা দিব্যেন বর্চসা আলোকিকেন লোকিকেন চ তেজসা, নব মেঘ
 • প্রতীকাশা নবভি মেঘৈ রিবমেঘৈশ্চিত্রক্ষেত্রে চমৎকারায়ুত বহিভিঃ
 • অল্লরাদিভিঃ রসৈঃ তচ্ছত্রে অভিনয় প্রদর্শিতৈঃ শোভমানা,
 দিব্য আয়তা ব্যাপ্য অভিভূয়েতি যাবৎ, বিষ্ঠিতা বিশেষেণ স্থিতা,
 বিপাপু। পাপরী দিব্য তেজঃ সম্পন্নাং, বিগতক্রমা অমলোদিনী মুতা
 স্বত্র বিচিত্র মণি বৈদিকেতি পাঠে কল্পয়ন্তি ॥ ২৫ ॥ প্রাকারঃ পরধি
 ভিত্তিঃ, তোরণানি বহির্দ্বারানি ॥ ২৬ ॥ দশ অহিংসাদীন যম নয়মানহঁন্তি
 তে দশাহীঃ, ভগবন্তুতাঃ বলি বা। প্রভৃতঃ তেষামিহ দশাহী সাহ-
 তীতি পাঠে—সং পরমায়া সোহন্ত যাং সহস্র শ্রেষ্ঠামিহ সাহতি তি
 স এবার্থঃ ॥ ২৭ ॥ বহন্তীতি সভায়া জঙ্গমমুক্তং অতএব বিমান প্রতিমেতি
 নাম তস্য যুক্তং ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ নলিনীং কমলবতীং সরসীং বৈদূর্য্যোঃ

* “বিচিত্র মণিবৈদিকা” ইতি—ক।

† “রত্ন প্রাকার মানিনী” ইতি ক য।

‡ “নির্ঘিতা” ইতি পাঠাণ্ডবং ক—যথ।

পুষ্পিতৈঃ পঙ্কজৈশ্চিত্রাণ্য কূর্মৈর্মৎস্যৈশ্চ কাঞ্চনৈঃ ।

চিত্রশ্ফটিকমোপানাং নিষ্পঙ্কসলিলাং শুভাম্ ॥ ৩১ ॥

মন্দানিলসমুদ্রুতাং মুক্তাবিন্দুভিরাচিতাম্ ।

মহামণিশিলাপটু বন্ধপর্যন্তবেদিকাম্ ॥ ৩২ ॥

মণিরত্নচিতাং তাস্তু কেচিদভ্যেত্য পার্শ্বিবাঃ ।

দৃষ্ট্বাপি নাভ্যজানন্ত তেহজ্জানাং প্রপতন্ত্যত ॥ ৩৩ ॥

তাং সভামভিতৌ নিতাং পুষ্পবন্তৌ মহাদ্রুমাঃ ।

আসন্নানবিধা নীলাঃ শীতচ্ছায়া মনোরমাঃ ॥ ৩৪ ॥

কাননানি স্নগন্ধীনি পুঙ্করিণ্যশ্চ সর্বশাঃ ।

ইংসকারগুবোপেতাশ্চক্রবাকোপশোভিতাঃ ॥ ৩৫ ॥

ইন্দ্রনীল মণিময় পট্রে ব্যাঙাং, মণিমালা মরায়ুজাং মণিময় নীলাং
কনকায়ুজাং, “মহঃ শিষ্পানি দৈত্যমাং করভেহস্থতরাঙ্গিণি” ইতি
বিশ্বঃ—“করভঃ কবভোপকা পাদ” ইতি চ বিশ্বঃ, মণি নালো জ্বলায়ুজা
মিতি পাঠেভু—মণি মরানি নালেয়ু বিঃস্বরাণি অযুজানি বসাং সাতথা
মণিময় নালেয়ু স্বচ্ছায়ুজাং ॥ ৩০ ॥ পদ্ম সৌগন্ধিকবতীং পদ্মাকারৈ
সৌগন্ধিকৈঃ, পদ্মরাগৈ যুক্তাং পদ্মরাগময় পদ্মামিতার্থঃ “সৌগন্ধিকভু
কঙ্করৈ পদ্মরাগৈ” ইতি মেদিনী । হেম সৌগন্ধিক বতীমিতি পাঠে—
পুঙ্ক এতর্থেঃ । পুষ্পিতৈ বীকসিতৈঃ, নিষ্পঙ্কৈতি বিদ্যমান মণি সলিলে
স্বচ্ছহাং আশয় রূপেণৈব প্রকাশতে ন স্বরূপেণ শ্ফটিক জবা কুম্ভমবৎ,
অনেন তত্র স্থল ভ্রম কারণঃ সূক্তঃ ॥ ৩১ ॥ মন্দানিলেন সমুদ্রুতাং সমুচ্ছ-
লিত বিদুঃ, অতএব সর্বতঃ প্রসূত নলিনী পত্রস্থ মুক্তাতুল্যৈ জলবিন্দুভি
রাচিতাং ব্যাঙাং, মহামণি শিলাময়াঃ শিলাপটু—দীর্ঘতর ব্রশপাষণাঃ
তৈ দ্বাঃ পর্বন্তে সমীপে তুর্দিকু বেদিকাঃ বসাঃ সা ॥ ৩২ ॥ মণিরত্ন
চিতাং তাস্তু অভোতা অধিগতা জাহ্না, অব্যভাঃ—অদৃষ্ট পূর্বে রতি
ভাষ্যতৈঃ পত্র নাল পুষ্প রাঙ্গবহাং সলিলস্থ কাচময়াং বৈদূর্য্য মণি
ময়াং বা ভূকি কৃত্তিমাণ ব কমলাকীনি ইতি ভ্রমাৎ মণিরত্ন চিত্তা ভূমরে-
ণৈমিতি তাং নলিনীং জাহ্না স্থল ভ্রমাজ্জলে পতন্তি ইতি ॥ ৩৩ ॥ তাং সভাং
অভিত ইতি কর্ম প্রবচনীয়া বোগাং দ্বিতীয়া, তন্ত্রাঃ সভায়াঃ সমন্তত
ইতর্থে ॥ ৩৪ ॥ পুঙ্করিণ্য স্তম্ভাং ॥ ৩৫ ॥

জলজনাঞ্চ পদ্মানাং স্থলজনাঞ্চ সর্ষপঃ ।

মাক্ৰতো গন্ধমদার পাণ্ডবান্ অমিষেবতে ॥ ৩৬ ॥

ঈদৃশং তাং সভাং রুদ্রামাটৈঃ পরিচতুর্দশৈঃ ।

নিষ্ঠিতাং ধর্ম্মরাজার মরো রাজন্! নাবেদয়ং ॥ ৩৭ ॥

ইতি সভাপর্কণি সভাক্রিয়াপর্কণি সভাস্থিানে

তৃতীয়োহধ্যায়ঃ ॥ ৩ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ

ততঃ প্রবেশনং তস্যাং চক্রে রাজা যুধিষ্ঠিরঃ ॥

অযুতং ভোজয়িত্বাতু ব্রাহ্মণানাং নরাধিপঃ ॥ ১ ॥

সাজ্যেন পায়সেনৈব মধুনা মিশ্রিতেন চ ।

ভক্ষ্যাম্যসু নৈঃ ফলৈশ্চৈব মাংসৈর্বাহুহািরিণৈঃ ।

কুশরেণাথ জীবন্ত্য হবিষ্যেণ চ সর্ষপঃ ॥ ২ ॥

মাংসপ্রকাটৈর্দ্বিবিধৈঃ খাদ্যৈশ্চাপি তথা নৃপ !

চোষ্যৈশ্চ বিবিধৈ রাজন্! পেষ্যৈশ্চ বহুবিস্তরৈঃ ॥ ৩ ॥

আহুতৈশ্চৈব বাসোভি মলৈরুচ্চাবচৈরপি ।

তর্পরামাস বিপ্রেন্দ্রান্ নানাভিঙাঃ সমাগতান্ ॥ ৪ ॥

॥ ৩৬ ॥ পরিচতুর্দশৈঃ চতুর্দশাধিকৈঃ ॥ ৩৭ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীর ভারত-ভাবদীপে সভাপর্কণি তৃতীয়োহধ্যায়ঃ ॥ ৩ ॥

তত ইতি—১ ॥ কুশরেণ তিস্মি প্রোদনে “ওদনস্তিস্মি শ্চ কুশরঃ
পরি কীর্তিতঃ । তিস্মকল্যাম্ বিনিঃ ক্ষিপ্য শতোবা কুশরোভবেৎ” ইতি
গৃহ্মদিঃ, জীবন্ত্য পাক বিশেষেণ ওদনশ্চৈব যবন ভাষয়া “বিরিঞ্জ”
ইত্যুচ্যতে শাক বিশেষেণেত্যন্যে ॥ ২ ॥ ৩ ॥ আহুতৈঃ অহুপভুক্তৈঃ ॥ ৪ ॥

দদৌ তেভ্যঃ সহস্রাণি গবাং প্রত্যেকশঃ পুনঃ ।
 পুণ্যাহুঘে ষষ্ঠত্রাসীদ্বিবম্পৃ গিব ভরত! ॥ ৫ ॥
 বাদিত্বৈ বীবিধৈদ্দি বৈবর্গৈঃ কৈরুচ্চাবচৈরপি ।
 পূজয়িত্বা কুরুশ্রেষ্ঠো দৈবতানি নিবেশ্য চ ॥ ৬ ॥
 তত্র মল্লা নটা বল্লাঃ সূতা বৈতালিকাস্তথা ।
 উপতস্থু মহাঅানং ধর্মপুত্রঃ যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ৭ ॥
 তথা স কুত্বা পূজাং তাং ভ্রাতৃভিঃ সহ পাণ্ডবঃ ।
 তস্যাং সভায়াং রম্যায়াং রেমে শক্ৰো যথা দিবি ॥ ৮ ॥
 সভায়ামৃষয়স্তস্যাং পাণ্ডুভৈঃ সহ আসতে ।
 অসীংকুরুনরেন্দ্রাশ্চ নানাদেশ সমাগতাঃ ॥ ৯ ॥
 অসিতো দেবলঃ সত্যঃ সর্পমালী মহাশিরাঃ ।
 অর্ক্ষাবনুঃ সুমিত্রশ্চ মৈত্রেয়ঃ শুনকো বলিঃ ॥ ১০ ॥
 বকোদালভাঃ স্তূলশিরাঃ কৃষ্ণদ্বৈপায়নঃ শুকঃ ।
 সুমন্তুজৈর্মিনিঃ টৈপলো ব্যাসশিষ্যাস্তথা বয়ম্ ॥ ১১ ॥
 তিত্তিরিযাজ্ঞবল্ক্যশ্চ সমুতো লোমহর্ষণঃ ।
 অপ্পুহোম্যশ্চ ধোম্যশ্চ অণীমাণ্ডব্যকৌশিকৌ ॥ ১২ ॥
 দামোক্ষীষস্ত্রৈবলিশ্চ পর্ণাদো বরজানুকঃ ।
 মৌঞ্জয়নো বায়ুভক্ণঃ পারাশর্য্যশ্চ সারিকঃ ॥ ১৩ ॥
 বলীবাকঃ সিলীবাকঃ সত্যপালঃ কৃতশ্রমঃ ।
 জাতকর্ণঃ শিখাবাংশ্চ আলম্ব্যঃ পারিজাতকঃ ॥ ১৪ ॥

॥ ৫ ॥ দৈবতানি দ্বারাদিস্থ স্থানেষু পিতামহাদীনি “দ্বারে পিতামহঃ
 বিদ্যাৎ” ইতি গৃহ্যাৎ ॥ ৬ ॥ মল্লাঃ বাহুবোধিনঃ, বল্লাঃ লগুড়বোধিনঃ ॥ ৭ ॥
 ॥ ৮ ॥ ১০ ॥ ১১ ১২ ১৩ ॥ ১৪ ॥

পর্কতশ্চ মহাভাগো মার্কণ্ডেয়ো মহামুনিঃ ।

পবিত্রপাণিঃ সাবর্ণো ভালুকি*গালবস্তৃথা ॥ ১৫ ॥

জজ্ঞাবকুশ্চ রৈভাশ্চ কোপবেগস্তৃথা ভৃগুঃ ।

হরিবক্রশ্চ কৌণ্ডিন্যো* বক্রমালী সনাতনঃ ॥ ১৬ ॥

কান্ধীবানৌষিজশ্চৈব নাচিকেতোহথ গৌতমঃ ।

পৈঙ্গো বরাহঃ শুনকঃ শান্তিল্যশ্চ মহাতপাঃ ॥ ১৭ ॥

কুক্কুরো বেণুজজ্ঞোহথ কালাপঃ কঠ এবচ ।

মুনয়ো ধর্মবিদ্বাংসো পুতান্নানো জিতেন্দ্রিরাঃ ॥ ১৮ ॥

এতে চান্যেচ বহবো বেদবেদান্তপারগাঃ ॥ ।

উপাসতে মহাত্মানং সভায়ামৃষিসত্তমাঃ ॥ ১৯ ॥

কথয়ন্তঃ কথাঃ পুণ্যা ধর্মজ্ঞাঃ শুচয়োহমলাঃ ।

তথৈব ক্ষত্রিয়শ্রেষ্ঠা ধর্মরাজমুপাসতে ॥ ২০ ॥

শ্রীমান্নহান্না ধর্মাত্মা মুগ্ধকেতুর্বিবর্দ্ধনঃ ।

সংগ্রামজিদ্দুর্মখশ্চ উগ্রসেনশ্চ বীর্যবান্ ॥ ২১ ॥

কক্ষসেনঃ ক্ষিতিপতিঃ ক্ষেমকশ্চাপরাজিতঃ ।

কায়োজরাজঃ কমঠঃ কম্পনশ্চ মহাবলঃ ॥ ২২ ॥

সুততং কম্পয়ামাস যবনানেক এব যঃ ।

বলপৌরুষসম্পন্নান্ কৃতান্ত্রানমিতৌজসঃ ।

যথাসুরান্ কালকেয়ান্ দেবো বজ্রধরস্তৃথা ॥ ২৩ ॥

জটাসুরো মদ্রকাণাঞ্চ রাজা,

কুন্তিঃ পুলিন্দশ্চ কিরাতরাজঃ ।

তথাজ্জবক্ষৌ সহ পুণ্ড্রকেন,

পাণ্ডোড্ররাজৌ চ সহান্ধ্রকেন ॥ ২৪ ॥

॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ কালকেয়াঃ কালকায়

অপত্যপাণি অসুরাঃ ॥ ২৪ ॥

* “ভালুকিরিতি” পাঠান্তরং । † “কৌণ্ডিন্য” ইতিচক্ৰচিৎ পাঠঃ

অঙ্গো বঙ্গঃ স্মিত্রশ্চ শৈব্যশ্চামিত্রকর্ষণঃ ।
 কিরাতরাজঃ স্মন্যঃ যবনাধিপতিস্তথা ॥ ২৫ ॥
 চানুরো দেবরাতশ্চ ভোজো ভীমরথশ্চ যঃ ।
 শ্রতায়ুশ্চ কালিঙ্গো জয়সেনশ্চ মাগধঃ ॥ ২৬ ॥
 স্ককর্মা চেকিতানশ্চ পুরুশ্চামিত্রকর্ষণঃ ।
 কেতুমান্ বসুদানশ্চ বৈদেহোহিথ কৃতক্ষণঃ ॥ ২৭ ॥
 সূধর্ম্মা চানিরুদ্ধশ্চ শ্রতায়ুশ্চ মহাবলঃ ।
 অনুপরাজো দুর্ধ্বঃ ক্রমজিচ্ছ সূদর্শনঃ ॥ ২৮ ॥
 শিশুপালঃ মহাসূতঃ ককষাধিপতিস্তথা ।
 বৃষ্ণীনাথৈব দুর্ধ্বাঃ কুমারো দেবকপিণঃ ॥ ২৯ ॥
 আছকো বিপৃথুশ্চৈব গদঃ সারণ এব চ ।
 অক্রুরঃ কৃতবর্মা চ সত্যকশ্চ শিনেঃ সূতঃ ॥ ৩০ ॥
 ভীষ্মকোহিথাকৃতিশ্চৈব দ্রুমংসেনশ্চ বীর্যবান্ ।
 কৈকেয়াশ্চ মহেশ্বাসা যজ্ঞসেনশ্চ সৌমকিঃ ॥ ৩১ ॥
 কেতুমান্ বসুমান্শ্চৈব কৃতাস্ত্রশ্চ মহাবলঃ ।
 এতে চান্যে চ বহবঃ ক্ষত্রিয়া মুখ্যসম্মতাঃ ॥ ৩২ ॥
 উপাসতে সত্যায়াম্ স্ম কুন্তীপুত্রায়ুধিষ্ঠিরম্ ।
 অর্জুনং যে চ সশ্রিত্য রাজপুত্রা মহাবলঃ ॥ ৩৩ ॥
 অশিক্ষন্ত ধনুর্বেদং রৌরবাজিনবাসসঃ ।
 তত্রৈব শিক্ষিতা রাজন্! কুমারো বৃষ্ণিনন্দনাঃ ॥ ৩৪ ॥
 রৌক্মিণেয়শ্চ শাশ্বশ্চ যুযুধানশ্চ সাত্যকিঃ ।
 সূধর্ম্মাচানিরুদ্ধশ্চ শৈব্যশ্চ নরপুঞ্জবঃ ॥ ৩৫ ॥

॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥ রৌরবাজিন বাসসঃ
 যুগচর্ম্ম পরিধানাঃ ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥

এতে চান্যে চ বহবো রাজানঃ পৃথিবীপতে ! ।
 ধনঞ্জয়সখা চাত্র নিত্যমাস্তে স্ম তুম্বকুঃ ॥ ৩৬ ॥
 (উপাসতে মহাত্মান মাসীনং সপ্তবিংশতিঃ*)
 চিত্রসেনঃ সহামাত্যো গন্ধর্ব্বাপ্সরসস্তথা ॥ ৩৭ ॥
 গীতবাদিত্রকুশলাঃ সম্যকৃতালবিশারদাঃ† ।
 প্রমাণেহথ লয়স্থানে কিন্নরাঃ কৃতনিশ্চয়াঃ‡ ॥ ৩৮ ॥
 সম্বোধিতাস্তুম্বরুণা গন্ধর্ব্বসহিতস্তদা ।
 গায়ন্তি দিব্যতানৈস্তে যথান্যায়ং মনস্বিনঃ ॥ ৩৯ ॥
 পাণ্ডুপুত্রানুবীংশৈব রময়ন্ত উপাসতে ।
 তস্যাং সভায়ামাসীনঃ সূত্রতাঃ সত্যপুঙ্গবাঃ ।
 দিবীং দেবা ব্রহ্মণং যুধিষ্ঠিরমুপাসতে ॥ ৪০ ॥
 ইতি সভাপর্কণি সভাক্রিয়াপর্কণি সভাপ্রবেশো
 নাম চতুর্থোহধ্যায়ঃ ॥ ৪ ॥

সমাপ্তঞ্চ সভাক্রিয়া পর্ব্ব !

॥ ৩৬ ॥ সপ্তবিংশতি চিত্রসেনাদা গন্ধর্ব্বগণাঃ ॥ ৩৭ ॥ সন্ধ্যাঃ তাল
 বিশেষঃ, শম্পা ইতিপি পাঠঃ “শম্পা দক্ষিণ পাতস্ত্র বামে তাল
 ইতি স্মৃতঃ” ইত্যুক্তেঃ, প্রমাণে গীত বাদ্য তালানাং ধ্বনিসাম্যো, লয়ে ক্রত
 মধ্য বিলম্বিতে, স্থানে উরঃ শিরঃ কণ্ঠাদৌ ॥ ৩৮ ॥ ৩৯ ॥ ৪০ ॥
 ইতি নৈলকণ্ঠীয় ভারত ভাব দীপে সভাপর্কণি চতুর্থোহধ্যায়ঃ ॥ ৪ ॥

* “য পুস্তকে শ্লোকান্ধ মেতন্নপঠ্যতে।”

† “শম্পাতাল বিশারদাইতি পাঠান্তরং পাশ্চাত্যম্ ।

‡ “কৃতনিশ্চয়া” ইতি—য ।

* “সঙ্গরা” ইতি—ক ।

অথ লোক পাল সভাখ্যান পর্ব ॥ ২ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

অথ তত্রোপবিষ্টেষু পাণ্ডবেষু মহাত্মসু ।

মহৎসু চোপবিষ্টেষু গন্ধর্বেষু চ ভারত ! ॥ ১ ॥

বেদোপনিষদাং বেত্তা ঋষিঃ সুরগণার্চিতঃ ।

ইতিহাসপুরাণজ্ঞঃ পুরাকল্পবিশেষবিৎ ॥ ২ ॥

ন্যায়বিদ্বান্মতত্বজ্ঞঃ ষডঙ্গবিদনুত্তমঃ ।

ঐক্যসংযোগনানাত্ম সমবায়বিশারদঃ ॥ ৩ ॥

অথ তত্রোপবিষ্টে দ্রুতি— । অত্র নারদো বৃদ্ধিষ্টিরং প্রথমুখেন রাজ
ধর্মানহু শান্তি ॥ ১ ॥ তত্র প্রথমং তাবৎ শাস্ত্রঃ স্বরূপং ব্যাচক্ষে, অতাপি
কণিক-তুণ্যতা মাতৃদ্রুতি বেদোপনিষদাং বেত্তা ইতি, বেদাঃ—ঋগ্বেদঃ
সামাথর্ষ্যণঃ উপনিষদো রহস্য বিদ্যাশ্চতু বিধাঃ—তত্র কাম্যাজ্ঞাববদ্ধো-
পাসনং “উবা বা অশ্বসামেধাস্য শির ” ইত্যাদি শাস্ত্র বিহিতং, কর্মসমু-
উৎখাদিষু বিরাট্ দৃষ্টি করণং প্রতীকোপাসনং “অন্নং ব্রহ্মেতু্যপাসীত ”
“আদিতো ব্রহ্মেতাদেশ” ইত্যাদ্যাদিতাদি মুক্তিষু ব্রহ্মদৃষ্টিকরণং, অহং-
প্রোপাসনং “ত্বংবা অহমস্মি ভগবতো দেবতে অহংবৈহমসি” ইতিব্যতী
হারেণায়নো দেবতায়াজ্ঞা হতে চিত্তনং, জ্ঞানং ব্রহ্মজ্ঞানভবঃ বেদানাং
কর্মপ্রতিপাদকানাং তদন্তগতানা মুপনিষদাঞ্চ বেত্তা পাঠতোহর্থতশ্চ
জ্ঞাতা—অতএব ঋষিঃ, গণ্ডা ফলং প্রতি বেদোক্ত কৃৎস্নফল ভাগী কৃত-
জ্ঞানাং অতএব সুরগণার্চিতঃ, ইতি হাস পুরাণে প্রসিদ্ধে, পুরাকল্পঃ—
বহুকর্তৃক মহাখ্যানং “দেবাসুরা সংযতা আসন্” ইত্যাদিকং বেদোক্তং,
বিশেষঃ এক কর্তৃক মহাখ্যানং পরিকৃত্যখ্যং “হরিশ্চন্দ্রো হৈবৈ ধম ইক্ষু-
কো রাজা পুত্র আস” ইত্যাদি তস্মৈ, যোগ-নাং প্রত্যক্ষদর্শা ॥ ২ ॥
ন্যায়ঃ—পঞ্চাঙ্গমধিকরণং যথা—

—“বিষয়ো বিষয় শৈচৈব পূৰ্ব্বপক্ষ স্তুতোত্তরঃ। পক্ষদ্বয় ফলকৈব শাস্ত্রেহ দি-
করণং বিদুঃ” অত্র—“যুপসা স্বকল্পরোতি” ইতি বাক্যং বিষয়ঃ তত্র যুক্তী
যুপসম্বন্ধি কর্তব্যতা লক্ষণার্থা উত যুপাবয়ব লক্ষণার্থা?—ইতি সন্দেহো
বিশয়ঃ—এতাবেব পূৰ্ব্বোত্তর পক্ষৌ জ্যেষ্ঠৌ, কল্পনা লাঘবানুগ্রহা ত্তরঃ
সিদ্ধান্তঃ, ফলং অনুষ্ঠান ভেদঃ, পূৰ্ব্বপক্ষে তক্ষণাক্ষীকরণাদিনা
কাষ্ঠান্তরং যুপসদৃশং নির্মাতব্যং, সিদ্ধান্তে—একদেশসা পৃথক্ করণ
মাত্রমিতি, ইদমেব পক্ষকং মোক্ষধর্ম্যে যুক্তং, “স্বক্ষং সাংখ্যক্রমো চোভৌ
নির্গয়ঃ সপ্রয়োজনঃ। পক্ষিতানানু জানীহি বাক্যমিত্যুচ্যতে বুধৈঃ” ইতি।
স্বক্ষং গহনার্থী দ্বিধয়ঃ (১) সাংখ্যঃ এবমেতং বেতি বিচারঃ (২) ক্রমঃ
অতিক্রমঃ সিদ্ধান্তসা (৩) পূৰ্ব্বঃ পক্ষইত্যর্থঃ, নির্গয়ঃ সিদ্ধান্তঃ (৪) প্রয়ো-
জনং ফলং (৫) ইতি বাক্যং, বাক্যার্থ নির্ণয়োপায়ঃ এতং পূৰ্ব্বোত্তর মীমাং
সাপিকরণানি ন্যায়ঃ তদ্বৎ, ধর্ম্যতত্ত্বঃ মহাদি প্রণীত শাস্ত্রতত্ত্বঃ, যদ
জবিৎ—শিক্ষাকল্পোব্যাকরণং ছন্দো বিচিতি নিকল্পং জ্যোতিষ মিতি
যট্ বেদাদ্যানি, অনুভবঃ অভ্যাসকৃতঃ, একা সংযোগ নানানু সমবায়
বিশারদঃ—একাদি ত্রয়ং সর্বৈদপি শাস্ত্রেয় সমবায়ং যথা—“সম্মেয়াং
“সম্মেয়া যজতি” ইত্যাদৌ প্রযোজ্যাদ্য বাক্যানাং “দর্শ পূর্ণ মাসাতাং
স্বর্গ কামোবজেত” ইতি মহাবাক্যে নৈক বাক্যত্বং একাং, সংযোগ নানানু
সংযোগ পৃথক্ যথা—“দধু জুহোতি” ইতি বাক্য মিত্যপি দপি
“দধে” দ্বয় কামসা ইতি বাক্যান্তরে বেদ্বিয়ার্থ মপি পৃথক্ বিধীয়তে
তেন দ্বয়মপি যুগপদধু সাধাত ইতি, সমবায়ঃ একম্বিন বর্ম্য এ নৈকবাং
ধর্ম্যাং সন্নিপাতঃ যথা—ইচ্ছি পশুসামান্যকে রাজ হুয়ে ইত্যাদীনাং
দর্শাদিত্তিক দ্বয়সোব সাক্ষাৎ পরমাপূৰ্ব্বজনকরে উপনিপাতঃ নহ
জানামিব পরম্পরয়া পরমা পূৰ্ব্বোপকারকত্বং, যদা—“তমেতং বেদাত্ত
বচনেন ব্রাহ্মণা বিবিদিযন্তি যজেন দানেন তপসাঃ নাশাকেন” ইত্যো-
জ্য-বিবিদিযোৎ পাদকাপূৰ্বে বেদাত্তবচনাদীনামেককাক্যকারিত্বলক্ষণমেক্যং,
নবৈক কথাদ্বয়া ভাবে কথমেবামেক্যং? অতআহ সংযোগ নানাতত্ত্বি।
স্বস্ব বাক্যোৎপন্নানাং পৃথক্ ফলানামপোষাং সংযোগপৃথক্ নারেন
বিবিদিষার্থকহমপি যুক্ত মেবেতার্থঃ। নবেবাং সমুচিতানা মেক কার্য
কারিহে সমুচ্চয়াঃ সম্ভবঃ? রাজ হুয়াদীনাং ব্রাহ্মণাদানুপযোগিত্বাৎ
প্রত্যেকক্ষেত্রেতর বৈয়র্থ্যমিত্যা শঙ্কাহ সমবায় বিশারদ ইতি। সমবায়ঃ
যথার্থিকারং কর্ম সম্বন্ধঃ ॥ অরমর্থঃ ॥ ব্রাহ্মণাদীনাং রাজহুয়াদিমন দিকার-
নতৎ প্রাপ্তিঃ বিবিদিষায়াঃ পাপ নিব্রতি ফলকৈ নিতৌরেবাৎ পত্তেনত-
দর্থং ফলতো নিষিদ্ধানাং শ্যোনাদীনাং প্রাপ্তিঃ অতত্বহেতুদ্বয়াৎ পুত্রেক্য

বক্তা প্রগলভো মেধাবী স্মৃতিমান্নয়বিৎ কবি ।

পরাবরবিভাগজঃ প্রমাণকৃতনিশ্চয়ঃ ॥ ৪ ॥

পঞ্চাবষষ্যুক্তস্য বাক্যস্য গুণদোষবিৎ ।

উত্তরোত্তরবক্তা চ বদতোহপি বৃহস্পতেঃ ॥ ৫ ॥

দিকং কাম্যমপিন নিবাস্যতে নিত্যানামপি ন সর্কেষাং সমুচ্চয়ঃ বিবিদিষা
খ্য দৃষ্ট ফলকহাৎ, তস্মান্ন সর্ককর্ম সমুচ্চরো নাপীতর বৈয়র্থ মিত্যেবং
রূপ এব সমুচ্চরোহত্র সমবার শব্দার্থঃ । অস্মিন্ ত্রয়ে বিশারদঃ বিবেক
সমর্থঃ, বদ্য-একাং সাধারণ্যং পৃথিব্যাদীনাং জ্ঞাতেনরূপেন সংযোগনান্নহং
অসাধারণ ধর্ম সম্বন্ধঃ—তেন পৃথিবীহ জলহাদিরূপেণ ভেদোহপিনমবারঃ,
শরীরে পঞ্চানামপি ভূতানাং মেলক এতেষাং তত্ত্বং সাধারণ্যং বৈদর্ঘ্যং
সম্বন্ধ জ্ঞাতুং কুশলইত্যর্থঃ ॥ ৩ ॥ ন কেবলং জ্ঞাতুমিব কুশলোহপি তু
বক্তৃমিত্যাহ বক্তেতি । বক্তাণি সমানাদিকরণ এবেত্যাহ প্রগল্ভ ইতি
অগম্যক প্রলাপী নেতার্থঃ, যতঃ মেধাবী উদ্যাপোহ কুশলঃ । তাংগোহপি
স্মৃতিমান্ অধীতং ন নাশিত বানিত্যর্থঃ, নয়বিৎ—দায় ভাগাদিবাব-
হারবিৎ, কবিঃ অনাগত দর্শী, পরাবর বিভাগজঃ—জ্ঞানকাণ্ডে কর্ম
কাণ্ডয়োঃ যথা যোগাৎ শিষ্যোন্ম বিভজনং তজ্জঃ । যতঃ প্রমাণ কৃতনিশ্চয়ঃ
প্রমাণং প্রত্যক্ষানুমানাগমাদি । তচ্চ দ্বিবিধং লৌকিক মলৌকিকঞ্চ
আদ্যং ঘটবন্ধি সংসর্গাদি বিষয়ং, দ্বিতীয়ং নির্বিশেষবায় বস্ত তত্ত্ববিষয়ং
তথাহি—অহঙ্কারাদিক মাত্মনি হৃদগুণাদাবদৃষ্টব্যবিধোতি, তত্র প্রত্যক্ষং
স্মৃতি নির্বিশেষহং, তথা দ্রষ্টৃদৃশ্যৌ একোপাদানকৌ ভাস্য ভাস-
কহাৎশ্রোত্রশব্দবৎ । ভাস্য ভাসকৌচ দৃশ্য দ্রষ্টারো তমাদেকোপাদানকৌ
যৌ ন তথা তৌ নৈকোপাদানকৌ, যথা শব্দ শ্রাবণবিত ব্যতিরেকতো
বা সিদ্ধৌ সত্যং উপাদানোপাদেয়য়োঃ রভেদাৎ দৃষ্টাত্ত্বং বস্তুতত্ত্বমিতি
সিদ্ধ্যতি অনুমানাদপাণ্ডুনো নির্বিশেষবতঃ, ঘটজ্ঞানং পটজ্ঞানমিতি
দৃশি বিশেষদর্শনানুভবসা ঘটাকাশাদিবদোপাদিকহাৎ । তথাগমোহপি
আত্মনো নির্বিশেষবহে প্রসিদ্ধঃ “অস্থলমনু নিগুণং নিষ্কিয় মিত্যাদি” ॥৪॥
নস্বল্পমানবলাৎ চন্দ্রপ্রাদেশিকহ প্রত্যক্ষং “যজমানঃ প্রস্তুত” ইত্যদি
রাগমশ্চ শিথিলী ক্রিয়তে? অনুমানমপি নরশিরঃ কপালং শুভি প্রাণদ্রব্যং
শঙ্কবৎ ইত্যাদিকং “নারং স্পৃষ্টা হস্তি সস্নেহং সগঙ্গাজলমাবিশে” । দত্যাগ
মেন তথা—সর্বমপি প্রমাণং সন্দেহ মতস্তত্র কৃতনিশ্চয়হং দূরাপেতমিত্যা,
শঙ্ক্য অহ পঞ্চাবরষ যুক্তস্য বাক্যস্য গুণদোষবিৎ । তত্র পরং বোধিরিত্ত্বং
প্রবৃত্ত্যানুমান বাক্যে প্রতিজ্ঞাদয়ঃ—তত্র পরতো বহিমানিতি প্রতিজ্ঞা,

ধর্ম্যার্থকামার্থমোক্ষেষু যথাবৎ কৃতনিশ্চয়ঃ ।

তথা ভুবনকোষস্য সর্বস্যাস্য মহামতিঃ ॥ ৫ ॥

প্রত্যক্ষদর্শী লোকস্য তির্থাগুর্দ্ধমধস্থতা ।

সাস্থ্যযোগবিভাগজ্ঞো নির্বিবিৎসুঃ সুরাসুরান ॥ ৬ ॥

ধূমাদিতি হেতুঃ, যথা মহানসং ইতি দৃষ্টান্ত উদাহরণং, ধূমবাংশচায়ং
ইতুপনং, তস্মাদ্বিক্রমানিতি নিগমনং । অগ্নিন্ বাকো গুলোহুতুল
সুতঃ যদি বহির্মানস্তাত্রিহি ধূমবানপি ন স্যৎ । দোষঃ কাঞ্চন ত্রুদো
বক্রমান ইত্যাদিবা প্রশাসিকি প্রুতিঃ তারুভৌ বেত্তীতি । তথাচাত্ম-
মানং প্রতচ্চ। গামা শিথিলী করোতু ব্রীহি মন্ত্রাদৌ শুচিহা শুচিহ বি-
ভাগস্য শাস্ত্রিক গম্যহাং তত্রাত্মকুলতর্কভাব এবাত্মমান বাকো নহা-
গমশ্চ ইতি দ্বিত্যং, তথাচ লৌকিক প্রমাণাদি করিণে অবরং কথ্য কাণ্ড
মেবনিভজতে ইতরস্য ইতরাদিতি বিবেকঃ ॥ ৫ ॥ যথাবৎ কৃত নিশ্চয়ঃ
লৌকিকানাং প্রমাণানাং প্রামাণ্যমাদায় ধর্ম্যার্থকামার্থাং পুরুষার্থহ
নিশ্চয়ঃ, ইতরেনাং প্রামাণ্য মুপজীবা মোক্ষ-বদস্য পুরুষার্থহ নিশ্চয়ঃ ।
তথা লৌকিক প্রমাণ বাদ্যঃ “বেদা অবেনা” ইতি শ্রুতে: “লৌকিকং
তদ্বদেবেদং প্রমাণং ত্বানিশ্চয়ং” ইত্যভিযুক্তোক্তেচ্চ আত্ম-নি শ্চয়াদ-
র্ক্যাগেবেতি শেষঃ আ-আত্ম নিশ্চয়াদিতিবা ছেদঃ, মহামতিঃ আত্মজঃ,
“আত্মনো বা অরে দর্শনেন মত্যা বিজ্ঞানেনেদং সর্বং বিদিতম্” ইতি
তাসাব সার্বজ্ঞ্যশ্রুতে: ।

সাংখ্য-যোগ বিভাগজ্ঞঃ—সাংখ্যং বেদান্ত বিচারঃ যোগ শিত্ত বৃত্তি নি-
রোধঃ, অনয়োঃ বিভাগ উপযোগঃ । তত্র অবগাত্যকো বাক্যার্থ বিচারঃ প্রমাণ
গতা ইসম্ভাবনা নিরূপণ যোগী, মননাখ্যঃ শ্রুতসার্থস্য তর্কেনাত্মসন্ধান
রূপো বিচারঃ প্রমের গতা ইসম্ভাবনা নিরূপণ যোগী, অদ্বৈত মেব
বেদো বদতি যুক্তি যুক্ত্যুক্তদেবেতি সাংখ্যবিভাগঃ, নিদিধ্যাসনাপর
পর্যায়োযোগঃ, অনাত্ম দেহাদিষ্মাত্মপ্রত্যয়রূপাং বিপরীত ভাবনাং
নিবর্ত্য জ্ঞাত জ্ঞান জ্ঞেয়া ইভাব বস্তং দৃঙমাত্র প্রত্যয়ং গোচরয়তীতি
যোগবিভাগঃ, যেতু “দ্বৌক্রমৌচিত্তনাশস্য যোগোজ্ঞানঞ্চ রাঘবা যোগোবৃত্তি
নিরোধোহি জ্ঞানং সম্যগ বেক্ষণমিতি” বশিষ্ঠ বচন মুদাহৃত্য চিত্তনাশা
খ্যাত্তদর্শনশ্চ দ্বা বুপায়া বিতিবদস্তি তেষাং “তমেববিদিত্বা ইতি যত্ন মেতি না-
নাঃ পশুা বিদ্যতে অযনায” ইতি শ্রুতিবিরোধঃ । সংবাদি ভ্রমবদেবাগোইপি
জ্ঞানং জ্ঞানয়িত্বৈব ফলদ ইতিচেৎ ? তস্যোপ সর্জনহণ্ড কর্মণামিব স্মাত্তধাচ

সন্ধিবিগ্রহতত্ত্বজ্ঞানুমানবিভাগবিৎ ।

ষাড্গুণ্যাবিধিযুক্তশ্চ সৰ্বশাস্ত্রবিশারদঃ ॥ ৭ ॥

যুদ্ধগন্ধার্কসেবী চ সৰ্বত্রাপ্রতিষস্তুথা ।

এতৈশ্চানৈশ্চ বহুভিযুক্তো গুণগণৈশ্চুনিঃ ॥ ৮ ॥

নোপায়ান্তরং যোগইতাপতি । বাসিষ্ঠ্যক স্তু ক্রমভেদমাহ ন তুপায়
ভেদং, তথাচ ক্রতোপাস্তে যোগ উপসর্জনং, ব্যাকার্যজ্ঞানং প্রধানং,
অক্রতোপাস্তে—জ্ঞানমুপসর্জনং যোগঃ প্রধানং, যথা দৃষ্টগোপিওসাপি
অগৃহীত শব্দার্থ সঙ্গতিকমা ইয়ং গৌরিতি ব্যাক্য মেবা ইজ্ঞানম্ ন চক্ষুঃ
তেন বিষয়ীকৃতৈপি গোপিও গোবুভুং সান্ন্যস্তেঃ । এবং সাক্ষাৎ
কৃত হৃদ্যদার্থ সাহপি তদ্বাসীতি ব্যাক্য মেব সংসারানর্থ মূলত্রকা ইজ্ঞানম্য
নিবর্তকং ন মনঃ, তেন দৃষ্টেইপি ভূমত্থে সংসারানর্থ ব্রহ্মজ্ঞানান্নবৃত্তির্দর্শনা ।
এবং সাস্ত্রাদি মতি গৌরিতি লক্ষ্যতো জ্ঞাত গোপদার্থ সাপি গোপিও-
দর্শন মেব গোবুভুংসা নিবর্তকং নতুব্যাক্যং, তথা শ্রবণাদিনা জ্ঞাত ব্রহ্ম
পদার্থসাহপি যোগাদেব দর্শনং নতুব্যাক্যং । তেন “ তত্ত্বো পানয়নং
পুরুষং পৃথ্বীমীতি ” “ মনসৈবায়ু অষ্টব্যম্ ” ইতি চ শব্দ মনসোঃ জ্ঞান করণতা-
ন্বাদক ভ্রাত্যো দাবস্থা সিদ্ধান্তি, তদ্বিদ মুক্তং সাংখ্যযোগ বিভাজ
ইতি । বিভাগোহি দ্বয়োঃ সমুচ্ছিতৌক কার্য কারিহেসতি সংভবতি, নতু-
ব্রীহি যববদ্ধি কল্মষক কার্য কারিহে ইত্যন্তাংতাবৎ, “ সাংখ্যযোগো পৃথক্
বালাঃ প্রবদন্তি ন পণ্ডিতা ” ইত্যত্র প্রপঞ্চয়িষ্যমাণত্বাৎ । এবং ব্রাহ্মা
বিদ্যায়া সম্পন্নহযুক্তা রাজযোগবিদ্যান্তর সম্পত্তিমপ্যাহ নির্বিঘ্নেহু-
ত্বরা ইত্বরা নিত্যাদিনা, নির্বিঘ্নেহুঃ বিবিঘ্নেহুঃ বিচারং কর্তুমিচ্ছুঃ নির্বিঘ্নে
অস্তুদ্বিরোধী, উভয়েষাং ধীপ্রমোষণেন কলহ প্রবর্তকং, যদ্বা—নির্বৈদে
যুদ্ধাহুপরতি স্তং কর্তুমিচ্ছুঃ লোক নাশন ভয়াদিতার্থঃ এতেন ভেদাভিজ্ঞত-
মুক্তং ॥ ৬ ॥ সন্ধিঃ—সাম, বিগ্রহো, দণ্ড ইত্যর্থ, অনুমান বিভাগবিৎ
স্বপর শক্তি বলবলে অনুমানতো নিশ্চিত্য বিভাগং বিভজনং পরামাতা-
দিভো ধনপ্রদানং তদ্বিৎ, অনুমায় বিভাগ বিদিতি গোড়াঃ পঠন্তি ।
এবঞ্চ নীতিশাস্ত্র প্রসিদ্ধোপায় চতুষ্কর্যভিজ্ঞহযুক্তং, ষাড্গুণ্যাবিধি
যুক্তশ্চ—ষাড্গুণ্যঃ সন্ধিবিগ্রহ যানাসন দ্বৈদীভাব সমাপ্রায়খ্যাস্তএব
ষাড্গুণ্যং, স্বার্থেষাঞ, তস্যাবিধিঃ অজাত জাপনং তেনুক্তঃ সৰ্বদা
বিজিগীষুভাঃ ষাড্গুণ্যাদিক মুপদিশতি অসানিঃশত্রুহে ইপাধি-
কারিকত্বাৎ । তত্র সন্ধি বিগ্রহো প্রত্যেকং দ্বিবিধো, প্রবল দুৰ্ব্বলয়ো

লোকাননুচরন্ সৰ্বা নগমন্তাং সভাং নৃপ ! ।
 নারদঃ স্তমহাতেজা ঋষিভিঃ সহিতস্তদা ॥ ৯ ॥
 পারিজাতেন রাজেন্দ্র ! রৈবতেন চ ধীমতা ।
 স্তমুথেন চ সৌম্যেন দেবর্ষিরমিতদ্যুতিঃ ॥ ১০ ॥
 সভাস্থান পাণ্ডবান্ দ্রষ্টুং প্রীয়মাণো মনোজবঃ ।
 জয়াশীর্ভিস্তু তং বিপ্রো ধর্ম্মরাজানমার্চয়ং ॥ ১১ ॥
 তমাগতমৃষিং দৃষ্ট্বা নারদঃ সর্বধর্ম্মবিৎ ।
 সহসা পাণ্ডবশ্রেষ্ঠঃ প্রহৃথয়া নুজৈঃ সহ ॥ ১২ ॥
 অভ্যবাদয়ত প্রীত্যা বিনয়াননুতস্তদা ।
 তদহমাদিনঃ তস্মৈ সংপ্রদায় যথাবিধি ॥ ১৩ ॥

বিজিগীষতোঃ সমস্তমৌল্লুখপ্রসঙ্গে আদৌ বিগ্রহমিচ্ছতি দণ্ডেনৈব পরঃ
 সন্ধিমিচ্ছতি দানেনেতি তয়োরেব দুর্ব্বলো ভেদো দুর্গাশ্রিত শেচদ্বলবতাপি
 সহদেশো বৃণাদিনা বিগ্রহমিচ্ছতি ইতরস্ত্বতেন মহাপ্পকর গ্রহে আপিসন্ধি
 মেবেচ্ছতি, তথাত দুর্ব্বল দারকৌ সন্ধিবিগ্রহাবনৌ প্রবলদ্বারকৌ বনৌ তদিদমু
 ক্তং রামায়ণে “দ্বিযোনী বিগ্রহাবিতি” । তত্র প্রবলযো নির্বিগ্রহঃ যানাসম-
 যোঃ প্রযোজকঃ দুর্ব্বলযোনিঃ সন্ধি দ্বৈধীভাব সমাশ্রয়য়োঃ যথোক্তং কামদ-
 কীরে—“সন্ধেশচবিগ্রহস্যাপি দ্বৈগুণাং সংপ্রচক্রেতে । যানাসমেন বিগ্রহস্য
 রূপেই সন্ধেঃ পরংদ্বয়মিতি” বে গুণভূতৌ যস্য সন্ধিগুণঃ সচ সচ তৌ, তয়ো
 র্ভাবৌ দ্বৈগুণাং, তত্রযানং বিজিগীষো রং প্রতি যাত্রা, আসনং কদাচি
 জ্জক্তি প্রতিবন্ধেচ তত্রৈব শক্রে। দুর্গং আবেক্ষ্য তত্র ধান্যাদি প্রবেশনং
 প্রতিবন্ধ্যতাবস্থানং, বলবতা বিগ্রহে বলবত্তরো তচ্চক্রণা সন্ধিং কুহা
 উভয়ত্র দানোদ্যমীতি বাটচবাস্ত্র-সমর্পণং কর্তব্যং নকর্ম্মণেতি সৌধীভাবঃ,
 যথোক্তং তত্রৈব—“বলিনৌ দ্বিষতোর্মধ্যে বাচাস্থানং সমর্পয়েৎ, দ্বৈধীভাবেন
 বর্তেরন্ কাঙ্ক্ষা বদলকিত” ইতি । অরিণা পীড়ামানস্য বলবদুর্গ ভূপা-
 লাদ্যশ্রয়ং সমাশ্রয়ঃ । একোপায়ান্তর্গতো সন্ধি বিগ্রহাবনৌ ষাড়-
 গুণান্তর্গতো চান্যাবিতি ন পুনরুক্তিঃ । যুদ্ধ গান্ধার্ব্য সেবী—তদুভয় প্রিয়
 ইত্যর্থঃ, সর্বত্র সর্বাস্থ বিদ্যাস্থ সর্বেষু কর্ম্মবুচ অপ্রতিষঃ অপ্রতিহতঃ
 পূর্ণশক্তিহাং, অনৈঃ অসঙ্গতাকারণাদিভিঃ, যুনিঃ—আত্ম তদ্বাস্ত সন্ধান
 বান্, আগমং আগতবান্ ॥ ৯ ॥ আর্জয়ৎ—পূজিতবান্ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥

গাঐশ্বর্যমধুপক্কঞ্চ সৎপ্রদায়ীর্ধ্যমেব চ ।
 অর্চয়ামাস রত্নৈশ্চ সর্বকামৈশ্চ ধর্ম্যবিৎ ॥ ১৪ ॥
 তুতোষ চ যথাবচ্চ পৃজাং প্রাপ্য যুধিষ্ঠিরাং ।
 সোহচ্ছিতঃ পাণ্ডুর্বে সর্কৈ মহর্ষিবেদ পারগঃ ।
 ধর্ম্যকামার্থসংযুক্তং পপ্রচ্ছদং যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ১৫ ॥

নারদ উবাচ ।

কচ্ছিদর্থাশ্চ কম্প্যন্তে ধর্ম্মে চ রমতে মনঃ ।
 স্মৃথানি চানুভূয়ন্তে মনশ্চ য বিহন্যতে ॥ ১৬ ॥
 কচ্ছিদাচরিতাং পুটকৈ নরদেব ! পিতামহৈঃ ।
 বর্ত্তসে বৃত্তিমক্ষুদ্রাং ধর্ম্মার্থসহিতাং ত্রিষু ॥ ১৭ ॥
 কচ্ছিদর্থেন বা ধর্ম্মং ধর্ম্মেনার্থমথাপি বা ।
 উভৌ বা প্রীতিসারেণ ন কামেন প্রবাধসে ॥ ১৮ ॥
 কচ্ছিদর্থঞ্চ ধর্ম্মঞ্চ কামঞ্চ জয়তাস্বর ! ।
 বিভজ্য কালে কালচ্ছ ! সমং বরদ ! সেবসে ॥ ১৯ ॥

॥১৪॥১৫॥ কচ্ছিদর্থাশ্চ কম্প্যন্ত ইতি কচ্ছিদতি কামপ্রবেদনে স্বাভিপ্রায়-
 বিক্ষরণেচ, তদীয়। অর্থঃ স্বকার্যে বাগদান কুটুম্বভরণাদৌ সমর্থ্য ভব-
 ত্ত্বিতি সমাভিপ্রায় ইত্যর্থঃ । “এবং করিষ্যামি যথৈত দুক্ত, মিত্যন্তে রজ্জি-
 দ্বীকৃতত্ব। দুপদেশপারোহঃ যৎপ্রশ্ন ইত্যবসীয়তে, অর্থ ধর্ম্মকাম মোক্ষান্
 তদীয়ান্ অবিহতানিচ্ছামীতি ক্রমেণ পাদচতুষ্টয়ার্থঃ, কচ্ছিদতি সর্বত্র
 সম্বন্ধনীয়ং, তত্রাপি যনশ্চ অস্তরাত্মনি প্রণিধীয়মানং ন প্রতিহন্যতে
 বৃত্তান্তরৈ রিতান্ত্য পাদার্থঃ ॥ ১৬ ॥ ত্রিষু উত্তমাদম মধমেষু ঋত্বিক্ পুরো-
 হিতাদিষু ধর্ম্মেণ সহিতাং বৃত্তিং বর্ত্তসে, দণ্ড্য দ্বেষাদিষু অর্থেন সহিতাং,
 প্রজাহু পালনষড়্ভাগ হারাভ্যাং ধর্ম্মার্থসহিতা,মিতি বিবেকঃ, ধর্ম্মার্থেচ
 ধর্ম্মার্থোচৈতি দ্বন্দ্বৈকশেষঃ, তৈঃ সহিতামিতি সমাসঃ ॥ ১৭ ॥ কচ্ছিদর্থে-
 নেতি—অর্থলোভাধর্ম্মবোধো নীচানাং, ধর্ম্মলোভাদর্থ বোধো বিরক্তানাং,
 কামেন প্রীতিসারেণ তাত্কালিক স্মৃথাভাস প্রদর্শন বলেন মোহযত।
 ধর্ম্মার্থরোপাধঃ কামুকানাং প্রসক্তঃ, তদ্রিয় রাজ্য প্রতিকূলানাং নীচত্ব বিরক্তত্ব
 কামুকত্বানা মভাব, মস্বামীত্যর্থঃ ॥ ১৮ ॥ পরস্পর বিরোধিন! মেঘ

কচ্ছিদ্রাজগুণৈঃ স্ফুটভঃ সপ্তোপায়াংস্তথানঘ !।

বলাবলেন সম্যকৃত্বং চতুর্দশ পরীক্ষসে ॥ ২০ ॥

কথমেকেনানুষ্ঠানম্? ইত্যশঙ্ক্য কালভেদেনেতাং কচ্ছিনর্থমিতি।
 “পূর্বাঙ্কে চাচরেদ্ধর্মং মধ্যাঙ্কেইর্থং সুপার্জয়েৎ। সার্যাঙ্কে চাচরেৎ কাম
 মিত্যেবা বৈদিকীজ্ঞতিঃ” ইতিদক্ষোক্ত কালব্যবস্থা মাস্তায় ত্রিবর্গং
 সেবেতেত্যর্থঃ। সদানবরদেতি সম্বোধনেন পরাভূতগ্রহরূপোদ্ধর্মঃ সর্বশ্মি
 ন্নপি কালে কর্তব্য ইতি সূচয়তি, সমমিতি পাঠে—অবৈষম্যেনেত্যর্থঃ
 ॥ ১৯ ॥ কচ্ছিদ্রাজেতি—বড়গুণাঃ “বক্তাপ্রগল্ভো মেধাবী স্মৃতিমান্রয়
 বিৎ কবিঃ” ইতি নারদভূতো স্মৃতিত বক্তৃতাদয়ঃ, অত্র রাজগুণেষু বক্তৃতং
 চারাইমাত্যাদিষু, যথায়োগাং কার্যোপদেশকোশলং, প্রাগল্ভ্যং শত্রু
 দমনাদা বুদ্ধকর্ষণশনং, মেধাবিত্বং তর্ককোশলং, স্মৃতিমান্ কবিরিতিচ
 অতীতাই নাগতয়োঃ পরামর্শিত্বং নয়বিদিতি নীতিশাস্ত্রবিত্বং, এতৈরাজ-
 গুণৈঃ উপায়ানাং বলাবলং অন্যাংশচতুর্দশ তৎপরীক্ষসে ইতি যোজন্য,
 হে অনঘ হে চতুর্দশভীরাজদোষৈ বর্জিত! তেচ বক্ষন্তে—“নাস্তিক্য
 মনৃতং ক্রোধং প্রমাদং দীর্ঘং সূত্রতাং। অদর্শনং জ্ঞানবতা মালস্যং পঞ্চ
 রুত্তিতাং। এক চিন্তন মর্থানা মনর্থ জ্ঞেচ্চচিন্তনং। নিশ্চিতানা মনারস্তং মন্ত্ৰ-
 স্য পরিরক্ষণং। মদলাদ্য প্রয়োগঞ্চ প্রত্যাখানঞ্চ সর্বতঃ। কচ্ছিত্বং বজ্র
 সোতান্ রাজদোষাংশচতুর্দশ” ইতি, নাস্তিক্যং—পরলোকাদ্যপলাপঃ,
 প্রমাদঃ—অনবধানতা, দীর্ঘসূত্রতাং—চিরক্রিয়ত্বং, পঞ্চরুত্তিতাং—ইন্দ্রিয়
 পরবশতাং, অর্থানাং প্রয়োজনানাং একচিন্তনং একেনৈবচিন্তনং, অনর্থজ্ঞে:
 —বিপ্ররিতার্থ দর্শিভিঃ, সহচিন্তনং, মন্ত্ৰঃ, মদলাং—উৎসবঃ, আদিপাদ্দের
 পূজাদি, তস্যাই প্রয়োগং অনুষ্ঠানং, প্রত্যাখানঞ্চ সর্বতঃ—যুগপৎ সর্বদিগব
 স্থিত শত্রুদ্দেশে ন দণ্ডযাত্রেতি, তনর্থঃ। যদ্বা—অথং পরাজয় মূলং বিংশতি
 বর্গস্তত্র ইতিঃ, সচ কামন্দকীয়ে উক্তঃ “বালো বুদ্ধো দীর্ঘরোগী তথাজ্ঞো ইতি
 বহিষ্কৃতঃ ভীষকো ভীষজনকো লুদ্ধো লুদ্ধ জনস্তথা। বিরক্ত প্রকৃতিশ্চৈব
 বিষয়েষ্ণতি সক্তমান্। অনেক বিত্তমন্ত্ৰশ্চ দেবব্রাহ্মণনিন্দকঃ। দৈবোপহক
 শ্চৈব দেববিত্তক এবচ। ভূর্তিকব্যাসনোপেতো বলবাসন সঙ্কলঃ। আদে-
 শাস্ত্রো বহুরিপু ঋক্তঃ কালেন যশ্চ সঃ। সত্যধর্ম ব্যাপেতশ্চ বিংশতিঃ
 পুরুষাঅমী। এতৈঃ সন্ধিং নকুক্ষীত বিগ্রহীসাত্ত্বে কেলম” ইতি।
 উপায়াঃ সপ্ত—সাম দান ভেদ দণ্ড মন্ত্রোষধেন্দ্র জালাখ্যাঃ, বলাবলং স্বপর
 পক্ষয়োঃ সামাং, পরস্য ইনিতা স্বস্যা বা ইনতেতি ত্রিবিধং যথায়োগং
 বুধ্যাদিভিঃ সামাদয়ঃ পরীক্ষণীয়াঃ—কিমেনে শত্রুণা সাম কর্তব্যং নবা?

কচ্চিদান্নানমস্বীক্ষ্য পরাংশ জয়তাম্বর ! ।

তথা সন্ধায় কৰ্ম্মাণি অকৌ ভারত ! সেবসে ॥ ২১ ॥

কচ্চিৎ প্রকৃতয়ঃ সপ্ত ন লুপ্তা ভরতবর্ষভ ! ।

আত্মাস্তথাব্যাসনিনঃ স্বনুরক্তাশ্চ সৰ্ব্বশঃ ॥ ২২ ॥

—কর্ত্তুমারদ্ধং চেৎ সিদ্ধ্যতি নবাঃ?—সিদ্ধং চেদন্তে কৃৎসং নবা? ইতি ।
চার প্রেমাদিনাচ বলাবল প্রভৃতিকং পরীক্ষণীয়ং । তথাচ চতুর্দশ-
দেশাদয়োহপি পরীক্ষণীয়া স্তেচ নীতি শাস্ত্রোক্তাঃ যথা—“দেশো
ভূগোরথোহস্তি বাজি যোধাধি কারিণঃ । অন্তঃ পুরায় গংগনাঃ শাস্ত্র লেখা-
ধনাসবাঃ । পরীক্ষাকৃষিপাস্তেযাং চতুর্দশ নরেশ্বরেঃ” ইতি । যোধাঃ—শূরাঃ,
অধিকারিণঃ—দেশপাল ভূগপাল সেনাপতাদয়ঃ, গংগনাঃ—অশ্বরথ-
ধনাদীনাং সংখ্যা, লেখাঃ আয় ব্যয় নির্ণয় সৰ্ব্বস্য পত্রাণোহ করণং,
ধনং পৰ্যাপ্ত মপৰ্যাপ্তক্ৰেতি বিচার্যং, আসবাঃ—মদ্য বদপকারিণঃ প্রচ্ছন্ন
শত্রবঃ, অসবহিতি পাঠে—বলমিতার্থঃ, বলাবলেন সম্যকৃত্ব মিতিপাঠে—
স্বীকৃত্য পরকীর্ত্ত্ব দেশাদিকং উক্তবিধেন বলাবলেন বুধ্যা চারৈশ্চ পরী-
ক্ষণীয় মিতার্থঃ ॥ ২০ ॥ এতদেবাহ কচ্চিদান্নানমিতি—আত্মানং প্রবলং
পরান্ হর্ষান্ পরীক্ষ্য সেবসে রাজ্যং, তথা বিপরীতে, জয়মূলম্য
কোণস্য বুদ্ধয়ে, সন্ধায় পরৈঃ সহ সামকৃত্বা, অকৌ কৰ্ম্মাণি “কৃষিধিকৃ
পাধো দুর্গং গৌঃ কুঞ্জর বন্ধনং । খন্যকর করা দানং শূন্যানাঞ্চ নিবেশনং ।
অকৌ সন্ধান কৰ্ম্মাণি প্রবৃত্তানি মনীষতি”ঃ ইতি নীতিশাস্ত্রোক্তানি
সেবস ? । কুঞ্জর বন্ধনং—বহুভক্ষকত্বান্তেষাং যথাবিভাগং গ্রামীন
ধনৈরৈব গ্রামে গ্রামে পৌৰণার্থং বন্ধনং, খনিঃ—রত্নাদ্যুৎপত্তি স্থানং,
আকরঃ—সুর্গাচাৎপত্তি স্থানমিতি ভেদঃ, খননমাত্রেন ধমনাদিনোহ
ভিষুখীকরণেন চ ত্যোস্তম্ভাভ হেতুত্বাং ॥ ২১ ॥ কৃষাদিনোহপি কোণবুদ্ধিঃ,
স্বামাদি প্রকৃতি সপ্তস্য পরৈধনাদিনা মোহনে কৃত্যসতি ন ভবতীত্যত
আহ কচ্চিৎ প্রকৃতয় ইতি । সপ্ত—“স্বামামাত্য স্ত্রুৎকোষ রাষ্ট্র ভূগ বনা-
নিচ । রাজ্যাঙ্গানি প্রকৃতয়ঃ পৌরাণাং শ্রেণয়োহপিচ” ইতি কোষোক্তাঃ,
তত্র স্বামিরূপা প্রকৃতিঃ সপ্তবিধাঃ—“ভূগাধ্যক্ষো বলাধ্যক্ষো ধর্ম্মাধ্যক্ষ
শচমুপতিঃ । পুরোধা বৈদ্যদৈবজ্ঞো সপ্ত প্রকৃতয়ঃ স্মৃতা” ইতি প্রোক্তাঃ ।
বলাধ্যক্ষঃ—বলস্য চতুরঙ্গসাহারাদি দানেন পালকঃ, চমুপতিঃ—বুদ্ধে
চক্ষাঃ প্রণেতা, ধর্ম্মঃ কার্যমাত্রং, অমাতাঃ—মন্ত্রী, স্ত্রুৎকোষ—ন্যায়ান্যায়
বিভাগকর্ত্তা পৰীক্ষকঃ, এভেন তাবকা লুপ্তাঃ পরৈর্মোহিতা মাভুবন্, লুপ্যা-
তে মোহনমর্থনোদং রূপং লুপ্তাশ্চেৎ ভূগাদীনামেব নাশা পাক্তিরিতার্থঃ,
অথবা—তএবাচাঃ সন্তো ব্যাসনিনঃ দ্যুত পানাদিরতাঃ মাভুবন্ “ককৌ

কচ্চিন্ন কৃতকৈ দ্বুতৈ র্যে চাপ্যপরিশক্তিভাঃ ।

ত্বত্তো বা তব চামাতৈর্ভিদ্ভ্যতে মস্ত্রিতং তথা ॥ ২৩ ॥

মিত্রোদাসীনশক্রুণাং কচ্চিৎসি চিকীর্ষিতম্ ।

কচ্চিৎ সন্ধিং যথাকালং বিগ্রহং চোপসেবসে ॥ ২৪ ॥

কচ্চিৎসি মুদাসীনে মধ্যমে বানুমন্যসে* ।

কচ্চিদাস্যসমা বৃদ্ধাঃ শুদ্ধাঃ সম্বোধনক্ষমাঃ ॥ ২৫ ॥

কুলীনাশানুরক্তাশ্চ কৃতান্তে বীরমস্ত্রিণঃ ।

বিজয়ো মস্ত্রমূলো হি রাজ্ঞো ভবতি ভারত ! ॥ ২৬ ॥

কচ্চিৎ সংরুতমন্ত্রেস্তে অমাত্যৈঃ শাস্ত্রকোবিদৈঃ ॥

রাষ্ট্রং সুরক্ষিতং তাত ! শত্রুভির্ন বিলুপ্যতে ॥ ২৭ ॥

দৃপ্যতি দৃষ্টো ধর্ম্য মতিক্রামতি ধর্ম্যতিক্রমাৎ পাপং করোতি” ইতি
স্মৃতে রশ্মি আচাম্য বাসন প্রসক্তি সুদাপি ন কোষানীনাং বুদ্ধিঃ স্যাৎ,
কথং তর্হি স্থাঃ সর্বপ্রকারৈঃ স্বরূপা অত্যন্তে স্বামি কার্য প্রীতিমন্তঃ
॥ ২২ ॥ দুর্গাধ্যক্ষীনাং লোভতো বিপরীত কার্যকরণে ন নাশ হেতুত্বং
প্রদিক্তং । অমাত্য অহদোস্তু লোভনে কথং নাশ হেতুত্বং ? ইত্যশঙ্ক্য
মন্ত্রভেদেনেত্যাহ কচ্চিন্নত্যাদিনা । অপরিশক্তিভাঃ যেষু দোষ্টা শঙ্ক্য
নাশ্চি তৈঃ কৃতকৈঃ কৃত্রিমৈঃ অহদুতৈকভবতেনৈ স্তবমস্ত্রিতং মন্ত্রঃ
ন ভিত্ত্বাভে প্রকাশ্যতে কচ্চিৎ, তর্কৈ দূতৈর্বেতি পাঠে—সম্যগপি মস্ত্রিতং
কু-মুক্তিভির্ন বিপ্লাবাত ইত্যর্থঃ । ত্বত্তো বা কৃতক মিত্রং প্রতি কথরতঃ,
অমাত্যৈ বা কৃতকৈ মস্ত্রিতং ভিন্দাত ইতি সর্বত্র সম্বন্ধনীয়ম্ ॥ ২৩ ॥
মিত্রেতি—মিত্রং সম্যক্ পরীকতে, ন সহ সংমন্ত্রা বলবতা শত্রুণা সন্ধিং,
দুর্কলেন সহ বিগ্রহং, মধ্যমেন উভয়বেতনেন উদাসীনেন রাজ্ঞাচ সহ-
রুতিং সামোন স্থিতিঞ্চ কথ্যা দিতি সার্বল্লোকার্থঃ । তত্র মিত্রং কৈণ্ডৈণঃ
পরীকতে ? ইত্যত আহ কচ্চিদাস্যসমা ইতি । শুদ্ধাচারত্বং কুলীনত্বঞ্চ
নৈর্মল্যস্যা ইমাধারণং লিঙ্গং শুদ্ধাঃ সম্বোধনক্ষমা ইত্যত্র শুচয়ো জীবিত
ক্ষমা ইতি পাঠে—আপম্বগস্য রাজ্ঞ উজ্জীবনে ক্ষমাইত্যর্থঃ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥
কিমেবমিধেন মন্ত্রেণ ? ইত্যত আহার্জেন বিজয় ইতি ॥ ২৬ ॥ মন্ত্র ভেদো

* “চামুন্যাসে” ইতি ক—য ।

কচ্চিন্দিদ্রাবশং নৈষি কচ্চিৎ কালেহপি বুধ্যসে।

কচ্চিচ্চাপররাত্রেষু চিন্তয়দ্যর্থমর্থবিৎ। ২৮ ॥

কচ্চিৎশ্রুয়সে নৈকঃ কচ্চিন বহুভিঃ সহ।

কচ্চিস্তে মস্ত্রিতো মস্ত্রো ন রাক্ষুঃ পরিধাবতি ॥ ২৯ ॥

কচ্চিদর্থান্ বিনিশ্চিত্য লঘুশূলান্ মহোদয়ান্।

ক্ষিপ্ৰমারভসে কর্তুং ন বিদ্বয়সি তাদৃশান্ ॥ ৩০ ॥

কচ্চিন সর্কে কৰ্ম্মান্তাঃ পরোক্ষাস্তে বিশাক্ষিতাঃ।

সর্কে বা পুনরুৎসৃষ্টাঃ সংসৃষ্টং চাত্র কারণম্ ॥ ৩১ ॥

আপ্তৈরলুদ্ধৈঃ ক্রমিকৈ স্তে চ কচ্চিদনুষ্ঠিতাঃ।

কচ্চিদ্রাজন্ কৃতান্যেব তপ্রায়া নিক্ৰ বাপুনঃ ॥ ৩২ ॥

মাতৃদিভূক্তং তৎফলমাহ কচ্চিৎ সংব্রতেতি— ২৭ ॥ কচ্চিন্দিদ্রেতি—যথা-
কালং স্বপ্ন প্রবেশবতা ব্রাহ্মে মুহূর্তে অমাত্যাদিভিঃ সহ কৃতস্যা মন্ত্রস্য
পর্যালোচনং কর্তব্যম্ “ব্রাহ্মে মুহূর্তে চোখায় চিন্তয়ে দায়নো হিতম্”
ইতি শ্রুতে শুদানীং নিগীতোহর্থো ন বিপ্লবত ইত্যবসায়ং ॥ ২৮ ॥ কচ্চিৎ-
শ্রুতি—‘ষট্কর্ণোতিদ্যতে মন্ত্র’ ইতি প্রসিদ্ধে দ্বাভ্যামেব মন্ত্রায় তব্যামি-
তার্থঃ। মন্ত্রভেদো ন কর্তব্য ইত্যুক্তং—তদুপসংহরতি কচ্চিন্ত ইতি ॥ ২৯ ॥ স্বাম্য-
মাত্যাদি প্রকৃতি সপ্তকাহ্নুগ্রহাৎ কৃষ্যাди কৰ্ম্মাক্ষক সিদ্ধিঃ, ততশ্চ কোষ
রুদ্ধিরিত্যুক্তং তদনুবদতি বিশেষ বিধানার্থায়, মচ্চিদর্থানিতি—অর্থান্—
অর্থপ্রাপ্ত্যু পায়ান্, লঘু শূলান্—অপ্পব্যয় সাধান্, মহোদয়ান্—প্রচুর
ফলান্, তাদৃশান্ কৃষ্যা দ্যারম্ভ কর্তৃন্ বৈশাদীন্, তেতোহপি করাদানেন
কোষ রুদ্ধিরেব ভবতীতি ভাবঃ ॥ ৩০ ॥ কচ্চিন সর্ক ইতি। কৰ্ম্মণা অত্যন্তে
বধ্যন্ত ইতি কৰ্ম্মান্তাঃ কৃষ্যাদি কৰ্ম্মবদ্ধাঃ কৃষীবলাদয়ঃ কচ্চিতে পরোক্ষা
অজ্ঞাতা ন সন্তি অথবা বিশাক্ষিতাঃ অবিশ্বাস্যাঃ নসন্তি অথবা পুনরুৎসৃষ্টাঃ
পুনস্ত্যক্তোপান্তাঃ, সংসৃষ্টং স্নেহঃ, “সংসৃষ্টং ত্রিষুসংগতে” ইতি মেদিনী,
বীর পরিগ্রহাৎ জ্ঞাতাঃ বিশ্বাস্যাঃ শ্রদ্ধাশ্চ কৰ্ম্মকরাঃ অত্র মহোদয়ে কৰ্ম্মণি
কারণং উদয় নিমিত্তং জ্ঞাতা তাদৃশানেব সংগৃহী রাদিত্যর্থঃ ॥ ৩১ ॥
এতদেবাহ অর্কেনাপ্তৈরিতি। ক্রমিকৈঃ বুদ্ধক্রমাগতৈঃ, তেচ কৃষ্যাদয়শ্চ,

বিদুশ্চে বীর কর্ম্মাণি নানবাঞ্ছানি কানি চিৎ ।
 কচ্চিৎ কারণিকা ধর্মো সর্কশাস্ত্রেষু কোবিদাঃ ।
 কারয়ন্তি কুমারংশ্চ যোধমুখ্যাশ্চ সর্কশঃ ॥ ৩৩ ॥
 কচ্চিৎ সহশ্রৈর্মুখ্যাণামেকংক্রীণাসি পণ্ডিতম্ ।
 পণ্ডিতো হর্থকৃচ্ছেষু কুর্যানিঃশ্রেয়সং পরম্ ॥ ৩৪ ॥
 কচ্চিদুর্গাণি সর্কশাণি ধনধান্যায়ুধোদকৈঃ ।
 যন্ত্রেশ্চ পরিপূর্ণানি তথা শিল্পিধনুর্দ্বৈরৈঃ ॥ ৩৫ ॥
 একোহ প্যামাতো মেধাবী শূরো দ্বান্তো বিচক্ষণঃ ।
 রাজানং রাজপুত্রং বা প্রাপয়েন্নহতীং শ্রিয়ম্ ॥ ৩৬ ॥

কচ্চিদিতি । মন্ত্র গুপ্তিবৎ কর্ম্মগুপ্তিরপি কর্তব্যোত্যর্থঃ ॥ ৩২ ॥ অনবাঞ্ছানি
 অনারক্কানি নবিদুঃ কচ্চিদিতি । আরত্যা যোজ্যং, কোষরক্ষ্যুপায় মুক্তা বল
 রক্ষ্যুপায় মাহ কচ্চিৎ কারণিকাইতি । কারণং জ্ঞাপনং শিষ্যোভ্যো
 বিদ্যা প্রতিপাদনং তদর্থং চরতি তে কারণিকাঃ রূপ দ্রোণ সদৃশা
 আচার্যাঃ, কারয়ন্তি—শিক্ষয়ন্তি ॥ ৩৩ ॥ সুহৃদুর্গা ইমা তা সংপদং ক্রমেণ
 ত্রিভিরাহ কচ্চিৎসহশ্রৈ রিত্যাদিভিঃ । অর্থকৃচ্ছেষু প্রয়োজন সংকটেষ্ণু,
 নিঃশ্রেয়সং—কল্যাণং ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥ ৩৬ ॥ যজীং রাক্ষসম্পাদমাহ কচ্চিদ-
 ক্ষাদশানোষিতি । অর্থানি—মস্ত্রি প্রভৃতীন্যক্ষাদশ, যানাবগাহ রাজা কৃত-
 কৃতেন্ধবতি, তানি চোক্তানিনীতিশাস্ত্রে “মস্ত্রী পুরোহিতশ্চৈব যুবরাজশ্চ
 ভূপতিঃ । পঞ্চমোদ্বার পালশ্চ ষষ্ঠোহন্তঃশিকস্তথা । (১) কারাগারা-
 ধিকারীচ দ্রব্য সঞ্চয় কৃত্তথা । কৃত্যাহকৃত্যেযু চার্থানাং নবমো বিনিষো
 জকঃ । (২) প্রদেক্ষানগরাধ্যক্ষঃ কার্যনির্মাণ কৃত্তথা । ধর্ম্মাধ্যক্ষঃ সভা-
 ধ্যক্ষো দণ্ডপাল স্ত্রিপঞ্চমঃ । (৩) বোডেশোদ্রুগপালশ্চ তথা রাষ্ট্রান্ত
 পালকঃ । অটবী পালকান্তানি তীর্থান্যক্ষাদশৈবভু । (৪) চারান্
 বিচারয়েতীথে স্বাত্মনশ্চ পরস্যচ । পাষণ্ডাদীনবিজাতা নন্যোন্য়ামিত-
 রেষপি । (৫) মস্ত্রিণং যুবরাজঞ্চ হিহা শেষু পুরোহিতং” ইতোষাং
 তীর্থশব্দবাচ্যত্ব হলাযুধঃ “যোনৌজলাবতারেচ মন্ত্রাদ্যক্ষাদশষপি ।
 পুণ্যক্ষেত্রে তথাপাত্রে তীর্থংস্যান্দর্শনেষপি” ইতি । পরেযা মক্ষাদশম্,
 স্ময়া মস্ত্রিপুরোহিত যুবরাজ বর্জং পঞ্চদশম্চ তীথেষু চারান্ অনৈঃ
 পরম্পরঞ্চ অবিজাতান্ ত্রীহস্ত্রীন্ প্রযুক্ত্য তত্রত্যাং বর্ত্তাং সর্কচাং সম্বাদে

কচ্চিদষ্টা দশান্যেষু স্বপক্ষে দশ পঞ্চ চ ।
 ত্রিভিষ্মিভিরবিজ্ঞাতৈর্বেৎসি তীর্থানি চারবৈঃ ॥ ৩৭ ॥
 কচ্চিদ্দিশামবিদিতঃ প্রতিপন্নশ্চ সর্বদা ।
 নিতায়ুক্তো রিপূন্ সর্বান বীক্ষসে রিপুস্থদন! ॥ ৩৮ ॥
 কচ্চিদ্ধিনয়সম্পন্নঃ কুলপুত্রো বহুশ্রুতঃ ।
 অনস্ববুরসকীরণঃ সংকৃতস্তে পুরোহিতঃ ॥ ৩৯ ॥
 কচ্চিদগ্নিবু তে যুক্তো বিধিজ্ঞো মতিমান্জুঃ ।
 হতঞ্চ হোষামাণঞ্চ কালে বেদয়তে সদা ॥ ৪০ ॥
 কচ্চিদজ্ঞেযু নিষাতো জ্যোতিষঃ প্রতিপাদকঃ ।
 উৎপাতেষু হি সর্কেষু দৈবজ্ঞঃ কুশলস্তব ॥ ৪১ ॥
 কচ্চিন্মুখ্যো মহৎস্বৈব মধ্যমেষু চ মধ্যমাঃ ।
 জঘন্যাশ্চ জঘন্যেষু ভূত্যাঃ কৰ্ম্মসু যোজিতাঃ ॥ ৪২ ॥
 অমাত্যানু পধাতীতান পিতৃপৈতামহান শুচীন ।
 শ্রেষ্ঠান শ্রেষ্ঠেষু কচ্চিৎসু নিযোজয়সি কৰ্ম্মসু ॥ ৪৩ ॥

তথাঃ জানীয়াৎ, জাত্বাচ স্ব-প্রজানা মনুরঞ্জনেন পরপ্রজানাং হুঃখিতানাং
 অভয়দানাদিনা আকর্ষণেনচ স্ব-রাক্ষ্যং বর্জয়ে দিতুং ভবতি ॥ ৩৭ ॥ পুর্বে-
 জ্ঞানাং গোপ স্বামিনাং সংপদং বিবজুঃ মুখ্য স্বামিনাং সম্পদং তাবদাহ
 কচ্চিদ্দিশামিতি । অবিদিতঃ পরকিঙ্করৈরপ্রতিপন্নঃ সাংধানঃ, প্রতিযত্ন ইতি
 পাঠে—প্রতিকারে যত্নবান্, নিতায়ুক্তঃ নিত্যোদ্দেয়াগী ॥ ৩৮ ॥ বিনয় সম্পন্নঃ
 শিক্ষাগুক্তঃ, কুলপুত্রঃ সংকুলজঃ, অস্ববুঃ পরগুণেষু দোষারোপ মকুব্বন্,
 অনুপ্রেক্ষা শাস্ত্র চর্চা কুশলঃ, অসংকীরণ ইতি পাঠে—সদসদ্বিবেকবান্
 ॥ ৩৯ ॥ ঋজুঃ অকুটিল । ॥ ৪০ ॥ অঙ্গেষু সামুদ্রিক শাস্ত্রোক্তরীত্যা
 অঙ্গানাং পরীক্ষায়াং, উৎপাতেষু দীব্য ভেদে শারীরেষু ধুমকেতু ভূকম্প
 বায়ু নেত্রক্ষুরণাদিষু অগাম্য শুভ হুচকেষু ॥ ৪১ ॥ সেনাপত্যাকর
 কোশাধক্ষ কুষাদ্যা বেক্গানি মুখ্যমধ্যম নীচানি ॥ ৪২ ॥ উপধাতীতান—
 ছল রহিতান, শ্রেষ্ঠেষু মন্ত্রকার্যে, পতিত মিতব্যতীরেক দৃষ্টান্তঃ, নাব-
 জানন্তি নাবমন্যতে, তত্রহেতুঃ উগ্রং প্রতি গৃহীতারং উগ্রমিতিক্রিয়া
 বিশেষণং, যদ্য—উগ্রং হিংস্রংকর্ম তেন প্রতি গৃহীতারং ধনস্য, প্রজাপীড়

কচ্চিন্নোগ্রোং দণ্ডেণ ভূশমুদ্বিজসে প্রজাঃ ।
 রাষ্ট্রং তবানুশাসন্তি মস্ত্রিণো ভরতর্ষভ ! ॥ ৪৪ ॥
 কচ্চিদ্ধ্বাং নাবজানন্তি যাজকাঃ পতিতং যথা ।
 উগ্রং প্রতিগৃহীতারং কামযানমিব স্ত্রিয়ঃ ॥ ৪৫ ॥
 কচ্চিদৃষ্টশ্চ শূরশ্চ মতিমান্ ধৃতিমান্ শুচিঃ ।
 কুলীনশ্চানুরক্তশ্চ দক্ষঃ সেনাপতিস্তব ॥ ৪৬ ॥
 কচ্চিদ্বলস্য তে মুখ্যাঃ সর্বযুদ্ধবিশারদাঃ ।
 ধৃষ্টাবদাতা বিক্রান্তা শূরা সংকৃত্য মানিতাঃ ॥ ৪৭ ॥
 কচ্চিদ্বলস্য ভক্তঞ্চ বেতনঞ্চ যথোচিতম্ ।
 সংপ্রাপ্তকালে দাতব্যং দদাসি ন বিকর্ষসি ॥ ৪৮ ॥
 কালাতিক্রমণাদেতে ভক্তবেতনয়োভূতাঃ ।
 ভক্তুঃ কুর্নন্তি দৌর্গত্যাং সোহনর্থঃ স্তমহান্শ্রুতঃ ॥ ৪৯ ॥
 কচ্চিৎ সর্ষেহনুরক্তাশ্চাত্ত্বাং কুলপুত্রাঃপ্রধানতঃ ।
 হৃষ্টাঃ প্রাণান্শুবার্থেষু সংত্যজন্তি সদা যুধি ॥ ৫০ ॥
 কচ্চিন্নৈকো বহুনর্থান্ সর্বশঃ সাম্পরায়িকান্ ।
 অনুশাস্তি যথাকামং কামাত্মা শাসনাতিগঃ ॥ ৫১ ॥

কমিতর্থঃ, যথোক্তং—“প্রজাপীড়ন সভাপাং সমুদ্ভূতো মহাহননঃ ।
 রাজঃ প্রাণান্ বলংকোণং নাদদ্ধাবিনি বর্ততে” ইতি । তথাচ নাশহেতু
 কথং কারিণঃ অবজ্ঞেব উচিতা, অতস্ত্রয়াতন্ন কর্তব্য মিতাথঃ । কাম যানং
 কামতোযানং পর্ষাটনং যসা, তং স্মেরিণমিব দ্রষ্টতাদরতিপ্রদত্বাচ্চ
 স্ত্রিয়ৌহবমনাস্তে তদ্বৎ ॥ ৪৫ ॥ হৃষ্টো—ধনমানাদিন । ॥ ৪৬ ॥ ধৃষ্টাবদাতাঃ
 প্রগল্ভাঃ নিষ্কপটাশ্চ অতএব বিক্রান্তাঃ জয়ংকৃতবন্তঃ, এবং যৌগস্বামি
 সম্পদযুক্তা তদ্বৃদ্ধিহেতুয়প্যাহ তুয়াসংকৃত্য মানিতা ইত্যাদিনা ॥ ৪৭ ॥
 ভক্তং অহরহর্দেয়ং ধান্যতুল্যাদি, বেতনং মাসান্তরেদেয়ং বিত্তং, বিকর্ষণং
 কালাতিক্রমঃ ॥ ৪৮ ॥ দৌর্গত্যাং—দারিদ্র্যেণ ॥ ৪৯ ॥ প্রধানতঃ মস্ত্রিণ
 আরভ্য মস্ত্রি প্রভৃতয় ইত্যর্থঃ ॥ ৫০ ॥ সাম্পরায়িকান্ সংগ্রামহিতান্
 শূরান্ গজরথ তুরগারোহান্ পদাতীংশ্চ অর্থান্ প্রয়োজনানি নানু শাস্তি
 সর্বসৌকাধিপত্যে তন্মুদেন সর্বনাশো যুগপদেবস্যাংদিতি ভাবঃ ॥ ৫১ ॥

কচ্চিৎ পুরুষকারেণ পুরুষঃ কৰ্ম্ম শোভয়ন ।
 লভতে মানমধিকং ভূয়ো বা ভক্তবেতনম্ ॥ ৫২ ॥
 কচ্চিদ্ধিদ্যাবিনীতাংশ্চ নরান্ জ্ঞানবিশারদান্ ।
 যুগাৰ্হ গুণতশ্চৈব দানেনাভ্যাপদ্যসে ॥ ৫৩ ॥
 কচ্চিদ্ধারান্ মনুষ্যাণাং তবার্থে মৃত্যুমীযুষাশ্চ ।
 ব্যসনং চাপ্যপেতানাং বিভৰ্ষি তরতর্ষভ ! ॥ ৫৪ ॥
 কচ্চিদ্ধয়া দুপগতং ক্ষীণং বা রিপুমাগতম্ ।
 যুদ্ধা বা বিজিতং পার্থ ! পুত্রবৎ পরিরক্ষসি ॥ ৫৫ ॥
 কচ্চিদ্ধ্বামব সৰ্ব্বস্যাঃ পৃথিবাঃ পৃথিবীপতে !
 সমশ্চানভিশঙ্কশ্চ যথা মাতা যথা পিতা ॥ ৫৬ ॥
 কচ্চিদ্ব্যসনিনং শত্রুং নিশম্য ভরতর্ষভ !
 অভিযাসি জবেনৈব সমীক্ষ্য ত্রিবিধং বলম্ ॥ ৫৭ ॥
 যাত্ৰামারভসে দিক্টিয়া প্রাপ্তকালমরিন্দম ! ।
 পার্শ্বি মূলঞ্চ বিজ্ঞায় ব্যবসায়ং পরাজয়ম্ ॥ ৫৮ ॥

কচ্চিৎ পুরুষেতি—কৃতজ্ঞোত্তমেন্দিভাবঃ ॥ ৫২ ॥ কচ্চিদ্ধিদ্যেতি—বুদ্ধি
 দাম্যানন্যেতিভাবঃ ॥ ৫৩ ॥ কচ্চিদ্ধারানিতি—জীবিতাংশুরাণাং
 বিশ্বাসার্থং, ব্যসনক্ষেতি পরলোকার্থং ॥ ৫৪ ॥ তদেবাহযুদ্ধা বেতি ॥ ৫৫ ॥
 সৰ্ব্বস্যা ইতি প্রজামূল্যমপি জয়হেতুঃ ॥ ৫৬ ॥ এতৎ বিজয় হেতুং প্রকৃতি
 সম্পদ মুক্তা বিজয় কালমাহ কচ্চিদ্ব্যসনিন মিতি । ব্যসনৈঃ “ত্ৰী দ্যুতং
 যুগয়া মদ্যং নৃত্যং গীতং বৃথাটনং । বাদ্যং নিন্দা দিবাস্যাপো ব্যসনানি
 নৃণাংবশ” ইতু তৈর্বৃক্তং, ত্রিবিধং বলং মন্ত্র কোণ ভূতাবলানি, প্রভু মন্ত্ৰোং
 সাহ শক্তির্বা ॥ ৫৭ ॥ পার্শ্বিমূলং পার্শ্বিগ্রাহক আদির্দস্য তৎপ্রাশবিধং
 যশসং তচ্ছোক্তং কামন্দকীয়ে যথা—“অমাত্য রাষ্ট্র দুর্গানি কোশো
 দণ্ডশ্চ পঞ্চমঃ । এতাঃ প্রকৃতরস্তুজৈঃ বিজগীষোকদাকৃত্যঃ । সম্প
 রস্তু প্রকৃতিভি মনোহোংসাহঃ কৃতপ্রমঃ । ত্রেভুমেবগ শীলশ্চ বিজিগীষু
 রিতিমৃতঃ । অরিমিত্রমরোর্মিত্রং মিত্রি মিত্রমতঃ পরঃ অথারিমিত্র মিত্রঞ্চ
 বিজিগীষোঃ পুৰুষকৃত্যঃ । পার্শ্বিগ্রাহকতঃ পশ্চা দাক্ষশ্চন্দনশ্চরং
 আসার। বলয়শ্চৈব বিজিগীষোস্ত পৃষ্ঠতঃ । অরেশ্চ বিজিগীষোশ্চ

বলস্য চ মহারাজ ! দত্তা বেতনমগ্রতঃ

কচ্চিচ্চ বলমুখ্যোভ্যঃ পররাষ্ট্রে পরন্তপ ! ।

উপচ্ছন্নানি রত্নানি প্রযচ্ছসি যথাহঁতঃ ॥ ৫৯ ॥

কচ্চিদান্নানমেবাগ্রে বিজিত্য বিজিতেন্দ্রিয়ঃ ।

পরান্ জিগীষসে পার্থ ! প্রমত্তান জিতেন্দ্রিয়ান্ ॥ ৬০ ॥

কচ্চিন্তে যাসাতঃ শত্রূন্ পূর্ব্বং যান্তি স্মৃতিতাঃ ।

সামদানঞ্চ ভেদশ্চ দণ্ডশ্চ বিধিবদাণাঃ ॥ ৬১ ॥

মধ্যমোভূমানগুরঃ ! অমুগ্রাহ সংহতয়ো ব্যস্তয়োর্নিগ্রাহে প্রভুঃ । মণ্ডলা-
স্থিহি রেতেষা মুদাসীনো বলাধিকঃ । অমুগ্রাহ সংহতানাং ব্যস্তানাং বধে
প্রভুরিতি বিজিগীষু শত্রুতয়ো মিত্রে তামিত্রেতেতি ত্রিণি বন্দ্যানি ক্রমেণ
পূরতঃ বিজিগীষোঃ পৃষ্ঠতঃ পাক্ষিগ্রাহকন্দো । পাক্ষিগ্রাহঃ—পৃষ্ঠ
রক্ষকঃ, আক্রন্দঃ—প্রোৎসাহকঃ, এতয়োর্মুগ্রাহকৌ আসারো তত্তং
পৃষ্ঠগতো পাক্ষিগ্রাহসার আক্রন্দা সারশ্চেতি দশপুংসাঃ বিজিগীষু-
শক্রোঃ পাক্ষে মধ্যতঃ সর্কেষাং পাক্ষে উদাসীনঃ ইতি মণ্ডলং পাক্ষিমূল
মিত্যুচ্যতে । ব্যবসায়ঃ—কৃত্য নিশ্চয়ঃ কৃত্যঞ্চ, “অলক্বেতানো লুক্কো
মানীচাপাব মানিতঃ । ক্রুদ্ধশ্চ কুপিতোহকম্যাং তথাভীতশ্চ ভীষিতঃ ।
যথাভিলষিতৈঃ কামৈর্ভিন্দ্যা দেতাং শত্রুর্বিদ্যাম্ । পরকীয়ান্ স্বকীয়ান্চ
রক্ষে দ্বিজয়কামুকঃ” ইতি নীতিশাস্ত্রে, পরাজয়ং পরাজয় মূলানাং
ব্যসনানাং পরপক্ষে সদ্ভাবং স্বপক্ষে চাভাবং বিজায় দিক্ষণ বিশেষভেদে
দৈবজ্ঞাদি দ্বারা জ্ঞাতা, তত্র দৈবং বাসনং পঞ্চবিধং, মানুষ্যং পঞ্চবিধং
যথোক্তং কামন্দকীয়ে—“ছত্ৰাণামে জলং ব্যাধি দুর্ভিক্ষং মকরন্তথা ।
ইতি পঞ্চবিধং দৈবং বাসনং মানুষ্যং পরম । অযুক্তভাশ্চ চৌরেভ্যঃ
পারেভ্যো রাজবলভাং । পৃথিবী পতিলোভাচ্চ প্রজানাং পঞ্চধাতয়ম্” ইতি
॥ ৫৮ ॥ উপচ্ছন্নানি—পরৈ রত্নকাণি, রত্নানি উৎকৃষ্ট বস্তুনি ভেদাযেতার্থঃ
॥ ৫৯ ॥ ৬০ ॥ স্মৃতিতাঃ—শোভনেন পূর্ব্বণে সমাগমস্মৃতিতাঃ, বিধিবদাণাঃ
যে সামাদয়ঃ বিধিব দস্মৃতিতাঃ সন্তো গুণাঃ হিতায় ভবন্তি অন্যথা
নিপন্নীতায়, যথোক্ত মতিযুক্তৈঃ—“চতুর্থোপায় সাধোতু রিপো সান্ত্বয়
পাক্ষিয়া” ইতি, যথা—সামাদয়োহবশ্যমস্মৃষ্টেরাঃ যতো রাজাংগুণাঃ স ক্কা
বিগ্রহ যানাসন দ্বৈধীভাব সংপ্রয়াঃ, বিধিবঃ—অগ্নিহোতাদি বিধিবৎ
অবশ্যমস্মৃষ্টেরা স্তদকরণে স্বরাষ্ট্রভঙ্গাদিনা জাতেন প্রজাপীড়নেন
রাজাং দোষোৎপত্তিঃ ॥ ৬১ ॥

কচ্চিন্নূলং দৃঢ়ং কুত্বা পরান্ যাসি বিশাম্পতে ! ।

তাংশ্চ বিক্রমসে জেতুং জিত্বা চ পরি রক্ষসি ॥ ৬২ ॥

কচ্চিদষ্টাঙ্গসংযুক্তা চতুর্ধিবল চমুঃ ।

বলমুখ্যৈঃ সুনীতা তে দ্বিষতাং প্রতিবাধিনী* ॥ ৬৩ ॥

কচ্চিল্লবঞ্চ মুষ্টিঞ্চ পররাষ্ট্রে পরস্তপ ! ।

অবিহার্য মহারাজ ! নিহংসি সমরে রিপুন ॥ ৬৪ ॥

কচ্চিৎ স্বপররাষ্ট্রেষু বহুবোহধিকৃতাস্তব ।

অর্থান্ সমর্পিতষ্ঠন্তি রক্ষন্তি চ পরম্পরম্ ॥ ৬৫ ॥

কচ্চিদভ্যবহার্যাণি গাত্রসংস্পর্শানি চ

দ্রোণাণি চ মহারাজ ! রক্ষন্ত্যনুমতাস্তব ॥ ৬৬ ॥

কচ্চিৎ কোষশ্চ কোষ্ঠঞ্চ বাহনং দ্বারমাযুধম্ ।

আয়শ্চ কৃতকল্যাণৈ স্তব ভক্তৈরনুষ্ঠিতঃ ॥ ৬৭ ॥

মূলং স্বরাজ্যং দৃঢ় প্রত্যর্জিতঃ শূরে রধিত্তং সংদৃঢ়ং পরানভিত্য্যং
কুত্বা ॥ ৬২ ॥ অষ্টাঙ্গ সংযুক্তাং—“রথানাগা হয়াগোধাঃ পতয়ঃ কৰ্ম
কারকাঃ। চারাদৈশিক মুখ্যাশ্চ ধ্বজিনাষ্টাঙ্গিকা যতাঃ”। চতু-
র্ধিবল—মৌন মৈত্রভৃত্যাটবিকৈ বৈলযুক্তা বল মুখ্যৈঃ সেনাপতি-
ভিঃ, প্রতি বন্ধিনী প্রতি কুল্যেন ছেদিনী ॥ ৬৩ ॥ লবঃ শমাজ্ছে-
দনকাল, মুষ্টিঃ শস্যানাং গোপন কালঃ ভুক্তিকামিতি যাবৎ
‘লুপ্তচ্ছেদনে, ‘মুষ্টিশ্রেণে, আভ্যামধিকরণে ‘অপ্তিনৌ, পর-
রাষ্ট্রে ক্ষেত্রক্ষেত্রে শ্রেণে অখলকায়ৈ ভুক্তিক্ষেত্রে রাজকুললব্ধ ভক্তোপ-
জীবিত্তি নিরন্নতাক্রান্তাঃ শত্রবঃ স্বধজেয়া ইত্যর্থঃ ॥ ৬৪ ॥ স্ব-পর
রাষ্ট্রেষু—স্বতি দৃষ্টান্তার্থং, স্বরাষ্ট্রেইব পররাষ্ট্রে প্রবিষ্টা বহবঃ, অধি-
কৃত্যঃ স্থানে নিযুক্তা স্থানেহিতায়া স্থানপত্যাদয়ঃ, অর্থান্ প্রয়োজনানি,
প্রজা বশীকরণ করগ্রহণাদিনা রক্ষন্তিচ পরম্পরং, সমস্ত পরকীয় মাগতং
সেনাপত্যাদিকং অভিজ্ঞ রাক্ষসে স্বীয়াংশ্চ রক্ষতীত্যর্থঃ । ॥ ৬৫ ॥
অভ্যবহার্যাণি ভক্ষ্যাণি, গাত্রসংস্পর্শানি বস্ত্রানি সংস্পর্শা নীতি পাঠে
—চন্দনাগন্ধ কুঙ্কম কস্তুরীকাদীনি, দ্রোণাণি উত্তম ধূপাদীনি, অমৃতমতাঃ
বিষমতাঃ, তব তদর্থং রক্ষন্তি নতু দেশান্তরা পরানি তানি স্বয়মেব
স্বীকৃর্ত্তব্যীত্যর্থঃ ॥ ৬৬ ॥ কোষো ধনগৃহং, কোষ্ঠধানা স্থানং ॥ ৬৭ ॥

* বন্ধিনী ইতি ঘ।

কচ্চিদভাস্তরেভাঃ বাহেভাঃ বিশাম্পতে ! ।
 রক্ষস্যাঙ্গানমেবাগ্রে তাংস্বেভ্যো মিথঃ তান্ ॥ ৬৮ ॥
 কচ্চিন্ন পানে দ্যুতে বা ক্রীডাসু প্রমদাসু চ
 প্রতিজানন্তি পূর্বাঙ্কে ব্যয়ং বাসনজং তব ॥ ৬৯ ॥
 কচ্চিদায়স্য চাক্ষেণ চতুর্ভাগেন বা পুনঃ ।
 পাদভাগৈস্ত্রিভির্থাপি ব্যয়ঃ সংশোধ্যতে তব ॥ ৭০ ॥
 কচ্চিজ্জাতীন গুহ্যং বৃদ্ধান বগিজঃ শিপ্পিনঃ শ্রিতান্ ।
 অভীক্ষমনুগৃহ্মাসি ধনধান্যেন দুর্গতান্ ॥ ৭১ ॥
 কচ্চিচ্চায়ব্যয়ে যুক্তাঃ সর্বৈ গণকলৈথকাঃ ।
 অনুতিষ্ঠন্তি পূর্বাঙ্কে মিত্যায়ব্যয়ং তব ॥ ৭২ ॥
 কচ্চিদর্থেষু স মুটান্ হিতকামাননুপ্রিয়ান্ ।
 নাপকর্ষসি কর্ম্মভ্যঃ পূর্বমপ্রাপ্য কিল্লিষস্ব ॥ ৭৩ ॥
 কচ্চিদ্ধিদিদ্বা পুরুষানুত্তমাধমমধ্যমান্ ।
 ত্বং কর্ম্মস্বনুপেষু নিযোজয়সি ভারত ! ॥ ৭৪ ॥
 কচ্চিন্নলুকাশৌর্য বা বৈরিণো বা বিশাম্পতে ! ।
 অপ্রাপ্তব্যবহার বা তব কর্ম্মস্বনিষ্ঠিতাঃ ॥ ৭৫ ॥

আভাস্তরেভাঃ হৃদাদিতাঃ, বাহেভাঃ সেনাপত্যাদিভাঃ, তান্ উভয়ান্-
 স্বেভাঃ পুত্রামাত্যাদিভাঃ, তানপি মিথঃ পুত্রং অমাত্যাদমাতাঞ্চ
 পুত্রাদ্রক্ষসি ॥ ৬৮ ॥ কচ্চিন্নেতি—পানাদিবাসনজং ব্যয়ং, তব পূর্বাঙ্কে ধন্য
 চরণ কালে ভূত্যাঃ প্রতিজানন্তি নাবেদয়ন্তি, আবেদনে হি তদানীমাগতাঃ
 শিষ্টাঃ পুরোহিতাদয়ঃ পানাদি দ্রব্যসমা সত্ত্বংহাং জাহ্ন তাজেয়ুরিতি-
 ভাবঃ ॥ ৬৯ ॥ কচ্চিচ্চ সাম্য হৃতিক্ষেষু আস্য পাদেন পাদাভ্যাং ত্রিভিঃ
 পাদৈর্কী ব্যয়ঃ সংশোধ্যতে পূর্বাতে ৭ সর্বথাপি কোশ বৃদ্ধিঃ কার্যোত
 তবঃ ॥ ৭০ ॥ দুর্গতান্—দরিদ্রান্ ॥ ৭১ ॥ অনুতিষ্ঠন্তি—নিবেদয়ন্তি ॥ ৭২ ॥
 অনুপ্রোচত্ব হিতকামহ জ্ঞানান্তরং প্রিয়ান্ । কর্ম্মভ্যোহপকর্ষঃ অধি-
 কারচ্যুতিঃ সাচ পূর্বং কিল্লিষং অপ্রাপ্য দোষমদৃষ্টান কর্তব্যেত্যর্থঃ
 ॥ ৭৩ ॥ ৭৪ ॥ অপ্রাপ্তব্যবহারঃ—অপ্রোচাঃ ॥ ৭৫ ॥

কচ্ছন্ন চৌরৈর্নৃকৈর্বা কুমারৈঃ স্ত্রীবলেন বা ।

ত্বয়া বা পীড়্যতে রাষ্ট্রং কচ্ছিত্ত্বক্কাঃ কৃষাবলাঃ ॥ ৭৬ ॥

কচ্ছিন্নাষ্ট্রে তডাগানি পূর্ণানি চ বৃহত্তিত ।

ভাগশো বিনিবিষ্টানি ন কৃষির্দেবমাতৃকা ॥ ৭৭ ॥

কচ্ছিন্ন বীজং ভক্তঞ্চ কৰ্কস্যাবসাদতি

পাদিকঞ্চ শতং বৃদ্ধ্যা দদাস্যামমুগ্রহম্ ॥ ৭৮ ॥

কচ্ছিন্ন স্বনুষ্ঠিতা তাত ! বার্তা তে সাধুভিজ্ঞনৈঃ ।

বার্তায়াং সশ্রিতস্তাত ! লোকোহয়ং সুখমেধতে ॥ ৭৯ ॥

কচ্ছিন্নরাঃ কৃতপ্রজ্ঞাঃ পঞ্চ পঞ্চস্বনুষ্ঠিতাঃ ।

ক্ষেমং কুশিস্তি সংহত্য রাজন্ ! জনপদে তব ॥ ৮০ ॥

কচ্ছিন্নগরগুপ্তার্থং গ্রামা নগরবৎ কৃতাঃ ।

গ্রামবচ্ছ কৃতাঃ প্রান্তাঃ স্তে চ সর্বে বৃদ্ধপর্ণাঃ ॥ ৮১ ॥

॥ ৭৬ ॥ দেবমাতৃকাঃ—রুক্মিনীস্বাম্য শস্যঃ ॥ ৭৭ ॥ এতোকঞ্চ শতং—
প্রতি শতংএকং, বৃদ্ধোতি সম্বন্ধঃ, একৈকঃ প্রতিমাসং বর্দ্ধনীয়
ইত্যর্থঃ “পাদিকঞ্চ শতংবৃদ্ধ্যা” ইতি পাঠেহু—বর্ষত্র শত ত্বর্থাং—
গোবর্দ্ধিঃ তথাচ কিঞ্চিদধিকাঃপুত্রবর্দ্ধিঃ, আদ্যে সংবন্ধকে বুদ্ধি
রনত্র নির্বন্ধকে ইতি বিভাগঃ। যত—“দ্বিকং ত্রিকং চতুর্কঞ্চ
পঞ্চকঞ্চ সমংগতং। মাসত্র বুদ্ধিং গুরুত্বাং”—ইতি ত্রিকাদিপঞ্চস্ত
আধর্মণিক ব্যবসায়ানুসারেতি জ্ঞেয়ং ॥ ৭৮ ॥ বার্তা—কৃষি বার্জিঃ
পাশুপানাং কুসীদক্ষেতি চতুর্বিধাঃ ॥ ৭৯ ॥ কচ্ছিন্নরা ইতি—প্রতি গ্রামং
পঞ্চপঞ্চৈতি, স্বনুষ্ঠিতাঃ শোভন মনুষ্ঠিত মনুষ্ঠানং যেষাং তে তথা তেচ
প্রশাস্তা সমাহর্তা সঞ্চিনতা লেখকঃ সাক্ষী চেতি, সমাহর্তা—প্রজ্ঞাতো
দ্রব্য মুদগৃহ একীকৃত্য রাজেই পরিত তাঃ, সংবিধাতা—প্রজ্ঞাসমাহত্রে।
রেবক্যাতা ঘটকঃ, সংহত্যা—একীভূয়ঃ ॥ ৮০ ॥ নগর বদিত্যনেন ভূতিঃ
শূরৈ রক্ষিততা গ্রামাঃ বহুতরৈর্নগরাণি বহুতমৈঃ, জনপদেশ্বর স্থানং
পুরসংজ্ঞং, গ্রামাঃ শূদ্রজন বহলাঃ, আপগাদি যুক্তং নগরং, প্রান্তাঃ
সীমান্থাঃ আটবিকানাং গ্রামাঃ, তেচ সর্বে বৃদ্ধপর্ণাঃ—প্রান্ত গ্রাম নগর
পুরেণাঃ ত্রয়োব কৃতাঃকৃতস্য ধনস্য চার্পণং নিবেদনং যেষাং তে তথা—

*“কৃত্যোবা” ইতি ক-য পুস্তকঃপাঠঃ ।

କଞ୍ଚିଦ୍ବିଲେନାନ୍ତୁଗତାଃ ସମାନି ବିଷମାଗି ଚ ।

ପୁରାଗିଚୌରା ନିସ୍ବତ୍ତଞ୍ଚରନ୍ତି ବିଷୟେ ତବ ॥ ୮୨ ॥

କଞ୍ଚିଂ ସ୍ତ୍ରୀଃ ସାନ୍ତୁୟସି କସିନ୍ତାଞ୍ଚ ସୁରକ୍ଷିତାଃ ।

କଞ୍ଚିନ୍ନ ଶ୍ରଦ୍ଧାସାମାନ୍ୟ କଞ୍ଚିଦ୍ଦାହଂ ନ ଭାଷେ ॥ ୮୩ ॥

କଞ୍ଚିଦାତ୍ମାୟିକଂ ଶ୍ରଦ୍ଧା ତଦର୍ଥମନୁଚିନ୍ତା ଚ ।

ପ୍ରିୟାନ୍ୟାନ୍ ଉବନ୍ ଶେଷେ ନ ହ୍ରମନ୍ତଃପୁରେ ନୂପ ! ॥ ୮୪ ॥

କଞ୍ଚିଂ ଦ୍ବୌ ପ୍ରଥମୌ ସାମୌ ରାତ୍ରେଃ ସୁପ୍ତଂ ବିଶାମ୍ପତେ ! ।

ସଂଚିନ୍ତୟସି ଧର୍ମାର୍ଥୌ ସାମ ଓଥାୟ ପଶ୍ଚିମେ ॥ ୮୫ ॥

କଞ୍ଚିଦ୍ଦର୍ଶୟମେ ନିତ୍ୟଂ ମନୁଷ୍ୟାନ୍ ସମ୍ବଳକ୍ତଃ ।

ଓଥାୟ କାଳେ କାଳଜ୍ଞେଃସହ ପାଞ୍ଚବ ! ମାନ୍ତିଭିଃ ॥ ୮୬ ॥

କଞ୍ଚିଦ୍ଦକ୍ତାୟରଧରାଃ ଧଞ୍ଜଗହନ୍ତାଃ ସ୍ବଳକ୍ତାଃ ।

ଉପାସତେ ହ୍ରାମତିତୋ ରକ୍ଷଣାର୍ଥମରିନ୍ଦମ ! ॥ ୮୭ ॥

କଞ୍ଚିଦ୍ଦେଘୋୟୁ ସମବଂ ପୂଜ୍ୟୋୟୁ ଚ ବିଶାମ୍ପତେ ! ।

ପରୀକ୍ଷା ବର୍ତ୍ତମେ ସମାଗପ୍ରିୟେୟୁ ପ୍ରିୟେୟୁ ଚ ॥ ୮୮ ॥

କଞ୍ଚିଦ୍ଧାରୀରମାବାଧ ମୌସଧୈର୍ନିୟମେନ ବା ।

ସାନସଂ ବୃଦ୍ଧସେବାଭିଃ ସଦା ପାର୍ଥାହମକର୍ଷସି ॥ ୮୯ ॥

କଞ୍ଚିଦ୍ଦୈଦ୍ୟାନ୍ତିକିଂସାୟାମକ୍ତାଞ୍ଜାୟାଂ ବିଶାରଦାଃ ।

ସୁହୃଦଞ୍ଚାନ୍ତୁରକ୍ତାଞ୍ଚ ଶରୀରେ ତେ ହିତାଃ ସଦା ॥ ୯୦ ॥

ଭୂତାଃ, ଶ୍ରୀତାଧିପୋ ଶ୍ରୀମାଧିପତୋ—ସୋହିପି ନଗରାଧିପତୋ—ସୋହିପି
ଦେଶାଧିପତୋ ସୋହିପି ସାକ୍ଷୀଂ ରାଜି ସର୍ବଂ ନିବେଦୟତୀତାର୍ଥଃ ॥ ୮୧ ॥

ଆମାଂ ବଚନଂ ଆମାଂ ପୁରସା ଶୁଭଂ ନଭାକନଂ ? ॥ ୮୩ ॥ ଆତ୍ମାୟିକଂ

ଅକଳାପଂ ॥ ୮୪ ॥ ପଶ୍ଚିମେ ଚତୁର୍ଥେ, ତନ୍ମାଦେବ ସ୍ତେ ପ୍ରଥମୌ ଦ୍ବିତୀୟ

ତୃତୀୟା ବିତାର୍ଥଃ ॥ ୮୫ ॥ ୮୬ ॥ ୮୭ ॥ ସମବଂ—ସାହି ଦେଘୋୟୁ କ୍ରୁରଃ

ପୂଜ୍ୟୋୟୁ ବିନୟବାନ୍ ଉଦ୍ଧଂ ॥ ୮୮ ॥ ଆବାଧଂ—ହୁଂଧଂ, ନିୟମେନ ପଥା-

ଶାଳାଦିନା, ସାନସମାବାଧଂ ॥ ୮୯ ॥ ଅକ୍ତାଞ୍ଜାୟାଂ ଚିକିଂସାୟାମିତି “ନିଦାନଂ

ପୂର୍ବଲିଙ୍ଗାନି ରୂପାନ୍ୟାପଶମନ୍ତ୍ୟା । ସଂପ୍ରାପ୍ତି ରୌଷଧୋ ରୋଗୀ ପରିଚାରିକଂ ଶ୍ରବଂ

ଇତାର୍ଥା ବଞ୍ଚାନ, ଅଥବା—ରୋଗୋ ରୋଗହେତୁଃ, ଆରୋଗ୍ୟ ଆରୋଗାହେତୁଷ୍ତେବାଂ

ଲକ୍ଷଣାନିଚ ॥ ୯୦ ॥

কচ্চিন লোভাশ্রোহা দ্বা মানাদপি বিশাল্পতে ! ।
 অর্থপ্রার্থিনঃ প্রাপ্তান পশ্যসি কথঞ্চন ॥ ১১ ॥
 কচ্চিন লোভাশ্রোহা দ্বা বিশ্রান্তাং প্রণয়েন বা ।
 অশ্রিতানাং মনুষ্যাণাং বৃত্তিঃ ত্বং সংরূপংসিটৈব ॥ ১২ ॥
 কচ্চিৎ পৌরা ন সহিতা য়ে চ তে রাষ্ট্রবাসিনঃ ।
 ত্বয়া সহ বিরূধ্যন্তে পরৈঃ ক্রীতাঃ কথঞ্চন ॥ ১৩ ॥
 কচ্চিন দুর্বলঃ শত্রুর্কলেন পরিপীড়িতঃ ।
 মন্ত্ৰেণ বলবান্ কচ্চিছুভাত্যঞ্চ কথঞ্চন ॥ ১৪ ॥
 কচ্চিৎ সর্বেহনুরক্তাস্তৃণা ভূমিপালাঃ প্রধানতঃ ।
 কচ্চিৎ প্রাণাং স্তবধর্মেষু সত্যজন্তি ত্বাদৃতাঃ ॥ ১৫ ॥
 কচ্চিন্তে সর্ববিদ্যাসু গুণতোহর্চ্য প্রবর্ততে ।
 ব্রাহ্মণানাঞ্চ সাধুনাং তব নৈঃশ্রেয়সী শুভা ॥ ১৬ ॥
 (দক্ষিণাস্ত্রং দদাসোষাং নিত্যং স্বর্গাপবর্গয়োঃ*)
 কচ্চিদ্ধর্মো ত্বয়া মূলে পূর্বেৱাচরিতে জনৈঃ ।
 যতমানস্তথা কৰ্ত্ত্ব্য তস্মিন্ কর্ম্মণি বর্তসে ॥ ১৭ ॥

অর্থিনঃ যাচকাঃ, প্রার্থিনঃ পরস্পরাগত বৃত্তিপ্রতিবন্ধাং ক্ষুধাচিত্তাঃ
 প্রার্থিনঃ শত্রুবোবা, ন-শত্রুদ্বয়েন পশ্যাদেবেত্যাচ্যতে ॥ ১১ ॥
 ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ কচ্চিরেতি—যোহরিবলেন পূর্বং পরিপীড়িত এব
 ন হতঃ সএব কালান্তরে মন্ত্ৰেণ উভাত্যাং মন্ত্ৰ বলাভ্যাং কচ্চিৎ বলবান্নেতি
 যোজনা, কচ্চিন্তে ইতি পাঠে—তে তব বলে সৈন্যে যোহরিঃ পূর্বং
 পীড়িত ইত্যাদি পূর্ববৎ ॥ ১৪ ॥ প্রধানতঃ—প্রাধান্যে, আহতাঃ—দান-
 মানাভ্যাং বশীকৃতাঃ, আদৃতা ইতি বা পাঠঃ ॥ ১৫ ॥ বিদ্যাসু সাধুনাং
 ব্রাহ্মণানাং গুণতো গুণং দৃষ্ট্য অর্চ্য পূজা প্রবর্ততে ॥ ১৬ ॥ তথাকর্ত্ত্ব্যং পূর্বে
 রাচরিতবৎ বর্ত্ত্ব্যং, তস্মিন্ ত্বয়ামূলে ॥ ১৭ ॥

* “এযোহংশঃ কেবলং পাশ্চাত্য” পুস্তকে দৃশ্যতে নহনাত্ৰ ।

কচ্চিক্তব গৃহেন্নানি স্বাদূনাশ্চিভৈ দ্বিজাঃ ।
 গুণবন্তি গুণোপেতাস্তবান্ধ্যক্ষং সদক্ষিণম্ ॥ ৯৮ ॥
 কচ্চিৎ ক্রতুনেকচিত্তো বাজপেয়াংশ্চ সৰ্ব্বশঃ ।
 পুণ্ডরীকাংশ্চ কাৎস্ত্যেন যতসে কতুর্মাঅবান্ ॥ ৯৯ ॥
 কচ্চিজজ্ঞাতীন্ গুণান্ বৃক্ষান্ দেবতাস্তাপমানপি ।
 চৈত্যাংশ্চ বৃক্ষান্ কল্যাণান্ ব্রাহ্মণাংশ্চ নমসাসি ॥ ১০০ ॥
 কচ্চিচ্ছোকো নু মনুর্ক্য। ত্বয়া প্রোৎসাদ্যতেহনঘ ! ।
 অপি মঙ্গলহস্তশ্চ জনঃ পাশ্বেহ্নুতিষ্ঠতি ॥ ১০১ ॥
 কচ্চিদেষা চ তে বুদ্ধি র্বৃত্তিরেষা চ তেহনঘ ! ।
 জামুয়া চ যশস্যা চ ধর্মকামার্থ দর্শিনী ॥ ১০২ ॥
 এতয়া বর্তমানস্যা বুদ্ধ্যা রাষ্ট্রং ন সীদতি ।
 বিজিত্য চ মহীং রাজা সোহত্যন্তং সুখমেধতে ॥ ১০৩ ॥
 কচ্চিদার্যো বিশুদ্ধাত্মা ক্ষারিতশ্চৌরকর্মণি ।
 অদৃষ্টশাস্ত্রকুশলৈ ন লোভাদ্ব্যতে শুচিঃ ॥ ১০৪ ॥
 দুষ্টো গৃহীতস্তৎকারী তজ্জৈজ্ঞদৃষ্টিঃ সকারণঃ ।
 কচ্চিন্ন যুচ্যতে স্তেনো দ্রব্যালোভান্নরর্থত ! ॥ ১০৫ ॥

—৩ংসমক্ষং, সদক্ষিণং দক্ষিণাসভং যথা স্রাত্বাহ্মন্তি ॥ ৯৮ ॥
 ॥ ৯৯ ॥ চৈত্যান্ হুণিলবতোগ্রাম হৃৎকান্ বৃক্ষান্ ॥ ১০০ ॥ গোকো নীল-
 নাং, মনুঃ প্রেষ্ঠানাং, মঙ্গল হস্তো মঙ্গলপ্রদো মন্ত্রাদিবৎ পুরো-
 হিতাদিঃ, অমুতিষ্ঠতি অন্তর্যমং করোতি ॥ ১০১ ॥ ১০২ ॥ ১০৩ ॥
 কচ্চিদার্য ইতি—আর্যো বিশুদ্ধাত্মা চ সন্নপি কস্মিংশ্চিন্মিন্দ্যে কর্মণি
 নিমিতে কারিতো ধনধানাদিনাতিবিক্তঃ কৃতঃ “রাজতিঃ কৃত
 দণ্ডান্ত গুণান্তি মলিনাজনা” ইত্যাদি শাস্ত্র প্রামাণ্যং, শুচিরপিসন্
 অদৃষ্টশাস্ত্র কুশলৈ রমুপাসিত পণ্ডিতে যুঁথৈরমারিত্যঃ কচ্চিন্ন
 বধ্যতে অন্যতে ? অধিকধনলোভাৎ, অদৃষ্ট ইতি সবিসর্গ পাঠেতু—
 শাস্ত্র কুশলৈরমারিত্যে রজাত ইত্যর্থঃ ॥ ১০৪ ॥ দুষ্টিঃ স্বভাবতস্তৎকারী
 হৃৎকর্মকারী, তজ্জৈজ্ঞ শৌর্যবোধিতঃ কোষ্ঠপালৈঃ, দৃষ্টিঃ সকারণঃ

উৎপন্নান্ কচ্চিদাঢ্যস্য দরিদ্রস্য চ ভারত ! ।
 অর্থান মিথ্যা পশ্যন্তি তবামাতা হতা ধনৈঃ ॥ ১০৬ ॥
 নাস্তিক্যমনৃতং ক্রোধং প্রমাদং দীর্ঘস্থত্বতাম্ ।
 অদর্শনং জ্ঞানবতা মালম্যঙিক্ষণ্ণচিন্তিতাম্ ॥ ।
 একচিন্তনমর্থানা মনর্থজৈশ্চ চিন্তনম্ ॥ ১০৭ ॥
 নিশ্চিতানামনারন্তং মন্ত্রম্যাপরিরক্ষণম্ ।
 অমঙ্গল্যপ্রয়োগঞ্চ প্রসঙ্গং বিষয়েষু চ ॥ ১০৮ ॥
 কচ্চিৎ বর্জয়স্যোতান্নাজদোষাংশ্চতুর্দশ ।
 প্রায়শোবৈর্বিনশ্যন্তি কৃতমূল্যহপি পার্থিবাঃ ॥ ১০৯ ॥
 কচ্চিস্তে সফলা বেদাঃ কচ্চিস্তে সফলং ধনম্ ।
 কচ্চিস্তে সফলা দারাঃ কচ্চিস্তে সফলং শ্রুতম্ ॥ ১১০ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ

“কথং বৈ সফলা বেদাঃ কথং বৈ সফলং ধনম্ ।
 কথং বৈ সফলা দারাঃ কথং বৈ সফলং শ্রুতম্” ? ॥ ১১১ ॥

নারদ উবাচ ।

“অগ্নিহোত্রফলা বেদা দত্তভুক্তফলং ধনম্ ।
 রতিপুত্রফলা দারাঃ শীলবৃন্তফলং শ্রুতম্” ॥ ১১২ ॥

চোরিত দ্রব্য সন্নিহিতো বিধ্বতশ্চেতি যোজনা ॥ ১০৫ ॥ উৎপন্নানিতি—চো
 বাথে, আঢ্যস্য দরিদ্রস্য বা অর্থান্ উৎপন্নান্ জীব কণিশন্যায়েন স্বপ্ন-
 কালেনৈব বহুগুণং বৃদ্ধিং প্রাপ্তান্ তব অমাত্যাঃ মিথ্যা অনৃতান্
 চৌর্যাদিনা হন্যায়েনার্জিতান্ ইতি কচ্চিন্ন পশ্যন্তি, জনৈঃ পিশনৈঃ হতাহত
 বিদেহাঃ, পাঠান্তরে—ধনৈঃ হতাঃ বশীকৃতাঃ, লুক্কোহি লিপুঃ পরদ্বাহ
 মণ্ডমপি দোষ মারোপা তদ্বিত্তং জিহীর্ষতীতি প্রসিদ্ধং ॥ ১০৬ ॥ ১০৭ ॥
 ॥ ১০৮ ॥ নাস্তিক্য মিথ্যাাদি সাক্ষিলোকদ্রব্যং ব্যাখ্যাতং ॥ ১০৯ ॥ ১১০ ॥
 ॥ ১১১ ॥ ১১২ ॥

ବୈଶମ୍ପାୟନ ଉବାଚ ।

“ଏତଦାଧ୍ୟାୟ ସ ମୁନି ନାରଦୋ ବୈ ମହାତମାଃ ।

ପ୍ରଥମଞ୍ଚାନନ୍ତରମିଦଂ ଧର୍ମାଗ୍ନାନଂ ଯୁଧିଷ୍ଠିରମ୍” ॥ ୧୧୭ ॥

ନାରଦ ଉବାଚ ।

“କଚ୍ଛିଦଭାଗତା ଦୁରାଦ୍ଧଗିଜୋ ଲାଭକାରଣାଃ ।

ଯଥୋକ୍ତମବହାର୍ଯ୍ୟାନ୍ତେ ଶୁଳ୍କଂ ଶୁଲ୍କୋପଜୀବିଭିଃ ॥ ୧୧୮ ॥

କଚ୍ଛିନ୍ତେ ପୁରୁଷା ରାଜନ୍ ! ପୁରେ ରାଷ୍ଟ୍ରେ ଚ ମାନିତାଃ ।

ଉପାନୟନ୍ତି ପଣ୍ୟାନି ଉପଧାତିରବଞ୍ଚିତାଃ ॥ ୧୧୯ ॥

କଚ୍ଛିଛୁ ଶୋଷି ବୃଦ୍ଧାନାଂ ଧର୍ମାର୍ଥସହିତା ଗିରଃ ।

ନିତ୍ୟମର୍ଥବିଦାଂ ତାତ ! ତଥା ଧର୍ମାର୍ଥଦର୍ଶିନାମ୍ ॥ ୧୨୦ ॥

କଚ୍ଛିନ୍ତେ କୃଷିତନ୍ତ୍ରେଷୁ ଗୋଷୁ ପୁଷ୍ପଫଳେଷୁ ଚ ।

ଧର୍ମାର୍ଥଃ ଶ୍ଵିଜ୍ଞାତିଭ୍ୟୋ ଦୀୟେତେ ମଧୁସର୍ପିଷୀ ॥ ୧୨୧ ॥

ଦ୍ରବ୍ୟୋପକରଣଂ କିଞ୍ଚିତ୍ ସର୍ବଦା ସର୍ବଶିଷ୍ପିନାମ୍ ।

ଚାତୁର୍ଯ୍ୟାସାବରଂ ସମ୍ୟକ୍ ନିୟତଂ ସଂପ୍ରୟଚ୍ଛସି ॥ ୧୨୨ ॥

କଚ୍ଛିତ୍ କୃତଂ ବିଜ୍ଞାନୋଷେ କର୍ତ୍ତାରଃ ପ୍ରଶଂସାମି ।

ସତାଂ ମଧ୍ୟେ ମହାରାଜ ! ସଂକରୋଷି ଚ ପୂଜୟନ୍ ॥ ୧୨୩ ॥

କଚ୍ଛିତ୍ ସ୍ତ୍ରୀଣାମି ସର୍ବାଣି ଗୃହାଣି ଭରତର୍ଷଭ ! ।

ହସ୍ତିସ୍ତ୍ରୀଂଶ୍ଚ ସ୍ତ୍ରୀଣାମି ରଥସ୍ତ୍ରୀଣାମି ବା ବିଭୋ ! ॥ ୧୨୪ ॥

॥ ୧୧୭ ॥ କଚ୍ଛିଦଭାଗତ ଇତି—ଅବହାର୍ଯ୍ୟାନ୍ତେ ଦାପ୍ୟାନ୍ତେ, ଶୁଳ୍କଂ ରାଜ-
ପ୍ରାହରଃ ॥ ୧୧୮ ॥ ପଣ୍ୟାନି ବିକ୍ରେୟଦ୍ରବ୍ୟାଣି, ଉପଧାତିଃ—ଛୁଲ୍ଲେ ॥ ୧୧୯ ॥

॥ ୧୧୬ ॥ କୃଷିତନ୍ତ୍ରେଷୁ କୃଷ୍ଣାଂ ପାଦ୍ୟେଷୁ ପୁଷ୍ପଫଳେଷୁ ଆଦ୍ରଶୁକ ଧାନେଷୁ, ତଥା
ଗୋଷୁ ଜାତେଷୁ ପୁଷ୍ପଫଳେଷୁ ହୃଦ୍ଵ ସ୍ଵତ ରୂପେଷୁ ଉତ୍ପନ୍ନେଷୁ ସଂସ୍ତୁ, ମଧୁସର୍ପିଷୀ
‘ଅଗ୍ନଃ ବୈ ମଧୁ’ ଇତି ଶ୍ରୁତି ଧର୍ମାନାଦିକ ମଗ୍ନଂ ସ୍ଵତଃ, ଯଦ୍ଭୋକେ ତ୍ରକୋଣ୍ଡର,
ମିତ୍ରାଚ୍ୟାତେ ॥ ୧୧୭ ॥ ଦ୍ରବ୍ୟଂ ଶିଷ୍ପିନାଂ, ଉପକରଣଂ ଅକାର୍ଯ୍ୟ ସାଧନ ସାମଗ୍ରୀ
ଯଥା ଚିତ୍ରୋଽଂ ପାଦନେ ରଞ୍ଜକ ଦ୍ରବ୍ୟାଦି, ଚାତୁର୍ଯ୍ୟାସାବରଂ ମାସଚତୁର୍ଦ୍ଦଶ୍ୟ ପର୍ଯ୍ୟାନ୍ତ-
ନାଦିକଂ ॥ ୧୧୮ ॥ ୧୧୯ ॥ ସ୍ତ୍ରୀଂ ସଂକ୍ଷେପବାକ୍ୟଂ ବାବହା ବା, ହସ୍ତାଦିନାଂ
ଲକ୍ଷଣ ପରୀକ୍ଷା ଚିକିତ୍ସାସୌକ୍ୟେ ନିପିନୋପାଦନାଦିପ୍ରକାର ପ୍ରୀତି ପାଦକ

কচ্চিদভ্যাস্যতে সমাগুগ্ৰহে তে ভরতর্ষভ ! ।

ধনুর্বেদস্য সূত্রং বৈ যন্ত্রসূত্রঞ্চ নাগরম্ ॥ ১২১ ॥

কচ্চিদস্ত্রাণি সর্বাণি ব্রহ্মদণ্ডশ্চ তেহনঘ !

বিষয়োগান্তথা সর্বে বিদিতাঃ শক্রনাশনাঃ ॥ ১২২ ॥

কচ্চিদগ্নিভয়ং চৈব সর্বং ব্যালভয়াস্তথা ।

রোগ-রক্ষোভয়া চৈব রাক্ষসং স্বং পরিরক্ষসি ॥ ১২৩ ॥

কচ্চিদন্ধাশ্চ মুকাশ্চ পঙ্কুন ব্যঙ্কানবাক্তবান্ ।

পিতৃব পাসি ধর্মজ্ঞ ! তথা প্রব্রজিতানপি ॥ ১২৪ ॥

ষডনর্থা মহারাজ ! কচ্চিতে পৃষ্ঠতঃ কৃতাঃ।

নিদ্রালস্যং ভয়ং ক্রোধো মর্দবং দীর্ঘসূত্রতা” ॥ ১২৫ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এতাঃ কুরুণামৃষভো মহাত্মা, প্রত্না গিরো ব্রাহ্মণসত্তমস্য ।

প্রণম্য পাদাবভিবাদ্য তুফৌ,

রাজাত্রবীন্নারদং দেবকপম্ ॥ ১২৬ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“এবং করিষ্যামি যথাত্ময়োক্তং,

প্রজ্ঞা হি মে ভূয় এবাভিবৃদ্ধা ।

উক্ত্বা তথা চৈব চকার রাজা,

লেভে মহীং সাগরমেলাঞ্চ” ॥ ১২৭ ॥

এহান্ সিদ্ধান্তমাত্র সংক্ষেপযুক্তান্ গুল্লাসি তত্তদাচার্যোভাঃ? ॥ ১২০ ॥

যজ্ঞাণি—আগ্নৈর্যৌষধ বলেন সীম কাংস্যাদৃষ দেগান প্রক্ষেপকাণি লৌহ-
ময়ানি ভাষায়াং ‘নাল’ শব্দাভিধেয়ানি, তেষাং সূত্রং সূচকং শাস্ত্রং,

নাগরং—নগরহিতং ॥ ১২১ ॥ অস্ত্রাণি যন্ত্রপ্রযুক্তানি, শস্ত্রাণি, ব্রহ্মদণ্ডা

দ্যাভিচারিক বিদ্যা ॥ ১২২ ॥ ব্যালঃ সর্পঃ, ব্যাঘ্রাদেবপোত হৃপলক্ষণং

॥ ১২৩ ॥ প্রব্রজিতান্ জাতি বহিষ্কৃতান্, অন্নমাত্রার্থিনো দীনান্ ॥ ১২৪ ॥

॥ ১২৫ ॥ ১২৬ ॥ ১২৭ ॥

নারদ উবাচ ।

“এবং যো বর্ততে রাজা চাতুর্কর্ণস্য রক্ষণে ।
স বিহত্যেহ স্ত্রুস্বখী শক্রসৈয়তি সলোকতাম্ ॥ ১২৮ ॥
ইতি সভাপর্কণি লোকপাল সভাখ্যান পর্কণি যুধিষ্ঠিরনারদ
প্রশ্নো নাম (কচ্চিদধ্যায় নামো বা) পঞ্চমোহ ধ্যায়ঃ ॥ ৫ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

সংপূজ্যাখ্যাত্যনুজাতো ব্রহ্মর্ষেবচনাৎ পরম্ ।
প্রত্যুবাচানুপূর্বেণ ধর্মরাজো যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ১ ॥

* যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“ভগবন্মাত্ম্যমাহৈতৎ যথা ব্রহ্মনিশ্চয়ম্ ।
যথা শক্তি যথান্যায়ং ক্রিয়তেহয়ং বিধর্ময়া ॥ ২ ॥
রাজভির্ষদ্যথা কার্যং পুরা বৈ তন্ন সংশয়ঃ ।
যথান্যায়োপনীতার্থং কৃতং হেতুমদর্থবৎ ॥ ৩ ॥
বয়ন্ত্বে সংপথং তেবাং যাতুমিচ্ছামহে প্রভো ! ।
ন তু শক্যং তথা গন্তুং যথা তৈর্নিয়তান্নভিঃ” ॥ ৪ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমুক্ত্বা স ধর্ম্মান্না বাক্যং তদভিপূজ্য চ ।
মুহূর্তাৎ প্রাপ্তকালঞ্চ দৃষ্ট্বা লোকচরং মুনিম্ ॥ ৫

উপসং হরতি—এবং যো বর্ততে ইতি ॥ ১২৮ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারতভাবদীপে সভাপর্কণি কচ্চিদধ্যায়
বিবরণম্ পঞ্চমম্ ।

সংপূজ্যাখ্যাত্যনুজাত ইতি—॥ ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥

* “অত্রৈষ পাঠো নাস্তি য় পুস্তকে ।

নারদঃ* সুখ মাসীনমুপাগীনো যুধিষ্ঠিরঃ ।

অপৃচ্ছৎ পাণ্ডবস্তত্র রাজমধ্যে মহাভ্যাতিঃ ॥ ৬ ॥

যুধিষ্ঠির উপাচ ।

“ ভবান্ সঞ্চরতে লোকান্ সদা নানাবিধান্ বহুন্ ।

ব্রহ্মণা নির্মিতান্ পূৰ্ব্বং প্রেক্ষমাণো মনোজবঃ ॥ ৭ ॥

ঐদৃশী ভবিতা কাচিদ্দৃষ্টপূৰ্ব্বা সভা কচিৎ ।

ইতো বা শ্রেয়সী ব্রহ্মন্তত্মমাচক্ষু পৃচ্ছতঃ” ॥ ৮ ॥

বৈশম্পায়ন উপাচ ।

তচ্ছূত্রা নারদস্তস্য ধর্মরাজস্য ভাষিতম্ ।

পাণ্ডবং প্রভুবাচেদং স্মরন্ মধুরয়া গিরা ॥ ৯ ॥

নারদ উপাচ ।

মানুষেষু ন মে তাত ! দৃষ্ট পূৰ্ব্বা ন চ শ্রুতা ।

সভা মণিগয়া রাজন্ ! যথেষৎ তব ভারত ! ॥ ১০ ॥

সভাস্তু পিতুরাজস্য বরুণস্য চ ধীমতঃ ।

কথরিষ্যে তপেদ্রস্য কৈলাসনিলয়স্য চ ॥ ১১ ॥

॥ ৬ ॥ দিগ্ সত্য লোকে গর্ভিতে যুধিষ্ঠির উপাচ, ভবানিতি, । সঞ্চরতে ‘সম্ভোগ্যভ্যুচ্চতি, ইতি স্বত্রে গমে গতার্থ মাত্রোপ লক্ষ্য । পরধাঃ চরে রপিতঃ, কর্মব্যতি করে বা তৎ, তৎ লোকেষু সঞ্চরসি লোকাশ্চ হৃদ্যাকাশ নিষ্ঠদ্বয় সঞ্চরন্তীতি বার্থ—স্তেন সর্বজ্জহ্মুক্তং, পূৰ্ব্বং মহুযাসৃষ্টেঃ প্রাক্ নির্মিতান্ দেবান্ লোকা ন্তার্থঃ ॥ ৭ ॥ কচিদিতি—দেবলোকাপেক্ষয়া, মহুযা লোকে কচিৎ কালে বা ভবিতা ভবিত্রী, অনাগত দর্শিতাত্তব তদপি বিদিত মিতার্থঃ ॥ ৮ ॥ স্মরন্—যুধিষ্ঠিরস্যাপি গর্ভোহভূৎ দেবতা মহাভাগ্য জ্ঞান বতাক্ষেতি বিস্ময়ং প্রাপ্নুবন্ ॥ ৯ ॥ মাহুবেষু নদৃষ্টা নশ্রুতেতি—অগ্রে- হপি নদ্রশ্যতে নশ্রোষাতে পূৰ্ব্ব কণ্ঠ সমান রূপ হাহুতরম্যাপীতার্থঃ ॥ ১০ ॥ কৈলাসেতি—কুবেরস্যেত্যর্থঃ ॥ ১১ ॥

* “ নারদঃ সুখ মাসীন” মতি ক-য পুস্তকয়োঃ পাঠঃ ।

ব্রহ্মণশ্চ সভাঃ দিব্যাং কথয়িষ্যে গতক্লমাম্ ।
 দিব্যাং দিব্যরতিপ্রাণৈরুপেতাং বিশ্বরূপিণীম্ ॥ ১২ ॥
 দেবৈঃ পিতৃগণৈঃ সাতৈর্হা যজ্ঞভির্নিয়তাব্রহ্মিণিঃ ।
 জুষ্ঠাঃ সূনিগণৈঃ সাতৈস্ত্ব * বৈদয়জৈঃ সদক্ষিণৈঃ ।
 যদি তে শ্রবণে বুদ্ধিবর্ত্ততে ভরতর্ষভ ! ॥ ১৩ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।†

নারদেনৈবযুক্তস্ত বর্ষরাজো যুধিষ্ঠিরঃ ।
 প্রাঞ্জলিভ্রাতৃভিঃ সার্কিঃ তৈশ্চ সর্কৈর্দ্বিজৈস্তনৈঃ ॥ ১৪ ॥
 নারদং প্রত্যুবাচেদং বর্ষরাজো মহামনাঃ ।
 সভাঃ কথয় তাং সর্কাঃ শ্রোতুমিচ্ছামহে বয়ম্ ॥ ১৫ ॥
 কিন্দ্রবা স্তাঃ সভা ব্রহ্মণ ! কিংবিস্তারাঃ কিমায়তাঃ ।
 পিতামহঞ্চ কে তস্যাং সভায়াং পর্যুপাসতে ? ॥ ১৬ ॥
 বাসবং দেবরাজঞ্চ যমং বৈবস্বতঞ্চ কে ।
 বরুণঞ্চ কুবেরঞ্চ সভায়াং পর্যুপাসতে ? ॥ ১৭ ॥
 এতং সর্কং যথান্যায়ং ব্রহ্মর্ষে ! বদতস্তব ।
 শ্রোতুমিচ্ছাম সহিতাঃ পরং কৌতূহলং হি নঃ ॥ ১৮ ॥

গত ক্লমাং—অবিদ্যা ক্রোশে বর্জিতাং, তেন পূর্বাশ্চ তৎসহং জায়তে “
 দিব্যাদিবিতবাঃ—রক্তোর্ব্বাশাদয়ঃ, অদিব্যা—সুদন্যে মাতৃবাঃ, পিতৃদয়ঃ,
 “সখদি পিতৃ কামোভবাত সঙ্কল্পা দেবাস্য পিতরঃ সমুত্তিষ্ঠন্তি তেন
 স পিতৃলোকেন সম্পন্নো মহীয়তে” ইতি ব্রহ্মলোকে তৎসহমাপি
 অবগাং, অভিপ্রেয়ন্তে—সংকল্প্যন্তে ইত্যভিপ্রায়াঃ তৈঃ, বিশ্বরূপিণীং
 ভাবক সংকল্পানুসারি নানা রূপবতীং মানসীমিত্যর্থঃ ॥ ১২ ॥ জুষ্ঠাং
 সেবিতাং, যদি শ্রবণে বুদ্ধিবর্ত্ততে তর্হি কথয়িষ্যে ইতিপূর্বেণ সম্বন্ধঃ
 ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥

* “শাস্তি” রিত বা পাঠঃ ।

† “বৈশম্পায়ন উবাচ” ইতি পাঠঃ কেবলং ক-ব-পুস্তক দ্বয়ে দৃশ্যতে ।

এবমুক্তঃ পাণ্ডবেন নারদঃ প্রত্যভাষত ।

ক্রমেণ রাজন্ ! দিব্যাস্তাঃ ক্ষয়ন্তামিহ নঃ সভাঃ ॥ ১৯ ॥

ইতি সভাপৰ্বণি লোকপাল সভাখান পৰ্বণি সভাজিজ্ঞাসা
নাম ষষ্ঠোহধ্যায়ঃ ॥ ৬ ॥

নারদ উবাচ ।

“ শক্রস্য তু সভা বিদ্যা ভাস্বর্য কৰ্ম্মভিজ্জিতা ।

স্বয়ং শক্রেণ কৌরব্য ! নিৰ্ম্মিতাৰ্ক-সম প্রভা ॥ ১ ॥

বিস্তীৰ্ণা যোজনশতং শতমধ্যৰ্দ্ধমায়তা ।

বৈহায়সী কামগমা পঞ্চযোজনমুচ্ছিতা ॥ ২ ॥

জরাসোকক্ৰমাপেতা নিরাতঙ্কা শিবা শুভা ।

বেশ্মাসনবতী রম্যা দিব্যপাদপ-শোভিতা ॥ ৩ ॥

তস্যাং দেবেশ্বরঃ পার্থ ! সভায়াং পরমাসনে ।

ভাস্ত্রে শচ্যা মহেন্দ্ৰাণ্যা শ্রিয়া লক্ষ্ম্যা চ ভারত ! ॥ ৪ ॥

বিভ্রদ্বপুরনির্দেশ্যং কিরীটী লোহিতাঙ্গদঃ ।

বিরজোয়রশ্চিত্রমাল্যো ত্রীকীৰ্ত্তিহ্যুতিভিঃ* সহ ॥ ৫ ॥

তস্যাযুপাসতে নিত্যং মহাত্মানং শতক্রতুম্ ।

মরুতঃ সৰ্ব্বশো রাজন্ ! সৰ্ব্বৈ চ গৃহমেধিনঃ ॥ ৬ ॥

॥ ১৯ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারতভাব দীপে সভাপৰ্বণি ষষ্ঠোহধ্যায়ঃ ।

শক্রস্যেতি— । কৰ্ম্মভি—বিশ্বকৰ্ম্মণো যত্নে নিৰ্ম্মিতা শক্রেণ জিতা-
বেতি সম্বন্ধঃ ॥ ১ ॥ অধ্যৰ্দ্ধং সার্কং, আয়তা দীৰ্ঘা, বৈহায়সী খেচরী ॥ ১ ॥
নিরাতঙ্কা নির্ভয়া, শিবা শান্তজনা, শুভা কল্যাণ বহা ॥ ৩ ॥ পট্যা নামতঃ,
শ্রিয়া শোভয়া ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ মরুতো গৃহ মেধিন ইতি সামান্যধিকরণাৎ
॥ ৬ ॥

* “ ত্রীকীৰ্ত্তি-হ্যুতিভিঃ সহ ” ইতি পাঠান্তরং ঘ-পুস্তকীয়ম্ ।

সিদ্ধা দেবর্ষয়শ্চৈব সাধ্যা দেবগণাস্তথা ।
 মুরুত্বশ্চ সহিতা ভাস্বন্তো হেমমালিনঃ ॥ ৭ ॥
 এতে সানুচরাঃ সর্বেদিব্যরূপাঃ স্বলকৃতাঃ ।
 উপাসতে মহাঙ্গানং দেবরাজমরিন্দমম্ ॥ ৮ ॥
 তথা দেবর্ষয়ঃ সর্বে পার্থ ! শক্রমুপাসতে ।
 অমলা ধূতপাপ্মানো দীপ্যমানা ইবাগ্নয়ঃ ॥ ৯ ॥
 তেজস্বিনঃ সোমসুতা বিশৌকা বিগতজ্বরঃ ।
 পরাশরঃ পর্বতশ্চ তথা সাবর্ণি-গালবৌ ॥ ১০ ॥
 শঙ্খশ্চ লিখিতশ্চৈব তথা গৌরশিরা মুনিঃ ।
 দুর্বাসাঃ ক্রোধনঃ শ্যেনস্তথা দীর্ঘতমা মুনিঃ ॥ ১১ ॥
 পবিত্রপাণিঃ সাবর্ণির্যাজ্ঞবল্ক্যোহথ ভালুকিঃ ।
 উদ্দালকঃ শ্বেতকেতুস্তাণ্ডো ভাণ্ডায়নিস্তথা ॥ ১২ ॥
 হবিষ্মাংশ্চ গরিষ্ঠশ্চ হরিষ্টশ্চ পার্থিবঃ ।
 হৃদাশ্চোদরশাণ্ডিয়াঃ পারাশর্য্যঃ কুবীবলঃ ॥ ১৩ ॥
 বাতক্কক্ষো বিশাখশ্চ বিধাতা কাল এব চ ।
 করালদন্তস্তৃক্টা চ বিশ্বকর্মা চ তুশ্বরুঃ ॥ ১৪ ॥
 ভূয়োনিজা যোনিজাশ্চ বায়ুভক্ষা হতাশিনঃ ।
 ত্রিশানং সর্বলোকস্য বজ্রিণং সমুপাসতে ॥ ১৫ ॥
 সহদেবঃ সুনীথশ্চ বাল্মীকিশ্চ মহাতপাঃ ।
 শমীকঃ সত্যবাকৃটৈব প্রচেতাঃ সত্যসঙ্গরঃ ॥ ১৬ ॥
 মেধাতিথির্ভামদেবঃ পুলস্ত্যঃ পুলহঃ ক্রতুঃ ।
 মরুতশ্চ মরীচিশ্চ হৃগুশ্চৈব মহাতপাঃ ॥ ১৭ ॥
 কক্ষীবান্ গোতমস্তাক্যস্তথা বৈশ্বানরো মুনিঃ ।
 মুনিঃ কালকবক্ষীর আশ্রাব্যোহথ হিরণ্যময়ঃ ॥ ১৮ ॥

* ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ সোমসুতাঃ—সোম্যাজিহব কর্তারঃ সোম যাজিন ইতি
 যাবৎ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥

সম্বর্তো দেবহব্যশ্চ বিশ্বকুসেনশ্চ বীর্যবান্ ।
 (কণ্ঠঃ কাত্যায়নো রাজন্ ! গার্গ্যঃ কৌশিক এব চ) *
 দিব্যা আপস্তম্বৌষধ্যঃ অন্ধা মেধা সরস্বতী ॥ ১৯ ॥
 অর্থো ধর্মশ্চ কামশ্চ বিদ্যুতশ্চৈব পাণ্ডব ! ।
 জলবাহাস্তথা মেঘা বায়বস্তনয়িত্রুবঃ ॥ ২০ ॥
 প্রচীদিগ্ঘজ্জবাহাশ্চ পাবকাঃ সপ্তবিংশতিঃ ।
 অগ্নীষোমৌ তথেন্দ্রাগ্নী মিত্রশ্চ সপ্তিতার্যমা ॥ ২১ ॥
 ভগো বিশ্বে চ সাধ্যাশ্চ গুরুঃ শুক্রস্তথৈব চ ।
 বিশ্বাবসুশ্চিত্রসেনঃ সূমনস্তরুণস্তথা ॥ ২২ ॥
 যজ্ঞাশ্চ দক্ষিণাশ্চৈব গ্রহাস্তারাশ্চ ভারত ! ।
 যজ্ঞবাহাশ্চ যে মন্ত্রাঃ সর্কে তত্র সমাসতে ॥ ২৩ ॥
 তথৈবাপ্সরসো রাজন্ ! গন্ধর্বাশ্চ মনোরমাঃ
 নৃত্যাদিত্রগীতৈশ্চ হ্যসৈশ্চ বিবিধৈরপি ॥ ২৪ ॥
 রময়ন্তি স্ম নৃপতে ! দেবরাজং শতক্রতুম্ ।
 স্তুতিভির্মজ্জলৈশ্চৈব স্তবন্তুঃ কস্মাতিস্তথা ॥ ২৫ ॥
 বিক্রমৈশ্চ মহাত্মানং বলবৃত্রনিসূদনম্ ।
 ব্রহ্মরাজর্ষয়শ্চৈব সর্কে দেবর্ষয়স্তথা ॥ ২৬ ॥
 বিমানৈর্বিবিধৈর্দৈব্যৈর্দীপ্যমানা ইবাগ্নয়ঃ ।
 অস্থিণো ভূষিতাঃ সর্ক যান্তি চায়াস্তি চাপরে ॥ ২৭ ॥

॥ ১৯ ॥ অর্থঃ—অর্থাদ্যভিমানিন্যো দেবতাঃ ॥ ২০ ॥ “ব্রহ্মণো ইজ্ঞাং
 প্রমুতোহগ্নিঃ রজিরা ইতি বিপ্রতঃ । দক্ষিণাগ্নিঃ গাহপত্যা ইব নীয়া বিতি-
 ত্রয়ী । নির্মথো বৈদ্যাতঃ শুরঃ সম্বর্তো লৌকিক স্তথা । জাঠরো বিষগাঃ
 ক্রব্যাং ক্ষেমবান্ বৈষ্ণব স্তথা । দহুমান্ বলদশ্চৈব শান্তঃ পুষ্টৌ বিভা-
 বহুঃ । জ্যোতিষান্ ভরতো ভদ্রঃ শিক্তকৃৎ দহুমান্ ক্রতুঃ । সোমশ্চ
 মাতৃ মাংসশ্চৈব পাবকাঃ সপ্তবিংশতিঃ ”—এবং যজ্ঞ দক্ষিণাদয়ঃ, পুষ্কর-
 মালিনী নামতঃ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ ৪৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥

* “নাস্ত্যেত দর্শং পাশ্চাত্য” পুস্তকে য পুস্তকেচ ।

বৃহস্পতিশ্চ শুক্রশ্চ নিত্যমাস্তাং হি তত্রবৈ।
 এতে চান্যে চ বহুবো মহান্মানৌ যতত্রতাঃ ॥ ২৮ ॥
 বিমানৈশ্চন্দ্রসঙ্কশৈঃ সোমবৎ প্রিয়দর্শনাঃ।
 ব্রহ্মণঃ সদৃশা রাজন্ ! ভৃগুঃ সপ্তর্ষয়স্তথা ॥ ২৯ ॥
 এষা সভা ময়া রাজন্ ! দৃষ্টা পুঙ্করমালিনী।
 শতক্রতোমহাবাহো ! যাম্যামপি সভাং শৃণু— ॥ ৩০ ॥
 ইতি সভাপর্কণি লোকপাল সভাশ্চান পর্কণি
 শক্রসভাবর্ণনং নাম সপ্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭ ॥

নারদ উবাচ।

কথয়িষ্যে সভাং যাম্যাং যুধিষ্ঠির ! নিবোধ তাম্।
 বৈবস্বতস্য যাং পার্থ ! বিশ্বকর্মা চকার হ ॥ ১ ॥
 তৈজসী সা সভা রাজন্ ! বভূব শতযোজনা।
 বিস্তারায়ামসম্পন্ন ভূয়সী চাপি পাণ্ডব ! ॥ ২ ॥
 অর্কপ্রকাশা ভ্রাজিষুঃ সর্কতঃ কামরূপিণী।
 নাতিশীতা নচাত্যুষা মনসশ্চ প্রহর্ষিণী ॥ ৩ ॥
 নশোকো ন জরা তস্যাং ক্ষুৎপিপাসে ন চাপ্রিয়ম্।
 ন চ দৈন্যং ক্রমো বাপি প্রতিকূলং ন চাপ্যুত ॥ ৪ ॥
 সর্কো কামাঃ স্থিতান্তস্যাং যে দিব্যা য়ে চ মানুষাঃ।
 রসবচ্চ প্রভূতঞ্চ ভক্ষ্যং ভোজ্যমরিন্দম ! ॥ ৫ ॥
 ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥

ইতি নৈলয় ঠায় ঔরত ভাবদীপে সভাপর্কণি সপ্তমোহধ্যায়ঃ।

কথয়িষ্যে ইতি— ॥ ১ ॥ তৈজসী জ্যোতির্ময়ী, সৌবর্ণী বা, ভূয়সী
 মহতী পূর্ক সভাতঃ ॥ ২ ॥ সর্কতঃ কামরূপিণী—যস্যঃ সর্কং বস্ত্র
 সঙ্কল্প সমকাল মেব সর্কাত্মকং ভবতীত্যর্থঃ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ কামাঃ—কামা-
 মানবিষয়াঃ, প্রভূতং—বৃহৎ, ভক্ষ্যং—অপুপাদি, ভোজ্যং ওদনাদি ॥ ৫ ॥

লেহং চোষ্যঞ্চ পেয়ঞ্চ হৃদ্যং স্বাদু মনোহরম্ ।
 পুণ্যগন্ধাঃ অজস্তুম্যাং নিত্যং কামফলা দ্রুমাঃ ॥ ৬ ॥
 রমবন্তি চ তোয়ানি শীতান্যুষানি চৈবহ ।
 তস্যাং রাজর্ষয়ঃ পুণ্যাস্তথা ব্রহ্মর্ষয়োহমলাঃ ॥ ৭ ॥
 যমং বৈবস্বতং তাত ! প্রহৃষ্টাঃ পর্যুপাসতে ।
 যযাতির্নল্লবঃ পুরু মাক্ষাতা সোমকো নৃগঃ ॥ ৮ ॥
 ত্রসদস্যুশ্চ রাজর্ষিঃ ক্রুতবীৰ্যাঃ শ্রুতশ্রবাঃ ।
 অরিস্টনেমিঃ সিদ্ধশ্চ ক্রুতবেগঃ ক্রুতির্নিমিঃ ॥ ৯ ॥
 প্রতর্দনঃ শিবির্ম্মংসাঃ পৃথুলাক্ষো বৃহদ্রথঃ ।
 বার্তো মরুত্তঃ কুশিকঃ সাক্ষাশ্যঃ সাক্ষৃতিধ্রুবঃ ॥ ১০ ॥
 চতুরশ্বঃ সদশ্বোঽশ্বিঃ কার্ত্তবীৰ্য্যশ্চ পার্থিবঃ ।
 ভরতঃ সুরথশ্চৈব সুনীথো নিশঠো নলঃ ॥ ১১ ॥
 দিবোদাসশ্চ সূমনা অয়রীষো ভগীরথঃ ।
 ব্যশ্বঃ সদশ্বো বধ্যশ্বঃ পৃথুবেগঃ পৃথুশ্রবাঃ ॥ ১২ ॥
 পৃষদশ্বো বসুমনা ক্ষুপশ্চ সূমহাবলঃ ।
 বৃষদ্রুর্ষসেনশ্চ পুরুকুৎসো ধজী রথী ॥ ১৩ ॥
 আকিষেণো দিলীপশ্চ মহাত্মা চাপ্যুশীনরঃ ।
 ঔজীনরিঃ পুণ্ডরীকঃ শর্ঘ্যতিঃ* শরভঃ শুচিঃ ॥ ১৪ ॥
 অজ্ঞো রিষ্টশ্চ বেণশ্চ দুয়ন্তঃ সৃঞ্জয়ো জয়ঃ ।
 তাজ্ঞাস্থিঃ সুনীথশ্চ নিষদোহথ বহীনরঃ ॥ ১৫ ॥
 করক্কমো বা হ্লিকশ্চ সূদ্যুম্নো বলবান্ মধুঃ ।
 ঐলো মরুত্তশ্চ তথা বলবান্ পৃথিবীপতিঃ ॥ ১৬ ॥

লেহঃ মণ্ডপকরাদি, চোষ্যং ইক্ষুদণ্ডাদি, অজঃ পরম্পরাশ্চতস্তাং ভক্ষ্যা-
 দান্নস্য কামফলাঃ আত্নদেয়পি পনসাদিকং ফলমুদ্ভবতি কামাসুসারাদি-
 তার্থঃ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥

* “শর্ঘ্যতি” ইত্যেবং য-কারগুণ পাঠঃ কুচিৎ

কপোতরোমা ভূগকঃ সহদেবাজ্জুনৌ তথা ।

বান্ধঃ সান্ধঃ কুশান্ধঃ শশবিন্দুশ্চ পার্থিবঃ ॥ ১৭ ॥

রামো দাশরথিশ্চৈব লক্ষ্মণোহথ অতর্দনঃ ।

অলকঃ কক্ষসেনশ্চ গয়োগৌরান্ধ এব চ ॥ ১৮ ॥

জামদগ্ন্যোহথ রামশ্চ নাভাগ সগরৌ তথা ।

ভুরিদ্ভ্যমো মহান্ধঃ পৃথান্ধো জনকস্তথা ॥ ১৯ ॥

রাজা বৈণ্যো বারিষণঃ পুরুজিজনমেজয়ঃ ।

ব্রহ্মদত্তিগর্ভশ্চ রাজোপরিচরস্তথা ॥ ২০ ॥

ইন্দ্রভ্যমো ভীমজানুগৌরপৃষ্ঠো নয়োহনয়ঃ* ।

পদ্মোহথ মুচুকুন্দশ্চ ভুরিদ্ভ্যমঃ অসেনজিৎ ॥ ২১ ॥

অরিষ্টনেমিঃ সূর্যম্নঃ পৃথুলাশ্বোহষ্টকস্তথা ।

শতং মৎস্য নৃপতয়ঃ শতং নীপাঃ শতং হয়াঃ ॥ ২২ ॥

ধৃতরাষ্ট্রশ্চৈকশতমশীতির্জনমেজয়াঃ ।

শতঞ্চ ব্রহ্মদত্তানান্ধবীরিণামীরিণাং শতং* ॥ ২৩ ॥

ভীমাগাং দ্বৈ শতে সাগ্রে ভীমানাস্ত তথা শতম্ ।

শতঞ্চ প্রতিবিক্র্যানান্ধ শতং নাগাঃ শতং হয়াঃ ॥ ২৪ ॥

—পলাশানান্ধ শতং জেয়ং শতং কাশকুশাদয়ঃ ।

শান্তিনুশ্চৈব রাজেন্দ্র ! পাণ্ডুশ্চৈব পিতা তব ॥ ২৫ ॥

॥ ১৭ ॥ রামইতি—রামলক্ষ্মণযোধিষ্ণুশেষরূপেণ স্বস্থানস্থরোরপি অতিক্রমেণ উপাসকান্ধে গ্রহার্থ মজাবস্থানং বোধায় ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ধৃতরাষ্ট্রাঃ শৈকশত মিতি পুরাণেষু প্রারোগাধিকারিণা মেব কীর্তনান্ধ তেষাঞ্চ প্রতিকল্পে সমান রূপে কৰ্ম্মহা দনেক কল্পে ধর্ম্ম সভা বাসিনাং, তেষাং বহুত্বং যুক্তং সেনাপত্যাং শঙ্কবদধিকার বাচিহাং ধৃতরাষ্ট্রাদি শব্দানাং ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ অয়মেব নায়ঃ পলাশাদি যজ্ঞীয়দ্রবাভি মানি দেবতাসু জেয় ইত্যশয় বানাহ পলাশানামিতি ॥ ২৫ ॥

* “নলোজর” ইত্যেবংক—“নলোগর” ইতি য ।

* “শতশ্চ ব্রহ্মদত্তানামী রিণাঞ্চ” শতস্তথা” ইতি ক-ঘ-পুস্তকয়োঃ পাঠঃ ।

উশঙ্কবঃ শতরথো দেবরাজো জয়দ্রথঃ ।
 বৃষদৰ্ভশ্চ রাজর্ষি বুধ্বিমান্ মহ মন্ত্রিভিঃ ॥ ২৬ ॥
 অথাপরে সহস্রাণি মে গতাঃশশবিন্দবঃ ।
 ইক্দ্ৰাশ্বমেধৈর্বহ্নতি স্মৃতিভূরিদক্ষিণৈঃ ॥ ২৭ ॥
 এতে রাজর্ষয়ঃ পুণ্যাঃ কীর্ত্তিমন্তো বহুশ্রুতাঃ ।
 তস্যাং সভায়াং রাজেন্দ্র ! বৈবস্বতমুপাসতে ॥ ২৮ ॥
 অগস্ত্যোহথ মতঙ্গশ্চ কালো মৃত্যুস্তথৈবচ ।
 যজ্ঞানশ্চৈবসিদ্ধাশ্চ যে চ যোগশরীরিণঃ ॥ ২৯ ॥
 অগ্নিস্বাত্তাশ্চ পিতরঃ কেনপাশ্চোন্নপাশ্চ যে ।
 স্বধাবন্তো বহিঃষদো মূর্ত্তিমন্তস্তথাপরে ॥ ৩০ ॥
 কালচক্রঞ্চ সাক্ষাচ্চ ভগবান্ বাবাহনঃ ।
 নরা দুষ্কৃতকর্মাণো দক্ষিণায়নমৃতাবঃ ॥ ৩১ ॥
 কালশ্চ নয়নে যুক্তা যমশ্চ পুরুষাশ্চ যে ।
 তস্যাং শিশপ-পালাশা স্তথা কাশকুশাদয়ঃ ॥ ৩২ ॥
 উপাসতে ধর্ম্মরাজং মূর্ত্তিমন্তো নরাধিপ ! ।
 এতে চান্যে চ বহবঃ পিতৃরাজসভাসদঃ ॥ ৩৩ ॥
 ন শক্যাঃ পরিসংখ্যাতুং নামভিঃ কস্মভিস্তথা ।
 অসংখ্যা হি সা পার্থ ! রম্যা কামগমা সভা ।
 দীর্ঘকালং তপস্তপ্তা নিশ্চিন্তা বিশ্বকর্মাণা ॥ ৩৪ ॥
 জ্বলন্তী ভাসমানা চ তেজসা শ্বেন ভারত ! ।
 তামুগ্রতপসো যাস্তি সূত্রতাঃ সত্যবাদিনঃ ॥ ৩৫ ॥

॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ কালচক্রক্ষেতি—সংবৎসরাদ্যভি মানিন্যো
 দেবতাঃ, দুষ্কৃতকর্মাণঃ বিদ্যা বিহীন কুর্মা মাত্রনিষ্ঠাঃ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥
 অসংখ্যা অসংকীর্ণাঃ ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥

শান্তাঃ সন্ন্যাসিনঃ শুদ্ধাঃ পূতাঃ পুণ্যেন কর্মণা ।
 সর্বৈ ভাস্বরদেহাশ্চ সর্বৈ চ বিরজোহুয়াঃ ॥ ৩৬ ॥
 চিত্রাঙ্গদাশ্চিত্রমালাঃ সর্বৈ অলিতকুণ্ডলাঃ ।
 স্বকৃতৈঃ কর্মভিঃ পুণ্যৈঃ পারিবট্টৈশ্চ ভূষিতাঃ ॥ ৩৭ ॥
 গন্ধক্বাশ্চ মহাব্রানঃ সজ্জশ্চাপ্সরোগণাঃ ।
 বাদিত্র্য নৃত্যগীতঞ্চ হাস্যং লাস্যঞ্চসর্বশঃ ॥ ৩৮ ॥
 পুণ্যাশ্চ গন্ধাঃ শব্দাশ্চ তস্যাম্ পার্থ ! সমন্ততঃ ।
 দিব্যান চৈব মালানি উপতিষ্ঠন্তি নিত্যশঃ ॥ ৩৯ ॥
 শতং শতসহস্রানি ধর্মিণাং তং প্রজেশ্বরম্ ।
 উপাসতে মহাব্রানং রূপযুক্তা মনস্বিনঃ ॥ ৪০ ॥
 ঈদৃশী সা সভা রাজন্ ! পিতুরাজ্ঞো মহাব্রনঃ ।
 বরুণস্যাপি বক্ষ্যামি সভাং পুষ্করমালিনীম্ ॥ ৪১ ॥
 ইতি সভাপর্বণি লোক পালসভাখ্যান পর্বণি যম্মসভাবর্ণনং
 নামাক্টমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮ ॥

নারদ উবাচ ।

যুধিষ্ঠির ! সভা দিব্যা বরুণস্যামিতপ্রভা ।

প্রমাণেন যথা যাম্যা শুভ্রপ্রাকারতোরণা ॥ ১ ॥

সন্ন্যাসিনঃ নিষ্কাম কর্ম কর্তারঃ কাম্যানাং কর্মণাং ত্যাগিনো বা,
 পূর্ব্বেষামপি আপত্ত্বেন তদুৎথা আত্রে ফলার্থং নির্মিতে জ্ঞায়া গন্ধা-
 বিভাস্তুং পদোতে এবং ধর্ম্যং চর্চ্যমাণ মর্থা অনুৎপদ্যন্তু” ইত্যাহু
 বজ্রিক ফল ভাগিহ দর্শনাং, নির্মিতে রোপিতে, অর্থাঃ—দিব্যান পানাদয়ঃ
 ॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥ ৩৮ ॥ ৩৯ ॥ ৪০ ॥ পুষ্করৈঃ—মূর্ত্তিমন্তি স্তীর্থবিশেষৈঃ
 মালিনীম্ শোভিনীম্ ॥ ৪১ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠ্য-ভারত ভাব-দীপে সভাপর্বণি অষ্টমোহধ্যায়ঃ ।

যুধিষ্ঠিরেতি—১ ॥

অন্তঃসলিলমাংসায় বিহিতা বিশ্বকর্মাণা ।
 দিব্যৈ রত্নময়ৈর্বৃক্ষৈঃ ফলপুষ্পপ্রদৈর্যুতা ॥ ২ ॥
 নীলপীতাসিতশ্যামৈঃ সিতৈর্লোহিতকৈরপি ।
 অবতানৈস্তথা গুল্মৈমঞ্জরীজালধারিতিঃ ॥ ৩ ॥
 তথা শকুনয়ন্তম্যান্ বিচিত্রা মধুরস্বরাঃ ।
 অনির্দেশ্যা বপুষন্তঃ শতশোহংগং সহস্রশঃ ॥ ৪ ॥
 সা সভা সুখসংস্পর্শা ন শীতা ন চ ঘর্মদা ।
 বেষ্মাসনবতী রম্যা সিতা বরুণপালিতা ॥ ৫ ॥
 যস্যামাস্তে স বরুণো বাকুণ্য চ সমন্বিতঃ ।
 দিব্যরত্নায়রধরো দিব্যাত্তরনভূষিতঃ ॥ ৬ ॥
 অধিগো দিব্যগন্ধাশ্চ দিব্যগন্ধানুলেপনাঃ ।
 আদিত্যাস্তত্র বরুণং জলেশ্বরমুপাসতে ॥ ৭ ॥
 বাসুকিস্তম্ভকশ্চৈব নাগশ্চৈরাবণস্তথা ।
 কৃষ্ণশ্চ লোহিতশ্চৈব পদ্মশ্চিত্রশ্চ বীর্যবান্ ॥ ৮ ॥
 কমলাশ্বতরো নাগৌ ধৃতরাষ্ট্রবলাহকৌ ।
 মনিমান্ কুণ্ডধারশ্চ কর্কোটকধনঞ্জরৌ ॥ ৯ ॥
 পাণিমান্ কুণ্ডধারশ্চ *বলবান্ পৃথিবীপতে ! ।
 প্রহ্লাদো মুষিকাদশ্চ তথৈব জনমেজয়ঃ ॥ ১০ ॥
 পতাকিনো মণ্ডলিনঃ কনবন্তশ্চ সর্বশঃ ।
 এতে চান্যে চ বহবঃ সর্পাস্তস্যাত্ং যুধিষ্ঠিরা! ॥ ১১ ॥

দিব্যৈরিতি তস্তামিত্যন্তর লোকাদপকৃষ্যতে ॥ ২ ॥ অবতানৈঃ—তানবৎ
 বৃক্ষরূপা ছাদকে লতা প্রতানৈঃ, ॥ ৩ ॥ বপুষন্তঃ—প্রশস্ত দেহাঃ ॥ ৪ ॥
 সিতা—বজ্রা ॥ ৫ ॥ বাকুণ্য—বকুণ্যানা মধু বা ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥
 ॥ ১১ ॥

* “কুণ্ডক শ্চৈবতি” কপুস্তকীয়পাঠঃ, “অগি মান্ কুণ্ডধা রশ্চ”
 ইত্যবং য-পুস্তকপাঠঃ ।

উপাসতে মহান্নানং বরুণং বিগতক্রমাঃ ।
 বলির্ধৈরোচনো রাজা নরকঃ পৃথিবীজয়ঃ ॥ ১২ ॥
 সংহ্রাদোবিপ্রচিত্তিচ্চ কালকঙ্কচ্চ দানবাঃ ।
 স্তম্ভনুর্দুশ্মাখঃ শঙ্খঃ স্তম্ভনাঃ স্তম্ভতিস্ততঃ* ।
 ঘটোদরো মহাপাশ্বঃ ক্রথনঃ পিঠরস্তথা ॥ ১৩ ॥
 বিশ্বকপঃ স্বকপচ্চ বিকপোহুথ মহাশিরাঃ ।
 দশগ্রীবচ্চ বালী চ মেঘবাসা দশাবরঃ ॥ ১৪ ॥
 টিট্রিভো বিটভূতচ্চ সংহ্রাদশ্চেন্দ্রতাপনঃ ।
 দৈত্যাদানবসজ্জাচ্চ সর্বে রুচিরকুণ্ডলাঃ ॥ ১৫ ॥
 অধ্বিণো মৌলিনৈশ্চৈব তথা দিব্যপরিচ্ছদাঃ ।
 সর্বে লক্কবরাঃ শূরাঃ সর্বে বিগতমৃত্যবঃ ॥ ১৬ ॥
 তে তস্যাং বরুণং দিব্যং ধর্ম্মপাশধরং সদা ।
 উপাসতে মহান্নানং সর্বে স্তুচরিতব্রতাঃ ॥ ১৭ ॥
 তথা সমুদ্রাচ্চত্রোরো নদী ভাগীরথী চ সা ।
 কালিন্দী বিদিশা বেণু নর্ম্মদা বেগবাহিনী ॥ ১৮ ॥
 বিপাশা চ শতদ্রুচ্চ চন্দ্রভাগা সরস্বতী ।
 ইন্দ্রবতী বিতস্তা চ দিক্কুর্দেবনদী তথা ॥ ১৯ ॥
 গোদাবরী কৃষ্ণবেণু কাবেরী চ সরিষরা ।
 কিম্পুনা চ বিশল্যা চ তথা বৈতরণী নদী ॥ ২০ ॥
 তৃতীয়া জ্যোষ্ঠীলা চৈব শোনশ্চাপিমহানদঃ ।
 চর্ম্মগুতী তথা চৈব পর্ণাশা চ মহানদী ॥ ২১ ॥
 সরযুর্বারবত্যা চ লাক্কলী চ সরিষরা ।
 করতোয়া তথা ত্রেয়ী লৌহিত্যাচ্চ মহানদঃ ॥ ২২ ॥

॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥

* “ স্তম্ভানাং স্তম্ভনি স্তম্ভনঃ ” ইতি বঙ্গীয় পুস্তক পাঠঃ ।

লঘন্তী গোমতী চৈব সন্ধ্যা ত্রিঃশ্রোতসী তথা ।
 এতাশ্চান্যাস্চ রাজেন্দ্র! স্মৃতীর্থা লোকবিশ্রুতাঃ ॥ ২৩ ॥
 সরিতঃ সর্বতশ্চান্যাস্তীর্থানি চ সরাংসি চ ।
 কূপাশ্চ স প্রশ্রবণা দেহবন্তো যুধিষ্ঠির! ॥ ২৪ ॥
 পশ্বনানি তভাগানি দেহবন্তাথ ভারত ! ।
 দিশস্তথা মহী চৈব তথা সর্কে মহীধরাঃ ॥ ২৫ ॥
 উপাসতে মহাত্মানঃ সর্কে জলচরাস্তথা ।
 গীতবাদিত্রবন্তশ্চ গন্ধর্বাঃ পুরসাং গণাঃ ॥ ২৬ ॥
 স্তবন্তো বরুণং তস্যাং সর্ক এব সমাসতে ।
 মহীধরা রত্নবন্তোরম্যাঃ* যে চ প্রতিষ্ঠিতাঃ ॥ ২৭ ॥
 কথয়ন্তঃ সুমধুরাঃ কথাস্তত্র সমাসতে ।
 বারুণশ্চ তথা মন্ত্রী সুনাতঃ পর্য্যুপাসতে ॥ ২৮ ॥
 পুত্রপৌত্রৈঃ পরিবৃত্তো গোনাম্না পুঙ্করেণ চ ।
 সর্কে বিগ্রহবন্তস্তে তমীশ্বরমুপাসতে ॥ ২৯ ॥
 এষা ময়া সম্প্রততা বারুণী ভরতর্ষভ ! ।
 দৃষ্টপূর্বা সভা রম্যা কুবেরস্য সভাং শনু— ॥ ৩০ ॥
 ইতি সভাপর্কণি লোকপাল সভাখ্যান পর্কণি বরুণ-
 সভাবর্ণনং নাম নবমোহধ্যায়ঃ ॥ ৯ ॥

॥ ২২ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ সম্প্রততা—সমাগচ্ছতা ॥ ৩০ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয় ভারতভাব দীপে সভা-পর্কণি বরুণসভাবর্ণনং নাম
 নবমোহধ্যায়ঃ ।

* “রসা” ইতিচ পাঠান্তরং খ-ঘ পুস্তক সম্মতম্ ।

নারদ উবাচ ।

” সভা বৈশ্রবণী রাজন ! শতযোজনমায়তা ।

বিস্তীর্ণা সপ্ততি শৈব যোজনানি সিতপ্রভা ॥ ১ ॥

তপসা নির্মিতা* রাজন্ ! স্ময়ং বৈশ্রবণেন সা ।

শশিপ্রভা প্রাবরণা কৈলাস-শিখরোপমা ॥ ২ ॥

গুহ্যকৈরুহ্যমানা সা থে বিষক্তেব শোভতে ।

দিব্যা হেমময়ৈরুচ্চৈঃ প্রাসাদৈরুপশোভিতা ॥ ৩ ॥

মহারত্নবতী চিত্রা দিব্যগন্ধা মনোরমা ।

শিতাভ্রশিখরাকারা স্তবমানৈব দৃশ্যতে ॥ ৪ ॥

দিব্যৈঃ হেমময়ৈরুচ্চৈর্বিদ্যুষ্টিরিব চিত্রিতা ।

তস্যাং বৈশ্রবণো রাজা বিচিত্রাভরণায়ুতঃ ॥ ৫ ॥

স্ত্রীসহস্রৈর্বৃতঃ স্ত্রীমানাস্তে জ্বলিতকুণ্ডলঃ ।

দিবাকরনিভে পুণ্যে দিব্যাস্তরণসংবৃতে ।

দিব্যপাদোপধানে চ নিবল্লঃ পরমাসনে ॥ ৬ ॥

মন্দারগামুদারাগাং বনানিপরিলাভয়ন্ ।

সৌগন্ধিকবনানাঞ্চ গন্ধাং গন্ধবহো বহন্ ॥ ৭ ॥

নলিন্যাশ্চালকাখ্যায়া নন্দনস্য বনস্য চ ।

শীতো হৃদয়সংহ্লাদী বায়ুস্তমুপসেবতে ॥ ৮ ॥

তত্র দেবাঃ সগন্ধর্বা গণৈরম্বরসাং বৃত্তাঃ ।

দিব্যতালৈর্মহারাজ ! গায়ন্তি স্য সভাগতাঃ ॥ ৯ ॥

সভেতি— ॥ ১ ॥ শশিপ্রভা প্রাবরণা—শশিপ্রভামপি ধাবলোন তির-
করাতিইত্যর্থঃ ॥ ২ ॥ বিষক্তা—লগ্না ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ রজৈরিতিক্ষেদঃ ॥ ৫ ॥
৥ ৬ ॥ ৭ ॥ মনোহৃদয় সংহ্লাদীতি পাঠে—মনশ্চিত্তং, হৃদয়ং কদম্ব গোল
কাকুতির্মাসং ধণ্ডঃ ॥ ৮ ॥ দিব্যতালৈঃ রম্যৈস্তালৈ গীতশাস্ত্র প্রদিক্কে
রেকোন পঞ্চাশং সংখ্যেঃ ॥ ৯ ॥

* নির্মিতা, ইতি য ।

† দিব্য-হেম মর্ষে” রিতি য — ‡ দিব্যতালৈ রিতিবা পাঠঃ ।

মিশ্রকেশী চ রত্না চ চিত্রসেনা শুচিন্মিতা ।
 চাক্রনত্রা যুতাচী চ মেনকা পুঞ্জিকস্থলী* ॥ ১০ ॥
 বিশ্বাচী সহজনা চ প্রমোচা উৰ্ব্বশী ইরা ।
 বর্গা চ সৌরভেয়ী চ সমীচী বুদ্ধদা লতা ॥ ১১ ॥
 এতাঃ সহস্রশ্চান্যা নৃত্যগীতবিশারদাঃ ।
 উপতিষ্ঠন্তি ধনদং গন্ধর্বাঙ্গসরসাং গণাঃ ॥ ১২ ॥
 অনিশং দিব্যবাদিত্রৈ নৃত্যগীতৈশ্চ সা সভা ।
 অশূন্যা রুচিরা ভাতি গন্ধর্বাঙ্গসরসাং গণৈঃ ॥ ১৩ ॥
 কিল্লরা নাম গন্ধর্বা নরা নাম তথাপরে ।
 মাণিভদ্রোহথ ধনদঃ শ্বেতভদ্রশ্চ গুহ্যকঃ ॥ ১৪ ॥
 কশেরকো গঙ্কণ্ডুঃ প্রদ্যোতশ্চ মহাবলঃ ।
 কুন্তুমুরুঃ পিশাচশ্চ গজকর্ণো বিশালকঃ ॥ ১৫ ॥
 বরাহকর্ণস্ত্রোষ্ঠঃ ফলকক্ষঃ ফলোদকঃ ।
 হংসচূড়ঃ শিখা বর্তো হেমনেত্রো বিভীষণঃ ।
 পুষ্পাননঃ পিঙ্গলকঃ শোণিতোদঃ প্রবালকঃ ॥ ১৬ ॥
 বৃক্ষবাম্পনিকেতশ্চ চীরবাসাশ্চ ভারত ! ।
 এতে চান্যো চ বহবো যক্ষাঃ শতসহস্রশঃ ॥ ১৮ ॥
 সদা ভগবতী লক্ষ্মীতত্রৈব নলকুবরঃ ।
 অহধঃ বহুশস্ত্রস্যাং ভবন্ত্যন্যে চ মদ্বিধাঃ ॥ ১৯ ॥
 ব্রহ্মর্ষয়ো ভবন্ত্যত্র তথা দেবর্ষয়োহপরে ।
 ক্রব্যাদাশ্চ তথৈবান্যে গন্ধর্বাশ্চ মহাবলাঃ ॥ ২০ ॥
 উপাসতে মহাত্মানং তস্যাং ধনদমীশ্বরম্ ।
 ভগবান্ ভূতসংজ্ঞৈশ্চ বৃতঃ শতসহস্রশঃ ॥ ২১ ॥

॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥

* কচিং “পুঞ্জিকস্থলী” ইতি পাঠঃ পরিদৃশ্যতে ।

উমাপতিঃ পশুপতিঃ শূলভৃগুগনেত্রহা ।
 ত্র্যম্বকো রাজশার্দূল ! দেবী চ বিগতক্রমা ॥ ২২ ॥
 বামনৈর্বিকটৈঃ কুঞ্জৈঃ ক্ষতজাঈক্ষ্মহারবৈঃ ।
 মেদোমাংসাশনৈরুগ্রৈঃ রুগ্রধন্বা মহাবলঃ ॥ ২৩ ॥
 নানাপ্রহরনৈরুগ্রৈঃ বাতৈরিব মহাজবৈঃ ।
 রুতঃস্থায়মবাস্তে সদৈব ধনদং নৃপ ! ॥ ২৪ ॥
 প্রাক্ষাঃ শতশশ্চান্যে বহ্নিশঃ স-পরিচ্ছদাঃ ।
 গন্ধর্বাণাঞ্চ পতয়ো বিশ্বাবসুর্হা হু ছহঃ ॥ ২৫ ॥
 ভুয়ুক্রঃ পদ্যতশ্চৈব শৈলুষশ্চ তথাপরঃ ।
 চিত্রসেনশ্চ গীতজ্ঞ স্তথা চিত্ররথোহপি চ ॥ ২৬ ॥
 এতে চান্যে চ গন্ধর্বা ধনেশ্বরমুপাসতে ।
 বিদ্যাধরাধিপশ্চৈব চক্রধর্ম্যাহানুজৈঃ ॥ ২৭ ॥
 উপাচরতি তত্র স্য ধনানামীশ্বরং প্রভুম্ ।
 কিন্নরাঃ শতশস্ত্র ধনানামীশ্বরং প্রভুম্ ॥ ২৮ ॥
 আসতে চাপি রাজানো ভগদন্তপুরোগমাঃ ।
 দ্রুমঃ কম্পকুণ্ডেশশ্চ উপাস্তে ধনদেশ্বরম্ ॥ ২৯ ॥
 নক্ষত্রসাধিপতিশ্চৈব মহেন্দ্রো গন্ধমাদনঃ ।
 সহ যক্ষৈঃ সগন্ধর্বৈঃ সহ সর্কৈর্নিশাচরৈঃ ॥ ৩০ ॥
 বিভীষণশ্চ ধার্মিষ্ঠ উপাস্তে ভ্রাতরং প্রভুম্ ।
 হিমবান্ পারিপাত্রশ্চ বিক্র্যকৈলাসমন্দরাঃ ॥ ৩১ ॥
 মলয়ো দছুরৈশ্চৈব মহেন্দ্রো গন্ধমাদনঃ ।
 ইন্দ্রকীলঃ স্নানাভশ্চ তথা দিব্যো চ পর্বতৌ ॥ ৩২ ॥
 এতে চান্যে চ বহবঃ সর্কৈ মেয়ুপুরোগমাঃ !
 উপাসতে মহাত্মানং ধনানামীশ্বরং প্রভুম্ ॥ ৩৩ ॥

॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥

নন্দীশ্বরশ্চ ভগবান্ মহাকালস্তথৈব চ ।
 শঙ্কুকর্ণমুখাঃ সর্কৈ দিবাঃ পারিষদাস্তথা ॥ ৩৪ ॥
 কাষ্ঠঃ কটীমুখো দন্তী বিজয়াচ তপোহধিকা ।
 শ্বেতশ্চ বৃষভস্তত্র নর্দনাস্তে মহাবলঃ ॥ ৩৫ ॥
 ধনদং রাক্ষসাস্চান্যে পিশাচাশ্চ উপাসতে ।
 পারিষদৈঃ পরিবৃত মুপায়াতি মহেশ্বরম্ ॥ ৩৬ ॥
 সদ্। হি দেবদেবেশং শিবং ত্রৈলোক্যভাবনম্ ।
 প্রণম্য মূৰ্দ্ধ্না পৌলস্ত্যো বহুরূপমুমাপতিম্ ॥ ৩৭ ॥
 ততোহভানুজ্ঞাং সংপ্রাপ্য মহাদেবাক্ষনেশ্বরঃ ।
 আস্তে কদাচিত্তগবান্ ভবো ধনপতেঃসখা ॥ ৩৮ ॥
 নিধিপ্রবরমুখো চ শঙ্খপদ্মৌ ধনেশ্বরৌ ।
 সর্বান্নিধীন প্রগৃহ্যথ উপাস্তাং বৈ ধনেশ্বরম্ ॥ ৩৯ ॥
 সা সভা তাদৃশা রম্যা ময়া দৃষ্টাহন্তরীক্ষণা ।
 পিতামহসভাং রাজন্ ! কীর্তয়িষ্যে নিবোধ তাম্ ॥ ৪০ ॥
 ইতি সভাপর্কণি লোকপাল সভাখ্যান পর্কণি কুবেরসভাবর্ণনং
 নাম দশমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০ ॥

নারদ উবাচ ।

পিতামহসভাং তাত ! কথ্যমানাং নিবোধ মে ।
 শক্যতে যা ন নির্দেয়ু মেবংকপেতি ভারত ! ॥ ১ ॥

॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥ আস্তে ইত্যবস্তা যোজনীয়ম্, যদা ভবঃ
 কদাচিৎ কুবের সভামধ্যাস্তে তদাকুবেরোহপি ভবাদানুজ্ঞাংপ্রাপ্য
 তল্লকটে আস্তেউপবিশতি ॥ ৩৮ ॥ ৩৯ ॥ ৪০ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি দশমোহধ্যায়ঃ ।

পিতামহেতি—১ ॥

পুৱাদে বযুগে রাজন্মাদিত্যো ভগবান্ দিবঃ ।
 আগচ্ছন্ মানুষং লোকং দিদ্ক্ষুর্বিগতক্রমঃ ॥ ২ ॥
 চরন্ মানুষকপেণ সত্যং দৃষ্ট্বা স্বয়মন্তুবঃ ।
 স তামকথয়ন্নহ্যং দৃষ্ট্বা তত্বেন পাণ্ডব ! ॥ ৩ ॥
 অপ্রমেয়াং সভাং দিবাং মানসীং ভরতর্ষভ ! ।
 অনির্দেশ্যাং প্রভাবেণ সর্বভূতমনোরমাম্ ॥ ৪ ॥
 শ্রুত্বা গুণানহং তস্যাঃ সভায়াঃ পাণ্ডবর্ষভ ! ।
 দর্শনেপ্সু স্তথা রাজন্মাদিত্যমিদমব্রুবম্ ॥ ৫ ॥
 ভগবন্ ! দ্রষ্টুমিচ্ছামি পিতামহ-সভাং শুভাম্ ।
 যেন সা* তপসা শক্যা কৰ্ম্মণা বাপি গোপতে ! ॥ ৬ ॥
 ঔষধৈর্ক্কা তথা যুক্তৈঃ ক্লান্তমা পাপনাশিনী ।
 তন্মাতাচক্ষু ভগবন্ । পশ্যেয়ং তাং সভাং যথা ॥ ৭ ॥
 স তন্মম বচঃ শ্রুত্বা সহস্রাংশুর্দিবাকরঃ ।
 প্রোবাচ ভরতশ্রেষ্ঠ ! ত্রতং বর্ষসহস্রিকম্ ॥ ৮ ॥

দেবযুগে—কৃতযুগে ॥ ২ ॥ ৩ ॥ মানসীমিত্য নেন ভৌতিকসাব্যায়িত্তি স্তথাহি
 —“ আতি বাহিক এ য়ং তাদৃশৈ শিত্তদেহকঃ । আধিতৌতিকয়া বুদ্ধ্যা
 গৃহীত শিত্ত ভাবনাঃ” ইতি বাসিকৌক্ত রীত্যা প্রপঞ্চত্রেবিধাং দৃশ্যতে,
 তত্রায়িই স্থূলভূত ময় আধি ভৌতিক সূক্ষ্মঃ ভূতময়ঃ আতিবাহিকঃ,
 সএব অতি অত্যন্তং কার্য্যাকারং বোঢ়ং সমর্থোতি বাহী সূক্ষ্মভূত সং য
 স্তেন নিরুভ ইতি যোগাং, অতএব তত্র ইন্দ্রাদি লোকরূপে স্বর্গে” যন্ন
 হুংথেন সংভিন্নং নচগ্রন্থ মনস্তরং । অভিলাষোপনীতঞ্চ তং সুখং
 অঃপদান্পদম্” ইতি স্বর্গ পদনির্ব্বচনং সংগচ্ছতে । সংভিন্নং মিশ্রং, গ্রন্থং
 ভোগোত্তর পাপাবহং, অভিনাষঃ সংকল্পঃ, অজ্ঞাপাধি ভৌতিকস্য,
 তদং আতিবাহিকঃ রজ্জুরিব ভুজ্জন্মস্য, অসমাপিতহং চিত্তমেব, তদিদমুক্তং
 চিত্ত দেহকইতি, তাদৃশীত প্রজ্ঞাপতি সভাতোমানসহং তত্র যুক্তম্ ॥ ৪ ॥
 ॥ ৫ ॥ ৬ ॥ ঔষধৈঃ জ্যোতিষতাদি কল্পোক্ত প্রকারেণ সাধিতৈঃ ॥ ৭ ॥
 ॥ ৮ ॥

* “ যেনবা” ইতি য-পুস্তক পাশ্চাত্য পুস্তকয়োঃ পাঠঃ ।

ব্রহ্মব্রতমুপাস্ম্য ত্বং প্রয়তেনাস্তরাগ্ননা ।
 ততোহহং হিমবৎপৃষ্ঠে সমারকো মহাব্রতম্ ॥ ৯ ॥
 ততঃস ভগবান্ সূর্যো মামুপাদায় বীৰ্য্যবান্ !
 আগচ্ছস্তাং সতাং ব্রাহ্মীং বিপাপু বিগতক্লমঃ ॥ ১০ ॥
 এবংক্ পতি সা শতান নির্দেহুং নরাধিপ ! ।
 ক্ষণেন হি বিতৰ্ভান্য দনির্দেহ্যং বপুস্তথা ॥ ১১ ॥
 ন বেদ পরিমাণং বা সংস্থানং বাপি ভারত ! * ।
 ন চ কপং ময়া তাদৃক্ দৃষ্টং পূৰ্ব্বং কদাচন ॥ ১২ ॥
 স্মৃস্তথা সা সদা রাজন্ন শীতা ন চ ঘৰ্মদা ।
 নক্ষুং পিপাসে ন গ্লানিং প্রাপ্য তাং প্রাপ্নুবন্ত্যত ॥ ১৩ ॥
 নানাকপৈরিব ক্রুতা মণিভিঃ সা স্মৃতাস্বরৈঃ ।
 স্তনৈর্ন চ ধৃতা সা তু শাস্বতী ন চ সা ক্ষরা ॥ ১৪ ॥
 দিবৈর্মানাবিধৈর্ভাবৈর্ভাসদ্বিরমিতপ্রভৈঃ ॥ ১৫ ॥
 অতি চন্দ্রঞ্চ সূর্য্যঞ্চ শিখিনঞ্চ স্বয়ংপ্রভা ।
 দীপ্যতে নাকপৃষ্ঠস্থা তৎসমস্তীব ভাস্করম্ ॥ ১৬ ॥

ব্রহ্ম ব্রতং—হৃদ্বিক্রোপাদনাং ॥ ৯ ॥ ততঃ সহিতি* সূর্য্যদ্বারেন তে বির-
 জাঃ প্রয়াস্তি” ইতি ব্রহ্ম সভাপ্রবেশে অধিদৈবং প্রত্যক্ষ সূর্য্যাসৌব দ্বারহং ।
 অধ্যাত্মানু—ঈড়াখ্য সূর্য্যনাড়ীদ্বারা ইতি ॥ ১০ ॥ এবমিতি মানসত্বাদেব
 রজ্জুরগবৎ সতী স্মেতী বেতি নির্বক্তুং নশক্যা, ক্ষণেনেতি—রজ্জুধ্বখা
 তাবক বুদ্ধান্তরোধাৎ অহমর্প দণ্ড ধারাদি রূপা তথেষমপি বৈকুণ্ঠ
 কৈলাসাদি রূপেণ ভাতীতার্থঃ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ স্তনৈর্ন রিতি—যতোন
 ক্ষরা ন অপক্ষ্যবতী অতঃশাস্বতী নিত্যা সত্য “এতৎসত্যং ব্রহ্ম-পুরম্”
 ইতি অগতেঃ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ অতি চন্দ্রমিতি—স্বয়ম্ ইত্যব্যয়ম্ ; স্বয়মহং
 করোমি স্বয়ংহংকরোয়ি সম্বলংকৃতবান্ ইত্যাদি প্রয়োগা দব্যাবৃত্ত
 প্রত্যগাত্মবাচকং সএব প্রকাশকং জ্যোতি ইম্যাং সাস্বয়ং প্রভা, জাগ-
 রে হি সূর্য্যাদীনাং ঘটাদি প্রকাশকত্বং দৃষ্টং, তদাত্মন এবেতি সাধয়িত্বঃ
 সূর্য্যাদ্যভাবকালে স্বপ্নং প্রকৃত্য “অত্রায়ং পুরুষঃ স্বয়ংজ্যোতিঃ” ইতি-
 প্রত্য্যা সাটোপযুক্তম্ ॥ ১৬ ॥

* “সংস্থানঞ্চাপি” ইত্যেবং কচিৎ পাঠিঃ ।

তস্যাম্ স ভগবানাস্তে বিদধদেবমানুষান* ।
 স্বয়মেকোহনিশং রাজন ! সৰ্বলোকপিতামহঃ ॥ ১৭ ॥
 উপতিষ্ঠন্তি চাপোনং প্রজানাং পতয়ঃ প্রভুম্ ।
 দক্ষঃ প্রচেতাঃ পুলহো মরীচিঃ কশ্যপঃ শুভ্রঃ ॥ ১৮ ॥
 ভৃগুরত্রির্বাশিষ্ঠশ্চ গোতমোহথ তথাক্ষিরাঃ ।
 পুলস্ত্যশ্চ ক্রতুশ্চৈব অত্রাদঃ কৰ্দমস্তথা ॥ ১৯ ॥
 অথক্ষাক্ষিরমশ্চৈব বালিথিগ্ন্যা মরীচিপাঃ ।
 মনোহন্তরীক্ষং বিদ্যাশ্চ বায়ুশ্চৈজো জলং মহী ॥ ২০ ॥
 শব্দম্পশৌ তথা রূপং রসো গন্ধশ্চ ভীরত ! ।
 প্রকৃতিশ্চ বিকারশ্চ যচ্চান্যৎ কারণং ভুবঃ ॥ ২১ ॥
 অগস্ত্যশ্চ মহাতেজা মার্কণ্ডেয়শ্চ বার্যাবান্ ।
 জমদগ্নির্ভরদ্বাজঃ সম্বর্তশ্যবনস্তথা ॥ ২২ ॥
 ত্বষ্টা সাস্ত্রমহাভাগ ঋষ্যশৃঙ্গশ্চ ধার্মিকঃ ।
 মনুকুমারো ভগবান্ যোগাচার্যো মহাতপাঃ ॥ ২৩ ॥
 অসিতো দেবলশ্চৈব জৈগীষব্যশ্চ তত্ত্ববিৎ ।
 ঋষভো জিতশক্রশ্চ মহাবীর্যাস্তথা মণিঃ ॥ ২৪ ॥

তস্তাং সঃ মহত্বাভিমানী স্বপ্ন মন আখ্যঃ—বৎপ্রকৃতাস্মরণ্যতে “মনো-
 মহান্ মতিব্রজা পুৰ্ব্বজিঃ খ্যাতি রীশ্বরঃ । প্রজা সংবিৎ চিত্তিশ্চৈব স্মৃতিশ্চ
 পরিপাঠ্যতে” ইত্যতএব ভগবান্ সৰ্বৈষ্যাবান্ দেবমায়য়া স্বাধিদায়া
 বিদধাং লোকানিতিশেষঃ, বিদধদেবমানুষান্ ইতিপাঠেইপি—স্বাধিদা-
 য়েতাধা হাধ্যম্; একো হনিশং সংস্থপি স্বকৃত্যু পদার্থেয় প্রভু
 জাতিক বদেক এবৈত্যর্থঃ ॥ ১৭ ॥ একস্যেব বিদ্যাকব্যাক্ষঃ সার্বভৌমঃ
 “অহং মনুরভবম্ স্বধাক্ষ” ইত্যাদি স্মৃতিপ্রসিদ্ধং প্রপঞ্চয়তি—উপতিষ্ঠন্তী-
 তাদি নাহিধ্যয় শেষেণ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ যচ্চান্যৎ—কালাদৃকাদি ॥ ২১ ॥
 ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥

* “বিদধদেবমায়য়া” ইত্যেবং ক—ঘ।

আয়ুর্বেদস্তথাষ্টকো দেহবাংস্তত্র ভারত ! ।
 চন্দ্রমাঃ সহ নক্ষত্রৈ রাদিত্যাশ্চ গভস্তিমান্ ॥ ২৫ ॥
 বায়নঃ ক্রতবশ্চৈব সঙ্কপঃ প্রাণ এব চ ।
 মূর্ত্তিমন্তো মহাত্মানো মহাত্তপরাগ্নয়াঃ ॥ ২৬ ॥
 এতে চান্যে চ বহবো ব্রহ্মাণং সমুপস্থিতাঃ ।
 অর্থো ধর্ম্মশ্চ কামশ্চ হর্ষোহদ্বেষস্তপো দমঃ ॥ ২৭ ॥
 আয়াস্তি তস্যাং সহিতা গন্ধর্ব্বান্সরস্যাং গণাঃ ।
 বিংশতিঃ সপ্ত চৈবান্যে লোকপালাশ্চ সর্ব্বশঃ ॥ ২৮ ॥
 শুক্রো বৃহস্পতিশ্চৈব বুধোহঙ্গারক এব চ ।
 শনৈশ্চরশ্চ রাহুশ্চ গ্রহাঃ সর্ব্বৈ তথৈব চ ॥ ২৯ ॥
 মন্ত্রো রথন্তরঞ্চৈব হরিমান্ বহুমানপি ।
 আদিত্যাঃ সাধিরাজানো নামহনৈর্দ্রুদাজ্ঞতাঃ ॥ ৩০ ॥
 মরুতো বিশ্বকর্মা চ বসবশ্চৈব ভারত ! ।
 তথা পিতৃগণাঃ সর্ব্বৈসর্ব্বাণি চ হবীশ্বযথ ॥ ৩১ ॥
 ঋগেদঃ সামবেদশ্চ যজুর্বেদশ্চ পাণ্ডব ! ।
 অধর্ব্ববেদশ্চ তথা সর্ব্বশাস্ত্রাণি চৈব হি ॥ ৩২ ॥
 ইতিহাসোপবেদাশ্চ বেদাঙ্গানি চ সর্ব্বশঃ ।
 গ্রহা যজ্ঞাশ্চ সোমশ্চ দেবতাশ্চাপি সর্ব্বশঃ ॥ ৩৩ ॥

॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ সপ্তচৈবান ইতি—সপ্তবিংশ নক্ষত্রাণীত্যেকৈ ; অন্যেভু
 —বিংশতি গন্ধর্ব্বান্সরস্যাংগণাঃ সপ্তচান্যে গন্ধর্ব্ব মুখ্যাঃ তেচ “ ইংসো
 হাহা হুহু বিশ্বা বহু বরক চিত্তথা ! বৃষণ শুভ্রকশ্চৈব গন্ধর্ব্বাঃসপ্ত কীর্ত্তি-
 তাঃ ” ইতি ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ মন্ত্রঃ—সামগানাজয় তুতোহয় আয়াহীত্যাদি,
 রথন্তরং—সামবিশেষঃ, হরিমান্ বহুমানিতি কর্ম্মবিশেষযথো রিহনা-
 মনী, সাধিরাজানঃ সেন্দ্রাঃ ; নামহনৈঃ অগ্নিবো যেন্দ্রাণ্যাদিভিঃ । ॥ ৩০ ॥
 হবীশ্ব—ব্রীহি পশ্বাদি জবাঃ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥ উপবেদাঃ “ আয়ুর্বেদো
 যজুর্বেদো গান্ধর্ব্ব শর্চাৰ্থ শাস্ত্রকর্ম্ম ” ইতি, অঙ্গানি—শিকাদীনী ॥ ৩৩ ॥

সাবিত্রী দুর্গতরণী বাণী সপ্তবিধা তথা ।
 মেধা ধৃতিঃ শ্রুতিশৈব প্রজ্ঞা বুদ্ধির্যশঃ ক্রমা ॥ ৩৪ ॥
 সামানি স্তুতিশাস্ত্রাণি গাথাশ্চ বিবিধাস্তথা ।
 ভাষ্যাণি তর্কযুক্তানি দেহবন্তি বিশাম্পতে ! ॥ ৩৫ ॥
 নাটকা বিবিধাঃ কাব্যঃ কথাখ্যায়িক-কারিকাঃ ।
 তত্র তিস্তিস্তি তে পুণ্য য়ে চান্যে গুরুপুঙ্গবাঃ ॥ ৩৬ ॥
 ক্ষণা লবা মুহূর্তাশ্চ দিবা রাত্রিস্তথৈব চ ।
 অর্দ্ধমাসাশ্চ মাসাশ্চ ঋতবঃ যট্ চ ভারত ! ॥ ৩৭ ॥
 সংবৎসরাঃ পঞ্চযুগ মহোরাত্রাশ্চতুর্বিধঃ ।
 কালচক্রঞ্চ তদ্দিবাং নিত্যমক্ষয়মব্যয়ম্ ॥ ৩৮ ॥
 ধর্মচক্রং তথা চাপি নিত্যমাস্তে যুধিষ্ঠির ! ।
 অদিতির্দিতির্দনুশ্চৈব সুরসা বিনতা ইরা ॥ ৩৯ ॥
 কালিকা সুরভী দেবী সরমা চাধ গোতমী ॥ ৪০ ॥
 প্রাধা* কক্রশ্চ বৈ দেব্যা দেবতানাঞ্চ মাতরঃ ।
 রুদ্রাণী শ্রীশ্চ লক্ষ্মীশ্চ ভদ্রা ষষ্ঠী তথাপরা ॥ ৪১ ॥
 পৃথিবী গাঙ্কতা দেবী ত্রীঃ স্বাহা কীর্তিরেব চ ।
 সূর্য্য দেবী শচী চৈব তথা পুষ্টিররুজ্জতী ॥ ৪২ ॥

দুর্গতরণী বাণী প্রণবঃ, সাচ সপ্ত বিধা—অকার উকারো মকারঃ অঙ্ক-
 মাত্রা নাদবিন্দুঃ শক্তিরিত্যে সপ্ত প্রকারাঃ, শাস্ত্ররূপাধিষ্ঠান প্রাপকাঃ
 ইত্যর্থঃ, সংকৃত প্রাকৃত পৈশাচ্যপ ব্রহ্মণ ননিত মাগর গদ্যাধিক্রুপা ইত্যানে -
 ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥ সংবৎসরাঃ ষষ্টিঃ প্রভবাদয়ঃ, তেঃ পঞ্চ পঞ্চ
 একৈকং যুগং; চতুর্বিধঃ—মামুষো মহোরাত্র ষষ্টিষটিকাভিঃ; পৈত্রো
 মাসেন, দৈবো বৎসরেন, ত্রাঘ্যঃ কল্পমেনতি, কালচক্রং ষাটশরাশাঙ্ককং
 ॥ ৩৮ ॥ ৩৯ ॥ ৪০ ॥ ৪১ ॥ ৪২ ॥

* অত্র—“প্রভা কক্রশ্চ” ইতি য-পুস্তক পাঠঃ ।

সমুত্তিরাশা নিয়তিঃ সৃষ্টির্দেবী রতিস্থথা ।
 এতান্চান্যাস্চবৈ দেব্য উপতস্থুঃ প্রজাপতিম্ ॥ ৪৩ ॥
 আদিত্যো বসবো রুদ্রা মরুতশ্চাশ্বিনাবপি ।
 বিশ্বেদেবাশ্চ সাধ্যাশ্চ পিতরশ্চ মনোজবাঃ ॥ ৪৪ ॥
 পিতৃগাণ্ড গণান্ বিদ্ধি সপ্ত বৈ পুরুষৰ্ষভ ! ।
 মুৰ্ত্তিমন্তো বৈ চত্বার স্ত্রয়শ্চাপ্যশ্বারিণঃ ॥ ৪৫ ॥
 বৈরাজ্যশ্চ মহাভাগা অগ্নিস্বাস্ত্রাশ্চ ভারত ! ।
 গাহপত্যো নাকচরাঃ পিতরো লোকবিশ্রুতাঃ ॥ ৪৬ ॥
 সোমপা একশৃঙ্গাশ্চ চতুর্ষেদাঃ কলাস্তথা ।
 এতে চতুর্ষু বর্গেষু পূজান্তে পিতরো নৃপ ! ॥ ৪৭ ॥
 এতৈরাপ্যায়িতৈঃ পূৰ্ণৈ সোমশ্চাপ্যয়তে পুনঃ ।
 ত এতে পিরঃ সর্ষে প্রজাপতিমুপস্থিতাঃ ॥ ৪৮ ॥
 উদাসতে চ সংহৃক্টা ব্রহ্মাণমমিতৌজসম্ ।
 রাক্ষসাশ্চ পিশাচাশ্চ দানবা গৃহকাস্তথা ॥ ৪৯ ॥
 নাগাঃ স্থপৰ্ণাঃ পশবঃ পিতামহমুপাসতে ।
 হাবরা জঙ্ঘমাশ্চৈব মহাভূতাস্তথাপরে ॥ ৫০ ॥
 পুন্দরশ্চ দেবেভ্যো বরুণো ধনদো যমঃ ।
 মহাদেবঃ স হেমোহত্র সদা গচ্ছতি সর্বশঃ ॥ ৫১ ॥
 মহামেনশ্চ রাজেন্দ্র ! সহোপাস্তে পিতামহম্ ।
 দেবো নারায়ণস্তস্যাং তথা দেবর্ষয়শ্চ যে ॥ ৫২ ॥

৪৩ ॥ ৪৪ ॥ ৪৫ ॥ বৈরাজ্যঃ—বিরাট্ প্রভবাঃ সপ্ত, পিতৃগাণ্ডাঃ অগ্নিস্বা-
 ত্রাদয়ঃ ॥ ৪৬ ॥ ৪৭ ॥ ৪৮ ॥ ৪৯ ॥ ৫০ ॥ মহাদেব ঈশ্বরোপি সহোমেহত্র
 বিদ্যা সহিতোহত্রৈবান্তর্ভূতঃ ॥ ৫১ ॥ নারায়ণশ্চ বিদ্যাপ্রাপ্যঃ, শুদ্ধ-
 জ্ঞানোপি তত্রৈব প্রাপ্যঃ ৫২ ॥

ঋণয়ো বালিখিল্যাস্ত যোনিজাহ যোনিজাস্তথা ।
 যচ্চ কিঞ্চিল্লিলোকেহস্মিন্ দৃশ্যতে স্থাগুজ্জমন্ ।
 সর্বস্য তস্যাময়া দৃষ্টমিতি বিদ্ধি নরাধিপ ! ॥ ৫৩ ॥
 অষ্টাশীতিসহস্রাণি ঋণীণামূর্দ্ধ রেতসাম্ ।
 প্রজাবতাপ্ষ পক্ষাশ দৃশীণামপি পাণ্ডব ! ॥ ৫৪ ॥
 তে স্ম তত্র যথাকামং দৃষ্ট্বা সর্বের দিবৌকসঃ ।
 প্রণম্যশিরসা তস্মৈ সর্বৈ যান্তি যথাগতম্ ॥ ৫৫ ॥
 অতিথানাগতান্ দেবান্ দৈত্যান্নাগাংস্তথা দ্বিজান্ ।
 যক্ষান্ অসুপর্ণান্ কালৈয়ান্ গন্ধকাপ্সরসস্তথা ॥ ৫৬ ॥
 মহাভাগানমিতথী ব্রহ্মা লোকপিতামহঃ ।
 দয়ান্ সর্বভূতেষু যথাহং প্রতিপৎস্যতে ॥ ৫৭ ॥
 প্রতিগৃহ্য তু বিশ্বাঙ্গা স্বয়ম্ভুরমিতদ্র্যতিঃ ।
 সাত্ত্বমানার্থনস্ত্রে গৈ যুনক্তি মনুজাধিপ ! ॥ ৫৮ ॥
 তথা তৈরুপযাটৈশ্চ প্রতিপত্তিশ্চ* ভারত ! ।
 আকুলা সা সভা তাত ভবতি স্ম সুখপ্রদা ॥ ৫৯ ॥
 সর্বতেজোময়া দিব্যা ব্রহ্মর্ষিগণসেবিতা ।
 ব্রহ্মা শ্রিয়া দীপ্যমানা শুশুভে বিগতক্রমা ॥ ৬০ ॥
 সা সভা তাদৃশী দৃষ্টা ময়া লোকে সুদুর্লভা ।
 সভেষু রাজশাৰ্দূল ! মনুষ্যেষু যথা তব ॥ ৬১ ॥

একস্যাপিসার্বায্যাক্তান্ ইদানীমুপ সংহরতি যচ্চেতি ॥ ৫৩ ॥ তৎ-
 প্রাপ্তাধিকারিণ আহ অষ্টাশীতিতি— ॥ ৫৪ ॥ তে স্মতত্ত্বেতাংদিনা
 যৎকৌণিতকীয়েশ্চতং পর্য্যঙ্কস্থং ব্রহ্ম তেনসহ সংবাদিকঞ্চ তদুপবৃংহয়ন্তি
 ॥ ৫৫ ॥ ৫৬ ॥ ৫৭ ॥ ৫৮ ॥ ৫৯ ॥ ৬০ ॥ ব্রাহ্মাশ্রিয়া—শমোদয় স্তপঃ শৌচ
 মিতাদিনা প্রসিদ্ধয়া শমাদি সম্পত্তা ॥ ৬১ ॥

* “প্রতিপত্তিশ্চ” ইতি পাঠান্তরম্ ।

এতা ময়া দৃষ্টপূৰ্ব্বাঃ গতা দেবেষু ভারত ! ।

সভেয়ং মানুষে লোকে সৰ্ব্বশ্রেষ্ঠতমা তব—॥ ৬২ ॥

ইতি সভাপৰ্বণি লোকপাল সভাখান পৰ্বণি ব্রহ্মসভাবৰ্ণনং
নাটমকাদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১১ ॥

সুখিষ্টির উবাচ ।

প্রায়শো রাজলোকেন্তে কথিতো বদতাশ্বর ! ।

বৈবস্বতসভায়াস্ত যথা বদসি মে শ্রভো ! ॥ ১ ॥

বরুণস্ত সভায়াস্ত নাগাস্তে কথিতা বিভো ! ।

দৈত্যৈশ্চাশ্বাপি ভূমিষ্ঠাঃ সরিতঃ সাগরাস্থথা ॥ ২ ॥

তথা ধনপতেৰক্ষা গৃহকা রাক্ষসাস্থথা ।

গন্ধৰ্বাপ্সরসশ্চৈব ভগবাংশ্চ বৃষক্ষজঃ ॥ ৩ ॥

পিতামহসভায়াস্ত কথিতাস্তে মহর্ষয়ঃ ।

সৰ্বৈ দেবনিকায়াস্চ সৰ্ব্বশাস্ত্রাণি চৈব হি ॥ ৪ ॥

শক্রস্ত তু সভায়াস্ত দেবাঃ সংকীৰ্ত্তিতা মুনে ।

উদ্দেশ্যশ্চ গন্ধৰ্বা বিবিধাশ্চ মহর্ষয়ঃ ॥ ৫ ॥

এক এব তু রাজর্ষি হ'রিশ্চন্দ্রো মহামুনে ।

কথিতস্তে সভায়াং বৈ দেবেন্দ্রস্ত মহাত্মনঃ ॥ ৬ ॥

কিং কৰ্ম তেনাচরিতং তপো বা নিয়তব্রত ।

যেনানৌ সহ শক্রেণ স্পর্ধিতে স্তমহাযশাঃ ? ॥ ৭ ॥

॥ ৬২ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভার দীপে সভাপৰ্বণি ব্রহ্ম-সভা ।

বৰ্ণনং নাম একাদশোহধ্যায়ঃ ।

রাজহুয় মুপোদ্যাত যতি প্রায়শ ইত্যাদিনা ॥ ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ সহস্র
বর্ষ ব্রত প্রাপ্যং ব্রহ্মসভা মুপেক্ষ্য হরিশ্চন্দ্র প্রাপ্তাং ইন্দ্র সভাং শক্য
প্রবেশাং মহা তত্ সাধনং পৃচ্ছতি এক এব ত্যাদিনা ॥ ৬ ॥ ৭ ॥

পিতৃলোকগতশ্চৈব ত্বরা বিপ্র! পিতা মম ।
দৃষ্টঃ পাণ্ডুমহাভাগ ! কথং বাপি সমাগতঃ ॥ ৮ ॥
কিমুক্তবাংশে ভগবৎসুগমাচক্ষু স্মৃতত ! ।
ত্বন্তুঃ শ্রোতুং সর্বমিদং পরং কোতুহলং হি মে ॥ ৯ ॥

নারদ উবাচ ।

যন্মাং পৃঙ্খসি রাজেন্দ্র! হরিশ্চন্দ্রং প্রতি প্রভো ! ।
তত্তেহং সম্প্রবক্ষ্যামি মাহাত্ম্যং তস্য ধীমতঃ ॥ ১০ ॥
সরাজা বলবান সীং সত্রাট্ সর্ব মহীক্ষিতাং ।
তস্য সর্কে মহীপালাঃ শাসনাবনতাঃ স্থিতাঃ ॥ ১১ ॥
তেনৈকং রথমাশ্বায় জৈত্রং হেমবিভূষিতম্ ।
শস্ত্রপ্রতাপেন জিতা দ্বীপাঃ সপ্ত জনেশ্বর ! ॥ ১২ ॥
স নিজিত্য মহীং কুংশ্রাং শশৈলবনকাননাম্ ।
আজহার মহারাজ ! রাজসুয়ং মহাক্রতুম্ ॥ ১৩ ॥
তস্য সর্কে মহীপালা ধনান্যাজত্বরাজরা ।
দ্বিজানাং পরিবেষ্টার স্তম্বিন্ যজ্ঞে চ তেহতবন্ ॥ ১৪ ॥
প্রাদাচ্চ দ্রবিং প্রীত্যা ষাচকানাং নরেশ্বরঃ ।
যথোক্তবস্তন্তে তস্মিন্ স্ততঃ পঞ্চগুণাধিকম্ ॥ ১৫ ॥

৮ ॥ ৯ ॥ যন্মাং পৃঙ্খসীত্যাदि—দীর্ঘাঃ নগরীং প্রতিভাস্তস্য পরম
তাৎপর্যং শত্রু লোক প্রাপ কো রাজসুয়ঃ, অতি যত্ন সাধাঃ, সিদ্ধিশ্চ তীত্রা-
নর্থ হেতুরতো ব্রহ্মসভা পাশ্রক মেবত্রত মহতৌর্যমিতি । অবাস্তর
তাৎপর্যম্ ভূতাবহরণার্থং ব্রহ্মণা প্রেষিতো নারদঃ সর্ব সংহার হেতুং
রাজসুয়ং যুধিষ্ঠির দ্বারা কারয়িতুং যুধিষ্ঠিরং কৃষ্ণ উন্বযো জয়তীতি ॥ ১০ ॥
“যেনেক্ষং রাজসুয়েন যত্নলসো স্বরশ্চ যঃ । শান্তি যশোজয়া রাজঃ
সমস্তাভিতিশব্দ্যতে” ॥ ১১ ॥ “জয় দ্বীপঃ কুশঃ দ্বীপঃ শাকঃ ক্রৌঞ্চ-
শাশ্বালিঃ । গোমেদঃ পুরুষশ্চৈব সপ্তদ্বীপাঃ একীভিতাঃ” ইতি সপ্ত
দ্বীপাঃ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥

অতর্পণে বিবিধৈ বস্তুভির্বাঙ্গণাং স্তদা ।
 অতর্পণকালে সম্প্রাপ্তে নানাদিষ্ঠ্যঃ সমাগতান্ ॥ ১৬ ॥
 ভক্ষ্যভোজ্যৈশ্চ বিবিধৈ মথাকামপুরস্কৃতৈঃ ।
 রত্নৌষৈষ্তর্পি তৈশ্চৈকৈ দ্বিভৈশ্চ সমুদ্রজতব্ ।
 তেজস্বী চ যশস্বী চ নৃপেভ্যোহভাধিকোহভবৎ ॥ ১৭ ॥
 এতস্মাৎ কারণাদ্রাজন । হরিশ্চন্দ্রো বিরাজতে ।
 তেভ্যো রাজসহশ্রেভ্য স্তদ্বিক্রি ভরতর্ষভ ॥ ১৮ ॥
 সমাপা চ হরিশ্চন্দ্রো মহাবজ্রং প্রতাপবান্ ।
 অভিমিত্তশ্চ শুশ্রুভে সাম্রাজ্যেন নরাধিপ ॥ ১৯ ॥
 যে চান্যো চ মহীপালা রাজস্বয়ং মহাক্রতুম্ ।
 যজন্তে তে মহেন্দ্রেণ মোদন্তে ভরতর্ষভ ॥ ২০ ॥
 যে চান্যো নিধনং প্রাপ্ত্বাঃ সংগ্রামেঘপলয়িনঃ ।
 তে তৎসদনমাসাদ্য মোদন্তে ভরতর্ষভ ॥ ২১ ॥
 তপসা যে চ ভাবেণ তাজন্তীহ কলেবরম্ ।
 তে তৎস্থানং সমাসাদ্য শ্রীমন্তো ভাস্তি নিত্যশঃ ॥ ২২ ॥
 পিতা চ স্বাহ কৌন্তেয় । পাতুঃ কৌরবনন্দন ।
 হরিশ্চন্দ্রে শ্রিয়ং দৃষ্ট । নৃপতৌ জাতবিস্ময়ঃ ॥ ২৩ ॥
 বিজ্ঞায় মানুষং লোক মায়াভুং মাং নরাধিপ ।
 প্রোবাচ প্রণতো ভূত্বা বদেথাস্তুং যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ২৪ ॥
 সমর্থোহসি মহীং জেতুং ভ্রাতরন্তে স্থিতা বশে ।
 রাজস্বয়ং ক্রতুশ্রেষ্ঠ মাহরষেতি ভারত ॥ ২৫ ॥
 ত্রয়ীক্ৰবতি পুঞ্জৈহং হরিশ্চন্দ্রবদাশু বৈ ।
 মোদিস্যো বহলাঃ শশ্বৎ সমাঃ শক্রস্য সৎসদি ॥ ২৬ ॥

অতর্পণোহয়ি বিসর্জন মতি নির্দষ্ট : ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥
 ॥ ২২ ॥ স্বাহ—হা মাহ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥

এবং ভবতু বক্ষোহহং তব পুত্রং নরাধিপ !।
 ভূলোকং যদি গচ্ছয় মিতি পাণ্ডুমথাক্রবন্ ॥ ২৭ ॥
 তস্য ত্বং পুরুষব্যগ্রা সঙ্কপং কুরু পাণ্ডব ।।
 গন্তাসি ত্বং মহেন্দ্রস্য পূর্বেঃ সুহ সলোকতাম্ ॥ ২৮ ॥
 বহুবিশ্বশ্চ নৃপতে ! ক্রতুরেষ শ্বতো মহান্ ।
 ছিদ্ৰাণাম্য তু বাঞ্ছন্তি যজ্ঞস্বা ত্রক্ষরাক্ষসঃ ॥ ২৯ ॥
 যুদ্ধঞ্চ ক্ষত্রশমনং পৃথিবীক্ষয়কারণম্ ।
 কিঞ্চিদেব নিমিত্তঞ্চ ভবত্যত্র ক্ষয়াবহম্ ॥ ৩০ ॥
 এতং সঞ্চিন্ত্য রাজেন্দ্র ! যৎ ক্ষেমং তৎ সমাচর ।
 *অপ্রমত্তোপিতো নিত্যং চাতুর্বর্ণস্য রক্ষণে ॥ ৩১ ॥
 ভব এধম্ব মোদস্ব ধনৈস্তপ্য চ দ্বিজান ।
 এতত্তে বিস্তরেণোক্তং যন্মাং ত্বং পরিপূচ্ছসি ॥ ৩২ ॥
 আপৃচ্ছে ত্বাং গমিষ্যামি দাশাহ নগরীং প্রাতি” ।

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমাখ্যায় পার্থেভ্যো নারদো জনমেজয় !।
 জগাম তৈর্বতো রাজনৃষিভির্নৈঃ সমাগতঃ ॥ ৩৩ ॥

॥ ২৭ ॥ সংকপং কামং গন্তাসি গমিষ্যসি ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥
 ॥ ৩৩ ॥

* “চাতুর্বর্ণ শ্রেতি—চতুর্ণাং বর্ণানাং ত্রক্ষ-ক্ষত্রবিট্শূদ্রাণাং সমুহস্তস্য
 রক্ষণে অপ্রমত্তঃ প্রমাদশূন্য উখিত আদস্তাদি পরিহীনো ভব ইতি শ্লো-
 কান্তরেণ সঙ্কপঃ” ইতি গ পুস্তক-পা-টী। “দাশাহ নগরীং—দ্বারবতী”
 আপৃচ্ছে—আমন্ত্রয়ে। ইতি গ-পা-টী।

ଗତେ ତୁ ନାରଦେ ପାର୍ଥୋ ଭ୍ରାତୃଭିଃ ମହ କୌରବ । ।

ରାଜସ୍ବୟଂ କ୍ରତୁଶ୍ରେଷ୍ଠଂ ଚିନ୍ତୟାମାସ ପାର୍ଥିବଃ ॥ ୭୫ ॥

ଇତି ସଭାପର୍ବ୍ବଣି ଲୋକପାଳ ସଭାଧ୍ୟାନ ପର୍ବ୍ବଣି ବ୍ରହ୍ମ

ସଭାବର୍ଣ୍ଣନଂ ନାମ ଦ୍ଵାଦଶୋହଧ୍ୟାୟଃ ॥ ୧୨ ॥

॥ ୭୫ ॥

ଇତି ଦ୍ଵିନବକଥୀୟ ଭାରତ ଭାବନୀୟେ ସଭାପର୍ବ୍ବଣି ଦ୍ଵାଦଶୋହଧ୍ୟାୟଃ

*ସମାପ୍ତଃ ଲୋକପାଳ ସଭାଧ୍ୟାନ ପର୍ବ ।

* କ-ପୁସ୍ତକେ ଦ୍ଵାଦଶୋହଧ୍ୟାୟା ଶ୍ଳୋକଂ ସଭାକ୍ରିୟା ପର୍ବ୍ବ ପଠାତେ, କିନ୍ତୁ ଧୀର୍ଵା
ପାଠକାୟା ପୁସ୍ତକେ ଚତୁରଧ୍ୟାୟା ଶ୍ଳୋକଂ ସଭାକ୍ରିୟା ପର୍ବ୍ବଣଃ, ଅବଶିଷ୍ଟସ୍ୟା
ଧ୍ୟାୟାଶ୍ଚେକସ୍ତ ଲୋକପାଳ ସଭାଧ୍ୟାନପର୍ବ୍ବଂ, ତତୋରାଜସ୍ବୟାରମ୍ଭାଧ୍ୟାୟଂ ପର୍ବ୍ବ
ପଠାତେ, ବୟସ୍କେ ତଦନୁସାରିଣିତି ନ ଶ୍ରୀୟତ୍ବୟାମ୍ ।

অথ রাজসূয়ারন্ত পর্ব ॥ ৩ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ঋষেস্তদ্বচনং শ্রুত্বা নিম্বশাসি যুধিষ্ঠিরঃ ।
 চিন্তয়ন্ রাজসূয়েষ্টিং ন লেভে শর্ম্ম ভারত ! ॥ ১ ॥
 রাজর্ষীগাঞ্চ তং শ্রুত্বা মহিমানং মহাত্মনাম্ ।
 যজ্ঞনাং কর্ম্মভিঃ পুণ্যৈলৌকপ্রাপ্তিং সমীক্ষ্যত ॥ ২ ॥
 হরিশ্চন্দ্রঞ্চ রাজর্ষিং রোচমানং বিশেষতঃ ।
 যজ্ঞানং যজ্ঞমাহত্বুং রাজসূয়মিয়েষ সং ॥ ৩ ॥
 যুধিষ্ঠিরস্ত তঃ সর্বা নর্চয়িত্বা সভাসদঃ ।
 প্রতর্কিতশ্চ তৈঃ সর্কৈর্যজ্ঞায়ৈব মনো দধে ॥ ৪ ॥
 স রাজসূয়ং রাজেন্দ্র ! কুরুণামৃষভস্তদা ।
 আহত্বুং প্রবণং চক্রে মনঃসন্ধিন্ত্য চাসকুং ॥ ৫ ॥
 ভূয়শ্চাদুতবার্যোজা ধর্ম্মমেবানুচিন্তয়ন্ ।
 কিং হিতং সর্বলোকানাং ? ভবেদিতি মনো দধে ॥ ৬ ॥
 অনুগৃহ্ণন্ প্রজাঃ সর্বাঃ সর্বধর্ম্মভূতায়রঃ ।
 অবিশেষেণ সর্কেষাং হিতং চক্রে যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ৭ ॥

ঋষেরিতি— ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥

* অত্রাপি ক-পুস্তকে কচিদন্য স্মিন্নপি পুস্তকে “মন্ত্রণা পর্ব” ইতি-
 লিখ্যতে, তদপ্যপাশ্চাত্যহাং পরি কৃতন্, গৃহীতঞ্চ “রাজসূয়ারন্ত পর্ব”
 ইতি ।

সর্বেষাং দীয়তাং দেয়ং মুঞ্চন্ কোপমদাবুভৌ ।
 সাধুধর্মেতি ধর্ম্মেতি নান্যৎ ক্রয়েত ভাষিতম্ ॥ ৮ ॥
 এবং গতে ততস্তস্মিন্ পিতরীবাশ্বসন্ জনাঃ ।
 ন তস্য বিদ্যাতে দ্বেষ্টা ততোহস্থাহজাতশত্রুতা ॥ ৯ ॥
 পরিগ্রহানরেন্দ্রস্য ভীমস্য পরিপালনাৎ ।
 শত্রুণাং ক্ষপণাক্ষৈব বীভৎসোঃ সব্যসাচিনঃ ॥ ১০ ॥
 ধীমতঃ সহদেবস্য ধর্ম্মণামনুশাসনাৎ ।
 বৈনত্যাং সর্কতশ্চৈব নকুলস্য স্বভাবতঃ ।
 অবিগ্রহা বীতভয়াঃ স্বকর্ম্মনিরতাঃ সদা ॥ ১১ ॥
 নিকামবর্ষাঃ ক্ষীতাশ্চ আসন্ জনপদাস্থতা ।
 বার্কীষী যজ্ঞসত্ত্বানি গোরক্ষং কর্ষণং বনিক্ ॥ ১২ ॥
 বিশেষাং সর্কমেবৈতৎ সঞ্জ্জ্ঞে রাজকর্ম্মণা ।
 অনুকর্ষক নিকর্ষক ব্যাধিপাবকমুচ্ছনম্ ॥ ১৩ ॥
 সর্কমেব ন তত্রাসীদকর্ম্মনিত্যে যুধিষ্ঠিরে ।
 দস্যুভ্যো বঞ্চকেভ্যশ্চ রাজ্ঞঃ প্রীতি পরস্পরম্ ॥ ১৪ ॥
 রাজবল্লভতশ্চৈব নাশ্রয়ত মৃষাকৃতম্ ।
 প্রিয়ং কৰ্ত্ত্বমুপস্থাতুং বলিকর্ম্ম স্বকর্ম্ম ক্রম্ ॥ ১৫ ॥
 অভিহর্ত্ত্ব নৃপাঃ ষট্ স্পৃথক্ জাতৈশ্চ নৈগমৈঃ ।
 ববুধে বিষয়স্তত্র ধর্ম্মনিত্যে যুধিষ্ঠিরে ॥ ১৬ ॥

॥ ৮ ॥ দীয়তাং দিগ্ভ্যাচেষতি, শেখঃ, পাঠান্তরেতু—স্পষ্টং ॥ ৯ ॥ ১০ ॥
 অবিগ্রহাঃ—কলহশূন্যঃ ॥ ১১ ॥ —বার্কীষীষিবৃদ্ধ্যা পজীবিকা, যজ্ঞ সহানি
 ক্রতুনাং সামর্থ্যগান সদাঃ পুষ্প ফল প্রদাদি বিষয়ানি ॥ ১২ ॥ অনুকর্ষং
 —দারি জ্ঞাৎ রাজকীয় জবা সগতীত বর্ষাম্য ঋণিভূননিকর্ষং—নিকর্ষং
 করার্থং প্রজা পীড়নং, মুচ্ছনং,—বুদ্ধিঃ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ষট্ স্পৃথক্ বি
 গ্রহাদিসু, যস্য প্রিয়াদিকং কৰ্ত্ত্বং নৈগমৈঃ সহ আসন্নিত শেখঃ, ইতরে
 নৃপা বনিকৃৎ যেন করদীকৃত ইত্যর্থঃ, তত্র—তস্মিন্, বিষয়ো দেশঃ ।
 ॥ ১৬ ॥

কামতোহুপুপযুঞ্জানৈ রাজসৈ লোভজৈজ'নৈঃ ।
 সর্বব্যাপী সর্বগুণী সর্বসাহঃ স সর্বরাট্ ॥ ১৭ ॥
 যস্মিন্মধিকৃতঃ সম্রাট্ ভাজমানো মহাযশাঃ ।
 যত্র রাজন্ । দশ দিশঃ পিতৃতে। মাতৃতন্তথা ॥ ১৮ ॥
 অনুরক্তাঃ প্রজা আসন্নাগোপালা দ্বিজাতয়ঃ ।

বৈশম্পায়ন উবাচ *

রাজস্বয়ং প্রতি তদা পুনঃ পুনরপৃচ্ছত ॥ ১৯ ॥
 তে পৃচ্ছ্যমানাঃ সহিতা বচোহর্থ্যং মঙ্গলিস্তদা ।
 যুধিষ্ঠিরং মহাপ্রাজ্ঞং যযক্ষুমিদমব্রুবন্ ॥ ২০ ॥
 যেনাভিষিক্তো নৃপতি কীরুণং গুণমুচ্ছতি ।
 তেন রাজাপি তং ক্রুৎস্নং সম্রাড্ গুণমভীপসতি ॥ ২১ ॥
 তস্য সম্রাড্ গুণাহস্য ভবতঃ কুরুনন্দন ! ।
 রাজস্বয়স্য সময়ং মন্যন্তে সুরুদন্তব ॥ ২২ ॥
 তস্য যজ্ঞস্য সময়ঃ স্বাধীনঃ ক্ষত্রসম্পদা ।
 সাম্না যদগ্নয়ো যস্মিৎ শচীয়ন্তে শংসিতব্রতৈঃ ॥ ২৩ ॥

কামতো যথেক্তং, উপযুঞ্জানৈ দিব্যায় বজ্রাদি ভোগং কুর্যাদিঃ, যতো
 লোভ জৈ ব্রিমোহোথৈঃ রাজসৈঃ স্বাভিষেকৈষ স্তৃক্ষাদিভি স্তাশৈরপি
 বরদৈ বুদ্ধিমানভূং ॥ ১৭ ॥ যস্মিন্ বিষয়ে, রাজন্—রাজি পিতৃতঃ পিতৃগণৈ
 নীতি শিক্ষণা দিভিঃ, মাতৃতঃ মাতৃগণৈ বাৎসল্যাদিভিঃ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥
 ॥ ২০ ॥ বাকুণং গুণং—জলধাতু জয়ং, সম্রাড্ গুণং—ভূধাতু জয়ং ॥ ২১ ॥
 ॥ ২২ ॥ অগ্নয়ঃ—অগ্নিহোপনানি স্থণ্ডিলানি, সাম্না—সামবেদ বিহিতৈ মন্ত্রৈঃ
 চীয়ন্তে রচ্যন্তে ॥ ২৩ ॥

* মুদ্রিত ক পুস্তকে য পুস্তকে হস্তলিখিত বঙ্গীয় পুস্তকে চ নৈতং—
 পাঠঃ পঠ্যতে ।

দক্ষীহোমানুপাদায় সৰ্বান্ যঃ প্রাপ্নুতে ক্রতুন্ ।
 অভিষেকঞ্চ যস্যান্তে সৰ্বজিভ্বেন চোচ্যতে ॥ ২৪ ॥
 সমর্থোহসি মহাবাহো ! সৰ্বৈ তে বশগা বয়ম্ ।
 অচিরাত্ত্বং মহারাজ ! রাজস্বয়মবাস্যসি ॥ ২৫ ॥
 অবিচাৰ্য্য মহারাজ ! রাজস্বয়ে মনঃ কুরু ।
 ইত্যেবং সুহৃদঃ সৰ্বৈ পৃথক্ চ সহ চাক্রবন্ ॥ ২৬ ॥
 স ধৰ্ম্মাং পাণ্ডবস্তেষাং বচঃ শ্রুত্বা বিশাম্পতে ! ।
 প্লক্টমিচ্ছৎ বরিষ্ঠঞ্চ জগ্রাহ মনসারিহা ॥ ২৭ ॥
 শ্রুত্বা সুহৃদ্বচস্তচ্চ জানৎশ্চাপ্যাত্মনঃ ক্ষমম্ ।
 পুনঃ পুনৰ্মনো দধৌ রাজস্বয়ায় ভারত ! ॥ ২৮ ॥
 স ভাতৃভিঃ পুনৰ্ধামা নৃত্বিষ্টিশ্চ মহান্নভিঃ ।
 মন্ত্ৰীভিশ্চাপিসহিতো ধৰ্ম্মরাজো যুধিষ্ঠিরঃ ।
 দৌমদ্বৈপায়নাদৈশ্চ মন্ত্ৰয়ামাস মন্ত্ৰবিৎ ॥ ২৯ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“ ইয়ং যা রাজস্বয়শ্চ সম্রাডহংস্থ সুকৃতোঃ ।
 শ্রদ্ধদানশ্চ বদতঃ স্পৃহা মে সা কথং ভবেৎ ? ” ॥ ৩০ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমুক্তান্তে তেন রাজ্ঞা রাজীবলোচন ! ।
 ইদমুচু ক্ৰীচঃ কালে ধৰ্ম্মরাজং যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ৩১ ॥

দক্ষীতি—দক্ষী হোমোত্তমিহোত্রাদি স্তবপ্রভৃতীন্ সৰ্বান্ ক্রতুন্ ইতি-
 পশুসোম বাগান্ প্রাপ্নুতে বা প্রোতি তৎসমুদায়াত্মক ইত্যর্থঃ, অভিষেক
 ফলং সৰ্বজিভ্বে, “ আত্রেয়োহঙ্গ মভিষিষে চ তস্মাহঙ্গঃ সমন্তং সৰ্বতঃ
 পৃথিবীং জয়ন্ পরিনীয়ায় ” ইতিশ্রুতম্ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ প্লক্টং প্রগ-
 ত্বং, ইচ্ছং প্রাপ্তমং ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ কথং ভবেৎ—ফলবতীতি শেষঃ
 ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥

অহং মনি ধম্মজ্জ। রাজস্বয়ং মহাক্রতুন্।
 অথৈবমুক্তে নৃপতা বৃত্তিঞ্চিঞ্চি মিতিস্থতা ॥ ৩২ ॥
 মস্ত্রিণো ভ্রাতরশ্চাস্ম্য তদ্বচঃ প্রত্যপূজয়ন্।
 স তু রাজা মাহাপ্রাজ্ঞঃ পুনরেবান্ননান্নবান্ ॥ ৩৩ ॥
 ভূয়ো বিমমৃষে পার্থো লোকানান্ হিতকাম্যয়া।
 সামর্থ্যযোগং সম্প্রেক্ষ্য দেশকালৌ ব্যাগমৌ ॥ ৩৪ ॥
 বিনুয্য সম্যক্ চ দিয়া কুর্কন্ প্রাজ্ঞো ন সীদতি।
 ন হি যজ্ঞসমারম্ভঃ কেবলান্নবিনিশ্চয়াৎ ॥ ৩৫ ॥
 ভবতীতি সমাজ্জায় যত্নতঃ কার্য্যমুদ্বহন্।
 স নিশ্চয়ার্থং কার্য্যশ্চ কৃষ্ণমেব জনার্দনম্ ॥ ৩৬ ॥
 সৰ্বলোকাৎ পরং মত্তা জগাম মনসা হরিম্।
 অপ্রমেয়ং মহাবাহুং কামাজ্জাতমজং নৃষু ॥ ৩৭ ॥
 পাণ্ডুবশ্চক্ৰ্যামাস কৰ্ম্মভির্দেবসম্মিতৈঃ।
 নাস্ত্র কিঞ্চিদবিজ্ঞাতং নাস্য কিঞ্চিদকৰ্ম্মজম্ ॥ ৩৮ ॥
 ন স কিঞ্চিন্ন বিষহেদিতি কৃষ্ণমমন্যত।
 স তু তাং নৈষ্ঠিকীং বুদ্ধিঞ্চ কৃত্বা পার্থো যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ৩৯ ॥
 গুরুবদ্ধু তগুরবে প্রাহিণোদু তমঞ্জসা।
 শীঘ্রগেন রথেনাশু স দূতঃ প্রাপ্য যাদবান্ ॥ ৪০ ॥

॥ ৩২ ॥ আত্মবান্—জিত চিত্তঃ ॥ ৩৩ ॥ বিমমৃষে—কথং যজ্ঞঃ সিদ্ধোৎ
 কথং বা লোক নাশো নস্যাদিতি বিমর্শং কৃতবান্, সামর্থ্যং পৃথ্বীং জেতুং,
 যোগং ধনসম্পত্তিং, ব্যাগমৌ ধনমৌব ॥ ৩৪ ॥ এতান্ সম্যক্ সংখ্যাদিনা
 দিয়াচ বিমৃশ্য ॥ ৩৫ ॥ ৩৬ ॥ সৰ্বলোকাৎ লোকাৎ ইতি সৰ্বলোক দৃশ্যং
 মূলাজ্ঞানং তং তস্যাৎ পরং “তমসঃ পরস্তাদিতি, অতঃ অতএব প্রমেয়ং
 বাঙ্ মনসাভীতহাং, কামাং “বহুস্তাং প্রজায়ের” ইত্যাদি অতাদীক্ষণাং
 নতু কৰ্ম্ম বশহাং ॥ ৩৭ ॥ দেবানাং সম্মিতৈঃ বালেনাপি পুতনাবধাদিভিঃ,
 সম্মিতৈ রিতিপাঠে—দেবকৰ্ম্মতুল্যে রিতার্থঃ, নাসোতি—সৰ্বজ্ঞঃ সৰ্বকৃত্বং
 সৰ্বসহ ইতি পাদত্রয়ার্থঃ ॥ ৩৮ ॥ ৩৯ ॥ ভূত গুরবেপি গুরুবৎ আশীৰ্বাদ
 মনোদাদিনা কৃতম্ ॥ ৪০ ॥

দ্বারকাসিনীং কৃষ্ণং দ্বারবত্যাং সমামদৎ ।
 দর্শনাকাঙ্ক্ষিণং পার্থং দর্শনাকাঙ্ক্ষয়াচ্যুতঃ ॥ ৪১ ॥
 ইন্দ্রসেনেন সহিত ইন্দ্রপ্রস্থমগাত্তদা ।
 ব্যাভীত্য বিবিধান্ দেশান্ ভ্রাবান্ ক্ষিপ্ৰবাহনঃ ॥ ৪২ ॥
 ইন্দ্রপ্রস্থগতং পার্থ মভ্যগচ্ছজ্ঞানার্দনঃ ।
 স গৃহে পিতৃবহ্নীত্রা ধর্ম্মরাজেন পূজিতঃ ॥ ৪৩ ॥
 ভীমেন চ ততোহপশ্যৎ স্বসারং প্রীতিমান্ পিতুঃ ।
 প্রীতঃ প্রীতেন স্নুহুদা রেমে স সহিতস্তুদা ॥ ৪৪ ॥
 অর্জুনেন যমাত্যাঞ্চ গুরুবৎ পর্য্যুপাসিতঃ ।
 তং বিশ্রান্তং শুভে দেশে ক্ষণিনং কল্যামচ্যুতম্ ।
 ধর্ম্মরাজঃ সমাগম্যাজ্ঞাপয়ৎ স্বং প্রয়োজনম্ ॥ ৪৫ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“প্রার্থিতো রাজস্বয়ৌ মে ন চাসৌ কেবলেপ্সয়া ।
 প্রাপ্যতে যেন তত্তে হি বিদিতং কৃষ্ণ ! সর্ব্বশঃ ॥ ৪৬ ॥
 যস্মিন্ সর্ব্বং সম্ভবতি যশ্চ সর্ব্বত্র পূজ্যতে ।
 যশ্চ সর্ব্বৈশ্চরৌ রাজা রাজস্বয়ং স বিন্দতি ॥ ৪৭ ॥
 তং রাজস্বয়ং স্নুহুদঃ কার্য্যমাহঃ সমেত্য তে ।
 তত্র মে নিশ্চিত তমং তব কৃষ্ণ ! গিরা ভবেৎ ॥ ৪৮ ॥
 কেচিক্চি সৌহৃদাদেব ন দোষং পরিচক্ষতে ।
 স্বার্থ হেতোস্তথৈবান্যে প্রিয়মেব বদন্ত্যত ॥ ৪৯ ॥
 প্রিয়মেব পরীপ্সন্তে কেচিদান্মনি যদ্বিতম্ ।
 এবম্প্রায়াশ্চ দৃশ্যন্তে জনবাদাঃ প্রয়োজনে ॥ ৫০ ॥

॥ ৪১ ॥ ৪২ ॥ ভ্রাতৃ—পিতৃস্বসৃজেন ॥ ৪৩ ॥ ৪৪ ॥ ক্ষণিনং সাংসারং, কল্যং
 সমর্থং ॥ ৪৭ ॥ ৪৮ ॥ ৪৯ ॥ ৫০ ॥

ত্বস্ত্ব হেতুনতীতৈতান্ কামক্ৰোধৌ ব্যুদস্ত চ ।

পরমং যং ক্ষমং লোকে যথাবদ্বক্তুমর্হসি” ॥ ৫১ ॥

ইতি সভাপর্কণি রাজসুয়ারস্ত পর্কণি বাসুদেবাগমনে

ত্রয়োদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৩ ॥

কৃষ্ণ উবাচ ।

“ সর্কৈষ্ঠ নৈর্মহারাজ ! রাজসুয়ং ত্বমর্হসি ।

জানতস্তে ব তে সর্কং কিঞ্চিদ্বক্ষ্যামি ভারত ! ॥ ১ ॥

জামদগ্ন্যোন রামেণ ক্ষত্রং যদবশেষিতম্ ।

তস্মাদবরজং লোকে যদিদং ক্ষত্রসং জিতম্ ॥ ২ ॥

কুতোহয়ং কুলসঙ্কপ্পঃ ক্ষত্রিযৈর্কসুধাধিপ ! ।

নিদেশভাণ্ডিস্তত্তে হি বিদিতং ভরতর্ষভ ! ॥ ৩ ॥

॥ ৫১ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাব দীপে সভাপর্কণি ত্রয়োদশোহধ্যায়ঃ ।

সর্কৈরিতি—সর্করাজ জয়াৎ রাজসুয়েইধিক্রিয়তে—রাজজয়শ্চ প্রধান
মল্লনিবহন ন্যায়েন জরাসন্ধ বধেনৈব জায়তে ইত্যভি প্রোত্যাহ জানত
স্তে ব ইত্যাদিনা ॥ ১ ॥ অবরজং অর্কাগজাতম্ যদ্বা—যৎ পলায়ন পরং
অবশেষিতং ক্ষত্রং তস্মাৎ অবরাৎ নীচাৎ নীচজং অতএব ক্ষত্র সংজিতং
নতু ক্ষত্রকর্ম যোগ্যম্ ইতিভাবঃ ॥ ২ ॥ তৈশ্চায়ং কুল সংকপ্পঃ—সর্ক
ক্ষত্রসমুদায়েন সংকেতঃ কুতঃ, যঃ সর্ক ক্ষত্রজিৎ সোহস্মাকং মধ্যে
সুত্রাট রাজ্যমপি রাজা ভবিষ্যতীতি বক্ষ্যমাণঃ, নিদেশবাণ্ডিভঃ
পূর্বপূর্বোপদেশ বাক্যো, ইহ প্রসিদ্ধং তৎতে বিদিতং, নিদেশ বন্দি
রিতি পাঠে—অস্বত্রেঃ ক্ষত্রিযৈরিত্যর্থঃ ॥ ৩ ॥

ঐলসোক্ষাকুবংশশ্চ প্রকৃতিং পরিচক্ষতে ।
 রাজানঃ শ্রেণিবদ্ধাশ্চ তথান্যে ক্ষত্রিয়া ভূবৈ ॥ ৪ ॥
 ঐলবংশাশ্চ যে রাজন্ ! তথৈবৈক্ষ্যাকবো নৃপাঃ ।
 ভানি চৈকশতং বিদ্ধি কুলানি ভরতর্ষভ ! ॥ ৫ ॥
 যযাতেস্তে ব ভোজানাং বিস্তরো গুণতো মহান্ ।
 ভজতেহ্য মহারাজ ! বিস্তরং স চতুর্দিশম্ ॥ ৬ ॥
 তেষাং তথৈব তাং লক্ষ্মীং সর্বক্ষত্রনৃপাসতে ।
 ইদানীমেব বৈ রাজন্ ! জরাসন্ধো মহাপতিঃ ॥ ৭ ॥
 অভিভূয় শ্রিয়ং তেষাং কুলানামভিষেচিতঃ ।
 স্থিতো মূর্খি নরেন্দ্রাণা মোহসাক্ষমা সর্বশঃ ॥ ৮ ॥
 গোহবনিং মধ্যমাং ভুক্ত্বা মিথো ভেদমমনাত ।
 প্রতুর্জস্ত পরো রাজা যস্মিন্নেকবশে জগৎ ॥ ৯ ॥
 স সাম্রাজ্যং মহারাজ ! প্রাপ্তো ভবতি যোগতঃ ।
 তং স রাজা জরাসন্ধং স্য শ্রিত্য কিল সর্বশঃ ॥ ১০ ॥
 রাজন্ ! সেনাপতির্জাতঃ শিশুপালঃ প্রতাপবান্ ।
 ভমেব চ মহারাজ ! শিষ্যবৎ সমুপস্থিতঃ ॥ ১১ ॥

তত্র পূর্বং ঐলং সম্ভটজাত ইত্যাহ ঐলসোতি—ঐলঃ পুরুষবাঃ, ইক্ষ্বাকু
 বংশস্য চ মনোঃ ঐলঃ ইক্ষ্বাকুশ্চ, তত্র ইলায়াঃ পুরুষবাঃ আদয়ঃ, ইক্ষ্বাকু
 নীতাপাদয়ঃ চেতি সোম অথ বংশ্য রাজস্ব দ্বৌ মুখৌ, তয়োঃ প্রকৃতিঃ
 প্রজামিব প্রজাং করদহাৎ, কামৌ প্রকৃতিঃ ? ইত্যত আহ রাজান ইতি ।
 শ্রেণী বদ্ধাঃ তন্ত্রা দাম্বা বলীবদ্ধা ইব আজয়া বদ্ধা ইত্যর্থঃ ॥ ৪ ॥ বংশদ্বয়েহ
 পোষং ক্রমতঃ শতং সাম্রাজ্যং কুলানি জাতানী ত্যাহ ঐলবংশ্য ইতিঃ ॥ ৫ ॥
 যযাতেঃ বংশেইতিশেষঃ, অদ্য সম্প্রতি ॥ ৬ ॥ ইদানীমেব অভিষেচিতো
 নরেন্দ্রে রিতিশেষঃ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ মধ্যমাং মথুরাদেশরূপাং, অশ্বদীয়াং,
 অশ্বায় দ্বারবতীং গতেষু ভুক্ত্বা মিথঃ অশ্বাভিঃসহ ভেদংবৈরং অমনাত
 তেন সোহস্মান্ সর্বশ্রেষ্ঠান জিহ্বা মএব সাম্রাজ্যং প্রাপ্ত ইত্যাহ প্রতুর্জ-
 স্তাদিনা,—চতুর্জস্ত পরো রাজেতি পাঠে—চতুর্জো জরাসন্ধঃ দ্বৈ মাতরৌ
 পিতা দ্বয়া রাক্ষসীচেতি চতুর্জ্যোজাতহাৎ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥

বক্রঃ* ককষাপিপতি স্মায়ামোখী মহাবলঃ ।
 অপরৌ চ মহাবীর্যৌ মহান্নানৌ সমাশ্রিতৌ ॥ ১২ ॥
 জরাসন্ধঃ মহাবীর্যং তৌ হংসডিত্তকাবুভৌ ।
 দন্তবক্রঃ ককষশ্চ করতো মেঘবাহনঃ ।
 মূর্ধ্না দিব্যমনিং বিভ্রদ্যমদ্যুতমনিং বিভুঃ ॥ ১৩ ॥
 মুরপর্ণা নরপঞ্চৈব শাস্তি যো যবনাধিপঃ ।
 অপর্যন্তবলৌ রাজা প্রতীচ্যাং বক্রণৌ যথা ॥ ১৪ ॥
 ভগদন্তৌ মহারাজ! বৃদ্ধশ্চ পিতুঃ সখা ।
 ন বাচা প্রণতস্তস্মৈ বর্ষণা চ বিশেষতঃ ॥ ১৫ ॥
 স্নেহবদ্ধশ্চ মনসা পিতৃবদ্ভক্তিমাং স্তুয়ি ।
 প্রতীচ্যাং দক্ষিণপাশ্বতং পৃথিব্যাং প্রতি যো নৃপঃ ॥ ১৬ ॥
 মাতুলৌ ভবতঃ শূরঃ পুরুজিৎ কুন্তিবর্দ্ধনঃ ।
 স তে সন্নতিমানেকঃ স্নেহতঃ শত্রুসুদনঃ ॥ ১৭ ॥
 জরাসন্ধঃ গতস্তে ব পুরা যো ন ময়া হতঃ ।
 পুরুষোত্তম বিজ্ঞানো যোহসৌ চেদিমু দুর্মতিঃ ॥ ১৮ ॥
 আত্মানং প্রতিজানাতি লোকেহস্মিন্ পুরুষোত্তমম্ ।
 আদন্তে সততং মোহদ্বঃ স চিহ্নপঃ মামকম্ ॥ ১৯ ॥
 বজ্রপুণ্ড্রকিরাতেষু রাজা বলসমম্বিতঃ ।
 পৌণ্ড্রকো বাহুদেবেতি যোহনৌ লোকেহভিবিপ্রতঃ ॥ ২০ ॥

॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ভগদন্তৌ মধ্যস্থ ইত্যাহ ভগেতি— ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥
 ১৭ ॥ পৌণ্ড্র-
 কোহপি পরপক্ষে এবান্তীত্যাহ জরাসন্ধেতি— ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥

* অত্র “বক্রঃ” ইত্যপি পাঠঃ কচিৎ স্তুতে ।

† “মক” মতি কচিৎ ।

চতুর্থভাঙ্ মহারাজ! ভোজ ইন্দ্রসখো বলী ।
 বিদ্যাবলান্দো ব্যজয়ৎ* স পাণ্ডাক্রথকৌশিকান্ ॥ ২১ ॥
 ভ্রাতা যন্তাকৃতিঃ শূরো জামদগ্ন্যাসমোহভবৎ ।
 স ভক্তো মাগধং রাজা ভীষ্মকঃ পরবীরহা ॥ ২২ ॥
 প্রিয়াণ্যচরতঃ প্রহ্সান্ সদা সম্বন্ধিনস্ততঃ ।
 ভজতো ন ভজত্যান্মান প্রিয়েষু ব্যবস্থিতঃ ॥ ২৩ ॥
 ন কুলং ন বলং রাজন্নভ্যজানান্তথাগ্ননঃ ।
 পশুমানো যশো দীপ্তং জরাসন্ধমুপাস্থিতাঃ† ॥ ২৪ ॥
 উদীচ্যাশ্চ তথা ভোজাঃ কুলান্যফোদশ প্রভো! ।
 জরাসন্ধভয়াদেব প্রতীচীং দিশমাস্থিতাঃ ॥ ২৫ ॥
 শূরসেনা ভদ্রকারা বোধাঃশালুঃ পটচ্চরাঃ ।
 সূহৃ লাস্চ মুকুটাস্চ কুলিন্দাঃ কুন্তিভিঃ সহ ॥ ২৬ ॥
 শাল্বায়নাশ্চ রাজানঃ সোদর্যানুচরৈঃ সহ ।
 দক্ষিণা যে চ পাঞ্চালাঃ পূর্বাঃ কুন্তিষু কোশলাঃ ॥ ২৭ ॥
 তথোত্তরাং দিশঞ্চাপি পরিত্যজ্য ভয়াদ্দিতাঃ ।
 মৎস্তাঃ সংন্যস্তপাদাশ্চ দক্ষিণাং দিশমাস্থিতাঃ ॥ ২৮ ॥
 তথৈব সৰ্ব্বপাঞ্চালা জরাসন্ধভয়াদ্দিতাঃ ।
 স্বরাজ্যং সংপরিত্যজ্য বিদ্রুতাঃ সৰ্ব্বতো দিশম্ ॥ ২৯ ॥
 কস্তচিত্ত্বথ কালস্ত্ব কংসো নিৰ্ম্মথ্য যাদবান্ ।
 বাহুদ্রথস্মৃতে দেব্যা বুপাগচ্ছদ্ব্থামতিঃ ॥ ৩০ ॥

অস্মৎ শ্বশুরো ভীষ্মকোহপি পরপক্ষএবইত্যাহ চতুর্থোতি—পৃথিব্যা চতুর্থাং
 শতাব্দী ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ সঃ বলংকুলঞ্চ আত্মনো ন জাতবান্, যতোমাং
 শত্রুপক্ষে গহ্না ময়া জামাত্রাহপি সহ কলহমিচ্ছতীতিভাবঃ ॥ ২৪ ॥ কুলৈঃ
 —মন্ত্রীপুরোহিতশ্চৈব ইত্যাদিনা প্রাক্ দর্শিতৈঃ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ২৭ ॥ ২৮ ॥
 ২৯ ॥ ৩০ ॥

* বিদ্যাবলান্দো ব্যজয় দিতোবং ষ-পুস্তক পাঠঃ ।

† “উপাস্থিত” ইতি ক-য ।

অস্তিঃ প্রাপ্তিশ্চ নাম্না তে সহদেবানুজেহবলে ।
 বলেন তেন স্বজ্ঞাতীনভিভূয় বৃথামতিঃ ॥ ৩১ ॥
 শ্রেষ্ঠং প্রাপ্তঃ স তস্মাসী দতীবাপায়নো মহান্* ।
 ভোজরাজন্যবৃদ্ধৈশ্চ পীড়্যমানৈর্দুরাত্মনা ॥ ৩২ ॥
 জ্ঞাতিত্রাণমভীপ্সদ্ভি রক্ষংসন্তাবনাক্রুতা ॥
 দত্বাক্রু রায় সূতনুং তামাহুকসুতাং তদা ॥ ৩৩ ॥
 সন্ধর্ষণদ্বিতীয়েন জ্ঞাতিকার্য্যং মযা ক্রুতম্ ।
 হতৌ কংস-সুনামানৌ ময়া রামেণ চাপ্যুত ॥ ৩৪ ॥
 ভয়ে তু সমতিক্রান্তে জরাসন্ধে সমুদ্যতে ।
 মল্লোহয়ং মল্লিতো রাজন্ ! কুলৈরষ্টাদশাবরৈঃ ॥ ৩৫ ॥
 অনারতং বিনিম্বিন্তো মহাস্ত্রৈঃ শত্রুঘাতিভিঃ ।
 ন হন্যামো বয়ং তস্য ত্রিভির্বর্ষশতৈর্কলম্ ॥ ৩৬ ॥
 তস্য হ্যমরসঙ্কশৌ বলেন বলিনাম্বরৌ ।
 নামভ্যাং হংসডিভকা বশস্ত্রনিধনাবুভৌ ॥ ৩৭ ॥
 তাবুভৌ সহিতৌ বীরৌ জরাসন্ধশ্চ বীর্য্যবান্ ।
 ত্রয়স্ত্রয়াণাং লোকানাং পর্যাপ্তা ইতি মে মতিঃ ॥ ৩৮ ॥
 নহি কেবলমস্মাকং যাবন্তোহন্যে চ পার্থিবাঃ ।
 তথৈব তেষামাসীচ্চ বুদ্ধির্ঝুদ্বিমতাস্বর ! ॥ ৩৯ ॥
 অথ হংসইতি খ্যাতঃ কশ্চিদাসীন্মহান্ পঃ ।
 রামেণ স হতস্তত্র সংগ্রামেহ ষ্টাদশাবরে ৪০ ॥

॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥ নহন্যাম নহতবস্তঃ, বর্ষশতকুলৈ
 ত্রিভির্বর্ষে রিতার্থঃ ॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥ ৩৮ ॥ ৩৯ ॥ ৪০ ॥

* “অতিবাপনয়ো মহান্ ইত্যেবং ক-পুস্তক পাঠঃ” ।

† “অনারমন্তো নিব্রন্ত” ইত্যেবং কচিদ্রুতে—তন্ন সমীচিনং মন্য-
 মাহে ঘ-পুস্তকেচ” তথা ।

হতো হংস ইতি প্রোক্ত মথ কেনাপি ভারত ! ।
 তৎ শ্রদ্ধা ডিস্তকো রাজন্ ! যমুনাস্তসামজ্জত ॥ ৪১ ॥
 বিনা হংসেন লোকেহস্মিন্নাং জীবিতুমুৎসহে ।
 ইত্যেতাং মতিমান্হায় ডিস্তকো নিধনং গতঃ ॥ ৪২ ॥
 তথা তু ডিস্তকং শ্রদ্ধা হংসঃ পরপুরঞ্জয়ঃ ।
 প্রাপেদে যমুনামেব সোহপি তস্যাং ন্যমজ্জত ॥ ৪৩ ॥
 তৌ স রাজাজরাসন্ধঃ শ্রদ্ধা চ নিধনং গতৌ ।
 পুরং শূন্যেন মনসা প্রযযৌ ভারতর্ষভ ! ॥ ৪৪ ॥
 ততো বয়মগিত্বান্ন ! তস্মিন্প্রতিগতে নৃপে ।
 পুনরানন্দিনঃ সর্কে মথুরায়াং বসামহে ॥ ৪৫ ॥
 যদা ভ্রাতৃত্য পিতরং সা বৈ রাজীবলোচনা ।
 কংসভার্য্যা জরাসন্ধং দুহিতা মাগধং নৃপন্ ।
 চোদয়ত্যেব রাজেন্দ্র ! পতিব্যসনছুঃখিতা ॥ ৪৬ ॥
 পতিস্বং মে জহীতোবং পুনঃ পুনররিন্দম্ ! ।
 ততো বয়ং মহারাজ ! তং মন্ত্রং পূর্বমদ্রিতম্ ॥ ৪৭ ॥
 সংস্মরন্তো বিমনসো ব্যপযাতা নরাধিপ ! ।
 পৃথক্তেদু ন মহারাজ ! সংজ্জিগ্য মহতীং শ্রিয়ম্ ॥ ৪৮ ॥
 পলায়ামো ভয়াত্তস্য স-সুতজ্জাতিবান্ধবাঃ ।
 ইতি সপ্তিন্য সর্কে স্ম প্রতীচীং দিশমাস্থিতাঃ* ॥ ৪৯ ॥
 কুশস্থলীং পুরীং রম্যাং রৈবতেনোপশোভিতাম্ ।
 ততো নিবেশং তস্যাপ্য কৃতবন্তো বয়ং নৃপ ! ॥ ৫০ ॥

সঃ-হংসঃ, হতঃ মরণভূত্যাং মুচ্ছাং প্রাপিতঃ ॥ ৪১ ॥ ৪২, ৪৩ ॥ ৪৪ ॥ ৪৫ ॥
 ॥ ৪৬ ॥ ৪৭ ॥ ৪৮ ॥ ৪৯ ॥ ৫০ ॥

* “ দিশ মাস্থিতা ” ইতি ক-ঘ ।

তথৈব দুর্গসংস্কারং দেবৈরপি দুর্গাসদম্ ।
 স্ত্রিয়োহপি যস্যাত্ৰ যুধোযুঃ কিমু বৃষ্ণিমহারথাঃ !— ৫১ ॥
 তস্যাত্ৰ বয়মমিত্রস্ব ! নিবসামোহকৃতোভয়াঃ ।
 আলোচ্য গিরিনুখ্যাত্ৰ তং মাগধং তীর্ণমেব চ ॥ ৫২ ॥
 মাধবাঃ কুরুশাৰ্দূল ! পরাত্ৰ যুদ্ধমবাপ্তুবন্ ।
 এবম্ বয়ং জরাসন্ধা দভিতঃ কৃতকিঙ্কিষাঃ ॥ ৫৩ ॥
 সামর্থ্যবন্তঃ সযক্ষাদেগামন্তং সমুপাশ্রিতাঃ ।
 ত্রিযোজনায়তনং সপ্ত ত্রিঙ্কঙ্কং যোজনাদধি ॥ ৫৪ ॥
 যোজনান্তে শতদ্বারং বীরবিজ্রমতোরণম্ ॥
 অষ্টাদশাবরৈর্নদ্রং ক্ষত্রিয়ৈর্যুদ্ধদুর্গদৈঃ ॥ ৫৫ ॥
 অষ্টাদশসহস্রাণি ভ্রাতৃণাং সন্তি নঃ কুলে ॥
 আত্মকস্য শতং পুত্রং একৈকস্ত্রিদশাবরঃ ॥ ৫৬ ॥
 চাক্রদেফঃ সহস্রাত্রা চক্রদেবোহথ সাত্যকিঃ ॥
 অঙ্গঃ রৌহিণ্যেয়শ্চ শাশ্বঃ শৌরিগমো যুধি ॥ ৫৭ ॥
 এবমেতে রথাঃসপ্ত রাজন্নন্যান্নিবোধ মে ॥
 কৃতবর্মা হনাপ্রস্তুঃ সর্পীকঃ সর্মিতিঞ্জয়ঃ ॥ ৫৮ ॥
 কঙ্কঃ শঙ্কুশ্চ কুন্তিশ্চ সশৈতে বৈ মহারথাঃ ॥
 পুত্রৌ চাক্রকভোজস্য বৃদ্ধৌ রাজা চ তে দশ ॥ ৫৯ ॥
 বজ্রসংহননা বীরা বীর্যবন্তৌ মহারথাঃ ॥
 স্মরন্তৌ মধ্যমং দেশং বৃষ্ণিমধ্যে ব্যবস্থিতাঃ ॥ ৬০ ॥
 স ত্বং সম্রাড্ গুণৈর্যুতঃ সদা ভারতসত্তম !
 ক্ষত্রে সম্রাজমাক্তান কৰ্ত্তুমহ মি ভারত ! ॥ ৬১ ॥
 ন তু শক্যং জরাসন্ধে জীবমানে মহাবলে ।
 রাজস্বয়ং ত্বয়াবাপ্তু মেঘা রাজন্ ! মতির্মম ॥ ৬২ ॥

॥ ৫১ ॥ ৫২ ॥ ৫৩ ॥ ৫৪ ॥ ৫৫ ॥ ৫৬ ॥ ৫৭ ॥ ৫৮ ॥ ৫৯ ॥ ৬০ ॥ ৬১ ॥ ৬২ ॥

তেন রুদ্ধা হি রাজানঃ সৰ্ব্বে জিত্বা গিরিব্রজে ।
 কন্দরে পৰ্বতেন্দ্রশ্চ সিংহেনেব মহাদ্বিপাঃ ॥ ৬৩ ॥
 স হি রাজা জরাসন্ধো যযক্ষুৰ্বশুধাধিপৈঃ ।
 মহদেবং মহান্নান মুমাপতিগিরিন্দম ॥ ৬৪ ॥
 আরাধ্য তপসোগ্রাণে নিজ্জিতাস্তেন পার্থিবাঃ
 প্রতিজ্জয়াশ্চ পারং স গতঃ পার্থিবসত্তমঃ ॥ ৬৫ ॥
 স হি নিজ্জিত্য নিজ্জিত্য পার্থিবান্ পুতনাগতান্ ।
 পুরমানীয় বদ্ধ্বা চ চকার পুরুষব্রজম্ ॥ ৬৬ ॥
 বয়ধৈব মহারাজ ! জরাসন্ধভয়াত্তদা ।
 মথুরাং সপ্ত পরিত্যজ্য গতা দ্বারবতীং পুরীম্ ॥ ৬৭ ॥
 যদি ত্বেনমহারাজ ! যজ্ঞং প্রাপ্তুমভীষসি ।
 যতস্ব তেষাং মোক্ষায় জরাসন্ধবধায় চ ॥ ৬৮ ॥
 সমারম্ভো ন শক্যোহয়মন্যথা কুরুনন্দন ! ।
 রাজস্বয়শ্চ কাংশ্চেন্যে কৰ্ত্তুং মতিমতাস্বর ! ॥ ৬৯ ॥
 ইত্যেষা মে মতীরাজন্ ! যথা বা মন্যসেহনঘ ! ।
 এবং গতে সমাচক্ষুঃ স্বয়ং নিশ্চিত্য হেতুভিঃ ॥ ৭০ ॥
 ইতি সভাপৰ্বণি রাজস্বয়ারম্ভ পক্ষণি কৃষ্ণবাক্যে
 চতুর্দশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৪ ॥

॥ ৬৩ ॥ ৬৪ ॥ ৬৫ ॥ ৬৬ ॥ ৬৭ ॥ ৬৮ ॥ ৬৯ ॥ ৭০ ॥

ইতি নৈল কণ্ঠীয়-ভারতভাবদীপে সভাপৰ্বণিচতুর্দশোহধ্যায়ঃ ।

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“উক্তং ত্বয়া বুদ্ধিমতা যন্নান্যো বক্তুমহঁতি ।

সংশয়ানাং হি নিম্নোক্তা ত্বন্নান্যো বিদ্যতে ভুবি ॥ ১ ॥

উক্তমিতি—॥ ১ ॥

গৃহে গৃহে হি রাজনঃ স্বস্ত্ব স্বস্ত্ব প্রিয়করাঃ ।

ন চ সাম্রাজ্যমাপ্তান্তে সম্রাট্ শক্বে হি কৃচ্ছ্ৰ ভাক্ ॥ ২ ॥

কথং পরান্ন ভাবজ্ঞঃ স্বং প্রশংসিতুমহ'তি ? ।

পরেণ সমবেতস্ত্ব যঃ প্রশস্তঃ স পূজাতে ॥ ৩ ॥

বিশালা বহুলা ভূমি বহুরত্নসমাচিতা ।

দূরং গত্বা বিজানাতি শ্রেয়ো বৃক্ষকুলোদ্ধহ ! ॥ ৪ ॥

শমমেব পরং মন্যে শমাৎ ক্ষেমং ভবেন্মম ।

আরন্তে পারমেষ্ঠ্যন্তু ন প্রাপ্যামিতি মে মতিঃ ॥ ৫ ॥

এবমেতে হি জানন্তি কুলে জাতা মনস্বিনঃ ।

কশ্চিৎ কদাচিদেতেষাং ভবেৎ শ্রেষ্ঠো জনাদন ! ॥ ৬ ॥

॥ ২ ॥ ৩ ॥ রাজহরং দুস্প্রাপং মহাশম মেবপরং মহা চাহ
বিশালেতি—ভূমিরিব স্থিরা নিশ্চয়াস্বিকা চিত্তবৃত্তিঃ সঃ বহুলা বিষয়-
ভেদাদহ প্রকারা “ ইদং সাধয়িষ্য ইত্যেবংরূপা ”—অতএববিশালা শালেব
শালা আবরণং নিরাবরণাব্রক্ষলোকায়াপি স্পৃহয়তে, বহুরত্ন সমাচিতা
বহুভি রনন্তে শুজ্জা ত্যাক্ষৈ বিষয়ে বর্ণাশ্রা, অতঃ পুরুষঃ কার্ষেয় স্বমাব-
লাবলং ন জানাতি, দূরংগত্বা বুদ্ধেঃ পরাংনিষ্ঠাং প্রত্যগাত্মরূপাং প্রাপ্য
শ্রেয়ো মোক্ষাখ্যং বিজানাতি নানাথা, বহু দুস্প্রাপেদ্বর্থেষু ব্যাসক্ত
চিত্তহাং যথোক্তং ভগবতা—“ ব্যবসায়াস্বিকা বুদ্ধি রেকেহ কুরুনন্দন !
বহুশাখা হনন্তাশ্চ বুদ্ধরো ব্যবসায়িনাম্ ” ইতি । ব্যবসায়—সুহৃনিশ্চয়-
ইতি ॥ ৪ ॥ “ যৎপৃথিব্যাং ত্রীহিবৎ হিবথাং পশ্যন্তি যঃ । নালমেবসত্যতঃ-
সর্ব মতি মহাশমংব্রজেৎ ” ইত্যাক্তেঃ সমএবশ্রেয়ানিত্যাহ সমমিতি ।
প্রাপ্তস্ত—ভূমি মন্ত্রভূমিঃ মন্ত্রসাবিষয়ঃ, বিশালা বিস্তীর্ণা বহুশাখা, পুরুষ-
ভেদেন বুদ্ধিভেদাৎ, বহুলা—বহুপ্রকার বিষ্ফুরণাৎ অতএব বহুভি মন্ত্রভৈঃ-
সহ মন্ত্রাতে, বহুভি ভূহিরণ্য হস্তাশ্ব রথমিত্র ত্রীপ্রভৃতিভি রনেকেরত্নৈঃ-
সমগ্নিতা, এতস্যাঞ্চ মন্ত্রভূমৌ বিগাহমানায়াং দূরংগত্বা—অঙ্গপঞ্চক বত্-
গুণ শক্তিভ্রম সিদ্ধিভ্রম সপ্তোপায়াদি সমস্তনীতিভূমি মনগাহ, অতস্বমেব
সর্বজ্ঞোহস্বজ্ঞিতেষী কার্য্যাকার্য্য নিশ্চয়ং বেৎসীতিভাবঃ । সমস্বীকারে
হেতুমাহ আরন্ত ইতি—রাজহরারন্তে ক্রতুকলং পারমেষ্ঠ্যং পরমেষ্ঠ-
তাদাত্ম্যং, দুস্প্রাপং অশক্তত্বা দস্মাকমিতার্থঃ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ কৃচ্ছ্রমুদিশ্যাহএব
মতি—এতে অস্বদীয়াঃ সভাসদঃ মনস্বিনোভীষাদয়ঃ শ্রেষ্ঠঃসর্বান জেতুং
সমর্থো-ভবিষ্যতীতিজানন্তি ॥ ৬ ॥

নয়ৈধৈব মহাভাগ ! জরাসন্ধভয়াত্তদা ।
 শঙ্কিতাঃ স্ম মহাভাগ ! দৌরাভ্যাত্তস্য চানঘ ! ॥ ৭ ॥
 অহং হি তব দুৰ্দ্ধৰ্ষ ! ভুজবীৰ্য্যাশ্রয়ঃ প্রভো ! ।
 নান্ধানং বলিনং মন্যে ত্বয়ি তস্মাদ্বিশঙ্কিতে ॥ ৮ ॥
 হুংসকাশাক্ত রামাক্ত ভীমসেনাক্ত মাধব ! ।
 অৰ্জুনাধা মহাবাহো ! হস্তং শক্যো ন বেতি বৈ ॥ ৯ ॥
 এবং জাননু হি বাৰ্ষেয় ! বিমুশামি পুনঃ পুনঃ ।
 ত্বং মে প্রমাণভূতোহস্মি সৰ্ব্বকার্যেষু কেশব ! ।
 তচ্ছ ত্বা চাত্রবীৰ্য্যীমো বাক্যং বাক্যাবিশারদঃ ॥ ১০ ॥

ভীম উবাচ ।

“ অনারম্ভপরো রাজা বল্মীক ইব সীদতি ।
 দুৰ্ব্বলশ্চানুপায়েন বলিনং যোহধিষ্ঠিষ্ঠতি ॥ ১১ ॥
 অতন্দ্রিতশ্চ প্রায়ৈণ দুৰ্ব্বলো বলিনং রিপুন্ম ।
 জয়েৎ সমাক্ প্রয়োগেন নীত্যর্থানান্ননো হিতান্ ॥ ১২ ॥
 কৃশে নরো নয়ি বলং জয়ঃ পার্থে ধনঞ্জয়ে ।
 মাগধং সাধয়িষ্যাম ইচ্ছিং ত্রয় ইবাশ্রয়ঃ ” ॥ ১৩ ॥

কৃষ্ণ উবাচ

“ অর্থানারভতে বালো নানুবন্ধমবেক্ষতে ।
 তস্মাদরিং ন মৃষ্যন্তি বালমর্থপরায়ণম্ ॥ ১৪ ॥

নহস্যাকং মধোতাদৃশঃ কশ্চিদস্তীত্যাহ বয়ংচেতি ॥ ৭ ॥ শকায়াং হেতুমাহ
 অহংহিহিতি ॥ ৮ ॥ তথাপিহং প্রভৃতীনাং চতুর্থাং মধ্যে কশ্চিদেনং
 হস্তংসমর্থোহস্মি নবেতি বিমুশামি যুস্মাকম্প্যনন্ত শক্তিহং জানদ্বিত্যা
 হ—হুংসকাশাদিতি ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ নীত্যর্থান্ নীতিপ্রাপ্যনর্থান
 দিত্যেতিতৃতী যান্তংবা ॥ ১২ ॥ মাগধং—জরাসন্ধং ॥ ১৩ ॥ ভীমংপ্রকোপয়ন্তি
 কৃষ্ণউবাচঃ—অর্থানিতি বালঃ অস্বাৎপন্নঃঅমুবন্ধং বিপাকং অর্থপরায়ণং
 স্বকাগ্যতৎপরং নমৃষ্যন্তি নবিচারয়ন্তি ॥ ১৪ ॥

হিত্বা করান যৌবনাশ্বঃ পালনাচ্চ ভগীরথঃ ।

কার্তবীৰ্য্যাস্তপোবীৰ্য্যাদ্বলাত্তু ভরতো বিভূঃ ॥ ১৫ ॥

খাদ্যা মরুতস্তান্ পঞ্চ সম্রাজস্তনুশুক্রম ।

(সাম্রাজ্য মিচ্ছত স্তেতু সর্বাংকারং যুধিষ্ঠির !) ॥ ১৬ ॥*

মস্ত্রান্ বশ্যাননুমুশান্নেবমেব সত্যং যুগে ।

নিগ্রাহলক্ষণং প্রাপ্তো**ধৰ্ম্মার্থনয়লক্ষণৈঃ ॥ ১৭ ॥

বাহুদ্রথো জরাসন্ধস্তদ্বিক্রি ভরতৰ্ষভ ! ।

ন চৈতমনুরূধ্যন্তে কলান্যেকশতং নৃপাঃ ॥ ১৮ ॥

যৌবনাশ্ব মাক্ষাতা, জয়ান্জৈতব্যান্ বাহান্তর শক্রনৃজিহা, জয়াননঃ পঞ্চ সাম্রাজ্য হেতব ইতিভাবঃ, হিত্বাকরানিতিপাঠে—করতাপাননঃ ॥ ১৫ ॥ সর্বাংকারং—জয়াদি পঞ্চক প্রকারং, যৌবনাশ্বি প্রভৃত্য একেকেন গুণেন সাম্রাজ্যং প্রাপ্তাঃ বস্ত তৎসর্কেইপি গুণৈরিশ্রুতীতিভাবঃ ॥ ১৬ ॥ তানৈব গুনানাহ—নিগ্রাহাঃ বিজিতাঃ শত্রব এব লক্ষণং যজ্ঞোৎসাহ সাম্রাজ্যস্য, এতেন জয়পূর্ব্বকং তমুখ্যমিত্যুক্তং তচ্চ যৌবনাশ্বে দৃষ্টং, প্রাপ্তিঃ পালনং ভগীরথে, প্রাপ্তিরপি সাম্রাজ্য লক্ষণং ইত্যেক দেশাভ্যুদয়েণ যোজ্যং—সাত্ ধৰ্ম্মাদি লক্ষণৈঃ সহিতা ইত চ যোজ্যং, ধৰ্ম্মঃ যোগঃ কার্তবীৰ্য্যে, অর্থোবিক্রি মৰুতে, নয়ো নীতিবলং ভরতে ॥ ১৭ ॥ বাহুদ্রথো জরাসন্ধ ইত্যন্তঃপ্রাক—“মস্ত্রান্ বশ্যাননুমুশান্ এব মেব সত্যং যুগে । নিগ্রাহা লক্ষণং প্রাপ্তো ধৰ্ম্মাশ্রিতনয় লক্ষণৈঃ” ইতি পঠন্তি, জরাসন্ধস্তং সাম্রাজ্যং নিগ্রাহালক্ষণং প্রাপ্ত, ইতি সার্কেনসম্বন্ধঃ, কিন্তু তঃ ৭—ধৰ্ম্মাশ্রিত-নয়লক্ষণৈঃ, ধৰ্ম্মোলাভোনীতিশ্চ এতেন লক্ষণৈঃ, সত্যং যুগে সংঘে, এব মেব বয়মিব মস্ত্রান্ বিচারান্ বশ্যান্ স্বকৃতি সাধ্যান্ অনুমুশান্ অনুতিষ্ঠান্, সর্বাং-কারং সাম্রাজ্যমিচ্ছতস্তব জরাসন্ধঃ প্রতিকুলোইস্তুতিবিক্রি, তর্হি স এব সম্রাজস্ত ইতিচেৎ—তস্মাৎসম্রাজ্যপীড়াকরাহায়ে ত্যাহ নচেতি ॥ ১৮ ॥

* “লোকাক্ষি মেতৎ কেবলং ধ-ব প্রভৃতি পাশ্চাত্য পুস্তকে—কার্তবীৰ্য্য পুস্তকেইপি” বর্ততে ।

† “সর্বাং বশ্যাননুমুশান্” ইতি পাঠভেদঃ ক—পুস্তকীয়ঃ ।

‡ প্রাপ্তো সাম্রাজ্যমিচ্ছত” ইত্যঙ্ক শ্লোকোহত্রৈব পঠতে ক—পুস্তকেনি : গ্রাহলক্ষণ মিত্যম্বাং প্রাক্ ।

** “প্রাপ্তি রিতি”—ঘ । .

তস্মাদিহ বলাদেব সাত্বাজ্যং কুরুতে হি সঃ ।
 রত্নভাজো হি রাজানো জরাসন্ধমুপাসতে । ১৯ ॥
 ন চ তুয্যতি তেনাপি বাল্যাদনয়মাস্থিতঃ ॥ ২০ ॥
 মূৰ্দ্ধাভিষিক্তং নৃপতিং প্রধানপুরুষো বলাৎ ।
 আদত্তে ন চ নো দৃষ্টোহভাগঃ পুরুষতঃ কচিৎ ॥ ২১ ॥
 এবং সৰ্বান্ বশে চক্রে জরাসন্ধঃ শতাবরান্ ।
 তং দুৰ্ব্বলতরো রাজা কথং পার্থ উপৈষ্যতি । ২২ ॥
 প্রোক্ষিতানাং প্রমুষ্ঠানাং রাজ্ঞাং পশুপতের্গৃহে ।
 পশূনামিব কা প্রীতি জীবিতে ভরতর্ষভ ? ২৩ ॥
 ক্ষত্রিয়ঃ শত্রুমরণো যদা ভবতি সংকৃতাঃ ।
 ততঃ স্ম মাগধং সম্ব্যে প্রতিবোধে মঙ্গতাঃ* ২৪ ॥
 যদুশীতিঃ সমানীতাঃ শেযা রাজ্ঞশ্চতুর্দশ ।
 জরাসন্ধেন রাজানন্ততঃ ক্রুরং প্রবৎস্যসে ২৫ ॥

॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ অস্মাভির্নচ দৃষ্টঃ জরাসন্ধেন অভাগঃ অস্বীকৃতঃ পুরুষতঃ
 —মূৰ্দ্ধাভিষিক্তেযু পুরুষেষু তেন সৰ্ব্বে বশীকৃতা ইত্যর্থঃ ॥ ২১ ॥ শতাবরান্
 —শতন্যূনান্ ॥ ২২ ॥ প্রমুষ্ঠানাং—কদ্রুদৈবতোঃ হ্রয় মিতি প্রত্যেক
 মতিঃ কৃতাং ॥ ২৩ ॥ তদাসংকৃতো ভবতীত্যাহ্বাত্য যোজ্যাম্, ততঃ
 —রাজ্ঞাং নিগ্রহাঙ্কতোঃ, প্রতিবোধে—হস্ত মাশাস্মহে, বন্নাগধং
 প্রতিবোধে ম তং ততোহেতো রিতিযোজ্যাম্ ॥ ২৪ ॥ ক্রুরং—রাজ বধাখ্যং
 কর্ম পশুপতয়ে বলিদানং প্রবৎস্যতে কারয়িষ্যতি ॥ ২৫ ॥

* “প্রতিবোধে মর্ষদ্বয়মিতি” য-পুস্তকঃ ।

প্রাপ্নুয়াৎ স যশো দীপ্তং তত্র যো বিদ্বন্মাচরেৎ ।
জযেদ্বশ্চ জরাসন্ধঃ স সম্রাট্ নিয়তং ভবেৎ ॥ ২৬ ॥

ইতি সভাপর্কনি রাজস্বয়া রত্ন পর্কনি শ্রীকৃষ্ণবাক্যে
পঞ্চদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৫ ॥

যুদ্ধান্তর উবাচ ।

সম্রাড্ গুণমভীপ্সন্ বৈ যুয়ান্ স্বার্থপরায়ণঃ ।
কথম্প্রহিণুয়াৎ কৃষ্ণ ! সোহহং কেরলসাহস্যং ? ॥ ১ ॥
ভীমার্জুনাবুভৌ নেত্রে মনো মন্যে জনার্দনম্ ।
মনশ্চক্ষুর্বিহীনস্য কীদৃশং জীবিতং ভবেৎ ? ॥ ২ ॥
জরাসন্ধবলং প্রাপ্য ছুস্মারং ভীমবিক্রমম্ ।
যমো হি ন বিজেতাজৌ তত্র বঃ কিং বিচেষ্টিতম্ ? ॥ ৩ ॥
অস্মিৎ স্তূর্থান্তরে যুক্ত মনর্থঃ প্রতিপদ্যতে ।
তস্মান্ প্রতিপত্তিস্তু কার্য্য যুক্তা মতা মম ॥ ৪ ॥

তং হুল্লভতরো রাজা কথং পার্থ উপৈষ্যতীতি তস্য হর্জয়মুক্ত্যপি
তজ্জয় এব সাম্রাজ্যাহেতু রিত্যহপ্রাপ্নুয়াদिति—স এবাদৌ জেতব্য ইত্যভি
প্রায়ঃ ॥ ২৬ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কনি পঞ্চদশোহধ্যায়ঃ ॥

সম্ভাতি—এবংজরাসন্ধাৎভীষিতো রাজা, কৃষ্ণেনয়, ইত্যাদিনা শ্লোকেন
ভীমেনোক্ত উপায়ো হৃকরইত্যাহ—যুয়ান্ কৃষ্ণভীমার্জুনান্ প্রহিণুয়াৎ
জরাসন্ধবধার্থ মিতিশেষঃ ॥ ১ ॥ ২ ॥ বিজেতা—জেয্যতি” অমোহপি
বিজয়েতাজা বিতিঃ” গোড় পাঠেতু—শ্রমঃশ্রমেণাপি জরাসন্ধে
সহায়ে সতি বিজয়েত শত্রুনিতিশেষঃ ॥ ৩ ॥ অর্থান্তরে—ইচ্ছফলাদি
পরীতফলে, কার্য্যেযুক্তং পুরুষং প্রতি অনর্থঃ প্রতিপদ্যতে প্রাপ্নোতি
তস্মাৎ কার্য্য কতু মিচ্চা প্রতিপত্তিঃ রাজস্বয়. বুদ্ধিঃ ন যুক্তাঃ ॥ ৪ ॥

যথাহং বিম্বাস্যেক স্তত্তাবচ্ছূয়তাম্ মম ।
 সন্ন্যাসং রোচয়ে সাধু কার্যস্যাস্য জনাঙ্গন ! ।
 প্রতিহন্তি মনো মেহদ্য রাজস্বয়ো দুরাহরঃ” ॥ ৫ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

পার্থঃ প্রাপ্য ধনুঃ শ্রেষ্ঠাঙ্কযো চ মহেশুধী ।
 রথং ধ্বজং সভাপ্লেব যুধিষ্ঠিরমভাষত ॥ ৬ ॥
 * “ধনুঃ শস্ত্রং শরা বীৰ্য্যং পক্ষো ভূমির্যশো বলম্ ।
 প্রাপ্তমেতন্ময়া রাজন্ ! দুঃপ্ৰাপ্যং যদভীষিতম্ ॥ ৭ ॥
 কূলে জন্ম প্রশংসন্তি বৈদ্যাঃ সাধুযু নিষ্ঠিতাঃ ।
 বলেন সদৃশং নাস্তি বীৰ্য্যন্ত মম রোচতে ॥ ৮ ॥
 কৃতবীৰ্য্যকূলে জাতো নিবীৰ্য্যঃ কিং করিষ্যতি? ।
 নিবীৰ্য্যো তু কূলে জাতো বীৰ্য্যবান্স্থ বিশিষ্যতে ॥ ৯ ॥
 ক্ষত্রিয়ঃ সৰ্ব্বশো রাজন্ ! যস্য বুদ্ধির্দ্বিষজ্জয়ে ।
 সৰ্বৈগুণৈর্কিহীনোহপি বীৰ্য্যবান্ হি তরেদ্রিপূন ॥ ১০ ॥
 সৰ্বৈরপি গুণৈর্যুক্তো নিবীৰ্য্যঃ কিং করিষ্যতি ।
 গুণীভূতা গুণাঃ সৰ্বৈ তিষ্ঠন্তি হি পরাক্রমে ॥ ১১ ॥
 জয়স্ব হেতুঃ সিদ্ধির্হি কৰ্ম্ম দৈবঞ্চ সংশ্রিতম্ ।
 সংযুক্তো হি বলৈঃ কশ্চিৎ প্রমাদান্নোপযুজ্যতে ॥ ১২ ॥

কার্যস্ব সন্ন্যাসং কর্ম্মমাত্রস্যাত্যাগং নতু ক্রতুমাত্রস্য, কাষায়ং স্থলভং ইত্য-
 ন্তেদর্শনাৎ, পারিত্রাজ্যমেব রোচয়েৎকথং ॥ ৬ ॥ বীৰ্য্যং উৎসাহঃ, পক্ষো-
 বায়ুদেবঃ, ভূমিঃ মস্ত্রপূর্বকঃ কার্যানিশ্চয়ঃ, বলং—শারীর সেনাদিরূপং
 সামর্থ্যং ॥ ৭ ॥ হৈদ্যাঃ—বিদ্যাবন্তঃ, বলেনেতি—উৎসাহএব ত্রৈয়ানিত্যর্থঃ
 ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ সিদ্ধির্যোগঃ অত্যন্তাভি-নিবেশ ইতি যাবৎ “সিদ্ধি
 রিচ্ছন্তি যোগয়োঃ” ইতিবিশ্বঃ । তস্মৈ সিদ্ধিরূপং বীৰ্য্যং, কর্ম্ম পরিম্পদঃ,
 দৈবং ভাগ্যং, তদুভয়পেক্ষাং নোপযুজ্যতে ন কার্ষক্ষমো ভবতি
 ॥ ১২ ॥

* “ধনুঃ শস্ত্রমিত্যস্মাৎ প্রাক—“অর্জুন উবাচ” ইত্যধিকঃ পাঠঃ
 ক-যপুস্তকে লভ্যতে । “সাধু স্থনিষ্ঠিতাঃ” ইতি পাঠান্তরং য-পুস্তকীয়ম্ ।

তেন দ্বারেণ শক্রভ্যাঃ ক্ষীয়তে সবলো রিপুঃ ॥ ১৩ ॥
 দৈন্যং যথাবলবতি তথা মোহো বলাস্থিতে ।
 তাবুভৌনাশকৌ হেতু রাজ্ঞা ত্যাজ্যৌ জয়ার্থিনা ॥ ১৪ ॥
 জরাসন্ধবিনাশঞ্চ রাজ্ঞাঞ্চ পরিরক্ষণম্ ।
 যদি কুর্য্যাম যজ্ঞার্থং কিং ততঃ পরমং ভবেৎ ? ॥ ১৫ ॥
 অনারন্তে হি নিয়তো ভবেদগুণনিষ্ঠয়ঃ ।
 গুণান্নিঃসংশয়াদ্রাজন্ । নৈগুণ্যং মন্যসে কথম্ ? ॥ ১৬ ॥
 কাষায়ং সুলভং পশ্চান্মুনীনাং শর্মামিচ্ছতাম্ ।
 সাম্রাজ্যন্ত ভবেচ্ছক্যং বয়ং যোঃস্থামহে পরান্ ” ॥ ১৭ ॥
 ইতি সভাপর্ষিণি রাজসুয়ান্তপর্ষিণি জরাসন্ধবধমন্ত্রণে
 ষোড়শোহধ্যায়ঃ ॥ ১৬ ॥

বাসুদেব উবাচ

জাতশ্চ ভারতে বংশে তথা কুন্ত্যাঃ স্মৃতশ্চ চ ।
 বা বৈ যুক্তা মতিঃ সেয় মর্জ্জুনেন প্রদর্শিতা ॥ ১ ॥
 ন স্ম মৃত্যুং বয়ং বিদ্ব রাত্রৌ বা যদি বা দিবা ।
 ন চাপি কিঞ্চিদমর মযুক্কেনামুশুগ্রম ॥ ২ ॥

তেন প্রমাদেন, শক্রভ্যাঃ শক্রতঃ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ তস্মাদ্ভুংসাহবতা কঠোর
 কর্তব্যং বিজয়ায় ইত্যাহজয়োত ॥ ১৫ ॥ অকরণে দোষমাহ অনারন্ত
 ইতি, কৰ্ম্মণ ইতিশেষঃ, আরক্ষমপি প্রতিফলক্ষেৎ, তত্রাহ গুণাদিতি ।
 গুণাৎ—পূৰ্ব্বোক্তাঙ্কসুয়াদি সম্পত্তিরূপাৎ, নৈগুণ্যং—অশক্তহং ॥ ১৬ ॥
 পশ্চাদশক্ত হ নিশ্চয়াদুদ্বিগ্নং, কাষায়ং—গৈরিকরক্তং বস্ত্রং ॥ ১৭ ॥

ইতি নৈল কথীয়-ভারতভাব দীপে সভাপর্ষিণি ষোড়শোহধ্যায়ঃ ।

জাতশ্চেতি— ১ ॥ ২ ॥

এতাবদেব পুরুষৈঃ কার্যং হৃদয়তোষণম্ ।
 নয়েন বিধিদ্ফেচৈন যত্নপক্রমতে পরান্ ॥ ৩ ॥
 সুনয়স্থানপায়স্থ সংযোগে পরমঃ ক্রমঃ ।
 সঙ্কত্যা জায়তেহসাম্যং সাম্যঞ্চ ন ভবেদ্দুয়োঃ ॥ ৪ ॥
 অনয়স্থানুপায়স্থ সংযুগে পরমঃ ক্ষয়ঃ ।
 সংশয়ো জায়তে সাম্যাজ্জয়শ্চ ন ভবেদ্দুয়োঃ ॥ ৫ ॥
 তে বয়ং নয়মান্হায় শত্রুদেহ-সমীপগাঃ ।
 কথমনুং ন গচ্ছেম বৃক্ষশ্চৈব নদীরয়াঃ? ।
 পর-রন্ধ্রে পরাক্রান্তাঃ স্ব-রন্ধ্রাবরণে স্থিতাঃ ॥ ৬ ॥
 বৃটানীকৈরতি বলৈ ন যুদ্ধোদরিভিঃ সহ ।?
 ইতি বুজ্জিমতাং নীতি স্তম্মমাপীহ রোচতে ॥ ৭ ॥
 অনবদ্যা হুসং বুদ্ধাঃ প্রবিষ্টাঃ শত্রুসম্ম তং ।
 শত্রুদেহমুপাক্রম্য তং কামং প্রাপ্নয়ামহে ॥ ৮ ॥

॥ ৩ ॥ সুনয়স্থ—শৌভনস্থ মন্ত্রস্থ, অনপায়স্থ—দৈবাদি প্রাতি কল্যা-
 ইনস্থ, সংযোগ প্রাপ্তৌ সত্যং পরম উৎকৃষ্টঃ, ক্রমঃ উপক্রমঃ সিদ্ধান্তি,
 তেনচ সংগত্যা দ্বয়ো মেলনেন অসাম্যং অন্যতরোৎকর্ষঃ জায়তে,
 চ-কারো হেতৌ, যতঃ দ্বয়োঃ যুদ্ধয়োঃ সাম্যং ন ভবতি তন্মা-
 দ্বিনা যুদ্ধং অশক্তহানিশ্চয়া-যোগাৎ অশক্তি শঙ্কয়া তুষ্টীমবস্থানং
 পরাভবহেতু রিতিভাবঃ ॥ ৪ ॥ বিপক্ষে দোষমাহ—অনয়স্থা নু
 পায়স্থ সংযুগে পরমক্ষয় ইতি। নহু?—পরস্তাপি নয়াদিমহে কথং
 স্বস্থ জয়ঃস্তাৎ—ইত্যশঙ্ক্যাহ “সংশয়োজায়তে সাম্যাজ্জয়শ্চ ন ভবে-
 দ্দুয়োরিতি” দ্বয়ো কপায়াদি সাম্যেতু দ্বয়োরপি পরস্পর ভয়াজ্জয়ে
 সংশয় এব ভবতি নহু জয়ঃ পরাজয়ো বা কিন্তু তাটস্থান দ্বাবপি তিষ্ঠত
 ইত্যর্থঃ ॥ ৫ ॥ সমীপ্যারস্ত বৈকল্যং ইত্যশঙ্ক্য স্বস্তোৎ কর্তৃতামাহ
 —মার্জ্জেন তেবয়মিতি ॥ ৬ ॥ নব্বেবং মহতো রাজকস্যোৎথাপনে ক্রতু
 বিদ্ব এব ভবেদিত্যাশঙ্ক্যাহ—ব্যাচেতি ॥ ৭ ॥ ৮ ॥

একো হেব শ্রিয়ং নিত্যং বিভর্তি পুরুষর্ষভঃ ।

অনুরায়েব ভূতানাং তৎক্ষয়ৈব লক্ষ্যে ॥ ৯ ॥

অথ বৈনং নিহত্যাজৌ শেষেণাপি সমাহতাঃ ।

প্রাপ্নুয়াম ততঃ স্বর্গং জ্ঞাতিজ্ঞাপরায়ণাঃ” ॥ ১০ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ

“কৃষ্ণ ! কোহয়ং জরাসন্ধঃ কিং বীর্য্যঃ কিং পরাক্রমঃ ।

যন্তুং স্পৃষ্ট্বাগ্নিসদৃশং ন দন্ধঃ শলভো যথা ?—” ॥ ১১ ॥

কৃষ্ণ উবাচ

শৃণু রাজন্ ! জরাসন্ধো যদ্বীর্য্যো যৎপরাক্রমঃ ।

যথা চোপেক্ষিতোহস্মাভির্বহুশঃ কৃতবিপ্রিয়ঃ ॥ ১২ ॥

অক্ষৌহিণীনাং তিস্রণামাসীৎ সমরদর্পিতঃ ।

রাজা বৃহদ্রথো নাম মগধাধিপতির্বলীঃ* ॥ ১৩ ॥

রূপবান্ বীর্য্যাসম্পন্নঃ শ্রীমানতুলবিক্রমঃ ।

নিত্যং দীক্ষাক্ষিততনুঃ শতক্রতুরিবাপরঃ ॥ ১৪ ॥

তেজসা সূর্য্যসন্ধাশঃ ক্ষময়া পৃথিবীসমঃ ।

যমান্তকসমঃ ক্রোধে শ্রিয়া বৈশ্রবণোপমঃ ॥ ১৫ ॥

উৎকর্ষে কাম প্রাপ্তিঃ সিদ্ধা সাম্যাস্তনৈব ভবেদিত্যাহ এক ইতি । শ্রিয়ং—সাম্রাজ্যলক্ষ্মীং, তৎতস্মাদন্যাতরজয় নিশ্চয়াক্ষেতোঃ অহং কথং স্মীয়ং নৈবোপ লক্ষ্যে কিন্তু পরশ্চৈব ক্ষয়ো ভবিষ্যতীত্যর্থঃ, তৎক্ষয়ৈবোতি পাঠে,—তন্তজরাসন্ধস্য কথং লক্ষ্যে সম্ভাবয়ে ইত্যর্থঃ ॥ ৯ ॥ নিহত্য—সংপ্রাপ্য, শেহেন বধেন বধহেতুনা শক্রনা “শেবঃ সংকষণেনন্তে উপযুক্তেহন্তরেবধে” ইতি বিধঃ । জ্ঞাতয়ঃ—জরাসন্ধবদ্ধা রাজানঃ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ পতিঃ—পালকঃ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ যমো—বৈবস্বতঃ, অমৃতকঃ কাল ইতি ভেদঃ ॥ ১৫ ॥

* “মগধাধিপতিঃ পতি” রিতিক ।

তস্মাভিজনসংযুক্তৈশ্চৈর্ভরতসন্তম্ ।
 ব্যাপ্তেয়ং পৃথিবী সৰ্বা সূর্য্যশ্চৈব গভস্তিভিঃ ॥ ১৬ ॥
 স কাশিরাজস্য সূতে যমজে ভরতর্ষভ ।
 উপযেমে মহাবীর্য্যো রূপদ্রবিগসংযুতে ।
 তয়োশ্চকার সময়ংমিথঃ স পুরুষর্ষভঃ ॥ ১৭ ॥
 নাতিবর্তিষ্য ইত্যেবং পত্নীভ্যাং সন্নিধৌ তদা ।
 স তাভ্যাং শুশুভে রাজা পত্নীভ্যাং বসুধাধিপঃ ॥ ১৮ ॥
 প্রিয়াভ্যামনুরূপাভ্যাং করেণুভ্যামিব দ্বিপঃ ।
 তযোমধ্যগতশ্চাপি ররাজ বসুধাধিপঃ ॥ ১৯ ॥
 গঙ্গায়মুনয়োর্মধ্যে মূর্ত্তিমানিব সাগরঃ ।
 বিধয়েমু নিমগ্নস্য তস্য যৌবনমভ্যাগাৎ ॥ ২০ ॥
 ন চ বংশকরঃ পুত্র স্তস্যাজায়ত কশ্চন ।
 মঙ্গলৈর্বহুভিহেঁটৈঃ পুত্রকামাভিরিচ্চিভিঃ ।
 নাসঙ্গাদ নৃপশ্রেষ্ঠঃ পুত্রং কুলধিবর্দ্ধনম্ ॥ ২১ ॥
 অথ কাঙ্ক্ষীবতঃ পুত্রং গৌতমস্য মহাত্মনঃ ।
 শুশ্রাব তপসি শ্রান্ত মুদারং চণ্ডকৌশিকম্ ॥ ২২ ॥
 যদৃচ্ছয়া গতং তন্ত বৃক্ষমূলমুপাশ্রিতম্ ।
 পত্নীভ্যাং সহিতো রাজা সৰ্ব্বরত্নৈরতোষয়ৎ ॥ ২৩ ॥
 তমব্রবীৎ সত্যধ্বাতিঃ সত্যবাগৃষিসন্তমঃ ।
 পরিতুষ্টোহস্মি রাজেন্দ্র ! বরস্বরয় সূত্রত ! ॥ ২৪ ॥
 ততঃসভার্যাঃ প্রণত স্তম্ববাচ বৃহদ্রথঃ ।
 পুত্রদর্শননৈরাশ্যাদ্ধাপ্সংদিক্ক্ষয়া গিরা ॥ ২৫ ॥

॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ নাতি বর্তিষ্যে—বৈষম্যংন করিষ্যে ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥
 ২১ ॥ ২২ ॥ রত্নৈঃ—মুনয়োঁইয়া কংকুষ্ট দ্রব্যৈঃ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥

রাজোবাচ।

“ভগবনাজ্যমুৎসজ্য প্রস্থিতোহহং তপোবনম্ ।
কিং বরেনাপ্তভাগ্যস্য কিং রাজ্যেনাপ্রজস্য মে?”—॥ ২৬ ॥

কৃষ্ণ উবাচ।

“এতৎ ক্রত্বা মুনির্ধ্যান মগমৎ ক্ষুতিতেন্দ্রিয়ঃ ।
তস্মৈব চাত্মবুদ্ধস্য ছায়ায়াং সমুপাविशৎ ॥ ২৭ ॥
তস্যোপবিষ্টস্য মূনে রুৎসংক্ষেপে নিপপাত হ ।
অবানমশুকাদক্ট মেকমাত্রফলং কিল ॥ ২৮ ॥
তৎপ্রগৃহ্য মুনিশ্রেষ্ঠো হৃদয়েনাভিমন্ত্য চ ।
রাজ্যে দদাবপ্রতিমং পুঞ্জসংপ্রাপ্তিকারণম্ ॥ ২৯ ॥
উবাচ চ মহাপ্রাজ্ঞ স্তম্ রাজানং মহামুনিঃ ।
গচ্ছ রাজান ! কৃতার্থোহসি নিবর্ত্তস্ব নরাধিপ ! ॥ ৩০ ॥
এতৎ ক্রত্বা মূনেকাক্যং শিরসা প্রণিপত্য চ ।
মুনেঃ পাদৌ মহাপ্রাজ্ঞঃ স নৃপঃ স্বগৃহং গতঃ ॥ ৩১ ॥
যথা সময়মাজ্জায় তদা স নৃপসত্তমঃ ।
দ্বাভ্যামেকং ফলং প্রাদাৎ পত্নীভ্যাং তরতর্ষভ ! ॥ ৩২ ॥
তে তুদাত্তং দ্বিধা কৃত্বা ভক্ষয়ামাসতুঃ শুভে ।
ভাবিত্বাদপি চার্ষস্য সত্যবাক্যতয়া মূনেঃ ॥ ৩৩ ॥
তয়োঃ সমভবদ্বার্তঃ ফলপ্রাশনসম্ভবঃ ।
তে চ দৃষ্ট্বা স নৃপতিঃ পরাং মুদমবাপ হ ॥ ৩৪ ॥

॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ অবানং—অশুকং সরসমিতি যাবৎ “আমেকলে শলাটু
স্ত্রাং শুক্রে বানমুভেদ্রিযু” ইত্যমরঃ। অবাচ মিতি পাঠে—নাস্তি
পাতয়িতা বাতো যন্ত তৎ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ৩০ ॥ ৩১ ॥ যথা সময়ং—
যথা প্রতিজ্ঞং নাতি বর্ত্তিষ্যে ইতিদর্শিতরীত্য ইতি যাবৎ। ॥ ৩২ ॥
॥ ৩৩ ॥ ৩৪ ॥

অথ কালে মহাপ্রজ্ঞ ! যথা সময়মাগতে ।
 প্রাজায়েতামুভে রাজন্ ! শরীর শকলে তদা ॥ ৩৫ ॥
 একাক্ষিবাচ্চরণে অর্কোদরমুখক্ষিচে ।
 দৃষ্ট্বা শরীরশকলে প্রবেপতু ক্রুতে ভূশন্ ॥ ৩৬ ॥
 উদ্বিগ্নে সহ সংমন্ত্র্য তে ভগিন্যৌ তদাবলে ।
 স-জীবে প্রাণিশকলে ততাজাতে স্তূঃখিতে ॥ ৩৭ ॥
 তয়োধাত্রৌ স্তুসংবীতে তে কৃত্বা গর্ভসংপ্লবে ।
 নির্গম্যান্তঃ পুরদ্বারাং সমুৎসৃজ্যাভিজগ্মুতুঃ ॥ ৩৮ ॥
 তে চতুষ্পথনিষ্কিপ্তে জরা নামাথ রাক্ষসী ।
 জগ্রাহ মনুজব্যাঘ্র ! মাংসশোণিতভোজনা ॥ ৩৯ ॥
 কৰ্ত্তুকামা স্তুখবহে শকলে সা তু রাক্ষসী ।
 সন্যোজয়ামাস তদা বিধানবলচোদিতা ॥ ৪০ ॥
 তে সমানীতমাত্রে তু শকলে পুরুষর্ষভ ! ।
 একমুৰ্ত্তিধরো বীরঃ কুমারঃ সমপদ্যত ॥ ৪১ ॥
 ততঃ সা রাক্ষসী রাজন্ ! বিস্ময়োৎফুল্ললোচনা ।
 ন শশাক সমুদ্বোষ্টুং বজ্রসারময়ং শিশুম্ ॥ ৪২ ॥
 বালস্তাত্ততলং মুক্তিং কৃত্বা চাস্যে নিধায় সঃ ।
 প্রাক্রোশদতিসংরদ্ধঃ সতোয় ইব ভোয়দঃ ॥ ৪৩ ॥
 তেন শব্দেন সত্ত্বাস্তঃ সহসাস্তঃপুরে জনঃ ।
 নিজগাম নরব্যাঘ্র ! রাজ্ঞা সহ পরম্পরা ॥ ৪৪ ॥

প্রজায়েতাং—সুধ্বতুঃ ॥ ৩৫ ॥ ক্ষিক্—কট্যা, অধোভাগঃ ॥ ৩৬ ॥
 তে—শকলে । ॥ ৩৭ ॥ গর্ভসংপ্লবে—গর্ভপাতে সতি ॥ ৩৮ ॥ স্তুখবহে—
 একীকৃত্যো রহনং হি স্তুখেন ভবতীতি প্রসিদ্ধম্ ॥ ৩৯ ॥ ৪০ ॥
 সমানীতমাত্র ইতি—সংযোজিত মাত্রে ইত্যর্থঃ ॥ ৪১ ॥ ৪২ ॥ ৪৩ ॥ ৪৪ ॥

তে চাবালে পরিমানে পয়ঃপূর্ণপয়োধরে ।
 নিরাশে পুঞ্জলাভায় সহসৈবাভ্যগচ্ছতাম্ ॥ ৪৫ ॥
 তেহং দৃষ্ট্বা তথাভূতে রাজানক্ষেপ্তমন্তুতিম্ ।
 তঞ্চ বালং সুবলিনং চিন্তয়ামাস রাক্ষসী ॥ ৪৬ ॥
 নার্হামি বিষয়ে রাজো বসন্তী পুত্রগৃহ্নিনঃ ।
 বালং পুত্রমিমং হস্তং ধার্মিকস্য মহাত্মনঃ ॥ ৪৭ ॥
 সা তং বালযুপাদায় মেঘলেখিব ভাস্করম্ ।
 কৃত্বা চ মানুষং রূপ মুবাচ বসুধাধিপম্ ॥ ৪৮ ॥

রাক্ষস্যবাচ ।

“বৃহদ্রথ ! সূতস্তেহয়ং ময়া দত্তঃ প্রগৃহ্যতাম্ ।
 তব পত্নীদ্বয়ে জাতো দ্বিজাতিবরশাসনাং ।
 ধাত্রীজনপরিত্যক্তো ময়ায়ং পরিরক্ষিতঃ” ॥ ৪৯ ॥

শ্রীকৃষ্ণ উবাচ ।

“ততস্তে ভরতশ্রেষ্ঠ ! কাশিরাজসূতে শুভে ।
 তং বালমভিপদ্যাশু প্রত্নবৈ রভ্যবিধতাম্ ॥ ৫০ ॥
 ততঃ স রাজা সঙ্কটঃ সর্বং তদুপলভ্য চ ।
 অগৃচ্ছন্ধেমগর্ভাতাং রাক্ষসীং তামরাক্ষসীম্ ॥ ৫১ ॥

রাজো বাচ ।

“কা ত্বং কমলগর্ভাতে ! মম পুত্রপ্রদারিনী ? ।
 কাময়া বহি কল্যাণি ! দেবতা প্রতিভাসি মে ॥ ৫২ ॥

ইতি সভাপর্কণি রাজসুয়ারভু পর্কণি জরাসন্ধোৎপত্তৌ
 সপ্তদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৭ ॥

॥ ৪৫ ॥ ৪৬ ॥ ৪৭ ॥ ৪৮ ॥ ৪৯ ॥ ৫০ ॥ অরাক্ষসীমিতি বেষতঃ ।
 : ॥ ৫১ ॥ কাময়া—কামেন যাতীতি ইচ্ছাবিহারিণীইত্যর্থঃ ॥ ৫২ ॥

ইতি নৈল কণায়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি, সপ্তদশোহধ্যায়ঃ ।

রাক্ষস্য বাচ ।

জরা নামান্মি ভদ্রহে রাক্ষসী কামরূপিণী ।
 তব বেশ্মানি রাজেন্দ্র ! পূজিতা ন্যবসং স্তুতম্ ॥ ১ ॥
 গৃহে গৃহে মনুষ্যাণাং নিত্যং তিষ্ঠামি রাক্ষসী ।
 গৃহদেবীতি নাম্না বৈ পুরা সৃষ্টা স্বয়ম্ভুবা ॥ ২ ॥
 দানবানাং বিনাশায় স্থাপিতা দিব্যরূপিণী ।
 যো মাং ভক্ত্যা লিখেৎ কুড্যে সপুত্রাং যৌবনান্বিতাম্ ॥ ৩ ॥
 গৃহে তস্য ভবেদ্বন্ধি রন্যথা ক্ষয়মাপ্নুয়াৎ ।
 স্বদগৃহে তিষ্ঠমানা তু পূজিতাহং সদা বিভো ! ॥ ৪ ॥
 লিখিত্বা চৈব কুড্যেষু পুঞ্জৈর্বহ্নতিরারুতা ।
 গন্ধপুষ্পৈস্তথা ধূপৈর্ভক্ষ্যভোজ্যৈঃ সুপূজিতা ॥ ৫ ॥
 সাহং প্রত্যুপকারার্থং চিন্তয়াম্যনিশং তব ।
 তবেমে পুঞ্জশকলে দৃষ্টবত্যস্মি ধার্মিক ! ॥ ৬ ॥
 সংশ্লেষিতে ময়া দৈবাং কুমারঃ সমপদ্যত ।
 তবভাগ্যান্মহারাজ ! হেতুমাভ্রমহং ত্বিহ ॥ ৭ ॥
 মেৰুং বা খাদিতুং শক্তা কিং পুনস্তব বালকম্ ? ।
 গৃহে সম্পূজনাতু ক্য ময়া প্রত্যাৰ্পিতস্তব ॥ ৮ ॥

কৃষ্ণ উবাচ ।

এবমুক্ত্বা তু সা রাজংস্তত্রৈবাস্তরধীয়ত ।
 স সংগৃহ্য কুমারং তং প্রবিবেশ গৃহং নৃপঃ ॥ ৯ ॥
 তস্য বালস্য যৎ কৃত্যং তচ্চকার নৃপসুন্দা ।
 অজ্ঞাপয়চ্চ রাক্ষস্যা মগধেষু মহোৎসবম্ ॥ ১০ ॥

কাহ্নমিতি— ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ তিষ্ঠমানা—সুস্থিরা ॥ ৪ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ;
 ৮ ॥ ৯ ॥ ১০

তস্য নামাকরোচ্চৈব পিতামহসমঃ পিতা ।

জরয়া সন্ধিতো যস্মাজ্জরাসন্ধো ভবত্বয়ম্ ॥ ১১ ॥

সোহবর্দ্ধত মহাতেজা মগধাধিপতেঃ সূতঃ ।

প্রমাণবলসম্পন্নো হুতাশ্বতিরিবানলঃ ॥ ১২ ॥

মাতাপিত্রোর্নন্দিকরঃ শুরূপক্ষে যথা শশী, ॥ ১৩ ॥

ইতি সভাসপ্তর্ষিণি রাজস্ময়্যারম্ভ পক্ষিণি জরাসন্ধোৎপত্তৌ

অষ্টাদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৮ ॥

কৃষ্ণ উবাচ ।

কস্যচিদ্বুথ কালস্য পুনরেব মহাতপাঃ ।

মগধেষু পচক্রাম ভগবাংশ্চণ্ডকৌশিকঃ ॥ ১ ॥

তস্যাগমনসংক্ৰমঃ সামাত্যঃ সপুৰঃসরঃ ।

সভাৰ্য্যঃ সহ পুত্রোণ নির্জগাম বৃহদ্রথঃ ॥ ২ ॥

পাদ্যার্ষ্যাচমনীয়েনু মর্চয়ামাস ভারত ! ।

স নৃপো রাজ্যসহিতং পুত্রং তস্মৈ ন্যবেদয়ৎ ॥ ৩ ॥

প্রতিগৃহ্য চ তাং পূজাং পার্থিবান্তুগবানৃষিঃ ।

উবাচ মাগধ্য রাজন্ ! প্রহৃষ্টেনাস্তুরাজ্ঞনা ॥ ৪ ॥

সর্বমেতন্ময়া জ্ঞাতং রাজন্ ! দিব্যেন চক্ষুষা ।

পুত্রস্ত শৃণু রাজেন্দ্র ! ষাট্শোহয়ং ভবিষ্যতি ॥ ৫ ॥

॥ ১৪ ॥ নন্দিকরঃ—সম্বন্ধকৃৎ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপক্ষিণি অষ্টাদশোহধ্যায়ঃ ।

কণ্ঠচিহ্নিতি— ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥

অসাক্ষপঞ্চ সত্ত্বঞ্চ বলমূৰ্জিতমেব চ ।

এষ শ্রিয়া সমুদিতঃ পুত্রস্তব ন সংশয়ঃ ॥ ৬ ॥

প্রাপয়িষ্যতি তৎ সৰ্ব্বং বিক্রমেণ সমন্বিতঃ ।

অস্য বীর্যবতো বীর্যং নানুযাস্যন্তি পার্থিবাঃ ॥ ৭ ॥

পততো বৈনতেয়স্য গতিমন্যে যথা ঋগাঃ ।

বিনাশমুপযাস্যন্তি যে চাস্য পরিপস্থিনঃ ॥ ৮ ॥

দেবৈরপি বিহ্বলানি শস্ত্রাণ্যস্য মহীপতে ! ।

ন ক্রুজং জনয়িষ্যন্তি গিরৈরিব নদীরয়াঃ ॥ ৯ ॥

সৰ্বমূৰ্দ্ধাভিষিক্তানাং মেঘ মুৰ্দ্ধি জ্বলিষ্যতি ।

প্রভাহরোহয়ং সৰ্বেষাং জ্যোতিষামিব ভাস্করঃ ॥ ১০ ॥

এনমাসাদ্য রাজানঃ সমৃদ্ধবলবাহনাঃ ।

বিনাশমুপযাস্যন্তি শলভা ইব পাবকম্ ॥ ১১ ॥

এষ শ্রিয়ঃ সমুদিতাঃ সৰ্বরাজাঃ প্রহীষ্যতি ।

বর্ষাস্বিবোদীর্ঘজলা নদী নদনদীপতিঃ ॥ ১২ ॥

এষ ধারয়িতা সম্যক্ চাতুৰ্দ্ধগ্যং মহাবলঃ ।

শুভাশুভমিব ক্ষীতা সৰ্বশস্যধরা ধরা ॥ ১৩ ॥

অস্যাজ্জাবশগাঃ সৰ্ব্বে ভবিষ্যন্তি নরাধিপাঃ ।

সৰ্বভূতান্নভূতস্য বায়োরিব শরীরিণঃ ॥ ১৪ ॥

এষ ক্রুজং মহাদেবং ত্রিপুরাস্তকরং হরম্ ।

সৰ্বলোকেষ্ণতিবলঃ সাক্ষাদ্ভ্যুতি মাগধঃ ॥ ১৫ ॥

এবং ক্রবন্নেব মুনিঃ স্বকার্য্যমিব চিন্তয়ন্ ।*

বিসর্জয়ামাসনৃপং বৃথদ্রথমধারিহন্ ! ॥ ১৬ ॥

৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ সৰ্বভূতান্নভূতস্য—
সৰ্বেষাং ভূতানাং আত্মবৎপ্রিয়তমস্ত ইত্যর্থঃ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥

* “ স্বকার্য্যমন্মুচিন্তয়ন্তিভ্যেবং ” কচিদ্রভ্যতে ।

প্রবিশ্য নগরীঞ্চাপি জ্ঞাতিসম্বন্ধিত্ববৃত্তঃ ।
 অভিষিচ্য জরাসন্ধং মগধাধিপতিসুদা ॥ ১৭ ॥
 বৃহদ্রথো নরপতিঃ পরাং নির্কৃতিমাষযৌ ।
 অভিষিক্তে জরাসন্ধে তদা রাজা বৃহদ্রথঃ ।
 পত্নীদ্বয়েনানুগত স্ত্রপোবনচরোহভবৎ ॥ ১৮ ॥
 ততো বনস্থে পিতরি মাত্রোশ্চৈব বিশাম্পতে !
 জরাসন্ধঃ স্ববীর্যেণ পার্থিবানকরোদ্ধশে ॥ ১৯ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

অথ দীর্ঘস্য কালস্য তপোবনচরো নৃপঃ ।
 সভার্যাঃ স্বর্গমগমন্তপন্তপ্তা বৃহদ্রথঃ ॥ ২০ ॥
 জরাসন্ধোহপি নৃপতি র্থথোক্তং কৌশিকেন তৎ ।
 বরপ্রদানমখিলং প্রাপ্য রাজ্যমপালয়ৎ ॥ ২১ ॥
 নিহতে বাসুদেবেন তদা কংসে মহীপতো ।
 জাতো বৈ বৈরনির্বন্ধঃ কৃষ্ণেন সহ তস্মৈ বৈ ॥ ২২ ॥
 ভ্রাময়িত্বা শতগুণ মেকোনং যেন ভারত ! ।
 গদা ক্ষিপ্তা বলবতা মাগধেন গিরিত্রজাৎ ॥ ২৩ ॥
 তিষ্ঠন্তে মথরায়াং বৈ কৃষ্ণাস্তদুতকর্ষণঃ ।
 একোন যোজনশতে সা পপাত গদা শুভা ॥ ২৪ ॥
 দৃষ্ট্বা পৌরৈস্তদা সম্যগ্গদা চৈব নিবেদিতা ।
 গদাবসানং তৎ খ্যাতং মথুরায়াঃ সমীপতঃ ॥ ২৫ ॥
 তস্মাস্তাং হংসভিতকা বশস্ত্রনিধনাবুভৌ ।
 মন্ত্রে মতিমতাং শ্রেষ্ঠৌ নীতিশাস্ত্রবিশারদৌ ॥ ২৬ ॥

॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ অশস্ত্র
 নিধনৌ—নবিদ্যতে শস্ত্রেণ নিধনং যয়োঃ স্তৌ ॥ ২৬ ॥

যৌ তৌ ময়া তে কথিতৌ পূৰ্বমেব মহাবলৌ ।

ত্রয়স্ত্রযাণাং লোকানাং পর্য্যাপ্তা ইতি মে মতিঃ ॥ ২৭ ॥

এবমেব তদা বীর ! বলিভিঃ কুকুরাঙ্কটৈঃ ।

রুষ্ণিভিঃ মহারাজ ! নীতিহেতোরূপেক্ষিতঃ ॥ ২৮ ॥

ইতি সভাপৰ্শ্বনি রাজসুয়ারম্ভ পৰ্বণি-জরাসন্ধ প্রশংসায়া-

মেকোনবিংশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৯ ॥

॥ ২৭ ॥ নীতি হেতোঃ “বলীরসা স্পর্জা নকর্তব্য” ইতি নীতি স্তদর্থ-
মিতার্থঃ ॥ ২৮ ॥

ইতি নৈল কণায়-ভারত ভাব দীপে সভাপৰ্শ্বনি উনবিংশোহধ্যায়ঃ ।

সমাপ্তঞ্চ রাজসূয় পর্ব ।

অথ জরাসন্ধবধ পর্ব ॥ ৪ ॥

বাসুদেব উবাচ ।

‘পতিতৌ হংসডিভকৌ কংসচ্চ সগণৌ হতঃ ।
 জরাসন্ধশ্চ নিধনে কালোহয়ং সমুপাগতঃ ॥ ১ ॥
 ন শক্যোহসৌ রণে জেতুং সর্কৈরপি সুরাসুরৈঃ ।
 প্রাণযুদ্ধেন জেতব্যঃ স ইতু্যপলভামহে ॥ ২ ॥
 ময়ি নীতির্কলং ভীমে রক্ষিতা চাবয়োর্জয়ঃ ।
 মাগধং সাধয়িষ্যাম ইচ্ছিং ত্রয় ইবাশ্রয়ঃ ॥ ৩ ॥
 ত্রিভিরাসাদিতোহস্মাতি কিঞ্জনে স নরাধিপঃ ।
 ন সন্দেহো যথা যুদ্ধ মেকেনাপুপয়াশ্চতি ॥ ৪ ॥
 অবমানাচ্চ লোভাচ্চ বাহুবীৰ্য্যাচ্চ দর্পিতঃ ।
 ভীমসেনেন যুদ্ধায় ধ্রুবমপুপয়াশ্চতি ॥ ৫ ॥
 অলং তস্ম মহাবাহু ভীমসেনো মহাবলঃ ।
 লোকশ্চ সমুদীর্ণশ্চ নিধনায়ান্তকো যথা ॥ ৬ ॥
 যদি মে হৃদয়ং বেৎসি যদি তে প্রত্যয়ৌ ময়ি ।
 ভীমসেনার্জুনৌ শীঘ্রং ন্যাসভূতৌ প্রযচ্ছ মে— ॥ ৭ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমুক্তো ভগবতা প্রভুবাচ যুধিষ্ঠিরঃ ।
 ভীমার্জুনৌ সমালোক্য সংপ্রহৃষ্টমুখৌ স্থিরৌ ॥ ৮ ॥

পতিতৌ হংসডিভকৌ— ১ ॥ ২ ॥ জয়ঃ—অর্জুনঃ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥
 ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“অচ্যুতচ্যুত ! মা মৈবৎ ব্যাহরামিত্রকর্ষণ ! ।
 পাণ্ডবানাং ভবান্নাথো ভবন্তুষ্কাশিতা বয়ম্ ॥ ৯ ॥
 যথা বদসি গোবিন্দ ! সর্বং তদুপপদ্যতে ।
 ন হি ত্বমগ্রতস্তেষাং যেষাং লক্ষ্মী পরাঙ্মুখী ॥ ১০ ॥
 নিহতশ্চ জরাসন্ধো মোক্ষিতাশ্চ মহীক্ষিতঃ ।
 রাজসূয়শ্চ মে লক্কো নিদেশে তব তিষ্ঠতঃ ॥ ১১ ॥
 ক্ষিপ্ৰমেব যথা ত্বৈতৎ কার্যং সমুপপদ্যতে !
 অশ্রমেভো জগন্নাথ ! তথা কুরু নরোত্তম ! ॥ ১২ ॥
 ত্রিভির্ভবন্তিহি বিনা নান্য জীবিতুয়ুৎসহে ।
 ধর্মকামার্থরহিতো রোগার্ত ইব ছঃখিতঃ ॥ ১৩ ॥
 ন শৌরিণা বিনা পার্থো ন শৌরিঃ পাণ্ডবং বিনা ।
 নাজেয়োহস্ত্যনয়োলৈকে কৃষ্ণয়োরিতি মে মতিঃ ॥ ১৪ ॥
 অয়ঞ্চ বলিনাং শ্রেষ্ঠঃ শ্রীমানপি বৃকোদরঃ ।
 যুবাভ্যাং সহিতো বীরঃ কিং ন কুর্ঘ্যান্নহাযশাঃ ? ॥ ১৫ ॥
 সূত্রগীতো বলৌঘো হি কুরুতে কার্যমুত্তমম্ ।
 অক্লং বলং জডং প্রাজ্ঞঃ প্রণেতব্যং বিচক্ষণৈঃ ॥ ১৬ ॥
 যতো হি নিয়ং ভবতি নয়ন্তি হি ততো জলম্ ।
 যতশ্ছিদ্রং ততশ্চাপি নয়ন্তে ধীবরা জলম্ ॥ ১৭ ॥

॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ বলৌঘঃ—সেনা প্রবাহঃ
 বিচক্ষণৈঃ প্রণেতব্যঃ অনাথা অক্লজডবদক্ষিণ করং বলমিত্যর্থঃ
 ॥ ১৬ ॥ এতদেব সদৃকান্ত মাহ—যত ইতি । ধীবরাঃ—বরধিয়ঃ, যতো
 যস্মিন্ দেশে নিহৎ অযত্নত আক্রমণীয়ং স্থানং ভবতি তৎহি ততঃ দ্বিতীয়া
 র্থেতসিঃ, ইচ্ছং নিরূপিতঃ দেশং প্রতি জড সৈন্যং নয়ন্তি, নতু হতুমুখে
 মহাবীরস্বায়ে পাতয়ন্তি, অত্র দৃকান্তঃ—যথা ধীবরাঃ—নদীজল জীবিনঃ
 যতশ্ছিদ্রং কুল্যারূপং ততঃ তেনৈবযার্গেণ জলং বাপি ইচ্ছং কেনারাদি
 প্রদেশং নয়ন্তি তৎ ॥ ১৭ ॥

তস্মান্নয়বিধানজ্ঞঃ পুরুষঃ লোকবিশ্রুতম্ ।
 বয়মশ্রিত্য গোবিন্দং যতামঃ কার্যাসিদ্ধয়ে ॥ ১৮ ॥
 এবং প্রজ্ঞানন্নবলং* ক্রিয়োপায়সমন্বিতম্ ।
 পুরস্কৃষীত কার্যেষু কৃষ্ণং কার্যার্থসিদ্ধয়ে ॥ ১৯ ॥
 এবমেব যদ্ব্যশ্রেষ্ঠং পার্থঃ কার্যার্থসিদ্ধয়ে ।
 অর্জুনঃ কৃষ্ণমশ্বতু ভীমোহশ্বতু ধনঞ্জয়ম্ ।
 নয়ো জয়ো বলশ্চৈব বিক্রমে সিদ্ধিমেষ্যতি” ॥ ২০ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমুক্তান্ততঃ সর্কে ভ্রাতরো বিপুলৌজসঃ ।
 বাশেষঃ পাণ্ডবেযৌ চ প্রতস্থুর্মাগধং শ্রুতি ॥ ২১ ॥
 বর্জস্বিনাং ব্রাহ্মণানাং স্নাতকানাং পরিচ্ছদম্ ।
 আচ্ছাদ্য স্নুহদাং বাটিক্যমনৌজৈরভিনন্দিতাঃ ॥ ২২ ॥
 অমর্ষাদভিতপ্তানাং জ্ঞাতার্থং মুখ্যতেজসাম্ ।
 রবিসোমগ্নিবপুষাং দীপ্তমাসীত্তদা বপুঃ ॥ ২৩ ॥
 হতং মেনে জরাসন্ধং দৃষ্ট্বা ভীমপুরোগমৌ ।
 এককার্যাসমুদ্যস্তৌ কৃষ্ণৌ যুদ্ধেহপরাজিতৌ ॥ ২৪ ॥
 জৈশৌ হি তৌ মহাত্মানৌ সর্বকার্যপ্রবর্তিনৌ ।
 ধর্মকামার্থকার্যাণাং লোকানাঞ্চ প্রবর্তকৌ ॥ ২৫ ॥
 কুরুভ্যাঃ প্রস্থিতান্তে তু মধ্যেন কুরুজাঙ্গলম্ ।
 রম্যং পদ্মসরৌ গত্বা কালকুটমভীত্য চ ॥ ২৬ ॥

বলা পেক্ষয়া নীতিরেব শ্রেষ্ঠেতু্যপ সংহরতি তস্মাদিতি ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥
 ॥ ২১ ॥ পরিচ্ছদং— অজিন দণ্ড কমণ্ডলু কাষায়াদিক্রপ সামগ্রীং,
 আচ্ছাদ্য—স্বীকৃত্য তয়া স্বংবেষং তিরোদায় বা ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥
 জৈশৌ—নরনারায়ণৌ, সর্কানি কার্যানি—নিমেষোষ্যে যদি মহা-
 ঞ্জলয়াস্তানি বর্তয়িতুং শীলং যয়োস্তৌ নিয়ন্তারা বিত্যাঃ ॥ ২৫ ॥

* “এবং প্রজ্ঞা নন্নবল-ক্রিয়োপায়সমন্বিতম্” ইতি সমস্ত পাঠঃ
 পাঠ্যতে খ—পুস্তকে ।

গণ্ডকীঞ্চ সদানীরাং শৰ্করাবর্তমেবচ* ।
 একপৰ্বতকে নদ্যঃ ক্রমেণৈত্যাব্রজন্ত তে ॥ ২৭ ॥
 উত্তীৰ্ণ্য সরযুং রম্যাং দৃষ্ট্বা পূৰ্বাঞ্চ কোশলাম্ ।
 অতীত্য জগ্নুর্শিখিলাং মালাং চর্ম্মণ্ডিতীং নদীম্ ॥ ২৮ ॥
 অতীত্য গঙ্গাং শোণঞ্চ ত্রয়ন্তে প্রাণ্ডমুখাস্তদা ।
 কুশাম্বোরঃস্থলং† জগ্নুর্শ্মাগধং ক্ষেত্রমচ্যুতাঃ ॥ ২৯ ॥
 তে শব্দদোধানাকীর্ণমম্মমন্তং শুভদ্রুমম্ ।
 গোরথং গিরিমাসাদ্য দদৃশুর্শ্মাগধং পুরম্ ॥ ৩০ ॥
 ইতি সভাপৰ্কণি জরাসন্ধবধপৰ্কণি ত্রীকৃষ্ণপাণ্ডব-মাগধ-
 যাত্ৰায়াং বিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২০ ॥

বাসুদেব উবাচ ।

এষ পার্থ ! মহান্ ভাতি পশুমান্নিত্যমম্মমান্ ।
 নিরাময়ঃ স্তবেশ্ম্যাঢ্যো নিবেশো মাগধঃ শুভঃ ॥ ১ ॥
 বৈহারো বিপুলঃ শৈলো বরাহো বৃষভস্তথা ।
 তথা ঋষিগিরিস্থাত ! শুভাশ্চৈত্যকপঞ্চমাঃ ॥ ২ ॥
 এতে পঞ্চ মহাশৃঙ্গাঃ পৰ্কতাঃ শীতলদ্রুমাঃ ।
 রক্ষন্তীবাভিসংহত্য সংহতাক্ষা গিরিব্রজম্ ॥ ৩ ॥

॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ মাগধঃ—মগধানাং সম্বন্ধি ॥ ৩০ ॥

ইতি মেনকচীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপৰ্কণি বিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ।

এবপার্থেতি । এষ মাগধঃ—মগধ দেশ সম্বন্ধীয়ঃ, নিবেশঃ বিন্যাসঃ
 ॥ ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥

* “গণ্ডকীঞ্চসদা নীরাং শৰ্করাবর্তমিত্যত্র”—“গণ্ডকীঞ্চ মহাশোণং
 সদা নীরাভুত্বৈবচ” ইতি য—পুস্তকে পঠ্যতে ।

† “কুণ্ঠীরদ্ধদা” ইতি য—পুস্তকঃ ।

পুষ্পাবেষ্টিতশাখাগ্রৈর্গন্ধবন্তিমনোহরৈঃ ।

নিগূঢ়া ইব লোধ্রাণাম্ বনৈঃ কামিজনপ্রিয়ৈঃ ॥ ৪ ॥

শূদ্রায়াং গৌতমো যত্র মহাত্মা সংশিতব্রতঃ ।

ঔশীনর্যামজনয়ৎ কাক্ষীবাদ্যান্ সূতান্ মুনিঃ ॥ ৫ ॥

গৌতমশ্চ ক্ষরাত্তন্মাদ্যথাসৌ তত্র সন্ধানি ।

ভজতে মানবং বংশং স নৃপানামনুগ্রহঃ ॥ ৬ ॥

অঙ্গবজ্রাদয়শ্চৈব রাজানঃ সূমহাবলাঃ ।

গৌতমক্ষয়মভ্যেত্য রমন্তে স্ম পুরাজ্জুন ! ॥ ৭ ॥

বনরাজীকৃত পশ্বেমাঃ পিপ্ললানাং মনোরমাঃ ।

লোধ্রাণাঞ্চ শুভাঃ পার্থ ! গৌতমৌকঃসমীপজাঃ ॥ ৮ ॥

অর্কদুঃ শক্রবাপী চ পন্নগৌ শত্রুতাপনৌ ।

স্বস্তিকস্থালয়শ্চাত্র মণিনাগশ্চ চোত্তমঃ ॥ ৯ ॥

অপরিহার্য্য মেঘানাং মাগধা মনুনা কুতাঃ ।

কৌশিকৌ মণিমান্শ্চৈব চক্রাতে চাপ্যানুগ্রহম্ ॥ ১০ ॥

এবং প্রাপ্য পুরং রম্যং ছুরাধর্ষ্য সমন্ততঃ ।

অর্থসিক্খিং ত্বনুপমাং জরাসন্ধোহভিমন্যতে ॥ ১১ ॥

বয়মাসাদনে তস্মৈ দর্পমদ্য হরেমহি—

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমুক্ত্বা ততঃ সর্কে ভ্রাতরৌ বিপুলৌজসঃ ।

বাক্ষেয়ঃ পাণ্ডবৌ চৈব প্রতস্থূর্মগধং পুরম্ ॥ ১২ ॥

॥ ৪ ॥ ৫ ॥ গৌতমস্য ক্ষরাদিতি—ক্ষর্য্য দৈশ্বর্ঘ্যাং, অসৌশূদ্রায়াং জাতোপি কাক্ষীবাদীনাম্ বংশঃ মানবং বংশংভজতে, স গৌতমস্য নৃপানামনুপরি অনুগ্রহঃ ॥ ৬ ॥ গৌতমক্ষয়ং গৌতম গৃহং ॥ ৭ ॥ গৌতমৌকঃ—গৌতমস্য ওকো স্থানং গৃহমিত্যর্থঃ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥

হৃষ্টপুষ্টজনোপেতং চাতুর্কর্ণ্য সমাকুলম্ ।

ক্ষীতোৎসবমনাধ্ব্য মাসেদুশ্চ গিরিত্রয়ম্ ॥ ১৩ ॥

ততো দ্বারং সমাসাদ্য পুরস্ত গিরিমুচ্ছিতম্ ।

বাহুদ্রৈথ্যে পূজ্যমানং তথা নগরবাসিভিঃ ॥ ১৪ ॥

মাগধানাস্তু রুচিরং চৈত্যকাস্তুরমাদ্রবন্ ॥ ১৫ ॥

যএ মাংসাদম্বত মাসসাদ বৃহদ্রথঃ ।

তং হত্বা মাসতালাভি স্তিত্রো ভেরীরকারয়ং ॥ ১৬ ॥

স্বপুরে স্থাপয়ামাস তেন চানহ চর্ম্মণা ।

যত্র তাঃ প্রাগদন্ তেৰ্যো দিব্যপুষ্পাবচূর্ণিতাঃ ॥ ১৭ ॥

(ভঙ্কৃত্বা ভেরীত্রয়ং তেহপি চৈত্র প্রাকার মাদ্রবন্ ।

দ্বারতোহভি মুখাঃসকৈ যযুর্নানা যুধাস্তদা)* ॥ ১৮ ॥

মাগধানাঃ সুরুচিরং চৈত্যকাস্তু সমাদ্রবন্ ।

শিরসীব সমাম্রন্তো জরাসন্ধং জিঘাংসবঃ ॥ ১৯ ॥

॥ ১৩ ॥ পুরস্তগিরিঃ পুর প্রাকার সংলগ্নং গিরিতুলাং মহাস্তম্ভং বৃকজ, ইতি ভাষায়াং প্রসিদ্ধম্ ॥ ১৪ ॥ চৈত্যকং—নগর হৃৎকং ॥ ১৫ ॥ যত্রৈতি—মাংসাদং মাংসাহারং যতং যতাকার দৈত্যং আসসাদ হতবান্, ভেরীঃ হস্ততীন মাসতালাভিঃ—মাসেন তালোধনি পরিচ্ছেনো বাসাং তাভিরাকৃতিভি কপ লক্ষিতা ইতি যোজ্যম্, মহতো হি কাংস্যাদি ভাজনস্য সুরুদাহৃতস্য চিরকালান্ন বর্তী ধনিরिति প্রসিদ্ধম্ । পূর্বেতু—মাংসাশ্চেন দ্বাদশ সংখ্যান্ তালশ্চেন মধ্যমাঙ্কুঠ প্রমাণাঙ্কুঠা তৎদ্বাদশ প্রমাণাভি রিতি ব্যাচ-
কতে, তত্র আকৃতিভিঃ সমিতা ইত্যাহ্বাতা যোজনা ইত্যুভয়ত্র সমানঃ “তালঃ করতলেহ দ্বুষ্ঠ মধ্যমাত্যাঞ্চ সমিতে । গীতকাল ক্রিয়া মানেতা-
লঃ খণ্ডগাদি মুক্তিহু” ইতি বিখ্যঃ । মাংস নালাভি রিতি গোড়পাঠেতু—মাংসস্য নালা বৎ বেফন কত্রী ভিঃ মাংসনালাভিঃ বধীভিরिति ॥ ১৬ ॥ তেন চর্ম্মণাচ আনহেতি ব্যবহিতেন সংবন্ধঃ, অবচূর্ণিতাঃ অবকীর্ণা বাপ্তা ইত্যর্থঃ, যত্র পুরস্তগিরো ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ চৈত্যকং—চৈত্যা দৃশদা-
কয়নেন নির্কৃতম্ ॥ ১৯ ॥

* য-পুস্তকে কচিদন্যাম্বিরপি পুস্তকে চ—অয়ং শ্লোকঃ প্রমাদ পতিত ইতি মন্যামহে ।

স্থিরং সুবিপুলং শৃঙ্গং সুমহত্তং পুরাতনম্।
 অর্চিতং গন্ধমালৌশ্চ সততং সুপ্রতিষ্ঠিতম্ ॥ ২০ ॥
 বিপুলৈর্কাছতি কীরী স্তেহভিত্ত্যাভ্যপাতয়ন্।
 ততস্তে মগধং হৃষ্টাঃ পুরং প্রবিবিশুস্তদা ॥ ২১ ॥
 এতন্মিমেব কালে তু ব্রাহ্মণা বেদপারগাঃ।
 দৃষ্টা তু ছনিমিত্তানি জরাসন্ধমদর্শয়ন্ ॥ ২২ ॥
 পর্যাগ্নাকূর্কঃ শনুপং দ্বিরদহত্বং পুরোহিতাঃ।
 ততস্তচ্ছান্তয়ে রাজা জরাসন্ধঃ প্রতাপবান্।
 দৌক্ষিতো নিঃসম্ভোহসা বুপবাসপরোহিতবৎ ॥ ২৩ ॥
 স্নাতকব্রতিনস্তে তু বাহুশস্ত্রা নিরায়ুধাঃ।
 যুযুৎসবঃ প্রবিবিশু জরাসন্ধেন ভারত ॥ ২৪ ॥
 ভক্ষ্যমাণ্যাপণানাঞ্চ দদৃশুঃ শ্রিয়মুক্তমাম্।
 ক্ষীতাং সর্কগুণোপেতাং সর্ককামসমৃদ্ধিনীম্ ॥ ২৫ ॥
 তাস্ত দৃষ্ট্বা সমৃদ্ধিং তে বীথ্যাং তস্যাং নরোত্তমাঃ।
 রাজমার্গেণ গচ্ছন্তঃ কৃষ্ণভীমধনঞ্জয়াঃ।
 বলাদ্যাহত্বা মাণ্যানি মালাকারাশ্বহাবলাঃ ॥ ২৬ ॥
 বিরাগবসনাঃ সর্কৈ প্রস্বিণো মৃচ্ছকুণ্ডলাঃ।
 নিবেশনমথাজগ্মু জরাসন্ধস্ত ধীমতঃ ॥ ২৭ ॥
 গোবাসমিব বীক্ষন্তুঃ সিংহা হৈমবতা যথা—
 শালস্তম্ভনিভাস্তেষাং চন্দনাগুরুকষিতাঃ ॥ ২৮ ॥

শৃঙ্গং—তংগিরিমেব শৃঙ্গবৃক্ষি তং ভাষায়্যং “মহুবা” ইতি প্রসিদ্ধম্
 ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ পর্যাগ্নাকূর্কং—জ্বলন্তুল্যকেন পরিতো ভ্রাম্যমানেন
 যজ্ঞীয়ং পশুমিব পর্যাগ্নিং কৃতবন্ত ইত্যর্থঃ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥
 বিরাগ বসনাঃ—বিচিত্ররাগুক্ত বসনাঃ ॥ ২৭ ॥ গোবাসং—গোষ্ঠং হৈম-
 বতাঃ—হিমবৎ প্রভবাঃ ॥ ২৮ ॥

অশোভন্ত মহারাজ ! বাহবো যুদ্ধশালিনাম্ ।
 তান্ দৃষ্ট্বা দ্বিরদ প্রথ্যান্ শালক্কানিবোধাতান্ ।
 বৃদ্ধোরক্ষান্ মাগধানাং বিস্ময়ঃ সমপদ্যত ॥ ২৯ ॥
 তে ত্বতীত্য জনাকীর্ণাঃ কক্ষাস্তিস্রো নরর্ষভাঃ ।
 অহঙ্কারেণ রাজান মুপতস্থু গতিব্যথাঃ ॥ ৩০ ॥
 তান্ পাদ্যমধুপর্কহান্ গবাহান্ সংকৃতিং গতান্ ।
 প্রত্যাখ্যায় জরাসন্ধ উপতস্থে যথাবিধি— ॥ ৩১ ॥
 উবাচ চৈতান্নাজাসৌ স্বাগতং বোহস্তি তি প্রভুঃ ।
 মৌনমাসীত্তদা পার্থভীময়োজ নমেজয় ! ॥ ৩২ ॥
 তেষাং মধ্যে মহাবুদ্ধিঃ কৃষ্ণো বচনমব্রবীৎ ।
 বক্তুং নাযাতি রাজেন্দ্র ! এতয়োর্নিয়মস্থয়োঃ ॥ ৩৩ ॥
 অক্ষাক্ নিশীথাং পরত স্তুরা সার্কি বদিষ্যতঃ ।
 যজ্ঞগারে স্থাপয়িত্বা রাজা রাজগৃহং গতঃ ॥ ৩৪ ॥
 ততোহর্জুনায়ে সংপ্রাপ্তে যাতে। যত্র স্থিতা দ্বিজাঃ ।
 তস্ত্য হ্যেতদ্বৃত্তং রাজন্ ! বভুব ভূবি বিকৃতম্ ॥ ৩৫ ॥
 স্নাতকান্ ব্রাহ্মণান্ প্রাপ্তান্ ক্রত্বা স সমিতিঞ্জয়ঃ ।
 অপ্যর্জুনায়ে নৃপতিঃ প্রত্যাগচ্ছতিভারত ! ॥ ৩৬ ॥
 তাংস্ত্ব পূর্বেণ বেশেন দৃষ্ট্বা স নৃপসত্তমঃ ।
 উপতস্থে জরাসন্ধো বিস্মিতশ্চাতবত্তদা ॥ ৩৭ ॥
 তে তু দৃষ্টেব রাজানং জরাসন্ধং নরর্ষভাঃ ।
 ইদমুচুরমিত্রস্বাঃ সর্কেভরতসত্তম ! ॥ ৩৮ ॥

॥ ২৯ ॥ কক্ষাঃ—স্বার দেশা উত্তমাধম-মধ্যম জনাবস্থিত ধোণাঃ ॥ ৩০ ॥

॥ ৩১ ॥ ৩১ ॥ ৩৩ ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥ ৩৮ ॥

“স্বস্ত্যস্ত্র কুশলং রাজমিতি” তত্র ব্যবস্থিতাঃ ।

তং নৃপং নৃপশর্দূল ! পেক্ষমাণাঃ পরস্পরম্ ॥ ৩৯ ॥

তানত্রবীজ্জরাসন্ধ স্তথা পাণ্ডব যাদবান্ ।

আস্যাতিমিতি রাজেন্দ্র ! ব্রাহ্মণান্ ছদ্মসংবৃতান্ ॥ ৪০ ॥

অধোপবিবিশুঃ সর্কে ত্রয়ন্তে পুরুষর্ষভাঃ ।

সম্প্রদীপ্তা ত্রয়ো লক্ষ্যা মহাধর ইবাগ্নয়ঃ ॥ ৪১ ॥

তানুবাচ জরাসন্ধঃ সত্যসঙ্কো নরাধিপঃ ।

বিগর্হমাণঃ কোরব্য ! বেশগ্রহণ বৈকৃতান্ ।

ন স্নাতকব্রতা বিপ্রা বহির্মাল্যানুলেপনাঃ ॥ ৪২ ॥

তবস্তীতি নৃলোকেহস্মিন্ বিদিতং মম সর্বশঃ ।

কে যুয়ং পুষ্পবস্ত্রচ্ ভূজৈজ্যাকৃতলক্ষণৈঃ— ॥ ৪৩ ॥

বিব্রতঃ ক্ষাত্রমোজশ্চ ব্রাহ্মণ্যং প্রতিজানথ ?—।

এবং বিরাগবসনা বহির্মাল্যানুলেপনাঃ ।

সত্যং বদত কেযুয়ং ? সত্যং রাজসু শোভতে— ॥ ৪৪ ॥

চৈত্যকস্য গিরেঃ শৃঙ্গং ভিক্ষু। কিমিহ ছদ্মনা ।

অদ্বারেণ প্রবিষ্টাঃ স্থ নির্ভয়া রাজকিল্বিষাৎ ? ॥ ৪৫ ॥

বদধ্বং বাচি বীর্যাঞ্চ ব্রাহ্মণস্য বিশেষতঃ ।

কস্মৈ চৈতদ্বিলিঙ্গস্থং কিং বোহদ্য প্রসমীক্ষিতম্ ? ॥ ৪৬ ॥

স্বস্ত্যস্ত্র কুশলং রাজমিতি—কুশলং নির্বিঘ্নং যথাস্থ্যং তথা, স্বস্তি—সুতরাং
যদন্তি অবিনাশি মোক্ষপদং তৎতে অস্ত্র কৃষ্ণসমকং যরিষ্যমাণস্ত
তৎপ্রাপ্ত্য বশ্যস্তাবাদিত্যবঃ, মাজীব্যেত্যর্থঃ ॥ ৩৯ ॥ ৪০ ॥ ৪১ ॥
বহির্মাল্যানুলেপনাঃ—বহিঃ, সমাবর্তনাদিনিষিদ্ধং বিনা ॥ ৪২ ॥ ৪৩ ॥ ৪৪ ॥
• ॥ ৪৫ ॥ বাচি বীর্যং নতুক্রিয়ুবাৎ, বিলিঙ্গস্থং অন্য লিঙ্গ মন্যং কস্মৈ ইত্যর্থঃ
॥ ৪৬ ॥

এবঞ্চ মামুপাস্থায় কস্মাক্ষ বিধানাহঁণাম্ ।

প্রণীতান্নানুগৃহীত কার্য্যং কিং বাস্মদাগমে !” ॥ ৪৭ ॥

এবমুক্তে ততঃ কৃষ্ণঃ প্রত্যুবাচ মহামনাঃ ।

স্নিগ্ধগন্তীরয়া বাচ। বাক্যং বাক্যবিশারদঃ ॥ ৪৮ ॥

কৃষ্ণ উবাচ ।

“ স্নাতকান্ ব্রাহ্মণান্ রাজান্ । বিজ্ঞান্মাংস্তু নরাধিপ ! ।

স্নাতকব্রতিনো রাজান্ ! ব্রাহ্মণাঃ ক্রত্বিয়া বিশঃ ॥ ৪৯ ॥

বিশেষনিয়মশ্চৈব মবিশেষাশ্চ সমুদ্যত—।

বিশেষবাংশ্চ সততং ক্রত্বিয়ঃ শ্রিয়মুচ্ছতি ॥ ৫০ ॥

পুষ্পবৎসু ধ্রুবা ত্রীশ্চ পুষ্পবন্তস্ততো বয়ম্ ।

ক্রত্বিয়ে বাহুবীৰ্য্যন্ত ন তথা বাক্যবীৰ্য্যবান্ ।

অপ্রগল্ভং বচস্তস্য তস্মাদ্বাহঁদ্রেথেরিতম্ ॥ ৫১ ॥

স্ববীৰ্য্যং ক্রত্বিয়াণাস্ত বাহ্ষোৰ্ধাতা ন্যবেশয়ৎ ।

তদ্বিদৃক্ষসি চেদ্রাজান্ ! দ্রষ্টাস্যাদ্য ন সংশয়ঃ ॥ ৫২ ॥

অদ্বারেণ রিপোর্গেহং দ্বারেণ স্তুহুদো গৃহম্ ।

প্রবিশন্তি নরা ধীর। দ্বারাগ্যোতানি ধর্ম্মতঃ ॥ ৫৩ ॥

কার্য্যবন্তো গৃহানেত্যঁশক্রতো নাহঁণাং বয়ম্ ।

প্রতিগৃহীম তদ্বিদ্ধি এতন্নঃ শাস্ত্বতং ব্রতম্”— ॥ ৫৪ ॥

ইতি সভাপর্কণি জরাসন্ধবধসর্কণি কৃষ্ণজরাসন্ধসংবাদে

একবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২১ ॥

অহঁণাং পূজাং, অস্মদাগমে অস্মান্ প্রুতি আগমনে ॥ ৪৭ ॥ ৪৮ ॥

॥ ৪৯ ॥ স্নাতকব্রতং সমর্থ্য বহঁর্ম্মাল্যাদিকমপি ক্রত্বিয়হেন সমর্থয়তে

বিশেষেত্যাदिना ॥ ৫০ ॥ বচস্তস্য—বাহীৰ্য্যস্য ॥ ৫১ ॥ ৫২ ॥ অদ্বারেণে-

ত্যাदिना বৈরং প্রকাশয়তি— ৫৩ ॥ ৫৪ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠী-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি একবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ।

জরাসন্ধ উবাচ ।

“ন স্মরামি কদা বৈরং কৃতং যুগ্মাভিরিত্যত ।
 চিন্তয়াম্শ্চ ন পশ্যামি তবতাম্ প্রতি বৈকৃতম ॥ ১ ॥
 বৈকৃতে বা সতি কথং মন্যধং মামনাগসম্ ।
 অরিং ? বৈ ব্রূত হে বিপ্রাঃ ! সতাং সময় এষ হি ॥ ২ ॥
 অর্থধর্মোপঘাতাদ্ধি মনঃ সমুপতপ্যতে ।
 যোহনাগসি প্রসৃজতি কল্লিয়ৌ হি ন সংশয়ঃ ॥ ৩ ॥
 অতোহন্যাথা চরল্লোকে ধর্মজঃ সন্মহারথঃ ।
 বৃজিনাং গতিমাপ্নোতি জ্যেয়োহপ্যুপহস্তু চ ॥ ৪ ॥
 ত্রৈলোক্যে কল্লধর্মো হি জ্যেয়ান্ বৈ সাধুচারিণাম্ ।
 নান্যাম্ ধর্মং প্রশংসন্তি যে চ ধর্মবিদৌ জনাঃ ॥ ৫ ॥
 তস্য মেহদ্য স্থিতস্যেহ স্বধর্মে নিয়তাত্মনঃ ।
 অনাগসঃ প্রজানাঞ্চ প্রমাদাদিব জম্পথ” — ৬ ॥

কৃষ্ণ উবাচ .

“কুলকার্য্যং মহাবাহো ! কশ্চিদেকঃ কুলোদ্বহঃ ।
 বহতে তন্নিষোগাদ্ধি* বরমভ্যুদ্যতাত্ময়ি ॥ ৭ ॥
 ত্বয় চোপহৃতা রাজন্ ! কল্লিয়া লোকবাসিনঃ ।
 তদাগঃ ক্রুরমুৎপাদ্য মন্যসে কিমনাগসম্ ? — ৮ ॥

নস্মরামিতি—। বৈকৃতং অপকারঃ ॥ ১ ॥ কথং অরিং মন্যধং ? — তদজ্ঞাতঃ,
 এষঃ, সত্যবচন রূপঃ, সময়ো মর্যাদা ॥ ২ ॥ প্রসৃজতি—প্রসৃজয়তি অর্থ-
 ধর্মোপঘাতং আরোপয়তি, সঃ কল্লিয়ঃ, বৃজিনাং কষ্ঠাংগতিং আপ্নোতি
 ন সংশয় ইতিযোজনা ॥ ৩ ॥ উপহস্তু চাত্মানং ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ প্রজানাঞ্চানা
 গসঃ জম্পথ বিপরীত মর্থং বদথ ॥ ৬ ॥ বৈরমূলং প্রকাশয়তি—কুলেতি
 ॥ ৭ ॥ ৮ ॥

* “বহতে যন্তনিষোগাদিতি”—য ।

রাজা রাজ্ঞঃ কথং সাধুন্ হিংস্যানুপতিসত্তম ! ।
 তদ্রাজ্ঞঃ সন্নিগৃহ্য ত্বং কুদ্রায়োপজিহীৰ্ষসি ! ॥ ৯ ॥
 অস্মাংস্তদেনো গচ্ছেকি কৃতং বাহুদ্রথ ! ত্বয়া ।
 বয়ং হি শক্তা ধৰ্ম্মস্য রক্ষণে ধৰ্ম্মচারিণঃ ॥ ১০ ॥
 মনুষ্যাণাং সমালস্তো ন চ দৃষ্টঃ কদাচন ।
 স কথং মানুষ্যৈর্দেবং যষ্টুমিচ্ছসি শঙ্করম ? ॥ ১১ ॥
 সর্বণো হি সর্বানানাং পশুসংজ্ঞাং করিষ্যসি ।
 কোহন্য এবং যথা হি ত্বং জরাসন্ধ ! বৃথামতিঃ— ॥ ১২ ॥
 যস্যাম যস্যামবস্থায়াম্ যদ্যৎ কৰ্ম্ম করোতি যঃ ।
 তস্যাম্ তস্যামবস্থায়াম্ তৎফলং সৰ্ব্বাপ্নুয়াৎ ॥ ১৩ ॥
 তে ত্বাং জ্ঞাতিকরকরং বয়মার্তানুসারিণঃ ।
 জ্ঞাতিক্রুদ্ভিনিমিত্তার্থং বিনিহন্তুমিহাগতাঃ— ॥ ১৪ ॥
 নাস্তি লোকে পুমানন্যঃ ক্ষত্রিয়েষ্বিতিচৈব যৎ ।
 মন্যসে স চ তে রাজন্ ! স্মমহান্ বুদ্ভিবিলবঃ ॥ ১৫ ॥
 কোহি জানন্নভিজন মান্ববান্ ক্ষত্রিয়ো নৃপ ! ।
 নাবিশেৎ স্বৰ্গমতুলং রণানন্তরমব্যয়ম্ ? ॥ ১৬ ॥
 স্বৰ্গং হেব সমাস্থায় রণযজ্ঞেষু দীক্ষিতাঃ ।
 জয়ন্তি ক্ষত্রিয়া লোকাংস্তদ্বিক্রি মনুজর্ষত ! ॥ ১৭ ॥



॥ ৯ ॥ এনোপগচ্ছৎ—এনঃ পাপং কর্তৃ উপগচ্ছৎ প্রাপ্তুয়াৎ
 সন্ধিরার্থঃ ॥ ১০ ॥ ১১ নম্ ? “ব্রাহ্মণে ব্রাহ্মণ মালভেত” ইত্যাদিনা,
 সৰ্ব্বজাতীয়ানাং সৰ্ব্বকৰ্ম্মণাং মনুষ্যানামালস্তো দেবত্বার্থং বধঃক্রয়তে—
 ইত্যশঙ্ক্যাহ সর্বণো হি ইতি ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ অভিজনং সজা-
 তীয়ং পাল্যতয়া জ্ঞানন্ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥

স্বর্গযোনির্মহদ্বন্ধ স্বর্গযোনির্মহদ্যশঃ ।

স্বর্গযোনিস্তপো যুদ্ধে মৃত্যুঃ সোহব্যভিচারবান্ ॥ ১৮ ॥

এষ হৈন্দ্রে বৈজয়ন্তো গুণৈর্নিতাং সমাহিতঃ ।

যেনাস্মুরান্ পরাজিতা জগৎ পাতি শতক্রতুঃ ॥ ১৯ ॥

স্বর্গমার্গায় কস্য স্যাদ্ধিগ্রহো বৈ যথা তব ?— ।

মাগধৈর্বিপুলৈঃ সৈন্যৈ র্বাহুলাবলদর্পিতঃ ॥ ২০ ॥

মাবমস্থ্যঃ পরান্ জন্মন্তি বীৰ্য্যং নরে নরে ।

সমং তেজস্তয়া চৈব বিশিষ্টং বা নরেশ্বর ! ॥ ২১ ॥

যাবদেতদসম্বুদ্ধং তাবদেব ভবেত্তব— ।

বিষহ্মেতদস্মাক মতো রাজন্ ! ত্রবীমি তে ॥ ২২ ॥

জহি ত্বং সদৃশেষেব মানং দর্পঞ্চ মাগধ ! ।

মা গমঃ সমুতামাত্যঃ সবলশ্চ যমক্ষয়ম্ ॥ ২৩ ॥

দন্তোদ্ভবঃ কার্ত্তবীৰ্য্য উত্তরশ্চ বৃহদ্রথঃ ।

শ্রেয়সো হবমন্যোহ বিনেশুঃ সবলো নৃপাঃ ॥ ২৪ ॥

”

স্বর্গেতি—ত্রন্ধ বেদঃ, যশঃ তপোবেদোক্তং কর্ম্মচ, স্বর্গযোনিঃ স্তূথহেতুঃ, যুদ্ধে মৃত্যুশ্চ অব্যভিচারবান্ স্বর্গ হেতুঃ, বেদাদীনাং অত্রতাদীন্ প্রীতি স্বর্গহেতুত্বং নাস্তি, যুদ্ধে মৃত্যুশ্চ ন তথা ইত্যর্থঃ ॥ ১৮ ॥ এষঃ যুদ্ধমৃত্যুঃ, হৈন্দ্রেঃ ইন্দ্রসম্বন্ধী, বৈজয়ন্তঃ, প্রাসাদঃ তৎপ্রাপ্তি হেতু রিত্যর্থঃ, যেন লঙ্কেন, সমাহিতঃ পূর্ণঃ ॥ ১৯ ॥ স্বর্গ মার্গ হেতোঃ বিগ্রহো বৈরং অস্মাভিঃ সহ যথা তব (পুণ্যতি শয়াৎ) ন তথান্যস্তান্তি অত্রহেতুঃ— কত্রিয়াবমান ইত্যাহ মাগধৈরিতি, সৈন্যৈরেব ন বাহুবলেনেত্যর্থঃ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ বিষহ্মং—অসহ্যং, বিগতঃ সহঃ সোদুঃখযোগ্যঃ সোদুঃখস্ত তৎ, যদ্বা—তব এতাবৎ বসং অস্মাকং বিষহ্মং স্তূহম্ ইত্যর্থঃ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥

যুযুক্ষমাণাস্তুতো হি ন বয়ং ব্রাহ্মণা ধ্রুবম্ ।
 শৌরিরস্মি হৃষীকেশো নৃবীরৌ পাণ্ডুবাণিমৌ ॥ ২৫ ॥
 ত্বামাহ্বায়ামহে রাজন্ ! স্থিরো যুধ্যস্ব মাগধ ! ।
 মুঞ্চ বা নৃপতীন্ সৰ্বান্ গচ্ছ বা ত্বং যমক্ষয়ম্” ॥ ২৬ ॥

জরাসন্ধ উবাচ ।

“ নাজিতান্ বৈ নরপতী নহমাদম্মি কাংশ্চন ।
 অজিতঃ পর্যাবস্থাতা কোহত্র যোন ময়া জিতঃ ?— ॥ ২৭ ॥
 ক্ষত্রিয়স্যৈতদেবাহু ধৰ্ম্মং কৃষ্ণোপজীবনম্ ।
 বিক্রম্য বশমানীয় কামতো যৎ সমাচরেৎ ॥ ২৮ ॥
 দেবতার্থমুপাহৃত্য রাজ্ঞঃ কৃষ্ণ ! কথং ভয়াৎ ।
 অহমদ্য বিমুচ্যেয়ং ক্ষাত্র্যং ত্রতমন্মুশ্রবন ?— ॥ ২৯ ॥
 সৈন্যং সৈন্যেন ব্যূঢ়েন এক একেন বা পুনঃ ।
 দ্বাভ্যাং ত্রিভির্বা যোঃসৈহৃৎ যুগপৎ পুথগেব বা ?— ॥ ৩০ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমুক্ত্বা জরাসন্ধঃ সহদেবাভিষেচনম্ ।
 আজ্ঞাপয়ন্তদা রাজা যুয়ুৎসুভীমকর্ষাভিঃ ॥ ৩১ ॥
 স তু সেনাপতিং রাজা সন্মার ভরতর্ষভ ! ।
 কৌশিকং চিত্রসেনঞ্চ তস্মিন্ যুদ্ধ উপস্থিতে ॥ ৩২ ॥

যুযুক্ষমাণাঃ স্তুতোহি ব্রতন্তাঃ যুযুক্ষমাণাঃ যোগবপটেন হননং কর্তুমিচ্ছ-
 ন্তঃ “ যোগো বিজ্ঞানভাজনং” ইতি বিধিঃ । যুযুক্ষমাণা ইতি
 পাঠে—নৃপানিতি শেষঃ, ব্রাহ্মণ ভ্রাবাইতি পাঠে—ব্রাহ্মণাধমা ইত্যর্থঃ
 ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ অজিতঃ—অন্যোরিতি শেষঃ, পর্যাবস্থাতা—শত্রুঃ ॥ ২৭ ॥
 ২৮ ॥ ২৯ ॥ ব্যূঢ়েন বৃহৎসেনয়া স্থিতেন ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥

* অত্র—“ অনয়ো যা তুল্যেয়ঞ্চ কৃষ্ণংমাং বিজি তে রিপুন্ম্” ইত্যধিকঃ
 পাঠঃ পাশ্চাত্যানাম্।

যয়োন্তে নামনী রাজন্ ! হংসেতি ডিম্বকেতি চ ।
 পূর্বং সঙ্কথিতে পুংতি নৃলোকে লোকসংকৃতে ॥ ৩৩ ॥
 তন্তু বাজন্ ! বিভুঃ শৌরী রাজানং বলিনাম্বরন্ ।
 স্মৃৎ পুরুষশার্দূলঃ শার্দূলসমবিক্রমন্ ॥ ৩৪ ॥
 সত্যসন্ধো জরাসন্ধো ভুবি ভীমপরাক্রমন্ ।
 ভাগমন্যস্মা নির্দিষ্ট মবধ্যং মধুভির্মৃধে— ॥ ৩৫ ॥
 নান্নান্নবতাং মুখ্য ইয়েষ মধুসূদনঃ ।
 ব্রাহ্মীমাজ্ঞাং পুরস্কৃতা হস্তং হনধরান্নুজঃ— ॥ ৩৬ ॥
 ইতি সভাপর্কণি জরাসন্ধবধপর্কণি জরাসন্ধযুদ্ধোদ্যোগে
 দ্বাবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২২ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ততস্তং নিশ্চিতান্নানং যুদ্ধায় যত্ননন্দনঃ ।
 উবাচ বাহ্মী রাজানং জরাসন্ধমধোক্ষজঃ ॥ ১ ॥
 কৃষ্ণ উবাচ ।

“ ত্রয়ংগাং কেন তে রাজন্ ! যোদ্ধুংসহতে মনঃ ।
 অস্মদন্যতমেনেহ সজ্জীভবতু কো যুধি?— ॥ ২ ॥
 এবমুক্তঃ স নৃপতিযুদ্ধং বত্রে মহাছাতিঃ ।
 জরাসন্ধস্ততো রাজা ভীমসেনেন মাগধঃ ॥ ৩ ॥
 তৌএব কৌশিক চিত্র সেনৌ ইত্যাহ যয়োরিতি ॥ ৩৩ ॥ ৩৪ ॥ মধুভিঃ—
 যাদবৈঃ ॥ ৩৫ ॥ ন হস্তং ইয়েষ ইত্যম্বরঃ, তত্রহেতুঃ—ব্রাহ্মীমিতি ॥ ৩৬ ॥
 ইতি নৈলকণ্ঠায়-ভারত ভাবদীপ্যে সভাপর্কণি দ্বাবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥

ততস্তমিতি— ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥

আদায় রোচনাং মালাং মঞ্জল্যান্যপরাণি চ ।
 ধারয়ন্নগদান্ মুখ্যান্নিকৃতীর্বেদনানি চ ।
 উপত্যক্তে জরাসন্ধং যুযুৎসুং বৈ পুরোহিতঃ ॥ ৪ ॥
 কৃতস্বস্ত্যয়নো রাজা ব্রাহ্মণেন যশস্বিনা ।
 সমনহজ্জরাসন্ধঃ* ক্ষত্রং ধর্মমনুস্মরন ॥ ৫ ॥
 অবমুচ্য কিরীটং স কেশান্ সমনুগৃহ্য চ ।
 উদতিষ্ঠজ্জরাসন্ধো বেলাতিগ ইবার্ণবঃ ॥ ৬ ॥
 উবাচ মতিমানাজা ভীমং ভীমপরাক্রমঃ ।
 “ভীম ! যোৎসে ত্বয়া সার্কং শ্রেয়সা নির্জিতং বরম্” ॥ ৭ ॥
 এবমুক্ত্বা জরাসন্ধো ভীমসেনমরিন্দমঃ ।
 পাত্যুদযৌ মহাতেজাঃ শত্রুং বল ইবাসুরঃ ॥ ৮ ॥
 ততঃ সম্মত্বা কৃষ্ণেন কৃতস্বস্ত্যয়নো বলী ।
 ভীমসেনো জরাসন্ধ মাসাদ যুযুৎসয়া ॥ ৯ ॥
 ততস্তৌ নরশাদ্দুলৌ বাহুশস্ত্রৌ সমীয়তুঃ ।
 বীরৌ পরমসংহৃষ্টা বন্যোন্মাজয়কান্তিকণৌ ॥ ১০ ॥
 করগ্রহণপূর্ব্বকু কৃত্বা পাদাভিবন্দনম্ ।
 কটকৈঃ কক্ষাং বিধূনান্না বাক্ষেটং তত্র চক্রতুঃ ॥ ১১ ॥
 ক্ষক্ষে দোভ্যাং সমাহত্য নিহত্য চ মুহুর্শ্মুহুঃ—
 অজ্ঞমষ্টৈঃ সমাপ্লিষ্য পুনরাশ্ফালনং বিভৌ! ॥ ১২ ॥

আদায় পুরোহিত ইতি সার্কং সম্বন্ধঃ, অগদান্—ওষধানি, নিরুতি
 বেদনানি—দুঃখ সংযুক্তয়োঃ কালে অশ্বসংজ্ঞাকরাণি ॥ ৪ ॥ সমনহং—
 সরজ্ঞো বভূব ॥ ৫ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ কটকৈর্গোমূলৈঃ, কক্ষাং
 প্রকোষ্ঠগতাং রজ্জুং ধূম্রানৌ যতন্তত্র কক্ষে আশ্বেটং চক্রতুঃ—বাহু-
 মুহাং—অনেন অজ্ঞন বন্ধুরজ্জুশেষং কম্পয়ন্তাবিতার্থঃ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥

* “সমানহ” ইতি য পুস্তকঃ ।

চিত্রহস্তাদিকং কুত্বা কক্ষাবক্ষণং চক্রভূঃ ।
 গলগণ্ডাভিঘাতেন দক্ষুলিঙ্গেন চাশনিম্ ॥ ১৩ ॥
 বাহুপাশাদিকং কুত্বা পাদাহতশিরাবুভৌ ।
 উরোহস্তং ততশ্চক্রে পূর্ণকুন্তৌ অযুজ্য ভৌ ॥ ১৪ ॥
 করসম্পাদনং কুত্বা গর্জন্তৌ বারণাবিব - ।
 নর্দন্তৌ মেঘসঙ্কাশৌ বাহুপ্রহারণাবুভৌ ॥ ১৫ ॥
 তলেনাহন্যমানৌ তু অন্যোনাং স্তম্ববীক্ষণৌ ।
 সিংহাবিব সূসং ক্রুদ্ধা বাক্ষ্যাক্ষ্য যুধ্যতাম্ ॥ ১৬ ॥
 অঙ্গেনাঙ্গং সমাপাদ্য বাহুভামুভয়োরপি ।
 আরুত্যা বাহুভিশ্চাপি উদরঞ্চ প্রচক্রভূঃ ॥ ১৭ ॥
 উভৌ কট্যাং সুপার্শ্বে তু তক্ষবন্তৌ চ শিফ্রিতৌ ।
 অধৌ হস্তং স্বকণ্ঠে হ্রদরম্যোরসি চাক্ষিপৎ ॥ ১৮ ॥

চিত্রহস্তাদিকং—হস্তাভিবেগেন আকৃঞ্চন প্রসারণে উপায়ঃ-
 শালনে মুক্তিকরণানি চিত্র হস্তঃ, আদি পদাং পাদগ্রাক্ষণাদি, কক্ষ-
 বক্ষং পরস্পরং—কক্ষায়াং হস্তৌ কুত্বা বন্ধনং, গলেনিতি—গণ্ডেন, ভা-
 দেশেনাভিঘাত স্তেন পাষণ লক্ষ্যাদি হস্তো রতিঘাতেন দক্ষুলিঙ্গঃ
 পত্যাংগনিং বজ্রমিব সমুজ্জত্ব রিতার্থঃ ॥ ১৩ ॥ বাহুপাশাদিকমিতি চরা-
 পাশাদি শঙ্কার্থঃ, পাদাভ্যাং আহতাঃ শিরাঃ স্বায়বো বা ভ্যাং ভৌ,
 দৃঢ়প্রহারেণ নাভী পর্যন্ত মপি বেদনাবন্তৌ ইত্যর্থঃ, উরোহস্তং—উরসি
 চপেট প্রহারং, পূর্ণকুন্তৌ—গ্রন্থিতা দুর্লভাং হস্তাভ্যাং পরশিরসঃ পীড়নং
 পূর্ণকুন্তঃ ॥ ১৪ ॥ পরস্পরং দ্বাবপি চক্রহ রিত বক্তুং দ্বিব্য ॥ ১৫ ॥ তলেন
 —চপেটয়া ॥ ১৬ ॥ আরুত্যা—শত্রুদেশে পৃষ্ঠং কুত্বা, বাহুভিঃ বজ্রদ্বাবপি
 মিথঃ উদরং আদায় প্রচক্রভূঃ প্রচিক্ষিপত্বঃ “কু বিক্ষেপে” অস্তরূপং ॥
 ১৭ ॥ এবং কট্যাং সুপার্শ্বে প্রচক্রভূঃ, তক্ষবন্তৌ—তক্ষন্তনুকরণং গারি-
 সংকোচ করাবিত্যর্থঃ, তদন্তৌ বা, অধোহস্তং—উদরস্থ অধোহস্তং কুত্বা
 হস্তাভ্যাং মুদর মাংসেষ্ঠা স্ব কণ্ঠে স্বোরসি চ কণ্ঠোরঃ সমাপে আনীত
 আক্ষিপৎ—আক্ষালিতবান্ ॥ ১৮ ॥

* * উভৌকট্যাংমিত্যত্র—“উভৌকট্যাংশ পার্শ্বেতু তক্ষবন্তৌ স্থ-
 ক্ষিতৌ । অধোহস্তং স্বকণ্ঠেত হ্রদরম্যোরসি চাক্ষিপৎ” ইত্যেতৎপাঠ পরি-
 পাট ক-পুস্তকে দৃশ্যতে ।

সৰ্বসিদ্ধিক্রান্তিৰ্ঘ্যা দ্য পৃষ্ঠতক্ষণ চক্রতুঃ ।
 সম্পূর্ণমুচ্ছাৎ বাহুভ্যাং পূর্ণকুম্ভং প্রচক্রতুঃ ॥ ১৯ ॥
 তৃণপীড়ং যথাকামং পূর্ণযোগং সমুষ্টিকম্ ।
 এবমাদীনি যুদ্ধানি প্রকুর্ষন্তৌ পরস্পরম্ ॥ ২০ ॥
 তয়োবুদ্ধং ততো দ্রষ্টুং সমেতাঃ পুরবাসিনঃ ।
 ব্রাহ্মণা বণিজশ্চৈব ক্ষত্রিয়শ্চ সহস্রশঃ— ২১ ॥
 শূদ্রাশ্চ নরশাৰ্দল ! ত্রিযো বৃদ্ধাশ্চ সৰ্বশঃ ।
 নিরন্তরমভূত্তত্র জনৌঘৈরভিসংবৃতম্ ॥ ২২ ॥
 তয়োৱথ ভূজাঘাতা নিগ্রহপ্রগ্রহান্তথা—
 আসীৎ সূভীমঃ সম্পাতো বজ্রপৰ্ব্বতয়োৱিব ॥ ২৩ ॥
 উভৌ পরমসংহৃষ্টৌ বলেন বলিনামরৌ ।
 অন্যোহন্যস্যান্তরং প্রেঙ্গু পরস্পরজয়েষিণৌ ॥ ২৪ ॥
 তন্তীমমুৎসার্য জনং যুদ্ধমাসীদুপপ্লবে ।
 বলিনোঃসংযুগে রাজন্ ! বজ্রবাসবয়োৱিব ॥ ২৫ ॥
 প্রকর্ষণাকর্ষণাভ্যা মনুকর্ষবিকর্ষণৈঃ—
 আচকর্ষতুরন্যোহন্যং জানুভিশ্চাবজব্রতুঃ ॥ ২৬ ॥

পৃষ্ঠত্ব ভূ-সম্বন্ধেন জাতং তদ্বৎ পরাভবং, বাহুভ্যাং উদরাদীনাং পীড়নে
 সম্পূর্ণমুচ্ছাৎ ॥ ১৯ ॥ তৃণপীড়ং—রজ্জুকরণে তৃণমিব যত্র বাহাদিকং
 ব্যবর্ত্যতে তদ্বুদ্ধং তৃণপীড়ং, পূর্ণযোগং—“যোগো বিপ্রকৃষাতনং”
 তচ্চপূর্ণং, অন্যত্র মুষ্টিঃ পাতং প্রদৃশ্য—অন্যত্র পাতন মিত্যর্থঃ,
 এবমাদীনি পাদাকর্ষণ শীর্ষ কক্ষী করণাদীনি বোদ্ধব্যানি ॥ ২০ ॥ ২১ ॥
 ২২ ॥ নিগ্রহঃ—হস্তাভ্যাং ক্ষুদ্রবিষর্গনেন শক্ৰোরোধে মুখীকরণং, প্রগ্রহঃ
 —শক্ৰোক্তান পাতনার্থং পাদাকর্ষণম্ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ উৎসর্গজনমিতি—
 হস্ত বাহুবন্ধেন পরস্পরাপসারণাৎ দূরীকৃত্য প্রেক্ষক জনং, উপপ্লবে—বুদ্ধ
 ভূমৌ, উপস্বর ইতি পাঠে—নিকট দেশে ইত্যর্থঃ ॥ ২৫ ॥ প্রকর্ষণে
 পশ্চাদপ সারণে ইত্যেহমুকর্ষতি অবাঙ-মুখং পাতয়িতুং, আকর্ষণে
 অবাঙকর্ষণে ইত্যেহা বিকর্ষতি তির্ধাক্ নয়তীত্যর্থঃ । আকব্রতুঃ—দেহৌ
 বলিনিখতুঃ প্রহারৈ রিতিশেষঃ ॥ ২৬ ॥

ততঃশব্দেন মহতা ভৎসয়ন্তৌ পরস্পরম্ ।
 পাষণসম্পাতনিভৈঃ প্রহরৈরতিজঘ্নতুঃ ॥ ২৭ ॥
 ব্যূটোরক্ষৌ দীর্ঘভুজৌ নিযুদ্ধকুশলবুভৌ ।
 বাহুভিঃ সমসজ্জৈতা মায়সৈঃ পরিঘৈরিব ॥ ২৮ ॥
 কার্তিকস্য তু মাসস্য প্রবৃত্তং প্রথমেহহনি ।
 অনাহারং দিবারাত্র মবিশ্রান্তমবর্তত— ॥ ২৯ ॥
 তদ্বৃত্তং ত্রয়োদশ্যাং সমবেতং মহাত্মনোঃ ।
 চতুর্দশ্যাং নিশায়ান্ত নিবৃত্তৌ মাগধঃ ক্রমাৎ ॥ ৩০ ॥
 তং রাজানং তথা ক্লান্তং দৃষ্ট্বা রাজনজনার্দনঃ ।
 উবাচ ভীমকর্মাণং ভীমং সস্বোধয়ন্নিব ॥ ৩১ ॥
 “ক্লান্তঃ শক্রুর্ন কৌন্তেয় ! লভ্যঃ পীডয়িতুং রণে ।
 পীড্যমানো হি কাংস্তান্নো জহাজ্জীবিতমান্ননঃ ॥ ৩২ ॥
 তন্মাত্রে নৈব কৌন্তেয় ! পীডনীয়ো জনাধিপঃ ।
 সমমেতেন যুধ্যস্ব বাহুভ্যাং তরতর্ষভ!— ॥ ৩৩ ॥
 এবমুক্তঃ স কৃষ্ণেন পাণ্ডবঃ পরবীরহা ।
 জরাসন্ধস্য তদ্রূপং জাত্বা চক্রে মতিং বধে ॥ ৩৪ ॥

॥ ২৭ ॥ নিযুদ্ধং—নিগৃহ যুদ্ধম্ ॥ ২৮ ॥ অনাহারং—নাশ্তি আহরণং আহার
 উপসংহারো যন্ত তৎ, অবিশ্রান্তং—ন বিশেষণে শ্রান্তো অনাতরো যন্নি
 তত্থা ॥ ২৯ ॥ তদ্বৃত্তং—তাদৃশ প্রকারং যুদ্ধং, ত্রয়োদশ্যাং সমবেতং
 ত্রয়োদশী পর্য্যন্তং জাতমিতি শেষঃ, ক্রমাৎ ক্রমংপ্রাপ্য নিবৃত্তঃ নিগৃহীত
 প্রবৃত্তোহভূৎ ॥ ৩০ ॥ সস্বোধয়ন্নিব—শিক্ষাচার প্রদর্শন ব্যাজেন শক্র-
 বধকালং সূচয়ন্নিব ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥ তন্মাৎ তে ইয়া ॥ ৩৩ ॥ তদ্রূপং—ক্লান্ত-
 রূপম্ ॥ ৩৪ ॥

ততশ্চমজিতং জেতুং জরাসন্ধং বৃকোদরঃ ।

সংরম্ভং বলিনাং শ্রেষ্ঠো জগ্রাহ কুরুনন্দনঃ ॥ ৩৫ ॥

ইতি সভাপর্বাণি জরাসন্ধবধপর্বাণি জরাসন্ধক্কাণ্ডো

ত্রয়োবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৩ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ

ভীমসেনস্তুতঃ কৃষ্ণ যুবাচ যত্ননন্দনম্ ।

বুদ্ধিমাস্থায় বিপুলং জরাসন্ধবধেপ্সয়া ॥ ১ ॥

“নায়ং পাপো ময়া কৃষ্ণ ! যুক্তঃ স্যাদমুরোধিতুম্ ।

প্রাণেন যত্নশার্দূল! বন্ধকক্ষেণ বাসসা”—২ ॥

এবমুক্তস্তুতঃ কৃষ্ণঃ প্রভুবাচ বৃকোদরম্ ।

ত্বরয়ন্ পুরুষব্যাত্রো জরাসন্ধবধেপ্সয়া ॥ ৩ ॥

“যন্তে দৈবং পরং সত্ত্বং যচ্চ তে মাতরিশ্বনঃ ।

বলং ভীম ! জরাসন্ধে দর্শয়াশু তদদ্য বৈ”—৪ ॥

এবমুক্তস্তদা ভীমো জরাসন্ধমরিন্দমঃ ।

উৎক্লিপ্য ভ্রামরামাশ বলবন্তং মহাবলঃ ॥ ৫ ॥

ভ্রাময়িত্বা শতগুণং জাহ্নুভ্যাং ভরতর্ষভ !

বভঙ্গ পৃষ্ঠং সজ্জপ্য নিষ্পিষ্য বিননাদ চ ॥ ৬ ॥

সংরম্ভং—কোপঃ ॥ ৩৫ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠে ভারত ভাগদীপে সভাপর্বাণি ত্রয়োবিংশোহধ্যায়ঃ ।

ভীমসেন ইতি—১ ॥ অমুরোধিতুং—নিরোধুং, প্রাণেন, বলেন ॥ ২ ॥
৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ জাহ্নুভ্যাং ধর্ম্মশ্রুতিবৎ পৃষ্ঠং সংক্লিপ্য বিনাম্য ॥ ৬ ॥

করে গৃহীত্ব চরণং দ্বেধাচক্রে মহাবলঃ ॥ ৭ ॥)*

তস্য নিষ্পাষা মাণস্য পাণ্ডবস্ত চ গর্জ্জকঃ—।

অভবত্তু মূলো নাদঃ সর্বপ্রাণিভয়ঙ্করঃ ॥ ৮ ॥

শিত্রেসু স্মৃগা গধাঃ সর্পেঃ স্ত্রীণাং গর্ভাশ্চ স্ত্রুশ্চবুঃ ।

ভীমসেনস্য নাদেন জরাসন্ধস্য টেব হ ॥ ৯ ॥

কিন্মু স্মাদ্ভিগবান্ ভিন্নঃ কিন্মু শ্বিদ্ভীয়াতে মহী ।

ইতি বৈ মাগধা জগ্মুর্ভীমসেনস্য নিশ্বনাৎ—। ১০ ॥

ততো রাজকুলদ্বারি প্রসুপ্তগিব তং নৃপম্ ।

রাত্নৌ গতাসু মুৎসুজ্য নিশ্চক্রমু ররিন্দমাঃ ॥ ১১ ॥

জরাসন্ধরথং কৃষ্ণে যোজয়িত্বা পতাকিনম্ ।

আরোপ্য ভ্রাতরৌ টেব মোক্ষয়ামাস বান্ধবান্ ॥ ১২ ॥

তে বৈ রত্নভুজং কৃষ্ণং রত্নাহাঃ পৃথিবীশ্বরঃ ।

রাজানশ্চক্রুরাসাদ্য মোক্ষিতা মহতো ভয়াৎ ॥ ১৩ ॥

অক্লতঃ শত্রুসম্পন্নৌ জিতারিঃ সহ রাজভিঃ ।

রথমাহ্বায় তং দিব্যং নির্জগাম গিরিব্রজাৎ ॥ ১৪ ॥

যঃ স সোদর্যাবান্নাম দ্বিযোধঃ কৃষ্ণসারথিঃ—।

অভ্যাসযাতী সংদৃশ্যো দুর্জয়ঃ সর্বরাজভিঃ ॥ ১৫ ॥

ভীমার্জুনাভ্যাং যোদ্ধাত্মা মাহ্বিতঃ কৃষ্ণসারথিঃ ।

শুশ্রুভে রথবর্যোহসৌ দুর্জয়ঃ সর্বধন্বিভিঃ ॥ ১৬ ॥

॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ কুলদ্বারি—গৃহ দ্বারি ॥ ১১ ॥ ভ্রাতরৌ—ভীমার্জুনৌ, বান্ধবান্—জরাসন্ধ বান্ধবান্ নৃপতীন ॥ ১২ ॥ তে কৃষ্ণং রত্নভুজং চক্রু রিতাশ্বরঃ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ সোদর্যাবান্—ভীমযুক্তঃ, দ্বি-যোধী—দ্বাভ্যাং হস্তাভ্যাং শরণাং প্রক্ষেপাৎ, অভ্যাস যাতী—পুনঃপুন রারতি রভ্যাসঃ, ধন্ব-বিদ্যায় পরোৎ কর্ণজতা, সংদৃশ্যঃ রমণীয়াঙ্গঃ ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥

* এবোহংশঃ কেবলং খাদি পাশ্চাত্যে পুস্তকে দৃশ্যতে—নতু বজ্রীয় পুস্তকে, ক পুস্তকেচ

শক্রবিষ্ণু হি সংগ্রামে চেরতুস্তারকাময়ে ।
 রথেন তেন বৈ কৃষ্ণ উপারুহ যযৌ তদা ॥ ১৭ ॥
 তপ্তচামীকরাভেন কিঙ্কণীজাল মালিনা ।
 মেঘনির্ঘোষনাদেন জৈত্রেণামিত্রঘাতিনা ॥ ১৮ ॥
 যেন শক্ৰো দানবানাং জঘান নবতীর্নব—
 তং প্রাপ্য সমহস্যন্ত রথং তে পুরুষর্ষভাঃ ॥ ১৯ ॥
 ততঃ কৃষ্ণং মহাবাহুং ভ্রাতৃত্যাং সহিতং তদা ।
 রথস্থং মাগধা দৃষ্ট্বা সমপদ্যন্ত বিস্মিতাঃ ॥ ২০ ॥
 হ্যৈর্দীর্ঘৈঃ সমায়ুক্তো রথো বয়ুসমো জবে ।
 অধিষ্ঠিতঃ স শুশুভে কৃষ্ণেনাতীব ভারত ! ॥ ২১ ॥
 অসঙ্কো দেবাবহিত স্তস্মিন্থবরে ধ্বজঃ ।
 যোজনাদদৃশে শ্রীমানিন্দ্রাযুধসমপ্রভঃ ॥ ২২ ॥
 চিন্তয়ামাস কৃষ্ণোহথ গুরুভ্রাতৃং স চাতুর্য্যং ।
 ক্ষণে তস্মিন্ স তেনাসী চৈত্যরুক্ ইবোপ্থিতঃ ॥ ২৩ ॥
 ব্যাদিতাসৈর্ম্যহানাদৈঃ সহ ভূতৈর্ধ্বজালয়ৈঃ ।
 তস্মিন্থবরে তস্মৌ গুরুভ্রাতৃ পন্নগাশনঃ ॥ ২৪ ॥
 দুর্নিরীক্ষ্যো হি ভূতানাং তেজসাত্ম্যধিকং বভৌ ।
 আদিত্য ইব মধ্যাহ্নে সহস্রকিরণাবৃতঃ ॥ ২৫ ॥
 ন স সজ্জতি রুক্ণেষু শস্ত্রেণাপি ন বিধ্যতে ।
 দিব্যো ধ্বজবরো রাজন্ ! দৃশ্যতে চেহ মানুষৈঃ ॥ ২৬ ॥

শক্ৰো বিষ্ণুশ্চ, হি শক্ৰ এবার্থে, তারকাময়ে—তারকা রূপাতি ভাষ্য।
 সৈব আময় বৎ বিনাশ হেতু স্মিন্, আময়ো রোগঃ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥
 ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ অসঙ্কঃ—রথস্পর্শহীনঃ ॥ ২২ ॥ চৈত্যরুক্—গ্রামা
 দিচ্ছিত্তভূত-রুক্ণঃ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥

তমাহ্বায় রথং দিব্যং পৰ্জ্জন্যসমনিঃস্বনম্ ।
 নির্যযৌ পুরুষব্যাহ্রঃ পাণ্ডবাত্যাং সহচ্যুতঃ ॥ ২৭ ॥
 যং লেভে বাসবাদ্রাজা বস্তুস্তমাদ্ বৃহদ্রথঃ ।
 বৃহদ্রথাং ক্রমেণৈব প্রাপ্তৌ বাহদ্রথং নৃপম্ ॥ ২৮ ॥
 স নির্যায় মহাবাহুঃ পুণ্ডরীকেক্ষণস্ততঃ ।
 গিরিব্রজাদহিস্তম্ভৌ সমে দেশে মহাযশাঃ ॥ ২৯ ॥
 তত্রৈনং নাগরাঃ সৰ্কে সৎকারেণাত্যযুস্তদা ।
 ব্রাহ্মণপ্রমুখা রাজন্ ! বিধিদৃষ্টেন কৰ্ম্মণা ॥ ৩০ ॥
 বন্ধনাং বিপ্রমুক্তাশ্চ রাজানো মধুসূদনম্ ।
 পূজয়ামাসু কচুশ্চ স্তুতিপূৰ্ব্বমিদং বচঃ— ॥ ৩১ ॥
 “নৈতচ্চিত্রং মহাবাহো ! ত্বয়ি দেবকিনন্দনে ।
 ভীমার্জুনবলোপেতে ধৰ্ম্মস্য প্রতিপালনম্ ॥ ৩২ ॥
 জরাসন্ধহৃদে ঘোরে দুঃখপক্ষে নিমজ্জতাম্ ।
 রাজ্ঞাং সমভ্যাক্ষরণং যদিদং কৃতমদ্য বৈ— ॥ ৩৩ ॥
 বিষ্ণো ! সমবসন্নানাং গিরিভূর্গে সূদাক্ষণে ।
 দিষ্ট্য মোক্ষাদযশো দীপ্ত মাপ্তং তে যদ্বনন্দন ! ॥ ৩৪ ॥
 কিংকুৰ্ম্মঃ পুরুষব্যাহ্র ! শাধি নঃ প্রণতিস্থিতান্ ? ।
 কৃতমিত্যেব তদ্বিকি নৃপৈর্যদ্যপি ভুঙ্করম্”— ॥ ৩৫ ॥
 তান্নুবাচ হৃষীকেশঃ সমাস্থাস্থ মহামনাঃ ।
 “যুধিষ্ঠিরো রাজস্বয়ং কৃতুমাহৰ্ত্তুমিচ্ছতি ॥ ৩৬ ॥
 তস্মৈ ধৰ্ম্মপ্রবৃত্তস্য পার্থিবত্বং চিকীৰ্ষতঃ ।
 সৰ্বৈর্ভবন্তিৰ্বিজ্ঞায় সাহায্যং ক্রিয়তামিতি” ॥ ৩৭ ॥
 ততঃ স্প্রীতমনস স্তে নৃপা নৃপসত্তম ! ।
 তথৈত্যেবাক্রবন্ সৰ্কে প্রতীগৃহ্যাস্থ তাং গিরম্ ॥ ৩৮ ॥

* ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥ বিষ্মতে—
 হিংস্রতে, পার্থিবত্বং—সাম্রাজ্যম্ । ॥ ৩৭ ॥

রত্নভাজঞ্চ দাশাহং চক্রস্তু পৃথিবীশ্বরঃ ।
 কৃষ্ণাঙ্কগ্রাহ গোবিন্দ স্তেঘাং তদনুকম্পয়া ॥ ৩৯ ॥
 জরাসন্ধায়জ্ঞশ্চৈব সহদেবো মহামনাঃ ।
 নির্যযৌ সজ্জনামাত্যঃ পুরস্কৃত্য পুরোহিতম্ ॥ ৪০ ॥
 স নীচৈঃ প্রণতো ভূত্বা রত্নরত্নপুরোগমঃ—।
 সহদেবো নৃণাং দেবং বাসুদেবমুপস্থিতঃ ॥ ৪১ ॥
 ভয়াভ্যায় ততস্তস্মৈ কৃষ্ণে দত্তাভয়ন্তদা ।
 আদদেহস্মা মহাহানি রত্নানি পুরুষোত্তমঃ ॥ ৪২ ॥
 অভাষিঞ্চ ত তত্রৈব জরাসন্ধায়জ্ঞং মুদা ।
 গদ্বৈকত্বঞ্চ কৃষ্ণেন পার্থাভ্যাঞ্চৈব সংকৃতঃ ॥ ৪৩ ॥
 বিবেশ রাজা দ্যুতিমান্ বাহুদ্রথপুরং পুনঃ ।
 অভিষিক্তো মহাবাহুর্জরাসন্ধিমহান্নতিঃ ॥ ৪৪ ॥
 কৃষ্ণস্ত সহ পার্থাভ্যাং শ্রিয়া পরময়া যুতঃ ।
 রত্নান্যাদায় ভূরীণি প্রযযৌ পুরুষর্ষভঃ ॥ ৪৫ ॥
 ইন্দ্রপ্রস্থমুপাগম্য পাণ্ডবাভ্যাং সহাচ্যুতঃ ।
 সমেত্য ধর্ম্মরাজানং প্রীয়মাণোহভ্যভাষত ॥ ৪৬ ॥
 “দৃষ্ট্য ভীমেন বলবান্ জরাসন্ধো নিপাতিতঃ ।
 রাজানো মোক্ষিতাশ্চৈব বন্ধনান্ পসন্তম ! ॥ ৪৭ ॥
 দিষ্ট্য কুশলিনৌ চেমৌ ভীমসেনধনঞ্জয়ো ।
 পুনঃ স্বনগরস্ত্রাপ্তা বক্ষ্যতাবিতি ভারত !” ॥ ৪৮ ॥
 ততো যুধিষ্ঠিরঃ কৃষ্ণং পূজয়িত্বা যথাহতঃ ।
 ভীমসেনার্জুনৌ চৈব প্রহৃষ্টঃ পরিষস্বজে ॥ ৪৯ ॥

॥ ৩৮ ॥ কৃষ্ণাং—মোচি তেভ্যো ধনগ্রহণং যশোহানিকর মিত্ৰি সঙ্কটং
 ॥ ৩৯ ॥ ৪০ ॥ ৪১ ॥ ৪২ ॥ একত্বং—সংখ্যাম্ ॥ ৪৩ ॥ ৪৪ ॥ ৪৫ ॥ ৪৬ ॥ ৪৭ ॥
 ॥ ৪৮ ॥ ৪৯ ॥

ততঃ ক্ষীণে জরাসন্ধে ভ্রাতৃত্বাং বিহিতং জয়ম্ ।
 অজাতশত্রুরাসাদ্য মুমুদে ভ্রাতৃভিঃ সহ ॥ ৫০ ॥
 যথাবয়ঃ সমাগম্য ভ্রাতৃভিঃ সহ পাণ্ডবঃ—।
 সংকৃত্য পৃষ্ঠায়িত্বা চ বিমসজ্জ নরাধিপান্ ॥ ৫১ ॥
 যুধিষ্ঠিরাভ্যনুজ্ঞাতাত্তে নৃপা হুন্মতমানসঃ ।
 জগ্মুঃ স্বদেশাং স্তুরিতা যানৈরুচ্চাবচৈস্ততঃ ॥ ৫২ ॥
 এবং পুরুষশার্দূলো মহাবুদ্ধিজর্নানর্দনঃ ।
 পাণ্ডবৈর্ষাতয়ামাস জরাসন্ধমরিতং তদা ॥ ৫৩ ॥
 যাতয়িত্বা জরাসন্ধান্ বুদ্ধিপূর্বমরিন্দমঃ ।
 ধর্মরাজমনুজ্ঞাপ্য পৃথাং কৃষ্ণাঞ্চ ভারত ! ॥ ৫৪ ॥
 সুভদ্রাং ভীমসেনঞ্চ ফাল্গুনং যমজৌ তথা ।
 ধৌম্যামামন্ত্রয়িত্বা চ প্রযযৌ স্বাণ্ পুরীন্ প্রীতি ॥ ৫৫ ॥
 তেনৈব রথযুথোন মনসস্তুলা গামিনা ।
 ধর্মরাজবিস্মৃষ্টেন দিব্যেন নাদযন্ দিশঃ ॥ ৫৬ ॥
 ততো যুধিষ্ঠিরমুখাঃ পাণ্ডবা ভারতর্ষভ ! ।
 প্রদক্ষিণমকুর্বন্ত কৃষ্ণমক্লিষ্টকারিণম্ ॥ ৫৭ ॥
 ততো গতে ভগবতি কৃষ্ণে দেবকিনন্দনে ।
 জয়ং লক্কা সুবিপুলং রাজ্ঞাং দত্তাভয়ং তদা ॥ ৫৮ ॥
 সম্বর্দ্ধিতং যশো ভূয়ঃ কর্মাণা তেন ভারত ! ।
 দ্রৌপদ্যাঃ পাণ্ডবা রাজন্ ! পরাণ্ প্রীতিমবর্দ্ধয়ন্ ॥ ৫৯ ॥

* ॥ ৫০ ॥ যথাবয়োর্যোষ্ঠাহুক্রমেণ প্রথমং ভীমেন ততঃ কৃষ্ণেন ততশ্চ-
 জ্জুনেন ॥ ৫১ ॥ ৫২ ॥ ৫৩ ॥ ৫৪ ॥ ৫৫ ॥ ৫৬ ॥ ৫৭ ॥ ৫৮ ॥ ৫৯ ॥

তস্মিন্ কালে তু যদ্বুক্তং ধর্মকামার্থসংহিতম্ ।

তদ্রাজা ধর্মতশ্চক্রে প্রজাপালনকীৰ্ত্তনম্—॥ ৬০ ॥

ইতি সভাপর্বাণি জরাসন্ধবধপর্বাণি জরাসন্ধবধে
চতুর্বিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৪ ॥

যুক্তং—যুক্তিমৎ ॥ ৬০ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠায়—ভারতভাবদীপে সভাপর্বাণি চতুর্বিংশোহধ্যায়ঃ ।

সমাপ্তঞ্চ জরাসন্ধবধ পর্ব ।

অগ্নিদন্তেন দিব্যেন রথেনাদ্রুতকৰ্ম্মণা—।
 তথৈব ভীমসেনোহপি যমৌ চ পুরুষৰ্ষভৌ ॥ ৮ ॥
 মসৈন্যাঃ প্রযযুঃ সৰ্ব্বৈ ধৰ্ম্মরাজেন পূজিতাঃ ।
 দিশং ধনপতেৰিক্টা মজয়ৎ পাকশাসনিঃ ॥ ৯ ॥
 ভীমসেনস্তথা প্রাচীং সহদেবস্ত দক্ষিণাম্ ।
 প্রতীচীং নকুলো রাজন্ ! দিশং ব্যজয়তাস্ত্রবিং ॥ ১০ ॥
 খাণ্ডবপ্রস্থমধ্যস্থো ধৰ্ম্মরাজো যুধিষ্ঠিরঃ ।
 অসীং পরমরা লক্ষ্মা স্নহৃদগবতঃ প্রভুঃ ॥ ১১ ॥

ইতি সভাপৰ্ৱণি দিগ্বিজয়পৰ্ৱণি দিগ্বিজয়সঙ্ক্ষেপকথনে
 পঞ্চবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৫ ॥

জনমেজয় উবাচ ।

“ দিশামভিজয়ং ব্রহ্মন্ ! বিস্তরেণানুকীৰ্ত্তয় ।
 ন হি তু প্যামি পূৰ্ৱেবাং শৃণুান্শ্চরিতং মহৎ ” ॥ ১ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ধনঞ্জয়স্ত বক্ষ্যামি বিজয়ং পূৰ্ব্বমেব তে ।
 যোগপদ্যেন পার্থৈর্হি নিৰ্জিতেষাং বসুন্ধরা ॥ ২ ॥
 পূৰ্ব্বং কুলিন্দবিষয়ে বশে চক্রে মহাপতীন্ ।
 ধনঞ্জয়ো মহাবহু নীতিতত্ত্বৈরেণ কৰ্ম্মণা ॥ ৩ ॥

॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ খাণ্ডবপ্রস্থং—খাণ্ডবদাহেন খ্যাপিতং স্থানম্ ॥ ১১ ॥
 ইতি নৈলকণ্ঠায়-ভারত ভাবদীপে সভাপৰ্ৱণি পঞ্চবিংশোহধ্যায়ঃ ।

দিশামভিজয়মিতি— ॥ ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥

আনর্তানকালকূটাংশ কুলিন্দাংশ বিজিত্য সঃ ।
 সুমণ্ডলপারজিতঃ* কৃতবান্ সহসৈনিকম্ ॥ ৪ ॥
 স তেন সহিতো রাজন্ ! সবাসাচী পরন্তপঃ ।
 বিজিগ্যো শাকলং দ্বীপং প্রতিবিন্ধ্যাঞ্চ পার্শ্ববম্ ॥ ৫ ॥
 শাকলদ্বীপবাসাংশ সপ্তদ্বীপেষু যে নৃপাঃ ।
 অর্জুনস্ত চ সৈন্যৈস্তে কিংপ্রহস্তমুলোহভবৎ ॥ ৬ ॥
 স তানপি মহেষ্টাসান্ বিজিগ্যে ভরতর্ষভ ! ।
 তৈরেব সহিতৈঃ সর্কৈঃ প্রাগ্জ্যোতিষমুপাদ্রবৎ ॥ ৭ ॥
 তত্র রাজা মহানামীং ভগদন্তো বিশাম্পিতে ! ।
 তেনাসীং সুমহদ্বুদ্ধং পাণ্ডবস্ত মহাত্মনঃ ॥ ৮ ॥
 স কিরাটৈশ্চ চাঁনৈশ্চ রূতঃ প্রাগ্জ্যোতিষোহভবৎ ।
 অনৈশ্চ বহুভির্যোঽৈধঃ সাগরানুপবাসিভিঃ ॥ ৯ ॥
 ততঃ স দিবসানকৌ যোধয়িত্বা ধনঞ্জয়ম্ ।
 প্রহসন্নব্রবীদ্রাজা সৎগ্রামে বিগতক্লমম্ ॥ ১০ ॥
 “উপপন্নং মহাবাহো ! ত্বয়ি কৌরবনন্দন ! ।
 পাকশাসনদায়াদে বীৰ্য্যমাহব শোভিনি ॥ ১১ ॥
 অহং সখা মহেন্দ্রস্ত শত্রাদনবরো রণে ।
 ন শক্যামি চ তে তাত ! স্বাতুং প্রমুখতো যুধি ॥ ১২ ॥
 ত্বমীপ্সিতং পাণ্ডবেয় ! ত্রুহি কিং করবাণি তে ?—।
 যদক্ষ্যসি মহাবাহো ! তৎ করিষ্যামি পুত্রক !” ॥ ১৩ ॥

অর্জুন উবাচ ।

“কুৰ্ণামৃষভো রাজা ধর্মপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ ।
 ধর্মজঃ সত্যসন্ধাশ্চ যত্না বিপুলদক্ষিণঃ ॥ ১৪ ॥

॥ ৪ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥

* “সুমণ্ডল পারজিত” ইতি পাঠান্তরং ।

তস্মৈ পার্থিবতামীপে করন্তুস্মৈ প্রদীয়তাম্ -- ।

ভবান্ পিতৃদখা চৈব* প্রীয়মাণো নয়্যপি চ ।

ততো নাজ্ঞাপয়ামি ত্বাং প্রীতিপূৰ্ণং প্রদীয়তাম্" ॥ ১৫ ॥

ভগদত্ত উবাচ ।

“কুন্তীমাতর্যথা মে ত্বং তথা রাজা যুধিষ্ঠিরঃ ।

সৰ্বমেতৎ করিষ্যামি কিঞ্চান্যৎ করবাণি তে ? ॥ ১৬ ॥

ইতি সভাপৰ্কণি দিগ্বিজয়পৰ্কণি ভগদত্তজয়ে

ষড়্বিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৬ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ

এবমুক্তঃ প্রত্যাচ ভগদত্তং ধনঞ্জয়ঃ ।

অনেনৈব ক্লুতং সৰ্বং ভবিষ্যতানুজানতা ॥ ১ ॥

তং বিজিত্য মহাবাহুঃ কুন্তীপুত্রো ধনঞ্জয়ঃ ।

প্রযাবুত্তরাং তস্মাদিশং ধনদপালিতাম্ ॥ ২ ॥

অন্তর্গিরিঞ্চ কোন্তুয় স্তথৈব চ বহির্গিরিম্ ।

তথৈবোপগিরিঞ্চৈব বিজিগ্যে পুরুষর্ষভঃ ॥ ৩ ॥

বিজিত্য পৰ্ব্বতান্ সৰ্বান্ যে চ তত্র নরাধিপাঃ ।

তান্ বমে স্থাপয়িত্বা স ধনান্যাদায় সৰ্বশঃ ॥ ৪ ॥

তৈরেব সহিতঃ সৰ্বৈ রনুরজ্য চ তান্ পান্ ।

উল কবাসিনং রাজন্ ! বৃহন্তমুপজগ্মিবান্ ॥ ৫ ॥

॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠী—ভারত ভাবদীপে সভাপৰ্কণি ষড়্বিংশোহধ্যায়ঃ ।

এবমিতি—। অনেনৈব—করা দানেনৈব, অনুজানতা অনুজ্ঞাং দত্তবতা

॥ ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥

* “পিতৃদখাশ্চৈব ইতি ক-পুস্তকপাঠঃ ।

মৃদঙ্গ-বরনাদেন রথেনমি-স্বনেন চ ।
 হস্তিনাঞ্চ নিনাদেন কম্পয়ন্ বসুধামিমাম্ ॥ ৬ ॥
 ততো বৃহত্তস্তুরিতো বলেন চতুরঙ্গিণা ।
 নিক্রম্য নগরান্ত্রয়া দ্বেষাধযামাস ফাল্গুনম্ ॥ ৭ ॥
 সুমহান্ সন্নিপাতোহভূৎ ধনঞ্জয়বৃহত্তয়োঃ ।
 নশশাক বৃহত্তস্তু সোঢুং পাণ্ডুব বিক্রমম্ ॥ ৮ ॥
 সোহবিষহতমং মত্না কৌন্তেয়ং পৰ্বতেশ্বরঃ ।
 উপাবর্তত দুর্ধর্যো ধনান্যাদায় সৰ্বশঃ— ॥ ৯ ॥
 স তদ্রাজ্যমবস্থাপ্য উল্লুকসহিতো যযৌ ।
 সেনাবিন্দুমথো রাজ ন্যাজ্যাদাশু সমাক্ষিপৎ ॥ ১০ ॥
 মোদাপুরং বামদেবং সুদামানং সুসঙ্কুলম্ ।
 উল্কাভুত্তরাংশৈচ তাত্শ রাজ্ঞঃ সমানয়ৎ ॥ ১১ ॥
 তত্রস্থং পুরুষৈরেব ধর্ম্যরাজ্ঞা শাসনাৎ ।
 কিরাঢী জিতবান্ রাজন্! দেশান্ পঞ্চগণাংস্ততঃ ॥ ১২ ॥
 স দেবপ্রস্থমাসাদ্য সেনাবিন্দোঃ পুরং প্রতি ।
 বলেন চতুরঙ্গেণ নিবেশমকরোৎ প্রভুঃ ॥ ১৩ ॥
 স স্তৈঃ পরিবৃতঃ সর্কৈর্ বীশ্বগশ্বং নরাধিপম্ ।
 অভ্যগচ্ছন্নহাতেজাঃ পৌরবং পুরুষর্ষভম্ ॥ ১৪ ॥
 বিজিত্য চাহবে শরান্ পার্শ্বতীয়ান্ মহারথান্ ।
 জিগায় সেনয়া রাজন্! পুরং পৌরব-রক্ষিতম্ ॥ ১৫ ॥
 পৌরবং যুধি নির্জিত্য দম্ব্যান্ পৰ্বতবাসিনঃ ।
 গণানুৎসবসঙ্কেতা নজয়ৎ সপ্ত পাণ্ডবঃ ॥ ১৬ ॥

॥ ৪ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ সন্নিপাতং—সংঘর্ষঃ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥
 ১৪ ॥ ১৫ ॥ উৎসব সঙ্কেতান্—স্ত্রী-পুংসয়োঃ পরস্পর প্রীতিরেব রতার্থং
 সঙ্কেতঃ—নতু দাম্পত্যব্যবস্থা পশুনাং যত্রাস্তীতিার্থঃ ॥ ১৬ ॥

ততঃ কাশ্মীরকান্ বীরান্ ক্ষত্রিয়ান্ ক্ষত্রিয়ৰ্ষভঃ ।

বাজরং লোহিতাংশৈশ্চ ব মণ্ডলৈর্দশভিঃ সহ ॥ ১৭ ॥

ততঃ স্রগৰ্ভাঃ কোন্তেয়ং দার্বাঃ কোকনদাস্থথা ।

ক্ষত্রিয়া বহুবো রাজনু পাবৰ্ত্তন্ত সৰ্ব্বশঃ— ॥ ১৮ ॥

অভিমারীণ ততো রম্যাণ্ বিজিগ্যে কুরুনন্দনঃ ।

উরগাবাসিনঐশ্চৈব রোচমানং রণেহজয়ৎ ॥ ১৯ ॥

ততঃ সিংহপুরং রম্যং চিত্রায়ুধস্বরক্ষিতম্ ।

প্রাথমদলমাস্থায় পাকশাসনি রাহবে ॥ ২০ ॥

ততঃ সূক্ষ্মং সূমালাংশ্চ কিরীটী পাণ্ডবৰ্ষভঃ ।

সহিতঃ সৰ্বসৈন্যেন প্রামথং কুরুনন্দনঃ ॥ ২১ ॥

ততঃ পরমবিক্রান্তো বাহ্লীকান্ পাকশাসনিঃ ।

মহতা পরিমর্দেন বশেচক্রে ছুরাসদান্ ॥ ২২ ॥

গৃহীত্বা তু বলং সারং ফাল্গুনঃ পাণ্ডুনন্দনঃ ।

দরদান্ সহ কাষ্মৌজৈ রজয়ৎ পাকশাসনিঃ ॥ ২৩ ॥

প্রাণ্ডন্তরাং দিশং যে চ বসন্ত্যশ্রিত্য দস্যবঃ—

নিবসন্তি বনে যে চ তান্ সৰ্বানজয়ৎ প্রভুঃ ॥ ২৪ ॥

লোহান্ পরমকাষ্মৌজা নৃষিকানুত্তরানপি ।

সহিতাংস্তান্ মহারাজ ! ব্যজয়ৎ পাকশাসনিঃ ॥ ২৫ ॥

ঋষিকেদ্বপি সংগ্রামো বভূবাতিভয়ঙ্করঃ ।

তারকাময়সংক্কাশঃ পরস্ স্তৃষিকপার্থয়োঃ ॥ ২৬ ॥

স বিজিত্য ততো রাজনৃষিকানুগমুর্দ্ধনি ।

শুকোদরসমাংস্তত্র হয়ানকৌ সমানয়ৎ ॥ ২৭ ॥

মণ্ডলৈঃ—ক্ষুরাঞ্জৈঃ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ অভিসারীঃ—নগরীঃ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥

২১ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ প্রাণ্ডন্তরাং—প্রাণীঃ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥

* ততঃ সূক্ষ্মাংশ্চ চোলাংশ্চ ইতি পাঠান্তরম্।

মঘূর সদৃশানন্যা নুত্তরানপরানপি—।

জবনানাশুগাংশৈব করার্থং সমুপানয়ং ॥ ২৮ ॥

স বিনির্জিত্য মংগ্রামে হিমবন্তং সনিষ্কটম্ ।

শ্বেতপর্কতমাসাদ্য নাবিশং পুরুষর্ষভঃ ॥ ২৯ ॥

ইতি সভাপর্কণি দিগ্বিজয়পর্কণি নানাদেশজয়ে সপ্তবিংশ-

তিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৭ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ

স শ্বেতপর্কতং বীরঃ সমতিক্রম্য বীৰ্য্যবান্ ।

দেশং কিম্পুরুষাবাসং দ্রুমপুঞ্জৈব রক্ষিতম্ ॥ ১ ॥

মহতা সনিপাতেন ক্ষত্রিয়ান্তকরেণ হ ।

অজয়ং পাণ্ডবশ্রেষ্ঠঃ করে চৈনং ন্যবেশয়ং ॥ ২ ॥

তং জিত্বা হাটকং নাম দেশং গুহ্যক-রক্ষিতম্ ।

পাকশাসনিরবাগ্রঃ সহগৈনৈঃ সমাসদং ॥ ৩ ॥

তাংস্তু সান্তে ন নির্জিত্য মানসং সর উত্তমম্ ।

ঋষিকুল্যাস্থাং সর্বান দদর্শ কুরুনন্দনঃ ॥ ৪ ॥

সরো মানস মাসাদ্য হাটকানভিতঃ প্রভুঃ ।

গন্ধর্করক্ষিতং দেশং মজয়ং পাণ্ডবস্ততঃ ॥ ৫ ॥

তত্র তিস্তিরিকল্যাণা ন গুকাখ্যান্ হয়োত্তমান্ ।

লেভে স কর মতান্তু গন্ধর্কনগরান্তদা ॥ ৬ ॥

জবনান্—ধাবনে শীঘ্রান্, আশুগান্—বদৃচ্ছয়া চলন সমর্থান্ ॥ ২৮ ॥

নিষ্কটং—শৈলবিশেষং ॥ ২৯ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি সপ্তবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ।

শ্বেত পর্কতমিতি—১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥

উত্তরং হরিবর্ষন্ত স সমাসাদ্য পাণ্ডবঃ ।
 ইরেষ জেতুং তং দেশং পাকশাসন-নন্দনঃ ॥ ৭ ॥
 ততঃ এনং মহাবীৰ্য্য মহাকায়া মহাবলাঃ ।
 দ্বারপালাঃ সমাসাদ্য হৃষ্টা বচনমব্রুবন— ॥ ৮ ॥
 “পার্থ ! নেদং ত্বয়া শক্যং পুরং জেতুং কথঞ্চন ।
 উপাবর্তস্ব কল্যাণ ! পর্যাগুমিদমচ্যুত ! ॥ ৯ ॥
 ইদং পুৰং যঃ প্রবিশেদ্ধুবং ন স ভবেন্নরঃ ।
 প্রীরামহে ত্বয়া বীর ! পর্যাগুস্তো বিজয়ন্তব ॥ ১০ ॥
 ন চাপি* কিঞ্চিজ্জৈতব্য মৰ্জ্জনাত্র প্রদৃশ্যতে ।
 উত্তরাঃ কুরবো হ্যেতে নাত্র যুদ্ধং প্রবর্ততে ॥ ১১ ॥
 প্রবিষ্টোহপি হি কৌন্তেয় ! নেহ দ্রক্ষ্যসি কিঞ্চন ।
 ন হি মানুষদেহেন শক্যমত্রাবীবীক্ষিতুম্— ॥ ১২ ॥
 অথৈহ পুরুষব্যাত্র ! কিঞ্চিদন্যচ্চিকীৰ্ষসি ।
 তং প্রব্রূহি করিষ্যামো বচনান্তব ভারত !” ॥ ১৩ ॥
 ততস্তানব্রবীদ্রাজন্নর্জুনঃ প্রহসন্নিব ।
 পার্থিবত্বং চিকীৰ্ষামি ধৰ্ম্মরাজস্য ধীমতঃ ॥ ১৪ ॥
 ন প্রবেক্ষ্যামি বো দেশং বিরুদ্ধং যদি মানুযৈঃ ।
 যুধিষ্ঠিরায় যৎকিঞ্চিং করপণ্যং প্রদীয়তাম্ ॥ ১৫ ॥
 ততো দিব্যানি বস্ত্রাণি দিব্যান্যাতরণানি চ ।
 ক্ষৌমাজিনানি দিব্যানি তস্য তে প্রদদুঃ করম্ ॥ ১৬ ॥

॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ন সতবেৎ—ত্ৰিয়েত ইত্যর্থঃ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥
 ॥ ১৫ ॥ ক্ষুমা—অতসী বিশেষঃ “ক্ষুমাৎতসী নীলিকায়ো” রিতিমেদিনী,
 তত্তন্তু নির্মিতানি ক্ষৌমাণি, অজিনানিচ ইত্যর্থঃ ॥ ১৬ ॥

* নচাত্রেতি বা পাঠঃ ।

এবং স পুরুষব্যাপ্তো বিজিগ্যে দিশমুত্তরাম্ ।
 সংগ্রামান্ সুবহূন্ কৃত্বা ক্ষত্রিয়ৈর্দস্যুভিস্থতা ॥ ১৭ ॥
 স বিনির্জিত্যরাজ্যস্থান্ করে চ বিনিবেশ্য তু ।
 ধনান্যাদায় সর্কেভ্যো রত্নানি বিবিধানি চ ॥ ১৮ ॥
 হ্যাং স্তিত্তিরিকল্মাষান্ শুকপত্রনিভানপি ।
 ময়ূর সদৃশানন্যান্ সর্কাননিলরংহসঃ ॥ ১৯ ॥
 রতঃ স্মহতা রাজন্ ! বলেন চতুরঙ্গিণা ।
 আজগাম পুনর্বারঃ শক্রপ্রস্থং পুরোত্তমম্ ॥ ২০ ॥
 ধর্ম্যরাজায় তৎ পার্থো ধনং সর্কং সবাহনম্ ।
 ন্যবেদয়দন্মুক্তাত স্তেন রাজ্ঞা গৃহান্ যযৌ ॥ ২১ ॥

ইতি সভাপর্কণি দিগ্বিজয়পর্কণি অর্জুনোত্তরদিগ্বিজয়ে
 অষ্টাবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৮ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ

এতস্মিন্নেব কালে তু ভীমসেনোহপি বীর্যবান্ ।
 ধর্ম্যরাজম্নুক্তাপ্য যযৌ প্রাচীং দিশং প্রতি ॥ ১ ॥
 মহতী বলচক্রেণ পররাষ্ট্রা বমর্দ্দিনা ।
 হস্ত্যশ্বরথপূর্নে দংশিতেন প্রতাপবান্ ॥ ২ ॥
 রতো ভরতশার্দূলো দ্বিষচ্ছোক বিবর্দ্ধনঃ ।
 স গত্বা নরশার্দূলঃ পাণ্ডালানাং পুরং মহৎ ॥ ৩ ॥

॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠায়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি অষ্টাবিংশোহধ্যায়ঃ ।

এতস্মিন্নিতি—১ ॥ বলচক্রেণ সেনা সমূহেন, দংশিতেন সন্মুখেন ॥ ২ ॥
 ॥ ৩ ॥

গাণ্ডালান্ বিবিধোপায়ৈঃ সান্ত্বয়ামাস পাণ্ডবঃ ।
 ততঃ স গণ্ডকান্ শূরো বিদেহান্ ভরতর্ষভঃ ॥ ৪ ॥
 বিজিত্বাশ্বেন কালেন দশার্ণানজয়ৎ প্রভুঃ ।
 তত্র দার্শার্ণকো রাজা সুধর্ম্মা লোমহর্ষণম্ ॥ ৫ ॥
 ক্রুতবান্ ভীমসেনেন মহদ্বুদ্ধা নিরাসুধম্ ।
 ভীমসেনেন্সু তদৃষ্টা তস্মৈ কর্ম্ম মহাজনঃ ।
 অধিসেনাপতিং চক্রে সুধর্ম্মাণং মহাবলম্ ॥ ৬ ॥
 ততঃ প্রাচীন্ দিশা ভীমো যযৌ ভীমপরাক্রমঃ ।
 সৈন্যেন মহতা রাজন্ ! কম্পয়ন্নিব মেদিনীম্ ॥ ৭ ॥
 সৌহৃদ্বমেধেশ্বরং রাজন্ ! রোচমানং সহানুগম্ ।
 জিগায় সমরে বীরো বলেন বলিন, যুরঃ ॥ ৮ ॥
 স তং নির্জিত্য কৌন্তেয়ো নাতিতীব্রেন কর্ম্মণা ।
 পূর্ব্বদেশং মহাবীর্য্যো বিজিগ্যে কুরুনন্দনঃ ॥ ৯ ॥
 ততো দক্ষিণমগম্য পুলিন্দনগরং মহৎ ।
 সুকুমারং বশে চক্রে সুমিত্রঞ্চ নরাধিপম্ ॥ ১০ ॥
 ততস্তু ধর্ম্মরাজস্য শাসনান্তরতর্ষভঃ ।
 শিশুপালং মহাবীর্য্য মভ্যগাঞ্জনমেজয় ! ॥ ১১ ॥
 চেদিরাজোহপি তচ্ছ্রদ্ধা পাণ্ডবস্য চিকীর্ষিতম্ ।
 উপনিহ্রুত্যা নগরাং প্রত্যগ্হ্রাৎ পরন্তপঃ ॥ ১২ ॥
 তৌ সমেতা মহারাজ ! কুরুচেদিবৃষৌ তদা ।
 উভয়োরান্নকুলয়োঃ কৌশল্যং পর্য্যপৃচ্ছতাম্ ॥ ১৩ ॥

॥ ৪ ॥ দশার্ণান্,—দেশান্, নিরাসুধং—বাহুযুদ্ধং ॥ ৫ ॥ অধিচক্রে ইতি
 সম্বন্ধঃ, জিত্বা তন্তুবলং জাহ্না সৈন্যপত্যাং তস্মৈদত্ত বা নিত্যার্থঃ, অধি
 সেনাপতিং সেনাপতিত্ব অধি অধিকং মুখ্যং চক্রে ইতি বা অর্থঃ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥
 ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ বৃষৌ—শ্রেষ্ঠৌ ॥ ১৩ ॥

ততো নিবেদ্য তদ্রাষ্ট্রং চেদিরাজো বিশাম্পতে ।।

উবাচ ভীমঃ প্রহসন্ কিমিদং কুরুষেহনঘ ! ॥ ১৪ ॥

তস্মা ভীমস্তদাচখ্যৌ ধর্মরাজচিকীর্ষিতম্ ।

স চ তৎ প্রতিগৃহ্ণেব তথা চক্রে নরাধিপঃ ॥ ১৫ ॥

ততো ভীমস্তত্র রাজনুযিত্বা ত্রিদশ ক্ষপাঃ ।

সংক্লুতঃ শিশুপালেন যযৌ সবলবাহনঃ ॥ ১৬ ॥

ইতি সভাপর্কণি দিগিজয়পর্কণি ভীমদিগিজয়ে

একোনত্রিংশোহধ্যায়ঃ ॥ ২৯ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ

ততঃ কুমারবিষয়ে শ্রেণিমন্তমথাজয়ৎ--।

কোশলাধিপতিধ্বংসং বৃহদ্রথমরিন্দমঃ ॥ ১ ॥

অযোধ্যায়ান্তে ধর্মজ্ঞং দীর্ঘযজ্ঞং মহাবলম্ ।

অজয়ৎ পাণ্ডবশ্রেষ্ঠো নাতিতীব্রেন কর্মণা ॥ ২ ॥

ততো গোপালকক্ষণ সৌভরানপি কোশলান্ ।

মল্লানামধিপধ্বংসং পার্থিবঞ্চাজয়ৎ প্রভুঃ ॥ ৩ ॥

ততো হিমবতঃ পার্শ্বং সমভ্যোত্যা জলোদ্ভবম্ ।

সর্কমপ্পেন কালেন দেশং চক্রে বশং বলী ॥ ৪ ॥

এবং বহুবিধান দেশান্ বিজিগ্যে ভরতর্ষভঃ ।

ভল্লাটমভিতো জিগ্যে শুক্টিমন্তঞ্চ পর্কতম্ ॥ ৫ ॥

পাণ্ডবঃ সুমহাবীর্যো বলেন বলিনাম্বরঃ ।

স কাশিরাজং সমরে সুবাহু মনিবর্তিনম্ ॥ ৬ ॥

॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ত্রিদশাঃ—ত্র্যধিকা দশ ত্রয়োদশ ইত্যর্থঃ ॥ ১৬ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি উনবিংশোহধ্যায়ঃ ।

ততঃ কুমারেতি— ॥ ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥

বশে চক্রে মহাবাহু ভীমো ভীমপরাক্রমঃ ।
 ততঃ সূপাশ্ৰমভিত স্তথা রাজপতিং ক্রথম্ ॥ ৭ ॥
 যুধ্যমানং বলাৎ সন্তোষ্য বিজিগ্যে পাণ্ডবৰ্ষভঃ ।
 ততো মৎস্যান্নহাতেজা মলদাংশ্চ মহাবলান্ ॥ ৮ ॥
 অনঘানভয়াংশৈব পশু ভূমিঞ্চ সৰ্ব্বশঃ—।
 নিবৃত্য চ মহাবাহু স্নদধারং মহীধরম্ ॥ ৯ ॥
 সোপদেশং* বিনির্জিত্য প্রযযাবুত্তরামুখঃ ।
 বৎসভূমিঞ্চ কোন্ত্যো বিজিগ্যে বলবান্ বলাৎ ॥ ১০ ॥
 ভর্গাণামধিপঞ্চৈব নিষাদাধিপতিং তথা—।
 বিজিগ্যে ভূমিপালাংশ্চ মণিমৎ প্রমুখান্ বহূন্ ॥ ১১ ॥
 ততো দক্ষিণমল্লাংশ্চ ভোগবন্তঞ্চ পৰ্ব্বতম্ ।
 তরসৈবাজয়ন্তীমো নাতিতীত্রেণ কৰ্ম্মণা ॥ ১২ ॥
 শৰ্ম্মকান্ বৰ্ম্মকান্শ্চৈব ব্যজয়ং সান্ত্বপূৰ্ব্বকম্ ।
 বৈদেহকঞ্চ রাজানং জনকং জগতীপতিম্ ॥ ১৩ ॥
 বিজিগ্যে পুরুষব্যাত্রে নাতিতীত্রেণ কৰ্ম্মণা ।
 শকাংশ্চ বৰ্ষরাংশ্চৈব অজয়চ্ছত্রপূৰ্ব্বকম্ ॥ ১৪ ॥
 বৈদেহস্থস্ত কোন্ত্যে ইন্দ্রপৰ্ব্বতমন্তিকাৎ ।
 কিরাতনামধিপতী নজয়ং সপ্ত পাণ্ডবঃ ॥ ১৫ ॥
 ততঃ সূক্ষান্ প্রসূক্ষাংশ্চ স্বপক্ষানপি বীৰ্য্যবান্ ।
 বিজিত্য যুধি কোন্ত্যো মাগধানভ্যষাঙ্গলী— ॥ ১৬ ॥
 দণ্ডঞ্চ দণ্ডধারঞ্চ বিজিত্য পৃথিবী পতীন্ ।
 তৈরেব সহিতঃ সৈৰ্বে গিরিব্রজমুপাদ্রবৎ ॥ ১৭ ॥

৭ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ততঃ সূক্ষান্ বাচ্য মাগধা
 নভ্যষাঙ্গলী করং প্রযচ্ছতেত্যুক্তবান্ পূৰ্ব্বমেব পরাক্রান্তহাৎ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥

* “সোমধেয়ং বিনির্জিত্য” ইতি কথ্য ।

জারাসন্ধিঃ শান্ত্বয়িত্বা করে চ বিনিবেশ্য হ ।

তৈরেব সহিতঃ সর্কৈঃ কর্ণমভ্যদ্রবদলী ॥ ১৮ ॥

স কম্পয়ন্নিব মহীং বলেন চতুরঙ্গিণা ।

যুযুধে পাণ্ডবশ্রেষ্ঠঃ কর্ণেনাগিঘ্রঘাতিনা ॥ ১৯ ॥

স কর্ণং যুধি নির্জিত্য বশে কৃত্বা চ ভারত ! ।

ততো বিজিগ্যে বলবান্‌রাজ্ঞঃ পর্যতবাসিনঃ ॥ ২০ ॥

অথ মোদাগিরৌ চৈব রাজানং বলবন্তরম্ ।

পাণ্ডবো বাহুবীর্যেণ নিজঘান মহামুধে ॥ ২১ ॥

ততঃ পুণ্ড্রাধিপং বীরং বাসুদেবং মহাবলম্ ।

কৌশিকী কচ্ছনিলয়ং রাজানঞ্চ মহৌজসম্ ॥ ২২ ॥

উভৌ বলবুতৌ বীরা বুভৌ তীত্রপরাক্রমৌ ।

নিজিত্যাজৌ মহারাজ ! বঙ্গরাজমুপাদ্রবৎ ॥ ২৩ ॥

সমুদ্রসেনং নির্জিত্য চন্দ্রসেনঞ্চ পার্থিবম্ ।

তাম্রলিপুঞ্চ রাজানং কর্কটাদিপতিং তথা ॥ ২৪ ॥

সুক্ষানামধিপঐশ্বর্যে চ সাগরবাসিনঃ ।

সর্কান্‌ স্লেচ্ছগণাংশ্চৈব বিজিগ্যে ভরতর্ষভঃ ॥ ২৫ ॥

একং বহুবিধান্‌ দেশান্‌ বিজিত্য পবনাত্মজঃ ।

বসু তেভ্য উপাদায় লৌহিত্যমগমদ্বলী ॥ ২৬ ॥

স সর্কান্‌ স্লেচ্ছ-নৃপতীন্‌ সাগরান্নৃপবাসিনঃ ।

করমাহারয়ামাস রত্নানি বিবিধানি চ ॥ ২৭ ॥

চন্দনাগুরুবস্ত্রাণি মণিমৌক্তিক কয়লম্ ।

কাঞ্চনং রজতঞ্চৈব বিদ্রুমঞ্চ মহাধনম্ ॥ ২৮ ॥

তে কোটিশতসংখ্যেয় কৌন্তেয়ং মহতা তদা ।

অভ্যবর্ষন্‌ মহাত্মানং ধনবর্ষণে পাণ্ডবম্ ॥ ২৯ ॥

॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥

ইন্দ্রপ্রস্থমুপাগম্য ভীমো ভীমপরাক্রমঃ ।

নিবেদয়ামাস তদা ধৰ্ম্মরাজায় তদ্ধনম্ ॥ ৩০ ॥

ইতি সভাপর্কণি দ্বিগ্বিজয়পর্কণি ভীমদ্বিগ্বজয়ে

ত্রিংশোহধ্যায়ঃ ॥ ৩০ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

তথৈব সহদেবোহপি ধৰ্ম্মরাজেন পূজিতঃ ।

মহত্যা সেনর্য রাজন্ ! প্রযযৌ দক্ষিণাং দিশম্ ॥ ১ ॥

মশূরসেনান্ কাৎশ্মোন পূৰ্ব্বমেবাজয়ৎ প্রভুঃ ।

মৎশূরাজঞ্চ কৌরব্যো বশে চক্রে বলাদ্বলী ॥ ২ ॥

অধিরাজাধিপত্নৈব দন্তবক্রং মহাবলম্ ।

জিগায় কন্নদপ্তৈব কৃত্বা রাজ্যে ন্যবেশয়ৎ ॥ ৩ ॥

সুকুমারং বশে চক্রে স্মমিত্রঞ্চ নরাধিপম্ ।

তথৈবাপরমৎশ্চাশ্চ ব্যজয়ৎ স পটচ্চরান্ ॥ ৪ ॥

নিবাদভূমিং গোশৃঙ্গং পৰ্ব্বতপ্রবরং তথা ।

তরসৈবাজয়দ্ধামান্ শ্রেণিমন্তুঞ্চ পার্থিবম্ ॥ ৫ ॥

নবরাষ্ট্রঞ্চ নির্জিত্য কুন্তিভোজমুপাদ্রবৎ ।

প্রাতিপূৰ্ব্বঞ্চ তস্যাসৌ প্রতিজগ্ৰাহ শাসনম্ ॥ ৬ ॥

ততশ্চক্ষুর্গতীকূলে জন্তুকন্যায়জং নৃপম্ ।

দদর্শ বাসুদেবেন শেষিতং পূৰ্ববৈরিণা— ॥ ৭ ॥

নিবেদয়ামাস—অর্পয়ামাস ॥ ৩০ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয় ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি ত্রিংশোহধ্যায়ঃ ।

তথৈবেতি— ॥ ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ পটচ্চরান্—চোলদেশান্ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥
৬ ॥ ৭ ॥

চক্রে তেন স সংগ্রামং সহদেবেন ভারত ! ।
 সত মাজৌ বিনির্জিত্য দক্ষিণাভিমুখো যযৌ ॥ ৮ ॥
 সেকানপরসেকাংশ্চ ব্যজয়ৎ সুমহাবলঃ* ।
 করং তেভ্য উপাদায় রত্নানি বিবিধানি চ ॥ ৯ ॥
 তত স্তেনৈব সহিতো নর্শদামভিতো যযে ।
 বিন্দানুবিন্দাবাবন্ত্যৌ মৈন্যেন মহতা রুতো ॥ ১০ ॥
 জিগায় সমরে বীরা বাশ্বিনেয়ঃ প্রতাপবান্ ।
 ততো রত্নান্যুপাদায় পুরং ভোজকটং যযৌ ॥ ১১ ॥
 তত্র যুদ্ধমভূদ্রাজন ! দিবসদ্বয়মচ্যুত ! ।
 স বিজিত্য ছুরাধর্ষং ভীষ্মকং মাদ্রিনন্দনঃ ॥ ১২ ॥
 কোশলাধিপতিশ্চৈব তথা বেণুতটাদিপম্ ।
 কান্তারকাংশ্চ সমরে তথা প্রাক্কোশলানুপান্ ॥ ১৩ ॥
 নাটকেয়াংশ্চ সমরে তথা হেরয়কান্ যুধি ।
 মারুধঞ্চ বিনির্জিত্য মুঞ্জগ্রামমথো বলাৎ ।
 নাচীনানর্কুকান্শ্চৈব রাজানশ্চমহাবলাঃ ॥ ১৪ ॥
 তান্স্তানানটবিকান্ সর্কানজয়ৎ পাণ্ডুনন্দনঃ ।
 বাতাধিপঞ্চ নৃপতিং বশে চক্রে মহাবলঃ ॥ ১৫ ॥
 পুলিন্দাংশ্চ রণে জিত্বা যযৌ দক্ষিণতঃ পুরং ।
 যুযুধে পাণ্ডুরাজেন দিবসং নকুলানুজঃ ॥ ১৬ ॥
 তং জিত্বা স মহাবাহুঃ প্রযযৌ দক্ষিণাপথম্ ।
 গুহামাসাদয়ামাস কিঞ্চিক্যাং লোকবিশ্রুতাম্ ॥ ১৭ ॥

॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ১৬ ১৭ ॥

* স মহাবল ইতি বা পাঠঃ ।

† “প্রাকোটকানিতি পাঠান্তরং ।

‡ অত্র—“রাজ্ঞশান্যান্ সহশ্রশঃ”ইতিক-পুস্তকীরঃপাঠঃ ।

তত্র বানর-রাজাভ্যাং মৈন্দেন দ্বিবিদেন চ ।
 যুযুধে দিবসান্ সপ্ত ন চ তৌ বিকৃতিং গতৌ ॥ ১৮ ॥
 ততস্তুষ্কৌ মহাত্মানৌ সহদেবায় বানরৌ ।
 উচতুশ্চৈব সংহৃষ্টৌ প্রীতিপূৰ্ব্বমিদংবচঃ ॥ ১৯ ॥
 গচ্ছ পাণ্ডবশাৰ্দূল ! রত্নান্যাদায় সৰ্ব্বশঃ ।
 অবিন্য়মস্তু কার্য্যায় ধৰ্ম্মরাজায় ধীমতে— ॥ ২০ ॥
 ততো রত্নান্যুপাদায় পুরীং মাহিষ্মতীং যযৌ ।
 তত্র নীলেন রাজ্ঞা স চক্রে যুদ্ধং নরর্ষভঃ ॥ ২১ ॥
 পাণ্ডবঃ পরবীরস্বঃ সহদেবঃ প্রতাপবান্ ।
 ততোহস্ম স্তুমহদ্বৃদ্ধ মাসীদীকৃত্যয়স্করম্ ॥ ২২ ॥
 সৈন্যক্ষয়করৈশ্চৈব প্রাণান্যং সংশয়াবহম্ ।
 চক্রে তস্মা হি সাহায্যং ভগবান্ হব্যবাহনঃ ॥ ২৩ ॥
 ততো রথা হয়া নাগাঃ পুরুষাঃ কবচানি চ ।
 প্রদীপ্তানি ব্যদৃশ্যন্তু সহদেব-বলে তদা— ॥ ২৪ ॥
 ততঃ স্তমস্ত্রান্তিমনা বভূব কুরুনন্দনঃ ।
 নোত্তরং প্রতিবক্তুঞ্চ শক্তোহভূজ্জনমেজয় ! ॥ ২৫ ॥
 “ কিমর্থং ভগবান্ বহ্নিঃ প্রত্যমিত্রোহভবদ্বৃধি ? ।
 সহদেবস্ম যজ্ঞার্থং ঘটমানস্য বৈ দ্বিজ ! ” ॥ ২৬ ॥

জনমেজয় উবাচ

তত্র মাহিষ্মতীবাসী ভগবান্ হব্যবাহনঃ ।
 ঐয়তেহি গৃহীতো বৈ পুরস্তাং পারদারিকঃ ॥ ২৭ ॥

॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ প্রত্যমিত্রঃ—শত্রুঃ,
 পারদারিকঃ—স্বেনানুচাৰ্য্য আপি পরকীয়হাংপর দারাসক্তঃ, গৃহীতঃ—
 বিবশঃ ॥ ২৭ ॥

নীলস্য রাজ্ঞো দুহিতা বভূবাতীব শোভনা ।
 সাগ্নিহোত্রমপাতিষ্ঠদ্বোধনায় পিতুঃ সদা ॥ ২৮ ॥
 ব্যজনৈধূয়মানোহপি তাবৎ প্রজ্বলতে ন সঃ ।
 যাবচ্চাক্ষুপুটোষ্ঠেন বায়ুনা ন বিধূয়তে ॥ ২৯ ॥
 ততঃ স ভগবানগ্নি শ্চকমে তাং সুদর্শনাম্ ।
 নীলস্য রাজ্ঞঃ সর্বেষা মুপনীতশ্চ সোহভবৎ ॥ ৩০ ॥
 ততো ব্রাহ্মণরূপেণ রমমাণো যদৃচ্ছয়া ।
 (চকমে তাং বরারোহাং কন্যামুৎ পুললোচনাম্)* ।
 তন্তু রাজা যথাশাস্ত্র মশাসন্ধার্মিকস্তদা ॥ ৩১ ॥
 প্রজজ্বাল ততঃ কোপাদ্ভগবান্ হব্যবাহনঃ ।
 তং দৃষ্ট্বা বিস্মিতো রাজা জগাম শিরসাবনিম্ ॥ ৩২ ॥
 ততঃ কালেন তাং কন্যাং তথৈব হি তদা নৃপঃ ।
 প্রদদৌ বিপ্ররূপায় বহুরে শিরসা নতঃ ॥ ৩৩ ॥
 প্রতিগৃহ্য চ তাং সুভ্রং নীলরাজ্ঞঃ সুতাং তদা ।
 চক্রে প্রসাদং ভগবান্ স্তস্য রাজ্ঞো বিভাবসুঃ ॥ ৩৪ ॥
 বরেণচ্ছন্দয়ামাস তং নৃপং স্থিষ্টকৃত্তমঃ ।
 অভয়ঞ্চ সজগ্রাহ স্বসৈন্যে বৈ মহীপতিঃ ॥ ৩৫ ॥
 ততঃ প্রভৃতি যে কেচি দজ্জানাত্তাং পুরীং নৃপাঃ ।
 জিগীষন্তি বলাদ্রাজংস্তে দহন্তে স্ম বহ্নিনা ॥ ৪৬ ॥

॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ চকমে—মাহুযস্বরূপেণ শক্ৰতঃ, কামরূপা মাস, এবং
 সর্বেষামপি গৃহেত্যুক্তং সর্বেষা মিতি তত্রাচ সঃ উপনীতঃ স্বীকৃতঃ নীলশ্চ
 রাজ্ঞো হবিদিত ইতি শেষঃ ॥ ৩১ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥ শোভনঃ
 • সুতরাং ইচ্ছকঃ—অতিশয়েন স্থিষ্টকৃত্তমঃ, ছন্দয়া মাস প্রণীতবান্ ॥ ৩৬ ॥

* “চকমেভামিতি শ্লোকার্দ্ধং কচিৎ পাশ্চাত্যে পুস্তকেনাস্তি”।

তস্যাং পূর্যাং তদা চৈব মাহিষ্যত্যাং কুরুদহ ! ।
 বভুবুরনতিগ্রাহা যোষিতশ্চন্দতঃ কিল ॥ ৩৭ ॥
 এবমগ্নিকরং প্রাদাং স্ত্রীণামপ্রতিবারণে ।
 শ্বৈরিণ্যস্তত্র নার্যো হি যথেক্তং বিচরন্ত্যত ॥ ৩৮ ॥
 বর্জয়ন্তি চ রাজান স্তং পুরং ভরতর্ষভ ! ।
 ভয়াদগ্নেশ্বহরাজ ! ততঃ প্রভৃতি সর্কদা ॥ ৩৯ ॥
 সহদেবস্ত ধর্ম্মান্না সৈন্যং দৃষ্ট্বা ভয়াদিতম্ ।
 পরীতমগ্নিনা রাজনাকম্পত যথাচলঃ ।
 উপস্পৃশ্য শুচিভূত্বা মোহত্রবীং পাবকং ততঃ ॥ ৪০ ॥

সহদেব উবাচ ।

“ ভদর্থোহয়ং সমারম্ভঃ কৃষ্ণবল্লভমোহিস্ত তে ।
 মুখং ত্বমসিদেবানাং যজ্ঞস্ত্বমসি পাবক ! ॥ ৪১ ॥
 পাবনাং পাবকশ্চাসি বহনাদ্ভব্যবাহনঃ ।
 বেদাস্তদর্থং জাতা বৈ জাতবেদাস্ততো হসি ॥ ৪২ ॥
 চিত্রতানুঃ সুরেশশ্চ অনলস্তং বিভাবসো ! ।
 স্বর্গদ্বারস্পৃশশ্চাসি ছতাশো জ্বলনঃ শিখী ॥ ৪৩ ॥
 বৈশ্বানরস্ত্বং পিঙ্গেশঃ প্লবঙ্গে ভূরিতেজসঃ ।
 কুমারস্বস্ত্বং ভগবান্ রুদ্রগর্ত্তো হিরণ্যকুং ॥ ৪৪ ॥
 অগ্নির্দদাতু মে তেজো বায়ুঃ প্রাণং দদাতু মে ।
 পৃথিবী বলমাদধ্যাচ্ছিবধাপো দিশস্তু মে ॥ ৪৫ ॥
 অপাংগর্ত্ত ! মহাসত্ত্ব ! জাতবেদঃ ! সুরেশ্বর ! ।
 দেবানাং মুখমগ্নে ! ত্বং সত্যেন বিপুনীহি মাম্ ॥ ৪৬ ॥

ছন্দতঃ—ইচ্ছাতঃ, অনতি গ্রাহঃ—অত্যন্তং সূগ্রহাঃ ন বভুবুঃ
 সর্কাসাং অগ্নিনা পরি গৃহীতহাং ॥ ৩৭ ॥ অপ্রতি বারণে—প্রতিকূল্যেন
 স্ত্রীণাং বারণং কর্ত্তং শক্তঃ বশিষ্ঠ ভবিষ্যতীতি বরঃ, তদেবাহ—শ্বৈরিণ্য
 ইতি, ভর্ত্তুরন্যস্ত বা শরীরে প্রবিষ্টা অগ্নিরেবাম্মাকং ভোগং করোতীতি
 নিশ্চয়া দিত্যর্থঃ ॥ ৩৮ ॥ ৩৯ ॥ ৪০ ॥ ৪১ ॥ ৪২ ॥ ৪৩ ॥ ৪৪ ॥ ৪৫ ॥ ৪৬ ॥

ঋষিভিক্ৰীক্ৰণৈশ্চৈব দৈবতৈরসুরৈরপি ।
 নিত্যং সূত্ৰতযজ্ঞেষু সত্যেন বিপুনীহি মাম্ ॥ ৪৭ ॥
 ধূমকেতুঃ শিখী চ ত্বং পাপহাহ নিলসন্তবঃ ।
 সৰ্বপ্রাণিষু নিত্যস্বঃ সত্যেন বিপুনীহি মাম্ ॥ ৪৮ ॥
 এবং স্তুতোসি ভগবন্ ! প্রীতেন শুচিনা ময়া ।
 তুষ্টিং পুষ্টিং ক্রতিধৈব প্রীতিধাম্নে ! প্রযচ্ছ মে” ॥ ৪৯ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ইত্যেবং মন্ত্রমাগ্নেয়ং পঠন্ যো জুহুয়াদ্বিভূম্ ।
 ঋদ্ধিমান্ সততং দাত্তঃ সৰ্বপাপৈঃ প্রমুচ্যতে ॥ ৫০ ॥

সহদেব উবাচ ।

“ যজ্ঞবিঘ্নমিমেং কৰ্ত্তুং নাইত্ত্বং হব্যবাহন ! ।
 এবমুক্ত্বা তু মাদ্রেয়ঃ কুশৈরাস্ত্রীয্য মেদিনীম্ ॥ ৫১ ॥
 বিধিবৎ পুরুষ্যাত্নঃ পাবকং প্রতুপাবিশং ।
 প্রমুখে তস্মৈ সৈন্যস্ম ভীতোদ্বিগ্নস্ম ভারত ! ॥ ৫২ ॥
 ন চৈনমত্যগাদ্ধাক্ল বেলামিব মহোদধিঃ—
 তমুপেত্য শনৈর্বাক্ল রুবাচ কুরুনন্দনম্ ॥ ৫৩ ॥
 সহদেবং নৃণাং দেবং সান্ত্ব পূৰ্ব্বমিদং বচঃ ।
 “ উত্তিষ্ঠোত্তিষ্ঠ কৌরব্য ! জিজ্ঞাসেয়ং কৃতা ময়া ॥ ৫ ॥
 বেদ্বি সৰ্বমভিপ্রায়ং তব ধৰ্ম্মসুতস্ম চ ।
 ময়া তু রক্ষিতব্যেয়ং পুরী ভরতসন্তম ! ॥ ৫৫ ॥
 যাবদ্রাজ্ঞো হি নীলম্য কুলে বংশধরা ইতি ।
 জপ্তিস্তত্ত্ব করিষ্যামি মনসস্তব পাণ্ডব ! ” ॥ ৫৬ ॥

॥ ৪৭ ॥ ৪৮ ॥ ৪৯ ॥ তুষ্টিং অলংবুদ্ধিঃ প্রীতিসুখং ॥ ৪৯ ॥ আগ্নেয়ং মন্ত্রং
 শ্লোকরূপং মন্ত্রাঙ্ককং, জুহুয়াং পারসাদিনা। স্বাহাত্তৈ মত্ৰৈ হৌমং
 কুন্ত্যাদিত্যর্থঃ ॥ ৫০ ॥ ৫১ ॥ ৫২ ॥ অত্যগাং—সহদেবং অতিক্রম্য সৈন্যং ন
 দদাহ ইত্যর্থঃ ॥ ৫৩ ॥ ৫৪ ॥ ৫৫ ॥ ৫৬ ॥

তত উথায় হৃষ্টায়া প্রাঞ্জলিঃ শিরসা নতঃ ।
 পূজয়ামাস মাদ্রেয়ঃ পাবকং ভরতর্ষভ ! ॥ ৫৭ ॥
 পাবকে বিনিবৃন্তে তু নীলো রাজাভ্যাগাত্তদা ।
 পাবকম্যাজ্ঞয়া চৈন মর্চ্চয়ামাস পার্থিবঃ ॥ ৫৮ ॥
 সৎকারেণ নরব্যাহ্রং সহদেবং যুধাং পতিম্ ।
 প্রতিগৃহ্য চ তাং পূজাং করে চ বিনিবেশ্য তম্ ॥ ৫৯ ॥
 মাদ্রীসুতস্ততঃ প্রায়াদ্বিজয়ী দক্ষিণাং দিশম্ ।
 ত্রৈপুরং স্ববশে কৃৎস্না রাজানমমিতৌজসম্ ॥ ৬০ ॥
 নিজগ্রাহ মহাবাহু স্তরসা পৌরবেশ্বরম্ ।
 আকৃতিং কৌশিকাচার্য্যং যত্তেন মহতা ততঃ ॥ ৬১ ॥
 বশেচক্রে মহাবাহুঃ সুরাষ্ট্রা ধিপতিং তদা ।
 সুরাষ্ট্রবিষয়স্থশ্চ প্রেষয়ামাস কুশ্মিণে ॥ ৬২ ॥
 রাজ্ঞে ভোজকটস্থায় মহামাত্রায় ধীমতে ।
 ভীষ্মকায় চ ধর্ম্মাত্মা সাক্ষাদিন্দ্রসথায় বৈ ॥ ৬৩ ॥
 স চাস্ম্য প্রতিজগ্রাহ সসুতঃ শাসনং তদা ।
 প্রীতিপূর্ব্বং মহারাজ ! বাসুদেবমবেক্ষ্য চ ॥ ৬৪ ॥
 ততঃ স রত্নান্যাদায় পুনঃ প্রায়াদ্বুধাং পতিং ।
 ততঃশূর্পারকশ্চৈব তালাকটমথাপি চ * ॥ ৬৫ ॥
 বশে চক্রে মহাতেজা দণ্ডকাংশ্চ মহাবলঃ ।
 সাগরদ্বীপবাসাংশ্চ নৃপতীন্ স্লেচ্ছযোনিজান্ ॥ ৬৬ ॥
 নিষাদান্ পুরুষাদাংশ্চ কৰ্ণপ্রাবরণানপি ।
 যে চ কালমুখা নাম নর-রাক্ষসযোনয়ঃ ॥ ৬৭ ॥

॥ ৫৭ ॥ ৫৮ ॥ ৫৯ ॥ ৬০ ॥ ৬১ ॥ ৬২ ॥ ৬৩ ॥ ৬৪ ॥ ৬৫ ॥ ৬৬ ॥ ৬৭ ॥

* “তালীকর মণাপিচ” ইত্যেবং পাঠঃ কাদি পুস্তকে ।

কুৎস্ন কোলগিরিঞ্চৈব সুরভীপটনং তথা ।
 দ্বীপং তাম্রাহর্যঞ্চৈব পর্বতং রামকং তথা ॥ ৬৮ ॥
 তিমিঙ্গিলঞ্চ স নৃপং বশে কৃত্বা মহামতিঃ ।
 একপাদাংশ্চ পুরুষান্ কেরকান্* বনবাসিনঃ ॥ ৬৯ ॥
 নগরীং সঙ্গমস্তীঞ্চ পাষণ্ডং† করহাটকম্ ।
 দুইতৈরৈব বশে চক্রে করঞ্চৈনানদাপয়ৎ ॥ ৭০ ॥
 পাণ্ডাংশ্চ দ্রবিডাংশ্চৈব সহিতাংশ্চোড় কেরলৈঃ ।
 অন্ধ্রাংশ্চালবনাংশ্চৈব কলিঙ্গানুত্ৰকণিকান্ ॥ ৭১ ॥
 আটবীঞ্চ পুরীং রম্যাং যবনানাং পুরং তথা ।
 দুইতৈরৈব বশে চক্রে করঞ্চৈনানদাপয়ৎ ॥ ৭২ ॥
 মরুচ্ছগতো‡ ধীমান্ দুতান্ মাদ্রবতীসুতঃ ।
 প্রেষয়ামাস রাজেন্দ্র ! পৌলস্ত্যায় মহাত্মনে ॥ ৭৩ ॥
 বিভীষণায় ধর্ম্মাত্মা প্রীতিপূর্ব্বমরিন্দমঃ ।
 স চাস্মৈ প্রতিজ্ঞাহ শাসনং প্রীতিপূর্ব্বকম্ ।
 তচ্চ কালকৃতং ধীমানভ্যমন্যত স শ্রুত্বঃ ॥ ৭৪ ॥
 ততঃ সশ্রেয়য়ামাস রত্নানি বিবিধানি চ ।
 চন্দনাগুরুকাষ্ঠানি দিব্যান্যভরণানি চ ॥ ৭৫ ॥
 বাণাংশি চ মহাহাংগি মণীংশ্চৈব মহাধনান্ ।
 ন্যবর্ত্তত ততো ধীমান্ মহদেবঃ প্রতাপবান্ ॥ ৭৬ ॥
 এবং নিজিত্য তরসা সামন্তে ন বিজয়েন চ ।
 করদান্ পার্থিবান্ কৃত্বা প্রত্যাগচ্ছদরিন্দমঃ ॥ ৭৭ ॥

॥ ৬৮ ॥ ৬৯ ॥ ৭০ ॥ ৭১ ॥ ৭২ ॥ ৭৩ ॥ ৭৪ ॥ ৭৫ ॥ ৭৬ ॥ তরসা—বলেন
 ॥ ৭৭ ॥

* “কেরলানিতি কচিৎ—কচিচ্চ কেবলানিতি পাঠঃ প্রদৃশ্যতে ।

† “পিষিণ্ড-মিতোবং কচিৎ পুস্তকে” ।

‡ মরুচ্ছং গতোধীমানিতি বা পাঠান্তরং ।

ধৰ্ম্মরাজায় তৎ সৰ্ব্বং নিবেদ্য ভরতর্ষভ ! ।

কৃতকৰ্ম্মা সূখং রাজনু বাস জনমেজয় ! ॥ ৭৫ ॥

ইতি সভাপৰ্বণি দিগ্বিজয়পৰ্বণি মহদেবদিগ্বিজয়ে
একত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩১ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

নকুলস্ত তু বক্ষ্যামি কৰ্ম্মাণি বিজয়ং তথা ।

বাসুদেবজিতামাশাং যথাসাবজয়ং প্রভুঃ ॥ ১ ॥

নির্মায খাণ্ডবপ্রস্থাৎ প্রতীচীমভিতো দিশন্ ।

উদ্দিষ্ট মতিমান্ প্রায়াগ্নহত্যা সেনয়া বৃতঃ* ॥ ২ ॥

সিংহনাদেন মহতা যোধানাং গর্জিতেন চ ।

রথনেমি-নিমাদৈশ্চ কম্পয়ন্ বসুধামিমান্ ॥ ৩ ॥

ততো বহুধনং রম্যং গবাঢ্যং ধনধান্যবৎ ।

কার্ত্তিকৈরস্থ দয়িতং রোহীতকম্পপাত্রবৎ ॥ ৪ ॥

তত্র যুদ্ধং মহচ্চাগীং শূরৈর্মত্তমযূরকৈঃ ।

মরুভূমিং স কাৎ স্মোন তথৈব বহুধান্যকম্ ॥ ৫ ॥

শৈলীযকং মহেথঞ্চ বশেচক্রে মহাত্ম্যতিঃ ।

আক্রোশথৈব রাজর্ষিঃ তেন যুদ্ধমভ্যুহং ॥ ৬ ॥

তান্ দর্শণান্ স জিত্বা চ প্রতস্থে পাণ্ডুনন্দনঃ ।

শিবিংস্ত্রিগর্ত্তানয়ষ্ঠান্ মলবান্ পঞ্চ কর্পটান্ ॥ ৭ ॥

॥ ৭৮ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠ-ভারত ভাবদীপে সভাপৰ্বণি একত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ।

নকুলেতি—১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ রোহিতকং গিরিং ॥ ৪ ॥ মত্তমযূর সংজ্ঞেঃ ॥

৫ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥

* “ সেনয়া সহ ইতি পাঠান্তরম্ ।

তথা মধ্যমকৈয়াংশ বাটধানান্দি জানথ—।
 পুনশ্চ পরিবৃত্যথ পুঙ্করারণ্যবাসিনঃ ॥ ৮ ॥
 গণানুৎসবসঙ্কেতান্ ব্যজয়ৎ পুঙ্কর্যর্ষভঃ ।
 সিক্কুকুলাশ্রিতা যে চ গ্রামগীরা মহাবলাঃ ॥ ৯ ॥
 শূদ্রাভীরগণাশ্চৈব যে চাশ্রিতা সরস্বতীম্ ।
 বর্তবন্তি চ যে মৎসৈর্যে চ পর্কতবাসিনঃ ॥ ১০ ॥
 কুৎসন্ত পঞ্চনদৈশ্চৈব তথৈবামরণ্যকৃতম্ ।
 উত্তরজ্যোতিষদৈশ্চৈব তথা দিব্যকটং পুরম্ ॥ ১১ ॥
 দ্বারপালঞ্চ তরসা বশে চক্রে মহাভূতিঃ ।
 রামঠান্ হারহুণাংশ্চ প্রতীচ্যাশ্চৈব যেনুপাঃ ॥ ১২ ॥
 তান্ সন্ধান্ স বশে চক্রে শাসিনাদেব পাণ্ডবঃ ।
 তত্রস্থঃ প্রেষয়ামাস বাত্সদেবায় ভারত ! ॥ ১৩ ॥
 স চাস্য যাদবৈঃ সার্কং প্রতিজ্ঞগ্রাহ শাসনম্ ।
 ততঃ শাকলমভোত্য মদ্রাণাং পুটভেদনম্ ॥ ১৪ ॥
 মাতুলং প্রীতিপূর্ব্বকং শল্যং চক্রে বশে বলী ।
 স তেন সংকৃতো রাজ্ঞা সংকারাহোঁ বিশাম্পতে ! ॥ ১৫ ॥
 রত্নানি ভূরীণ্যদায় সংপ্রতস্থে যুধাম্পতিঃ ।
 ততঃ সাগরকুক্ষিস্থান্ শ্লেচ্ছান্ পরমদরুণান্ ॥ ১৬ ॥
 পঙ্কবান্ বর্করাংশ্চৈব কিরাতান্ যবনান্ শকান্ ।
 ততো রত্নান্যুপাদায় বশে কুত্বা চ পার্থিবান্ ॥ ১৭ ॥
 ন্যবর্তত কুরুশ্রেষ্ঠো নকুলশ্চিত্রমার্গবিৎ ।
 করভাণাং সহস্রাণি কোষং তস্মৈ মহাভনঃ ॥ ১৮ ॥

॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ পতনং—পুটভেদনং ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥

॥ ১৭ ॥ করভাণাং—উর্দ্ধাণাং ॥ ১৮ ॥

উহু দ্দশ মহারাজ ! কৃষ্ণাদিব মহাধনম্ ।
 ইন্দ্রপ্রস্থগতং বীর মভ্যেত্য স যুধিষ্ঠিরম্ ।
 ততো মাদ্রীসুতঃ শ্রীমান্ ধনং তস্মৈ ন্যবেদযৎ ॥ ১৯ ॥
 এবং প্রতীচীং* নকুলো দিশং বরুণপালিতাম্ ।
 বিজিগ্যো বাসুদেবেন নির্জিতাং ভরতর্ষভ ! ॥ ২০ ॥
 ইতি সভাপর্কণি দিগ্বিজয়পর্কণি নকুলদিগ্বিজয়ে
 দ্বাত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩২

॥ ১৯ ॥ বাসুদেবেন নির্জিতাং—পূর্বমিতি সম্বন্ধব্যঃ ॥ ২০ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি দ্বাত্রিংশোহধ্যায়ঃ ।

সমাপ্তঞ্চ দিগ্বিজয়পর্ব ।

* “এবং বিজিত্য নকুল” ইতি ঘ-পুস্তকীয় পাঠঃ ।

† অত্রচ “প্রতীচীমিতি” ঘ-পুস্তকীয়ঃ পাঠঃ ।

অথ রাজসূয়িক পৰ্ব ॥ ৬ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ

রক্ষণাক্ষর্যরাজস্য সত্যস্য পরিপালনাং ।
 শত্রুণাং ক্ষপণাচ্চৈব স্বকর্মনিরতাঃ প্রজাঃ ॥ ১ ॥
 বলীনাং সম্যগাদানাক্ষর্যতচ্চানুশাসনাং ।
 নিকামবর্ষী পর্জন্যঃ ক্ষীতো জনপদোহভবৎ ॥ ২ ॥
 সর্কারভাঃ সূপ্রবৃত্তা গোরক্ষা কর্ষণং বণিকু—
 বিশেষাং সর্কমেবৈতৎ সঞ্জজ্ঞে রাজকর্মণঃ ॥ ৩ ॥
 দম্ব্যভ্যো বঞ্চকেভ্যো বা রাজন্! প্রতি পরম্পরম্ ।
 রাজবল্লভতশ্চৈব নাশ্রয়ন্তু যুষা গিরঃ— ॥ ৪ ॥
 অবর্ষঞ্চাতিবর্ষঞ্চ ব্যাধিপাবকমুচ্ছনম্ ।
 সর্কমেতত্তদা নাসীদ্রক্ষ্মনিত্যে যুধিষ্ঠিরে ॥ ৫ ॥
 প্রিয়ং কর্তৃমুপস্থাতুং বলিকর্ম স্বভাবজম্ ।
 অভিহর্তুং নৃপা জগ্মুর্নানৈঃ কার্ষ্যৈঃ কথঞ্চন ॥ ৬ ॥

রক্ষণাদিতি—। শত্রুণাং—দম্ব্যনাং ॥ ১ ॥ বলীনাং—করাণাং, নিকামং
 যথেক্তং বধতীতি নিকামবর্ষী, ক্ষীতঃ সমৃদ্ধঃ ॥ ২ ॥ সূপ্রবৃত্তাঃ—সুশ্র
 পরেষাঞ্চ হিতাবহাঃ নতুকুরাঃ, রাজকর্মণঃ রাজাঃ পুণাং ॥ ৩ ॥ দম্ব্যভ্যঃ
 চৌরেভ্যঃ, বঞ্চকেভ্যঃ ধূর্তেভ্যঃ, রাজো রাজ বল্লভতোবা যুষাগিরো
 নাশ্রয়ন্তু সর্কোপি সত্যবাদিনো রাজবদিত্যর্থঃ, দম্ব্যবোহপি পরম্পরং ন
 বঞ্চয়ন্তি নাপ্যন্যান্, এবমনাত্ৰ, এতে জাতিতঃ খলাতপি ন তৎকর্ম
 কুর্বন্তীতিহি ভাবঃ ॥ ৪ ॥ মুচ্ছনং—প্রদীপনং ॥ ৫ ॥ জগ্মুঃ রাজানং প্রতি
 ইতিশেষঃ, নানৈর্জিগীষাদিভিঃ ॥ ৬ ॥

ধনৈর্দ্যানাগমৈস্তস্য বরুধে নিচরো মহান্ ।
 কৰ্ত্তুং যস্য ন শক্যেত ক্ষয়ো বর্ষশতৈরপি ॥ ৭ ॥
 স কোষ্ঠস্থঃ পরীমাণঃ কোষস্থ চ মহীপতিঃ ।
 বিজ্ঞায় রাজা কোন্তেয়ো যজ্ঞ্যৈব মনো দধে ॥ ৮ ॥
 (মুহুদশ্চৈব তং সর্কে পৃথক্ চ সহিতাক্রবন্ ।
 যজ্ঞকালস্তব বিভো! ক্রিয়তাশাস্তু সাস্প্রতন্ ॥ ৯ ॥
 অথৈবং ক্রবতামেবং তেষামভ্যায়যৌ হরিঃ ।
 ঋষিঃ পুরাণো বেদাত্মা দৃশ্যশ্চৈব বিজানতাম্ ॥ ১০ ॥
 জগতস্তত্ত্বাৎ শ্রেষ্ঠঃ প্রভবশ্চাপ্যরশ্চ হ †
 ভূতভব্যভবনাথঃ কেশবঃ কেশিসুদনঃ ॥ ১১ ॥
 প্রাকারঃ সৰ্ববৃক্ষীনাশাপৎ স্বভয়দোহরিহা ।
 বলাধিকারে নিক্ষিপ্য সন্ময়গানকদুন্দুভিম্ ॥ ১২ ॥
 উর্দ্ধাবচনুপাদায় ধর্মরাজায় মাধবঃ ।
 ধনৌঘং পুরুষব্যাত্রো বলেন মহতা বৃতঃ ॥ ১৩ ॥
 তং ধনৌঘমপর্যন্তং রত্নসাগরমক্ষয়ম্ ।
 নাদয়ন্ রথঘোষণে প্রবিবেশ পুরোত্তমম্ ॥ ১৪ ॥

নিচরো ভাণ্ডাগারঃ ॥ ৭ ॥ কোণধনং কোষ্ঠং বস্ত্র ধানাদি তয়োঃ পরিমাণ
 মিতার্থঃ (দীর্ঘ মাধব) ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ঋষি নারায়ণঃ অদৃশ্য ইতিচ্ছদঃ, বিজানতাং
 বিদুষাং, অদৃশ্যঃ প্রতাগীত্বনাৎ, অবিজানতান্ত—কার্য কারণ রূপেণ দৃশ্য
 তথাচ শ্রুতিঃ “অবিজ্ঞাতং বিজানতাং বিজ্ঞাতং মবিজানতাম্” ইতি ॥ ১০ ॥
 প্রভবঃ—উপতিস্থানং, অপায়ঃ—লয়স্থানং ॥ ১১ ॥ প্রাকারঃ—প্রাকারইব
 রক্ষকঃ, বলাধিকারঃ—সৈন্যাপত্যং সেনাধিপত্যমিতার্থঃ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥

* “স্বকোষ্ঠস্থ” ইত্যেবং য-পুস্তকঃ ।

† অশ্বিন্ শ্লোকে—তমিতাত্র—যেসর্বইতি, আশু ইত্যত্রচ—অত্রইতি
 পঠন্তি ক-গ-য-পুস্তকাঃ ।

‡ “প্রভবশ্চাপ্যরশ্চ হ” ইত্যপি পাঠঃ কচিৎ দৃশ্যতে ।

পূর্ণমাপূরয়ন্তেষাং দ্বিষচ্ছোকাবহোহিবৎ ।
 অস্বধ্যমিব সূর্য্যেণ নিবাতমিব বায়ুনা ।
 কৃষ্ণেন সমুপেতেন জহবে ভারতং পুরম্ ॥ ১৫ ॥
 তং মুদা সমুপাগম্য *সংকৃত্য চ যথাবিধি ।
 স পৃষ্ঠা কুশলকৈব সুখামীনং যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ১৬ ॥
 ধোম্যদ্বৈপায়নমুথৈ ঋত্বিষ্ণিঃ পুরুষর্ষভঃ ।
 ভীমার্জুন-যমৈশ্চৈব সহিতঃ কৃষ্ণমব্রবীৎ— ॥ ১৭ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ। • "

“ ত্বংকৃতে পৃথিবী সর্বা মদ্রশে কৃষ্ণ! বর্ততে ।
 ধনঞ্চ বহু বাণেশ্বরা! ত্বংপ্রসাদাচ্ছপার্জিতম্ ॥ ১৮ ॥
 মোহমিচ্ছামি তং সর্ব্বং বিধিবদ্দেবকীমুত ! ।
 উপযোক্তুং দ্বিজাশ্রোভো! হব্যবাহে চ মাধব! ॥ ১৯ ॥
 যদহং যচ্চ মিচ্ছামি দাশাহ! সহিতস্তুরা ।
 অনুজৈশ্চ মহাবাহো! তদনুজাতুমহঁসি ! ॥ ২০ ॥
 তদীক্ষাপয়গোবিন্দ ! ত্বমাত্মানং মহাভুজ! ।
 ত্বয়ীক্বেতি দাশাহ! বিপাপ্মা ভবিতা হুহম্ ॥ ২১ ॥
 মাং বাপ্যভ্যনুজানৌচি সইতিরনুজৈর্বিভো ! ।
 অনুজাতস্তুরা কৃষ্ণ! প্রাপুয়াং ক্রতুমুত্তমাম্ ” ॥ ২২ ॥

॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥ জহবে—হর্ষংপ্রাপ হৃদ্যাতোরূপং ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥
 মা—মাং অহুজাতুং ॥ ২০ ॥ ত্বং দীক্ষশ্বেতি বক্তব্যে—আত্মানং দীক্ষা-
 পয়েত্বাতি রকর্তু রাশ্র্যনা দীক্ষণাযোগা দোপাধিক মেব প্রাতবিশ্ব চলন
 ন্যায়েন তত্ত্ব দীক্ষাপনং জেগম্ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥

* তংমুদাতি সমাগম্য ইতি পাঠান্তরম্ ।

† “ তদহমিতি ক-ষ ।

‡ তদ্বাহুজাতুমিততাবোব পুস্তকে ।

বৈশম্পায়ন উবাচ

তং কৃষ্ণঃ প্রত্যুবাচেদং বর্ণয়ন্ গুণবিস্তরম্ ।
 “ত্বমেব রাজশার্দূল! সম্রাডাহো! মহাক্রতুশ্চ ॥ ২৩ ॥
 সংপ্রাপুহি ত্বয়া প্রাপ্তে কৃতকৃত্যাস্ততো বয়ম্ ।
 যজ্ঞস্বাভীপ্সিতং যজ্ঞং ময়ি শ্রেয়স্যবস্থিতে ॥ ২৪ ॥
 নিযুক্ত্ব ত্বঞ্চ মাং কৃত্যে সৰ্বং কৰ্ত্তাম্মি তে বচঃ—” ॥ ২৫ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ।

“সফলঃ কৃষ্ণ! সঙ্কল্পঃ” সিদ্ধিশ্চ নিয়তা মম ।
 যস্য মে ত্বং হৃষীকেশ! যথেষ্টিত মুপস্থিতঃ—” ॥ ২৬ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

অনুজ্ঞাতস্ত কৃষ্ণেন পাণ্ডবো ভ্রাতৃত্বিঃ সহ ।
 ঈজিতুং রাজসূয়েন সাধনান্যুপচক্রমে ॥ ২৭ ॥
 ততস্ত্বাজ্ঞাপয়ামাস পাণ্ডবোহরিণিবহ্নিঃ ।
 সহদেবং যুধাং শ্রেষ্ঠং মস্ত্রিণশ্চৈব সৰ্বশঃ ॥ ২৮ ॥
 অস্মিন্ ক্রতো যথোক্তানি যজ্ঞাঙ্গানি দ্বিজাতিভিঃ ।
 তথোপকরণং সৰ্বং মঙ্গলানি চ সৰ্বশঃ ॥ ২৯ ॥
 অধিযজ্ঞাংশ্চ সম্ভারান্ ধৌম্যোক্তান্ ক্ষিপ্রেমেবহি ।
 সমানয়ন্ত পুরুষা যথাযোগ্যং যথাক্রমম্ ॥ ৩০ ॥
 ইন্দ্রসেনো বিশোকশ্চ পুরুষার্জুনসারথিঃ ।
 অনাদ্যাহরণে যুক্তাঃ সন্ত মৎপ্রিয় কাময়া ॥ ৩১ ॥

॥ ২৩ ॥ শ্রেয়সি—কল্যাণ করে ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥
 অধিযজ্ঞান্—যজ্ঞীরান্ সম্ভারান্ আজ্য পশ্বাদীন্ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥

* সংরক্তং ধৌম্যোক্ত্যমিতোক্তবচন পাঠঃ কচিৎ পুস্তকে ।

সর্ষকামাশ্চ কার্যান্তাং রসগন্ধসমম্বিতাঃ ।
 মনোহরাঃ শ্রীতিকরা দ্বিজানাং কুরুসন্তমঃ ॥ ৩২ ॥
 তদ্বাক্যসমকালিণঃ কৃতং সর্ষক্য ন্যবেদয়ৎ ।
 সহদেবো বুধাৎ শ্রেষ্ঠো ধর্মরাজে যুধিষ্ঠিরে ॥ ৩৩ ॥
 ততো দ্বৈপায়নো রাজনৃহিজঃ সমুপানয়ৎ ।
 বেদানিব মহাভাগান্ সাক্ষান্মূর্তিমতো দ্বিজান্ ॥ ৩৪ ॥
 স্বয়ং ব্রহ্মহ্মকরোত্তম সত্যবতীসুতঃ ।
 ধনঞ্জয়ানামুবতঃ সূসামা সামগোহভবৎ ॥ ৩৫ ॥
 যাজ্ঞবল্ক্যো বভূবাত্ ব্রহ্মিষ্ঠোহধ্বর্গ্যুসন্তমঃ ।
 পৈলো হোতা বসোঃ পুজো ধৌম্যেন সহিতোহভবৎ ॥ ৩৬ ॥
 এতেষাং শিষ্যবর্গাশ্চ পূজাশ্চ ভরতর্ষভা ।
 বভূবুর্হোত্রগাঃ সর্ষক বেদবেদাঙ্গপারগাঃ ॥ ৩৭ ॥
 তে বাচয়িত্বা পুণ্যাহ মুহুরিত্বা চ তং বিধিম্ ।
 শাস্ত্রোক্তং পূজয়ামাসু স্তদেবযজনং মহৎ ॥ ৩৮ ॥
 তত্র চক্রনুজ্ঞাতাঃ শরণান্যতশিষ্যিনঃ ।
 গন্ধবস্তি বিশালানি বেশ্মানীব দিবৌকসাম্ ॥ ৩৯ ॥
 তত অজ্ঞাপয়ামাস স রাজা রাজসন্তমঃ ।
 সহদেবং তদা সদ্যো মল্লিগং পুরুষর্ষভঃ ॥ ৪০ ॥
 “ আমন্ত্রণার্থং দূতাংস্ত্বং প্রেষয়স্বাশুগান্ দ্রুতম্, ।
 উপশ্রুত্য বচো রাজ্ঞঃ স দূতান্ প্রাহিণোত্তদা ॥ ৪১ ॥

কামান্ত ইতি কামা মিষ্টানাদীনি (মিষ্টানাদীনি ইতি কচিৎ) ৩২ ॥ ৩৩ ॥
 ॥ ৩৪ ॥ ধনঞ্জয়ানাং ধনঞ্জয় গোত্রগাং যথো শ্রেষ্ঠঃ সূসামা নাম আদিরসঃ
 ॥ ৩৫ ॥ ৩৬ ॥ হোত্রগাঃ সপ্তসংখ্যাঃ ॥ ৩৭ ॥ উহুরিত্বা চ তং বিধিমিতি—
 রাজহুয়েন যক্ষ্যে স্বারাজ্য মনাপু বানি” ইতি সংকল্পাদিরূপ মুহুরিত্বা,
 দেবযজনং—যজ্ঞহানং ॥ ৩৮ ॥ শরণানি—পত্নীশালাদীনি অগ্ন্যাগারাগিচ
 ॥ ৩৯ ॥ ৪০ ॥ ৪১ ॥

“ আমন্ত্রয়ধ্বং রাষ্ট্রেষু ব্রহ্মণান্ ভূমিপানথ ।
বিশশ্চ মান্যান্ শূদ্রাংশ্চ সৰ্বানানয়তেতি চ ” ৪২ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

সমাজ্ঞপ্রাস্তো দূতাঃ পাণ্ডবেয়স্য শাসনাৎ ।
আমন্ত্রয়ত্ববুশ্চ অনয়শ্চাপরান্ দ্রুতন ॥
তথাপরানপি নরানাত্মনঃ শীঘ্রগামিনঃ ॥ ৪৩ ॥
ততস্তে তু যথাকালং কুন্তীপুত্রং যুধিষ্ঠিরন ॥
দীক্ষয়াক্রিরে বিশ্বা রাজসুয়ায় ভারত ! ॥ ৪৪ ॥
দীক্ষিতঃ স তু ধৰ্ম্মাত্মা ধৰ্ম্মরাজো যুধিষ্ঠিরঃ ।
জগাম যজ্ঞারতনং রূতো বিপ্রৈঃ সহস্রশঃ ॥ ৪৫ ॥
ভাতৃভিজ্ঞাতিভিশ্চৈব স্নহাঙ্কিতঃ সচিবৈঃ সহ ।
ক্ষত্রিয়ৈশ্চ মনুষ্যৈর্দ্রোণাদেশসমাগতৈঃ ॥ ৪৬ ॥
অমাত্যৈশ্চ নরশ্চেষ্ঠো ধৰ্ম্মো বিগ্রহবানিব ।
আজগমূর্বাক্ষণাস্তত্র বিষয়েত্যন্ততন্ততঃ ॥ ৪৭ ॥
সৰ্ববিদ্যাসু নিব্বতা বেদবেদাঙ্গপারগাঃ ।
তেষামাবসথাংশ্চক্রুধৰ্ম্মরাজস্য শাসনাৎ ॥ ৪৮ ॥
বহুনাচ্ছাদনৈর্বুক্তান্ সগণানাং পৃথকৃপৃথকৃ ।
সৰ্বভূগুণসম্পন্নান্ শিষ্যিনোহথ সহস্রশঃ ॥ ৪৯ ॥
তেষু তে ন্যবসনাজন্ ! ব্রাক্ষণা নৃপসংকৃতাঃ ।
কথয়ন্তঃ কথা বহুতঃ পশুন্তো নটনৰ্ত্তকান্ ॥ ৫০ ॥
ভুঞ্জতাঐধেব বিশ্বাণাং বদতাক্ষ মহাস্বনঃ ।
অনিশং ক্রয়তে তত্র মুদিতানাং মহাত্মনাম্ ॥ ৫১ ॥
“ দীয়তাং দীয়তামেষাং ভুজ্যতাং ভুজ্যতামিতি , , ।
এবম্পকারাঃ সংজম্পাঃ ক্রয়ন্তে স্মাত্র নিত্যশঃ ॥ ৫২ ॥

গবাং শতসহস্রাণি শয়নানাক্ত ভারত ! ।
 কুক্ষস্থ যোষিতাঐব ধর্মরাজঃ পৃথগ্গদদৌ ॥ ৫৩ ॥
 প্রাবর্ত্তিতৈবং যজ্ঞঃ স পাণ্ডবস্ত মহাঅনঃ ।
 পৃথিব্যামেকবীরস্ত শক্রশ্চেব ত্রিপিটপে ॥ ৫৪ ॥
 ততো যুধিষ্ঠিরো রাজা প্রেষয়ামাস পাণ্ডবম্ ।
 নকুলং হাস্তিনপুরং ভীষ্মায় পুরুষর্ষভঃ ॥ ৫৫ ॥
 জোণায় ধৃতরাষ্ট্রায় কিহুরাক্ষ্য রূপায় চ ।
 ভ্রাতৃণাম্ চৈব সর্কেষাং যেহনুরক্তা মুধিষ্ঠিরে ॥ ৫৬ ॥
 ইতি সভাপর্কণি রাজসূয়িক পর্কণি রাজসূরদীক্ষারান্
 ত্রয়স্ত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৩ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

স গন্ধা হাস্তিনপুরং নকুলঃ সমিতিঞ্জয়ঃ ।
 ভীষ্মামল্লয়াধক্রে ধৃতরাষ্ট্রঞ্চ পাণ্ডবঃ ॥ ১ ॥
 সংকৃত্যামল্লিতাস্তেন আচার্য্য প্রমুখাস্ততঃ ।
 প্রযযুঃ প্রীতমনসো যজ্ঞং ব্রহ্মপুরঃসরাঃ ॥ ২ ॥
 সংকৃত্য ধর্মরাজস্ত যজ্ঞং যজ্ঞবিদস্তদা ।
 অন্যে চ শতশস্ত্রকৈ স্ত্রিনোভির্ভরতর্ষভ ! ॥ ৩ ॥
 দ্রষ্টুকামাঃ সভাঐব ধর্মরাজঞ্চ পাণ্ডবম্ ।
 দিগ্ভ্যঃ সর্কে সমাপেতুঃ ক্ষত্রিয়ান্তত্র ভারত ! ॥ ৪ ॥
 সমুপাদায় রত্নানি বিবিধানি মহাস্তি চ ।
 ধৃতরাষ্ট্রশ্চ ভীষ্মশ্চ বিজুরশ্চ মহামতিঃ ॥ ৫ ॥

॥ ৫১ ॥ ৫২ ॥ কুক্ষস্য—কাঞ্চনস্য, শয়নানাং—তুলকাদি সহিতানাং তস্পা-
 নাং ॥ ৫৩ ॥ ৫৪ ॥ ৫৫ ॥ ৫৬ ॥

• ইতি নৈলকণ্ঠীয় ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি ত্রয়স্ত্রিংশোহধ্যায়ঃ ।

স গহেতি— ॥ ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥

দুৰ্যোধন পুরোগাশ্চ ভ্রাতরঃ সৰ্ব্ব এব তে ।
 গান্ধাররাজঃ সুবলঃ শকুনিশ্চ মহাবলঃ ॥ ৬ ॥
 অচলো বৃষকশ্চৈব কর্ণশ্চ রথিনাম্বরঃ ।
 তথা শল্যশ্চ বলবান্ বাহ্লিকশ্চ মহাবলঃ ॥ ৭ ॥
 মোমদন্তোহথ কৌরব্যো ভুরিৰ্ভূরিশ্রবাঃ শলঃ ।
 অশ্বখামা কৃপো দ্রোণঃ সৈন্ধবশ্চ জয়দ্রথঃ ॥ ৮ ॥
 যজ্ঞসেনঃ সপুত্রশ্চ শাল্যশ্চ বসুধাম্বিনঃ ।
 প্রাগ্জ্যোতিষশ্চ নৃপত্তিৰ্ভগদন্তো মহারথঃ ॥ ৯ ॥
 স তু মৈত্রেয়ঃ সহ স্নেহৈঃ সাগরানুপবাসিভিঃ ।
 পার্শ্বতীরাশ্চ রাজানো রাজা চৈব বৃহদ্বলঃ ॥ ১০ ॥
 পৌণ্ড্রকো বাসুদেবশ্চ বহুঃ কালিঙ্গকন্তথা ।
 আকর্যঃ কুন্তলশ্চৈব মালবাশ্চাক্ষু কাস্তথা ॥ ১১ ॥
 দ্রাঘিডাঃ সিংহলাশ্চৈব রাজা কাশ্মীরকন্তথা ।
 কুন্তিভোজো মহাতেজাঃ পার্শ্বিবো গৌরবাহনঃ ॥ ১২ ॥
 বাহ্লিকাশ্চাপরে শূরা রাজানঃ সৰ্ব্ব এব তে ।
 বিরাটঃ সহ পুত্রাত্যাং মাবেল্লশ্চ মহাবলঃ ॥ ১৩ ॥
 রাজানো রাজপুত্রাশ্চ নানাজনপদেশ্বর্যঃ ।
 শিশুপালো মহাবীৰ্য্যঃ সহ পুত্রৈব ভারত ! ॥ ১৪ ॥
 আগচ্ছৎ পাণ্ডবেয়স্য যজ্ঞস্য সমরদুর্মদঃ ।
 রামশ্চৈবানিরুদ্ধশ্চ ককশ্চ সহসারণঃ ॥ ১৫ ॥
 গদপ্রভ্যশ্মশাস্তাশ্চ চাক্রদেয়শ্চ বীৰ্য্যবান্ ।
 উল্লুকো নিশঠশ্চৈব বীরশ্চাক্ষাবহস্তথা ॥ ১৬ ॥

॥ ৬ ॥ ৭ ॥ যজ্ঞসেনো ভ্রূপদঃ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥

॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥

বৃষ্ণয়ো নিখিলাশ্চান্যে সমাজগুম্ হারথাঃ ।
 এতে চান্যে চ বহুবো রাজানো মধ্যদেশজাঃ ॥ ১৭ ॥
 আজগুম্ পাণ্ডুপুত্রস্য রাজস্বয়ং মহাক্রতুম্ ।
 দহুস্তেষামাবসথান্ ধর্মরাজস্য শাসনাৎ ॥ ১৮ ॥
 বহুতক্ষ্যাবিতান্নাজন্ ! দীর্ঘিকারুকশোভিতান্ ।
 তথা ধর্মাজ্ঞঃ পৃজাং চক্রে তেষাং মহাজ্ঞানান্ ॥ ১৯ ॥
 সংকুতান্চ যথোদ্ভিষ্টান্ জগ্মু রাবসথান্ পাঃ ।
 কৈলাসশিখরপ্রথ্যান্ মনোজ্ঞান্ দ্রব্যভূষিতান্ ॥ ২০ ॥
 সর্ষতঃ সংব্রতানুচ্চৈঃ প্রাকারৈঃ স্নকুতৈঃ সিতৈঃ ।
 স্তবর্ণজালসমীতান্ মণিকুণ্ডিম ভূষিতান্ ॥ ২১ ॥
 স্তুথারোহণসোপানান্ মহাসনপরিচ্ছদান্ ।
 অগ্দ্গাম-সমবচ্ছন্না নুত্তমাণ্ডরুগন্ধিনঃ ॥ ২২ ॥
 হংসেন্দ্রবর্ণসদৃশানায়োজনসুদর্শনান্ ।
 অসম্বাদান্ সমদ্বারান্ যুতানুচ্চাবচৈশ্চ গৈঃ ॥ ২৩ ॥
 বহুধাতুনিবদ্ধাজ্ঞান্ হিমবচ্ছিখরানিব ।
 বিশ্রান্তান্তে ততোহপশ্যন্ ভূমিপা ভূরিদক্ষিণম্ ॥ ২৪ ॥
 ব্রতং সদস্যৈর্বর্হতি ধর্মরাজং যুধিষ্ঠিরম্ ।
 তৎ সদঃ পার্থিবৈঃ কীর্তং ব্রাহ্মণৈশ্চ মহার্ষিভিঃ ।
 ভ্রাজতে স্ম তদা রাজন্ ! নাকপৃষ্ঠং যথামরৈঃ ॥ ২৫ ॥

ইতি সভাপর্কণি রাজস্বয়িকপর্কণি নিমন্তিতরাজাগমনে
 চতুস্ত্রিংশত্তমোহ ধ্যায়ঃ ॥ ৩৪ ॥

- ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ দীর্ঘিকা—গৃহবাপী ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ মণি কুণ্ডিমং মণিবদ্ধা ভূঃ
 • ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ আবসথান—অপগ্রন্থ ইতি অনুকুটেন সম্বন্ধঃ ॥ ২৫ ॥
 ইতি নৈলকণ্ঠয়—ভারত ভাবদীপে সভা পর্কণিচতুস্ত্রিংশোহধ্যায়ঃ ।

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

পিতামহং পুরুষৈব প্রতাদাম্য যুধিষ্ঠিরঃ ।
 অভিবাদ্য ততো রাজস্নিহং বচনমব্রবীৎ ॥ ১ ॥
 “ ভীষ্মং দ্রোণং কৃপং দ্রৌণিং দুৰ্যোধনবিবিং শতী ।
 অগ্নিন্ যজ্ঞে ভবন্তো মা মনুগৃহস্থ সৰ্ব্বশঃ ॥ ২ ॥
 ইদং বঃ স্মমহৈকৈব যদিহাস্তি ধনং মম ।
 প্রণয়ন্তু ভবন্তো মাং যথেকেমভিমন্ত্রিতাঃ—” ॥ ৩ ॥
 এবমুক্তা স তান্ সৰ্বান্ দীক্ষিতঃ পাণ্ডবাঞ্জঃ ।
 যুযোজ স যথাযোগ মধিকারেধনন্তরম্ ॥ ৪ ॥
 তক্ষ্যভোজ্যাধিকারেষু দুঃশাসনমযোজয়ৎ ।
 পরিগ্রহে ব্রাহ্মণানা মশ্বখ্যামানমুক্তবান্ ॥ ৫ ॥
 রাজান্ত্ৰু প্রতীপূজার্থং সঞ্জয়ং সন্যযোজয়ৎ ।
 কৃতাকৃতপরিজ্ঞানে ভীষ্মদ্রৌণৌ মহামতৌ ॥ ৬ ॥
 হিরণ্যস্ত্র স্ববর্ণস্ত্র রত্নানাক্ষত্ৰবেক্ষণে ।
 দক্ষিণানাং প্রদানে চ কৃপং রাজা ন্যযোজয়ৎ ॥ ৭ ॥
 তথান্যান্ পুরুষব্যাঘ্রাং স্তম্ভিৎ স্তম্ভিন্ন্যযোজয়ৎ ।
 বাহ্লিকৌ ধৃতরাষ্ট্রশ্চ সোমদন্তৌ জয়দ্রথঃ ।
 নকুলেন সমানীতাঃ স্বামিবত্তত্র রেমিরে ॥ ৮ ॥
 ক্ষত্ৰা ব্যয়করস্ত্ৰাসীদ্বিহুরঃ সৰ্বধর্ম্যবিৎ ।
 দুৰ্যোধনস্তু হর্গানি অতিজগ্রাহসর্বশঃ— ॥ ৯ ॥

পিতামহমিতি— ॥ ১ ॥ ২ ॥ প্রণয়ন্তু—প্রকর্ষণে শ্রেয়ঃ প্রাপয়ন্তু, অভি
 মন্ত্রিতাঃ প্রার্থিতাঃ সন্তঃ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥ হিরণ্যস্ত্র—কাঞ্চনস্ত্র,
 স্ববর্ণস্ত্র—শোভন বর্ণস্ত্র ॥ ৭ ॥ স্বামিবৎ—স্বীয় বদিত্যর্থঃ ॥ ৮ ॥
 অর্হণানি—উপায়নানি ॥ ৯ ॥

চরণফালনে কৃষ্ণো ব্রাহ্মণানাং স্বয়ং হতুং ।
 সর্বলোকসমারভঃ পিত্রীষুঃ ফলমুত্তমম্ ॥ ১০ ॥
 দ্রষ্টুকামঃ সভাঐশ্বৰ্যধর্মরাজং যুধিষ্ঠিরম্ ।
 ন কশ্চিদাহরত্তত্র সহস্রাবরমহংম্ ॥ ১১ ॥
 রত্নৈশ্চ বহুভিস্তত্র ধর্মরাজমবর্জয়ৎ ।
 কথন্তু মম কৌরব্যো রত্নদাতৈঃ সমাপ্নুয়াৎ ॥ ১২ ॥
 যজ্ঞমিত্যেব রাজানঃ স্পর্ধমানা দদুর্ধনম্ ।
 ভবনৈঃ গবিমানাগ্রৈঃ সোদকৈর্কর্ষলসঃ রত্নৈঃ ॥ ১৩ ॥
 লোকরাজবিমানৈশ্চ ব্রাহ্মণাবসথৈঃ সহ ।
 কুতৈরাবসথৈর্দ্বিত্যৈ বিমান প্রতিমৈস্তথা ॥ ১৪ ॥
 বিচিত্রৈরভ্রবন্তিষ্চ ঋদ্ধ্যা পরময়া যুতৈঃ ।
 রাজভিষ্চ সমারভৈ রতীব শ্রীসমৃদ্ধিভিঃ ।
 অশোভত সদো রাজন্ ! কৌন্তেয়শ্চ মহাত্মনঃ ॥ ১৫ ॥
 ঋদ্ধ্যা চ বরুণং দেবং স্পর্ধমানো যুধিষ্ঠিরঃ ।
 বড়গ্নিনাথ যজ্ঞেন সৌম্যজদক্ষিণাবতা ॥ ১৬ ॥

সর্বলোক সমারভঃ—সর্বৈ কপায়নপ্রদৈ লৌকৈশ্চ, সমারভঃ বেক্তিতঃ,
 পিত্রীষুঃ প্রীণায়িতুমিচ্ছুঃ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ স বিমানাগ্রৈঃ—দ্রষ্টু মাগ-
 তানাং দেবানাং বিমানৈঃ গহিতানি সংলগ্নানি অগ্রানি উপরিভাগা যেযাং
 তৈঃ ॥ ১৩ ॥ লোকরাজ বিমানৈঃ ইন্দ্রাদি লোকপাল বিমানৈঃ, লোকরাজঃ
 স্বর্গঃ তত্রত্যৈ বিমানৈঃ স্বর্গিণাম প্যাশ্চর্য্য করোহয়ং যজ্ঞ ইত্যর্থঃ ॥ ১৪ ॥
 কৌন্তেয়শ্চ যজ্ঞ ইতিশেষঃ ॥ ১৫ ॥ ঋদ্ধ্যাতু বরুণং দেব মিত্যাদে রথায়
 শেষস্ত তাৎপর্য্যং সর্বদা সম্পূর্ণোহয়ং যজ্ঞ ইত্যর্থ, বড়গ্নিনা বট্ অগ্নয়ঃ—
 আরম্ভণীয়ঃ ক্ষত্রহৃতি বুর্জিঃ দ্বিরাত্রো দশপেরঃ সপ্তপের ইতি ॥ ১৬ ॥

সৰ্বান জনান্ * সৰ্বকামৈঃ সমুদৈঃ সমতৰ্পয়ৎ ।

অন্নবান্ বহুভক্ষ্যশ্চ ভুক্তবজ্জনসংরুতঃ ।

রত্নোপহারমস্পন্নো বভূব স সমাগমঃ ॥ ১৭ ॥

ইড়াজ্যহোমাহুতিভি † মন্ত্রশিক্ষাবিশারদৈঃ ।

তস্মিন্ হি ততুপুর্দেবা স্তুতে যজ্ঞে মহর্ষিভিঃ ॥ ১৮ ॥

যথা দেবাস্তুথা বিপ্রা দক্ষিণান্নমহাধনৈঃ ।

ততুপুঃ সৰ্ববর্ণাশ্চ তস্মিন্ যজ্ঞে মুদায়িতাঃ ॥ ১৯ ॥

ইতি সভাপর্কণি রাজসূয়িক পর্কণি যজ্ঞকরণে

পঞ্চত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৫ ॥

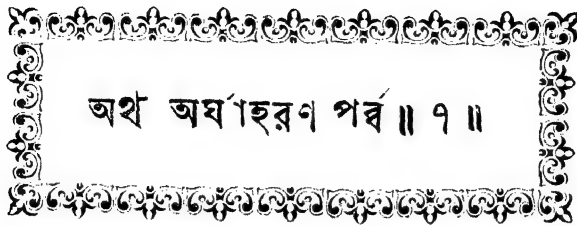
রত্নোপহার মস্পন্ন ইত্যত্র—রক্ষোপহার কৰ্মণা ইতি পাঠে—রক্ষমাংনাশে
সাপুনা কৰ্মণা যুক্তঃ ॥ ১৭ ॥ ইড়াকৰ্ম—স্বিষ্ট কুদূৰ্দ্ধং শিষ্টহবিঃ এতি স্বিষ্ট
কৰ্ম, মন্ত্র শিক্ষা বিশারদৈঃ মন্ত্ৰেণ শিক্ষায়াং হস্ত ক্রিয়ায়াঞ্চ বিনারদৈঃ
ঋষিগিঁভ রিতার্থঃ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠায়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি পঞ্চত্রিংশোহধ্যায়ঃ ।

সমাপ্তঞ্চ রাজসূয়িক পর্ব ।

* “সৰ্বান জনান্” ইত্যেবং বহুবচনান্ত পাঠো য পুস্তকীয়ঃ ।

† “তিলাগ্যহোমাহুতিভি” রিতি ক ।



অথ অঘাহরণ পর্ব ॥ ৭ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ততোহভিষেচনীয়েহহ্নি* ব্রাহ্মণা রাজভিঃ সহ ।

অন্তর্বেদোঃ প্রবিবিশুঃ সৎকারাহা মহর্ষয়ঃ ॥ ১ ॥

নারদপ্রমুখাস্তৃষ্ণা মন্তর্বেদ্যাং মহাত্মনঃ ।।

সমাসীনাঃ শুশুভিরে সহ রাজর্ষিভিস্থা ॥ ২ ॥

সমেতা ব্রহ্মভবনে দেবা দেবর্ষয় স্থথা ।

কর্মাস্তরমুপাসন্তো জজ্ঞপু রমিতৌজসঃ ॥ ৩ ॥

এবমেতন্ন চাপ্যেব মেব চৈতন্ন চান্যথা ।

প্রত্যাচুর্কহবস্তত্র বিতণ্ডাং বৈ পরম্পরম্ ॥ ৪ ॥

ততোহভিষেচনীয়েচেতি—“ ততোহভিষেচনীয়েচ ব্রাহ্মণা রাজভিঃ সহ” ইত্যাদিকা শিশুপাল বধান্তা দশাধ্যায়ী নানাবিধ মতভেদোপন্যাস পূর্বকং কৃষ্ণ-শিশুপালরূপকেণ ব্রহ্মণি জীবন্ত মহাকাশ মঠাকাশ ন্যায়েন লয়ং দর্শয়তি, তত্র কথাপক্ষে প্রত্যক্ষরূপেণ লভ্যোর্থঃ স্পষ্টএব, অধ্যাত্ম পক্ষেতু—পরোক্ষ রূপে লভ্যতয়া তত্ত্বং হ্রদ্যাখ্যেয়ং ইতি তদেব প্রকাশ্যেতে, অভিষেচনীয়ে রাজহুয়াদভূতে সোম যাগবিশেষে ॥ ১ ॥ ২ ॥ কর্মাস্তরং—মধ্যে মধ্যে কর্মবিরাম কালং উপাসন্তঃ উপগচ্ছন্তঃ প্রাপ্তবন্তঃ অসগতাবিতাস্য রূপং, কর্মছিদ্রং প্রাপ্য জজ্ঞপু জ্ঞপ্ত কথং চক্রুরিতার্থঃ, অমিতৌজসঃ বহু প্রতিভা-বন্তঃ ॥ ৩ ॥ এব মেতদিতি—অপক্ষস্থাপনং, নচাপ্যেবামতি—পরপক্ষদূষণং, এবং প্রতিবাদি-পক্ষেপি বহুবস্ত সামান্যঃ, বিতণ্ডাং অ-পরপক্ষ স্থাপনানীনাং কথং ॥ ৪ ॥

* “ ততোহভিষেচনীয়েচ” ইতি পাশ্চাত্যপাঠো য পাঠশচ ।

• † “ সমেতা ব্রহ্মভবনে” ইত্যত্র “ সমেতা ব্রহ্মসদনে”—“ দেবর্ষয়স্থথা” ইত্যত্র “ দেবর্ষিভির্বধা” ইতি কাদিপুস্তক পাঠঃ ।

কুশানর্থাৎ স্তুতঃ কেচি দকুশাংস্তত্র কুর্ষতে ।
 অকুশাংশ্চ কুশাংশ্চক্রুহে তুভিঃ শাস্ত্রনিশ্চয়ৈঃ* ॥ ৫ ॥
 তত্র মেধাবিনঃ কেচি দর্শমন্যৈরুদীরিতম্ ।
 বিচিকিৎসাপূর্বথা শ্রেনো নভোগতমিবামিষম্ ॥ ৬ ॥
 কেচিদ্ধর্মার্থকুশলাঃ কেচিত্তত্র মহাত্রতাঃ ।
 রেমিরে কথয়ন্তশ্চ সর্বভাম্যবিদাম্বরাঃ ॥ ৭ ॥
 সা বেদী বেদসম্পন্নৈর্দেবদ্বিজমহর্ষিভিঃ ।
 আবভাসে সমাকীর্ণা নক্ষত্রৈর্দ্যৌরিবারিতা ॥ ৮ ॥
 ন তস্মাৎ সন্নিধৌ শৃঙ্গঃ কশ্চিদাসীন্ন চাত্রতী ।
 অন্তর্বেদ্যাং তদা রাজন্ ! যুধিষ্ঠিরনিবেশনে ॥ ৯ ॥
 তাস্ত লক্ষ্মীবতো লক্ষ্মীং তদা যজ্ঞবিধানজাম্ ।
 তুতোষ নারদঃ পশ্চন্ ধর্মরাজস্ত ধীমতঃ ॥ ১০ ॥
 অথ চিন্তাং সমাপেদে স মুনির্ন্যনুজাধিপ ! ।
 নারদস্ত তদা পশ্চন্ সর্বক্ষত্রসমাগমম্ ॥ ১১ ॥
 সম্মার চ পুরাত্নতাং কথাং তাং পুরুষর্ষভ ! ।
 অংশাবতরণে যা সা ব্রহ্মণো ভবনৈহ ভবৎ ॥ ১২ ॥
 দেবানাং সঙ্গমং তন্তু বিজ্ঞায় কুরুনন্দন ! ।
 নারদঃ পুণ্ডরীকাক্ষং সম্মার মনসা হরিম্ ॥ ১৩ ॥

কুশান্—যুক্তি দৌর্জল্যাং, অকুশান্—যুক্তিপ্রাবল্যাং, তত্র বিপরীতং
 কুবর্ষন্তি, হেতুভিঃ—নানা বৈধেয়ত্বৈঃ। ভত্রোতি—পরোক্তস্য দুষণ এবাদৃতাঃ
 নতু শাস্ত্রভেদে ইতি ভাবঃ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ “অথচিন্তাং সমা-
 পেদে” ইত্যাদি—“তস্মৈ স বহুমানত” ইত্যন্তোগ্রন্থঃ নারদস্ত পূর্বাপরাস্ত
 সন্ধানাং ক্ষত্রক্ষয়সাং পরং উপক্রমোজাত ইতি চিন্তা চিন্তব্যথা স্মৃতির্বা
 অংশাবতরণাং প্রাক ব্রহ্মসভায়াং নিশ্চিতস্ত ভূ-ভারহরণশ্রীভূতিতার্থঃ,
 ক্ষত্রে—ক্ষত্রিয়জাতো জাতঃ—আবির্ভূতঃ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥

* নিশ্চিতৈ রিতি ক— ।

* “নক্ষত্রৈর্দ্যৌরিবারিতা” ইতি ক— ।

সাক্ষাৎ স বিবুধারিষঃ ক্ষত্রে নারায়ণো বিভূঃ ।
 প্রতিজ্ঞাং পালয়ংশ্চমাং জাতঃ পরপূরঞ্জয়ঃ ॥ ১৪ ॥
 সন্দিদেশ পুরা যোহসৌ বিবুধান্ ভূতকুং স্বয়ম্ ।
 অন্যোহন্যমভিনিব্বন্তঃ পুনর্যোকানবাস্প্যথ— ॥ ১৫ ॥
 ইতি নারায়ণঃ শস্ত্রুর্ভগবান্ জগতঃ প্রভূঃ ।
 আদিশ্য বিবুধান্ সর্বানজায়ত যদুক্ষয়ে ॥ ১৬ ॥
 ক্ষিতাবক্ষকবৃক্ষীনাং বংশে বংশভূতায়রঃ ।
 পরয়া শুশুভে লক্ষ্ম্যা নক্ষত্রাণামিবোড়ুরাট্ ॥ ১৭ ॥
 যস্য বাহুবলং সেন্দ্রাঃ সুরাঃ সর্ব উপাসতে ।
 সোহয়ং মানুষবনাম হরিরাস্তেহরিমর্দনঃ !! ॥ ১৮ ॥
 অহো বত ! সমুদ্ভূতং স্বয়ন্তুর্য়দিদং স্বয়ম্ ।
 আদাস্মতি পুনঃ ক্ষত্রমেবং বলসমব্রিতম্ ॥ ১৯ ॥
 ইত্যেতাং নারদশিষ্যতাং চিন্তয়ামাস সর্ববিৎ ।
 হরিং নারায়ণং জাত্বা যজ্ঞেরিজ্যং তমীশ্বরম্ ॥ ২০ ॥
 তস্মিন্ ধর্মবিদাং শ্রেষ্ঠো ধর্মরাজস্য ধীমতঃ ।
 মহাধরে মহাবুদ্ধিস্তসৌ স বহুমানতঃ ॥ ২১ ॥
 ততো ভীষ্মোহব্রবীদ্রাজন্ ! ধর্মরাজং যুধিষ্ঠিরম্ ।
 'ক্রিয়তামহং রাজাং যথাহ'মিতি ভারত ! ॥ ২২ ॥
 আচার্যমুজ্জ্বলৈব সংযুক্তং যুধিষ্ঠির !
 স্নাতকঞ্চ প্রিয়ং প্রাহঃ ষডর্ঘ্যাহান্ নৃপং তথা— ॥ ২৩ ॥

॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ নারায়ণ ঐশ্বর্য শস্ত্রুৎ চতুর্কল্ভা পরপর্কায় ভূতভাবনহৃৎ
 যুক্তং একঐশ্বর্য ত্রি-মূর্তি ধারিহাং, যদুক্ষয়ে—যদুগৃহে ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥
 মহমুদ্ভূতং মহাবিশ্বঃ স্বয়ন্তুঃ অস্মদাদি বহুরীর বাপাশ্রয় হেনাপি ভবনং
 নসহত ইত্যর্থঃ, আদাস্মতি আশ্লেষতু মিচ্ছতি, পুনরিতি—অসহৃদেত
 দনেন কর্ম কৃত মন্তীতি স্মৃতিতম্ ॥ ১৯ ॥ ধর্মরাজস্য যজ্ঞে রীজ্যং ॥ ২০ ॥
 ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ধর্মবিদাং শ্রেষ্ঠো নারদ, সংযুক্তং সম্বন্ধিনং শস্ত্রাদিৎ, প্রিয়ং
 মিত্রং ॥ ২৩ ॥

এতানর্থ্যানভিগতানাঙ্কঃ সং বৎসরোষিতান্ ।

তইমে কালপুগশ্চ মহতোহস্মানুপাগতাঃ ॥ ২৪ ॥

এষামেকৈকশো রাজনর্থ অনীয়তামিতি—।

অথ চৈষাং বরিষ্ঠায় সমর্থায়োপনীয়তাম্” ॥ ২৫ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“কৈশ্ম ভবান্ মন্যতেহর্ষ্যমেকৈশ্ম কুরুনন্দন !

উপনীয়মানং যুক্তঞ্চ তস্মৈ ব্রহ্মি পিতামহ !” ॥ ২৬ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

(ততো ভীষ্মঃ শান্তনবো বুদ্ধ্য নিশ্চিত্য ভারত ! ।

অমন্যত তদা কৃষ্ণ মহর্গীয়তমং ভূবি)* ॥ ২৭ ॥

এষ হেষাং সমস্তানাং তেজোবলপরাক্রমৈঃ ।

মধ্যে তপন্নিবাভাতি জ্যোতিষামিব ভাস্করঃ ॥ ২৮ ॥

॥ ২৪ ॥ একৈকশঃ—প্রত্যেকং, অথ অথাপি এষাং মধ্যে বরিষ্ঠায় প্রথম
মিতিশেষঃ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ বুদ্ধ্যা ইতি—বুদ্ধ্যাতি জানাতি বস্তুতত্ত্ব মন-
য়েতি বুদ্ধিঃ শ্রবণ মনন ধ্যানাত্মিকা চিত্তবৃত্তিঃ, তয়া নিশ্চিত্য সাক্ষাৎ
কৃত্য, অর্হীগীয়াঃ ব্রাহ্মণাঃ দেবতাপ্রসাদ হেতুহাং, অর্হীগীয়তরাঃ দেবাঃ
কাম পুরকহাং, অর্হীগীয় তম আত্মা সর্বশ্চ তৎপ্রীত্যর্থহাং তথা
চতুর্ভিঃ “নবা অরে দেবানাং কামায় দেবাঃ প্রিয়া ভবন্তীত্যত্ননস্ত
কামায় দেবাঃ প্রিয়া ভবন্তীতি তদেতৎ প্রেরঃ পুত্রাং প্রেযোবিত্তাং
প্রেয়োহন্যস্মাং সর্বস্মাদন্তরতমং যদয়মাত্মেতিচ, ভূবীত্যানেনাত্মৈব কথং
ভূমা বর্হীগীরঃ “ইহচেদবেদী দথ সত্যমস্তু নচেদবেদী মর্হীতীবিনষ্টিঃ”
ইতি ঋতে বন্যত্রতদলাভাং ॥ ২৭ ॥ এবমাত্মনো জিজ্ঞাসুহ যুক্ত্য
স্বরূপমাহ—এবহীতি । এষ পুরোবর্তী ত্রিকৃষ্ণঃ সূর্যশ্চ জ্যোতিষাং
পদার্থ প্রকাশকানাং চন্দ্রাগ্নিতারা দীনাঞ্চ সমস্তানাং সমাগন্তং গতানাং
স্বপ্তাবস্থায় মল্লিচ মধ্যে অন্তস্তপন্ আভাতীতি যোজনা, অযংভাবঃ—
নতাবদগ্নিঃ স্বয়ং জ্যোতিঃ সূর্য্যকান্তাদি দ্বারা সূর্য্যশ্চৈব ইন্ধনাদৌ তদ্রূপেণ।

* অত্র—“ততোভীষ্মঃ শান্তনবো বুদ্ধ্যা নিশ্চিত্য বীহ্যবান্ । বাশ্কেয়ঃ
মন্যতে কৃষ্ণ-মহর্গীয়তমংভূবি” ইত্যেবং রূপা শ্লোক পরিপাটি ক-পুস্তকে ।

অস্বর্য়ামিব স্বর্যোণ নিকীতমিব বায়ুনা ।

ভাসিতং হ্লাদিতঞ্চৈব ক্রমেনেদং সদো হি নঃ ॥ ২৯ ॥

তস্মৈ ভীয়াভ্যনুজ্ঞাতঃ সহদেবঃ প্রতাপবান্ ।

উপজহ্রেহথ বিধিবদ্ধাশেয়ায়াঈষমুত্তমম্ ॥ ৩০ ॥

প্রতিজগ্রাহ তং ক্রমঃ শাস্ত্রদৃষ্টেন কৰ্ম্মণা ।

শিশুপালস্ত তান্ পূজাং বাসুদেবে ন চক্ষমে— ॥ ৩১ ॥

কচহাং, নাপি চন্দ্রতারাতি তস্য জলময়স্য স্বর্য জ্যোতিষৈব ভাষ্যহাং,
বধাহয়ং দৃষ্টাতঃ এবং চক্ষুরাদরোহপি ন অশক্ত্যা প্রকাশকঃ কিন্তু
আত্ম সহায়বোধাদেব তথা যথাহয়াদ্য ভাবেপি স্বর্যঃ ইতর নিরপেক্ষঃ
প্রকাশয়তি এবমাত্মা চক্ষুরাভ্যাপরমেহপি স্বপ্নে প্রকাশেনৈব সর্বং বাসনা
ময়ং পদার্থ জাতং প্রকাশয়তি “তত্ত্বভাসা সর্বমিদং বিভাতি, অত্রায়ং
পুরুষঃ স্বয়ং জ্যোতিঃ—” ইত্যাদি প্রকৃতিভাঃ, তেজোবল পরাক্রমৈঃ—
তেজঃ প্রকাশঃ, বলং তেজোহন্তরাভিভব সামর্থ্যং, পরাক্রমঃ নিরবশেষেণ
তমোনাশকরূপ দৃষ্টান্তে তেজ আদি, দাক্ষিণ্যন্তিকেহু তেজশ্চিৎপ্রকাশঃ
বলং অবাদ্যহং, পরাক্রমঃ সর্বোপাদান ত্বেন সর্বব্যাপকরূপ, কথাপক্ষেহু
—তেজঃ কান্তিঃ, বলং পরাভিভব সামর্থ্যং, পরাক্রমঃ সংগ্রামোদ্যমঃ
॥ ২৮ ॥ অস্বর্য়ামিতি—যথা গাঢ়ান্ন কারস্থং ঘটাদি অসংকল্পং অপ্রকাশ-
মানঞ্চ তত্ত্ব সত্যাস্কর্তী স্বর্যো নৈব ভবতঃ এতদহঙ্কারাদে ঘটান্তস্থার্থ
জাতস্ত সত্য প্রকাশো চিদধীনা বেবেতি পুর্বোক্তসৌব বিররণং, এবং তথা
নিকীতে বাতশূন্যে পবরকে নিদাঘে বিদ্যমানান্ জন্তু ন বাত এবাহ্লাদয়তি
এবময়ং স্বরূপানন্দেন জাগদাহ্লাদয়তি “এষহোবানন্দয়তি” “এতসৌবা
নন্দস্যান্যানি ভূতানি মাত্রায়ুপজীবন্তি” ইতিপ্রকৃতেঃ । সৌহয়ং প্রত্যক্
দৃশি রূপএবসন্ দর্পণেন মুখ মিব স্বমায়য়া পরাকৃ দৃশ্যমি বা পাদিতঃ
পূজনীয়ঃ, অত্রহি দেহাত্মাপাধি বিস্মরণেন লক্ষপদং চিত্তং মোক্ষায় কপ্পতে,
তথোক্তং ভগবতা পতঞ্জলিনা “বহিরকম্পিতা বৃতি ঋহাবিদেহা তৎ-
সংযমাং প্রকাশা বরণক্ষয়ঃ” ইতি বহিঃ—মূর্ত্তাদৌ, অকম্পিতা—দেহাদি
প্রত্যয়ে নাসংকীর্ণা, মহা বিদেহেতি ধারণা নাম ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥

স উপালভ্য ভীষ্মঞ্চ ধৰ্ম্মরাজঞ্চ সংসদি ।

অবাক্ষিপদ্বাস্তুদেবং চেদিরাজো মহাবলঃ ॥ ৩২ ॥

ইতি সভাপর্কণি অর্ঘ্যাহরণপর্কণি কৃষ্ণাৰ্ঘ্যদানে
ষট্ ত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৬ ॥

শিশুপাল উবাচ ।

“নায়মহ’তি বাঞ্ছে’য়স্তিষ্ঠৎ স্নিহ মহাত্মসু ।

মহীপতিষু কৌরব্য ! রাজবৎ পার্থিবাহ’ণাম্—১ ॥

নায়ং যুক্তঃ সমাচারঃ পাণ্ডবেষু মহাত্মসু ।

যৎ কামাৎ পুণ্ডরীকাক্ষং পাণ্ডবার্চ্চিতবানসি ॥ ২ ॥

বাল্যে যুয়ং ন জানীধ্বে ধৰ্ম্মঃ স্মক্সে হি পাণ্ডবাঃ !—১

অয়ঞ্চ স্মৃত্যতিক্রান্তো হ্যাপগেয়োহ্পদর্শনঃ ॥ ৩ ॥

ত্বাদৃশো ধৰ্ম্মযুক্তো হি কুর্ক্সাণঃ প্রিয়কাময়া ।

ভবত্যভ্যধিকং ভীষ্ম! লোকেষ্বেবমতঃ সতাম্ ॥ ৪ ॥

কথং হুরাজা দাশাহে’ মध्ये সৰ্বমহীক্ষিতাম্ ।

অহ’ণামহ’তি তথা যথা যুগ্মাভির্চ্চিতঃ ? ॥ ৫ ॥

অবাক্ষিপৎ—দ্রুষিতবান্ ॥ ৩২ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয় ভারতভাব দীপে—সভাপর্কণি ষট্ ত্রিংশোহধ্যায়ঃ ।

নায়মিতি—কতৃৎবাদিকং কৃষে বাস্তব মেব নতু মায়িক মাবিদ্যাকংবা,
শরীর মাত্রস্ত কৰ্ম জন্যত্ব নিয়মাৎ মিথ্যাভূতস্ত্যপি বাস্তবার্থকারিত্বে শুক্তি
রজতাদেৱপি রজতোচিত্র জীবীভাবাপত্তেঃ ইত্যভিসন্দধানো জৈমিনী-
মতানুসারী শিশুপালো বর্ণাপ্রম বয়স্তপোবিদ্যা দিভিরেব পুংসাং শ্রৈষ্ঠ্য
শ্রৈষ্ঠ্য বিভাগং বহু মন্যমানো নৃপাস্তর সাধারণ্যে ন কৃষ্ণ মপূজ্যং
করোতি নায়মিত্যাদিনা, বাঞ্ছে’য়ঃ বৃক্ষিযুৎপন্ন ইত্যপূৰ্ব্বোক্তং স্বয়ন্তুভূতং
নিরাকৃতং, তদ্ধি আত্মনঃ সৰ্ব সাধারণং, দেহশত্ৰু অশ্মদাদিবং দেবক্যাং
জাতত্বাৎ দুৰ্ব্বচমিতিভারঃ ॥ ১ ॥ ২ ॥ আপগেয়ো ভাষ্যঃ । ৩ ॥ ৪ ॥
৫ ॥

অথ বা মন্যসে কৃষ্ণং স্ববিরং কুরুপুঙ্গবা।
 বসুদেবে স্থিতে বুদ্ধে কথমহতি তৎসুতঃ? ॥ ৬ ॥
 অথ বা বাসুদেবোহপি প্রিয়কামোহনুরূত্তবান্।
 দ্রুপদে তিষ্ঠতি কথং মাধবোহহতি পূজনম্? ॥ ৭ ॥
 আচার্য্য মন্যসে কৃষ্ণ মথ বা কুরুনন্দন!।
 দ্রোণে তিষ্ঠতি বাশ্বেয়ং কস্মাদর্চিতবানসি? ॥ ৮ ॥
 ঋত্বিজং মন্যসে কৃষ্ণমথ বা কুরুনন্দন!।
 দ্বৈপায়নে স্থিতে বুদ্ধে কথং কৃষ্ণোহর্চিতস্তস্য? ॥ ৯ ॥
 ভীষ্মে শান্তনবে বুদ্ধে স্থিতে পুরুষসত্তমে।
 স্বচ্ছন্দমৃত্যুকে রাজন্! কথং কৃষ্ণোহর্চিতস্তস্য?— ॥ ১০ ॥
 অশ্বখামি স্থিতে বীরে সর্বশাস্ত্রবিশারদে।
 কথং কৃষ্ণস্তস্য রাজনর্চিতঃ কুরুনন্দন? ॥ ১১ ॥
 দুৰ্য্যোধনে চ রাজেন্দ্রে* স্থিতে পুরুষসত্তমে।
 রূপে চ ভারতাচার্য্যে কথং কৃষ্ণস্ত্যর্চিতঃ? ॥ ১২ ॥
 দ্রুমং কিংপুরুষাচার্য্য মতিক্রম্য ত্য্যর্চিতঃ।
 ভীষ্মকে চৈব দুর্ধর্ষে পাণ্ডুবে কৃতলক্ষণে† ॥ ১৩ ॥
 নৃপে চ রুক্মিণি শ্রেষ্ঠে একলব্যে তথৈবচ।
 শল্যে মদ্রাধিপে চৈব কথং কৃষ্ণস্ত্যর্চিতঃ? ॥ ১৪ ॥
 অয়ঞ্চ সর্বরাজ্যং বৈ বলশ্রাঘী মহাবলঃ।
 জামদগ্ন্যস্ত দয়িতঃ শিষ্যো বিপ্রস্ত ভারত! ॥ ১৫ ॥

নহু?—অস্মদাদিবৎ জাতোহপি অরাজাপিচ বুদ্ধহাদিনা হেতুনা
 পূজ্যঃ কৃষ্ণ ইত্যশঙ্ক্য—নিরাশ্চেৎ অথবামন্যসে ইত্যাদিনা— ॥ ৬ ॥
 ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥

* * রাজেন্দ্র! ইতি সম্বোধন পাঠঃ পাশ্চাত্যঃ।

† পাণ্ডুচ কৃত লক্ষণে ইতি ক—।

যেনান্নবলমাপ্রিত্য রাজানো যুধি নির্জিতাঃ ।
 তঞ্চ কৰ্ণমতিক্রম্য কথং কৃষ্ণস্তুর্য্যার্চিতঃ ? ॥ ১৬ ॥
 নৈবভ্ৰিক্ নৈবচাচার্য্যো* ন রাজা মধুসূদনঃ ।
 ভার্চিতশ্চ কুরুশ্ৰেষ্ঠা কিমন্যৎপ্রিয়কামায়া—! ॥ ১৭ ॥
 অথ বাভ্যৰ্চনীয়োহয়ং যুগ্মাকং মধুসূদনঃ ।
 কিং রাজভিরিহানীতৈ রবমানায় ভারত ! ॥ ১৮ ॥
 বয়স্ত ন ভয়াদস্থ কোন্তেয়স্ত মহান্ননঃ ।
 প্রযচ্ছামঃ করান্ সর্কেন লোভান্ চ সান্ত্বনাৎ ॥ ১৯ ॥
 অস্থ ধৰ্ম্মপ্রবৃত্তস্ত পার্থিবত্বং চিকীৰ্ষতঃ ।
 করানস্মৈ প্রযচ্ছামঃ সোহয়মস্মান্ন মন্যতে !!— ॥ ২০ ॥
 কিমন্যদবমানাক্ৰি যদেনং রাজসংসদি ।
 অপ্রাপ্তলক্ষণং কৃষ্ণ মর্ষেণার্চিত বানসি ।— ॥ ২১ ॥
 অকস্মাদ্ধৰ্ম্মপুত্রস্ত ধৰ্ম্মাভ্যুত্তি যশোগতম্ ।
 †কো হি ধৰ্ম্মচ্যুতে পূজামেবং যুক্তাংনির্যোজয়েৎ ?— ॥ ২২ ॥
 যোহয়ং বৃষ্ণিকুলে জাতো রাজানং হতবান্ পুরা ।
 জরাসন্ধং মহান্নান মন্যায়ৈন দুরাভ্যবান্ ॥ ২৩ ॥
 অদ্য ধৰ্ম্মান্নতা চৈব ব্যপক্কতা যুধিষ্ঠিরাৎ ।
 দর্শিতং রূপণত্বঞ্চ কৃষ্ণেহর্ষস্ত নিবেদনাৎ ॥ ২৪ ॥

॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ প্রাপ্তং লক্ষণং রাজচিক্লুং ছত্র চামরাদি,
 স প্রাপ্তলক্ষাঃ “প্রাপ্তাপন্নৈচ দ্বিতীয়া, ইতি সমাসঃ। তদনোহ প্রাপ্ত
 লক্ষণ স্তং, বস্তুরূপিত্যপি অতাদৃশং অসঙ্গচিত্তাত্রিবাৎ “অলক্ষণ মতিভ্যাম্”
 ইত্যাদি ভ্রতে রিতি বাগ্গেদবতাস্তাৎ পর্য্যাম্ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ধৰ্ম্মচ্যুতত্ব
 মেবাহ—যোয়মিতি। রাজানং কংসং ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥

* নৈব ঋত্বিক নচাচার্য্য ইতি ক— ।

“† কোহি ধৰ্ম্মচ্যুতে রাজা পূজামেবং সমাচরেৎ” ইত্যেবং

যদি ভীতাঃ কৌন্তেয়াঃ কৃপণাঃ তপস্বিনঃ ।
 ননু ত্বয়্যপি বোদ্ধব্যং যাং পূজাং মাধবাহঁসি ?—॥ ২৫ ॥
 অথ বা কৃপণৈরেতা মুপনীতাং জনাৰ্দ্দন ! ।
 পূজামনহঃ কস্মাত্ত্ব মভ্যনুজ্ঞাতবানসি ? ॥ ২৬ ॥
 অযুক্তামান্ননঃ পূজাং ত্বং পুনৰ্বহু মন্যসে ।
 হবিষঃ প্রাপ্য নিশ্চন্দং প্রাশিতা শ্বেব নির্জনে ॥ ২৭ ॥
 ন ত্বয়ং পার্থিবেজ্জাণা মপমানঃ প্রযুজ্যতে ।
 দ্বামেব কুরবো বাক্তং প্রলস্তস্তে জনাৰ্দ্দন ! ॥ ২৮ ॥
 ক্লীবে দারক্রিয়া যাদৃ গন্ধে বা কৃপদর্শনম্ ।
 অরাজ্ঞো রাজবৎ পূজা তথা তে মধুসূদন ! ॥ ২৯ ॥
 দৃষ্টো যুধিষ্ঠিরো যাদৃক্ *দৃষ্টো ভীষ্মশ্চ যাদৃশঃ ।
 বাসুদেবোহপ্যযং দৃষ্টঃ সৰ্বমেতদ্বথাতথম্”—॥ ৩০ ॥
 ইত্যুক্তা শিশুপালস্তানুথায় পরমাসনাৎ ।
 নির্যযৌ সদসস্তস্মাৎ সহিতৌ রাজভিস্তদা— ॥ ৩১ ॥

ইতি সভাপর্কণি অর্ষাহরণপর্কণি শিশুপালক্রোধে
 সপ্তত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৭ ॥

॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ অযুক্তামিতি—আত্মনঃ অযুক্তাং পূজাং, অদ্বৈতৈ পূজ্য
 পূজক ভাবা ভাবেন ভেদস্তাঃ যোগাৎ, অথাপি, হবিষো নিঃশ্চন্দং লেশং
 প্রাশিতুং দ্রোপদীশাকশেষবৎ প্রশনায় প্রাপ্য দ্বি-চন্দ্রাদিবৎ মায়য়া
 ভেদমারুঢ়ো ভক্তোপহৃতত্বাৎ তাবদেব বহুমন্যসে, নির্জনে নিম্নস্থো,
 অন্তরীক্ষে স্বসতীতি স্বা বায়ু “মাতরিষা সদাগতি” রিতি কোষঃ, ‘মাতর্য্য-
 স্তরীক্ষে স্বসতীতি’ যাস্ক ইতি সরস্বত্যা আশয়ঃ, কথাপক্ষেহু—স্পষ্ট-
 এবার্থঃ ॥ ১৭ ॥ প্রলস্তস্তে—অবলম্বস্তে ইত্যর্থঃ ॥ ১৮ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি—সপ্তত্রিংশোহধ্যায়ঃ ।

* যাদৃগিত্যত্র রাজা ইতি পাঠঃ পাশ্চাত্যঃ ।

বৈশম্পায়ন উবাচ।

ততো যুধিষ্ঠিরো রাজা শিশু পালমুপাঙ্গবৎ।

উবাচ চৈনং মধুরং সান্ত্ব পূৰ্ব্বমিদং বচঃ—॥ ১ ॥

“নেদং যুক্তং মহীপাল ! যাদৃশং বৈ ত্রুমুক্তবান্।

অধর্মশ্চ পরো রাজন্ ! পাক্ষ্যাক্ষ নিরর্থকম্ ॥ ২ ॥

ন হি ধর্ম্যং পরং জাতু নাববুধ্যত পার্থিবঃ।

ভীষ্মঃ শান্তনব স্ত্রেন্য মাংসং স্থাস্তৃ মন্যাথা ॥ ৩ ॥

পশ্য চৈতান্ মহীপালান্ ত্বন্তো বুদ্ধতরান্ বহুন্।

যুষ্মন্তে চাহং কৃষে তদ্বত্বং ক্ষন্তুমহঁসি ॥ ৪ ॥

বেদ তত্ত্বেন কৃষ্যং হি ভীষ্মশ্চেদিপতে ! ভূশম্।

ন হেনং ত্বং তথা বেথ যথৈনং বেদ কৌরবঃ” ॥ ৫ ॥

ভীষ্ম উবাচ।

“নাশ্মৈদেয়ো হনুনয়ো নায়মহঁতি সান্ত্বনম্।

লোকবুদ্ধতমে কৃষেযোহহং নান্ভিমন্যতে—॥ ৬ ॥

ততইতি—॥ ১ ॥ অধর্মশ্চেতি—বেদৈকগম্যা পরদেবতা কৃষো ন তর্ক-
গম্যা, তর্কবলেনহু তাং প্রত্যাক্ষগম্য সাকল্যন্তেব তবাপ্রমো মহান্
ভবতীত্যর্থঃ, যতঃ পাক্ষ্যাক্ষ নিরর্থকং, পাক্ষ্যৈ পক্ষানি খণ্ডাঃ ভেদ
ইতিযাবৎ, পাক্ষ্যমোব পাক্ষ্যং স্বার্থে যাঙ, তন্নিত্যর্থকং অগ্নগজ বদর্থ
শূন্যং আভাসমাত্রং, পৌকষক্ষেতি পাঠে—পৌকষধর্মঃ কর্তৃত্বাদিঃ পৌকষৎ
তদপি স্থিতি সমাধাদৌ প্রত্যগাত্মন্যদর্শনাৎ রজ্জুরগাদি বদাতাসমাত্রং,
তত্রাধিষ্ঠানভূতং আত্ম বস্ত্র কৃষ্যএব নিরর্থিকানক ত্রয়োযোগাৎ, কথাপক্ষেতু—
পাক্ষ্যং দুর্ব্বাক্যং ॥ ২ ॥ এতচ্চ যোগবলে নৈব ভীষ্মো বেদ ইত্যাহ—
নহীতি, পরোধর্মঃ “অয়ন্ত পরমোধর্মোযদ্ যোগেনাত্ম দর্শনম্” ইতি
বাগ্যবল্লোকঃ, যতন্তু ভীষ্মো বেদ অতোহস্ত বচস্যবিশ্বাসো ন কর্তব্য
ইত্যর্থঃ, ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ অনুনয়ঃ—নয়ো যুক্তি শুভম্ পশ্যাৎ ভবতী তানুনয়ো
মননানন্তর ভাবি ধ্যানং যোগ ইতি যাবৎ, স নাশ্মৈ অসম্ভাবনা প্রস্তায়
দেয়ঃ, সপ্তণো পাস্ত্যভাবাদনাধি কারিণে ইত্যর্থঃ পক্ষে—অনুনয়ঃ কুপিত
প্রসাদনং, সান্ত্বনং শমিং ॥ ৬ ॥

ক্ষত্রিয়ঃ ক্ষত্রিয়ং জিত্বা রণে রণকৃতাস্বরঃ ।
 যো মুঞ্চতি বশে কৃত্বা গুরুভবতি তস্য সং ॥ ৭ ॥
 অস্যাং হি স.মিতৌ রাজ্ঞা মেকমপ্যজিতং যুধি ।
 ন পশ্যামি মহীপালং সাত্ত্বতীপুত্রতেজসা- ॥ ৮ ॥
 ন হি কেবলমস্মাক ময়মর্চ্চাতমোহচ্যুতঃ ।
 ত্রয়াণাপি লোকানামর্চ্চনীয়ো মহাভুজঃ ॥ ৯ ॥
 কৃষ্ণেন হি জিতা যুদ্ধে বহবঃ ক্ষত্রিয়র্ষভাঃ ।
 জগৎ সর্বঞ্চ বাঞ্চে'য়ে নিখিলেন প্রতিষ্ঠিতম্ ॥ ১০ ॥
 তস্মাৎ সংস্থপি বৃদ্ধেষু কৃষ্ণমর্চ্চামি নেতরান্ ।
 এবং বক্তুং ন চাহ'ন্তুং মাভূতে* বুদ্ধিরীদৃশী— ॥ ১১ ॥
 জ্ঞানবৃদ্ধা ময়া রাজন্ ! বহবঃ পর্য্যুপাসিতাঃ ।
 তেষাং কথয়তাং শোরে রহং গুণবতো গুণান্ ॥ ১২ ॥
 সমাগতানামশ্রৌষং বহুন্ বহুমতান্ সতান্ ।
 কৰ্ম্মাণ্যপি চ যান্যস্তু জন্মপ্রভৃতি ধীমতঃ ॥ ১৩ ॥

তত্ৰূঢ়ং মূঢ়ভাষ্যেব বোধয়ে দিতি ন্যায়েন শিশুপাল মত মনুসূত্যেব কৃষ্ণ-
 স্যাধিক্য মাহ দ্ব্যভাষ্যং ক্ষত্রিয় ইতি ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ইতোহভাধিক্য মাহ নহীতি
 —ত্রৈলোক্যান্তর্গতানাং ব্রহ্মাদীনামিত্যর্থঃ ॥ ৯ ॥ ইদানীন্তন ক্ষত্রিয়েভ্য
 ঋষভাঃ শ্রেষ্ঠাঃ হিরণ্যাক্ষদিয়ঃ, বাঞ্চে'য়ে কৃষ্ণে সর্বং প্রতিষ্ঠিতং বিলীনং,
 কিং কনক কুণ্ডলনায়েন ? নেত্যাহ নিখিলে নেতি—সত্যামপি কনক-
 বুদ্ধৌ কুণ্ডল বুদ্ধানপায়াং রজ্জুসর্পন্যায়েনৈব ইয়ং প্রতিষ্ঠা 'জ্ঞানাদেব তু
 কৈবল্যম্' ইতি শ্রুতেশ্চ, পক্ষান্তরেতু—ব্রহ্মাঃ কনক বৎ পরিণামিহ
 কুণ্ডলস্যেব প্রপঞ্চস্ত ক্রিয়য়া প্রবিলাপ্যত্বঞ্চস্যাং, তথাচ, “ অসদোহয়ং
 পুরুষঃ” ইত্যসঙ্গতশ্চ তে: “ জ্ঞানাদেব” ইত্যবধারণস্যাচ ব্যাকোপ ইতি
 দিক্ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ উক্তেহর্থ্যে প্রশ্নগমাহ—জ্ঞানবৃদ্ধা ইত্যাদিনা ॥ ১২ ॥
 কৰ্ম্মাণি—পুতনা বধাদীনী ॥ ১৩ ॥

* মাতে হত্ব বুদ্ধিরীদৃশীতি পুস্তকান্তর পাঠঃ ।

বহুশঃ কথ্যমানানি নরৈর্ভূয়ঃ শ্রুতানি মে ।
 ন কেংলং বয়ং কামাচ্ছেদরাজ ! জনার্দনম্ ॥ ১৪ ॥
 ন সম্যক্ পুরস্কৃত্য কৃতার্থং বা কথঞ্চন ।
 অর্চ্যামহেহর্চিতং সন্তিভুবি ভূতসুখাবহম্ ॥ ১৫ ॥
 যশঃ শৌর্য্যং জয়ধাম্য বিজ্ঞায়ার্চ্যং প্রযুঞ্জুহে ।
 ন চ কশ্চিদিহাস্মাভিঃ সুবালোপ্যপরীক্ষিতঃ ॥ ১৬ ॥
 গুণৈর্ দ্বানতিক্রম্য হরিরর্চ্যতমো মতঃ ।
 জ্ঞানবৃদ্ধো দ্বিজাতীনং ক্ষত্রিয়ানাং বলাধিকঃ ॥ ১৭ ॥
 বৈশ্যানাং ধান্যধনবান্ শূদ্রাণামেব জঘ্নতঃ ।
 পূজ্যতায়াক্ষ গোবিন্দে হেতু দ্বাবপি সংস্থিতৌ ॥ ১৮ ॥
 বেদবেদাঙ্কবিজ্ঞানং বলধাপ্যধিকং তথা—
 নৃণাং লোকে হি কোহন্যোহস্তি বিশিষ্টঃ কেশবাদৃতে ? ॥ ১৯ ॥
 দানং দাক্ষ্যং শ্রুতং শৌর্য্যং ক্রীঃ কীর্তিবুদ্ধিরুত্তমা ।
 সন্নতিঃ শ্রীধৃতিস্তুষ্টিঃ পুষ্টিশ্চ নিয়তাচ্যুতে ॥ ২০ ॥
 তমিমং লোকসম্পন্ন মাচার্য্যং পিতরং গুরুম্ ।
 অর্য্যমর্চিত মচ্চাহং সর্বৈ সমন্তমহং— ॥ ২১ ॥
 ঋত্বিগ্গুরুক্বিবাহুশ্চ স্নাতকো নৃপাতঃ প্রিয়ঃ ।
 সর্বমেতদ্ধৃষীকেশ স্তস্মাদভ্যর্চিতোহচ্যুতঃ ॥ ২২ ॥

॥ ১৪ ॥ কৃতার্থং—কৃতং অর্থং উপকারং ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ বৈশ্যানাং মিত্ৰি
 —লক্ষ্মীপতিত্বাৎ পুরাণ পুরুষত্বাচ্চ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ নিয়তাচ্যুতে—
 অকর্ম্মজত্বাৎ অন্যত্র কর্ম্মজত্বাৎ এষামশ্বেষাং ভবতীত্যর্থঃ ॥ ২০ ॥ লোক
 সম্পন্নং জ্ঞান সম্পন্নম্ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥

কৃষ্ণ এব হি লোকানা মুৎপত্তিরপি চাপ্যঃ* ।

কৃষ্ণস্তা হি কৃতে বিশ্ব মিদং ভূতং চরাচরম্ ॥ ২৩ ॥

এষ প্রকৃতিরব্যক্তা কর্তা চৈব সনাতনঃ ।

পরশ্চ সর্বভূতেভ্য স্তম্মাং পূজ্যতমোহুচ্যতঃ ॥ ২৪ ॥

লোকদৃষ্ট্যা কৃষ্ণ মাহাত্ম্য মুক্তা—শাস্ত্র দৃষ্ট্যাপি তদেবাহ—কৃষ্ণ এবৈতি ।
উৎপত্তিরপি উপাদানমপি, অব্যয়ঃ অবিনাশী অপরিণামিহাৎ রজ্জুবৎ
পরিণায়ু পাদানস্য নাশাবশ্যস্তাবা দ্দিতিভাবঃ, . অপ্যয় ইতিপাঠে
—লয়স্থানং, কৃষ্ণস্য কৃতে কৃষ্ণার্থং সর্বগেবিহাৎ “কৃতে ইত্যব্যয়ম্”
তাদর্থো নিপাত্যতে, ভূতং উৎপন্নং, তেন বিনাশ্যপি এতৎ কৃষ্ণ এব
সত্য ইত্যপি জ্ঞেয়ম্ ॥ ২৩ ॥ নহু, ? অপরিণামিহে কৃষ্ণস্য কথং
পরিণামিন মাকাশাদিকং প্রতাপাদনম্ ? কারণস্য কার্য্য সজাতীয়হ
নিয়মাৎ ইত্যশঙ্ক্যাহ এবইতি, এষপ্রকৃতিঃ উপাদানং জগতঃ, অব্যক্তা
অপ্রকটা রজ্জুরিবস্পষ্ট মদৃষ্টা সর্পস্য, কর্তা—মহদহঙ্কারাদি রপি
অয়মেব পরিণামবৎ বিবর্তেপি, কার্য্যস্য কারণান্যাহা মহাদদেশচ
বিবর্ত রূপহাৎ, নহু ? অন্যোহন্যাত্মনাৎ কণ্ঠায়তি মহদাদেশস্ত কথং সদা-
ত্মনি স্ব স্ব কণ্ঠকম্ ?—ইত্যশঙ্ক্যাহ সনাতন ইতি—সুপ্তি প্রলয়াদ্যপি
তেষাং সংস্কারাত্মনা সহমন্ত, অতঃ কদাচিৎ প্রতীয়মান ভ্রামিখ্যা হেপি
ভ্রম-তৎ সংস্কার পরম্পরায়ী বীজাকুরবদনাদিহাৎ মহাদাদিরপি সনাতনো
নাদিরেবেত্যর্থঃ, নষেবং স্বতকাঠিন্য বদাত্মনি মহদাদে রাবির্ভাব তিরো-
ভাবে বুজ্জোম্যাতাৎ—তথাচাত্ম-সমসত্তাকহং তয়োঃস্যা দিত্যত আহ-
পরইতি । সর্বভূতেভ্য উৎপন্নেভ্যো মহদাদিভ্যোহতিরিক্তঃ, মহদাহা-
পাদানস্ত অজ্ঞানমেব নহু চিদাত্মা, তদপি রজ্জ্বজ্ঞানবৎ তদনাদ্যপি
বাধে সতি বস্তুরত্যা কালত্রয়েপি তৎকার্য্যম্ নাসীদিতি প্রত্যগাৎ
“যাদৃশো যক্ষ স্তাদৃশোবলিঃ” ইতিন্যায়েন কার্য্যবদ নির্বচনীয় মেব
কণ্ঠ্যতে, অতঃ কৃষ্ণ এব পরো মহজ্ঞানং ত্রৈকালিক বাধবিষয়হান্তম ইতি-
ভাবঃ, পূজ্যতম ইতি—নিকপাধিক প্রেম বিষয়তেন সর্ব শেষিতং প্রত্যগা-
ত্মহৃৎ উক্তম্, অচ্যুত ইতি—ভোক্তৃত্ব রূপ বিকার নিষেধঃ, অহঙ্কারমৈস্যব
ভোক্তৃত্বাৎ আত্মনিচ জলচন্দ্র চাঞ্চল্যবৎ তদুপধানাৎ কণ্ঠিত মতিভাবঃ
॥ ২৪ ॥

* “অব্যয়” ইত্যপি পাঠঃ কচিৎ ।

বুদ্ধিমনো মহান্ বায়ু স্তেজোহস্তঃ খন্ মহী চ য়া ।
 চতুর্বিধঞ্চ যত্নতং সর্বং কৃষে প্রতিষ্ঠিতম্ ॥ ২৫ ॥
 আদিত্যচন্দ্রমশৈব নক্ষত্রাণি গ্রহাশ্চ য়ে ।
 দিশশ্চ বিদিশশ্চৈব সর্বং কৃষে প্রতিষ্ঠিতম্ ॥ ২৬ ॥
 অগ্নিহোত্রমুখা বেদা গায়ত্রী ছন্দসাং মুখম্ ।
 রাজা মুখং মনুষ্যাণাং ন্দীনাং সাগরো মুখম্ ॥ ২৭ ॥
 নক্ষত্রাণাং মুখং চন্দ্র আদিত্যস্তেজসাং মুখম্ ।
 পর্বতানাং মুখং মেরু গর্গুডঃ পততাং মুখম্ ॥ ২৮ ॥
 উর্দ্ধ্বং তিৰ্য্যগধশ্চৈব যাবতী জগতে গতিঃ ।
 স-দেবকেষু লোকেষু ভগবান্ কেশবো মুখম্ ॥ ২৯ ॥
 অয়ন্ত পুরুষো বালঃ শিশুপালো ন বুধ্যতে ।
 সর্বত্র সর্বদা কৃষং তস্মাদেবং প্রভাষতে ॥ ৩০ ॥
 যো হি ধর্ম্যং বিচিনুয়া দুঃকৃষ্টং মতিমান্নরঃ ।
 স বৈ পশ্যেদ্বথা ধর্ম্যং ন তথা চেদিরাডয়ম্ ॥ ৩১ ॥
 সবৃদ্ধ বালেষথ বা পার্থিবেষু মহাত্মনু ।
 কো নাহং মন্যতে কৃষং কো বাপ্যেনং ন পূজয়েৎ ? ॥ ৩২ ॥

অতএব কৃষ্যদ্বৈতং সিদ্ধ্য ইত্যাহ বুদ্ধিরিত্যাদিনা, প্রতিষ্ঠিতম্ রজ্জু-
 রগবৎ কৃষানন্যাদিতার্থঃ, বুদ্ধিরহঙ্কার, মন ইতি ইন্দ্রিয়ানোকাদশ,
 মহান্ মহত্ত্বং, বায়ু রিত্যাदि পঞ্চকেন পঞ্চতন্ত্রাণাং স্কুল ভূতানাঞ্চ
 গ্রহণং, চতুর্বিধং জরায়ুজাদি ভৌতিকম্ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥
 সর্বত্র সর্বদা স্মৃতি প্রদত্বেন সন্তমিতি শেষঃ ॥ ৩০ ॥ উৎকৃষ্টধর্ম্যং
 আত্মদর্শনম্ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥

অথৈনাং ছুক্ষুতাং পূজাং শিশুপালো ব্যবস্যাতি ।

ছুক্ষুতায়্যং যথান্যায়ং তথায়ং কর্তুমহঁতি— ৩৩ ॥

ইতি সভাপর্কনি অর্ঘ্যাহরণপর্কনি ভীষ্মবাক্যে অষ্ট ত্রিংশ-
স্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৮ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমুক্ত্বা ততো ভীষ্মো বিররাম মহাবলঃ ।

ব্যাজহারোত্তরং তত্র সহদেবোহর্থবদ্বচঃ— ১ ॥

সহদেব উবাচ ।

“ কেশবং কেশিহন্তার মপ্রমেয়পরাক্রমম্ ।

পূজ্যমানং ময়া যো বঃ কৃষ্ণং ন সহতে নৃপঃ ॥ ২ ॥

সর্বেষাং বলিনাং মুর্দ্ধি ময়েদং নিহিতং পদম্— ।

এবমুক্তে ময়া সম্যগুত্তরং প্রব্রবীতু সং ॥ ৩ ॥

*স এবহি ময়া বধ্যো ভবিষ্যতি নসংশয়ঃ ।

মতিমন্তশ্চ যে কেচিদাচার্য্যং পিতরং গুরুম্ ॥ ৪ ॥

অর্ঘ্যমর্চ্চিতমর্চ্চাহ' মনুজানন্ত তে নৃপাঃ— ।”

ততো ন ব্যাজহারৈষাং কশ্চিদ্ধুঙ্খিমতাং সতাম্ ॥ ৫ ॥

মানিনাং বলিনাং রাজ্ঞাং মধ্যে বৈ দর্শিতে পদে ।

ততোহপতৎ পুষ্পবৃষ্টিঃ সহদেবস্য মুর্দ্ধনি ॥ ৬ ॥

॥ ৩৩ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীর ভারতভাবদীপে সভাপর্কনি অষ্টত্রিংশোধ্যায়ঃ ।

য এবং বিধঃ কৃষ্ণঃ সএব বসুদেবস্বনু রিতি সহদেব প্রতিজ্ঞা নারদ-
বচনভাষ্যে নিশ্চেতু মধ্যায় মারভতে এবমুক্তেত্যাদি— ১ ॥ অপ্রমেয়ো
নিগুণহাং পরং পশ্চাৎ ভাবিকার্য্যং, তৎ আক্রামতি ব্যাপ্নোতি ইতি
পরাক্রম উপাদানম্ ।—অপ্রমেয়শাস্ত্রো পরাক্রমশ্চেতি সমাসঃ, শুদ্ধশবল
ব্রহ্মরপোহয়ং কেশিহন্তা ইত্যর্থঃ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥

* সএবহীতি শ্লোকার্দ্ধং ক পুস্তকে নাস্তি ।

অদৃশ্যকৃপা বাচশ্চা প্যাক্রবন্ সাধু সাধ্বিতি ।

আবিধ্যদজিনং কৃষ্ণং ভবিষ্যদু ত জম্পকঃ ॥ ৭ ॥*

সর্বমংশয় নিম্নোক্তা নারদঃ সর্বলোকবিৎ ।

উবাচাখিলভূতানাং মধো স্পষ্টতরং বচঃ—॥ ৮ ॥

“কৃষ্ণং কমলপদ্মাক্ষং নাচ্যমিষ্যন্তি যে নরাঃ ।

জীবন্মৃতস্ত তে জেয়া ন সন্ত্যয্যাঃ কদাচন” ॥ ৯ ॥

কৃষ্ণঃ শ্রামঃ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ নমু ? উপাধ্যাবিবক্ষয়া ব্রহ্মভাবোহস্মদাদীনাম-
প্যন্তি, তদ্বিবক্ষ্যাস্ত ফল শলাটুবৎ, কৃষ্ণস্য অস্মাক্ষং জ্ঞানৈশ্বর্য্য তার-
তম্যোপি তস্যাব্যবৃত্তেহন অস্মদাদি বহুভয়বিধ ব্রহ্মভাবো নাশ্চোব ইত্য-
শঙ্কাহ কৃষ্ণমিতি—। যথা পরিমাণ তারতম্যস্য বিশ্রান্তি রাক্ষাশদৌ
দেশতঃ কালতশ্চ পরিচ্ছেদাভাবাৎ দৃষ্টা, তথা ঐশ্বর্য্য তারতম্যস্যাপি
দ্রষ্টব্য, নমু ?—প্রলয়ে কার্য্য মাত্র নাশস্য বক্তব্যত্বাৎ কথং কৃষ্ণ বিগ্রহস্য
কালাপরিচ্ছেদ্যত্বং যুজ্যেত ? ইতিচেৎ—ন তস্যা কার্য্যত্বাৎ, নহি পূর্ব্বো-
দাহতস্য হিরণ্য শ্ৰেষ্ঠত্বাদি বিশিষ্টস্য ব্রহ্মণঃ কার্য্যত্বং বক্তুং শক্যম্—
“অন্তস্তদ্ব মৌপদেশাৎ” ইতি নারদ িরোধাৎ শাস্ত্রাত্ম্য ন্যায় বিরোধাত.
তত্রহি নিত্যসিদ্ধেশ্বর্য্য দর্শ্য্যচীনানাং জ্ঞানধ্যান সিদ্ধানা মীশ্বরানা মৈশ্বর্য্যম্
বিয়দাদি জগৎসৃষ্টি সংহারাদি ব্যাপারবর্জ্জং, তেনসহভোগ সাম্যমাত্রং,
হেতুশ্চাত্ত্রোক্তঃ ‘অসন্নিহিতত্বাদিতি, । ভৌতিকপদার্থ সৃষ্টাদি সম-
কালেহি তেষাং সৃষ্টিপ্রলয়াবিত ন তে ভূতোৎপত্তিকালে সন্নিহিতাঃ,
অয়ন্ত তদানীমপি সন্নিহিতোহস্তি ইতিনিত্যএব, ব্যবহারতঃ সর্গপরম্পরায়
আদ্যন্ত শূন্যত্বাৎ তদ্বৈতুহেতোরত্ম্যাপিতথাৎ ত্রুক্ষারম্, নবশ্রু নিত্যত্বে
তল্লোকাদেৱপি নিত্যত্বংবাচ্যং তথাচাত্ত্বৈতকতিরিতিচেৎ ? ভ্রান্তোহসি,
যথাত্তৈলোক্য নাশেপি ব্রহ্মলোকাদ্যন্তি তথা ব্রহ্মলোকনাশেপি তল্লো-
কাদিকমন্তি, যথা সংস্রপি ব্রহ্মলোকাদিস্থ অস্মদাদীনাং শুদ্ধং কৈবল্য
মপ্রতিহতং তথা তন্নিম্নপি সতিভবিষ্যতীতি কানোহানিঃ ? যেতু—
‘তল্লোকপ্রাপ্তিরেব কৈবল্যম্’ ইত্যাহ সুদশ্রোতমিতি ব্যুৎপাদিতমন্যত্র,
“কেচিদাহুরিমং শাস্ত্রং কেচিদ্ধিষ্টং পরে রবিম্ । কেচিদগ্ধেগ্ধং কেপ্যস্বাৎ
মদ্বিধাঃ পার্থসারথিম্,, তস্যাং যুক্তং কমলপদ্মাক্ষশ্রু পূর্ব্বোক্তরীত্য
অসঙ্গশ্রু সাক্ষাক্ষম্, ইতরেষাং ভূপাধিতাদাত্ম্য ব্যবহিতমিতি মহান্
ভেদইতি যুক্তংকৃষ্ণশ্রুর্জনীয়তমত্বং, প্রত্যকদৃশেরেব দেহেন্দ্রিয়াত্ম্যপাধি
সান্নিধ্যাৎ মুকুরমুখবৎ কৃষ্ণরূপেণ চরমে জন্মনি পরাগ্ দৃষ্টাশ্রনা ভাসমান-
ত্বাদিতিদিক্ ॥ ৯ ॥

* আবিধ্যদিত্যঙ্কশ্লোকঃ ক পুস্তকেনোপলভাতে ।

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

পূজয়িত্বা চ পূজাহান্ ব্রহ্মক্ষত্রবিশেষবিত্ ।
 সহদেবো নৃণাং দেবঃ সমাপয়ত কশ্মতৎ ॥ ১০ ॥
 তস্মিন্মভার্চিতে কুষে স্ননীথঃ শত্রুকর্ষণঃ ।
 অতিতাম্রেক্ষণঃ কোপাদ্ভুবাচ মনুজাধিপান্ ॥ ১১ ॥
 “স্থিতঃ সেনাপতির্যোহহং মন্যধ্বং কিন্নু সাম্প্রতম্ ?” ।
 যুধি তিষ্ঠাম সন্নহ সমেতান্ যুধিপাণ্ডবান্—” ॥ ১২ ॥
 ইতি সর্কান্ সমুৎসাহ রাজন্তান্ শেদিপুঙ্গবঃ ।
 যজ্ঞোপঘাতায় ততঃ সোহমন্ত্রয়ত রাজভিঃ ॥ ১৩ ॥
 তত্রাহৃতা গতাঃ সর্কে স্ননীথপ্রমুখা গগাঃ ।
 সমদৃশ্যন্ত সংক্রুদ্ধা বিবর্ণবদনাস্থথা— ॥ ১৪ ॥
 যুধিষ্ঠিরাভিষেকঞ্চ বাসুদেবস্য চাহংগাম্ ।
 ন স্যাদ্বথা তথা কার্য্যমেবং সর্কে তদাক্রবন্ ॥ ১৫ ॥
 নিষ্কর্ষান্নিশ্চয়াং সর্কে রাজানঃ ক্রোধমুচ্ছিতাঃ ।
 অক্রবৎস্তত্র রাজানো নির্কেদাদান্নিশ্চয়াৎ ॥ ১৬ ॥
 স্নহুস্তির্বাহ্যমাণানান্ তেষাং হি বপুর্বাবভৌ ।
 আমিষাদপক্কুষ্ঠনাং সিংহানামিব গর্জ্জতাম্ ॥ ১৭ ॥

॥ ১০ ॥ স্ননীথঃ—শিশুপালঃ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ নির্কেদাৎ
 —অপমানেন দেহাদৌ বৈরাগ্যাৎ, আত্ম-নিশ্চয়াৎ, স্ব বলবদ্ধনিশ্চয়াৎ ॥
 ১৬ ॥ ১৭ ॥

* “মন্যধ্বং কিন্নু সাম্প্রতম্” ইত্যেবং পাঠ পরিপাটী কচিং পুস্তকে
 দৃষ্টতে—সাপ্য সমীচীনা ইতি ।

তং বলৌঘমপর্যাস্তং রাজসাগরমক্ষয়ম্ ।

কুর্বাণং সময়ং কৃষ্ণে যুদ্ধায় বুধে তদা—॥ ১৮ ॥

ইতি সভাপর্কণি অর্ষাহরণপর্কণি রাজমন্ত্রণে* একোনচত্বারিং
শতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৯ ॥

সমাপ্ত অর্ষাহরণ পর্ব ১

সময়ং—সক্রেতম্ ॥ ১৮ ॥

ইতি মৈলকণীয় ভারতভাবদীপে সভাপর্কণি একোনচত্বারিংশোহধ্যায়ঃ ।

* রাজ্যং পরামর্শে—ইতি কেচিৎ পঠন্তি ।

ଅଥ ଶିଶୁପାଳ ବଧ ପର୍ବ ॥ ୮ ॥

ବୈଶମ୍ପାୟନ ଉବାଚ ।

ତତଃ ସାଗରସଙ୍କାଶଂ ଦୃଷ୍ଟ୍ୱା ନୃପତିମଂ ଗୁଲ୍ୟମ୍ ।
 ସସ୍ୱର୍ତ୍ତ-ବାତାଭିହତଂ ଭୀଷଂ କୁରୁମିବାବିବମ୍ ॥ ୧ ॥
 ରୋଷାଂ ପ୍ରଚଳିତଂ ସର୍ବ ମିଦମାହ ଯୁଧିଷ୍ଠିରଃ ।
 ଭୀଷଂ ମତିମତାଂ ମୁଖ୍ୟଂ ବୁଦ୍ଧଂ କୁରୁପିତାମହମ୍ ॥ ୨ ॥
 ବୃହସ୍ପତିଂ ବୃହତ୍ତେଜାଃ ପୁରୁହୂତ ଇବାରିହା—
 “ଅସୌ ରୋଷାଂ ପ୍ରଚଳିତୋ ମହାନ୍ନପତିସାଗରଃ ।
 ଅତ୍ର ଯଂ ପ୍ରତିପତ୍ତବ୍ୟଂ ତନ୍ମେ ବ୍ରୁହି ପିତାମହ ! ॥ ୩ ॥
 ଯଜ୍ଞସ୍ୟ ଚ ନ ବିସ୍ତଃ ସ୍ୟାଂ ପ୍ରଜାନାଂ ହିତଂ ଭବେଂ ।
 ଯଥା ସର୍ବତ୍ର ତଂ ସର୍ବଂ ବ୍ରୁହି ମେହନ୍ୟ ପିତାମହ !” ॥ ୪ ॥
 ଇତ୍ୟୁକ୍ତବତି ଧର୍ମ୍ୟଜ୍ଞେ ଧର୍ମ୍ୟରାଜେ ଯୁଧିଷ୍ଠିରେ ।
 ଉବାଚେଦଂ ବଚୋ ଭୀଷନ୍ତତଃ କୁରୁପିତାମହଃ ॥ ୫ ॥
 “ମାତୈସ୍ତୁ କୁରୁଶାନ୍ନୂଳ ! ଶ୍ୱା ସିଂହଂ ହସ୍ତମହତି ?— ।
 ଶିବଃ ପଶ୍ଚାଃ ସ୍ଥନୀତୋହତ୍ର ଯୟା ପୁରତରଂ ବୃତଃ ॥ ୬ ॥
 ପ୍ରସ୍ତୁପ୍ତେ ହି ଯଥା ସିଂହେ ଶ୍ୱାନ ଶ୍ଚନ୍ଦ୍ରିନ୍ ସମାଗତାଃ ।
 ଭବେୟୁଃ* ସହିତାଃ ସର୍ବେ ତଥେମେ ବନ୍ଧୁଧାଧିପାଃ ॥ ୭ ॥

ତତଇତି— ॥ ୧ ॥ ୨ ॥ ଅତ୍ରସ୍ତତଃ ଭବେଦ୍ ଯସ୍ମିନ୍ ଇତି ପାଠେ—ନଂ ଅନ୍ୟାକଂ
 ଅସ୍ତତଃ ଶୁଭୋଦର୍ଶକମ୍ ॥ ୩ ॥ ୪ ॥ ୫ ॥ ଶିବଃ ପଶ୍ଚା—କୃଷ୍ଣାଞ୍ଜନରୂପଃ, ଅନୀତଃ
 ନିତି-ସହିତଃ ॥ ୬ ॥ ୭ ॥

* “ଭବେୟୁ” ବିଦ୍ୟୋବଂ ପୁରୁଷାନ୍ତର ପାଠଃ ।

বৃক্ষসিংহস্য সুপ্তস্য তথামী প্রমুখে হিতাঃ ।

ভষন্তে* তাত! সংক্রদ্ধাঃ শ্বানঃ সিংহস্য সন্নিধৌ ॥ ৮ ॥

ন হি সংবুধাতে যাবৎ সুপ্তঃ সিংহ ইবাচ্যুতঃ ।

ভেন সিংহীকরোত্যেতান্নসিংহশ্চেদিপুঙ্গবাঃ ॥ ৯ ॥

পার্শ্ববান্ পার্শ্ববশ্রেষ্ঠ ! † শিশু পালোহ্পচেতনঃ ।

সৰ্ভান্ সৰ্ভান্ননা তাত ! নেতুকামো যমক্ষয়ম্ ॥ ১০ ॥

হৃদনেতৎ সমাদাতুং পুনরিচ্ছত্যধোক্ষজঃ ।

যদস্য শিশুপালস্য তেজস্টিষ্ঠতি ভারত ! ॥ ১১ ॥

বিপ্লুতা চাস্য দুৰ্ব্বুদ্ধে সৰ্ব্বদ্বিৰ্বু দ্বিমতায়র ! ।

চেদিরাজস্য কৌন্তেয় ! সৰ্কেষাঞ্চ মহীক্ষিতাম্ ॥ ১২ ॥

আদাতুঞ্চ নরব্যাস্রো যং যমিচ্ছত্যয়ং তদা ।

তস্য বিপ্লবতে বুদ্ধি রেবণ চেদিপতের্যথা— ॥ ১৩ ॥

চতুর্কিধানাং ভূতানাং ত্রিষু লোকেষু মাধবঃ ।

প্রভবৈশ্চেব সৰ্কেষাণ্ নিধনঞ্চ যুধিষ্ঠির ! ॥ ১৪ ॥

॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ নূনমেতদিতি—“যদ্যদ্য বিভূতিমং সত্ত্বং ক্রীমদু-
র্জিতমেববা । তত্তদেবাবগচ্ছত্বং যমতেজোহংশসম্ভবম্” ইতি ভগবদ্বচনাং
শিশুপালেহপি বিভূতি মত্ত্বাং পূৰ্ব্বভগবৎপার্ষদহাচ্চ পারমেশ্বরং
জ্ঞানৈশ্বৰ্য্য দিরূপং তেজোহস্তি, তদাদানং তদেহপাতে নৈবেতি
হস্তমিচ্ছতীত্যর্থঃ পুনঃশব্দো হিরণ্য ক্ষাদ্যপেক্ষয়া ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ আদাতুং
সংহর্তুম্, বিপ্লবতে—বিপর্যায়ং প্রাপ্নোতি ॥ ১৩ ॥ কূতঃ কৃষ্ণোহন্যেবাং
তেজাংশাদন্তে নতুতানি পৃথক্ তিষ্ঠতি ?—ইত্যত আহ—চতুর্কিধানা-
মিতি । চেতনাচেতনপ্রপঞ্চস্য জল তরঙ্গ বুদ্ধদন্যায়েন তত্রৈবোৎপত্তি
প্রকরয়োঃ প্রবণাং “এষ যোনিঃ সৰ্ব্বস্য প্রভবাপ্যসৌহি ভূতানান্” ইতি-
তদনমাত্মাচ্চ সৰ্ব্বস্য ইতিভাঃ ॥ ১৪ ॥

* অত্রাপি” ভবন্তে ইতি পাঠান্তরম্ ।

† নসিংহ ইতি বা পাঠঃ ।

‡ পার্শ্বব শ্রেষ্ঠ ইতি সবিসর্গ পাঠঃ শিশুপাল বিশেষণভেনপঠ্যাতে
পাঠ্যতৈঃ ।

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ইতি তস্মৈ বচঃ শ্রুত্বা ততশ্চেদিপতির্নৃপঃ ।

ভীষ্মং বক্ষ্যামস্মি বাচঃ শ্রাবয়ামাস ভারত ! ॥ ১৫ ॥

ইতি সভাপর্কণি শিশুপালবধপর্বণি যুধিষ্ঠিরাস্থাসনে

চত্বারিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪০ ॥

শিশু পাল উবাচ ।

“বিভীষিকাত্তির্বক্ষীতি ভীষ্মং সর্কপার্থিবান্ ।

ন ব্যপত্রপসে কস্মাদ্ধৃদ্ধঃ সন্ কুলপাংসনঃ ?— ॥ ১ ॥

॥ ১৫ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি চহাশিংশোহধ্যায়ঃ ।

বিভীতি—নহু ? বিভীষিকাত্তির্বক্ষীতি রিত্যদিগ্রন্থে। ভগবন্নি
ন্দাপরহাৎ নতৃতার্থ বাদঃ, কিন্তু ধ্যানমাত্রং ধ্যায় সাক্ষ্যাপ্রাপকম্। তচ্চ
দ্বেষণাপি কর্তব্যম্, ইত্যতিশয়োক্তিমাত্রং ধ্যানবিধে স্তাবকম্, অন্যথা
ভগবন্নিন্দাকৃত্যং বেনাদীনাং “ভগবন্নিন্দয়া বেনো দ্বিজৈ স্তমসিপতিতঃ”
ইত্যাদি দোষ স্মরণ মনুপপন্নং স্তাৎ, বৃহদারণ্যক পঞ্চমেচ ব্রহ্মবিদ্ যাগ্য
বল্ল্যং দ্বিষতঃ শাকল্যস্য সদো। যত্নাক্তোহস্থানং সংস্কারানাভেন দুর্গ-
তিষ্ঠ স্থচিতি, সাক্ষ্যাদ্ধৃদ্ধ দ্বিষন্ত ততোপাধিকং দুঃখং বক্তব্যং স্যাৎ, অত্রচ
দ্বিষতোপি শিশুপালস্যাপরাধশতং ক্ষান্ত্বা তমৈভগবতা সাযুজ্যং দত্তমিত্যু-
চ্যতে, তস্মান্নিন্দাগ্রন্থঃ প্রকরণসংগতে ভগবত্যসম বেতহাচ্চাতৃতার্থ
বাদএব তথাহি ত্রিবিধোহর্থবাদঃ—“বিরোধে গুণ বাদঃ স্যাৎ দত্তবাদো-
হব ধারিতে। তৃতার্থবাদ শুদ্ধান। দর্থবাদ স্ত্রিধামত” ইত্যুক্তলক্ষণঃ, এতে-
ষাং ক্রমাহুদাহরণানি—“প্রজাপতি রাঘনো বপামুদখিদ্” স্ব-বপোৎ-
খনেন দেহসৈব নাশোভবতী তাতৃতার্থ বাদোহয়ং—“অগ্নির্হিমস্য
ভেষজং” মেধাতিথিংহ কাণ্ডায়নং মেঘোভূহেন্দ্রোজহার “ইত্যাদীনি
জ্ঞেয়গাণি, তস্মাদিহ নিন্দকস্য মুক্তি বিকল্পা ইত্যতৃতার্থ বাদ এব
ইতিচেৎ ?—নতদ্বৎকুৎসস্যাপি ভারতস্য তথাহাপত্তে রনন্যগতি প্রকরণ
বাধাপত্তেষ্ট ‘অনর্থক্য প্রতিহতানাং বিপরীতং বলাবল’ মিতিন্যায়ে নাকা-
শাদি জ্ঞতি বন্নিন্দা জ্ঞতিরপি গোণ্য। বৃত্ত্যা ব্রহ্মপরতয়া নেয় মিতি যুক্ত
মুৎপণ্যামঃ—অতএব ত্রীমত্যাগ বতেহপি হরিনিন্দাগ্রন্থঃ স্ততিপরহে নৈব

যুক্তমেততৃতীয়ায়াং প্রকৃতৌ বর্ততা হুয়া।

বক্তুং ধৰ্মাদপেতার্থং ত্বং হি সৰ্বকুরুতমঃ ॥ ২ ॥

নাবি নোরিব সংবদ্ধা যথাক্ষৌ বান্ধমদ্বিষ্যৎ।

তথা ভূতা হি কৌরব্যা যেষাং ভীষ্ম! ত্বমগ্রণীঃ ॥ ৩ ॥

ব্যাখ্যাতঃ ক্রীধর স্বামিভিঃ এবং—ভীষ্মেণ বোধিতঃ শিশুপালঃ স্ববোধ
মাবিশিষ্ট কীদৃ ভীষ্মং তাবদ্ব্যহীকরোতি বিভীষিকান্তি রিতি—হে নবাপ ! সঃ
ত্বংকুলপাং মধ্যে বুদ্ধঃ সন্ নঃ অস্মান্ পার্থিবান্ বহ্নীতি বিভীষিকান্তি
ভীষ্মন্ কস্মাক্রপসে?—ইতি যোজনা। নোতুংস্তোতুং যোগাং নব্যং-
পাতি গোপরীতি হে নবাপ ! পরমেশ্বরতত্ত্ব গৃহন পর ! কুলপাং
কুল পতীনাং কুলতারকাণাং ব্রহ্মবিদ্যাং মধ্যে বুদ্ধঃ সন্মঃ অস্মান্ পার্থিবান্
শরীরাকার পরিণত পৃথিবী মাত্র নিষ্ঠান্ পৃথিব্যাং বাহুল্যাং শরীরস্য
পৃথিবীত্বং “যচ্ছরীরং সা পৃথিবী” ইতিশ্রুতেশ্চ দেহাভিমান যুক্তান্
বহ্নীতি নানাবিধভেদ বতীতি কিংভীষি কান্তিঃ সংসার ভীতি হেতুভিঃ
প্রমাতৃহ মুখাভিঃ কর্তৃহ ভোক্তৃহা দিভিঃ ভীষ্মন্ ভীষ্মিতুং কিমিতি
ত্বপসে?—হুয়া বুদ্ধেনাস্মাকং সংসারভরং প্রদর্শনীয়মেব, নতু তত্রা-
স্মাক মনধিকার মাশঙ্ক্য ভীতি হরং তত্বং গোপনীয় মিত্যর্থঃ ॥ ১ ॥ নহু?
বস্ত তত্র মপি উক্তমেব ইত্যশঙ্ক্য ‘যথাজাতং তথা নোক্তং, ইত্যাহ—
যুক্তমিতি। তৃতীয়ায়াং প্রকৃতৌ বর্ততা হুয়া এতদেব ধৰ্মাদপেতার্থং বক্তুং
যুক্তমিত্যন্তঃ, “দ্বৈ প্রকৃতী পরিণামিনো মায়াতন্ত্রাং চিৎ প্রতি বিশ্বশ্চ,
তৃতীয়া প্রকৃতি স্তেতত্ত্বতয়াধ্যাসাধিষ্ঠানং নির্বিশেষং বস্ত, তত্রবর্ত্তাবর্ত্ত
মানেন তস্মাত্র নিষ্ঠেনহুয়া ধৰ্মাদপেতঃ মোক্ষঃ তস্মাহ কৰ্ম সাধ্যত্বাং
তদর্থং ধৰ্মাদিত্যানুক্ সমাসঃ, মোক্ষার্থং এতদেব তৃতীর প্রকৃতি রূপং বক্তুং
যুক্তং নতু সগুণং অস্মাকং—ব্রহ্ম লোকান্তস্ত উপসনা ফলস্থান পেক্ষিত
তাদিত্যর্থঃ এবঞ্চ ‘যথা জাতং তথা নোক্তং, ইত্যুক্তস্তবতি উক্তেইত্থে
হেতু মাহ ত্বং হি সৰ্ব কুরুতম ইতি—॥ ২ ॥ এতদেব সন্দ্বীকৃতং বিরূপোতি
নাবিভি—যথা অরিজ কণ্ঠারাদি মত্যাং মহা নাবি সম্বদ্ধা ক্ষুদ্রা নৌঃ পারং
প্রাপ্নোতি যথা বা অন্ধ শরীর জড়ত্বাং অন্ধঃ অন্নং ভিঃ সাস্ত্রী ভক্ত
মজ্জোন্ন মিত্যমরঃ অদ্বিষ্যাং অমূলকীকৃত্য চলেৎ “অন্নং হ বা প্রাণ” ইতি
শ্রুতে রমুভবাচ্চ, তথা ভূতা শুদ্ধদীন গতয় শুদ্ধদদীন জীবনাশ্চ কৌরব্যাঃ
—যেষাঞ্চাস্মদা দীনাং ত্বং অগ্রণীঃ পুরোভূত্বা পুরুষার্থ প্রাপক স্তেপি তথা
ভূতা এবৈত্যর্থঃ, তস্মাদনন্য গতিকানা স্মাক মবশ্যং হুয়া উপদেশঃ
কর্তব্য ইতি ভাবঃ ॥ ৩ ॥

পুতনাঘাতপূৰ্ণাণি কৰ্ম্মাণ্যস্ত বিশেষতঃ ।

ত্বয়া কীৰ্ত্তয়তাম্মাকং ভূয়ঃ প্রব্যথিতং মনঃ ॥ ৪ ॥

অবলিপ্তস্ত মুখস্য কেশবঃ স্তোভুমিচ্ছতঃ ।

কথং ভীষ্ম ! ন তে জিহ্বা শতধেয়ং বিদীৰ্য্যতে ?— ॥ ৫ ॥

যত্র কুংসা প্রযোক্তব্যে ভীষ্ম ! বালতরৈর্নরৈঃ ।

তমিমং জ্ঞানবৃদ্ধঃ সন্ গোপং সংস্তোভুমিচ্ছসি ? ॥ ৬ ॥

যদ্যনেন হতা বাল্যে শকুনিশ্চিত্র মত্র কিম্ ?—।

তৌবান্ধবৃষভৌ ভীষ্ম ! যৌ ন যুদ্ধবিশারদৌ ॥ ৭ ॥

চেতনারহিতং কাষ্ঠং যদ্যনেন নিপাতিতম্।

পাদেন শকটং ভীষ্ম ! তত্র কিং কৃতমদ্রুতম্ ? ॥ ৮ ॥

পুতনেতি—অস্ত্র সগুণ ব্রহ্মণঃ, প্রব্যথিতং নিগুণেপি গুণারোপেণ বস্ত্র
তত্ত্ব গোপনাদুঃ খিত মিত্যর্থঃ ॥ ৪ ॥ অবেতি—লিপ্তস্ত মুখস্য ইচ্ছত ইতি
“কৰ্ম্মণিষষ্ঠী, লিপ্তং বিষয় সঙ্গিনং মুখং মূঢ়ং মাং কেশবং স্তোভু মিচ্ছন্তং
অব—ভুচ্ছমপিভগবন্তুতং মাং পালয় হিতোপদেশে নেতি ভাবঃ, অত্যাশ্চ-
র্য্যমেতদিতি—কথমিতি, হে ভীষ্ম ! হে বিৎ বিদ্বন্ ! ন তে নস্ত্রে মাদৃ-
শেহপি উপনতে শিষ্যে ইয়ং জিহ্বা তদীয়া শতধা কথংন দীৰ্য্যতে—
প্রের্য্যতে অনেকৈঃ একারৈ স্তব্ধং প্রতি পাদায়িত্ব মিতিশেষঃ ॥ ৫ ॥ যত্রোতি
—যত্র সগুণে কুংসা নিন্দা বালতরৈঃ আপাতত উপনিষদ্বাত্রা ধোতৃতি
বটুভিঃ, বালেতরৈরিতি পাঠে—বৃদ্ধৈরপি “বন্ধনসা নমস্তুতে যে নাত্ত
মর্নোমতং তদেব ব্রহ্ম তৎবিদ্ধি নেদং যদিদ যুপাসতে” ইত্য ব্রহ্মদে
কুংসা প্রযোক্তব্যে, তমিমং গোপয়তীতি গোপঃ তং গোপং ব্যধি
করণে দ্বিতীয়ে, তস্ত সবলস্ত গৃহন কৰ্ত্তারং শুদ্ধং সংস্তোভুং সম্যক
প্রস্তোভু মিচ্ছসি প্রার্থনার্থং পঞ্চমো লকারঃ, স্তোভু মিচ্ছাং কৃক—
ইত্যর্থঃ ॥ ৬ ॥ অনন্ত ব্রহ্মাণ্ডাধিপে মায়াবিন্যাপি পুতনা ঘাতাদিক
মিত্যন্তং ভুচ্ছং ইত্যাহ যদ্যনে নেত্যাদিনা। শকুনিঃ পুতনা, শকুনিবৎ খেচর
স্তৃণাবর্ত ইতি বা ॥ ৭ ॥ ৮ ॥

বল্লীকমাত্রঃ সপ্তাহং যদ্যনেন ধৃতোহচলঃ ।

তথা গোবর্দ্ধনো ভীষ্ম ! ন তচ্চিত্রং মতং মম— ॥ ৯ ॥

ভুক্তমেতেন বহ্নয়ং ক্রীড়তা নগমূর্দ্ধনি ।

ইতি তে ভীষ্ম ! শৃণুনাঃ পরে বিস্ময়মাগতাঃ* ॥ ১০ ॥

যস্য চানেন ধর্মজ্ঞ ! ভুক্তমন্নং বলীয়সঃ ।

স চানেন হতঃ কংস ইত্যেতন্ন মহাদ্রুতম্ ! ॥ ১১ ॥

ন তে শ্রুতমিদং ভীষ্ম ! নূনং কথয়তাং সতাম্ ।

যদ্বক্ষ্যে ত্বানধর্মজ্ঞং বাক্যং কুরুকুলাধম ! ॥ ১২ ॥

“স্ত্রীষু গোষু ন শস্ত্রাণি পাতয়েদ্রাক্ষণেষু চ ।

যস্য চান্নানি ভুঞ্জীত যস্য চ স্ম্যাৎ প্রতিশ্রয়ঃ”— ॥ ১৩ ॥

ইতি সন্তোহনুশাসন্তি সজ্জনং ধর্মিণঃ সদা ।

ভীষ্ম ! লোকে হি তৎ সর্কং বিতথং ত্বয়ি দৃশ্যতে ॥ ১৪ ॥

॥ ৯ ॥ ইতি তে হতঃ শৃণুনাঃ বিস্ময় মাগতা নাহ মিত্যর্থঃ ॥ ১০ ॥ যস্য চেতি—যস্য দ্রোপদ্যাদেঃ অন্নং অদনীয়ং শাক লেণাদি ভুক্তং, সচ কংসঃ কাময় মানঃ দুর্কাসসং তৃপ্ত্যাদিক মিচ্ছন্ অনেন কৃষ্ণেন হতঃ গতঃ অনু সৃতঃ ‘হন্তে গত্যর্থহাৎ, তদিকং সম্পাদিত মিত্যর্থঃ, সর্কী ত্বনি কৃষ্ণে শাক লেণেন তৃপ্তে বিশ্বতৃপ্তি জ্ঞাতেতাপিনাদ্রুত মিত্যর্থঃ ॥ ১১ ॥ নতে নম্বে শিষ্য সমীপে কথবতাং সতাং মুখাৎ ইদং বহুজ্ঞং পুতনাবধাদি ময়াশ্রুতং—কিং জাত স্ম্যর্থঃ নিরূপণে নেতি ভাবঃ । ইহ কুলাধমঃ । কুলং গৃহং অধমং যস্য গৃহাতিত সন্ন্যাস ধর্ম রত ! যত্ন—বাক্যে অহং বক্ষ্যে বোদ্ধুং শক্ষ্যে তৎকুরু—আমধর্মজ্ঞং অপক ধর্মঃ ক্ষয়িকুলজাৎ কর্থো পাস্তী তদভিজ্ঞং মাং প্রতি তদেব বাক্যং অপূর্বার্থ প্রতি পাদকং বচঃ নিগুণ ব্রহ্ম বিষয়ং কুরু—তচ্চাহং জাতুং শক্ষ্যে ইত্যর্থঃ ॥ ১২ ॥ স্ত্রী ষিতি—প্রতি শ্রয়োহ দীকারঃ, বশত স্বীয়হে নাদীকৃত স্ত্রীম্নি মিত্যর্থঃ “প্রতিশ্রয়ঃ সভায়া ধ্বাশ্রয়ে” ইতি মেদিনী ॥ ১৩ ॥ হিংসার অনিষ্ট সাধনই মুক্তং—তৎকুরি বিজ্ঞান বতি বিতথংব্যর্থং “হত্বাপি সহমাল্লো কান্নহন্তি ন নিব-ধাতে” ইত্যক্তেঃ ॥ ১৪ ॥

* পরং বিস্ময় মাগতা ইতি বঙ্গীয় পুস্তক পাঠঃ ক পাঠশচ ।

জ্ঞানবৃদ্ধঞ্চ বৃদ্ধঞ্চ ভূয়ান্সংকেশবংমম ।

অজ্ঞানত ইবাখ্যাসি সংস্তুবন্ কৌরবান্ধম ॥ ১৫ ॥

গোব্রঃ স্ত্রীব্রশ্চ সন্ভীষ্ম ! * ত্বদ্বাক্যাদযদি পূজ্যতে ।

এব স্তু তশ্চ যো ভীষ্ম ! কথং সংস্তুব মহ'তি ?— ॥ ১৬ ॥

অমৌ মতিমতাং শ্রেষ্ঠৌ য এষ জগতঃ প্রভুঃ ।

সন্তাবয়তিচাপ্যেবং ত্বদ্বাক্যচ্চ জনার্দনঃ ।

এবমেতং সর্বমিতি তৎসর্বং বিতথং ধ্রুবম্ ॥ ১৭ ॥

ন গাথা গাথিনং শাস্তি বহুচেদপি গ্যায়তি ।

প্রকৃতিং যান্তি ভূতানি ভুলিঙ্গ শকুনি যথা— ॥ ১৮ ॥

জ্ঞানেতি—জ্ঞাত জ্ঞাপনং ব্যর্থমিত্যর্থঃ ॥ ১৫ ॥ গোব্রহ্মইতি—গাং বাচং হস্তিগণ
হিনস্তি “যতো বাচো নিবর্তন্তে—” ইতিশ্রুতঃ স্বস্মাদ্ব্যবর্তয়তি তথা
স্ত্রীঃ স্ত্রীসৃকৌ সহায় ভূতা মায়া তদ্বস্তা—বাচা মায়িকস্যা গুণবতঃ স্তুতিঃ
কর্তব্যং অসৌত্বমায়ঃ বাগতীতঃ কথংসংস্তুব মহ'তি ?—ন কথমপীত্যর্থঃ
॥ ১৬ ॥ মতিমতাং মতি মন্দিঃ শ্রেষ্ঠঃ প্রশস্যতমঃ, সন্তাবয়তীতি—জনার্দন
সংসার বর্দ্ধনে জন পীড়ন করঃ, মায়াবী ঈশ্বরঃ, তদ্বাক্যং তব বশ্যবচসৌ
বাক্যং, এতং সর্বং পুতনা যাতাদি আত্মনি সন্তাবয়তি সত্যেহেন দর্শয়তি
শ্রেষ্ঠেন ত্বয়া যদেব বক্তব্যং তদেব লোকঃ সত্য মিত্যধাবম্যতি, বস্তুতস্ত
এতং সর্বং কৃষ্ণে ক্রিয়ারোপণং বিতথং “নিষ্কিলং নিষ্কিয়ন্” ইত্যাদি-
শ্রুতঃ ॥ ১৭ ॥ তত্র—“সর্বং ব্রহ্ম বদিষ্যন্তি সম্প্রাপ্তেহু কলৌ যুগে ।
নানু তিষ্ঠন্তি মৈত্রেয়ঃ শিন্মোদর-পরায়ণাঃ” ইতি শব্দমাত্রং বদন্তি ন
শমাদি পরা ভবন্তি তাদৃশৌ ভীষ্মো নভবতীত্যাহ দ্বাত্যাং ন গাথোতি—
ভুলিঙ্গো নাম—ভূশায়ী পক্ষী ‘মা সাহস, মিতানিশং বদন্তপি সিংহ
প্রংফ্রাস্তরস্থং মাংসমাদত্তে—স্বরংসাহস মতি শয়িতং কৰোতি তথা
নহিংস! দিকং কর্তব্যমিতি বদন্তন্যো হিংসামেব কৰোতীত্যর্থঃ ॥ ১৮ ॥

* ত্বদ্বাক্যাদি তাদি ভীষ্ম ইত্যন্তো গ্রন্থভাগঃ ক-পুস্তকে নোপ লভ্যতে
তত্র—“গোব্রহ্ম স্ত্রীব্রশ্চ সন্ভীষ্ম ! কথং সংস্তুবম ইতি” ইত্যেতাব্যমাত্রম্ ।

নূনং প্রকৃতিরেষা তে জঘন্যানাত্ৰ সংশয়ঃ ।

অতঃ পাপীয়সী চৈষাং পাণ্ডবানামপীষাতে ॥ ১৯ ॥

যেষামর্চ্যাতমঃ কৃষ্ণ স্তৃষ্ণ যেষাং প্রদর্শকঃ ।

ধর্মবাংস্তু মধর্মজ্ঞঃ সতাং মার্গাদবস্পুতঃ ॥ ২০ ॥

কৌ হি ধর্মিণমাজানন্ জানন্ জ্ঞানবিদাস্বরঃ ।

কুর্যাদবধা ত্বয়া ভীষ্ম! কৃতং ধর্মমবেক্ষতা?— ॥ ২১ ॥

*চেৎস্বং ধর্মং বিজানাসি যদিপ্রাজ্ঞা মতিস্তব ।

অন্যকামা হি ধর্মজ্ঞা কন্যাকা প্রাজ্ঞমানিনা ॥ ২২ ॥

অত্র নামেতি ভদ্রন্তে কথং সাপহতা ত্বয়া?—

তোং ত্বাপহতাং ভীষ্ম! কন্যাং নৈষিতবান্ যতঃ† ।

ভ্রাতা বিচিত্রবীৰ্য্যন্তে সতাং মার্গ মনুষ্ঠিতঃ ॥ ২৩ ॥

ইহু অস্মিন্ চরমে জঘনি যথা বদসি তথৈব করোষীত্যাহ নূনমিতি—
প্রকৃতিঃ শরীরঃ, জঘন্যা চরমা, তথা পাণ্ডবানামপি প্রকৃতি জঘন্যা,
অতোহোতাঃ পাপীয়সী বেদোক্ত ধর্ম সংরক্ষক তরা, পাতীতি পাঃ
বেদোক্তো ধর্ম ইতি পাণ্ডু পদ নির্বচনে ব্যাসেনৈব ব্যাখ্যাতহাং, তং
পাতীতি পাপা অতিশয়েন পাপা পাপীয়সীতি যোগাৎ— ॥ ১৯ ॥ চরম
দেহদে গমক মাহ—যেষামিতি—অতো হেতোঃ সর্ব্বথাইং অবৈতি সম্বন্ধঃ,
কংঅব? ইত্যুচ্যতে—যোঃ ধর্মজ্ঞঃ ধর্মজ্ঞানভবতি—যশসতাং মার্গাৎ পুতঃ
চ্যুতঃ—তমিতি যন্ত চ্ছন্দাধাহারেণ যোজ্যম্ ॥ ২০ ॥ যথা বদসি তথা
করোষীত্যেতদর্শ যিতুং ভীষ্মস্য ব্রহ্মচর্য্য দার্য্য শৌচি পঞ্চভিঃ কো-
হীতি—। ধর্মিণং ধর্ম্যে অধিকারিণং ॥ ২১ ॥ অনেতি—হে প্রাজ্ঞ! মানিনা
ত্বয়া হতা বা কন্যাকা—সা ত্বতঃ কথংভদ্রং আপ?—ন কথঞ্চন, দৃঢ়তা তব
ব্রহ্মচর্য্যম্ ইতি ভাবঃ ॥ ২২ ॥ তব ভ্রাতাপি তাদৃশ ইত্যাহ তামিতি—
যদর্থংহতা স ভ্রাতাপি তাং নৈষিত বান্ অন্য কামাহীতি পূর্ব্বোক্ত হে-
তোরেব ইত্যর্থঃ ॥ ২৩ ॥

* চেত্ব মিতাঙ্কং ক-পুস্তকে নাস্তি ।

† অত্র তামিতাত্র যামিতি—যতইত্যত্র নৃপই ত ক পুস্তকে পঠ্যতে ।

‡ সতাং বৃত্তে ব্যবাস্ততঃ” ইতি ক ।

দারযোঁর্যস্থ চান্যেন মিষতঃ প্রাজ্ঞমানিনঃ ।

তব জাতান্যপত্যানি সজ্জনাচরিতে পথি ॥ ২৪ ॥

কোহি ধর্মোহস্তি তে ভীষ্ম ! ব্রহ্মচর্য্যমিদং বৃথা ।

ষদ্ধারয়সি মোহাদ্বা ক্রীবদ্বাদ্বা ন সংশয়ঃ ॥ ২৫ ॥

ন ত্বহং তব ধর্ম্যজ্ঞ ! পশ্যাম্যপচয়ং ক্বচিৎ ।

ন হি তে সেবিতা বৃদ্ধা য এবং ধর্ম্মমব্রবীঃ— ॥ ২৬ ॥

ইফং দত্ত মবীতঞ্চ যজ্ঞাশ্চ বহুদক্ষিণাঃ ।

সর্বমেতদপত্যস্য কলাং নার্হতি ষোড়শীম্ ॥ ২৭ ॥

ব্রতোপবাসৈসর্বহুতিঃ কৃতং ভবতি ভীষ্ম ! যৎ ।

সর্বং তদনপত্যস্য মোঘং ভবতি নিশ্চয়াৎ ॥ ২৮ ॥

অস্মা নার্যা, প্রার্থমানেনাপি ত্বয়া ব্রহ্মচর্য্যং নত্যজ্ঞং ইত্যুক্তা ধর্ম্ম
সঙ্কটেপি ত্বয়া তত্র ত্যক্ত মিত্যাহ দারযোঁ রিতি—যস্য বিচিত্র বীর্ষ্যমঃ,
হে প্রাজ্ঞ ! তব মিষতঃ, পশ্যতঃ, মানিনঃ মানবতঃ, ॥ ২৪ ॥ কোহি ধর্ম্ম
ইতি—হে ভীষ্ম ! তে তব নিকটে অহি বৃদ্ধাস্থর স্তম্ভাধর্ম্মো দত্তদর্পাদিঃ
কোহস্তি ?—ন কোপীত্যর্থঃ, তব কোপি দত্তাদি রাহুরো ধর্ম্মো নাস্তি
অতঃ যদিদং ধারয়সি ব্রহ্মচর্য্যং তদ্বৃথা ব্যাসেনো ত্বয়াপি ভ্রাতৃক্ষেত্রেয়
অপত্যোং পাদনং কর্ত্ত্বং যুক্ত মেবা সীদিতার্থঃ, বা শকো ইবার্থে,
লাব্ লোপে পঞ্চমো, মোহংপ্রাপোব—ক্রীবদ্বং প্রাপোব—মুচ্ছিত-
বং ক্রীবব্রজাসম্ভাবিত বিপ্লবং তবব্রহ্মচর্য্য মিত্যর্থঃ ॥ ২৫ ॥ নহিতি—হে
ধর্ম্মজ্ঞ ! ক্বচিদপি সাধনে শম-দমাদৌ তব উপায়ং বৃদ্ধিং ন পশ্যামি
ইতি ন—অপিতু পশ্যামোব, হিতে হিত নিমিত্তং ত্বয়া বৃদ্ধাশ্চ সেবিতা
ইত্যপি পশ্যামি তত্র লিঙ্গং—য এবং ধর্ম্ম মব্রবীরিতি, এবং কৃষ্ণমোব
পূজ্যহরুপং ধর্ম্মং— ॥ ২৬ ॥ ইফংদত্তমিতি সাক্ষিলোকত্রয়ং বাক্যং, ইফা-
দিকং অপত্যস্য ষোড়শীমপিকলাং নার্হতি, অনপত্যস্যচ ব্রতাদিকং
মোঘং ইত্যেবং অন্যো নরঃ কথয়ন্তীতি যোজন্য ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥

সোহনপতাশ্চ বৃদ্ধশ্চ মিথ্যাধর্ম্যানুশাসকঃ * ।
 হংসবত্ৰমপীদানীং জ্ঞাতিভ্যঃ প্রাপ্নুয়া বধম্ ॥ ২৯ ॥
 এবং হি কথয়ন্ত্যন্যে নরা জ্ঞানবিদঃ পুরা ।
 ভীষ্ম ! যত্তদহং সম্যক্ বক্ষ্যামি তব শৃণুতঃ ॥ ৩০ ॥
 “বৃদ্ধঃ কিল সমুদ্রান্তে কশ্চিদ্ধং সোহভবৎ পুরা ।
 ধর্মবান্যথারত্নঃ পক্ষিণঃ সোহনুশাস্তি চ ॥ ৩১ ॥
 ধর্ম্যং চরত মাধর্ম্যমিতি তস্য রচঃ কিল ।
 পক্ষিণঃ শুশ্রুবুর্ভীষ্ম ! সততং সত্যবাদিনঃ ॥ ৩২ ॥
 অথাস্ত ভক্ষ্যমাজব্রুঃ সমুদ্র-জলচারিণঃ ।
 অগুজা ভীষ্ম ! তস্যান্যে ধর্ম্যার্থমিতি শুশ্রুম ॥ ৩৩ ॥
 তে চ তস্য সমভ্যাসে নিক্ষিপ্যাণ্ডানি সর্বশঃ ।
 সমুদ্রান্তস্যমজ্জন্ত চরন্তো ভীষ্ম ! পক্ষিণঃ ।
 তেষামণ্ডানি সর্কেষাং ভক্ষয়ামাস পাপকৃৎ ॥ ৩৪ ॥
 স হংসঃ সৎপ্রমত্তানা মপ্রমত্তঃ স্বকর্মণি ।
 ততঃ প্রক্ষীরমাণেষু তেষু তেদ্বগুজোহপরঃ ।
 অশক্যত মহাপ্রাজ্ঞঃ স কদাচিদ্দদর্শ হ ॥ ৩৫ ॥

স ত্বং অমপত্যঃসন্ মিথ্যাধর্ম্য আধ্যাসিক ধর্মোহ পতোং পাদনাদি—
 স্তস্য অনুসারকঃ তম্নুসর্তুং বৃদ্ধো বরোহীতহাদযোগ্যোমীত্যর্থঃ, অনু-
 শাসনাদিতি পাঠে—মিথ্যাধর্ম্যানুশাসনং দেহাতি মানি যোগ্যং শাস্ত্রং
 বিহায় অন পতাশ্চ বৃদ্ধশ্চ জাতোমীতি সম্বন্ধঃ, তস্মাক্ংসবৎ সন্ন্যাসিবৎ
 জ্ঞাতিভ্যঃ জ্ঞানেভ্যঃ তহজ্ঞানং ‘অবগাঢ়ি ব্যাপারভেদাৎ বহুত্বং, বন্ধং গতি
 মোক্ষং ‘গতার্থনাহভেরিদংরূপং’ অগণ মনন নিদিধ্যাসনৈঃ সমাগহুষ্ঠিতৈ
 রাজ্ঞানিং প্রাপ্নুহীত্যর্থঃ ॥ ২৯ ॥ যত্তদহীতিমন্ধিঃ শব্দেনৈবজ্ঞানং বদতি
 নচধ্যানেন সাক্ষাৎ কৰোতি সবধ্যত ইত্যশ্মিন্নর্থং হংসাখ্যায়ি কামাহ এবং
 হীত্যাদিনা—কুরুভমেত্যন্তেন— ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥

* মিথ্যা ধর্ম্যানু সারক ইতি পাঠভেদঃ প্রদৃশ্যতে ।

ততঃ স কথয়ামাস দৃষ্ট্বা হংসস্য কিল্বিষম্ ।
 তেষাং পরমদুঃখার্তঃ স পক্ষী সর্বপক্ষিণাম্ ॥ ৩৬ ॥
 ততঃ প্রত্যক্ষতো দৃষ্ট্বা পক্ষিণস্তে সমীপগাঃ ।
 নিজস্ব স্তুং তদা হংসং মিথ্যাবৃত্তং কুরুতম ! ॥ ৩৭ ॥
 তে ত্রাং হংস স-ধর্ম্মাণ মপীমে বসুধাধিপাঃ ।
 নিহন্যুর্ভীষ ! সংক্রুদ্ধাঃ পক্ষিণস্তমিবাণ্ডজম্ ॥ ৩৮ ॥
 গাথামপ্যত্র গায়ন্তি যে পুরাণবিদো জনাঃ ।
 ভীষ ! যাং তাঞ্চ তে সম্যক্ কথয়িষ্যামি ভারত ! ॥ ৩৯ ॥
 “অন্তরাহ্নন্যভিহতে রৌষি পত্নরথাশুচি ।
 অণ্ডভক্ষণকর্মেণ তব বাচমতীয়তে”— ॥ ৪০ ॥

ইতি সভাপর্কণি শিশুপালবধ পর্কণি শিশুপালবাক্যে
 একচত্বারিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪১ ॥

॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥ তে ত্রামিতি—তে ইমে বসুধাধিপাঃ শরীররূপায়াঃ পৃথগা
 অধিপা শালকাঃ প্রাণ একাদশেন্দ্রিয়গণিচ ত্রাং নিহন্যুরপি ইতরাণিচ
 নানা যোনিপাতেন হিংস্যুরপি নতু হিংসিতবস্তঃ, তত্র হননে দৃষ্টান্তঃ—
 সংক্রুদ্ধাঃ পক্ষিণস্তমণ্ডজমিবেতি, ‘অপিঃ কাক্কা হিংসায় অভাবং
 দ্যোতয়তি, তত্রহেতুঃ হংস সধর্ম্মাণং হংসাঃ ধ্যানভিক্ষবঃ তত্তুল্যং সদা-
 ধারিনং জিত প্রাণেন্দ্রিয়গণমিত্যর্থঃ ॥ ৩৮ ॥ শব্দ পাণ্ডিত্যমেব
 লোকে বহুলং—নহার্থিক মিত্যর্থ পুঙ্খোক্ত কথার্থ সংগ্রাহিকা গাথা
 অস্তীত্যাহ গাথামিতি— ॥ ৩৯ ॥ অভিহতে কামা দিভিঃ, রৌষি-
 বদসি ধর্ম্মং, এতত্তব অশুচি অণ্ডভক্ষণ কর্ম্ম বাচ মতীয়তে উক্তি বিকল্প
 মিত্যর্থঃ ॥ ৪০ ॥

ইতিনৈল কঠোর-ভারত ভাব-দীপে সভাপর্কণি এক চত্বারিংশো-
 হধ্যায়ঃ ॥ ৪১ ॥

নিশুপাল উবাচ ।

“স মে বহুমতো রাজা জরাসন্ধো মহাবলঃ ।
 ঘোহনেন যুদ্ধং নেয়েষ দাসোহয়মিতি সংযুগে ॥ ১ ॥
 কেশবেন কৃতং কশ্মু* জরাসন্ধবধে তদা ।
 ভীমসেনার্জুনাভ্যঞ্চ কশ্মুৎ সাধ্বিতি মন্যতে ?—২ ॥
 অদ্বারেণ প্রবিষ্টেন ছদ্মনা ব্রহ্মবাদিনা ।
 দূর্য্যঃ প্রভাবঃ কৃষ্ণেন জরাসন্ধস্য ভূপতেঃ ॥ ৩ ॥
 যেন ধর্ম্মান্নান্নানং ব্রহ্মণ্যমবিজানতা ।
 নৈষিতং পাদ্যমস্মৈ তদ্বাতুমগ্রে দুরাশ্রনে ॥ ৪ ॥
 ভূজ্যামিতি তেনোক্তাঃ কৃষ্ণভীমধনঞ্জয়াঃ ।
 জরাসন্ধেন কোরব্য ! কৃষ্ণেন বিকৃতং কৃতম্—৫ ॥

এবং ভীষ্ম প্রশংসামুখেন হরিং স্তুত্বা সম্প্রতি জরাসন্ধ স্তুতাপি
 তৎস্তোতি সমে ইত্যাদি না—“নির্দোষংহি সমংব্রহ্ম” ইতি গীতোক্তেঃ
 সমে ব্রহ্মণি জরাসন্ধোপি বহুমতঃ শ্রেষ্ঠঃ, যঃ অয়ং প্রত্যগাত্মা দাস ইতি
 মহা অনেন স্বামিনা কৃষ্ণেন যুদ্ধং ন ইয়েষ নেহিতবান্ ॥ ১ ॥ অনে-
 নেতাঙ্গদেশা দয়মর্থস্য প্রতীচস্তুদর্শেন কৃষ্ণেনাভেদং দর্শয়তি কেশবে
 নেতি, কঃ ব্রহ্মা ॥ ২ ॥ কেশবাদিভি যৎকৃতং তদেবাহ—অদ্বারেণে-
 ত্যাদিনা, কৃষ্ণেন জরা সন্ধাঃ প্রহার্থং গচ্ছতা গজেন্দ্রাঃ প্রহ ইব চতুর্ভুজং
 গকড়াক্রান্তং স্বরূপং ন প্রকাশিতং—কিন্তু প্রসিদ্ধমপি কৃষ্ণরূপং ব্রাহ্মণ-
 বেশেনাস্থাদিতং—তং ব্রহ্মা সাধুনমনাতে অনথা সর্কোষাং তৎস্বরূপদৃশাং
 ব্রহ্মলোকো হৃৎকেনে ব্রহ্মণোহপমানো ভবতীতি হৃৎসহৎতত্তম্য তথাচ
 ক্রটিঃ—“তস্মাদেবাং তন্ন প্রিয়ং যদেতন্নানুয্যা বিদ্বাঃ” ইতি—এবাং
 দেবানাং, এতং ব্রহ্ম, অদ্বারেণ প্রবেশাদিকং মাভূষং নাট্য মনু-
 কুবর্তঃ শত্রুত্বাভি নরার্থং যুক্তমেত ল্লৌকিক মর্যাদা প্রদর্শনার্থম্—৩ ॥
 স্তুতি পক্ষে—চতুর্থী বস্তুার্থে, দুরাশ্রনো ষৌকম্যাগ্রে—অস্মৈ কৃষ্ণায়
 পাদ্যং দাতুং নৈষিতং তৎস্বরূপ গৃহণায়ৈতি ভাবঃ ॥ ৪ ॥ বিকৃতং—
 ভোজন প্রত্যাখ্যানং বৈরাভি নরায়ৈতার্থঃ ॥ ৫ ॥

* “যতু” ইতি ক-গ ।

যদায়ং জগতঃ কৰ্ত্তা যথৈনং মুখ ! মনসে
 কস্মান্ন ব্রাহ্মণং সম্যগান্নানমবগচ্ছতি ?—॥ ৬ ॥
 ইদন্তু শ্চর্য্যভূতং মে যদিমে পাণ্ডবাস্তুয়া ।
 অপকৃষ্টাঃ সত্তাং মাগান্মন্যন্তে তচ্চ সাধ্বিত্বি ॥ ৭ ॥
 অথ বা নৈতদাশ্চর্য্যং যেষাং ত্বমসি ভারত !
 ত্রীসধৰ্ম্মা চ বুদ্ধশ্চ সৰ্ব্বার্থানাম্ প্রদৰ্শকঃ—॥ ৮ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

তস্য তদ্বচনং শ্রুত্বা কক্ষং কক্ষাক্ষরং বহু ।
 চুকোপ বলিনাং শ্রেষ্ঠো ভীমসেনঃ প্রতাপবান্ ॥ ৯ ॥

এবং কক্ষেন সহজীবতৈবৈক মতাং প্রাপ্য অন্তে কৃষ্ণদর্শনেনৈব
 প্রাণান্ত্যজতা তৎসাব্জাং প্রাপ্তং ইত্যাহ যদায়মিতি—অয়ং জরা
 সন্ধাখ্যা জীবএব জগতঃ কৰ্ত্তাভবে তর্হি এনং মুখং প্রতি যথা তথা
 কস্মাং অন্যসে চেক্সে ?—মুখবদেনং কথং মন্যস ইত্যর্থঃ, অত
 উত্তর প্রস্থং কৃষ্ণস্ততো ভীষ্মেণ পুতনা বধাদি অসকৃৎ জরা সন্ধ পরা-
 জরাস্তঞ্চ বাক্যজাত মুক্ত মিতিজ্ঞেয়ং, অয়ঞ্চ ব্রাহ্মণং ব্রাহ্মণ
 বেবেনাগতং কৃষ্ণং মরণ কালেপি কস্মাদাশ্চানং প্রত্যগান্নভাবেন
 সমাক্ষ . নাবগচ্ছতি ?—কিঞ্চবগচ্ছতোবেত্যর্থঃ—অযং ভাবঃ জীবশ্চেৎ
 পর হর্হি জীবেন কৃতং পরে নৈব কৃতমিতি জীবো ন স্তোতব্যঃ
 পর্য্যায় যোক্তব্যো বা “কোহ্যেবান্যাং কঃ প্রাণ্যাং যদেষ আকাশ
 আনন্দোন্ময়াং” ইতিশ্রুতে—তসৌব সৰ্ব্ব চেক্সা প্রবর্তকহাং, তথা
 ‘অন্তেমতিঃ সাগং, রিতি স্মৃতে রন্তেকৃষ্ণং পশ্যতঃ কৃষ্ণভাবঃ সিদ্ধ
 ইতি তসালোক দৃষ্ট্যা কৃষ্ণদ্রোহিত্বপি ন কাচিক্সানিঃ—অন্তেকৃষ্ণদর্শন
 হেতো রনেকজন্মান্তরা মুক্তি তস্য পুণ্য পুঞ্জস্য সহ্যং পুণ্যবানে বেতি
 সম্ভব্য ইতি ॥ ৬ ॥ এবং মুখ্যবাং বিকল্পবদভাসমানৈ বা কৈঃ কৃষ্ণং
 তদন্ত্যংস্ত শুভা সম্প্রত্যুপদোক্ত রীত্যা সদাঃ কৈবল্য প্রাপ্তয়ে কৃষ্ণ
 সন্নিধৌ হৃতাসম্পাদনার্থং তানেব নিব্রতি স্পষ্টার্থে স্কাকৌ রিদস্তিত্যা,
 বিনা—তু শব্দ উক্তবৈপরীত্য-দ্যোতনার্থঃ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ কক্ষং অর্থতঃ—
 কক্ষাক্ষরং শব্দতশ্চ ইতিভেদঃ ॥ ৯ ॥

তথা পদ্মপ্রণীকাশে স্বভাবায়তবিস্তৃতে ।
 ভূয়ঃ ক্রোধাভিতাত্রাক্ষে রক্তে নেত্রে বভূবতুঃ ॥ ১০ ॥
 ত্রিশিখাং ত্রুকুটী ধাম্য দদৃশুঃ সৰ্ব্বপার্থিবাঃ ।
 ললটিস্থাং ত্রিকুটস্থাং গঙ্গাং ত্রিপথগামিব ॥ ১১ ॥
 দন্তান্ সংদশতন্তস্য কোপাদ্ভদ্রশু রাননম্ ।
 যুগান্তে সৰ্ব্বভূতানি কালস্যেব জিঘৎসতঃ ॥ ১২ ॥
 উৎপতন্তন্ত বেগেন জগ্রাহৈনঃ মনস্বিনম্ ।
 ভীষ্ম এব মহাবাহু স্মহাসেনমিবেশ্বরঃ ॥ ১৩ ॥
 তস্য ভীমস্য ভীষ্মেণ বার্য্যমানস্য ভারত ! ।
 গুরুণা বিবিধৈর্কর্য্যকৈঃ ক্রোধ প্রশমমাগতঃ ॥ ১৪ ॥
 নাতিচক্রাম ভীষ্মস্য স হি বাক্যমরিন্দমঃ ।
 সমুত্তো ঘনাপায়ে বেলামিব মহোদধিঃ ॥ ১৫ ॥
 শিশুপালন্ত সঙ্ক্রুদ্ধে ভীমসেনে জনাধিপ ! ।
 নাকম্পত তদা বীরঃ পৌরুষে স্বে ব্যবস্থিতঃ ॥ ১৬ ॥
 উৎপতন্তন্ত বেগেন পুনঃ পুন ররিন্দমম্ ।
 ন স তং চিন্তয়ামাস সিংহঃ ক্ষুদ্রমৃগং যথা ॥ ১৭ ॥
 প্রহসংশ্চাত্রবীদ্বাক্যং চেদিরাজঃ প্রতাপবান্ ।
 ভীমসেনমতিক্রুদ্ধং দৃষ্ট্বা ভীমপরাক্রমম্— ॥ ১৮ ॥
 “মুপৈনং ভীষ্ম ! পশ্যন্ত সৰ্ব্ব এব নরাধিপাঃ ।
 মৎপ্রভাববিনিদ্রাক্ষং পতঙ্গমিব বহ্নিনা”— ॥ ১৯ ॥

ততশ্চেদিপতের্ব্বাক্যং শ্রুত্বা তৎ কুরুসত্তমঃ ।

ভীমসেন নুবাচেদং ভীমো মতিমতায়রঃ ॥ ২০ ॥

ইতি সভাপর্কণি শিশুপালবধপর্কণি ভীমক্ৰোধে
দ্বি-চত্বারিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪২ ॥

ভীম উবাচ ।

“চেদিরাজকূলে জাত স্ত্র্যক্ষ এষ চতুর্ভুজঃ ।

রাসভারাব-সদৃশং ররাস চ ননাদ চ * ॥ ১ ॥

তেনাস্ত্র মাতাপিতরৌ ত্রেসতুস্তৌ সবাঙ্কবৌ ।

বৈকৃতং তস্য তৌ দৃষ্ট্বা ত্যাগায় কুরুতাম্ মতিম্ ॥ ২ ॥

ততঃ সভার্যং নৃপতিং সামাত্যং সপুত্রোহিতম্ ।

চিন্তাসম্মূঢ় হৃদয়ং বাগ্ধবাচাশরীরিণী— ॥ ৩ ॥

“এষ তে নৃপতে ! পুত্রঃ ক্রীমান্ জাতো বলাধিকঃ ।

তস্মাদস্মান ভেতব্য মব্যগ্রঃ পাহি বৈ শিশুম্ ॥ ৪ ॥

ন চৈবৈতস্য মৃত্যুর্কৈ ন কালঃ প্রতু্যপস্থিতঃ ।

†মৃত্যুহন্তাস্ত্র শস্ত্রেণ স চোৎপন্নো নরাধিপ !”— ॥ ৫ ॥

সংশ্রুত্যোদাহৃতং বাক্যম্ ভূতমন্তুহিতং ততঃ ।

পুত্রস্নেহাভিসম্বৃণ্ডা জননী বাক্যমব্রবীৎ— ॥ ৬ ॥

॥ ২০ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি দ্বি-চত্বারিংশ শোহ ধ্যায়ঃ ॥ ৪২ ॥

চেদীতি— ররাস—শব্দংককার ॥ ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ মৃত্যুঃ—স্থূলদেহ
বিরোগঃ, কালোবধঃ, মৃত্যুঃ হন্তা ॥ ৫ ॥ ৬ ॥

* ননাদ চ ইত্যত্র-করোদচ ইতি—করোদচ ইত্যত্র ররাস ইতি ক ।

† অত্র—বশত হন্তাস্য শস্ত্রেণ ইত্যেবং পাঠঃ ক পুস্তকে ।

“যেনেদমীরিতং ষাক্যং মমৈতং তনয়ং প্রতি ।
 প্রাঞ্জলিস্তং নমস্য়ামি ত্রবীতু স পুনর্বচঃ ॥ ৭ ॥
 যথাতথ্যেন ভগবান্ দেবো বা যদিবেতরঃ ।
 শ্রোতুমিচ্ছামি পুত্রস্য কোহস্য মৃত্যুর্ভবিষ্যতি ?—” ॥ ৮ ॥
 অন্তর্হিতং ততো ভূত মুবাচেদং পুনর্বচঃ— ।
 “যস্যোৎসঙ্গে গৃহীতস্য ভুজাবভাধিকাবুভৌ ॥ ৯ ॥
 পতিষ্যতঃ ক্ষিতিতলে পঞ্চশীর্ষ্যবিবোরগৌ ।
 তৃতীয়মেতদালস্য ললাটস্থস্ত লোচনম্ ॥ ১০ ॥
 নিমজ্জিষ্যতি যং দৃষ্ট্বা সোহস্য মৃত্যুর্ভবিষ্যতি” ।—
 ত্র্যক্ষং চতুর্ভুজং শ্রুত্বা তথা চ সমুদাহৃতম্ ॥ ১১ ॥
 পৃথিব্যাং পার্থিবাঃ সর্বৈ অভ্যাগচ্ছন্ দ্বিদৃক্ষবঃ ।
 তান্পূজ যিত্বা সংপ্রাপ্তান্ যথাহং স মহীপতিঃ ॥ ১২ ॥
 একৈকস্য নৃপস্যাক্ষে পুত্রমারোপয়ন্তদা— ।
 এবং রাজসহস্রাণাং পৃথক্ভবেন যথাক্রমম্ ॥ ১৩ ॥
 শিশুরক্শে সমাক্রটো ন তং প্রাপ নিদর্শনম্ ।
 এতদেব তু সংশ্রুত্য দ্বারবত্যাং মহাবলৌ ॥ ১৪ ॥
 ততশ্চেদিপুরীং প্রাপ্তৌ সঙ্কর্ষণ-জনর্দনৌ ।
 যাদবৌ যাদবীং দ্রষ্টুং স্বসারং তৌ পিতৃস্তুদা ॥ ১৫ ॥
 অভিবাদ্য যথান্যায়ং যথাক্রমে নৃপঞ্চ তাম্ ।
 কুশলানাময়ং পৃক্ণু নিষগ্নৌ রামকেশবৌ ॥ ১৬ ॥
 অভ্যর্চিতৌ তদা বীরৌ প্রীত্যা চাভ্যধিকং ততঃ ।
 পুত্রং দামোদরোৎসঙ্গে দেবী সা ন্যদধাৎ স্বয়ম্ ॥ ১৭ ॥

॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ তথা চেতি—রাসভা রাব সদৃশং সমুদাহৃতং শব্দং
 ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ নিদর্শনং বাহুপাতাদিকং জাপকম্ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ কুশলং
 বল কোশাদি বুদ্ধিঃ; অনামরং আরোগ্যম্ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥

ন্যস্তমাত্রস্য তস্যাক্ষে ভূজাবপ্যধিকাবুভৌ ।

পেততুস্তচ্চ নয়নং ন্যমজ্জত ললাটিজম্ ॥ ১৮ ॥

তদৃক্ষ্বা ব্যথিতা ত্রস্তা বরং কৃষ্ণ মযাচত—

“দদস্ব মে বরং কৃষ্ণ ! তয়ার্ভায়া মহাভুজ ! ॥ ১৯ ॥

ত্বং হার্তানাম্ সমাশ্বাসো ভীতানামভয় প্রদঃ”—

এবমুক্ততঃ কৃষ্ণঃ প্রোবাচ যদ্বনন্দনঃ ॥ ২০ ॥

*মা তৈষীর্দেবি ! ধর্মজ্ঞে ! ন মন্তোহস্তি ভয়ং তব—

দদানি কং বরং কিং বা করবাণি ? পিতৃষসঃ ! ॥ ২১ ॥

শক্যং বা যদি বাশক্যং করিষ্যামি বচস্তব”—

এবমুক্তাততঃ কৃষ্ণ মত্রবীং যদ্বনন্দনম্ ॥ ২২ ॥—

“শিশুপালস্যাপরাধান্ ক্ষমেথা স্ত্বং মহাবল !

মৎকৃতে যদুর্শাদূল ! বিদ্বেনং মে বরং প্রভো !” ॥ ২৩ ॥

ত্রিকৃষ্ণ উবাচ ।

“অপরাধশতং ক্লাম্য ময়া হস্য পিতৃষসঃ !

পুলস্য তে বধাইস্য মা ত্বং শোকে মনঃ কৃথাঃ—” ॥ ২৪ ॥

॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ অপরাধ শতমিতি—হি প্রসিদ্ধং, বধার্হাণা মনোষামপি ময়া অপরাধ শতং ক্লাম্যং, হেপিতৃষসঃ ! তে পুত্রস্যাত্ত্ব সম্বন্ধবশাৎ সর্ক্সা ক্লাম্যমেবেতার্থঃ ॥ ২৪ ॥

*“মা তৈষীত্যশ্বাৎপ্রাক—ততস্ত্রস্তাস্ত, তাৎদৃক্ষ্বা সমাশ্বাস্য মহাভুজঃ । ইতি পাঠভেদঃ ক-পুস্তকেইধিকঃ ।

† এবমুক্তাতত ইত্যত্র—“এবমুক্তা ত্রবীং কৃষ্ণং ততঃ সা যদ্বনন্দনম্” ইত্যেবং পাঠঃ ক পুস্তকে ।

ভীষ্ম উবাচ ।

“এবমেব নৃপঃ পাপঃ শিশুপালঃ স্তম্ভধীঃ ।

ত্বাং সমাহ্বয়তে ভীম ! গোবিন্দবরদর্পিতঃ—” ॥ ২৫ ॥

ইতি সভাপর্কনি শিশুপালবধপর্কনি শিশুপালবৃত্তান্তকথনে

ত্রিচত্বারিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৩ ॥

ভীষ্ম উবাচ ।

“নৈবা চেদিপতে কুর্ক্বি র্ময়া ত্বাহ্বয়তেহচ্যুতম্ ।

নূনমেব জগত্ত্বুঃ কৃষ্ণস্যৈব বিনিশ্চয়ঃ—” ১ ॥

কো হি মাং ভীমসেনাদ্য কিতাবহঁতি পার্থিবঃ ।

ক্ষেপ্তুং কালপরীতাত্মা যথৈব কুলপাংসনঃ !—” ২ ॥

এষ হ্যস্য মহাবাহু স্তেজোহংশচ হরেধুঃ বনু ।

ভমেব পুনরাদাতু মিচ্ছত্যত তথা বিভুঃ ॥ ৩ ॥

যেনৈব কুরুশাৰ্দূল ! শাৰ্দূল ইব চেদিরাট্ ।

গর্জতাতিব দুর্কুর্কিঃ সর্কানশ্মানচিন্তয়ন্—” ৪ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ততো ন মনুষ্যে চৈদ্য স্তুতীয়াবচনং তদা ।

উবাচ চৈনং সংক্রুদ্ধঃ পুনর্ভীষ্মমথোত্তরম্ ॥ ৫ ॥

বঃ আহ্বয়তে যুদ্ধায়োতিশেষঃ ॥ ২৫ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয় ভারত ভাবদীপে সভাপর্কনি ত্রি-চত্বারিংশো-

হধ্যায়ঃ ॥ ৪৩ ॥

নৈষেতি—। কৃষ্ণস্যৈব বিনিশ্চয়ইত্যানেন কৃষ্ণপ্রেরিতোহয়ং প্রলপতী-
তু্যক্তম্ ॥ ১ ॥ কাল পরীতাত্মা—কালেনপ্রাপ্তদেহঃ ॥ ২ ॥ হরে স্তেজোহং-
শস্যাস্য শিশুপালস্য, এষ হরিঃ, তং স্বাংশং আদাতুং সংহর্তুং প্রচ্ছৎ,
পুনঃ শব্দো হিরণ্য কশিপাদ্যাপেক্ষয়া ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ স মুমূর্ষুঃ কৃষ্ণং কোপা-
য়িতুং মিথ্যৈব সংক্রুদ্ধঃসন্ উত্তরং উৎকৃষ্টতরং বচনং উবাচ ॥ ৫ ॥

শিশুপাল উবাচ ।

দ্বিষতাং নোহিস্ত ভীষ্মেণ প্রভাবঃ কেশবস্য যঃ ।
 যস্য সৎ স্তব-বস্ত্রা ত্বং বন্দিবৎ সততোপিতঃ ॥ ৬ ॥
 সংস্তবে চ মনো ভীষ্ম ! পরেষাং রমতে বাদি ।
 তদা সংস্তৌষি রাজ্যস্তু মিমং হিত্বা জনার্দনম্ ॥ ৭ ॥
 দরদং স্তুহি বাহ্লীক মিমং পার্থিবসত্তমম্ ।
 জায়মানেন যেনেষ সভবদারিতা মহী ॥ ৮ ॥
 বঙ্গাঙ্গবিষয়াধাকং সহস্রাঙ্গ-সমং ব্লে ।
 স্তুহি কর্ণমিমং ভীষ্ম ! মহাচাপ-বিকর্ষণম্ ॥ ৯ ॥
 যস্যেমে কুণ্ডলে দিব্যে সহজে দেবনির্মিতে ।
 কবচঞ্চ মহাবাহো বীলার্ক-সদৃশ প্রভম্ ॥ ১০ ॥
 বাসবপ্রতিমো যেন জরাসন্ধোহিতিতুর্জয়ঃ ।
 বিজিতো বাহুবুদ্ধেন দেহভেদঞ্চ লস্তিতঃ ॥ ১১ ॥
 দ্রোণং দ্রৌণিঞ্চ সাধু ত্বং পিতাপুত্রৌ মহারথৌ ।
 স্তুহি স্ত্রতাবুভৌ ভীষ্ম ! সততং দ্বিজসত্তমৌ ॥ ১২ ॥
 যযোরন্যতরৌ ভীষ্ম ! সংক্রুদ্ধঃ স-চরাচরাম্ ।
 ইমাং বস্তুমতীং কুর্য্যান্নিঃশেষামিতি মে মতিঃ ॥ ১৩ ॥
 দ্রোণস্য হি সমং যুদ্ধে ন পশ্যামি নরাধিপম্ ।
 অশ্বথামস্তথা ভীষ্ম ! ন চ তৌ স্তোতুমিচ্ছসি— ॥ ১৪ ॥

পুনস্তদেবাহ—দ্বিতাতনইতি, 'সমানা' দিকরণে ষষ্ঠ্যো, কেশবস্য যঃপ্রভাবঃ
 নো দ্বিষতাং—তংদ্বিষতামপ্যস্মাক মস্ত ॥ ৬ ॥ এবং দৈশ্বরপ্রভাবং প্রার্থ্য তদ্বৃণ
 হেতুং দেবমাহেতর স্তবেন সংস্তবে চেত্যাदिना, হিত্বেতি দধ্যাতেরূপং,
 জনার্দনং হৃদি নিধায় তদ্রূপেহন ইতরান্ রাজ্যঃ স্তুহী তার্থঃ, নিন্দাপক্ষে
 ঞ্জুরেবার্থঃ ॥ ৭ ॥ জায়মানে নেতি পাঠে—দারিতা ভীমেন মাতুরঙ্কং
 পততা লিলেব মহী বিদারিতা, যজমানে নেতি পাঠে—ঋগ্বেত্তা দিৎ
 'সতা ভয়ংপ্রাপিতা ব্রাহ্মণানা মাধিপত্যে খল নিগ্রহা বোবাদিত্যভাবঃ
 ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥

পৃথিব্যাং সাগরান্তায়াং যো বৈ প্রতিসমো ভবেৎ ।

দুর্যোধনঃ তং রাজেন্দ্র মতিক্রম্য মহাভুজম্ ॥ ১৫ ॥

জয়দ্রথঞ্চ রাজানং কৃতাস্ত্রং দৃঢ়বিক্রমম্ ।

দ্রুমং কিংপুরুষাচার্য্যং লোকে প্রথিতবিক্রমম্ ॥ ১৬ ॥

বৃদ্ধঞ্চ ভারতাচার্য্যং তথা শারদ্বতং রূপম্ ।

অতিক্রম্য মহাবীর্য্যং কিং প্রশংসসি কেশবম্ ? ॥ ১৭ ॥

ধনুর্দ্ধরাণাং প্রবরং কুশ্মিণং পুরুষোত্তমম্ ।

অতিক্রম্য মহাবীর্য্যং কিং প্রশংসসি কেশবম্ ?— ॥ ১৮ ॥

ভীষ্মকঞ্চ মহাবীর্য্যং দন্তবক্রঞ্চ ভূমিপম্ ।

ভগদত্তং যুপকে তুং জয়ংসেনঞ্চ মাগধম্ ॥ ১৯ ॥

বিরাটদ্রুপদৌ চোভৌ শকুনিঞ্চ বৃহদ্বলম্ ।

বিন্দানুবিন্দা বাবস্তৌ পাণ্ড্যং শ্বেতমথোত্তরম্ ॥ ২০ ॥

শঙ্খঞ্চ সুমহাভাগং বৃষসেনঞ্চ মানিনম্ ।

একলব্যঞ্চ বিক্রান্তং কালিঙ্গঞ্চ মহারথম্ ॥

অতিক্রম্য মহাবীর্য্যং কিং প্রশংসসি কেশবম্ ? ॥ ২১ ॥

শল্যাदीনপি কস্মাত্ত্বং ন স্তৌষি বসুধাধিপান্—

স্তবায় যদি তে বুদ্ধির্কর্ত্ততে ভীষ্ম ! সৰ্ব্বদা— ॥ ২২ ॥

কিং হি শক্যং ময়া কৰ্ত্তুং যদ্বৃদ্ধানাং ত্বয়া নৃপ ! ।

পুরা কথয়তাং নুনং ন শ্রুতং ধৰ্ম্মবাদিনাম্ ? — ॥ ২৩ ॥

বৈপ্রতি সমঃ—বিগতঃ প্রতিসমোযস্য স তথা, স্বার্থেতদ্বিতঃ, অতুলা-

ইত্যর্থঃ ॥ ১৫ ॥ কেশবং অতিক্রম্য জয়দ্রথং কিং প্রশংসি ?—ইতি যোজ্যং,

নিন্দাপক্ষেতু স্পষ্ট এবার্থঃ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ শল্যাদী-

নিতি—স্তবায় স্তুয়তে ইতি ব্যাপ্ত্যা স্তবঃ পরমেশ্বরঃ তস্মৈ তৎপ্রাপ্তয়ে

কিংন স্তৌষি ?—অপিতু সৰ্ব্বান্ পরমেশ্বরত্বেনৈব স্তুহীত্যর্থঃ ॥ ২২ ॥

কিংহীতি—পিতামাত্রেতিবং সহার্থ যোগাভাবেপি তৃতীয়া, বৃদ্ধতমেন

দ্রুপাদে কথয়তাং উপদিশতাং বুদ্ধানাং বচনং যতোময়া নশ্রুতং অতঃ কিং

কৰ্ত্তুং শক্যং ?—অজাতহা দক্ষিণং করোহনিত্যর্থঃ ॥ ২৩ ॥

আত্মনিন্দান্নপূজা চ পরনিন্দা পরস্তুবঃ ।

অনাচরিতমার্গাণামিতি তে ভীষ্ম ! ন শ্রুতম্ ? — ২৪ ॥

যদন্তব্যমিমং শশ্বন্মোহাৎ সন্তোষি ভক্তিতঃ ।

কেশবং তচ্চ তে ভীষ্ম ! ন কশ্চিদনুমন্যতে— ২৫ ॥

কথং ভোজস্য পুরুষে বর্গপালে দুরাত্মনি ।

সমাবেশয়সে সর্বং জগৎ কেবল কাম্যয়া ?— ২৬ ॥

অথ চৈষা ন তে বুদ্ধিঃ প্রকৃতিঃ যাতি ভারত ! ।

ময়ৈব কথিতং পূৰ্ব্বং ভুলিঙ্গ-শকুনির্যথা— ২৭ ॥

এবং স্ব-গর্ভংপরিহৃত্য যৎজানতদাহ আত্মেতি, দেহরূপা আত্ম-
পরয়োঃ স্তবোবা ঈশ্বর বুদ্ধা তয়ো ঘেঁষোবা নকর্তব্য ইতিতে বৃত্তঃ
নঃ অস্মাভিঃ স্রুতমিতি যোজ্যম্ ॥ ২৪ ॥ অন্তব্যং বাচ্যং মনোচরিত্বাৎ,
মোহাৎ—মোহ মজ্ঞান মগ্নিতা ইতি ‘লাব্ লোপে পঞ্চমী, মায়ি
কৈ গু নৈঃ সর্বেষ্বর্থাদিভিঃ, নির্বিশেষ চিন্মাত্রস্য স্তবং কশ্চিৎতদভিজ্ঞো
নানুমন্যতে ॥ ২৫ ॥ এত দেবাহ কথমিতি, ভোভীষ্ম ! অজস্যাহ-
বিদ্যোপাধে জীবস্যা, পুরুষে পুরিশয়ে, অন্তরাত্মনি সচ্চিদানন্দ রূপে,
বর্গঃ দেহেন্দ্রিয় সংঘাতঃ, তস্যাপালয়িতরি “ কোহেবান্যাং বঃ প্রাণ্যাং
যদেব অকাণ আনন্দানম্যাং ” ইতিশ্রুতেঃ, অদুরাত্মনি উপাধি-
ধর্ম কালুষ্যা দুষিত আত্মা বিরাট স্বদ্রেখরাখা—সুদ্বিগ্নে জগৎকথংসমা-
বেশয়স ?—নহি যদৃষ্টন্যায়ে নাত্র জগৎসমাবেশঃ অপরিণামিহাদম্য,
কিভূর্হি ?—রজ্জুসর্পন্যায়েন, তথাচাজ্ঞানমেব জগদুপাদানং, অযন্ত তদধী-
ষ্ঠান মাত্রং—যথোক্তং “ অস্যা দ্বৈতেজ্জালস্য যদুপাদান কারণং । অজ্ঞা-
নন্তদুপাগ্রিতা ব্রহ্ম কারণমুচ্যতে ” ইতি—কেবলম্ নিগুণস্য কাম্যয়া ইচ্ছয়া
সমুপোপাসকানাং নিগুণপ্রাপ্তিঃ সদ্যো ন সম্ভবতীত্যর্থঃ, পক্ষে—
ভোজস্য কংসস্য, বর্গপালে গোমংঘপালে ॥ ২৬ ॥ অথচেতি—তে হং
সম্বন্ধিনাং এষাং পুসাং বুদ্ধিঃ প্রকৃতিং ন যাতি স্বকারণে ন লীয়তে, তর্হি
ভুলিঙ্গশকুনির্যথা অনাদ্বদত্যান্যং কয়োতি তদ্বত্তে শুদ্ধং কাময়ন্তে শবলং
বদন্তীত্যর্থঃ, ভুবং লিঙ্গতি ইতি ভুলিঙ্গো নাম বিলশারী পক্ষি বিশেষঃ,
‘এষেতি পাঠে—এষা অস্মদীয়া বুদ্ধিঃ তে বদীয়া বদন্তেতি যোজ্যম্, তদা
অশ্বেব শকুন্ত্যপমবৎ ॥ ২৭ ॥

ভূমিভূশকুনি নাম পাশ্বে হিমবতঃ পরে ।

ভীষ্ম ! তস্যাঃ সদা বাচঃ শ্রয়ন্তেহর্থবিগর্হিতাঃ— ॥ ২৮ ॥

মা সাম্ভসমিতীদং মা সততং বাশতে কিল ।

সাম্ভসং চান্ননাতীব চরন্তী নাববুধ্যতে !— ॥ ২৯ ॥

মা হি মাংসার্গলং ভীষ্ম ! মুখাং সিংহস্য খাদতঃ ।

দন্তান্তর-বিলগ্নং যৎ তদাদত্তেহপ্চেতনা ॥ ৩০ ॥

ইচ্ছতঃ মা হি সিংহস্য ভীষ্ম ! জীবভাসমশয়ম্ ।

তদ্বল্পমপ্যধর্মিষ্ঠ ! সদা বাচঃপ্রভাবে— ॥ ৩১ ॥

ইচ্ছতাং ভূমিপালানাং ভীষ্ম ! জীবন্ত্যসমশয়ম্ ।

লোকবিদ্বিষ্টকর্ম্মা হি নান্যোহস্তি ভবতা সমঃ”— ॥ ৩২ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ততশ্চেদিপাতেঃ শ্রুত্বা ভীষ্মঃ স কটুকং বচঃ— ।

উবাচেদং বচো রাজশ্চেদিরাজস্য শৃণু তঃ ॥ ৩৩ ॥

অর্থ বিগর্হিতাঃ উক্তি বিপরীত ক্রিয়য়া—“ অর্থো বিগর্হিতো বাসাং তাঃ”
॥ ২৮ ॥ বাশতে—শব্দং করোতি ॥ ২৯ ॥ সাম্ভসম্য বাহি নির্গত ভাগং উল্লোমং ॥ ৩০ ॥ ইচ্ছত ইতি—সাহি পক্ষিণী
মৃত্যুযুখে প্রবিষ্টাপি তল্পপেক্ষয়া জীবন্তী যথা লোকানুপদিশতি সাম্ভস-
মিতি—‘তথান্নমপি দেহধারিণামৃত্যুযুখে পতিতোপি মৃত্যুনা উপেক্ষিতো’
জীবসি অস্মৎশ্চেপ দিশসি মৃত্যুযুখে ন পতিতব্যমিতি, তত্র হেতুঃ
অধর্মিষ্ঠেতি—সর্বধর্ম শূনাং ব্রহ্ম অধর্মি তন্নিষ্ঠ ! ব্রহ্মনিষ্ঠোহি মৃত্যুযুখে
ন পততীতি বেদশাস্ত্রে প্রসিদ্ধম্ ॥ ৩১ ॥ অত্রৈব হেতুস্তর মাহ ইচ্ছতা-
মিতি—পূজায়াং বহুবচনং, শান্তনোঃ স্বপিতৃ রিচ্ছয়া বরদানেনাপি
জীবসীতার্থঃ, লোকবিদ্বিষ্ট—দ্বিষ্ট কর্ম্মেতিচ ছেদঃ, লোক আত্মা
“আত্মান মেব লোক মুপাসীত” ইতি ঋতে স্তুত্বিং, দ্বিষ্টং দ্বেষ যুক্তং
হিংস্রং ক্ষাত্রং কর্ম্মব্যস্যা ইতোবং বিধোপি ক্ষত্রিয়োপি অত্যন্তং ব্রহ্মবিদ-
সীতার্থঃ, পক্ষান্তরেতু—স্পক্ষার্থএব প্রমুঃ ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥

“ଇଚ୍ଛତାଂ କିଳ ନାମାହଂ ଜୀବାମ୍ୟୋଷାଂ ମହୀକ୍ଷିତାମ୍ ।
 ସୋହଂ ନ ଗଂୟାମ୍ୟୋତାଂ ସ୍ତୁତ୍ତେନାପି ସମାନ୍ ନୂପାନ୍*— ୩୫ ॥
 ଏବମୁକ୍ତେ ତୁ ଭୀଷ୍ମେ ତତଃ ସଂଚୁକ୍ରୁଷୁ ନୂପାଃ ।
 କେଚି ଛ୍ରୀୟାନ୍ତେ ତତ୍ର କେଚିଦ୍ଭୀଷ୍ମଂ ଜଗହିରୈ ॥ ୩୬ ॥
 କେଚିଦ୍ଦୁଃ ସ୍ବହେଷାମାଃ ଛ୍ରୀୟା ଭୀଷ୍ମସ୍ତ ତଦ୍ବଚଃ— ।
 “ପାପୋଽବଳିଷ୍ଠୋ ବୁଦ୍ଧଃ ନାୟଂ ଭୀଷ୍ମୋହଂ ଶ୍ରୀ କ୍ଷମାମ୍ ॥ ୩୭ ॥
 ହନ୍ୟତାଂ ଦୁର୍ମତିଭୀଷ୍ମଃ ପଶୁବଂ ସାମ୍ବୟଂ ନୂପାଃ ।
 ମର୍ତ୍ତ୍ୟେଃ ସମେତ୍ୟ ସଂରକ୍ତୋ ଦହତାଂ ବା କଟାଗ୍ନିନା” ॥ ୩୮ ॥
 ଇତି ତେଷାଂ ବଚଃ ଛ୍ରୀୟା ତତଃ କୁରୁପିତାମହଃ ।
 ଉବାଚ ମତିମାନ୍ ଭୀଷ୍ମ ସ୍ତାନେବ ବନ୍ଧୁଧାଧିପାନ୍ ॥ ୩୯ ॥
 “ଉକ୍ତସ୍ତୋକ୍ତସ୍ତ ନେହାନ୍ତ ମହଂ ସମ୍ବୁପଳକ୍ଷୟେ ।
 ସତ୍ତ୍ବ ବକ୍ଷ୍ୟାମି ତଂ ସର୍ବଂ ଶୃଣୁଷ୍ଠଂ ବନ୍ଧୁଧାଧିପାଃ— ॥ ୪୦ ॥
 ପିଶୁବଦନ୍ତାନଂ ବା ମେ ଦହନଂ ବା କଟାଗ୍ନିନା ।
 କ୍ରିୟତାଂ ଯୁଦ୍ଧି ବୋ ନାସ୍ତଂ ମୟେଦଂ ସକଳଂ ପଦମ୍ ॥ ୪୧ ॥
 ଏଷ ଶିଷ୍ଟତି ଗୋବିନ୍ଦଃ ପୂଜିତୋଽସ୍ମାଦିରଚ୍ୟୁତଃ ।
 ଯସ୍ତ ବା ଦ୍ବରତେ ବୁଦ୍ଧିର୍ନରାୟ ସ ମାଧବମ୍ ॥ ୪୨ ॥

ଏବଂ ଗୁଡ଼ାତି ମନ୍ଦିନୀ ଶିଶୁପାଳେନ ସ୍ତୁତୋପି ଭୀଷ୍ମ ସ୍ତୁତ୍ୟାତି ଲବିତଂ
 କୈବଲ୍ୟଂ ଦାତୁଂ ତଦ୍ବ୍ରଜିନୀଂ ଋତ୍ୟା ନିନ୍ଦାପରସ୍ତ ଯାତ୍ରିତ୍ୟା ବୈର ମୁଦ୍ୟୋତର ଗୁଡ଼ାତି
 —ଇଚ୍ଛତାଂ କିଳେତ୍ୟାଦିନା— ॥ ୩୫ ॥ ୩୬ ॥ ୩୭ ॥ କଟାଗ୍ନି ନା—କକ୍ଷାଗ୍ନିନା
 ॥ ୩୮ ॥ ୩୯ ॥ ୪୦ ॥ ୪୧ ॥ ୪୨ ॥ କୃଷ୍ଣାସିତି—ଦେହଂ ବିଶଦ୍ବିତ୍ୟାନେନ ଅସ୍ୟ
 ଶିଶୁପାଳୀୟଂ ବୈଦ୍ବ୍ୟଂ ପତନାଦିକଂ ପୂର୍ବବ୍ରତଂ ବିଦିତ ଯନ୍ତ୍ରୀତି ଦର୍ଶିତଂ

* “ନରାଧିପାନ୍” ଇତି ପାଠାନ୍ତରମ୍ ।

কৃষ্ণমাহুয়তামদ্য যুদ্ধে চক্রগদাধরম্ ।

যাবদস্থৈব দেবস্তু দেহং বিশতু পাতিতুঃ” — ॥ ৪২ ॥

ইতি সভাপর্কণি শিশুপালবধপর্কণি ভীষ্মবাক্যে

চতুঃস্ফারিংশতমোহিধ্যায়ঃ ॥ ৪৪ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ততঃ শ্রুত্বৈব ভীষ্মস্তু চেদিরাডুরুবিক্রমঃ ।

যুযুৎসু কীংসুদেবেন বাসুদেব যুবাচ হ ॥ ১ ॥

“আহুয়ে ত্বাং রণং গচ্ছ ময়া সার্কিৎ জনাৰ্দ্দন ! ।

যাবদদ্য নিহন্মি ত্বাং সহিতং সৰ্কিপাণ্ডবৈঃ ॥ ২ ॥

সহ ত্বয়া হি মে বধ্যাঃ সৰ্কিথা কৃষ্ণ ! পাণ্ডবাঃ ।

নৃপতীন্ সমতিক্রম্য যৈ ররাজা ভ্রমর্চিতঃ — ॥ ৩ ॥

॥ ৪২ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে চতুঃস্ফারিংশোহিধ্যায়ঃ ॥ ৪৪ ॥

ততঃ ইতি—উকমহান বিশ্বব্যাপী বিক্রমঃ পাদবিক্ৰেপোযস্য শিশু-
পালঃ হরিণা সহাভেদাৎ ॥ ১ ॥ তাবৎ রণংগচ্ছ যাবদ্ধাং নিহন্মি
নিশ্চয়েন প্রাপ্নোমি “হস্তে গত্যর্থত্বেন প্রাপ্ত্যর্থত্বাৎ” সদাঃ কৈবল্যোন্মুৎ
মাং জরাসন্ধমিব জিতমাত্রং বা মুঞ্চ্যত্যর্থঃ, সহিতং সৰ্কি পাণ্ডবৈরিতি
পাণ্ডবানামপি বিষংশতং দর্শয়তি ॥ ২ ॥ অবধ্যাঃ অবধৌ মৰ্যাদান্নাং
সাধবঃ মৰ্যাদা পরিপালকা মে মৃতঃ “এষসেতুর্কিধরঃ (বিধতিঃ) এষাং
লোকানাং মসন্তেদায়” ইতি পরমাত্মন স্তাবদ্ধায়াং বিধারকত্বং স্পষ্টং,
তদংশতং পাণ্ডবানাং মণীভ্যর্থঃ, অত্রহেতু মাহ নৃপতীনিতি, অরাজা—
নাস্তি রঞ্জকোহি স্যাদন্য ইত্য রাজা “এত মৌবানন্দ সান্যানি ভূতানি
মাত্রা মুপজীবন্তি—এষহ্যোবানন্দরাতি” ইত্যাদিনাং পরমাত্মন এব মুখ্য
রঞ্জকহি প্রভেদঃ ॥ ৩ ॥

যে হান্দাস মরাজানং বাল্যাদর্শস্তি দুর্গতিম্ ।
 অনর্হমহবৎ কৃষ্ণ ! বধ্যান্ত ইতি মে মতিঃ” — ৪ ॥
 ইত্যুক্ত্বা রাজশার্দূল ! তস্মৈ গর্জনমর্ষণঃ ।
 এবমুক্তে ততঃ ক্রোধো মূঢ়পূর্ব্বমিদং বচঃ — ।
 উবাচ পার্থিবান্ সর্কান্ তৎসমক্ক্ষণ পাণ্ডবান্ ॥ ৫ ॥
 “এষ নঃ শত্রুরত্যন্তং পার্থিবাঃ ! সাত্ত্বভীষ্মতঃ ।
 সাত্ত্বতানাং নৃশংসাত্মা ন হিতোহনপকারিণাম্ ॥ ৬ ॥
 প্রাগ্জ্যোতিষপুরং যাতানস্মান্ জ্ঞাত্বা নৃশংসকৃৎ ।
 অদহদ্বারকা মেঘ স্বস্রীয়ঃ সন্নরাধিপাঃ ॥ ৭ ॥
 ক্রীডতো ভোজরাজস্ব এষ রৈবতকে গিরৌ ।
 হত্বা বন্ধু চ তান্ সর্কানুপার্যাং স্বপুরং পুরা ॥ ৮ ॥
 অশ্বমেধে হয়ং মেধা যুৎসৃষ্টং রক্ষিত্বির্বৃতম্ ।
 পিতুর্শ্যে যজ্ঞবিস্মার্থ মহরং পাপনিশ্চয়ঃ ॥ ৯ ॥
 সৌবীরান্ প্রতিযাতাঞ্চ বজ্রোরেষ তপস্বিনঃ ।
 ভার্য্যা মভ্যহরন্মোহা দকামাং তা মিতো গতাম্ ॥ ১০ ॥

৩৭ দাসঃ—হা অদাস মিতিল্লেদঃ, হা হাং, অন্দো বন্ধুঃ “অদি বন্ধুনে-
 ধাতুঃ, তং অস্যাতি কিপতীতি অন্দাসং বন্ধু-নাশকং বাল্যা দারভোতি
 শেষঃ, দুর্গতিং অনর্হং দুঃস্থিতাংমতিংপ্রবেষ্টু মনর্হমিত্যর্থঃ, অর্হবৎ
 পূজাবৎ ভোপিবধ্যাঃ অবোপ সর্গস্য ভাণ্ডরি মতেন অকারলোপঃ, পূর্ব্ব-
 বদর্থঃ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ এবং গূঢ়াংগয়েন স্ততোপি ভগবান্ রূঢ়ার্থাতি প্রায়ৈণ
 লোকদৃষ্টগা তংহেতুং বৈর মাভিক্করোতি—এহনঃশত্রুরিতাদিনা—নহিতঃ
 “সুপ্ সুপেতি সমাসঃ, নেকথেতাদিবৎ, দেবীত্যার্থঃ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥
 • সৌবীরান্ দেশ বিশেষান্, ইতো হস্তিনা পুরাং, গগান্ প্রস্থিতান্ সৌবীরাং
 প্রতি পত্তৌচেতি পাঠে—প্রতি পত্তৌ বিবাহকালে, বজ্রো ধাদবস্যা ॥ ১০ ॥

এষ মায়াপ্রতিচ্ছন্নঃ কারুণ্যার্থে তপস্বিনীম্ ।
 জহার ভদ্রাং বৈশালীং মাতুলশ্চ নৃশংসকুৎ ॥ ১১ ॥
 পিতৃষস্তুঃ ক্রুতে দুঃখং স্তমহ অৰ্ষয়াম্যহম্ ।
 দিক্ষ্যা হীদং সৰ্ব্বরাজ্ঞাং সন্নিধাবদ্য বৰ্ত্ততে ! ॥ ১২ ॥
 পশুন্তু* হি ভবন্তোহদ্য ময্যতীৰ ব্যতিক্রমম্ ।
 কৃতানি তু পরোক্ষং মে যানি তানি নিবোধত— ॥ ১৩ ॥
 ইমং ত্বশ্চ ন শক্যামি ক্ষন্তুমদ্য ব্যতিক্রমম্ ।
 অবলেপাদ্বধাহঁস্তু সমগ্রে রাজমণ্ডলে ॥ ১৪ ॥
 রুক্মিণ্যামশ্চ মূঢ়শ্চ প্রার্থনাসীন্মুমূৰ্ষতঃ ।
 ন চ তাং প্রাপ্তবান্ মূঢ়ঃ শূদ্রো বেদশ্রুতীমিব” ॥ ১৫ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমাদি ততঃ সৰ্ব্বৈ সহিতান্তে নরাধিপাঃ ।
 বাসুদেববচঃ শ্রুত্বা চেদিরাজং ব্যগহঁয়ন্ ॥ ১৬ ॥
 তশ্চ তদ্বচনং শ্রুত্বা শিশুপালঃ প্রতাপবান্ ।
 জহাস স্বনবদ্বাসং বাক্যং চেদ যুবাচ হ ॥ ১৭ ॥
 ‘মৎপূৰ্ব্বাং রুক্মিণীং কৃষ্ণ ! সৎসৎসু পরিকীৰ্ত্তয়ন্ ।
 বিশেষতঃ পার্থিবেষু ত্রীডাং ন কুরুষে কথম্ ? — ॥ ১৮ ॥
 মন্যমানো হি কঃ সৎসু পুরুষঃ পরিকীৰ্ত্তয়েৎ ।
 অন্যপূৰ্ব্বাং স্ত্রিয়ং জাতু ত্বদন্যো মধুসূদন ! ॥ ১৯ ॥

দোষান্তরমাহ এষ ইতি, কুরুষো দেশভেদঃ, তদ্রাজা ইত্যর্থঃ, মায়া
 প্রতিচ্ছন্নঃ কপটেন তদ্বৎ কৃহেত্যর্থঃ, বৈশালীং বিশালাপুরী তদধিপস্য
 কন্যাং ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ তানি পূৰ্ব্বোক্তানি নিবোধত ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥
 ১৭ ॥ মৎপূৰ্ব্বাং পিতৃাদিভিঃ পূৰ্ব্বং মহৎপ্রতিশ্রুতাম্ ॥ ১৮ ॥ মন্যমানঃ
 স্বীকুৰ্ব্বাণঃ ॥ ১৯ ॥

* পশুন্তি ইতি ক—।

ক্ষম বা যদি তে শ্রদ্ধা মা বা কৃষ্ণ ! মম ক্ষম— ।
 ক্রুদ্ধাধাপি প্রসন্নাদ্বা কিং মে ত্বস্তো ভবিষ্যতি ?— ॥ ২০ ॥
 তথা ক্রবত এবাস্ত ভগবান্ মধুসূদনঃ ।
 মনুসাচিত্তয়চ্চক্রং দৈত্যগর্ষনিসূদনম্ ॥ ২১ ॥
 এতস্মিন্বেব কালে তু চক্রে হস্তগতে সতি ।
 উবাচ ভগবান্নৃচৈ বাক্যং বাক্যবিশারদঃ ॥ ২২ ॥
 “ শৃণুস্ত মে মহীপালা ! যেনৈতৎ ক্ষমিতং ময়া ।
 অপরাধশতং ক্ষাম্যং মাতুরশ্চৈব যাচনে ॥ ২৩ ॥
 দত্তং ময়া যাচিতঞ্চ তদ্বৈ পূর্ণং হি পার্থিবাঃ ! ।
 অধুনা বধয়িষ্যামি পশ্চাতাং বো মহীক্ষিতাম্ ”— ॥ ২৪ ॥
 এবমুক্ত্বা যদুশ্রেষ্ঠ শ্চেদিরাজস্ত তৎক্ষণাৎ ।
 ব্যপাহরচ্ছিরঃ ক্রুদ্ধ শ্চক্রেণামিত্রকর্ষণঃ ॥ ২৫ ॥
 স পপাত মহাবাহু র্কজ্জাহত ইবাচলঃ ।
 ততশ্চেদিপতে দেহান্তেজোহগ্রাং দদৃশুর্নৃপাঃ ॥ ২৬ ॥
 উৎপতন্তুং মহারাজ ! গগণাদিব ভাস্করম্ ।
 ততঃ কমলপত্রাক্ষং কৃষ্ণং লোকনমস্কৃতম্ ।
 ববন্দে তত্তদা তেজো বিবেশ চ নরাধিপ ! ॥ ২৭ ॥

ক্ষম ক্ষমস্ব, শ্রদ্ধা পিতৃস্বস্ত্ব র্কজসি অবশ্যাস্তেয়ক বুদ্ধিঃ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥
 যাচত ইতিপাঠে—যাচনং যাচঃ তস্মাৎপ্রথমার্থেতিসিঃ ॥ ২৩ ॥ যাচিতং ময়া
 দত্তং প্রতিজ্ঞতং, তানি শতং অপরাধানি, বধয়িষ্যামি বধংপ্রাপয়িষ্যামি
 : ন্যস্তাং বধশঙ্কাল্ট, ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ তেজো লিঙ্গশরীরং, অগ্রাং সংসা-
 রানাদিতয়াহ নাদি ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥

তদদ্ভুত মমন্যন্ত দৃষ্ট্বা সর্কে মহীক্ষিতঃ ।
 যদ্বিবেশ মহাবাহুং তন্তেজঃ পুরুষোত্তমম্ ॥ ২৮ ॥
 অনভ্রেষু ববর্ষ দ্যৌঃ পপাত জ্বলিতাশনিঃ ।
 কৃষ্ণেন নিহতে চৈদ্যে চচাল চ বসুন্ধরা ॥ ২৯ ॥
 ততঃ কেচিন্মহীপালা নাক্রবন্তুত্র কিঞ্চন ।
 অতীতবাকুপথে কালে প্রেক্ষমাণা জনার্দনম্ ॥ ৩০ ॥
 হস্তৈর্হস্তাগ্র মপরে প্রত্যপিং বনমর্ষিতাঃ ।
 অপরে দশনৈরোষ্ঠানদশনু ক্রোধমুচ্ছিতাঃ ॥ ৩১ ॥
 রহশ্চ কেচিদ্ধাক্ষেয়ং প্রশশাসু নরাধিপাঃ ।
 কেচিদেব সুসং রদ্ধা মধ্যস্থাস্তু পরেহভবন ॥ ৩২ ॥
 প্রহৃষ্টাঃ কেশবং জগুঃ সংস্তুবন্তো মহর্ষয়ঃ ।
 ব্রাহ্মণাশ্চ মহাত্মানঃ পার্থিবাশ্চ মহাবলাঃ ॥ ৩৩ ॥
 শশসুর্নির্বিঁতাঃ সর্কে দৃষ্ট্বা কৃষ্ণস্য বিক্রমম্ ।
 পাণ্ডবস্তুব্রবীদ্রাতুনু সংকারেণ মহীপতিম্ ॥ ৩৪ ॥
 দমঘোষাভ্রজং বীরং সংস্কারয়ত মা চিরম্ ।
 তথা চ কৃতবন্তুস্তে ভ্রাতুর্কে শাসনং তদা ॥ ৩৫ ॥
 চেদীনামাধিপত্যে চ পুত্রমস্য মহীপতেঃ ।
 অভ্যষিক্ততদা পার্থঃ সহ তৈ র্বসুধাধিপৈঃ ॥ ৩৬ ॥
 ততঃ স কুরুরাজস্য ক্রতুঃ সর্বসমৃদ্ধিমান্ ।
 যুনাং প্রীতিকরো রাজন্ ! স বভৌ বিপুলৌজসঃ ॥ ৩৭ ॥

তচ্চ ভগবতা স্বমহিমানং প্রকাশয়তা সর্কেষাং দৃষ্টি বিষয়ী কৃতং তেন
 অদ্ভুত তমং এতদর্শনং—‘যদ্বিবেশ মহাবাহুং তন্তেজঃ পুরুষোত্তমম্’
 ইত্যন্তস্য শিশুপাল বধস্যাতং পংখ্যং দ্বেষাদিনাপ্যন্তে ভগবৎ স্মরণং-
 তংপ্রাপ্তি হেতুরিতি, যথোক্তং শ্রীমদ্ভাগবতে—‘গোপাঃ কামান্ডিয়াৎ-
 কংসো দ্বেষাচ্চৈদ্যাদিয়োনৃপাঃ । সমৃদ্ধা দৃষ্ট্বো মেহাদ বুরংভক্তা বয়ং-
 প্রভো’ ইতি কৃষ্ণংপ্রাপ্তা ইতিশেষঃ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥
 ৩৩ ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥

শান্তবিন্ধ্যঃ সুখারব্ধঃ প্রভূতধনধান্যবান্ ।
 অনবান্ বহুভক্ষ্যশ্চ কেশবেন সুরক্ষিতঃ ॥ ৩৮ ॥
 সমাপয়ামাস চ তন্ রাজস্বয়ং মহাক্রতুম্ ।
 তন্তু যজ্ঞং মহাবাহু রাসমাগ্নে জনার্দনঃ ।
 ররক্ষ ভগবাক্ষৌরিঃ শাক্র চক্রগদাধরঃ ॥ ৩৯ ॥
 ততস্তবভৃথস্নাতং ধর্ম্মান্নানং যুধিষ্ঠিরম্ ।
 সমন্তং পার্থিবং ক্রজ্জ মুপাগম্যেদ মত্রবীৎ ॥ ৪০ ॥
 “ দিক্ষ্য বর্দ্ধসি ধর্ম্মজ্ঞ ! সাত্বাক্যং প্রাপ্তবানসি ।
 আজমীঢ়াজমীঢ়ানাং যশঃ সংবর্দ্ধিতং ত্বয়া— ॥ ৪১ ॥
 কর্ম্মণৈতেন রাজেন্দ্র ! ধর্ম্মশ্চ সূমহান্ কৃতঃ ।
 আপৃচ্ছামো নরব্যাত্র ! সর্ব্বকামৈঃ প্রপূজিতাঃ ॥ ৪২ ॥
 সুরাষ্ট্রাণি গমিষ্যাম স্তদনুজ্ঞাতু মহ'সি”— ।
 ঞ্জত্বা তু বচনং রাজ্ঞাং ধর্ম্মরাজো যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ৪৩ ॥
 যথাহ'ং পূজ্য নৃপতীন্ ভাতৃন্ সর্ব্বানুবাচ হ ।
 রাজানঃ সর্ব্ব এবৈতে প্রীত্যান্মান্ সমুপাগতাঃ ॥ ৪৪ ॥
 প্রস্থিতাঃ স্থানি রাষ্ট্রাণি মামাপৃচ্ছ পরস্তপাঃ—
 তেহনুব্রজত ভদ্রং বো বিষয়াস্তং নৃপোত্তমান্” ॥ ৪৫ ॥
 ভাতু র্বচন মাজ্জায় পাণ্ডবা ধর্ম্মচারিণঃ ।
 যথাহ'ং নৃপতীন্ সর্ব্বা নেকৈকং সমনুব্রজন্ ॥ ৪৬ ॥
 বিরাট মন্বয়ান্তর্গং ধৃষ্টদ্যুম্নঃ প্রতাপবান্ ।
 ধনঞ্জয়ো যজ্ঞসেনং মহান্নানং মহারথম্ ॥ ৪৭ ॥
 ভীষ্মঞ্চ ধৃতরাষ্ট্রঞ্চ ভীমসেনো মহাবলঃ ।
 দ্রোণস্ত সস্রুতং বীরং সহদেবো যুধাংপতিঃ ॥ ৪৮ ॥

নকুলঃ স্তবলঃ রাজন্ ! সহপুত্রঃ সমন্বয়াৎ ।

দ্রৌপদেয়াঃ সমৌভদ্রাঃ পার্শ্বতীয়ান্ মহারথান্ ॥ ৪৯ ॥

অন্বগচ্ছং স্তথৈবান্যান্ ক্ষত্রিয়ান্ ক্ষত্রিয়র্ষভাঃ ।

এবং সম্পূজিতাঃ সর্কে জগ্মুর্কিপ্রাঃ সহস্রশঃ ॥ ৫০ ॥

গতেষু পার্শ্ববেদ্রেষু সর্কেষু ব্রাহ্মণেষু চ ।

যুধিষ্ঠির মুবাচেদং বাসুদেবঃ প্রতাপবান্ ॥ ৫১ ॥

“ আপৃচ্ছে ত্বাং গমিষ্যামি দ্বারকাং কুরুনন্দন ! ।

রাজস্বয়ং ক্রতুশ্রেষ্ঠং দিষ্ট্য ত্বং প্রাপ্তবানসি” ॥ ৫২ ॥

তমুবাচৈব যুক্তস্ত ধর্ম্মরাজো জনার্দনম্—

“ তব প্রসাদাৎ গোবিন্দ ! প্রাপ্তঃ ক্রতুবরো ময়া ॥ ৫৩ ॥

ক্ষত্রং সমগ্রমপি চ ত্বৎপ্রসাদাদ্বশে স্থিতম্ ।

উপাদায় বলিংমুখ্যং মামেব সমুপস্থিতম্ ॥ ৫৪ ॥

কথং ত্বদগমনার্থং মে বাণী বিতরতেহনঘ ! ।—

ন হুহং ত্বামৃতে বীর ! রতিং প্রাপ্নোমি কহি'চিৎ ॥ ৫৫ ॥

অবশ্যৈধেব গন্তব্যং ভবতা দ্বারকা পুরী”—

এবমুক্তঃ স ধর্ম্মাত্মা যুধিষ্ঠির-সহায়বান্ ॥ ৫৬ ॥

অভিগম্যাত্রবীৎ প্রীতঃ পৃথাং পৃথুষশা হরিঃ ।

* সাত্রাজ্যং সমনুপ্রাপ্তাঃ পুত্রান্তেহদ্য পিতৃষসঃ ! ॥ ৫৭ ॥

সিদ্ধার্থা বস্তুমন্তশ্চ সা ত্বং প্রীতিমবাগ্নুহি ।

অনুজ্ঞাতস্তয়া চাহং দ্বারকাং গন্তুমুৎসহে ॥ ৫৮ ॥

সুভদ্রাং দ্রৌপদীঞ্চৈব সভাজয়ত কেশবঃ ।

নিক্রম্যাস্তঃপুরান্তঃ ৷ যুধিষ্ঠিরসহায়বান্ ॥ ৫৯ ॥

॥ ৪৯ ॥ ৫০ ॥ ৫১ ॥ ৫২ ॥ ৫৩ ॥ ৫৪ ॥ ৫৫ ॥ ৫৬ ॥ ৫৭ ॥ ৫৮ ॥ সভাজয়ত—
প্রণিভবান্ ॥ ৫৯ ॥

* সাম্রাজ্যমিত্যশ্মাৎ প্রাক্—“ হরিকবাচ” ইত্যধিকঃ পাঠোবর্ততে ক
পুস্তকে ।

স্নাতশ্চ কৃতজপ্যশ্চ ব্রাহ্মণান্ স্বস্তি বাচ্য চ ।
 ততো মেঘবপুঃপ্রথ্যং স্যন্দনঞ্চ সুকম্পিতম্ ॥ ৬০ ॥
 যোজয়িত্বা মহাবাহু দীর্ঘকঃ সমুপস্থিতঃ ।
 উপস্থিতং রথং দৃষ্ট্বা তাক্ষ্যপ্রবরকেতনম্ ॥ ৬১ ॥
 প্রদক্ষিণ মুপারুত্য সমারুহ মহামনাঃ ।
 প্রযযৌ পুণ্ডরীকাক্ষ স্ততো দ্বারবতীং পুরীম্ ॥ ৬২ ॥
 তং পদ্ভ্যামনুব্রাজ ধর্মরাজো যুধিষ্ঠিরঃ ।
 ভ্রাতৃভিঃ সহিতঃ শ্রীমান্ বাসুদেবং মহাবলম্ ॥ ৬৩ ॥
 ততো মুহূর্ত্তং সংগৃহ্য স্তন্দনপ্রবরং হরিঃ ।
 অব্রবীৎ পুণ্ডরীকাক্ষঃ কুন্তীপুত্রং যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ৬৪ ॥
 “অপ্রমত্তঃ স্থিতো নিত্যং প্রজাঃ পাহি বিশাম্পতে ! ।
 পর্জন্যমিব ভূতানি মহাদ্রুমমিব দ্বিজাঃ—” ৬৫ ॥
 বান্ধবাস্ত্রোপজীব্যন্তু সহস্রাক্ষ মিবামরাঃ ।
 কুত্বা পরস্পরেণৈবং সস্বিদং ক্লৃষ্ণপাণ্ডবৌ ॥ ৬৬ ॥
 অন্যান্য্যং সমনুজ্ঞাপ্য জগ্যতুঃ স্বগৃহান্ প্রতি ।
 গতে দ্বারবতীং কৃষ্ণে সাত্ত্বতপ্রবরে নৃপ ! ॥ ৬৭ ॥
 একো দুৰ্যোধনো রাজা শকুনিচাপি সৌবলঃ ।
 তস্মাৎ সভায়াং দিব্যায়া যুষ্মতুস্তৌ নরর্ষভৌ—” ৬৮ ॥
 ইতি সভাপর্ষিণি শিশুপালবধপর্ষিণি শিশুপালবধে
 পঞ্চচত্বারিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৫ ॥

সমাপ্তঞ্চ শিশুপাল বধ পর্ব ।

॥ ৬০ ॥ ৬১ ॥ ৬২ ॥ ৬৩ ॥ সংগৃহ্য নিরুধ্য ॥ ৬৪ ॥ ৬৫ ॥ ত্রাত্তাং, সস্বিদং
 সময়ম্ ॥ ৬৬ ॥ ৬৭ ॥ অঙ্গমনাদি শিষ্টাচার প্রদর্শকোহধ্যায় শেষঃ
 স্পষ্টার্থঃ ॥ ৬৮ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয় ভারত ভাবদীপে সভাপর্ষিণি পঞ্চচত্বারিংশ-
 শোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৫ ॥

ଅଥ ଦୂତେ ପର୍ବ ॥ ୨ ॥

* କୈଳାସପାୟନ ଉବାଚ ।

ସମାପ୍ତେ ରାଜହସ୍ତେତୁ କ୍ରତୁଶ୍ରେଷ୍ଠେ ହୁହର୍ଲଭେ ।
 ଶିଷ୍ୟେ: ପରମରତୋ ବ୍ୟାସ: ପୁରନ୍ତାଂ ସମପଦ୍ୟତ ॥ ୧ ॥
 ସୋହଭାୟା ଦାସନାତୁର୍ଗଂ ଭ୍ରାତୃଭି: ପରିବାରିତ: ।
 ପାଦ୍ୟୋନାସନ ଦାନେନ ପିତାମହ ମପୁଞ୍ଜୟଂ ॥ ୨ ॥
 ଅଥୋପବିଷ୍ଠା ଭଗବାନ୍ କାଞ୍ଚନେ ପରମାସନେ ।
 ଆସ୍ତତା ମିତିଚୋବାଚ ଧର୍ମରାଜଂ ଯୁଧିଷ୍ଠିରମ୍ ॥ ୩ ॥
 ଅଥୋପବିଷ୍ଠଂ ରାଜାନଂ ଭ୍ରାତୃଭି: ପରିବାରିତମ୍ ।
 ଉବାଚ ଭଗବାନ୍ ବ୍ୟାସସ୍ତତ୍ତତ୍ତ୍ବାକ୍ୟା ବିଶ୍ଵାରଦଃ ॥ ୪ ॥
 “ଦିକ୍ତ୍ୟା ବର୍ଜିସି କୋଞ୍ଚେୟ ! ମାତ୍ରାଜ୍ୟଂ ପ୍ରାପ୍ୟାହୁର୍ଲଭମ୍ ।
 ବର୍ଜିତାଃ କୁରବଃ ସର୍ବେ ତ୍ରୟା କୁରୁକୁଲୋଦ୍ବହ ! ॥ ୫ ॥
 ଆପ୍ତୁଃ ସ୍ତ୍ରୀଂ ଗମିଷ୍ୟାମି ପୂଜିତୋହସ୍ମି ବିଶାମ୍ପତେ !” ।
 ଏବମୁକ୍ତଃ ସ କୃଷ୍ଣେନ ଧର୍ମରାଜୋଯୁଧିଷ୍ଠିରଃ ॥ ୬ ॥

“ସମାପ୍ତେ ରାଜ ହସ୍ତେତୁ କ୍ରତୁଶ୍ରେଷ୍ଠେ ହୁହର୍ଲଭେ” ଇତ୍ୟାଦେ:—“ସଭାୟାଂ
 ରମଣୀୟାଂ ତସ୍ୟା ମାତ୍ରେ ନରାଧିପ !” ଇତ୍ୟନ୍ତସ୍ୟାଧ୍ୟାୟସ୍ୟ ତାଂପର୍ଯ୍ୟାଂ କୁଳ-
 କ୍ଷୟନିମିତ୍ତଭୂତସ୍ୟ କାପୁରୁଷସ୍ୟ ମରଣମେବଶ୍ରେୟ ଇତି ସର୍ବେ: ସହ ଶ୍ରୀତା
 ଜୀବିତବ୍ୟାମିତ ॥ ୧ ॥ ୨ ॥ ୩ ॥ ୪ ॥ ୫ ॥ ୬ ॥

* “ସମାପ୍ତେ ରାଜହସ୍ତେତୁ କ୍ରତୁଶ୍ରେଷ୍ଠେ ହୁହର୍ଲଭେ” ଇତ୍ୟାଦ୍ୟାରତ୍ୟ—
 “ସଭାୟାଂ ରମଣୀୟାଂ ତସ୍ୟାମାତ୍ରେ ନରାଧିପ !” ଇତ୍ୟନ୍ତୋହ୍ୟାୟଃ କ-ସଂ
 କେର୍ତ୍ତିତ-ବର୍ଜିତମାନ ପୁତ୍ରକେ ନୋପଲଭାତେ, ପରନ୍ତୁ ବହଳ ଗୌଡ଼-ପାଶ୍ଚାତ୍ୟା ପୁତ୍ରକେ
 ଉପଲଭାତେ ଟିକାକୃଷ୍ଣିରପି ସ୍ତ୍ରୀତୋ ବ୍ୟାଧ୍ୟାତନ୍ତ ଅତୋମନୋ କ ପୁତ୍ରକା
 ଦମା ବଧାୟଃ ଜୟଜୟ ଇତି ।

অভিবাদ্যোপ সংগৃহ্য পিতামহক্ষত্রবীং—।

সুধিত্তির উবাচ।

“সংশয়ো দ্বিপদাং শ্রেষ্ঠ ! মমোৎপন্নঃ সুদুর্লভঃ ॥ ৭ ॥

তস্য নাম্যোহস্তি বক্তাবৈ ত্বামৃতেদ্বিজ পুঙ্গব ! ।

উৎপাতাং ত্রিবিধান্ প্রাহ নারদোভগবানুষিঃ ॥ ৮ ॥

দ্বিবাং শৈলবাস্তরীক্ষাং শচ পার্থিবাং শচ পিতামহ ! ।

অপিচৈদ্যস্য পতনাচ্ছন্ন মৌৎপাদিকং মহৎ— ॥ ৯ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ।

রাজ্ঞ স্তম্বচনং শ্রুত্ব পরাশর স্মৃতঃ প্রভুঃ ।

কৃষ্ণদ্বৈপায়নোব্যাস ইদং বচন মন্ত্রবীং— ॥ ১০ ॥

“ত্রয়োদশ সমা রাজন্নুৎপাতানাং ফলং মহৎ ।

সর্বক্ষত্রবিনাশায় ভবিষ্যতি বিশাম্পতে ! ॥ ১১ ॥

ত্বামেকং কারণং কৃত্বা কালেন তরতর্ঘত !

সমেতং পার্থিরং ক্ষত্রং ক্ষয়ং যাস্যতি ভারত ! ।

দুর্যোধনাপরাধেন ভীমার্জুন বলেনচ ॥ ১২ ॥

অপ্রে দ্রক্ষ্যসি রাজেন্দ্র ! কপালন্তে ত্বং বুধধ্বজয় !

নীলকণ্ঠং তবং স্থানুং কপালিং ত্রিপুৱান্তকম্ ॥ ১৩ ॥

উগ্রং রুদ্রং পশুপতিং মহাদেব মুমাপতিম্ ।

হরং শর্করং বুধং শূলিং পিনাকিং কুন্তিবাসসম্ ॥ ১৪ ॥

৭ ॥ ৮ ॥ দ্বিবাং—অশনি পাতাদয়ঃ, আস্তরীক্ষাঃ ধুম্ কেহাদয়ঃ, পার্থি-
বাঃ—ভূ-কম্পাদয়ঃ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ কপালিং—কপালিমং,
“অপাংসুলুক্, ইত্যার্থে দ্বিতীয়লোপে সতি “পরমে ব্যোমন্” ইত্যাদিবৎ
প্রতি পদিকমাত্রং শিষ্যতে, বিভক্তে: স্থানি বস্তা নলোপাতাবঃ, উম্য
চাপদান্ত হৃদাদহু স্বারোপি জবতীতি মহর্ষী য়ং প্রত্যয়ান্তরং বা কম্প্যম্,
এব মন্যত্রাপিজ্ঞেয়ম্ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥

কৈলাস-কূটপ্রতিমং বৃষতে হবস্থিতং শিবম্ !

নিরীক্ষমাণং সততং পিতুরাজাশ্রিতাং দিশম্ ॥ ১৫ ॥

এবমীদৃশকং স্বপ্নং দ্রক্ষ্যসিত্বং বিশাম্পতে !

মা তৎকৃতেহনুধ্যাহি কালোহি ছুরতিক্রমঃ ॥ ১৬ ॥

স্বস্তি তেহস্ত গমিষ্যামি কৈলাসং পর্বতং প্রতি ।

অশ্রমত্তঃ স্থিতোদান্তঃ পৃথিবীং পরিপালয়"— ॥ ১৭ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমুক্ত্বা স ভগবান্ কৈলাসং পর্বতং যযৌ ।

কৃষ্ণ দ্বৈপায়নো ব্যাসঃ সহশ্রিষ্যৈঃ শ্রুতানুগৈঃ ॥ ১৮ ॥

গতে পিতামহে রাজা চিন্তাশোক সমন্নিতঃ ।

নিশ্রমন্নুষ্ণ মসকু ভ্রমেবার্থং বিচিন্তয়ন্ ॥ ১৯ ॥

কথন্তু দৈবং শক্যেত পৌরুষেণ প্রবাধিতুম্ ।

অবশ্যমেব ভবিতা যদুক্তং পরমর্ষিণা— ॥ ২০ ॥

ততোহব্রবীন্মহাতেজাঃ সৰ্বান্ ভ্রাতৃন্ যুধিষ্ঠিরঃ ।

“শ্রুতংবৈ পুরুষব্যগ্রা ! যন্মাং দ্বৈপায়নোহব্রবীৎ ॥ ২১ ॥

তদাতদ্বচনং শ্রুত্বা মরণে নিশ্চিতা মতিঃ ।

সৰ্বক্ষত্রস্ত নিধনে যদ্যহং হেতু রীপ্সিতঃ ॥ ২২ ॥

কালেন নিশ্চীর্ণস্তাত ! কোমলার্থোহস্তি জীবতঃ’— ।

এবং ক্রবন্ত্য রাজানং ফাল্গুনঃ প্রত্যভাষত ॥ ২৩ ॥

“মারাজন্ ! কশ্মলং ঘোরং প্রাবিশৌ বুদ্ধিনাশনম্ ।

সম্প্রধার্য্য মহারাজ ! যৎক্ষেমং তং সমাচর”— ॥ ২৪ ॥

ততোহব্রবীৎ সত্যধৃতি ভ্রাতৃন্ সৰ্বান্ যুধিষ্ঠিরঃ ।

দ্বৈপায়নস্ত বচনং তত্রৈব সমচিন্তয়ৎ— ॥ ২৫ ॥

“অদ্যপ্রভৃতি ভদ্রংবঃ প্রতিজ্ঞাং মে নিবোধত— ।

ত্রয়োদশ সমাস্তাত ! কোমলার্থোহস্তি জীবতঃ ॥ ২৬ ॥

॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥

নসংবক্ষ্যামি পুরুষং ভ্রাতৃনন্যাংশ্চ পার্থিবান্ ।
 স্থিতে নিদেশে ভ্রাতীনাং যোক্ষ্যেতৎসমুদাহরন্ ॥ ২৭ ॥
 এবং মে বর্তমানস্থ স্ব-সুতেষ্বিতরেষুচ ।
 ভেদো ন ভবিতা লোকে ভেদ মূলোহি বিগ্রহঃ ॥ ২৮ ॥
 বিগ্রহং দূরতো রক্ষন্ প্রিয়াণোব সমা চরন্ ।
 বাচ্যতাং ন গমিষ্যামি লোকেষু মনুজর্ষভাঃ ! ”— ॥ ২৯ ॥
 ভ্রাতুর্জ্যেষ্ঠস্য বচনং পাণ্ডবাঃ সন্নিশম্য তৎ ।
 তমেব সমবর্তন্ত ধর্মরাজ-হিতেরতাঃ ॥ ৩০ ॥
 সংসৎসু সময়ং কৃত্বা ধর্মরাজ-ভ্রাতৃভিঃ সহ ।
 পিতৃংস্তপ্য যথান্যায়ং দেবতাশ্চ বিশাম্পতে ! ॥ ৩১ ॥
 কৃতমঙ্গল কল্যাণো ভ্রাতৃভিঃ পরিবারিতঃ ।
 গতেষু ক্ষত্রিয়েন্দ্রেষু সর্বেষু ভরতর্ষভ ! ॥ ৩২ ॥
 যুধিষ্ঠিরঃ সহামাত্যঃ প্রবিবেশ পুরোত্তমম্ ।
 ছুর্যোধনো মহারাজ ! শকুনিশ্চাপি সৌবলঃ ।
 সভায়াং রমণীয়ায়াং তত্রৈবাস্তে নরাধিপ ! — ॥ ৩৩ ॥
 ইতি সভাপক্ষিণি দ্যুতপক্ষিণি যুধিষ্ঠির সময়ে ষট্চত্বারিংশো-
 দ্ধ্যায়ঃ ॥ ৪৬ ॥

ছুর্যোধন উবাচ ।

বসন্ ছুর্যোধনস্তস্মাৎ সভায়াং পুরুষর্ষভ ! ।
 শনৈর্দর্দর্শ তাং সক্ষাৎ সভাং শকুনিনা সহ ॥ ১ ॥

॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥

ইতি নৈলবতীয়া-ভারত ভাব দীপে সভাপক্ষিণি ষট্চত্বারিংশো-
 দ্ধ্যায়ঃ ॥ ৪৬ ॥

বসন্তি—“ বসন্ ছুর্যোধনস্তস্মাৎ ” ইত্যাদ্যধ্যায় দ্বয়স্য তাৎপর্যং
 “ পাপিতঃ পরকল্যাণং দৃষ্ট্বা মরণমিচ্ছতি । ছলেন পর লক্ষ্মীংবা
 হর্তুমিচ্ছতি নিয়ং ” ইতি ॥ ১ ॥

তস্যাম্ দিব্যানভিপ্রায়ান্ দদর্শ কুরুনন্দনঃ ।
 ন দৃষ্টপূৰ্ব্বা যে তেন নগরে নাগসাহস্বে ॥ ২ ॥
 স কদাচিত্ সভামধ্যে ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রো মহীপতিঃ ।
 স্ফাটিকস্থলমাসাদ্য জলমিত্যভিশঙ্কয়া ॥ ৩ ॥
 স্ববস্ত্রোৎকর্ষণ রাজা কৃতবান্ বুদ্ধিমোহিতঃ ।
 দুৰ্ম্মনা বিমুখশ্চৈব পরিচক্রাম তাং সভাম্ ॥ ৪ ॥
 (ততঃ স্থলে নিপতিতো দুৰ্ম্মনা ব্রীড়িতো নৃপঃ ।
 নিশ্বসন্ বিমুখশ্চাপি পরিচক্রাম তাং সভাম্) ॥ ৫ ॥ *
 ততঃ স্ফাটিকতোয়াং বৈ স্ফাটিকায়ুজশোভিতাম্ ।
 বাপীং মত্না স্থলমিতি † সবাসাঃ প্রাপতজ্জলে ॥ ৬ ॥
 ‡ জলে নিপতিতং দৃষ্ট্বা ভীমসেনো মহাবলঃ ।
 জহাস জহসুশ্চৈব কিকরাস্চ স্রয়োধনম্ ॥ ৭ ॥
 বাসাংসি চ শুভান্যৈশ্চৈব প্রদদু রাজশাসনাং ।
 তথাগতস্ত তং দৃষ্ট্বা ভীমসেনো মহাবলঃ ॥ ৮ ॥
 অৰ্জুনশ্চ যমৌ চোভৌ সর্কে তে প্রাহসংস্তদা ।
 নামর্ষযন্তত স্তেষা মবহাস মমর্ষণঃ— ॥ ৯ ॥

অভিপ্রায়ান্ দেবাদীনাং ক্রীড়া-তৎস্থানাদ্যভিনয় প্রদর্শক চিত্রাদিগতান্
 আশয় বিশেষান্, নাগসাহস্বে—নাগেন হস্তিনা সমান নাসি হস্তিনা
 পুর ইত্যর্থঃ ॥ ২ ॥ দ্যুতমূল সুপৌদ্ঘাতয়তি কদাচিদতি— ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥
 ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥

* “তত ইত্যাদিস্তাং সভামত্যস্তঃ শ্লোকঃ ক পুস্তকে নাস্তি ।

† স্থলমিবেতি ঘ— ।

‡ ক পুস্তকে— “জলে নিপতিতং দৃষ্ট্বা ভীমসেনো মহাবল ইত্যশ্বিন্—
 “জলে নিপতিতং দৃষ্ট্বা কিকরা জহসুর্ভীষ্ম” ইত্যেবং পাঠঃ, অপিচ,
 জহাস জহসুশ্চৈব কিকরাস্চ স্রয়োধনম্” ইত্যঙ্কশ্লোকো নাস্তি, বাসাংসিচেতি
 পরশ্লোকীয় পূর্বপাদদ্বয়ং ক-পুস্তকীয় “জলে নিপতিত মিতি শ্লোকস্তো-
 তরাঙ্কে অবিক্ষমিত্যপি প্রকব্যম্ ।

আকারং রক্ষমাগন্তু ন স তান্ সমুদৈক্ষত ।
 পুনর্ব্বসন মুৎক্ষিপ্য ঐতরিষ্যামিব স্থলম্ ॥ ১০ ॥
 আরুরোহ ততঃ সর্ব্বৈ জহুশ্চ পুনর্জনাঃ ।
 দ্বারস্ত পিহিতাকারং ক্ষাটিকং প্রেক্ষ্য ভূমিপঃ ॥ ১১ ॥
 প্রবিশ্নাহতো মূর্দ্ধি ব্যাঘূনিত ইব স্থিতঃ ।
 তাদৃশং চাপরং দ্বারং ক্ষাটিকোরুকপাটিকম্ ।
 বিঘটয়ন্ করাত্যাস্ত নিষ্কৃত্যাপ্তে পপাতহ ॥ ১২ ॥
 দ্বারস্ত বিততাকারং সমাপেদে পুনশ্চ সঃ ।
 তদ্বৃত্তঞ্চৈতি মন্বানো দ্বারস্থানাছুপারমৎ ॥ ১৩ ॥
 এবং এলস্তান্ বিবিধান্ প্রাপ্য তত্র বিশাম্পতে ।
 পাণ্ডবেয়াত্যনুজ্ঞাত স্ততো দুৰ্যোধনো নৃপঃ ॥ ১৪ ॥
 অপ্রকৃষ্টেন মনসা রাজস্থয়ে মহাক্রতো ।
 প্রেক্ষ্য তা মদ্রুতামূর্দ্ধি জগাম গজসাহস্রম্ ॥ ১৫ ॥
 পাণ্ডবশ্চীপ্রতপ্তস্য ধ্যায়মানস্ত গচ্ছতঃ ।
 দুৰ্যোধনস্ত নৃপতেঃ পাপা মতি রজায়ত ॥ ১৬ ॥
 পার্থান্শ্রমনসো দৃষ্ট্বা পার্থিবাংশ্চ বশানুগান্ ।
 কৃৎস্নং চাপি হিতং লোক মাকুমারং কুরুদ্বহ ! ॥ ১৭ ॥
 মহিমানং পরঞ্চাপি পাণ্ডবানাং মহাশ্রনাম্ ।
 দুৰ্যোধনো ধার্তরাষ্ট্রো বিবর্ণঃ সমপদ্যত ॥ ১৮ ॥
 স তু গচ্ছন্নেকাগ্রঃ সভামেবাস্বচিস্তয়ৎ ।
 শ্রিয়ঞ্চ তা মনুপমান ধর্ম্মরাজস্ত ধীমতঃ ॥ ১৯ ॥
 প্রমত্তো ধৃতরাষ্ট্রস্ত পুত্রো দুৰ্যোধনস্তদা ।
 নাভ্যতাষৎ সুবলজং তাষমাগং পুনঃপুনঃ ॥ ২০ ॥

॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ তদ্বৃত্তং—তাদৃশং ॥ ১৩ ॥ এলস্তান্ বচনীয়ানি ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥

॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ অনেকাগ্রং বিক্ষিপ্তচিত্তম্ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥

অনেকাগ্রস্ত তং দৃষ্ট্বা শকুনিঃ প্রত্যভাবত—

দুর্যোধন ! কুতোমূলং নিশ্বসন্নিব গচ্ছসি ?”—২১ ॥

দুর্যোধন উবাচ ।

“দৃষ্টেমাং পৃথিবীং ক্লেশাং যুধিষ্ঠির-বশানুগাম্ ।

জিতামস্ত্রপ্রতাপেন শ্বেতাস্থস্য মহাঅনঃ ॥ ২২ ॥

তঞ্চ যজ্ঞং তথাভূতং দৃষ্ট্বা পার্থস্য মাতুল ! !

যথা শক্রস্য দেবেষু তথা ভূতং মহাদ্রুতে ॥ ২৩ ॥

অমর্ষেণ তু সম্পূর্ণো দহমানো দিবানিশম্ ।

শুচিশুক্রাগমে কালে শুষ্যন্তোরমিবাষ্পকম্ ॥ ২৪ ॥

পশু সাত্বত-মুখোন শিশুপালে নিপাতিতে * ।

নচ তত্র পুমানাসীৎ কশ্চিত্ত্য পদানুগঃ ॥ ২৫ ॥

দহমানা হি রাজানঃ পাণ্ডবোথেন বহ্নিনা ।

ক্ষান্তবন্তোহপরাধং তো কো হি তৎ ক্ষন্তুমহঁতি ?—২৬ ॥

বাসুদেবেন তৎ কৰ্ম্ম যথাহযুক্তং মহৎ কৃতম্ ।

সিদ্ধঞ্চ পাণ্ডুপুত্র্যাণাং প্রতাপেন মহাঅনাম্ ॥ ২৭ ॥

তথা হি রত্নান্যাদায় বিবিধানি নৃপা নৃপম্ ।

উপাতিষ্ঠন্ত কৌন্তেয়ং বৈশ্যা ইব করপ্রদাঃ—২৮ ॥

প্রিয়ং তথাগতাং দৃষ্ট্বা জলন্তীমিব পাণ্ডবে ।

অমর্ষবশ মাপনৌ দহামি ন তথোচিতঃ ॥ ২৯ ॥

কুতো মূলং ?—কুত এতসাহস্রস্য মূলমুৎপন্নমিতার্থঃ. কুতোহেতোঃ মূলং
অস্থানং প্রতি নিশ্বসন্ গচ্ছসীতি বা ॥ ২১ ॥ শ্বেতাস্থস্য অর্জুনস্য ॥ ২২ ॥
৥ ২৩ ॥ শুচিশুকো—জ্যোত্বাটো তরোরাগমে গ্রীষ্মতো ॥ ২৪ ॥ পদানুগঃ
প্রতিকার কর্তা ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ অযুক্তং ইতিচ্ছেদঃ ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥

* অত্র—শিশুপালং নিপাতিতম্ ইতি ক—তদসাপ্ত ।

† তমিতি ক—

এবং স নিশ্চয়ং কুত্বা ততো বচন মন্ত্রবীৎ।

পুনর্গাক্কার নৃপতিঃ দহমান ইবাগ্নিনা—॥ ৩০ ॥

“বহ্নিমেব প্রবেক্ষ্যামি ভক্ষয়িষ্যামি বা বিষম্।

অপো বাপি প্রবেক্ষ্যামি ন হি শক্ষ্যামি জীবিতুম্ ॥ ৩১ ॥

কো হি নাম পুমান্লোকে মর্ষয়িষ্যতি সন্তুবান্—

সপত্নানুধ্যাতো দৃষ্ট্বা হীন মাত্মানমেব চ?—॥ ৩২ ॥

সোহহং ন স্ত্রী ন চাপ্যস্ত্রী ন পুমান্নাপুমানপি ॥

যোহহন্তাঃ মর্ষয়াম্যদ্য তাদৃশীং শ্রিয়মাগতাম্!—॥ ৩৩ ॥

ঈধ্বরত্বা পৃথিব্যাশ্চ বসুমত্তাঞ্চ তাদৃশীম্।

যজ্ঞঞ্চ তাদৃশং দৃষ্ট্বা মাদৃশঃ কো ন সংজ্বরেৎ?—॥ ৩৪ ॥

অশক্তশৈশ্বক এবাহং তামাহর্জুং নৃপশ্রিয়ম্।

সহায়াশ্চ ন পশ্যামি তেন মৃত্যুং বিচিন্তয়ে ॥ ৩৫ ॥

দৈবমেব পরং মন্যে পৌরুষঞ্চ নিরর্থকম্।

দৃষ্ট্বা কুন্তীসুতে শুদ্ধাংশ্রিয়ং তাং মহতাং যথা— ॥ ৩৬ ॥

ক্লতো যত্তো ময়া পূর্বং বিনাশে তস্মৈ সৌবল!।

তচ্চ সর্বং মতিক্রম্য সমৃদ্ধোহস্পিব পঙ্কজম্ ॥ ৩৭ ॥

তেন দৈবং পরং মন্যে পৌরুষঞ্চ নিরর্থকম্।

ধার্তরাষ্ট্রা হি হীয়ন্তে পার্থা বর্দ্ধন্তি নিত্যশঃ— ॥ ৩৮ ॥

॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥ সোহহং নস্ত্রী যা বিবশত্বাৎসপত্ন্যা অপি জিহ্মংসহতে
কিন্তু পুমানস্মীত্যর্থঃ, তর্হি যুদ্ধেনৈব পাণ্ডবান্ জেতুমিচ্ছ—ইত্যত আহ
নচাপ্যস্ত্রী, অর্জুনাং বদন্তবল হীনঃ, তদপি সম্পাদয়—ইত্যত আহ
নপুমানিতি, পরেষামিব অত্যাংকুষ্ঠ মন্ত্রবলং সাধয়িতু মসমর্থঃ, তর্হি
ক্লীবোহসীতিচেৎ—তত্রাহ না পুমানিতি, নস্ত্রীতিপূর্ব মেবোক্তং—অত্র
অপুমানিত্যনেন ক্লীব এবগ্রাহ্যঃ নাপ্যাত্যন্ত মসমর্থোহস্মীত্যর্থঃ, যোহহং
শক্রশ্রিয়ং সহিষ্যে তস্মাত্তদপহরণে কশ্চিৎ কপটোপায়োহ যেষণীয়
ইতিভাবঃ ॥ ৩৩ ॥ ৩৪ ॥ মৃত্যুং বিচিন্তয়ে ইতি শকুনেঃ সামর্থ্যং জানতা
তস্য শ্বেক্যার্থ সাধনে উদ্দেশ্যগংজনয়িতু মুক্তম্ ॥ ৩৫ ॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥ ৩৮ ॥

সোহহং শ্রিয়ঞ্চ তাত্ দৃষ্ট্বা সভাং তাক্ষ তথাবিধাম্ ।

রক্ষিভিষ্চাবহাসত্ত্বং পরিতপ্যে যথাশ্রিনা ॥ ৩৯ ॥

স মামভানুজানীহি মাতুলাদ্য সুদুঃখিতম্ ।

অমর্যঞ্চ সমাবিষ্টং ধৃতরাষ্ট্রে নিবেদয়” — ॥ ৪০ ॥

ইতি সভাপর্কণি দ্যুতপর্কণি দুর্যোধনসম্ভাষণে সপ্তচত্বারিংশ

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৭ ॥

শকুনিকবাচ ।

“দুর্যোধন ! নতেহমর্যঃ কার্য্যঃ অতিযুধিষ্ঠিরম্ ।

“ভাগধেয়ানি হি স্বানি পাণ্ডবা ভূঞ্জতে সদা ॥ ১ ॥

(বিধানং বিবিধাকারং পরন্তেষাং বিধানতঃ ।

অনেকৈ রত্নাপায়ৈশ্চ ত্বয়া ন শকিতাঃ পুরা ॥ ২ ॥

আরক্ষাপি মহারাজ ! পুনঃ পুন ররিন্দম !* ১) :

বিযুক্তাশ্চ নরব্যাত্রা ভাগধেয়পূরকৃতাঃ ॥ ৩ ॥

তৈ রক্ষা দ্রৌপদী ভার্য্যা ক্রপদ্বশ্চ স্তুতৈঃ সহ ।

সহায়ঃ পৃথিবীলাভে বাসুদেবশ্চ বীৰ্য্যবান্ ॥ ৪ ॥

॥ ৩৯ ॥ অমুজানীহি মর্তুমিতি শেষঃ ॥ ৪০ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয় ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি সপ্তচত্বারিংশ

শোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৭ ॥

দুর্যোধনেতি— ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥

* ক পুস্তকে—বিধানং বিবিধাকার মিতিলোক এবভাবম্ভাস্তি পরন্তু
আরক্ষাপি মহারাজ ! পুনঃ পুনররিন্দম !—ইত্যত্র— “তথাভ্যু পায়ৈঃ
হভিষ্ময়া রক্ষাঃ পূরাসকৃৎ” ইতি পঠাতে ।

লক্ষ্য নাতিভূতার্থেঃ * পিত্রোহংশঃ পৃথিবীপতে ! ।

বিরুদ্ধস্তেজসা তেষাং তত্র কা পরিদেবনা ? — ৥ ৫ ॥

ধনঞ্জয়েন গাপ্তীব মক্ষয্যেচ মহেশুধী ।

লক্ষ্যন্ত্রাণি দিব্যানি তর্পয়িত্বা ছতাশনম্ ॥ ৬ ॥

তেন কার্ম্মক মুখোন বাহুবীর্যেণ চাত্মনঃ ।

কুতা বশে মহীপালাস্তত্র কা পরিদেবনা ? — ৥ ৭ ॥

অগ্নিদাহান্নয়ঞ্চাপি মোক্ষয়িত্বা স দানবম্ ।

সভাং তাং কারয়ামাস সবাসাঢী পরন্তপঃ ॥ ৮ ॥

তেন চৈব ময়েনোক্তাঃ কিল্বা নাম ব্রাক্ষসাঃ !

বহন্তি তাং সভাং ভীমা স্তত্র কা পরিদেবনা ? — ৥ ৯ ॥

যচ্চাসহায়তাং রাজমুক্তবানসি ভারত ! ।

তন্নিখ্যা ভ্রাতরো হীমে তব সর্কে বশানুগাঃ — ৥ ১০ ॥

দ্রোণস্তব মহেষাসঃ সহ পুত্রোণ বীর্যবান্ ।

সুতপুত্রশ্চ রাধেয়ো গৌতমশ্চ মহারথঃ ॥ ১১ ॥

অহঞ্চ সহ সোদর্থেয়ঃ সৌমদন্তিশ্চ পার্থিবঃ ।

এতৈস্তুং সহিতঃ সর্কে জয় কুৎস্রাং বনুক্ষরাম্ — ৥ ১২ ॥

দ্রুপদোদন উবাচ ।

“ ত্বয়াহং সহিতো রাজশ্চেতৈশ্চান্যৈ স্রহারথেঃ ।

এতানেব বিজেষ্যামি যদি ত্ব মনুমন্যসে — ৥ ১৩ ॥

এতেষু বিজিতেষদ্য ভবিষ্যতি মহী মম ।

সর্কে চ পৃথিবীপালাঃ সা সভা চ মহাধনা ” ৥ ১৪ ॥

শকুনিকবাচ ।

ধনঞ্জয়ো বাসুদেবো ভীমসেনো যুধিষ্ঠিরঃ ।

নকুলঃ সহদেবশ্চ দ্রুপদশ্চ সহাত্মজৈঃ ৥ ১৫ ॥

• ৥ ৫ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥

* লক্ষ্যভূতানর্থো বৈ ইতি ক— ।

নৈতে যুদ্ধে* পরাজেতুং শক্যাঃ সুরগণৈরপি ।
 মহারথা মহেষাসাং কৃতাত্মা যুদ্ধদুৰ্ম্মদাঃ— ॥ ১৬ ॥
 অহন্ত তদ্বিজানামি বিজেতুং যেন শক্যতে ।
 যুধিষ্ঠিরঃ স্বয়ং রাজ্যস্তুমিবোধ জুষস্ব চ†— ॥ ১৭ ॥

দুর্যোধন উবাচ ।

“ অপ্রমাদেন সুরদা মন্যেযাঞ্চ মহাত্মনাম্ ।
 যথা শক্যামি জেতুং তাংস্তন্মমাচক্ষু মা তুল ! ” ॥ ১৮ ॥

শকুনিবচ ।

“ দ্যুতপ্রিয়শ্চ কোন্তেয়ো ন চ জানাতি দেবিতুম্ ।
 সমাহুতশ্চ রাজেন্দ্রো ন শক্যতি নিবর্তিতুম্ ॥ ১৯ ॥
 দেবনে কুশলশ্চাহং ন মেহস্তি সদৃশো ভুবি ।
 ত্রিষু লোকেষু কৌরব্য ! তং ত্বং দ্যুতে সমাস্থয়— ॥ ২০ ॥
 তস্তাক্ষকুশলো রাজন্মদাস্তেহহ মসং শয়ম্ ।
 রাজ্যং শ্রিয়ঞ্চ তাং দীপ্তাং ত্বদর্থং পুরুষৰ্ষভ ! ॥ ২১ ॥
 ইদন্ত সৰ্ব্বং ত্বং রাজে দুর্যোধন ! নিবেদয়— ।
 অনুজাতশ্চ পিত্রা তে বিজেষ্যে ত মসংশয়ম্† ॥ ২২ ॥

॥ ১৬ ॥ জুষস্ব—প্রীত্যা সেবস্ব ॥ ১৭ ॥ অপ্রমাদেন—প্রমাদকৃত জাতাদি
 নাপি ব্যতিরেকেন ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ দেবনে—দ্যুতে ॥ ২০ ॥ দীপ্তাং—বুদ্ধিমতী ॥
 ২১ ॥ ২২ ॥

* নৈতে যুধিপরা জেতুমিতি ঘ— ।

† অনুজাতস্ততেপিত্রা বিজেষ্যোত্তর সংশয় ইত্যেবং ঘ— ।

দুর্যোধন উবাচ।

“অমেব ধৃতরাষ্ট্রায় কুরুমুখ্যায় সৌবল !।

নিবেদয় যথান্যায়ং নাহং শঙ্কে নিবেদিতুম্”— ২৩ ॥

ইতি সভাপর্কণি দ্যুতপর্কণি দুর্যোধন-সম্বাদে অষ্ট

চত্বারিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৮ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ।

অনুভূয় তু রাজস্বয়ং রাজস্বয়ং মহাক্রতুম্।

যুধিষ্ঠিরস্য নৃপতে ! * গান্ধারীপুত্রস্য যুতঃ ॥ ১ ॥

প্রিয়কুম্বত মাজ্জায় পূর্কং দুর্যোধনস্য তৎ।

প্রজ্ঞা-চক্ষুষ মাসীনং শকুনিঃ সৌবলস্তুদা ॥ ২ ॥

দুর্যোধনবচঃ শ্রুত্বা ধৃতরাষ্ট্রং জনাধিপম্।

উপগম্য মহাপ্রাজ্ঞং শকুনির্বাक্যমব্রবীৎ— ৩ ॥

শকুনিরুবাচ।

“দুর্যোধনো মহারাজ ! বিবর্ণো হরিণঃ কৃশঃ।

দীনশ্চিন্তাপরিশ্চৈব তদ্বিক্রি ভরতর্ষভ ! † ॥ ৪ ॥

ন তৈ পরীক্ষসে সম্যগসমুৎ শত্রু সন্তবম্।

জ্যেষ্ঠপুত্রস্য হৃচ্ছোকং কিমর্থং নাববুধ্যসে” ?— ৫ ॥

॥ ২৩ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারতভাবদীপে সভাপর্কণি অষ্টচত্বারিংশো-

হধ্যায়ঃ ॥ ৪৮ ॥

অনুভূয়েতি— ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ বিবর্ণঃ—পূর্ববর্ণাংশীনবর্ণঃ, হরিণঃ—
পাণ্ডুঃ, দীনঃ—ক্ষীণদর্পঃ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥

* নৃপতে রিত্যস্যা স্থানে শকুনি রিতি কচিং পাঠঃ—নৃপতে রিতি
সবিসর্গ পাঠশ্চ।

† মহাজাধিপ ইতি পাঠান্তরম্ য-পুস্তকীয়ম্।

দ্বিতরাষ্ট্র উবাচ ।

“ ছুর্যোধন ! কুতো মূলং ভূশামার্থোহসি পুত্রক ! ।
 শ্রোতব্যশ্চেন্নয়া সোহর্থো ক্রহি মে কুরুনন্দন ! *— ॥ ৬ ॥
 অয়ং ত্বাং শকুনিঃ প্রাহ বিবর্ণং হরিণং ক্লেশম্ ।
 চিন্তয়ংশ্চ ন পশ্যামি শোকশ্চ তব সম্ভবম্— ॥ ৭ ॥
 ঐশ্বর্যং হি মহৎ পুত্র ! ত্বয়ি সৰ্ব্বং প্রতিষ্ঠিতম্ ।
 ভ্রাতরঃ সূহৃদশ্চৈব নাচরন্তি তবাহিতম্ † ॥ ৮ ॥
 আচ্ছাদয়সি প্রবারা নশ্বাসি পিশিতৌদনম্ ।
 আজানেয়া বহন্ত্যশ্বাঃ কেনাসি হরিণঃ ক্লেশঃ ?— ॥ ৯ ॥
 শয়নানি মহাহাঁনি ঘোষিতশ্চ মনোরমাঃ— ।
 গুণবন্তি চ বেশ্মানি বিহারশ্চ যথাস্থখম্ ॥ ১০ ॥
 দেবানামিব তে সৰ্ব্বং বাচি বদ্ধং ন সংশয়ঃ ।
 স দীন ইব দুর্দ্ধৰ ! কস্মাচ্ছোচসি পুত্রক ?— ॥ ১১ ॥

দ্বুর্যোধন উবাচ ।

“ অশ্রাম্যাচ্ছাদয়ে চাহং যথা কুপুরুষস্তথা ।
 অমৰ্ষং ধারয়ে চোত্রং প্রতীক্ণ কালপর্যায়ম্ ‡ ॥ ১২ ॥
 অমৰ্ষণঃ স্বাঃ প্রকৃতি রতিভূয় পরং স্থিতঃ ।
 ক্ৰেশান্মুখুঃ পরজাং স বৈ পুরুষ উচ্যতে ॥ ১৩ ॥

কুতোমূলং কিংমূলং ? কুত ইতি প্রথমার্থেতসিঃ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ পিশিতৌ-
 দনং মাংসময় মহৎ, আজানেয়াঃ জাত্যশ্বাঃ ॥ ৯ ॥ বিহারঃ ক্রীড়াস্থানানি
 ॥ ১০ ॥ বাচিবদ্ধং বাগব্যাপারশাজ সাধ্যম্ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ প্রকৃতিঃ প্রজাঃ—
 ক্ৰেশাৎ মুখুঃ মোচয়িতু মিচ্ছন্তেব পুরুষইত্যুচ্যতে ॥ ১৩ ॥

* কুরু-সত্তম ইতি য— ।

† “ তবা প্রিয়মিতি বা পাঠঃ পাশ্চাত্যঃ য-পুস্তকীয়শ্চ ।

‡ মিনীষুঃ কালপর্যায়ং” ইতি পাশ্চাত্য পাঠঃ য-পাঠশ্চ ।

সন্তোষো বৈ শ্রিয়ং হন্তি হৃতিমানশ্চ ভারত ! ।
 অমুক্রোশভয়ে চোভে যৈ বৃত্তো নান্মুতে মহৎ— ॥ ১৪ ॥
 ন মাং প্রীণাতি মদুস্তং শ্রিয়ং দৃষ্ট্বা যুধিষ্ঠিরে ।
 জলন্তীমিব* কৌন্তেয়ে বিবর্ণকরণীং মম ॥ ১৫ ॥
 সপত্নানুধ্যাতোহ্মানং হীরমানং নিশম্য চ ।
 অদৃষ্টামপি কৌন্তেয়-শ্রিয়ং পশ্যন্নিবোদাতাম্ ।
 তস্মাদহং বিবর্ণশ্চ দীনশ্চ হরিণঃ কুশঃ ॥ ১৬ ॥
 অষ্টাশীতিসহস্রাণি স্নাতকা গৃহমেধিনঃ ।
 ত্রিংশদাসীক একৈকো যান্ বিভর্তি যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ১৭ ॥
 দশান্যানি সহস্রাণি নিত্যমন্নং স্তুসংকৃতম† ।
 ভুঞ্জতে কুরুপাত্রীষু যুধিষ্ঠিরনিবেশনে ॥ ১৮ ॥
 কদলীমৃগমোকানি কুরুশ্যামাকুরানি চ ।
 কাম্বোজঃ প্রাহিণোত্তমৈঃ পরাক্রিয়ানপি কশ্যলান্ ।
 গজযোষিদ্যাবান্ধতাঃ শতশোহথ সহস্রশঃ ॥ ১৯ ॥

তৎপ্রকৃতয়ো নিক্রোশাএব সন্তীত্যতআহ সন্তোষেতি—যতঃ সন্তোষঃ প্রৈথ-
 ঠৈয্য অনলংবুদ্ধিঃ শ্রিয়ংবিদ্যমানামপি হন্তীতি সন্তুফস্য প্রজাঃ ক্রেশং প্রাপ্তু-
 বন্ত্যেবেত্যর্থঃ, অতিমানং গর্ভং, অমুক্রোশো দয়া, তয়ং স্নোচ্ছেদ দৃষ্টিঃ,
 মহৎ পদামতিশেষঃ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ * অর্থতঃ বজ্রমানান্ আস্তান মিতিক্ষেদঃ,
 পূৰ্ব্বরূপমার্থং, নিশম্য বিজ্ঞায়, অদৃষ্টামপি ব্যব হিতহাৎ কৌন্তেয় শ্রিয়ং
 মনসা উদাতাং পশ্যন্নিব বিবর্ণোদ্যমীত্যর্থঃ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ কদলীমৃগা—
 হরিণ বিশেষা স্তেষাং মোকানি অজিনানি তান্যেব কুরুশ্যামাকুরানি
 বিচিত্রবর্ণানীত্যর্থঃ ॥ ১৯ ॥

* অতিজলন্তীং ইতি ঘ— ।

† নিতাং তত্রান যুক্তমং ইতি ঘ— ।

‡ হরযোষিদ্যাবান্ধতাঃ ইতি ঘ— । হরযোষিদ্ গজাশ্চৈব ইত্যেবং ক— ।

ত্রিশতশ্চোষ্ট্রবামীনাং শতানি বিচরন্ত্যত ।

রাজানো * বলিমাদায় সমেতা হি নৃপক্ষয়ে ॥ ২০ ॥

পৃথগ্বিধানি রত্নানি পার্থিবাঃ পৃথিবাপতে ! ।

আহরন্ ক্রতুর্মুখোহস্মিন্ কুন্তীপুত্রায় ভুরিশঃ ! † ॥ ২১ ॥

ন কচিদ্ধি ময়া দৃষ্টস্তাদৃশো বৈ ন চ ত্র্যতঃ ।

যাদৃক্ষনাগমো যজ্ঞে পাণ্ডবেয়শ্চ ধীমতঃ— ॥ ২২ ॥

অপর্যন্তং ধনৌষং তং দৃষ্ট্বা শত্রোরহং নৃপ ! ।

শর্ম্ম নৈবাধিগৃচ্ছামি চিন্তয়ানো বিশাং পতে ! † ॥ ২৩ ॥

ব্রাহ্মণা বাটধানাশ্চ গোমন্তঃ শতসজ্জশঃ ।

ত্রিখর্বং বলিমাদায় দ্বারি তিষ্ঠন্তি বারিতাঃ ॥ ২৪ ॥

কমণ্ডলুপাদায় জাতকপময়ান্ শুভান্ ।

এতদ্ধনং সমাদায়** প্রবেশং লেভিরে ন চ ॥ ২৫ ॥

যনৈবা†† মধু শক্রায় ধারয়ন্ত্যমরস্ত্রিয়ঃ ।

তদস্মৈ কাংস্ত্র্য মাহার্ষী দ্বারুণং কলসোদধিঃ ॥ ২৬ ॥

॥ ২০ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ বাটাঃ ক্ষেত্রাদি বৃত্তয়ঃ তামাং ধানা অভিনবো
 ক্ষেদো যেমাংতে ইতি ব্যধি করণো বহুব্রীহিঃ, শস্যাদি মাপন্ন ক্ষেত্রাদি
 বৃত্তিমন্ত ইত্যর্থঃ “বাটোবৃত্তোচ মাগেচ ইত—ধানাব্রফ ববে প্রোক্তা ধান্যা
 কেহ ভিনবোভিদি” ইতিবিশ্বঃ, ত্রি-খর্বং খর্বত্রয় সংখ্যাং ॥ ২৪ ॥
 কমণ্ডলুনিতি—“ইন্দ্রিয়ংবা এতদগ্নিন্ লোকে যদধি” ইতিথণ্ডে বহুবৃচ
 ব্রাহ্মণে “দধিমধু স্নাত মাপশ্চ,” ইত্যভিষেক দ্রব্যানি বিহিতানি—
 তত্রেতরেযা মগ্রেদর্শনাং ইহ কমণ্ডলুন্ স্নাত পূর্ণানিতি দ্রষ্টব্যম্ ॥ ২৫ ॥
 যথৈবোত—অমরঃ সোমঃ, তস্যাস্ত্রিয় ওষধিঃ, তদ্বৈবংমধু অমৈ কাং
 স্ত্র্য কাংস্ত্র্য পাত্ৰস্বংকৃত্য আহার্ষীৎ অর্থাৎ সোমএব, তথা বারুণং বরুণ
 প্রেথিতং—দধি প্রসিদ্ধং, কলশইব কলশো জলপূর্ণত্বাৎ সমুদ্রে আহার্ষীৎ
 দধিরিতি পুংস্ত্ব মার্ষং, লেখকপ্রমাদো বা, অন্যোক্ত—কলশোদধিঃ সমুদ্রঃ,

* রাজন্য ইতি য— ।

† “ভারত !” ইতি ক—

‡ শর্ম্ম নৈবাধিগৃচ্ছামি চিন্তয়ন্নিশং বিভো ! ইতি ক গ পুষ্টকো ।

** এতাবলি মুপাদায় ইতি কপুষ্টকস । †† যথৈব ইতি ক—

শৈক্যং কুত্বেসহস্রশ্চ বহুরত্নবিভূষিতম্ ।
 শঙ্খপ্রবর মাদায় বাস্তুদেবোহতিষিক্তবান্ ॥ ২৭ ॥
 দৃষ্ট্বা চ মম তৎ সর্বং জ্বরকপমিবাভবৎ ।
 গৃহীত্বা তত্ত্ব গচ্ছন্তি সমুদ্রৌ পূর্বদক্ষিণৌ ॥ ২৮ ॥
 তথৈব পশ্চিমং যান্তি গৃহীত্বা পুরুষৰ্ষভ ! * ।
 উত্তরন্ত ন গচ্ছন্তি বিনা তাত ! পতল্লিভিঃ ॥ ২৯ ॥
 তত্র গত্বার্জুনো দণ্ড মাজহারায়িতং ধনম্ ।
 ইদঞ্চাদ্যুত মত্রাসীৎ তন্মে নিগদতঃ শৃণু— ॥ ৩০ ॥
 পূর্বে শতসহস্রে তু ভুঞ্জানানাং দ্বিজম্ননামা ।
 স্থাপিতা তত্র সংজ্ঞাভূৎ শঙ্খো ধ্যায়তি নিত্যশঃ ॥ ৩১ ॥
 মুহুমুহুঃ প্রগদত স্তস্য শঙ্খস্য ভারত ! ।
 অনিশং শব্দ মশ্রৌষং ততো রোমাণি মেহহবন্ ॥ ৩২ ॥

মধু অমৃতং, জলমিতানো, অমরজিরো নদ্যঃ, বাকগং বকগং সম্বন্ধি ইতি
 ব্যাচক্ষেতে ॥ ২৬ ॥ শৈক্যং—বরত্রায়ং পাত্রাধারভূতং শিক্যং “কাবডী :
 ইতি প্রসিদ্ধং তত্রস্থিতং পাত্রং শৈক্যং, এতেন সাযুজ্যে আপউক্তাঃ,
 অন্যা অপি পুণ্যা আপোহ ভিষেকার্থ মুক্তাঃ প্রদেশান্তরে—“বাপী
 কূপ তটাকৈভ্যো হ্রদেভ্যঃ সরসস্তথা চতুর্ভাশ্চ সমুদ্রেভ্যঃ পল্লবা
 (পল্লবা) দভি সন্ধিতঃ । প্রয়াগাদেব যজনা জ্ঞানাদায় সর্বতঃ ।
 গঙ্গাসরস্বতী চৈব নর্মদাচ দৃষদ্বতী । এভ্যো জলং সমাদায় তত্রাতিবিধিচু
 দ্বিজা ইতি ” ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ পতল্লিভিঃ খেচর জাতীয়াঃ, তৈ রেবোত্তর
 সমুদ্র জল মানীত মিতার্থঃ, অন্যথা চতুর্ভাশ্চ সমুদ্রেভ্য ইতা রূপপন্নং
 স্যাৎ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ ভুঞ্জানানাং ভোজনং কুর্মাণানাং পরিবিষ্টতামিতি
 পাঠে—পরিবেশ্য মানানাং, সংজ্ঞা সঙ্কেতঃ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥

* ভরতর্ষভ ইতি পাঠ ভেদঃ ।

† ইদঞ্চাদ্যুত মত্রাসীদিত্যত্র—“ইদঞ্চাসীদ্বহচ্চিত্রম্” ইত্যেবং পাঠঃ
 ক-পুস্তকশ্চ ।

‡ বিপ্রাণাং পরিবিষ্টতাং ইতি য—। .

পার্থিবৈ কঁছতিঃ কীর্ণ মুপস্থানং দিদৃক্ষুতিঃ ।
 অশোভত মহারাজ ! নক্ষত্রৈ দ্যৌ রিবামলাঃ*— ॥ ৩৩ ॥
 সৰ্ব্ব রত্নান্যুপাদায় পার্থিবা বৈ জনেশ্বর ! ।
 যজ্ঞে তস্ম মহারাজ ! পাণ্ডুপুত্রস্য ধীমতঃ ॥ ৩৪ ॥
 বৈশ্ণা ইব মহাপালা দ্বিজাতিপরিবেশকাঃ ।
 ন সা শ্রীর্দেবরাজস্য যমস্য বরুণস্য বা† ॥ ৩৫ ॥
 গুহ্যকাধিপতে ক্বাপি যা শ্রী রাজন্ ! যুধিষ্ঠিরে ।
 তাং দৃষ্ট্বা পাণ্ডুপুত্রস্য শ্রিয়ং পরমিকামহম্ ॥ ৩৬ ॥
 শান্তিং ন পরিগচ্ছামি দহ্যমানেন চেতসা”— ।

শকুনিকবাচ ।

“যামেতা মন্তলাং লক্ষ্মীঃ‡ দৃষ্টবানসি পাণ্ডবে ।
 তস্যাঃ প্রাপ্তবুপায়ং মে শৃণু সত্যপরাক্রম ! ॥ ৩৭ ॥
 অহমক্ষেষ্যভিজ্ঞাতঃ পৃথিব্যামপি ভারত ! ।
 হৃদয়জ্ঞঃ পণ্ডিতঃ বিশেষজ্ঞঃ দেবনে— ॥ ৩৮ ॥
 দ্যুতপ্রিয়ঃ কৌন্তেয়ো ন চ জানাতি দেবিতুম্ ।
 আহুতশ্চৈম্যতি ব্যক্তং দ্যুতাদপি রণাদপি ॥ ৩৯ ॥

উপতিষ্ঠন্ত্যস্মিন্ ইত্থাপস্থানং সভা! তামিতার্থঃ ॥ ৩৩ ॥ উপাদায় স্থিত
 ইতিশেষঃ ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥ অক্ষেষু পাশকেষু অভি জ্ঞাতঃ কুশলঃ,
 হৃদয়জ্ঞঃ পাতরিত্য-মাণানা মক্ষাণাং জয়পরাজয়হাভিজ্ঞঃ, পণ্ডিতঃ স্তম্ভ-
 সারেণ অব্যপ্রয়োগবিৎ, বিশেষজ্ঞঃ দিক্কালাদ্যাহুকুল্যাভিজ্ঞঃ ॥ ৩৮ ॥
 দূতং দ্যুত হেতোঃ, রণাং রণহেতোঃ ॥ ৩৯ ॥

* “দ্যৌরিবায়তা” ইতি পুস্তকান্তরম্ ।

† বরুণস্য চ ইত্যেবং পাশ্চাত্যাঃ ।

‡ “যা মেতা মুক্তমাং লক্ষ্মী মিতিক— ।

নিয়তং তং বিজেষ্যামি কুত্বা তু কপটং বিভো ! ।
 আনয়ামি সমুদ্বিগ্নং তাং দিব্যাঞ্চোপাঙ্গয়স্ব তম্”— ৪০ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমুক্তঃ শকুনিরাজা দুৰ্য্যোধনস্তদা ।
 ধৃতরাষ্ট্রমিদং বাক্য মপদান্তর মব্রবীৎ— ৪১ ॥
 অয়মুৎসহতে রাজন ! শ্রিয়মাহতুমক্ষবিতং ।
 দ্যুতেন পাণ্ডুপুত্রৈভ্য স্তদনুজ্ঞাতুমহঁসি” ৪২ ॥

ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ।

“ ক্ষত্বা মন্ত্রী মহাপ্রাজ্ঞঃ স্থিতো যশ্চাস্মি শাসনে ।
 তেন সঙ্কম্য বক্ষ্যামি কার্য্যশ্চাস্ত্র বিনিশ্চয়ম্ ॥ ৪৩ ॥
 স হি ধর্ম্মং পুরক্ষ্ত্বা দীর্ঘদর্শী পরং হিতম্ ।
 উভয়োঃ পক্ষয়োৰ্যুক্তং বক্ষ্যত্যাৰ্থবিনিশ্চয়ম্” ৪৪ ॥

দুৰ্য্যোধন উবাচ ।

“ নিবর্তয়িষ্যতি ত্বাসৌ যদি ক্ষত্বা সমেষ্যতি ।
 নিবৃত্তে ত্বয়ি রাজেন্দ্র ! মরিষ্যেহহং ন সংশয়ঃ* ॥ ৪৫ ॥

কপটং অক্ষাধিষ্ঠাত্মা দেবতায়্য বশীকরণং, যদ্বা, সর্ব্বতশ্চতুক্ষোণতয়া
 দ্বাদশ ধারৈশ্চক্ষেরু যটতলানিভবন্তি তত্রেষু ত্রিষু ত্রিষু দেবায়িত্র্যো নামনী
 লিখ্যেতে তত্র কপটং অন্তঃ স্থমির মক্ষং কুত্বা পরনামাঙ্কিত প্রদেশং
 গর্ভে গুরুত্ববাসং শ্লিষ্টং কুত্বা পাতিতশ্রাক্ষস্ত স্বনামৈব উপরিভবতি—
 তদা স্বসাজরঃ—পরস্য নাম অধস্থং তস্মাত্তস্য পরাজয় ইতি বিস্ময়ার্থঃ
 ॥ ৪০ ॥ ৪১ ॥ অপদান্তরং—অনুপদমেব ॥ ৪২ ॥ ৪৩ ॥ ৪৪ ॥ ত্বাসৌ—
 ত্বা ত্বাং অসৌ “ নিবর্তয়িষ্যতি ত্বাসাবিত্যাঙ্গে—কিবর্ণতাষ্ট্রব সশোক-
 তাষ্ট্র, ইত্যন্তস্য দুৰ্য্যোধন বিলাপস্য তাৎপর্য্যং পুণ্যবতা মীশ্বর
 প্রসাদলভ্যং বুদ্ধিং দৃষ্ট্বা পাপিনাং পরিতাপো ভবতীতি ॥ ৪৫ ॥

* মরিষ্যেহহমসংশয়ম্ ইত্যপি কচিৎ ।

স ময়ি ত্বং মৃতে রাজন্ ! বিদুরেণ স্মৃখী ভব ।

ভোক্ষ্যসে পৃথিবীং সৰ্বাঃ* কিং ময়া ত্বং করিষ্যসি” ?—৪৬॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

আৰ্ত্তবাক্যন্ত তত্ত্বাশ্চ প্রণয়োক্তং নিশম্য সঃ ।

ধৃতরাষ্ট্রোহব্রবীৎ প্রেয্যান ছুর্য্যোধনমতে স্থিতঃ ॥ ৪৭ ॥

“স্বৃণাসহস্রৈ বৃহতীং শতদ্বারাং সভাং মম ।

মনোরমাং দর্শনীয়া মাশু কুর্কন্তু শিষ্পিনঃ ॥ ৪৮ ॥

ততঃ সংস্তীৰ্য্য রত্নৈস্তাং তক্ষু আনায্য সৰ্ব্বশঃ ।

স্বকৃতাং স্বপ্রবেশাঞ্চ নিবেদয়ত মে শনৈঃ—৪৯ ॥

ছুর্য্যোধনস্য শান্ত্যর্থ” মিতি নিশ্চিত্য ভূমিপঃ ।

ধৃতরাষ্ট্রো মহারাজ ! গ্রাহিণোদ্বিছুরায় বৈ ॥ ৫০ ॥

অদৃষ্টা বিদুরং স্বস্তা নাসীৎ কশ্চিদ্দিনশ্চয়ঃ ।

দ্যুতে দোষাংশ্চ জানন্ স পুত্রস্নেহাদক্লষাত ॥ ৫১ ॥

তৎ শ্রুত্বা বিদুরো ধীমান্ কলিদ্ধার মুপাস্থিতম্ ।

বিনাশমুখং মুৎপন্নং ধৃতরাষ্ট্র মুপাদ্রবৎ—৫২ ॥

সৌভাগ্যম্য মহাত্মানং ভ্রাতা ভ্রাতর মগ্রজম্ ।

মূৰ্দ্ধ্না প্রণম্য চরণা বিদং বচন মব্রবীৎ—৫৩ ॥

বিদুর উবাচ ।

“নাভিনন্দামি তে রাজন ! ব্যবসায়মিমং প্রভো ! ।

পুত্রৈর্ভেদো যথা ন স্তাৎ দ্যুতহেতোস্তথা কুরু”—৫৪ ॥

॥ ৪৬ ॥ ৪৭ ॥ ৪৮ ॥ রত্নৈঃ সংস্তীৰ্য্য রত্ন খচিতাং কৃতা, তক্ষুঃ বর্জবিনঃ, সৰ্ব্বশঃ—সৰ্ব্ব দেশীয়ান্ ॥ ৪৯ ॥ ৫০ ॥ ৫১ ॥ ৫২ ॥ ৫৩ ॥ ব্যবসায়ং বিনি-
শ্চয়ং ॥ ৫৪ ॥

* “সৰ্ব্বামিতা ত্র—কুৎসামিতি পাঠান্তরম্ গ—।

† “অপৃষ্টা বিদুরস্যাস্থ” ইতি ক-ষ পুস্তকৌ ।

‡ ইদমিত্যব্রবীদ্বিচঃ ইতি ক—।

স্বতরাষ্ট্র উবাচ।

“ ক্ষতঃ ! পুঞ্জেষু পুঞ্জৈর্মে কলহো ন ভবিষ্যতি ।
 যদি দেবাঃ প্রসাদং নঃ করিষ্যন্তি ন সংশয়ঃ ॥ ৫৫ ॥
 অশুভং বা শুভং বাপি হিতং বা যদি বাহিতম্ ।
 প্রবর্ততাং সুহৃদুতং দিষ্টমেতন্ন সংশয়ঃ ॥ ৫৬ ॥
 ময়ি সন্নিহিতে দ্রোণে ভীষ্মে ত্রয়ি চ ভারত ! ।
 অনয়ো দৈববিহিতো ন কথঞ্চিদ্বিষ্যতি ॥ ৫৭ ॥
 গচ্ছ ত্বং রথমারুহ* ইয়ে ক্বাত-সমৈর্জবে ।
 খাণ্ডবপ্রহ্মদৈব সমানয় যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ৫৮ ॥
 ন বাচ্যো ব্যবসায়ো মে বিদুরৈতদ্ববীমি তে ।
 দৈবমেব পরং মন্যে যেনৈতদুপ পদ্যতে” ॥ ৫৯ ॥
 ইত্যুক্তো বিদুরো ধীমান্ নৈতদন্তীতি চিন্তয়ন্ ।
 আপগেয়ং মহাপ্রাজ্ঞ মভাগচ্ছৎ সুদুঃখিতঃ ॥ ৬০ ॥

ইতি সভাপর্কণি দ্যুতপর্কণি দুর্যোধনসভাপে উন

পঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৯ ॥

॥ ৫৫ ॥ দিষ্টং দৈবং ॥ ৫৬ ॥ ৫৭ ॥ ৫৮ ॥ ৫৯ ॥ আপগেয়ং ভীষ্মং ॥ ৬০ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি একোন

পঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৯ ॥

* রথমারুহ ইতি য—।

† নৈদমন্তীতি চিন্তয় ন্নিতোবং য ক পুস্তকো ।

জনমেজয় উবাচ ।

“ কথং সমভবদ্ভূতং ভ্রাতৃণাং তন্মহাত্ম্যম্ ।

যত্র তদ্ব্যসনং প্রাপ্তং পাণ্ডবৈ স্যে পিতামহৈঃ ?— ১ ॥

কে চ তত্র সভাস্তারা রাজানো ব্রহ্মবিত্তম্ ! ।

কে বৈ তানম্বমোদন্ত কে বৈ তান্ প্রত্যবেধয়ন্* ? ২ ॥

বিস্তরেণ তদিচ্ছামি কথ্যমানং ত্বয়ানঘা ! ।

মূলমেতদ্বিনাশস্ত পৃথিব্যা দ্বিজসত্তম” † ! ৩ ॥

(সৌতিৰূবাচ ।

এব মুক্তস্তদা রাজা ব্যাসশিষ্যো প্রতাপবান** ।

আচচক্ষেহথ যদ্বৃত্তং তৎ সৰ্বং সৰ্ববেদবিৎ††— ৪ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

শৃণু মে বিস্তরেণেমাং কথ্যং ভরতসত্তম ! ।

ভূয় এব মহারাজ ! যদি তে শ্রবণে যতিঃ ॥ ৫ ॥

বিদুরস্তা মতং জ্ঞাত্বা ধৃতরাষ্ট্রোহস্বিকাস্মতঃ ।

দুর্যোধনমিদং বাক্য মুবাচ বিজনে পুনঃ ॥ ৬ ॥

অলং দ্যুতেন গাঙ্গারে ! বিদুরো ন প্রশংসতি ।

ন হসৌ স্তুমহাবুদ্ধি রহিতং নো বদিষ্যতি ॥ ৭ ॥

কথমিতি—ব্যসনং আপং ॥ ১ ॥ সভাস্তারাঃ সভাসদঃ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥
৫ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥

* কেচেনম্বমোদন্ত কেচেনংপ্রত্যবেধয়ন্” ইতি য পুস্তকং ।

† “ দ্বিজ” ইতি বা পাঠঃ ।

‡ “ মূলংহ্যেতদ্বিনাশস্ত পৃথিব্যা ব্রহ্ম বিত্তম ।” ইতি-চাদি পুস্তকস্ত ।

** প্রতাপবানিত্যত্র মহামতিরিতি—অথ যদ্বৃত্তমিত্যস্ত স্থানে যথা
বৃত্তমিতি ক-পুস্তকস্য পুস্তকান্তবস্যা চ পাঠঃ ।

†† অথ—সৌতিৰূবাচ ইত্যাদিঃ সৰ্ববেদবিদত্যান্তো গ্রন্থঃ য পুস্তকে
নাস্তি ।

হিতং হি পরমং মন্যে বিদুরো যৎ প্রভাষতে ।
 ক্রিয়তাং পুত্র ! তৎ সৰ্বং মেতন্মন্যে হিতং তব— ॥ ৮ ॥
 দেবর্ষি ব্রাহ্মণকুরু দেবরাজায় ধীমতে ।
 যৎ প্রাহ শাস্ত্রং তগবান্ বৃহস্পতি রুদারধীঃ ।
 তদ্বদ বিদুরঃ সৰ্বং স-রহস্যং মহাকবিঃ ॥ ৯ ॥
 স্থিতশ্চ বচনে তস্য সদাহমপি পুত্রক ! ।
 বিদুরো বাপি মেধাবী কুরুণাং প্রবরো মতঃ ॥ ১০ ॥
 উদ্ধবো বা মহাবুদ্ধির্কৃষ্ণোনা মর্চিতে নৃপ ! ।
 দ্যুতেন তদলং পুত্র ! দ্যুতে ভেদো হি দৃশ্যতে ॥ ১১ ॥
 ভেদে বিনাশো রাজ্যস্য তৎ পুত্র ! পরিবর্জয়— ।
 পিত্রা মাত্রা চ পুত্রস্য যদৈ কার্যং পরং স্মৃতম্ ॥ ১২ ॥
 প্রাপ্তস্তৃমসি তৎ পুত্র ! পিতৃপৈতামহং পদম্ ।
 অধীতবান্ কৃতী শাস্ত্রে লালিতঃ সততং গৃহে ॥ ১৩ ॥
 ভ্রাতৃজ্যেষ্ঠঃ স্থিতো রাজ্যে মন্যসে* কিং ন শোভনম্ ? ।
 পৃথগ্জ্ঞানৈ রলভ্যং যদ্রোজনাচ্ছাদনং পরম্ ॥ ১৪ ॥
 তৎ প্রাপ্তোহসি মহাবাহো ! কস্মাচ্ছোচসি পুত্রক !— ।
 ক্ষীতং রাষ্ট্রং মহাবাহো ! পিতৃপৈতামহং মহৎ ॥ ১৫ ॥
 নিত্যমাজ্ঞাপয়ন্ ভাসি দিবি দেবেশ্বরো যথা— ।
 তস্য তে বিদিতপ্রজ্ঞ ! শোকমূলমিদং† কথম্ ? ।
 সমুপ্তিতং দুঃখকরং তন্মে শংসিতু মহ'সি"— ॥ ১৬ ॥

॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ভেদো বৈরং ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ সংসৃচ্ছিত
 মিত পাঠে—বিরুদ্ধং ॥ ১৬ ॥

* বিন্দসে ইতি য—

† কৃত ইতি ক—

হুৰ্যোধন উবাচ ।

অশ্রাম্যাচ্ছাদয়ামীতি প্রপশ্চন্ পাপপুরুষ* ।

নামৰ্ষ্য কুরুতে যন্ত মোহধমঃ পুরুষঃ স্মৃতঃ ॥ ১৭ ॥

ন মাং প্রীণাতি রাজেন্দ্র ! লক্ষ্মীঃ সাধারণী বিভো ! ।

অলিতামিব কৌন্তেয়ে শ্রিয়ং দৃষ্ট্বা প্রবিব্যথে ॥ ১৮ ॥

সৰ্বাং হি পৃথিবীং দৃষ্ট্বা† যুধিষ্ঠির-বশানুগাম্ ।

স্থিরোহস্মি যোহহং জীবামি দুঃখাদেতৎ ত্রবীমি তে ॥ ১৯ ॥

আবর্জিতা ইবাভান্তি নীপাশ্চিহ্নক-কৌকুরাঃ ।

কারঙ্করা লৌহজজ্ঞা যুধিষ্ঠিরনিবেশনে ॥ ২০ ॥

হিমবৎসাগরানুপাঃসর্কেরত্নাকরাস্থথা ‡—

অন্ত্যঃ সর্কৈ পর্য্যদন্তা যুধিষ্ঠির নিবেশনে ॥ ২১ ॥

জ্যেষ্ঠোহয়মিতি মাং মত্বা শ্রেষ্ঠশ্চেতি বিশাম্পতে ! ।

যুধিষ্ঠিরেণ সংকৃত্য যুক্তো রত্নপরিগ্রহে ॥ ২২ ॥

উপস্থিতানাং রত্নানাং শ্রেষ্ঠানা মর্ষহারিণাম্ ।

নাদৃশ্যত পরঃ পারো নাপরস্তত্র ভারত ! ॥ ২৩ ॥

ন মে হন্তঃ সমভবৎ বস্তু তৎ প্রতিগৃহতঃ ।

প্রাতিষ্ঠন্ত ময়ি আন্তে গৃহ দূরাহুতং বস্তু ॥ ২৪ ॥

অমৰ্ষং অসহিষ্ণুতাং ॥ ১৭ ॥ সাধারণী বিশেষ রহিতা ॥ ১৮ ॥ স্থিরঃ স্থাবরঃ, পাবাণতুল্যোহস্মি যতোন বিদীর্ণোভবামি ॥ ১৯ ॥ আবর্জিতাঃ দাসবৎ বশগাঃ ॥ ২০ ॥ পর্য্যদন্তাঃ দূরক্ষিপ্তাঃ ॥ ২১ ॥ জ্যেষ্ঠো বয়োহধিকঃ, শ্রেষ্ঠঃ প্রশস্যতমঃ, যুক্তো নিযুক্তঃ ॥ ২২ ॥ অর্ষহারিণাং বহু মূল্য বতাম্ রত্নানাং অশ্বগজাদি তত্তজ্জাত্যৎকৃষ্টবস্তুনাং পুরঃস্থিতানাং প্রাপ্তাপরান্তৌ দেশত ইরতাবধারণং চক্ষুষা ন কর্তুং শক্য মিত্যর্থঃ ॥ ২৩ ॥ সমভবৎ সমর্থোনাভ-বৎ, অতিষ্ঠন্ত প্রতীক্ষাং কৃতবন্তঃ, বহুন আহর্তারঃ বস্তুদাতুং ॥ ২৪ ॥

* পাপেত্যত্র—ভরতর্ষভ ইতি ক—

† সৰ্বাঞ্চপৃথিবীকৈব ইতি গ-চ-ষ পুস্তকাঃ ।

‡ সর্ক-রত্নাকরা ইতি ক—

কুতাং বিন্দুসরো রত্নৈশ্চ স্ময়েন স্ফাটিকচ্ছদাম্ ।
 অপশ্যাম্ নলিনীং পূর্ণা যুদকস্যেব ভারত ! ॥ ২৫ ॥
 বস্ত্রমুৎ কৰ্ষতি ময়ি* প্রাহসৎ স বৃকোদরঃ ।
 শত্রোঽখ্য জিবিশেষেণ বিমূঢ়ং রত্নবজ্রিতম্ ॥ ২৬ ॥
 তব্রহ্ম যদি শক্তঃ স্যাৎ † পাতয়েয়াম্ বৃকোদরম্ ।
 যদি কুর্যাৎ সমারম্ভম্ ভীমম্ হস্তং নরাধিপ ! ॥ ২৭ ॥
 শিশুপাল ইবাম্মাকং গতিঃ সন্মানাত্ৰ সংশয়ঃ ।
 সপত্নেনাবহাসো হি স মাং দহতি ভারত ! ॥ ২৮ ॥
 পুনশ্চ তাদৃশীমেব বাপীং জলজ-শালিনীম্ ।
 মত্বা শিলাসমাং তোয়ে পতিতোহস্মি নরাধিপ ! ॥ ২৯ ॥
 তত্র মাং প্রাহসৎ কৃষ্ণঃ পার্থেন সহ স্তম্বরম্ ।
 দ্রৌপদী চ সহ স্ত্রীভি র্ব্যথয়ন্তা মনো মম ॥ ৩০ ॥
 ক্লিষ্টবস্ত্রম্য তু জলে কিঙ্করা রাজচোদিতাঃ ।
 দহু র্ব্বাসাংসি মেহন্যানি তচ্চ দুঃখং পরম্ মম ॥ ৩১ ॥
 প্রলম্বঞ্চ শৃগুঘ্নান্যাদাদতো মে নরাধিপ ! ।
 অদ্বারেণ বিনির্গচ্ছন্ দ্বার সংস্থানরূপিণা ॥ ৩২ ॥
 অভিহত্য শিলাং ভূয়ো ললাটেনাস্মি বিকৃতঃ ।
 তত্র মাং যমজৌ দূরা দালোক্যাভিহতং তদা ।
 বাহুভিঃ প্রত্যগৃহ্ণাতাম্ শোচন্তৌ সহিতাবুভৌ ॥ ৩৩ ॥

স্ফাটিকাঃ চ্ছদাইব চ্ছদাঃ উপকণ্ঠস্থ সোপানাদয়ো যস্যো স্ত্রীং, বিন্দুসরসঃ
 সকাশা দাকৃতৈ রত্নৈঃ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥ প্রলম্বং
 বক্ষনাং ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥

* বস্ত্র মুৎকৰ্ষয়ন্তং মাং ইতি ষ-পুস্তক পাঠঃ ।

† তত্রাহং যদি শক্তঃ স্যামিতি ক ।

‡ পরি গৃহীতামিতি ষ—

উবাচ সহদেবস্তু তত মাং বিস্ময়মিব ।

ইদং দ্বাভ্যমিতো গচ্ছ রাজমিতি পুনঃ পুনঃ ॥ ৩৪ ॥

ভীমসেনেন তত্রোক্তো দ্বতরাষ্ট্রাভ্যজেতি চ ।

সযোধ্যা প্রহসিত্বা চ ইতো দ্বারং নরাধিপ ! ॥ ৩৫ ॥

নামধেয়ানি রত্নানাম্ পুরস্তানি শ্রুতানি মে ।

যানি দৃষ্টানি মে তদ্যাত্ যনস্তপসি তত মে'— ॥ ৩৬ ॥

ইতি সভাপক্ষাণি দ্যুতপক্ষাণি ছুর্যোধনসম্বাদে

পঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫০ ॥

—
ছুর্যোধন উবাচ ।

“যন্ময়া পাণ্ডবেয়ানাং দৃষ্টং তৎ শৃণু ভারত ।।

আকৃতং ভূমিপালৈহি বস্তু মুখ্যং ততস্ততঃ ॥ ১ ॥

নাবিদং মূঢ় মাজ্ঞানং দৃষ্ট্বাহং তদরেক্ষনম্ ।

কলতো ভূমিতো বাপি প্রতিপদ্যস্ব ভারত ! ॥ ২ ॥

ঔর্ণান্ বৈলান্ বার্ষদংশান্ জাতরূপ পরিকৃতান্ ।

প্রাবারাজিনমুখ্যাস্চ কাষোজঃ প্রদদৌ বহুন ॥ ৩ ॥

॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥ ৩৬ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত অবদীপেসভাপক্ষাণি পঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫০ ॥

যস্ময়েতি—১ ॥ কলতঃ সংখ্যাপরিচ্ছেদতঃ—ভূমিতঃ দেশভেদতো বা
নাবিদমিতি সম্বন্ধঃ, অপি তথাপি মুখ্যতো বক্ষ্যমাণং ধর্মং প্রতিপদ্যন্তে-
ত্যর্থঃ, যদ্বা—কলতো জাতং বস্ত্রাদি, ভূমতো জাতং হীরকাদি ॥ ২ ॥
ঔর্ণান্ মেঘরোমজান্, বৈলান্ বিলবাসি মুষকাদি রোমজান্, বার্ষদংশান্
বিড়াল রোমজান্, জাতরূপপরিকৃতান্ স্বর্ণভক্তিবর্জিতবিন্দুভির্বা চিত্রি-
তান্, ঔর্ণঃ প্রাবারঃ, অন্যান্যজিনানাতি বা বিভাগঃ ॥ ৩ ॥

অশ্বান্তিভিরি-কল্মাষাংশ্রিশতং শুক-নাসিকান্ ।

উক্টবাসীশ্রিশতঞ্চ পুষ্ঠাঃ পীলুশমীদ্বৈদৈঃ ॥ ৪ ॥

গোবাসনা ব্রাহ্মণাশ্চ দাসনীয়াশ্চ সৰ্ব্বশাঃ—।

শ্রীতার্থং তে মহারাজ ! ধর্ম্মরাজো মনোজ্ঞনঃ ॥ ৫ ॥

ত্রিধর্ম্মং বলিদাদায় ত্যজি ত্রিধর্ম্মং বারিতাঃ ।

ব্রাহ্মণা বাটবানশ্চ গোমন্তঃ শতমন্তঃ—। ৬ ॥

কমণ্ডলুপাদার জাতকৃৎসরান্ শুভাব্ ॥ ৭ ॥

এবং বলি সমাদায় প্রবেশং হোত্বিরে নান্য—।

শতং বাসীসহস্রং গাং কাপ্যাসিক-নিবাসিনাঃ ॥ ৮ ॥

শামান্ত্রম্বেণ দীর্ঘকেশোঃ হেমাঙ্গরভূযিতাঃ ।

শূদ্রা যিপ্রোক্তমাত্মনি রাক্ষসান্, জিহ্মানি চ ॥ ৯ ॥

বলিঞ্চ কৃৎস্নং দাদায় তত্রকচ্ছনিবাসিনঃ ।

উপনিম্ন্য মহারাজ ! হরান্ গাক্ষারদেশজান্ ॥ ১০ ॥

তি ত্রি কল্মাষান্ তিত্তিরি পক্ষিযজ্ঞিবান্, উক্টাঃ বাসীঃ গদভাশ্চ সঙ্করজাঃ,
উক্টয়পি পীলুদিদ্বা পুষ্টিংগতাঃ ॥ ৪ ॥ গোবাসনাঃ বলীবর্দ পোষকাঃ
ক্ষেত্রাদি বৃত্তমন্তোব্রাহ্মণাঃ ; তথা দাসনীয়াঃ দাস যোগ্যাঃ শূদ্রাদয়ঃ,
ব্রাহ্মণা এব বাটবান্ গাঃ অথোক্তং মুখ্যান্ ব্রাহ্মণান্ প্রকৃতা পুংসর প্রাহৃত্যবে
—“যস্য নৈবহংসতংরাজ রূপহীতং বিশাম্পতে!, কামহতং ধার্ম্মিকো
রাজা শূদ্র-কর্ম্মানি কারয়েৎ” ইতি। অশ্বিন্ পক্ষে—ত্রিধর্ম্মং—ত্রীণি যাজ-
নাধ্যাপন প্রতিগ্রহাঃ ধর্ম্মানি চাক্তানি ধনলাভ রূপ ফলহীনানি যেবাং
তে ত্রিধর্ম্মাঃ বিদ্যাধায়ন সংকর্ম্ম শূন্যত্বং যাজনাদিহীনা মুখ্যা ইত্যর্থঃ,
তত্রিধর্ম্ম সংজ্ঞাঃ প্রদেয়ো বলি ত্রিধর্ম্মবলি স্তমিত্যর্থঃ, বারিতা ইত্যনেন
তেষামত্যস্তহীনতা দর্শিতা ॥ ৫ ॥ ৬। কাপ্যাসিকো দেশ বিশেষঃ ॥ ৮ ॥
১০ ॥ তত্রকচ্ছো (মক্ককচ্ছো) দেশঃ কাঞ্চন মফঃ সজল প্রদেশো যস্মিন্
সতথা “তত্র ত্রিধর্ম্মি কাঞ্চনে—অথ কচ্ছঃ সাগর নৃপে” ইতি বিশ্বঃ ॥ ১০ ॥

* এতাবং বলি মতি পাঠান্তরম্ ।

† মক্ক কচ্ছ ইতি বা পাঠঃ ।

শল্লকশ্চৈ নদীমুখৈঃ নদীমুখৈঃ চ নদীমুখৈঃ ।
 সমুদ্রানিক্ষুটে জাতাঃ পারৈঃ সিদ্ধু চ মানবাঃ ॥ ১১ ॥
 তে বৈরামাঃ পারদাশ্চ* আভীরাঃ কিতবৈঃ সহ ।
 বিবিধং বলিমাদায় রত্নানি বিবিধানি চ ॥ ১২ ॥
 অজাবিকং গোহিরণ্যং খরৌষ্ট্রং ফলজং মধু ।
 কষ্মলান্ বিবিধাংশ্চৈব দ্বারি তিষ্ঠন্তি বারিতাঃ ॥ ১৩ ॥
 প্রাগ্জ্যোতিষাধিপঃ শূরো মেচ্ছানা মধিপো বলী ।
 যবনৈঃ সহিতো রাজা ভগদত্তো মহারথঃ ॥ ১৪ ॥
 আজানৈয়ান্ হয়ান্ শীঘ্রানাদায়ানিলরংহসঃ ।
 বলিঞ্চ কুৎসমাদায় দ্বারি তিষ্ঠতি বারিতঃ ॥ ১৫ ॥
 অশ্ব-সারময়ং ভাণ্ডং শুদ্ধদন্তংসকনগীন্ ।
 প্রাগ্জ্যোতিষাধিপো দত্ত্বা ভগদত্তোহব্রজদত্তা— ॥ ১৬ ॥
 দ্যক্ষাঃ স্ত্রীকান্ ললাটাক্ষানাদিগ্ভাঃ সমাগতান্ ।
 ঔক্ষাকানন্তবাসাশ্চ রোমকান্ পুরুষাদকান্ ॥ ১৭ ॥
 একপাদাশ্চ তত্রাহ মপশ্যং দ্বারি বারিতান্ ।
 রাজানো বলিমাদায় নানাবর্ণাননেকশঃ ॥ ১৮ ॥
 কৃষ্ণগ্রীবান্ মহাকায়ান্ রাসভান্ দূরপাতিনঃ ।
 আজত্রু দশসাহস্রান্ বিনীতান্ দিক্ষু বিক্রতান্ ॥ ১৯ ॥

সমুদ্র সমীপস্থানিক্ষুটে গৃহ্যদ্যানে সমুদ্রানিক্ষুটে, ইন্দ্রকুশৈঃ ইন্দ্রে-
 নেবাকুশৈঃ নতু কর্ণাদি ক্ষেত্রিক যত্নাপেক্ষেঃ দনধান্যৈঃ রক্ষ্যভা-
 বেভু নদীমুখৈঃ নদীপ্রভবৈঃ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ফলজং মধুকাদিজাতীয়ং ॥ ১৩ ॥
 ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ অশ্বসারাঃ হীরক পদ্মরাগাদি মারুতময়ং ভাণ্ডং ভূষণং
 “ভাণ্ডং ভূষণ মাত্রাপি” ইতি বিশ্বঃ, এসকঃ—খজামুক্তিঃ ॥ ১৬ ॥
 দ্যক্ষাদয়ঃ প্রাচ্যদেশভেদাঃ ॥ ১৭ ॥ নানাবর্ণান্ রাসভান্ ১৮ ॥ ১৯ ॥

* বৈরামাঃ পারদাশ্চৈব তুদাশ্চ ইতিবা পাঠঃ ক-পুস্তকীয়ঃ ।

প্রমাণরাগসম্পন্নান্ বঙ্কুতীরসমুদ্ভবান্ ।

বল্যর্থঃ দদতস্তস্মৈ হিরণ্যং রজতং বহু—॥ ২০ ॥

দত্ত্বা প্রবেশং প্রাপ্তান্তে যুধিষ্ঠিরনিবেশনে ।

ইন্দ্রগোপক-বর্ণাতান্ শুক্লবর্ণান্ মনোজবান্ ॥ ২১ ॥

তথৈবেন্দ্রাযুধনিভান্ সঙ্কাত্তু সদৃশানপি ।

অনেকবর্ণা নারায়ান্ গৃহীত্বাশ্মান্ননোজবান্* ॥ ২২ ॥

জাতকপমনর্ঘ্যঞ্চ দত্ত্বাস্তস্যৈক পাদকঃ ।

† (চীনান্ শকাং স্তথা চোড়্রান্ বর্কতান্তর বাসিনঃ) ॥ ২৩ ॥

‡ বাম্বেয়ান্ হারি ছুণাংশ্চ কুক্ষান্ হৈমবতাংস্তথা ।

নীপানুপানধিগতান্ বিবিধান্ দ্বারি বারিতান্ ॥ ২৪ ॥

বল্যর্থঃ দদত স্তস্য নানাকপাননেকশঃ—।

কুক্ষগ্রীবান্ মহাকায়াং রাসভান্ শতপাতিনঃ ॥ ২৫ ॥

(অহার্যু দশসাহস্রান্ বিনীতান্ দিক্ষু বিক্রতান্ ।

* প্রমাণরাগ স্পর্শাঢ্য বাহ্লী চীনসমুদ্ভবং)

ঔর্ণঞ্চ রাঙ্কবৈষ্ণব পটুজং কীটজস্তথা—। ২৬ ॥

প্রমাণেন দৈর্ঘ্য পুষ্টিাদিনা, রাগেনা রম্যবর্ণেন চ সম্পন্নান্ অদিকান্ ॥ ২০ ॥

॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥

* মহাজবানিতিবা পাঠঃ ।

† অত্র—“চীনান্ তুণান্ শকাং শোড়্রান্ বর্কতান্তর বাসিনঃ” ইত্যেবং
কপুস্তকীয়ঃ পাঠঃ ।

‡ কপুস্তকে অন্যস্মিন্নপিকটং পুস্তকেচ—বাম্বেয়ানিতি শ্লোকস্ত্রৈবং
পাঠপরিপাতি দৃশ্যে—“নিষাদান্ পারসীকাংশ্চ কুক্ষান্ হৈমবতাং
স্তথা । অপরাস্তাদভিগতান্ বিবিধান্ দ্বারি বারিতান্” ইতি ।

** অহার্যু রিতাত্র—আজুতঃ শতসাহস্রা নিত্যক—প্রমাণ রাগস্পর্শাঢ্য
মিতাত্র—প্রমাণ রাগসং স্পর্শান্ বঙ্কুতীর নিবাসিনঃ ইতি চ পাঠভেদঃ
কপুস্তকীয়ো ঘ-পুস্তকীয়শ্চ ।

কুটীকৃতং তথৈবান্যৎ কমলাভং সহস্রশঃ ।
 শ্লক্ষং বস্ত্র মকার্পাস মানিকং মৃদু চার্জিনম্ ॥ ২৭ ॥
 নিশিতাংশৈশ্চব দীর্ঘাসী নৃষ্টিশক্তিপরম্বদান্ ।
 অপরাস্ত-সমুদ্ভূতাংশুথৈব পরশূন শিতান্ ॥ ২৮ ॥
 রসান্ গন্ধাংশ্চ বিবিধানুভ্রানি চ সহস্রশঃ ।
 বলিঞ্চ ক্লেশ মাদায় দ্বারিত্তিষ্ঠন্তি বারিতাঃ ॥ ২৯ ॥
 শকাস্তুখারাঃ কঙ্কাস্চ রোমকাঃ শৃঙ্গিণো নরাঃ ।
 মহাগজান্ দূরগমান্ গণিতানব্দুদান্ হয়ান্ ॥ ৩০ ॥
 † শতশৈশ্চব বহুশঃ স্তবর্ণ পদ্মসম্মিতম্ ।
 বলিমাদায় বিবিধং দ্বারি তিষ্ঠন্তি বারিতাঃ ॥ ৩১ ॥
 আসনানি মহাহাণি যানানি শয়নানি চ ।
 মণিকাঞ্চনচিত্রাণি গজদন্ত ময়ানি চ ॥ ৩২ ॥
 কবচানি বিচিত্রাণি শস্ত্রাণি বিবিধানি চ ।
 রথাংশ্চ বিবিধাকারান জাতরূপপরিষ্কৃতান্ ॥ ৩৩ ॥
 হৈয়ৈ বিনীতৈঃ সম্পন্নান বৈয়াত্ৰপরিবারিতান্ ।
 বিচিত্রাংশ্চ পরিস্তোমান্ রত্নানি বিবিধানি চ ॥ ৩৪ ॥

কুটীকৃতং চিত্রগুচ্ছা কারংকৃতং, “সাত্ কুটী কুভ্র দাসাঞ্চ যুরায়াৎ-
 চিত্রগুচ্ছকে” ইতি বিধঃ ॥ ২৭ ॥ অপরাস্তাৎ পশ্চিমদেশাৎ সমুদ্ভূতান্
 ॥ ২৮ ॥ রসান্ রসবন্তি তুর্জজাদীনি, গন্ধান্ গন্ধবন্তি মৃগমদাদীনি ॥ ২৯ ॥
 ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥ বৈয়াত্ৰ পরিবারিতান্ ব্রাহ্মচর্যাণা পশি রত্নান্,
 পরিস্তোমান্ গজ কবচান্, “পরিস্তোমঃ কুখোদয়ঃ” ইত্যমরঃ ॥ ৩৪ ॥

* তুযারা ইতি কচিং—রোমকাইত্যত্র “রোমশাঃ” ইতি চ দৃশ্যতে ।

† শতশ ইত্যত্র “কোটিণঃ” ইতি কচিং ।

নারাচা নর্জনান্ নারান্ শস্ত্রানি বিবিধানি চ ।

এতদস্ত্রা মহদ্ভ্যং পূর্বদেবশাধিপা নৃপাঃ ।

প্রবিষ্টা যজ্ঞসদনং পাণ্ডবস্য মহাত্মনঃ”—॥ ৩৫ ॥

ইতি সভাপর্কণি দ্যুতপর্কণি তুর্যোদনসম্বন্ধে এক পঞ্চা-

শতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫১ ॥

—
তুর্যোদন-উবাচ ।

“দায়ন্ত বিবিধং তস্মৈ শৃণু মে গদতোহনঘ ! ।

যজ্ঞার্থং রাজভির্দত্তং মহাত্মং ধনসঞ্চয়ম্ ॥ ১ ॥

মেক্সমন্দরয়োর্মধ্যে শৈলোদা মভিতো নদীম্ ।

যে বৈ কীচক-বেণুনাম ছায়াং রম্যাস্থাপাসতে ॥ ২ ॥

খশা * একাসনা হর্ষাঃ প্রদরা দীর্ঘবেণবঃ ।

পারদাশ্চ কুলিন্দাশ্চ তক্ষনাঃ পরতক্ষনাঃ † ॥ ৩ ॥

তদ্বৈ পিপালিক-নাম উকৃতং যং পিপালিকৈঃ ।

জাতকপং দ্রোণমেয় মহামুঃ পুঞ্জশো নৃপাঃ ॥ ৪ ॥

কৃষ্ণাং লামাংশ্চয়ান্ শুক্রাংশ্চান্যান্ শশিপ্রভান্ ।

হিমজং পুষ্পজৈবৈ ‡ স্বাক্ষ্রৈশ্চৈব তথা যথ ॥ ৫ ॥

॥ ৩৫ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠ-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি

একপঞ্চাশতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫১ ॥

দায়মিতি—দায়ং কর্ত্তব্যদেয়ং ধনং, “দায়োদানে যৌতুকাদি ধনে—”
ইতি বিধঃ ॥ ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ কৃষ্ণানিত্যাদয়ো মণি তেজাঃ, পাঠান্তরে—
হিমজং হিমালয়জং ॥ ৫ ॥

* খশা ইতি দস্ত্যাস্তং কেচিৎ ।

† তক্ষণাঃ পরতক্ষণা ইত্যপি মুর্ছিতান্তমধীমন্তে কেচিৎ ।

‡ হিমবৎ-পুষ্পজমিতি তথ—

উত্তরেভ্যঃ কুরুভ্যশ্চ আপয়ন্মাল্য মম্বু চ * ।
 উত্তরাদপি কৈলাসা দৌষধীঃ স্তম্হাবলাঃ ॥ ৬ ॥
 † পার্শ্বতীরা বলিধান্য মাহুত্যা প্রণতাঃ স্থিতাঃ ।
 অজাতশত্রো নৃপতে দ্বারি তিষ্ঠন্তি বারিতাঃ ॥ ৭ ॥
 যে পরাধ্বৈ হিমবতঃ সূর্য্যোদয়গিরৌ নৃপাঃ ।
 কাক্ষে চ সমুদ্রান্তে লৌহিত্যমভিতশ্চ যে ॥ ৮ ॥
 ফলমূলশনা যে চ কিরাতা চর্ম্মবাসসঃ ।
 ক্রুরশস্ত্রাঃ ক্রুরকৃত স্তাংশ্চ পশ্যামাহং প্রভো ! ॥ ৯ ॥
 চন্দনাগুরুকাষ্ঠানাং ভারান্ কালীয়কস্য চ ।
 চর্ম্মরত্নসুবর্ণানাং গন্ধানাক্ষৈব রাশয়ঃ ॥ ১০ ॥
 কৈরাতকীনা মম্বুতং দাসীনাঞ্চ বিশাম্পতে ! ।
 আহুত্যা রমণীয়ার্থান্ দুরজান্ মৃগপক্ষিণঃ ॥ ১১ ॥
 নিচিতিং পর্বতেভ্যশ্চ হিরণ্যং ভূরিবর্চসম্ ।
 বলিঞ্চ কুংস্র মাদায় দ্বারি তিষ্ঠন্তি বারিতাঃ ॥ ১২ ॥
 কৈরাতা দরদা দর্শাঃ শূরা বৈষামকাস্তথা ।
 ঔদুহরা দুর্ক্ষিতাগাঃ পারদাঃ সহ বাহ্লিকৈঃ ॥ ১৩ ॥
 কাশ্মীরশ্চ কুমারশ্চ ঘোরকা হংসকাস্মনাঃ ।
 শিবিত্রিগর্ভ যৌধেয়া রাজন্যা মদ্রকৈকয়াঃ ॥ ১৪ ॥
 অম্বষ্ঠাঃ কৌকুরাস্তাক্ষর্যা বস্ত্রপাঃ পঙ্কজবৈঃ সহ ।
 বশাতয়শ্চ মোলেরাঃ সহ ক্ষুদ্রকমালবৈঃ ॥ ১৫ ॥

॥ ৬ ॥ ৭ ॥ লৌহিত্যং পর্বতং ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ কালীয়কস্য কৃষ্ণাগুরোঃ ॥ ১০ ॥
 ॥ ১১ ॥ নিচিতিং রাশীকৃতং, পর্বতেভ্যোপি ভূরিবর্চসং তেজস্বী “ অর্থ
 আদাহ ” ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥

* উত্তরেভ্যঃ কুরুভ্যশ্চাপোপোত্মিতি ঘ—

† আহুত্যা পার্শ্বতীয়াশ্চ তত্রৈব প্রণতাঃ স্থিতা ইত্যেবং ক—

পৌণ্ড্রকাঃ কুকুরাশ্চৈব শকাশ্চৈব বিশাম্পতে ! ।
 অঙ্গা বঙ্গাশ্চ পুণ্ড্রাশ্চ শাণবত্যা গয়া স্তথা ॥ ১৬ ॥
 সুজাতয়ঃ শ্রেণিমন্তঃ শ্রেয়াংসঃ শস্ত্রধারিণঃ ।
 আজহুঃ* ক্ষত্রিয়া বিত্তশতশোহজাতশব্বে— ॥ ১৭ ॥
 বঙ্গাঃ কলিঙ্গা মগধা স্তাত্রলিপ্তাঃ স-পুণ্ড্রকাঃ ।
 দৌবালিকাঃ সাগরকাঃ পত্রোর্গাঃ শৈশবাস্তথা ॥ ১৮ ॥
 কর্ণপ্রাবরণাশ্চৈব বহব স্তত্র ভারত ! ।
 তত্রস্থা দ্বারপালৈ স্তে শ্রোচ্যন্তে রাজশাসনাং ।
 কৃতকালোঃ সুবলয় স্ততো দ্বার মবাপ্যথ— ॥ ১৯ ॥
 ঈষাদন্তান্ হেমকক্ষান্ পদ্মবর্ণান্ কুথারতান্ ।
 শৈলাতান্ নিত্যমন্তাংশ্চাপ্যভিতঃ কাম্যকংসরঃ ॥ ২০ ॥
 দন্তৈকৈকো দশশতান্ কুঞ্জরান্ কবচারতান্ ।
 ক্রমাবতঃ কুলীনাশ্চ দ্বারেন প্রাবিশংস্তথা ॥ ২১ ॥
 এতে চান্যে চ বহবো নানাভিঃ সমাগতাঃ ।
 অনৈশ্চোপাহতান্যত্র রত্নানি স্তমহাভিঃ ॥ ২২ ॥
 রাজা চিত্ররথো নাম গন্ধর্কো বাসবানুগঃ ॥
 শতানি চত্বার্বিংশদ দ্বারানাং বাত-রং হসাম্ ॥ ২৩ ॥
 তুম্বুরুশ্চ প্রমুদিতো গন্ধর্কো বাজিনাং শতম্ ।
 আত্মপত্র সবর্ণানা মদদন্ধেম-মালিনাম্ ॥ ২৪ ॥
 কৃতী রাজা চ কৌরব্য ! শূকরাণাং বিশাম্পতে ! ।
 অদদগ্জরত্নানাং শতানি সুবহুনাথ— ॥ ২৫ ॥

॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ কৃতকালোঃ কৃত প্রস্তাবাঃ কৃতদ্বারা ইতি পাঠে—দ্বারং
 প্রতীহারেণ সখ্যং ॥ ১৯ ॥ ঈষাদন্তান্ লাদ্দলদণ্ডুল্যদন্তান্, হেমকক্ষাঃ
 সুবর্ণ বরজাঃ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ শূকরাঃ দেশভেদা স্তেবাং
 ॥ ২৫ ॥

* অহাষুরিতি ক-পুস্তকঃ ।

বিরাটেন তু মৎস্যেন বল্যর্থং হেমমালিনাম্ ।
 কুঞ্জরাগাং সহস্রে দ্বৈ মন্তানাং সমুপাহতে ॥ ২৬ ॥
 পাংশুরাষ্ট্রাদিসুদানো রাজা ষড়্ংশতিং গজান্ ।
 অশ্বানাঞ্চ সহস্রে দ্বৈ রাজান্ ! কাঞ্চনমালিনাম্ ॥ ২৭ ॥
 জবসন্তোপপন্নানাং বয়ঃস্থানাং নরাদিপ ! ।
 বলিং কুৎস্ন মুপাদায় পাণ্ডবভ্যো ন্যবেদয়ৎ ॥ ২৮ ॥
 যজ্ঞসেনেন দাসীনাং সহস্রাণি চতুর্দশ—
 দাসীনাং মনুতপ্তৈব সদারাণাং বিশাম্পতে ! ।
 * গজযুক্তা মহারাজ ! রথাঃ ষড়্ বংশতিস্তথা ॥ ২৯ ॥
 রাজ্যঞ্চ কুৎস্নং পার্থেভ্যো যজ্ঞার্থং বৈ নিবেদিতম্ ।
 বাসুদেবোহপি বাঞ্ছয়ৌ মানং কুর্ষন্ব কিরীটিনঃ ॥ ৩০ ॥
 অদদদাজমুখ্যানাং সহস্রাণি চতুর্দশ—
 (* আত্মা হি কৃষ্ণঃ পার্থস্য কৃষ্ণস্যাত্মা ধনঞ্জয়ঃ ॥ ৩১ ॥)
 যদ্বয়াদর্জুনঃ কৃষ্ণং সর্বং কুর্যাদগং শয়ম্ ।
 কৃষ্ণো ধনঞ্জয়স্যার্থে স্বর্গলোক মপি ত্যজেৎ ॥ ৩২ ॥
 তথৈব পার্থঃ কৃষ্ণার্থে প্রাণানপি পরিত্যজেৎ ।
 সুরভীং চন্দনরসান্ হেমকুন্তসমাস্থিতান্ ॥ ৩৩ ॥
 মলয়াদ্দর্দুরাঁষ্ট্রৈব চন্দনাগুরু সঞ্চয়ান্ ।
 মণিরত্নানি ভাস্বন্তি কাঞ্চনং সূক্ষ্মবস্ত্রবম্ ॥ ৩৪ ॥

॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ যজ্ঞসেনেন দত্তানিতি শেষঃ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥
 ॥ ৩৩ ॥ ৩৪ ॥

* গজ যুক্তা ইত্যামাং প্রাক্—“ অদদদাজরথানাং শতানি সুবহুনিচ”
 ইত্যধিকং য-ক পুস্তকয়োঃ ।

* “ আত্মাহিপার্থঃ কৃষ্ণস্য কৃষ্ণোপাত্মা কিরীটিনঃ” ইত্যেবং রীত্যা-
 পাঠতি ক পুস্তকঃ ।

চোলপাণ্ড্যাবপি দ্বারং ন লেভাতে হু পস্থিতৌ ।
 সমুদ্রসারং বৈদূর্য্যং মুক্তাসজ্জাং স্তথৈব চ ॥ ৩৫ ॥
 শতশচ্চ কুথান্ স্তত্র সিংহলাঃ সমুপাহরন্ ।
 সংবৃত্তা মণিচীরৈস্তঃ* শ্যাগাস্ত্রাস্ত্রালোচনাঃ ॥ ৩৬ ॥
 তান্ গৃহীত্বা নরাস্তত্র দ্বারি তিষ্ঠন্তি বারিতাঃ ।
 প্রীত্যর্থং ব্রজ্যাস্তত্র ক্ষত্রিয়াশ্চ বিনির্জিতাঃ ৩৭ ॥
 উপাগত্বুর্বিশেষৈব শূদ্রাঃ শুশ্রূষবোহপি চ ।
 প্রীত্যা চ বহুমানাচ্চ প্রত্যাগচ্ছন্ যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ৩৮ ॥
 সর্বে স্লেচ্ছাঃ সর্ববর্ণা আদি মধ্যাস্ত্রজাস্তথা ।
 নানাদেশসমুথৈশ্চ নানাজাতিভি রেব চ ॥ ৩৯ ॥
 পর্য্যন্ত ইব লোকেহয়ং যুধিষ্ঠিরনিবেশনে ।
 উচ্চাবচানুপগ্রাহনাজতিঃ প্রাপিতান্ বহুন্ ॥ ৪০ ॥
 শত্রুণাং পশ্যতো দুঃখানুর্মূষা মে ব্যজায়ত ।
 ভূত্যাশ্চ যে পাণ্ডবানাং তাংস্তে বক্ষ্যামি পার্থিব ! ॥ ৪১ ॥
 যেষা মামঞ্চ পক্ষঞ্চ সংবিধন্তে যুধিষ্ঠিরঃ ।
 অযুতং ত্রীণি পদ্মানি গজারোহাঃ সসাদিনঃ ॥ ৪২ ॥
 রথানা মর্কসুদং চাপি পাদাতা বহুবস্তথা ।
 প্রমীয়মাণমামঞ্চ পচ্যমানং তথৈব চ ॥ ৪৩ ॥
 বিহৃজ্যমানং চান্যত্র পুণ্যাহ-স্বন এব চ ।
 নাভুক্তবস্তুং নাপীতং নালকৃত মসংকৃতম্ ॥ ৪৪ ॥

সমুদ্র সারং মুক্তাফলাদি ॥ ৩৫ ॥ কুথান করিক্ষলান্ ॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥ ৩৮ ॥
 ॥ ৩৯ ॥ পর্য্যন্ত ইব ভূদেশোপি স্বর্গীভূত ইব, উপগ্রাহান উপহারান্ ॥ ৪০ ॥
 ॥ ৪১ ॥ ৪২ ॥ প্রমীয়মাণং খার্যাদিনা মানেন গণমানং, আমং অপকং ॥
 ॥ ৪৩ ॥ ৪৪ ॥

* মণিভি শ্চিত্তৈরিত্যি ক—

† শুশ্রূষবস্তুনা ইতি য—

‡ ভারত ইতি ক—

অপশ্যং সৰ্ববর্ণানাং যুধিষ্ঠিরনিবেশনে ।
 অষ্টাশীতিসহস্রাণি স্নাতকা গৃহমেধিনঃ ॥ ৪৫ ॥
 ত্রিংশদাসীক একৈকো যান্ বিভর্তি যুধিষ্ঠিরঃ ।
 সূপ্রীতাঃ পরিতুষ্টাস্তে তেহপ্যাশংসন্ত্যারিক্কয়ম্ * ॥ ৪৬ ॥
 দশান্যানি সহস্রাণি যতীনা মুৰ্দ্ধরেতসাম্ ।
 ভুঞ্জতে রুক্ষপাত্ৰীষু † যুধিষ্ঠিরনিবেশনে ॥ ৪৭ ॥
 অভুক্তং ভুক্তবদ্বাপি সৰ্বমাকুঞ্জবামনম্ ।
 অভুঞ্জান্যাজ্ঞসেনী প্রত্যবৈক্ষৎ বিশাম্পতে ! ‡ ॥ ৪৮ ॥
 দ্বৌ করান্ প্রযচ্ছেতে কুন্তীপুত্রায় ভারত ! ।
 বৈবাহিকেন পাঞ্চালাঃ সখোনাক্ককৃষ্ণয়ঃ ** ॥ ৪৯ ॥
 ইতি সভাপৰ্বণি দুৰ্য্যোধন সন্তাপেদ্বিপঞ্চাশত্তমো-
 হধ্যায়ঃ ॥ ৫২ ॥

—
 দুৰ্য্যোধন উবাচ ।

“ আৰ্য্যাস্তু যে বৈ রাজানঃ সত্যসন্ধা মহাত্মতাঃ ।
 পর্যাণ্ডবিদ্যা বক্তারো বেদান্তাবত্থতাঃ ॥ ১ ॥

॥ ৪৫ ॥ ৪৬ ॥ ৪৭ ॥ ৪৮ ॥ ৪৯ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভারতীয়ে সভাপৰ্বণি
 দ্বি-পঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫২ ॥

—
 আৰ্য্যাস্তি—১ ॥

* তেহাপ্যাশংসন্ত্যারিক্কয়মিতি য—

† পাত্ৰীভিরিতি য—

‡ প্রত্যবৈক্ষতভূপতে ! ইতি ক—

** দ্বৌ করৌন প্রযচ্ছেতাংকুন্তী পুত্রায় ভারত । সখিক্কিকেন পাঞ্চালাঃ
 সখোনাক্ককৃষ্ণয়ঃ ইত্যেবং পাঠো য-পুস্তকীরঃ ।

শ্রুতিমন্তো হ্রী-নিষেবা ধর্ম্মানো যশস্বিনঃ ।
 মুর্দ্ধাভিষিক্তান্তে চৈনং রাজানঃ পর্য্যাপাসতে ॥ ২ ॥
 দক্ষিণার্থং সমানীতা রাজভিঃ কাম্যাদোহনাঃ ।
 আরণ্য্য বহুদাহস্রা অপশ্যং স্তত্র তত্র গাঃ ॥ ৩ ॥
 আজহুস্তত্র সংকৃত্য স্বয়মুদ্যম্য ভারত ! ।
 অভিষেকার্থমব্যাগ্ৰা ভাণ্ডমুচ্চাবচং নৃপাঃ ॥ ৪ ॥
 বাহ্লীকো রথমাহার্ষী জ্জ্বায়ুদবিভূষিতম্ ।
 সুদক্ষিণ স্তং যুযুজে শ্বেতৈঃ কাষ্মোজ্জ-জৈ-ধ্বৈঃ ॥ ৫ ॥
 স্ত্রনীধঃ প্রীতিমান্শ্চৈব হনুকর্ষং মহাবলঃ ।
 ধ্বজং চেদিপতিশ্চৈব মাহার্ষীং স্বয়মুদ্যতম্ ॥ ৬ ॥
 দাক্ষিণাত্যঃ সন্নহনং স্রগুণীষে চ মাগধঃ ।
 বসুদানো মহেশ্বাসো গজেন্দ্রং বষ্টিহায়নম্ ॥ ৭ ॥
 মৎস্যস্তুফানু হেমনদ্ধা নেকলব্য উপানহৌ ।
 আবস্ত্যস্তুভিষেকার্থ মপো বহুবিধাস্তথা ॥ ৮ ॥
 চেকিতান উপাসজ্জং ধনুঃ কাশ্য উপাহরং ।
 অসিঞ্চ স্র-ৎসকুং শল্যঃ শৈক্যং কাঞ্চনভূষণম্ ॥ ৯ ॥
 অভ্যষিঞ্চত্ততো ধোম্যো ব্যাসশ্চ স্রমহাতপাঃ ।
 নারদং বৈ পুরস্কৃত্য দেবলং চাসিতং মুনিম্ ॥ ১০ ॥
 প্রীতিমন্ত উপাতিষ্ঠন্নাভিষেকং মহর্ষয়ঃ ।
 জামদগ্ন্যেন সহিতা স্তথান্যে বেদপারগাঃ ॥ ১১ ॥

হ্রী-নিষেবাঃ সজ্জাবস্তঃ হ্রী-নিষেবা ইতি পাঠে—হ্রীরেবাকার্য্যনিষেধিকা
 যেষাং তে ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ অনুকর্ষং রথার্থঃ স্থিতং দাক ॥ ৬ ॥ ৭ ॥
 অক্ষান্ শকটান্, হেমনদ্ধান্ ধনপূর্ণান্ “অক্ষঃ কর্ণেভূষে চক্রে শকট
 ব্যবহারয়োঃ ইতি বিশ্বঃ ॥ ৮ ॥ উপাসজ্জং নিষদ-২, স্রং সকুং শৌতন
 মুক্তিং অসিঞ্চজ্জং, শৈক্যং শিক্যহুতং পার্২ং ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥

অভিজগ্মু ম হা আনো মন্ত্রবদুরিদক্ষিণম্ ।
 মহেন্দ্রমিব দেবেন্দ্রঃ দিবি সপ্তর্ষয়ো যথা * ॥ ১২ ॥
 অধারয়চ্ছত্রমস্য সাত্যকিঃ সত্যবিক্রমঃ ।
 ধনঞ্জয়শ্চ ব্যজনং † ভীমসেনশ্চ পাণ্ডবঃ ॥ ১৩ ॥
 চামরে চাপি শুক্রে হে যমৌ জগৃহতু স্তদা ।
 উপাগৃহ্মাৎ যমিন্দ্রায় পুরাকম্পে প্রজাপতিঃ ॥ ১৪ ॥
 তমৈশ্ম শঙ্খমাহারীদ্বারুণং কলসোদধিঃ ।
 শৈক্যং নিষ্কসহস্রৈশ্চ সুরূতং বিশ্বকর্মাণা । ১৫ ॥
 তেনাভিষিক্তঃ কৃষ্ণেন তত্রমে কশ্মলোহিতবৎ ।
 গচ্ছন্তি পূর্বাদপরং সমুদ্রং চাপি দক্ষিণম্ ॥ ১৬ ॥
 উত্তরন্ত ন গচ্ছন্তি বিনা তাত ! পতঞ্জিভিঃ ।
 তত্র স্য দধুঃ শতশঃ শঙ্খান্ মঙ্গলকারকান্ ‡ ॥ ১৭ ॥
 প্রণদন্ত সমাধ্বাতাস্ততো রোমাণি মেহজ্ববন্ ** ।
 প্রাপতন্ ভূমিপালাশ্চ যে তু হীনাঃ স্বতেজসা ॥ ১৮ ॥
 ধূক্‌ত্ব্যগ্নঃ সাত্যকিশ্চ পাণ্ডবাঃ কেশবোহক্টমঃ ।
 সন্তুস্থা বীর্য্যাসম্পন্ন্য হন্যোন্যপ্রিয়দর্শনাঃ ॥ ১৯ ॥
 বিসংজ্ঞান্ ভূমিপান্ দৃষ্ট্বা মাঞ্চ তে প্রাহসংস্তদা ।
 ততঃ প্রহৃষ্টৌ বীতংস্রঃ প্রাদাক্ষেমবিষাণিনাম্ ॥ ২০ ॥

॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ বারুণঃ শঙ্খঃ কলসোদধিঃ সমুদ্রঃ, নিষ্ক সহস্রৈশ্চ
 সুরবর্গেন সুলিপ্তংকৃতং আলিপ্তং শঙ্খম্ ॥ ১৫ ॥ কশ্মলো মূচ্ছা ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥
 ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ মাঞ্চ বিসংজ্ঞং দৃষ্ট্বা ॥ ২০ ॥

* “সপ্তর্ষযো যথা” ইত্যত্র দেবর্ষয় ইতি ক—

† ব্যজনে ইতি দ্বিবচন পাঠো যপুস্তকে ।

‡ “মঙ্গল কারণাদিতি ক—

** “প্রণেহুন্তে সমাধ্বাতাস্ততো রোমাণি মেহজ্ববন্” ইত্যেবং ক পুস্তকে—

শতান্যনডুহাংপঞ্চ দ্বিজ মুখোমু ভারত ! ।
 ন রন্তিদেবো নাভাগো যৌবনাস্থো মনু ন চ ॥ ২১ ॥
 ন চ রাজা পৃথুবৈর্যো ন চাপ্যাসীদুগীরথঃ ।
 যথাতির্নজ্জষো বাপি যথা রাজা যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ২২ ॥
 যথাতিমাত্রং কৌন্তেয়ঃ শ্রিয়া পরময়াযুতঃ ।
 রাজস্বয়মবাপ্যেবং হরিশ্চন্দ্র ইব প্রভুঃ ॥ ২৩ ॥
 * এবং দৃষ্ট্বা শ্রিয়ঃ পার্থে হরিশ্চন্দ্রে যথা বিভো ! ।
 কথং নু জীবিতুং শ্রেয়ো মম পশ্যামি ভারত ! ॥ ২৪ ॥
 অক্লেনৈব যুগং নদ্ধং বিপর্যাস্তং নরাধিপ ! ।
 কনীয়াংসো বিবর্দ্ধন্তে জ্যেষ্ঠা হীয়ন্ত এব চ ॥ ২৫ ॥
 এবং দৃষ্ট্বা নাতিবিন্দামি শর্গ,
 পরীক্ষমাণোহপি কুরুপ্রবীর ! ।
 তেনাহংমেবং ক্লশতাং গতশ্চ,
 বিবর্ণতাক্ষৈব সশোকতাপ্ত ॥ ২৬ ॥ *

ইতি সভাপর্কনি দ্যুতপর্কনি দুর্যোধনসন্তাপে

ত্রিপঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৩ ॥

॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ যুগং চাপরাখ্যং, অক্লেনৈব বিধাত্রা নদ্ধং সম্বদ্ধং
 অতত্রব বিপর্যাস্তং ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কনি

ত্রিপঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৩ ॥

ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ।

“ স্বং বৈ জ্যোষ্ঠো জ্যৈষ্ঠিনেয়ঃ পুত্র ! মা পাণ্ডুবান্ দ্বিষ—।

দ্বেষ্টা হুতুথ মাদন্তে যথৈব নিধনং তথা ॥ ১ ॥

অব্যুৎপন্নং সমানার্থং তুল্যমিত্রং মুখিষ্ঠিরম্

অদ্বিষন্তু কথং দ্বিষ্যাৎ হৃদশোভরতর্ষভ ! ॥ ২ ॥

তুল্যাভিজনবীৰ্য্যশ্চ কথং ভ্রাতুঃ শ্রিয়ং নৃপ ! ।

পুত্র ! কামযসে মোহাৎ মৈবং ভূঃ শাম্য মা শুভে ॥ ৩ ॥

অথ যজ্ঞবিভূতিং তাং কাঙ্ক্ষসে ভরতর্ষভ ! ।

ঋত্বিজস্তব তম্বন্তু সপ্ততন্তু মহাধ্বরম্ ॥ ৪ ॥

আহরিষ্যন্তি রাজানন্তুবাপি বিপুলং ধনম্ ।

প্রীত্যা চ বহুমানাচ্চ রত্নান্যভরণানি চ ॥ ৫ ॥

অনার্য্যাচরণং তাত ! পরস্ব-স্পৃহণং ভূশম্ ।

স্বসন্তুর্কঃ স্বধর্ম্মস্হো যঃ স বৈ সুখমেধতে ॥ ৬ ॥

অব্যাপারঃ পরার্থেষু নিত্যোদেষাগঃ স্বকর্ম্মসু ।

রক্ষণং সমুপাত্তানাং এতদ্বৈভব লক্ষণম্ ॥ ৭ ॥

বিপত্তিষ্বব্যথো দক্ষো নিত্য মুখ্যানবান্নরঃ ।

অপ্রমত্তো বিনীতাত্মা নিত্যং ভদ্রাণি পশ্যতি ॥ ৮ ॥

বাহুনিবৈতান্ মাচ্ছৎসীঃ পাণ্ডুপুত্রাস্তথৈব তে ।

ভ্রাতৃণাস্তুজন্যার্থং বৈ মিত্রদ্রোহঞ্চ মা কুরু— ॥ ৯ ॥

* পাণ্ডোঃ পুত্রান্মা দ্বিষস্বৈহ রাজন্ !

তথৈব তে ভ্রাতৃধনঞ্চ সর্বম্ । †

মিত্রদ্রোহে তাত ! মহানধর্ম্মঃ,

পিতামহা যে তব তেহপি তেষাম্— ॥ ১০ ॥

৩ং বৈইতি—জ্যোষ্ঠায়া অপত্যং জ্যৈষ্ঠিনেয়ঃ ‘কল্যাণাদীনা মিনঙ্ঢক্চ,
॥ ১ ॥ অব্যুৎপন্নং পর-কপটানভিজং, সমানার্থং তুলাধনং, তুল্যমিত্রং
ত্মিত্রাদ্রোহিণং, অদ্বিষন্তুঞ্চ স্বামপীতিশেষঃ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ সপ্ত গায়ত্রাদীনি
ক্ষমাংসি তন্তুব ইবযস্য যজ্ঞপটস্য তং ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥

* পাণ্ডোঃ সূতানিতি কথং । † ভ্রাতৃধনং সমগ্রং ইতি য—

অন্তর্বেদ্যাং দদদ্বিত্বং কামানন্তুবন্থ প্রিয়ান্ ।

ক্রীডন্থ স্ত্রীতি নিরাতকঃ প্রশানা ভবতর্ষত ! ॥ ১১ ॥

ইতি সভাপক্ষিণি দ্যুতপক্ষিণি ভূয়োধনসন্তাপে

চতুঃ-পক্ষাশতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৪ ॥

ভূয়োধন উপাস্য ।

“ যসা নাস্তি নিজা প্রজা কেবলন্তু বহুশ্রুতঃ ।

ন স জানাতি শাস্ত্রার্থং দক্ষী স্থপরমানিব ॥ ১ ॥

জানন্ বৈ মোহরসি মাং নাবি নৌরিব সং যতা ।

স্বার্থে কিং নাবধানন্তে উতাহো দ্বৈষ্টি মাং ভবাব্ ?— ॥ ২ ॥

ন সন্ত্যমে ধার্তরাষ্ট্রা য়েবাং ত্র মনুশাসিতা ।

ভবিষ্যমর্থমাখ্যাসি সর্বদা * কৃত্যমাজ্ঞনঃ ॥ ৩ ॥

পরনেয়োহ প্রণীষ্য্য স মার্গান্ প্রতियুহতি ।

পস্থান ননুগচ্ছেযুঃ কথং তস্য পদানুগাঃ ?— ॥ ৪ ॥

অন্তর্বেদ্যাং যজ্ঞে, প্রিয়ান্ মনমোহন্তুকলান্ ॥ ১১ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপক্ষিণি

চতুঃ-পক্ষাশতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৪ ॥

যস্যোতি—কার্যোদর্ক নির্ণায়ক দুহাপোহ কৌশলং প্রজ্ঞা ॥ ১ ॥ নাবি
নৌরিব ইত্যস্বাতন্ত্র্যং দ্বিতীয়োবিকল্পঃ ॥ ২ ॥ “আহরিষ্যন্তি রাজান
স্তব্যপি বিপুলংধনং” ইত্যুক্তং তত্রাহ ভবিষ্যমিতি—কৃত্যং ইন্দ্রাদীশেণাভু
ক্তেরমর্থং দ্যুতেন শত্রু আহরণ রূপংপ্রয়োজনং তৎভবিষ্যৎ যজ্ঞকালিকং
বদসি ॥ ৩ ॥ ননু ?—বিভুরোদ্যুতং ন মন্যতে ইত্যাশঙ্ক্যাহ—পরনেয় ইতি,
অস্মাক মপ্রণীষ্যৎ বিভুর-শিক্ষণায়ো মাতুরিত্যর্থঃ ॥ ৪ ॥

* সর্বদা ইত্যত্র যদাহ মিতি পাঠঃ ও পুস্তকীয়ঃ ।

রাজন্ ! পরিণত প্রজ্ঞো* বৃদ্ধসেবী জিতেন্দ্রিয়ঃ ।
 প্রতি পন্নান স্বকার্যেষু সংমোহয়সি নো ভূশম্ ॥ ৫ ॥
 লোকবৃত্তাদ্রাজবৃত্ত মন্যদাহ বৃহস্পতিঃ ।
 তস্মাদ্রাজ্যাহ প্রমত্তেন স্বার্থশ্চিন্ত্যঃ সনৈব হি । ৬ ॥
 ক্ষত্রিয়স্য মহারাজ ! জযে বৃত্তিঃ সমাহিতা ।
 স বৈ ধর্ম্মশ্চ ধর্ম্মো বা স্ববৃত্তৌ কা পরীক্ষণা?— ॥ ৭ ॥
 প্রকালয়েদ্দিশঃ সর্ক্বাঃ প্রতোদেনেব সারথিঃ ।
 প্রতামিত্রশ্রিয়ং দীপ্তাং জিঘৃক্ষুর্ভরতর্ষভ ! ॥ ৮ ॥
 প্রচ্ছন্নো বা প্রকাশো বা যোগো যোহরিং প্রবোধতে ।
 তদৈ শস্ত্রং শস্ত্রবিদাং ন শস্ত্রং ছেদনং স্মৃতম্ ॥ ৯ ॥
 শত্রুশ্চৈব হি মিত্রঞ্চ ন লেখাং ন চ মাত্রিকা ।
 যো বৈ সন্তাপয়তি যঃ স শত্রুঃ প্রোচ্যতে নৃপ ! ॥ ১০ ॥
 অসন্তোষঃ শ্রিয়ো মূলং তস্মান্তং কাময়ে নৃপ ! †
 সমুচ্ছ্রয়ে যো যততে স রাজন্ ! পরমো নয়ঃ ‡ ॥ ১১ ॥
 মমত্বং হি ন কর্তব্য মৈশ্বর্যোহথ ধনেহপিবা ।
 পূর্ক্বাবাপ্তং হরন্ত্যন্যো রাজধর্ম্মং হি তং বিদুঃ ॥ ১২ ॥
 অদ্রোহে সময়ং কৃত্বা চিচ্ছেদ নমুচেঃ শিরঃ—
 শত্রুঃ সাত্তিমতা তস্য রিপৌ বৃত্তিঃ সনাতনী ॥ ১৩ ॥

জ্ঞান স্বেবাহংতব হিতং বদামীতি চেৎ ?—তত্রাহ রাজন্বিতি, মোহমেব
 দদাসি নতু হিতং বদামীত্যর্থঃ ॥ ৫ ॥ “প্রশাম্য ভরতর্ষভ ! ইতি বৃহজ্জ্ঞো
 নিবৃত্তিরূপো ধর্ম্মো ভূভূষণা মন্যাকং নেক্ষ ইত্যাহ লোকেত্যাদিনা ॥ ৬ ॥
 ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ নম্ ? বিপ্রিয় কর্তা শত্রু নচপাণ্ডবা স্তথা সন্তীত্যশঙ্ক্যাহ
 শত্রুরিতি— ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥

* পরিণত প্রজ্ঞ ইতি ক—

† কাময়ামাহ মিতি ঘ-পুস্তকঃ ।

‡ পরমো নয়ী ইতি ক—এতচ্চিন্ত্যং ।

ଛାବିମୌ * ଶ୍ରମତେ ଭୂମିଃ ସର୍ପୋ ବିଳମ୍ବମିବ ।
 ରାଜାନଂ ଛାବିରୋଦ୍ଧାରଂ ବ୍ରାହ୍ମଣଂ ଛାତ୍ରବାସିନଂ ॥ ୧୪ ॥
 ନାସ୍ତି ବୈ ଜାତିତଃ ଶତ୍ରୁଃ ପୁରୁଷସ୍ୟ ବିଶାମ୍ପତେ ! ।
 ଯେନ ସାଧାରଣୀ ବୃଦ୍ଧିଃ ସ ଶତ୍ରୁର୍ନେତରୋ ଜନଃ ॥ ୧୫ ॥
 ଶତ୍ରୁପକ୍ଷଂ ସମୂହାନ୍ତଂ ଯୋ ମୋହଃ ସମୁପେକ୍ଷତେ ।
 ବ୍ୟାଧି ରାପ୍ୟାସିତ ଈବ ତସ୍ୟ ସ୍ତୂଳଂ ହିନନ୍ତି ସଃ ॥ ୧୬ ॥
 ଅପ୍ପୋହିପି ରିପୁରତ୍ୟର୍ଥଂ † ବର୍ଜ୍ଜିତମାନଃ ପରାକ୍ରମିନଃ ।
 ବଲ୍ଲୀକୋ ସ୍ତୂଳଜ ଈବ ଶ୍ରମତେ ବୃକ୍ଷ ମନ୍ତ୍ରିକାଂ ॥ ୧୭ ॥
 ଆଜମୀତ ! ରିପୋର୍ଭକ୍ତମା ମା ତେ ରୋଚିକ୍ତଂ ଭାରତ ! ।
 ଏଷ ଭାରଃ ସଦ୍ଭବତାଂ ନୟଃ ଶିରସି ସିଦ୍ଧିତଃ ॥ ୧୮ ॥
 ଜନ୍ମବୃଦ୍ଧିମିବାର୍ଥନାଂ ଯୋ ବୃଦ୍ଧି ମନ୍ତ୍ରିକାଂକ୍ରମେ ।
 ଏଧତେ ଜ୍ଞାତିଷୁ ସ ବୈ ସନ୍ଦ୍ୟୋବୃଦ୍ଧିର୍ହି ବିକ୍ରମଃ ॥ ୧୯ ॥
 ନାପ୍ରାପ୍ୟ ପାଞ୍ଚବୈଶ୍ବର୍ଯ୍ୟଂ ସଂଶୟୋ ମେ ଭବିଷ୍ୟତି ।
 ଅବାପ୍ସ୍ୟେ ବା ଶ୍ରିୟଂ ତାଂ ହି ଶିଷ୍ୟୋ ବା ନିହତୋ ଯୁଧି ॥ ୨୦ ॥

ବ୍ରାହ୍ମଣଂ ସନ୍ନାସିନଂ ॥ ୧୪ ॥ ସାଧାରଣୀ ବୃଦ୍ଧିରାସିତ ଜୀବିକା ଏକାମିଷହ
 ମିତ୍ୟର୍ଥଃ ॥ ୧୫ ॥ ୧୬ ॥ ୧୭ ॥ ଯା ତେ ରୋଚିକ୍ତଂ କଟିକରୋ ମାତୃଂ, ସହବତାଂ
 ବୃଦ୍ଧିମତାଂ, ନୟୋ ନୀତିଃ, ସିଦ୍ଧିତଃ ସ୍ଥିତଃ, ଅୟଂ ନୟୋ ମିମନ୍ତଃ ଶିରସା
 ବୋଦ୍ୟା ଇତ୍ୟର୍ଥଃ ॥ ୧୮ ॥ ଜନ୍ମବୃଦ୍ଧିମିବ ଜନ୍ମପ୍ରଭୃତି ଜୀବନ୍ଦେହାଦେ ସାରାଦିଃ
 ସ୍ବାଭାବିକୀ ତାମିବ ଏଧତେ ବର୍ଜ୍ଜିତେ, ସନ୍ଦ୍ୟଃ ଅର୍ଥନାଂ ବୃଦ୍ଧି ଯେନ ସଃ ସନ୍ଦ୍ୟୋ
 ବୃଦ୍ଧିଃ, ବିକ୍ରମଃ ପରାକ୍ରମଃ ॥ ୧୯ ॥ ନାପ୍ରାପ୍ୟେତି—ପାଞ୍ଚବୈଶ୍ବର୍ଯ୍ୟ ମାପ୍ରାପ୍ୟ
 ଅନାପ୍ୟ ଅଦୃଶ୍ମେତି ସାବଂ, ସଂଶୟୋ ବିତର୍କୋ, ନ ଭବିଷ୍ୟତି ନାଭିଷ୍ୟନ୍,
 ବିତର୍କମେବାହ—ଅବାପ୍ସ୍ୟେ ଇତି, ପାଞ୍ଚବୈଶ୍ବର୍ଯ୍ୟଂ ଦୃଢ଼ଂ ଇତ୍ୟର୍ଥଃ କତବାଂବା ମୟା
 ମର୍ତ୍ତବାଂବା ବା ?—ଇତ୍ୟେବ ବିତର୍କୋ ଜାତ ଇତ୍ୟର୍ଥଃ ॥ ୨୦ ॥

* ଛାବିତା ବିତି ରୂପାନ୍ତରଂ ପାଠ୍ୟ କଟିଂ ।

† ଅପ୍ପୋହିପି ରୁତ୍ୟର୍ଥଂ ଇତି ବା ପଠଃ ।

এতাদৃশস্য কিং মেহস্য জীবিতেন বিশাম্পতে ! ।

বন্ধন্তে পাণ্ডবা নিত্যং বয়স্বস্থি র বৃদ্ধয়ঃ” — ২১ ॥

ইতি সভাপর্কণি দ্যুতপর্কণি তুর্যোধনসন্তাপে
পঞ্চ-পঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৫ ॥

শকুনিকবাচ ।

“ যাং ত্ব মেতাং শ্রিয়ং দৃষ্ট্বা পাণ্ডুপুত্রো যুধিষ্ঠিরে ।

তপ্যসে তাং হরিষ্যামি দ্যুতেন জয়তাম্বর ! ॥ ১ ॥

আহুয়তাং পরং রাজন্ ! কুন্তীপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ ।

(অগত্বা সংশয় মহ্ মবুদ্ধাচ চমুখুথে) ॥ ২ ॥

অক্ষান্ ক্ষিপন্নক্ষতঃ সন্ বিদ্বানবিদুষো জয়েৎ ॥ ৩ ॥

গ্নহান্ ধনুষ্ম মে বিদ্ধি শরানক্ষাংশ্চ ভারত ।

অক্ষাণাং হৃদয়ং মে জ্যা রথং বিদ্ধি মমাশ্ফুরম্ ” ॥ ৪ ॥

• তুর্যোধন উবাচ ।

“ অয় মুৎসহতে রাজন্ ! শ্রিয়মাহতু মক্ষবিৎ ।

দ্যুতেন পাণ্ডুপুত্রোভ্য শুদনুজাতুমর্হসি” — ৫ ॥

দ্বিতরাষ্ট্র উবাচ ।

“ স্থিতোহস্মি শাসনে ভ্রাতৃ বিদুরস্য মহাত্মনঃ ।

তেন সঙ্গম্য বেৎস্যামি কার্যস্যাস্য বিনিশ্চয়ম্ ” ॥ ৬ ॥

অস্থিরা বুদ্ধি রহিতা বুদ্ধিঃ সম্পৎবেবাং ॥ ২১ ॥

ইতি মৈলকঠীর-ভারতভাবদীপে সভাপর্কণি পঞ্চ-

পঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৫ ॥

যাহমিতি— ১ ॥ ২ ॥ গ্নহান্—পণান্ ॥ ৩ ॥ আশ্ফুরং অক্ষবিন্যাস
পাতনাদি স্থানং ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥

• নাভ্যন্ত দক্ষং ক-ষ-পুস্তকয়োঃ ।

দুর্ঘ্যোপন উবাচ ।

“বিহনিষ্যতি তে বুদ্ধিং বিদুরো নাত্র সংশয়ঃ * ।)
পাপুবানং হিতে যুক্তো ন তথা মম কৌরব ! ॥ ৭ ॥
নারভেতান্য-সামর্থ্যাং পুরুষঃ কার্যমাত্মনঃ ।
মতিসাম্যং দ্বয়োর্নাস্তি কার্যেষু কুরুনন্দন ! ॥ ৮ ॥
ভয়ং পরিহরন্ মন্দ আত্মানং পরিপালয়ন্ ।
বর্ষাস্থ ক্লিন্নকটব ত্তিষ্ঠনৈবাব মীদতি ॥ ৯ ॥
ন ব্যাপয়ো নাপি যমঃ শ্রেয়ঃ প্রাপ্তিঃ প্রতীকতো ।
যাবদেব ভবেৎ কল্য স্তাবৎ শ্রেয়ঃ সমাচরেৎ” ॥ ১০ ॥

প্লতরাষ্ট্র উবাচ ।

সকথা পুত্র ! বলিভির্বিগ্রহো মে ন রোচতে ।
বৈরং বিকারং হৃজতি তদ্বৈ শত্রু মনায়সং ॥ ১১ ॥
অনর্থার্থং মন্যসে রাজপুত্র !
সংগ্রহনং কলহস্যতি য়তি । †
তদ্বৈ প্রমত্তস্ত ** যথাকথঞ্চিং,
হৃদেদসীর্গিশিতান্ সায়কাংশ্চ” ॥ ১২ ॥

॥ ৭ ॥ নারভেতেতি—পরবুদ্ধিঃ বিনাশায়তি ভাবঃ ॥ ৮ ॥ ভয়ং—ভয় শঙ্কা-
হেতুং দূতাদিকং পরিহরন্ ॥ ৯ ॥ কল্যঃ (কল্যাণঃ) সমর্থঃ । ১০ ॥ বিকারং
পূর্ষাবস্থ হৃচিৎ, অনায়সং অলোহজং ॥ ১১ ॥ অনর্থং দূতাত্মা অনর্থ
হেতুং, সংগ্রহনং (এখনং) গুপ্তনং ॥ ১২ ॥

* “ব্যাপনেষ্যতি তেবুদ্ধিঃ বিদুরো মুক্তসংশয়ঃ” ইত্যেবং গ-ঘ পুস্তকৌ ।

† শ্রেয়ঃ প্রাপ্তুং প্রতীকতো ইত্যপি দৃশ্যতে ।

‡ “কলহস্যতি যোর মতি য—

** “তদ্বৈ প্রমত্তস্ত” ইতি য—

হৃষ্যোদন উবাচ ।

“ দ্যুতে পুরাণৈ ব্যবহারঃ প্রণীত,
 স্তত্রাত্যয়ো নাস্তি ন সম্প্রহারঃ ।
 তদ্রোচতাং শকুনে বাক্যমদ্য,
 সত্যং ক্ষিপ্ৰং ত্বমিহাজ্ঞাপয়স্ব—॥ ১৩ ॥
 স্বর্গদ্বারং দীব্যতাং মো বিশিষ্টং,
 তদ্বর্তিনাং চাপি তথৈব যুক্তম্ ।
 ভবেদেবং স্থাজ্জনা তুল্যমেব,
 হুরোদরং পাণ্ডবৈস্তু কুরুষ” — ॥ ১৪ ॥

প্লতরাষ্ট্র উবাচ ।

“ বাক্যং ন মে রোচতে যত্নয়োক্তং,
 যন্তে প্রিয়ং তং ক্রিয়তাং নরেন্দ্র ! ।
 পশ্চাত্তপ্যসে তদুপ ক্রম্য বাক্যং,
 ন হীদৃশং ভাবি বচো হি ধর্ম্মানু * ॥ ১৫ ॥
 দৃষ্টং হেতদ্বিহুরেণৈব সর্বং,
 বিপশ্চিতা বুদ্ধিবিদ্যানুগেন ।
 তদেবৈতদৈব-বশাছুপৈতি†
 মহন্তয়ং ক্ষত্রিয়জীবঘাতি” — ॥ ১৬ ॥

পুরাণৈ নলাদিভিঃ, ব্যবহারঃ প্রবৃতিঃ, প্রণীতঃ অমৃতিতঃ, অত্যয়োনাশঃ, সম্প্রহারো যুদ্ধং ॥ ১৩ ॥ স্বর্গদ্বারং সুখদ্বারং, শকুণা মতিভবো ধন লাভশ্চ সুখং—তচ্চ নকেবলেন ধনেন যজ্ঞাদি দ্বারা বা, অতএব বিশিষ্টং জ্যেষ্ঠং, হুরোদরং দ্যুতং ॥ ১৪ ॥ উপাক্রম্য সংসৃত্য, ভাবি ভবিষ্যৎ প্রেষ্যমাংকর্তুং শীলমসৌতি ভাবি ন শ্রেয়স্কর মিতার্থঃ ॥ ১৫ ॥ দৃষ্টং জ্ঞাতং, বুদ্ধি বিদ্যানুগেন—বুদ্ধিঃ উদ্বাপোহকৌশলং, বিদ্যা শাস্ত্রাধ্যয়নং, দিব্যং জ্ঞানং বা ॥ ১৬ ॥

* নহী দৃশং ভাবি বচো হ্যবর্ম্মং” ইতি পঠতি ক পুস্তকঃ ।

† তদে বৈত দবশস্তাছুপৈতি” ইতিচ পাঠঃ ক-চ পুস্তকীয়ঃ ।

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমুক্ত্বা ধৃতরাষ্ট্রো মনীষী,
 দৈবং মত্বা পরমং দুস্তরঞ্চ ।
 শশাসৌচৈঃ পুরুষান্ পুত্রবাক্যে,
 স্থিতো রাজা দৈব সমুচচেতাঃ ॥ ১৭ ॥
 সহস্রস্তুত্বাং হেমবৈদূর্য্যচিত্রাং,
 শতদ্বারাং তোরণক্ষাটিকাখ্যাম্ ।
 সভামগ্র্যাং ক্রোশমাত্রায়তাং মে,
 তদ্বিস্তারা মাশু কুর্কন্ত যুক্তাঃ ॥ ১৮ ॥
 ক্রত্বা তস্য ত্বরিতা নির্বিশঙ্কাঃ,
 প্রাজ্ঞা দক্ষাস্তাং তদা চক্রুরাশু ।
 সর্বদ্রব্যান্যুপজহুঃ সভায়াম্,
 সহস্রশঃ শিপিপনশ্চৈব যুক্তাঃ * ॥ ১৯ ॥
 কালেনাপ্পেনাথনিষ্ঠাং গত্যাং তাম্,
 সভাং রম্যাং বহুরত্নাং বিচিহ্নাম্ ।
 চিত্রৈর্হেমৈ রাসনৈ রভ্যুপেতা,
 মাচক্ষুস্তে তস্য রাজ্ঞঃ প্রতীতাঃ ॥ ২০ ॥
 ততো বিদ্বান্ বিদুরং মস্ত্রিযুখা,
 সুবাচেদং ধৃতরাষ্ট্রো নরেন্দ্রঃ ।
 যুধিষ্ঠিরং রাজপুত্রং চ গত্বা,
 মদ্বাক্যেন ক্ষিপ্রমিহানয়স্ব ॥ ২১ ॥

পরমং অয়ত্নাদধিকং, দুস্তরং অসহ-শতে নাপ্যপরিহার্যং ॥ ১৭ ॥ ক্রোশ
 মাত্রং আয়তাং দীর্ঘাং, তদ্বিস্তারাং ক্রোশমাত্রবিস্তারাং, যুক্তাঃ সমদ্বাঃ
 ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ নিষ্ঠাং নিপ্পন্নং, হেমৈ রাস্তরৈ রিত পাঠে—স্বর্ণ তন্তু
 নির্মিতৈঃ কণিষুভিঃ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥

* শিপিপনশ্চৈব যুক্তা ইত্যপি পাঠঃ ক পুস্তকে ।

সভেয়ং মে বহুরভ্রা বিচিত্রা,

শয্যাসনৈরুপপন্না মহাহৈঃ ।

সাদৃশ্যতাং ভ্রাতৃভিঃ সান্নিহিত্য,

সুহৃদুতং বর্ততা মত্র চেতি ”--॥ ২২ ॥

ইতি সভাপৰ্বণি দ্যুতপৰ্বণি যুধিষ্ঠিরানয়নে ষট্-পঞ্চাশত্তমো-

হধ্যায়ঃ ॥ ৫৬ ॥*

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

মতমাজ্জায় পুত্রস্য ধৃতরাষ্ট্রো মহীপতিঃ † ।

মত্না চ দুস্তরং দৈব মেতদ্রাজা চকারহ ॥ ১ ॥

অন্যায়েন তথোক্তস্ত বিদুরো বিদুষাশ্বরঃ ।

নাত্যনন্দদ্বচো ভ্রাতু র্বচনশ্চেদ মত্রবীৎ--॥ ২ ॥

বিদুর উবাচ ।

“ নাভিনন্দে নৃপতে ! প্রৈষমেতং,

মৈবং কৃথা কুলনাশাদ্বিভেমি ।

পুত্রৈর্ভিত্তৈঃ কলহস্তে ধ্রুবং স্যা,

দেতচ্ছক্রে দ্যুতকৃতে নরেন্দ্র ! ” ॥ ৩ ॥

॥ ২২ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপৰ্বণি ষট্-পঞ্চাশত্ত

মোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৬ ॥

মতমিতি--॥ ১ ॥ ২ ॥ প্রৈষং আজ্ঞাবচনং, দ্যুতকৃতে দ্যুতনিমিত্তং ॥ ৩ ॥

* খাদি পাশ্চাত্য পুস্তকে অত্র ষট্ পঞ্চাশ দধ্যায় স্য সমাপ্তিঃ
প্রদৃশ্যতে, অপিচানন্তর, বৈশম্পায়ন উবাচ ইত্যারভ্য কুন্তী পুত্রং যুধিষ্ঠিরং
ইত্যন্তঃ পঞ্চশ্লোক স্নকোহ পরোহধ্যায়ঃ সপ্তপঞ্চাশৎসংখ্যকঃ পঠ্যতে,
কাদি পুস্তকেতু নেতর্য দ্বীত্যাবন্ততে, তত্র কুন্তী পুত্রং যুধিষ্ঠিরং ইত্যন্তএবা-
ধ্যায়একএবঃ, নতু পঞ্চশ্লোকস্নকোহ পরোহ ধ্যায়োবর্ততে । বরঞ্চ খ-
পুস্তকানুসারিণঃ—অতঃ পরিস্থতা কাদি পুস্তকোহা র.তিঃ ।

† নরাধিপ ইত্যর্থ ।

রতরাষ্ট্র উবাচ ।

“ নেহ ক্ষত্বঃ ! কলহ স্তপ্যতে মাং,
ন চেদৈবং প্রতিলোম্য ভবিষ্যৎ ।

ধাত্রা তু দিক্ষিত্য বশে কিলেদং,
সর্বং জগচ্চেচ্চতি * ন স্বতন্ত্রম্ ॥ ৪ ॥

তদদ্য বিচুর ! প্রাপ্য রাজানং মম শাসনাং ।

ক্ষিপ্ৰ মানয় দুর্কীৰ্ণং কুন্তীপুত্রং যুধিষ্ঠিরম্—” ॥ ৫ ॥

ইতি সভাপর্কণি দূতপর্কণি যুধিষ্ঠিরানয়নে সপ্ত-পঞ্চাশত্তমো-
হধ্যায়ঃ ॥ ৫৭ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ততঃ প্রায়াধিচুরোহৈবৈ রুদাতৈর,

শ্মহাজবৈ ক্লিতিঃ সাধুদাতৈঃ ।

বলান্নিয়ুক্তো ধৃতরাষ্ট্রেণ রাজ্ঞা,

মনীষিণাং পাণ্ডবানাং সকাশে † ॥ ১ ॥

সোহভিপদ্য তদধ্বান মাসাদ্য নৃপতেঃ পুরম্ ।

প্রবিবেশ মহাবুদ্ধিঃ পূজ্যমানো দ্বিজাতিভিঃ ॥ ২ ॥

দিক্ষিত্য দৈবস্যবশে ধাত্রা স্থাপয়িত্বা অন্তর্ধামিণা প্রয়োজ্যকেন ইদং-
জগচ্চেচ্চতি তথাচ প্রতিঃ—“এষ হেব সাধু কথং কারয়তি তং-
যমেভ্যো লোকেভ্য উগ্নিনীষতে এষহেবাসাধু কথং কারয়তি তং য মধোনি-
নীষতে ” ইতি—পূর্বকথ্যপেক্ষ দেশএব সভাসতি বা মার্গে প্রবর্ত
য়তীতি অন্তের্থঃ, তিষ্ঠতীতিপাঠে—কার্যং অনুতিষ্ঠতীতির্থঃ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি সপ্ত

পঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৭ ॥

তত ইতি—১ ॥ তং পুরমিতি সম্বন্ধঃ, দ্বিজাতিভিঃ দ্বৈববিকৈঃ ॥ ২ ॥

* চেচ্চতি ইত্যত্র তিষ্ঠতীতির্থ— ।

† সকাশমিতি-ক—

স রাজগৃহে মাসাদ্য কুবেরতবনোপমম্ ।
অভ্যগচ্ছত ধর্ম্মাত্মা ধর্ম্মপুঞ্জং যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ৩ ॥

তং বৈ রাজা সত্যধৃতির্মহাত্মা,

অজাতশত্রুর্কিছুরং যথাবৎ ।

পূজাপূর্ব্বং প্রতিগৃহ্যাজমীত,

ভূতোহপৃচ্ছকৃতরাষ্ট্রং সপুঞ্জম্— ॥ ৪ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“ বিজ্ঞাযতে তে মনসৌহপ্রহর্যঃ,

কচ্চিৎ ক্ষতঃ ! কুশলেনাগতোহসি ! —

কচ্চিৎ পুঞ্জাঃ স্থবিরম্যানুলোমা,

বশানুগাশ্চাপি বিশোহথ কচ্চিৎ?—” ॥ ৫ ॥

বিহ্বর উবাচ ।

“ রাজা মহাত্মা কুশলী সপুঞ্জ,

আশ্রয়ে রতো জ্ঞাতিভি রিন্দ্রকম্পঃ ।

প্রীতো রাজন্ ! পুঞ্জগণৈর্কিণীতৈ,

কিশোক এবাশ্রয়তি মহাত্মা † ॥ ৬ ॥

ইদম্ব ত্বাং কুরুরাজোহভ্যুবাচ,

পূর্ব্বং পৃষ্ঠ্য কুশলং চাব্যয়ঞ্চ ।

ইয়ং সত্যং ত্বংসত্যতুল্যরূপা,

ভ্রাতৃগাং তে দৃশ্যতা মেত্য পুঞ্জ ! ॥ ৭ ॥

॥ ৩ ॥ তৎপ্রতি ধৃতরাষ্ট্রং অপৃচ্ছৎ ॥ ৪ ॥ কুশলেন অশ্রয়ং কুশলহেতোঃ ॥ ৫ ॥

আশ্রয়তিঃ আশ্রয়নঃ অস্যা উৎকর্ষ এব রতি ধর্ম্মা নতু ধর্ম্ম মরীক্যতে ইতি
ভাবঃ, দৃঢ়াশ্রয়তি পাঠে—কঠিনচিত্তঃ ॥ ৬ ॥ অব্যয়ং ধনাদে রবিনাশং ॥ ৭ ॥

* পুত্রগণৈ রিতিষ—

† দৃঢ়াত্মা ইতি ক-ষ—

সমাগমা ভ্রাতৃভিঃ পার্থ ! তস্যাং,
 সুহৃদ্যুতং ক্রিয়তাং রম্যতাম্ ।
 প্রীয়ামহে ভবতাং* সঙ্গমেন,
 সমাগতাঃ † কুরব সৈব সর্কে ॥ ৮ ॥
 হুরোদরা বিহিতা যে তু তত্র,
 মহাত্মনা ধৃতরাষ্ট্রেণ রাজ্ঞা ।
 তান্ দ্রক্ষ্যসে কিতবান্ সন্নিবিষ্টা,
 নিত্যাগতোহ হং নৃপতে ! তজ্জুষস্ব—” ॥ ৯ ॥
 স্থিতিঃ উবাচ ।

“দূতে ক্ষতঃ ! কলহো বিদ্যতে নঃ,
 কো বৈ দূতং রোচতে বুধ্যমানঃ ! ।
 কিং বা ভবান্ মন্যতে যুক্তরূপং ?
 ভবত্বাক্যে সর্পি এব স্থিতাঃ স্ম—” ॥ ১০ ॥

রম্যতাং ক্রীড়াক্রিয়তাং ॥ ৮ ॥ হুরোদরাঃ দূতকারীঃ, কিতবান্ ধৃতান্
 রূপটিন ইতি যাবৎ, ইত্যাগতঃ ইতি হেতোঃ, জুষস্ব রোচয় ॥ ৯ ॥
 বুধ্যমানঃ “অন্যো জায়াং পরি হৃশস্তাসা যস্যাগৃধং বেদনে বাজ্রাকঃ
 পিতা মাতা ভ্রাতর এন মাহ রজনীমো নয়তা বদ্ধমেতন্” ইতি প্রত্যা-
 ক্তান্ দূত দোষান্ জানন্, অকঃ পাশোষম্য বেদনে বুদ্ধো অগৃধং
 গর্জংকৃতবান্ বাজী বেগবান্ অকৈন্দীবো ইতি যস্যাবুদ্ধি কংপর্য স সদা
 এব পরাভূত ইত্যর্থঃ তথাপি “আজ্ঞাশ্রুত্যাং হবিচারমীরা” ইতিমা-
 যেন তং ব্রহ্মকর্মবশ্য মমুর্ন্তেরমিত্যাছ কিম্বিতি—সর্কে বয়ং পাণ্ডবাঃ ॥ ১০ ॥

* ভবত ইত্যেকবচন পাঠঃ ক—

† সভাগতা ইতি ক—

বিদুর উবাচ ।

“জানাম্যহং দ্যুতমনর্থমূলং,
কৃতশ্চ যত্তোহস্য ময়া নিবারণে ॥
রাজা তু মাং প্রাহিণোৎ ত্বৎসকাশং,
শ্রদ্ধা বিদ্বন্ ! শ্রেয় ইহাচরস্ব ” ॥ ১১ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“কে তত্রান্যে কিতবা দীব্যমানা,
বিনা রাজ্ঞো দ্বুতরাষ্ট্রস্য পুত্রৈঃ ।
পৃচ্ছামি ত্বাং, বিদুর ! ত্বুহি নস্তান্,
যৈর্দীব্যামঃ শতশঃ সন্নিপত্য ” ॥ ১২ ॥

বিদুর উবাচ ।

“গাক্ষাররাজঃ শকুনি বীশাম্পাতে !,
রাজ্যাদিদেবী কৃতহস্তো মতাক্ষঃ ।
বিবিশতিশ্চিত্রসেনশ্চ রাজা,
সত্যব্রতঃ পুরুমিত্রো জয়শ্চ ” ॥ ১৩ ॥

“যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“মহাভয়াঃ কিতবাঃ সন্নিবিষ্টা,
মায়োপধা দেবিতারোহত্র সন্তি ।
ধাত্রা তু দিষ্টস্য বশে কিলেদং,
সর্বং জগৎ তিষ্ঠতি ন দ্বতন্ত্রম্ ॥ ১৪ ॥

দ্যাতে কৃতে ইহলোক হানি গুৰ্ব্বাজ্ঞোহুজ্ঞানে পরলোক হানি রতঃ শ্রেয়
আমুখিকং হিতং গুৰ্ব্বাজ্ঞা পালনং শ্রীশস্তং তদেব আসরে ইত্যর্থঃ ॥ ১১ ॥
শতশঃ শতেন ধনেন অসংখ্যাতেনেত্যর্থঃ, সন্নিপত্য সংগম্য ॥ ১২ ॥
অতিক্রম্য মৰ্যাদাং দেবিত্বং শীলমস্যা সঃ অতিদেবী—যুযুৎসেহদারাদি-
কমপি পণীকরিষ্যতীত্যর্থঃ, কৃত হস্তঃ যথেষ্ট মক্ষপাতনে কুশলঃ—
যতো মতাক্ষঃ জাতাক্ষতরঃ, যদ্বা—অতিদেবী কৃতহস্ত ইত্যেকং পদং,
দেবী রাজ্ঞী দ্রৌপদী তস্যাং কৃতো ব্যাপারিতো হস্তো যৈ শুদভিলাষবন্তো
দুর্যোধনাদয় স্তানপাতিক্রান্তঃ অতি দেবীকৃতহস্তঃ, তে দ্রৌপদীংহর্তু
মেবেচ্ছন্তি অয়ন্ত দ্যাভেন হরিষ্যতীত্যর্থঃ ॥ ১৩ ॥ মহাভয়াঃ মহদুৎসংযেভ্য
স্তে, মায়োপধাঃ কপটপুরকার শীলাঃ, ॥ ১৪ ॥

নাহং রাজ্ঞো ধৃতরাষ্ট্রস্য শাসনা,
 দাগন্তুমিচ্ছামি কবে ! ছুরোদরম্ ।
 ইকৌ হি পুত্রস্য পিতা সতৈব,
 তদস্মি কৰ্ত্তা বিদুরাশ্ব মাং যথা ॥ ১৫ ॥
 ন চাকামঃ শকুনিনা দেবিতাহং,
 ন চেম্মীং জিষ্ণু রাহস্যিতা * সভায়াম্ ।
 আহুতোহহং ন নিবর্তে কদাচি,
 শুদাহিতং শাস্বতং বৈ ব্রতং মে” ॥ ১৬ ॥
 বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমুক্ত্বা বিদুরঃ ধর্মরাজঃ,
 প্রাযাত্রিকং সৰ্ব্ব মাঞ্জাপ্য তূর্ণম্ ।
 প্রায়াজ্ছেদ্যভূতে সগণঃ সানুযাত্রঃ,
 সহ স্ত্রীভি র্জৌপদী মাদিকৃৎস্বা ॥ ১৭ ॥
 “দৈবং হি প্রজ্ঞাং মুষ্ণতি চক্ষুস্তেজ ইবাপতং ।
 ধাতুশ্চ বশমস্মেতি পাশৈরিব নরঃ সিতঃ”—॥ ১৮ ॥
 ইত্যুক্ত্বা প্রযযৌ রাজা সহ ক্ষত্রা যুধিষ্ঠিরঃ ।
 অমৃষ্যমাণ স্তস্যাত † সমাঙ্কান মরিন্দমঃ ॥ ১৯ ॥

ছুরোদরং দ্যুতং “দুরোদরোদ্যুত কারে পণে দ্যুতে ছুরোদরং” ইতি
 বিধঃ ॥ ১৫ ॥ ননিবর্তে নিবৃত্তংমাং পরে কৃপণোহয় মিতি বক্ষ্যন্তী ত-
 ভাবঃ ॥ ১৬ ॥ প্রাযাত্রিকং প্রকৃষ্টা ধনদারাদি সহিতা যাত্রা প্রযাত্রা তস্যামু-
 পযুক্তং সৰ্ব্বং প্রাযাত্রিকং শকট বাম্যাদি, সগণো ভ্রাতাদিগণ যুক্তঃ,
 সানুযাত্রঃ সৰ্ব্বসেবকযুক্তঃ, আদি—অভুংগীলমস্য তং আদ, কৃতান্ত
 মুখং, কৃতা বিধায় ॥ ১৭ ॥ নম্ ?—জানভোপ কুলক্ষ্যাবহার দ্যুতায় কৃতো
 নিগতা ইত্যত আহ দৈবমিতি দৈবং প্রাক্তনং কর্ম ধাতু শুদহুরোধেন
 প্রবর্তয়িতুঃ, সতঃ বজঃ ॥ ১৮ ॥ ক্ষত্রা বিহরণে ॥ ১৯ ॥

* ধৃতআহস্যিতা ইতি পাঠঃ ।

† “অমৃষ্যমাণ স্তস্যার্থঃ” ইতি—ক—

বাহ্লীকেন রথঃ * যন্ত মান্ধাত্য পরবীরহা ।
 পরিচ্ছন্নো যযৌ পার্থো †ভ্রাতৃভিঃ সহ পাণ্ডবঃ ॥ ২০ ॥
 রাজশিরা দীপ্যমানো যযৌ ‡ব্রহ্মপুরঃসরঃ ।
 ধৃতরাষ্ট্রেণ চাহুতঃ কালস্য সময়েন চ ॥ ২১ ॥
 স হান্তিনপুরং গত্বা ধৃতরাষ্ট্রগৃহং যযৌ ।
 সমিষায় চ ধর্ম্মাত্মা ধৃতরাষ্ট্রেণ পাণ্ডবঃ ॥ ২২ ॥
 তথা ভীষ্মেণ দ্রোণেন** কর্ণেন চ কৃপেণ চ ।
 সমিষায় যথান্যায়ং দ্রোণিনা চ বিভূঃ সহ ॥ ২৩ ॥
 সমেত্য চ মহাবাহুঃ সোমদন্তেন চৈবহ ।
 দুর্ঘ্যোধনেন শল্যেন সৌবলেন চ বীর্ঘ্যাবান্ ॥ ২৪ ॥
 যে চান্যে তত্র রাজানঃ পূর্ক্সমেব সমাগতাঃ ।
 দুঃশাসনেন বীরেণ সর্কৈ ভ্রাতৃভিরেব চ ॥ ২৫ ॥
 জয়দ্রথেন চ তথা কুরুভিশ্চাপি সর্কশঃ ।
 ততঃ সর্কৈ মহাবাহু ভ্রাতৃভিঃ পরিবারিতঃ ॥ ২৬ ॥
 প্রবিবেশ গৃহং রাজো ধৃতরাষ্ট্রস্য ধীমতঃ ।
 দদর্শ তত্র গান্ধারীং দেবীং পতিমনুব্রতাম্ ॥ ২৭ ॥

বাহ্লিক দেশে নাথেন “ভ্রাতৃবেক বচনং”—“অথ বাহ্লিকং বাহ্লী-
 কং দ্বীর হিঙ্গনোঃ । যাবেতৌ পুংসিনেণ্য প্রভেদে তুরগান্তরে ” ইতি
 মেদিনী । পরিচ্ছন্নঃ পারস্বতো ভ্রাতৃভিঃ—তৈশ্চসহ পরিচ্ছিন্ন ইতি পাঠে—
 অঙ্গপারবারঃ ॥ ২০ ॥ ব্রহ্মপুরঃ সরো ব্রাহ্মণ পুরঃ সরঃ, কালস্য
 সময়েন সঙ্কেতেন অকুশলিন দিনে আগন্তবামিত্যেবং রূপেণ ॥ ২১ ॥
 সমিষায় ধৃতরাষ্ট্রেণ সহ সংগতঃ তেন পরিষক্ত ইত্যর্থঃ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥
 ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥

* রথং দত্তমিতি ক—নৈষ পাঠঃ সমীচীনঃ—

† পার্থ ইত্যত্র রাজা ইতি ক—

‡ দীপ্যমান শুভ ইতি ক—

** ততো দ্রোণেন ভীষ্মেণ ইত্যেবং রীত্যা বর্ততে পাঠঃ ক—পুস্তকে ।

স্মৃতিঃ স্মৃতাং শশ্বতারাতি রিব রোহিণীম্ ।
 অভিবাদ্য স গান্ধারীং তয়া চ প্রতিনন্দিতঃ ॥ ২৮ ॥
 দদর্শ পিতরং বৃদ্ধং প্রজ্ঞা-চক্ষুষমীশ্বরম্ ॥ ২৯ ॥
 রাজ্ঞা মুর্ধন্যুপাঘ্রাতা স্তে চ কৌরবনন্দনাঃ ।
 চত্বারঃ পাণ্ডবা রাজন ! ভীমসেনপুরোগমাঃ ॥ ৩০ ॥
 ততো ইর্ষঃ সমভবৎ কৌরবাণাং বিশাল্পতে ! ।
 তান্ দৃষ্ট্বা পুরুষব্যাত্তান্ পাণ্ডুরান্ প্রিয়দর্শনান্ ॥ ৩১ ॥
 বিবিশুস্তেহত্যনুজ্ঞাতা রত্নবন্তি গৃহাণি চ ।
 দদৃশুশ্চোপযাতাংস্তান্ দ্রৌপদী প্রমুখান্ ত্রিযঃ * ॥ ৩২ ॥
 যাজ্ঞসেন্যাঃ পরামৃদ্ধিং দৃষ্ট্বা প্রজ্বলিতামিব ।
 স্মৃস্তা ধৃতরাষ্ট্রস্য নাতিপ্রমনসোহভবন্ ॥ ৩৩ ॥
 ততস্তে পুরুষব্যাত্তা গৃহ্য ত্রীভিস্ত্ব সর্বদম্ ।
 কুত্বা ব্যায়ামপূর্বাণি কৃত্যানি প্রতিকর্ম্ম চ ॥ ৩৪ ॥
 ততঃ কৃতান্ত্রিকাঃ সর্বৈ দিব্যচন্দনভূষিতাঃ ।
 কল্যাণমনসৈশ্চব ত্রাঙ্কণান্ স্থপ্তিবাচ্য চ ।
 মনোজ্ঞ মশনং ভুক্ত্বা বিবিশুঃ শরণান্যথ— ॥ ৩৫ ॥
 উপগীয়মানা নারাতি রত্নপন্ কুরুপুঙ্গবাঃ ।
 অনন্তরঞ্চ তৎপ্রাপ্য প্রীতাঃ পরপূরঞ্জয়াঃ ॥ ৩৬ ॥
 জগাম তেবাং সা রাত্রিঃ পুণ্য রতিবিহারিণাম্ ।
 স্তূয়মানাশ্চ বিজ্ঞাতাঃ কালে নিদ্রা মথাত্যজন্ ॥ ৩৭ ॥

॥ ২৮ ॥ দদর্শ পিতরমিতি ধৃতরাষ্ট্রং প্রতি পুনরাগত ইত্যর্থঃ ॥ ২৯ ॥ এব-
 মন্যোপ চকু রিত্যাহ রাজোতি—রাজা ধৃতরাষ্ট্রেণ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥ প্রম-
 নসঃ সন্তুষ্টিভাভাঃ ॥ ৩৩ ॥ সন্নিদং দিথঃ কথং, ব্যায়ামঃ জমঃ পূর্বো-
 যেষাং তানি, প্রাতকথ্য কেশপ্রসাধনাদি শরীর পারদারং ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥
 ॥ ৩৬ ॥ রতি বিহারিণাং ত্রাসজেন কৌড়তাং ॥ ৩৭ ॥

* হুঃশনা প্রমুখা ত্রিয ইতি—কটিং ।

সুখোষিতাস্তে রজনীং প্রাতঃ সৰ্ব্বে কৃতাহ্নিকাঃ ।
 সভাং রম্যাং প্রবিবিশুঃ কিতবৈ রভিনন্দিতাঃ— ৩৮ ॥
 * ইতি সভাপৰ্বণি দ্যুতপৰ্বণি যুধিষ্ঠিরসভাগমনে
 হৃষ্টপঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৮ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

প্রবিশ্য তান্ সভান্ পার্থ যুধিষ্ঠিরপুরোগমাঃ ।
 সমেত্য পার্থিবান্ সৰ্ব্বান্ পূজাৰ্হীনভিপূজা চ ॥ ১ ॥
 যথাবয়ঃ সমেয়ানা উপবিষ্টা যথাইতঃ ।
 আসনেষু পবিত্রেষু স্পর্ক্যাস্তুরণবৎসু চ ॥ ২ ॥
 তেষু তত্রোপবিষ্টেষু সৰ্ব্বেষু নৃপেষু চ ।
 শকুনিঃ সৌবলস্তুত্র যুধিষ্ঠিরমভাষত— ৩ ॥
 শকুনিরুবাচ ।
 “উপস্তীর্ণা সভা রাজন্! সৰ্ব্বে ত্বয়ি কৃতক্ৰণাঃ ।
 অক্ষানুপ্ত্বা দেবনস্য সময়োহস্ত যুধিষ্ঠির!”— ৪ ॥
 যুধিষ্ঠির উবাচ ।
 “নিকৃতির্দেবনং পাপান্ ন ক্ষান্ত্রোহিত্র পরাক্রমঃ ।
 ন চ নীতিধূবা রাজন্! কিং ত্বং দ্যুতং প্রশংসসি?”— ৫ ॥
 ৩৮ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপৰ্বণি
 অষ্ট পঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৮ ॥

প্রবিশ্য ইতি— ১ ॥ সমেয়ানাঃ—যথার্বিমাশীৰ্ণত্যাগিনা সংগতিং
 কুর্বাণাঃ, স্পর্ক্যান্ পশ্যতাং স্পৃহনীয়ানীতি যাবৎ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ উপস্তীর্ণা
 আপ্কুরাখ্যোনাক পাতন বাসসা উপরি স্তীর্ণা, কৃতক্ৰণাঃ কৃতসঙ্কেতাঃ,
 উপ্ত্বা পাতয়িত্বা ॥ ৪ ॥ নিকৃতি বঞ্জনং, দেবনং দ্যুতং, পাপং পাপহেতুঃ,
 যতো ন চ নীতি দ্যুতে সভাং নাস্তীত্যর্থঃ ॥ ৫ ॥

* অত্র—কপুস্তকবৎ স্ব-পুস্তকেই পাঠ্যায় ব্যতি ক্রমো বর্ততে, তত্রচার
 সপ্ত পঞ্চাশদধ্যায় সমাপ্তিঃ ক—পুস্তকে তু বটপঞ্চাশদিত্যি তয়োঃ প্রভেদঃ ।

ন হি মানং প্রশংসন্তি নিকৃতৌ কিতবস্যা হি ।

শকুনে ! মৈব নো জৈষী রমার্গেণ নৃশংসবৎ—” ॥ ৬ ॥

শকুনিকবাচ ।

“ যো বেত্তি সন্ত্যাং নিকৃতৌ বিধিজ্ঞ,

শ্চেষ্ঠাশ্বখিন্নঃ কিতবোহক্ষজাসু ।

মহামতি যশ্চ জানাতি দ্যুতং,

স বৈ সর্বং সহতে প্রক্রিয়াসু ॥ ৭ ॥

অক্ষগ্নহঃ সোহভিভবেৎ পরং ন,

শ্চেত্নৈব দোষো ভবতীহ পার্থ ! ।

দীব্যামহে পার্থিব ! মা বিশঙ্কাং

কুরুষ পাণ্ডুঃ চিরঞ্চ মা কৃথাঃ”— ॥ ৮ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“ এবমাহার মসিতো দেবলো মুনিসত্তমঃ ।

ইমানি লোকদ্বারানি যো বৈ ভ্রাম্যতি সর্বদা * ॥ ৯ ॥

নিকৃতৌ শাচৌ, এবং শাচোন ॥ ৬ ॥ সংখ্যাং সম্যক্স্থানং জয় পরাজয়
দ্বারাববেকং, নিকৃতৌ জ্বলে পরেণ ক্রিয়মাণে বিধিজ্ঞো দ্যুতেন কৰ্তব্য-
তাভিজ্ঞঃ, যশ্চ মহামতি জয়াবহং পণং কৃতা পরাজয়া বহং চিকিৎ-
সতি সদ্যুতং জানাতি, সচ প্রক্রিয়াসু দ্যুতক্রিয়াসু সর্বং কর্তুং সহতে
উৎসহত ইত্যর্থঃ ॥ ৭ ॥ যতু দেবনং পাপমিত্যুক্তং তত্রাহ—অক্ষগ্নহ
ইতি। পাণ্ডাধীনো গ্নহঃ, পণো জয় পরাজয় রূপো ব্যবহারঃ—সপ্রতি
কূলশ্চেৎ নঃ সূক্ষ্মকঃ অক্ষাক্ষ দীব্যতাং মধ্যে পরং অভিভবেৎ, তেনৈব
অক্ষগ্নহেনৈব দোঃ পরাভবাখ্যোভবতি—নহত্র স্বেচ্ছয়া কপটং কর্তুং-
কেনাপি শক্যং, দৈবাধীনবাদক্ষপাতস্যেত্যর্থঃ, পাণং পণনীয়ং দ্রব্যঞ্চ,
কুরুষ—বচনেন প্রত্যক্ষেন বা পুরঃ কুরুষেত্যর্থঃ ॥ ৮ ॥ অয়ং অসিতঃ,
যো লোক দ্বারানি স্বর্গাপবর্গ প্রাপকানি কমজ্ঞানাদিনি ভ্রাম্যতি তেষু
সঞ্চরত সোহয়ং এবমাহেতি সম্বন্ধঃ ॥ ৯ ॥

* সঞ্চরতে সদা ইতি পাঠঃ ক—ঘা

ইদং বৈ দেবনং পাপং নিকৃত্য কিতবৈঃ সহ * ।

ধর্ম্যেণ তু জয়ো যুদ্ধে তৎ পরং ন তু দেবনম্ ॥ ১০ ॥

নার্যা স্লেচ্ছন্তি ভাষান্তি মায়য়া ন চরন্তাত ॥

অজিহ্ম মশষ্ঠং যুদ্ধ মেতৎ সৎপুরুষব্রতম্ ॥ ১১ ॥

শান্তিতো ব্রাহ্মণার্থায় শিক্ষিতুং প্রযতামহে ।

তদৈ বিত্তং মাতিদেবী স্ম্যজৈষীঃ শকুনে ! পরান্ ॥ ১২ ॥

নিকৃত্যা কাময়ে নাহং সুখান্ম্যত ধনানি বা ।

† কিতবস্যোহ কৃতিনো কৃতমেতন্ন পূজ্যতে— ॥ ১৩ ॥

শকুনিকবাত ।

“শ্রোত্রিয়ঃ শ্রোত্রিয়ানেতি নিকৃত্যৈব যুধিষ্ঠির ! ।

বিদ্বানবিদুষোহভোতি নাহস্তাং নিকৃতিং জনাঃ ॥ ১৪ ॥

অজিহ্ম শিফতোহভোতি নিকৃত্যৈব যুধিষ্ঠির ! ।

বিদ্বানবিদুষোহভোতি নাহস্তাং নিকৃতিং জনাঃ ॥ ১৫ ॥

দ্বিবিধং দেবনং, অষ্টকৈঃ শব্দৈশ্চ—তত্রাদ্যং নির্দিষ্টা পরং প্রশংসতি ইদং-
বাইতি—॥ ১০ ॥ স্লেচ্ছন্তি অপশব্দং কুর্কন্তি, ভাষান্তি গীতঃ, মায়য়া
কপটেন ন চরন্তি ন কৰ্ম কুর্কন্তি, বাচা দেহেনচ কৌটিল্যেন কুর্কন্তীতি
ভাঃ, অতএবাজিহ্ম অকৃটিনং, অশষ্ঠং কুটিল, পুরুষইনং ॥ ১১ ॥ ব্রাহ্ম-
ণার্থায় ব্রাহ্মণ প্রয়োজনায়, শিক্ষিতুং বিদ্যা সুপাদাতুং, যতামহে যেন
বিত্তেন তদৈ বিত্তং অপহর্তুং মাতিদেবীঃ সর্বস্বস্য পণীকরণেন অতিদুঃ-
তং মাক্রথাঃ ॥ ১২ ॥ নহু?—অক্ষপাতাধীনো জয় স্তবাপি সমান ইত্যশ-
ঙ্ক্যাহ নিকৃত্যেতি—নিকৃত্যা নীচ কর্মণা, ইহ কিতবস্যা এতদ্বৃ তং, কৃতিন-
ন পূজ্যতে সত্যেন প্রশংসা মিতার্থঃ ॥ ১৩ ॥ নিকৃত্যা জিগীষাধেন
নীচকর্মণা, “বহুনি মে অকৃতা কৰ্মা নিযুধ্যে হেন সংহেন পৃচ্ছে”
ইতিমূল্যবর্ণাং যুদ্ধেন বাদেন বা জিগীষা নীচম্বেব কর্ম, তথাপি জনাঃ
ব্যবহারিকা লোকাঃ তাং জিগীষয়া শত্রুং প্রতি গতিং নিকৃতিং নীচকর্ম
হেনাহঃ অচতে বিরক্ত বিষয়াদিতার্থঃ, অকৃতা কর্তৃমযোগ্যানি কর্ত্তানি
কর্তব্যানি ভবিষ্যন্তি, তানোবাহ—হেন একেন যুধ্যে হেন সম্পৃচ্ছে—
ইতিশ্রুতার্থঃ ॥ ১৪ ॥ দাক্ষাশ্তিক মাহ অষ্টকৈরিতি— ॥ ১৫ ॥

* মায়য়া কিতবৈঃ সহ ইতি ক—গ ।

† কিতবস্যাপ্য নিকৃতে
বিত্তেবং ক-ষ “ন পূজ্যতে” ইত্যত্র ন যুজ্যতে ইতি গ ।

অকুতাস্ত্রং কুতাস্ত্রশ্চ দুৰ্বলং বলবত্তরঃ ।

এবং কৰ্ম্মস্ব সৰ্ব্বেষু নিকৃত্যৈব যুধিষ্ঠির ! ॥ ১৬ ॥

এবং ত্বং মা মিহাভ্যেত্য নিকৃতিং যদি মন্যসে ।

দেবনাগ্নিনিবৰ্ত্তস্ব যদি তে বিদ্যাতে ভয়ন্ ”— ॥ ১৭ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“আকুতো ন নিবৰ্ত্তেয় মিতি মে ব্রতমাহিতম্ ।

বিধিচ্চ বলবান্ভাজন্ । দিষ্টস্যাম্মি বশে স্থিতঃ ॥ ১৮ ॥

অস্মিন্ সমাগমে কেন দেবনং মে ভবিষ্যতি ?—

প্রতিপাণশ্চ কোহন্যোহস্তু ততো দ্যুতং প্রবৰ্ত্ততাম্”— ॥ ১৯ ॥

হর্ষোধন উবাচ ।

“অহং দাতাম্মি রত্নানাং ধনানাঞ্চ বিশাস্পতে ! ।

মদর্থে দেবিতা চায়ং শকুনির্মাতুলো মম—” ॥ ২০ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“অন্যে নান্যস্য বৈ দ্যুতং বিষমং প্রতিভাতি মে ।

এতদ্বিঘ্নপাদংস্ব কামমেবং প্রবৰ্ত্ততাম্—” ॥ ২১ ॥

ইতি সভাপক্ষিণি দ্যুতপক্ষিণি যুধিষ্ঠির শকুনি সৎবাদে একোন

যুক্তিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৯ ॥*

॥ ১৬ ॥ এবং ব্রহ্মনিকৃতিং স্থলং মন্যসে—তর্হি শ্রোত্রিয়া দশ্রোত্রিয়ইব

বিদ্যাংবতো মত্তঃ পরাভব ভীত স্বং দ্যুতাংবিনি বর্ত্তস্ব ইত্যর্থঃ ॥ ১৭ ॥

বিধিঃ কারযিতা অন্তর্যমি, দিষ্টং দৈবং ॥ ১৮ ॥ প্রতি পাণশ্চ কোনোন্তি

প্রতি পাণঃ পণ প্রতিভূঃ তবাস্পদনহাং মর্তুলো ধনিকঃ কোহন্যো

দেবিতা অন্ত্যতি ভাবঃ “পণশ্চেব হি কো নাস্ত” — ইতি পাণ্ডেভু—

পণঃ পণনকর্তা, কোনাস্ত স্বয়মুত্থা মুখে ইতি শেঃ,—তব ময়া সহ দেবিতু

মনইহাদিতি ভাবঃ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপক্ষিণি একোন

যুক্তিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৯ ॥

* অত্রাপাধ্যায় সমাপ্তি র্ন মন্যতে গ—ঘ—ক পুস্তকৈঃ কিঙ্—জিত

মিতোব শকুনি যুধিষ্ঠির সভাবত ইত্যন্তোহধ্যায়শেষঃ । খ প্রভৃতি পাশ্চা-

তো পুস্তকে সগ্রন্থভাগঃ নব শ্লোকোহ্যাকোহপরোহধ্যায় ইতি ব্রহ্মবাম্ ।

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

উপোহ্মগানে দ্যুতে তু রাজানঃ সৰ্ব্ব এব তে ।
 ধৃতরাষ্ট্রং পুরস্কৃত্য বিবিশু স্তাং সভাং ততঃ ॥ ১ ॥
 ভীষ্মো দ্রোণঃ কৃপশ্চৈব বিদুরশ্চ মহামতিঃ ।
 নাতিগ্রীতেন মনসা তেহম্ববর্তন্ত ভারত ॥ ২ ॥
 তে দ্বন্দ্বশঃ পৃথক্ চৈব সিংহগ্রীবা মহৌজসঃ ।
 সিংহাসনানি ভুরীণি বিচিত্রাণি চ ভেজিরে * ॥ ৩ ॥
 শুশুভে সা সভা রাজন্ । রাজভিস্তৈঃ সমাগতৈঃ ।
 দেবৈরিব মহাভাগৈঃ সমবেতৈঃ স্থিপিষ্টপম্ ॥ ৪ ॥
 সৰ্ব্বৈ বেদবিদঃ শূরাঃ সৰ্ব্বৈ ভাস্বরমূর্তয়ঃ ।
 প্রাবর্তত মহারাজ ! সূহৃদ্যুত মনস্তরম্— ॥ ৫ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“ অয়ং বহুধনো রাজন্ ! সাগরাবর্তসম্ভবঃ ।
 মণিহারোত্তরঃ শ্রীমান্ কনকোত্তমভূষণঃ ॥ ৬ ॥
 এতদ্রাজন্ ! মম ধনং প্রতিপাণোহস্তি কস্তব ?—
 যেন মাং ত্বং মহারাজ ! ধনেন প্রতিদীব্যসে !—” ॥ ৭ ॥

দুর্যোধন উবাচ ।

“ সন্তি মে মণয়শ্চৈব ধনানি বিপুলানি চ ।
 মৎসরশ্চ ন মেহর্থেষু জয়ত্বৈনং দুরোধরম্ !—” ॥ ৮ ॥

উপেতি—উপোহ্ম মানে উপস্থাপ্যমানে ॥ ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥
 প্রতি পাণঃ এততুল্য মৌল্যং দ্যুতার্থং স্থাপিতং বস্ত্র ॥ ৭ ॥ দুরোধরং
 পণং, অর্থেষুভরা স্থাপিতেষু, মৎসরঃ হীনমৌল্যাদি দোষবুদ্ধিঃ ॥ ৮ ॥

† বিচিত্রাণি বিভেজিরে ইত্যেবং ক য—

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

“ ততো জগ্ৰাহ শকুনি স্তানক্ষা নক্ষতত্ববিৎ ।

জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠির মভাষত— ৯ ॥

ইতি সভাপর্কণি দ্যুতপর্কণি দ্যুতারস্ত্রে ষষ্ঠিতমো-

হধ্যায়ঃ ॥ ৬০ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

*মত্ত ! কৈতবকে নৈষ যজ্জিতোহস্মি, ছুরোদরে ।

শকুনে হন্ত ! দীব্যামো গ্নহমানাঃ পরম্পরমা ॥ ১ ॥

সন্তি নিষ্কসহস্রস্য ভাণ্ডিন্যো ভরিতাঃ শুভাঃ । †

কোষো হিরণ্যমক্ষয়াৎ জাতক পমনেকশঃ ।

এতদ্রাজন্ ! মম ধনং তেন দীব্যাম্যহং ত্বয়া’— ২ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

কৌরবাণাং কুলকরং জ্যেষ্ঠং পাণ্ডব মচ্যুতম্ ।

ইতু্যুক্তঃ শকুনিঃ প্রাহ জিতমিত্যেব তং নৃপম্ ৩ ॥

॥ ৯ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠ-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি ষষ্ঠিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬০ ॥

মন্তেতি—কৈতবকেন কিতবৈর্নিরুতেন কপটেন, “ অরিহনা দিহাদুঃঞ” ।
মত্ত ! গর্বিত ! ॥ ১ ॥ সাফপলশতং সুবর্ণানাং নিষ্কঃ, ভাণ্ডিন্য ইতি
পাঠে—কুণ্ডনঃ পাত্রবিশেষাঃ, ভরিতাঃ পুরিতাঃ, হিরণ্যং ধনং জাতরূপং
অকুপ্যং স্বর্ণরৌপ্যম্বয়কং ॥ ২ ॥ ৩ ॥

* মত্তঃ ইতি সবিসর্গ পাঠঃ—জিতোহস্মী তাত্র—জিতোহস্মিতি চ পাঠঃ
ক—য—

† গ্নহমাণাঃ সহস্রশ ইতি ক পুস্তকঃ ।

‡ কুণ্ডি ন্যোভরিতাঃ শুভা ইতি ক—য ।

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“ অয়ং সহস্র সমিতো বৈয়াঘ্রঃ সুপ্রতিষ্ঠিতঃ ।
 সূচক্রেপস্করঃ শ্রীমান্ কিকিণীজালমণ্ডিতঃ ॥ ৪ ॥
 সঙ্ক্রাদনো রাজরথো য ইহাস্মানুপাবহৎ ।
 জৈত্রো রথবরঃ পুণ্যো মেঘদাগরনিস্বনঃ ॥ ৫ ॥
 অকৌ যং কুররচ্ছায়াঃ * সদস্থা রাষ্ট্রসম্মতঃ ।
 বহন্তি নৈবাং মুচ্যেত পদাত্তুমিমুপস্পৃশ্ণ ।
 এতদ্রাজন্ ! ধনং মহ্যং তেন † দীব্যাম্যহং ত্বরা—” ॥ ৬ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবং শ্রুত্বা ব্যবসিতো নিকৃতিং সমুপাশ্রিতঃ ।
 জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠির মভাষত— ॥ ৭ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“ শতং দাসীসহস্রাণি ‡ তরুণ্যো হেমভদ্রিকাঃ ।
 কষুকেযুর-ধারিণ্যো নিক্ককণ্ঠ্যঃ স্বলঙ্কৃতাঃ ॥ ৮ ॥

সহস্র সমিতঃ সহস্ররথতুলাঃ, বৈয়াঘ্রঃ ব্যাঘ্র চর্ম্মাবনদ্ধঃ, সূচক্রেপস্কর ইতিপাঠে—অস্মা চক্রং সমুদায়ঃ তত্র উপস্কর উল্লাসাদিনা শত্রু প্রতি কারে যন্তো যেন সং, কিকিণীনাং কুদ্র ঘটিকানাং জালেন সম্বৃতঃ ॥ ৪ ॥ উপাবহৎ—আনীতশান্ ॥ ৫ ॥ কুররঃ—পক্ষিবিশেষ স্তেন তুলাপ্রভাঃ, কুমুদচ্ছায়া ইতি পাঠান্তরং—এবাংপদাং ভূমৌ ন্যস্তাং ভূমিমুপ স্পৃশ্ণন্ ভূচরঃ ন মুচ্যেত—অতিদূর স্থোপি ভূতর এবাং পাদাক্রান্ত এব ভবতী-তার্থঃ, যেন মুচ্যন্তে পদাত্তুমিমুপস্পৃশ্ণ ইতিপাঠে—উপস্পৃশ্ণিতোকত্ব মাংসং, ভূচরঃ যেন মুচ্যন্তে অতিক্রম্যন্ত ইত্যর্থঃ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ হেম ভদ্রিকাঃ—হেমময়া ভদ্রিকাঃ মাপ্লিকালঙ্কারাঃ মদল সূত্রাদয়ো যাংসাং তাঃ, কষুঃ শঙ্খবলয়ানি, নিক্কো বন্ধো ভূষণম্ ॥ ৮ ॥

* কুমুদচ্ছায়া ইতি কথ ।

† ধনং মহ্যং মিত্যত্র—“ ধনং মহ্যম্” ইতি ক—

‡ সহস্রাণামিতি ক—গ—

মহাহ মাল্যভরণাঃ সুবস্ত্রাশ্চন্দনোক্ষিতাঃ ।

মণীন্ হেম চ বিভ্রুস্ত্য শ্চতুঃষষ্টিবিশারদাঃ ॥ ৯ ॥

অনুসেবাঞ্চরন্তীমাঃ কুশলা নৃত্যসামন্ত্ৰ ।

স্নাতকানামমর্ত্যানাং রাজ্ঞাঞ্চ মম শাসনাং ।

এতদ্রাজন্ ! মম ধনং তেন দীব্যাম্যহং ত্বয়া — ॥ ১০ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এতৎ শ্রুত্বা ব্যবসিতো নিকৃতিং সমুপাশ্রিতঃ !

জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠির মভাষত — ॥ ১১ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“এতাবন্তি চ দাসানাং সহস্রাণ্যুত সন্তি মে ।

প্রদক্ষিণানুকূলাশ্চ প্রাবার-বসনাঃ সদা ॥ ১২ ॥

প্রোজ্ঞা মেধাবিনো দান্তা যুবানো মৃষ্টকুণ্ডলাঃ ।

পাত্রীহস্তা দিব্যরাত্র মতিথীন্ ভোজয়ন্ত্যত ।

এতদ্রাজন্ ! মম ধনং তেন দীব্যাম্যহং ত্বয়া — ॥ ১৩ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এতৎ শ্রুত্বা ব্যবসিতো নিকৃতিং সমুপাশ্রিতঃ ।

জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠির মভাষত — ॥ ১৪ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“সহস্রসম্ব্যা নাগা মে মন্তা স্তিষ্ঠন্তি সৌবল ! ।

হেমকক্ষাঃ কৃতাপীড়া পদ্মিনো হেম-মালিনঃ ॥ ১৫ ॥

চতুঃ ষষ্টিযু কলাস্তু বিশারদাঃ কলা নামানিতু—ত্রীমস্তাগবত দশম-

স্কন্ধটীকায়াং ত্রীধর স্বামিভি দর্শতানি ॥ ৯ ॥ স্নাতকাদীনাং অনুবেদ্য

পাদ প্রক্ষালনাদিক্রপাং সেবা মনু পশ্চাৎ চরন্তি পার-চরন্তি সামগীতিঃ

প্রীতুং পাদনং বা ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ প্রাবার-বসনাঃ পট্টাঘরাঙ্গাদনাঃ ॥ ১২ ॥

৥ ১৩ ॥ -৪ ॥ নাগাঃ গজাঃ, হেমকক্ষাঃ গজরজ্জ্বলঃ, কৃতাপীড়াঃ কৃতভূষণা

পদ্মিনঃ গল-গণ্ড-স্থলাদিষু পদ্মচিহ্নিতাঃ, হেম মালিনঃ স্বর্ণমালাবতঃ

॥ ১৫ ॥

সুদান্তা রাজবহনাঃ সৰ্বশঙ্কমা যুধি ।

ঈশাদন্তা মহাকায়াঃ সৰ্বৈ চাক্ষ-করেণবঃ ॥ ১৬ ॥

সৰ্বৈ চ পুরভেত্তারো নবমেঘ-নিভা গজাঃ ।

এতদ্রাজন্ ! মম ধনং তেন দীব্যাম্যহং ত্বয়া—” ॥ ১৭ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ইত্যেবং বাদিনং পার্থং প্রহসন্নিব সৌবলঃ ।

জিতমিত্যেব শকুনিযুধিষ্ঠির মভাষত— ॥ ১৮ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“ রথা স্তাবন্ত এবমে হেমদণ্ডাঃ পতাকিনঃ ।

হ্যৈর্বিনীতৈঃ সম্পন্না রথিভি শ্চিত্রযোধিভিঃ ॥ ১৯ ॥

একৈকো যত্র লভতে সহস্রপরমাং ভূতিন্ ।

যুধ্যতোহযুধ্যাতো বাপি বেতনং মাসকালিকম্ ।

এতদ্রাজন্ ! মম ধনং তেন দীব্যাম্যহং ত্বয়া—” ॥ ২০ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ইত্যেবমুক্তে বচনে ক্লতবৈরো ছুরাজ্জবান্ ।

জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠিরমভাষত— ॥ ২১ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“ অশ্বাংস্তিষ্ঠিরিকল্মাষান্ গাঙ্কর্কান্ হেমমালিনঃ ।

দদৌ চিত্ররথ স্তুষ্টৌ যাপস্তান্ গাণ্ডীব-ধ্বজনে ॥ ২২ ॥

যুদ্ধে জিতঃ পরাভূতঃ প্রীতিপূৰ্ব মরিন্দম ! ।

এতদ্রাজন্ মম ধনং তেন দীব্যাম্যহং ত্বয়া—” ॥ ২৩ ॥

ঈষা লাক্ষল দণ্ডঃ, অক্ষকরেণবঃ অক্ষহস্তিনীকা ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ দণ্ডঃ
ধ্বজদণ্ডঃ ॥ ১৯ ॥ ভূতি বেতনং, তচ্চ মাসকালিকং মহা ক্লকং বাহ্যিকক্ষে-
তিবক্তুং পুনবেতনং গ্রহণম্ ॥ ২০ ॥ ছুরাজ্জবান্—ছফ্চিহ্নঃ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥
॥ ২৩ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এতৎ শ্রুত্বা ব্যবসিতো নিকৃতিং সমুপাশ্রিতঃ ।
জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠির মভাষত—॥ ২৪ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

৫ রথানাং শকটানাঞ্চ শ্রেষ্ঠানাং চাযুতানি মে ।
যুক্তান্যেব হি তিষ্ঠন্তি বাহৈ রুচ্যবচৈ স্তথা ॥ ২৫ ॥
এবং বর্ণস্য বর্ণস্য সমুচ্চায় সহস্রশঃ—।
তথা সমুদিতা বীরাঃ সর্কে বীরপরাক্রমাঃ ॥ ২৬ ॥
ক্ষীরং পিবন্তু স্তিষ্ঠন্তি ভুঞ্জান্নাঃ শালিতগুলান্ ।
যস্মিন্তানি সহস্রাণি সর্কে বিপুল-বক্ষসাঃ * ।
এতদ্রাজন্ ! মম ধনং তেন দীব্যামহং ত্বয়া—” ॥ ২৭ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এতৎ শ্রুত্বা ব্যবসিতো নিকৃতিং সমুপাশ্রিতঃ ।
জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠির মভাষত—॥ ২৮ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“ তান্নলোহৈঃ পরিবৃতা নিধয়ো যে চতুঃশতাঃ—।
পঞ্চদ্রৌণিক একৈকঃ স্তবর্ণস্যাহতস্য বৈ ॥ ২৯ ॥
জাতকপস্য মুখ্যস্য অনর্ঘ্যস্য ভারত ! ।
এতদ্রাজন্ ! মম ধনং তেন দীব্যাম্যহং ত্বয়া—” ॥ ৩০ ॥

॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ তান্নলোহৈঃ পরিবৃতাঃ—তান্ন তাজনেষু
লোহভাজনেষু চ মুদ্রিত মুখেষু নিহিতাইত্যর্থঃ, নিধিঃ নিক্ষেপে দ্রব্যম্,
অহতস্য কেবলস্য ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥

* সর্প ইত্যত্র—নৃপাং পৃথুলবক্ষসামি তিক পুস্তকীরঃ পাঠঃ ।

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এতৎ শ্রদ্ধা ব্যবসিতো নিকৃতিং সমুপাশ্রিতঃ ।

জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠির মভাষত—॥ ৩১ ॥

ইতি সভাপর্বাণি দ্যুতপর্বাণি দেবনে একবক্তিতমো ।

হৃদয়ায়ঃ ॥ ৬১ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবং প্রবর্তিতে দ্যুতে ঘোরে সর্বাপহারিণি ।

সর্বসংশয়নির্মোক্তা বিদুরো বাক্যমব্রবীৎ— ১ ॥

বিহর উবাচ ।

‘মহারাজ ! বিজানীহি যত্নাং বক্ষ্যামি ভারত ! ।

মুমূর্ষো রৌষধমিব ন রোচেতাপি তে শ্রুতম্— ২ ॥

যদৈ পুরা জাতমাত্রো রুরাব,

গোমাযু বদ্বিশ্বরং পাপচেতাঃ— ।

তুর্ধ্যোধনো ভারতানাং কুলম্বঃ,

সৌহর্যং যুক্তো ভবতাংকালহেতুঃ* ॥ ৩ ॥

গৃহে বসন্তং গোমাযুং ত্বং বৈ মোহান্ন বুধ্যসে ।

তুর্ধ্যোধনস্য রূপেণ শৃণু কাব্যং গিরং মম— ৪ ॥

॥ ৩১ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠায়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্বাণি একবক্তি

তমোহৃদয়ায়ঃ ॥ ৬১ ॥

এবমিতি— ১ ॥ ২ ॥ করাব শব্দং কৃতবান্ ॥ ৩ ॥ কাব্যং কবিনা শুক্রে
নোক্তাং নীতি গিরং ॥ ৪ ॥

* সৌহর্যং বাক্তং ভবিতা কালহেতুরিতি ক পুস্তকে পঠ্যতে ।
ষ পুস্তকেচ ।

“মধু বৈ মাধ্বিকো লব্ধ্বা প্রপাতং নৈব বুধ্যতে ।
 আকুহ তং মজ্জতি বা পতনং বাধিগচ্ছতি”—৫ ॥
 সোহয়ং মন্তোহক্ষদ্যুতেন * মধুবন পরীক্ষতে ।
 প্রপাতং বুধ্যতে নৈব বৈরং কুত্বা † মহারথৈঃ ॥ ৬ ॥
 বিদিতং তে মহাপ্রাজ্ঞ ! ভোজেষেবাহ সমগ্ৰসম্ ।
 পুত্রং সংত্যক্তবান্ পূৰ্ব্বং পৌরাণাং হিত কাম্যয়া ॥ ৭ ॥
 অন্ধকা যাদবা ভোজাঃ সমেতাঃ কংস মতাজন্ ।
 নিষোগাতু হতে তস্মিন্ কুশেনা মিত্র ঘাতিনা ॥ ৮ ॥
 এবন্তে জ্ঞাতয়ঃ সর্কে মোদমানাঃ শতং সমাঃ ।
 ত্বমিযুক্তঃ সব্যসাচী নিগৃহাতু সুরোধনম্ ॥ ৯ ॥
 নিগ্রহাদস্য পাপস্য মোদন্তাং কুরবঃ সুখম্ ।
 কাকেনেমাংশ্চিবর্হান্ শাদূলান্ ক্রৌঞ্চী কেন চ ।
 ক্রীণীষ পাণ্ডুবান্ রাজন্ ! মা মজ্জাঃ শোকসাগরে— ১০ ॥
 “তাজেৎ কুলার্থে পুরুষং গ্রামস্যার্থে কুলং তাজেৎ ।
 গ্রামং জনপদস্যার্থে আত্মার্থে পৃথিবীং তাজেৎ”—১১ ॥
 সর্বজ্ঞঃ সর্বভাবজ্ঞঃ সর্বশত্রু ভয়ঙ্করঃ ।
 ইতি ঐ ভাষতে কাব্যো জম্বুত্যাগে মহাসুরান্ ॥ ১২ ॥

মাধ্বিকঃ মধুপণাবান্, প্রপাতং ভৃগুং প্রপতন্ত্যস্মা দিতি বুৎপত্তেঃ,
 মজ্জতি তত্রৈব মধুনি নিমগ্নো ভবতি, ততঃ প্রপতনঞ্চাধিগচ্ছতি ॥ ৫ ॥
 মধুবং মধুনেব মন্তো বিবশঃ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ নিরো গাং দৈবযোগাং ॥ ৮ ॥ ৯ ॥
 চিত্র বর্হান্—মঘুরান্ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ জম্বুত্যাগে জম্বুত্যাগ নিমিত্তং, সর্ব-
 ভাবজ্ঞঃ সর্কেবাং প্রাণিনাং ভাবং চিন্তাশয়ং জানাতীতি তথাভূতঃ কাব্যঃ
 শব্দঃ “অয়ং সর্বশত্রুভয়ঙ্করঃ”—ইতি ভাষতে ঐ, সর্কেবাং স্ব-পর-পক্ষী-
 যানাং শত্রুশ্চ ভয়ঙ্করশ্চ ইতি সতথা “তাজেৎ কুলার্থে পুরুষং”—ইতি
 ভাষত ইতি বা যোজ্যম্ ॥ ১২ ॥

• * সোহয়ং মন্তোদেবনেন ইতি ক— † কুর্কশ্চিতি ক—

‡ পুত্রমিত্যাदि প্রমুভাগো নাস্তি ক-পঙ্ক্তে।

হিরণ্য ঈষিনঃ কশ্চিৎ পক্ষিণো বনগোচরান্ ।
 গেহে কিল কুতাবাসামোহাদ্রাজা ন্যপীড়য়ৎ* ॥
 স চোপভোগলোভাক্ষো হিরণ্যার্থে পরন্তপ ! ॥ ১৩ ॥
 আয়তিঞ্চ তদাহ্বঞ্চ উভে সদ্যো ব্যনাশয়ৎ ।
 তদর্থকাম স্তদ্ধ ত্বং মা দ্রুহঃ পাণ্ডুবান্ প ! ॥ † ১৪ ॥
 মোহান্না তপ্যমে পশ্চাৎ পক্ষিহা পুরুষো যথা—
 জাতং জাতং পাণ্ডবেভ্যঃ পুষ্প মাদংস্ব ভারত ! ॥ ১৫ ॥
 মাল্যাকার ইবারামে স্নেহং কুর্ক্বন পুনঃ পুনঃ ।
 বৃক্ষানজারকারীব মৈনাক্ষাক্ষীঃ সমূলকান্ ।
 মা গমঃ সমুতামাত্যঃ সবলশ্চ যমক্ষয়ম্ ॥ ১৬ ॥
 সমবেতান্ হি কঃ পার্থান্ প্রতियুদ্ধোত ভারত ! ।
 নৈদ্বিঃ সহিতো রাজন্নপি সাক্ষান্মরুৎপতিঃ— ॥ ১৭ ॥

ইতি সভাপর্কণি দ্ব্যুতপর্কণি বিদুরবাক্যে
 দ্বি-যুক্তিমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬২ ॥

ন্যপীড়য়ৎ—হতবান্, লোভাৎ—মাংসলোভাৎ ॥ ১৩ ॥ আয়তিং উভর
 কালং পরলোকং উপকারিণাং বধাৎ ব্যনাশয়ৎ, তদাহ্বং—সাপ্রতং,
 ইহাপি সুখ প্রাপ্যে ধনং ব্যনাশয়ৎ তত্ত্বাৎ, অর্থকামঃ ধনকামঃ ॥ ১৪ ॥
 পক্ষিহা ইতি পাঠে পক্ষিহা, পুষ্পমিব পুষ্পং উপহার্যাৎ ধনং ॥ ১৫ ॥
 অজারকারী বৃক্ষশাখান্তনিষধনেন বহুাং পাদকো বাণুরিব তৎ এতেষাং
 পরস্পর সংঘর্ষনেন কুলক্ষয়ং মাকুরু ইত্যর্থঃ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারতভাব দীপে সভাপর্কণি
 দ্বি-যুক্তিমোহধ্যায়ঃ ৬২ ॥

* মোহাদ্রাজন্ন ঘটয়দিতি ক—

† তদর্থ কামঃ পাণ্ডবান্ মাক্রুহঃ কুরু সত্তম ! ইতিভাবঃ ক—

বিদুর উবাচ।

“দ্যুতং মূলং কলহসাভ্যুপৈতি,

মিথো ভেদং মহতে দাক্ষণ্যং *।

তদস্থিতোহয়ং ধৃতর ঐশ্য পুত্রো,

দুর্যোধনঃ সজতে বৈর যুগ্মম ॥ ১ ॥

প্রাতিপেয়াঃ † শান্তনবা ভৈমসেনাঃ সবাঙ্কিকাঃ ।

দুর্যোধনাপরাধেন কৃচ্ছ্ৰং প্রাপ্যন্তি সৰ্বশঃ— ॥ ২ ॥

দুর্যোধনো মদেনৈব ক্ষেমং রাষ্ট্রাদপোহতি ।

বিষাণং গৌরিব মদাং স্বয় মারুজতেজ্ঞনঃ ॥ ৩ ॥

যশ্চিন্তমশ্বেতি পরস্য রাজন্! বীরঃ কবিঃ স্বা মবমন্য দৃষ্টিম্।

নাবং সমুদ্ভ ইব বালনেত্রা,

মারুহ ঘোরে ব্যাসনে নিমজ্জেৎ— ॥ ৪ ॥

দুর্যোধনো গ্লহতে পাণ্ডবেন,

প্রীয়ায়সে ত্বং জয়তীতি তচ্চ ।

অতি নস্মাজায়তে ‡ সংপ্রহারো,

যতো বিনাশঃ সমুপৈতি পুংসাম্ ॥ ৫ ॥

দ্যুতমিতি—দ্যুতং দাক্ষণ্য ভয়ায় অভ্যুপৈতি ইতি সহক্ৰঃ ॥ ১ ॥
 প্রাতিপেয়াঃ প্রাতিপাৎস্বরজাঃ, কৃচ্ছ্ৰং সঙ্কটং ॥ ২ ॥ ক্ষেমং ব্যাপোহতি রাষ্ট্রমু
 পুপ্পতং করোতীত্যর্থঃ, আরুজতে ভঙ্গং নয়তি আত্মনঃ, পুৰ্ক্ষ রূপমাংসং
 ॥ ৩ ॥ অশ্বেতি অনুসরতি, কবিঃ ক্রান্তদর্শী, স্বাং দৃষ্টিং ক্রান্ত দর্শিত্বং, বাল
 নেত্রাং অব্যুৎপন্ননেত্রকাং ॥ ৪ ॥ গ্লহতে পাণ্ডবকরোতি, প্রীয়ায়সে অতি
 শয়েন প্রীয়সে (যঙন্তোহয়ং—অপ্রথমাস্যাপি যকারস্য দ্বিত্ব মাংসং) প্রিয়া
 রস ইতি ত্রুশ্বপাঠে—প্রিয়মিব আচরসে, অতিনর্ম্ম এব অতিবিনোদ এব
 অন্তে সংপ্রহারো যুদ্ধং আজায়তে যুদ্ধ রূপেণ পরিণমতে—অতঃ সমুজ
 জ্জতি সম্প্রহারইতাপপাঠঃ ॥ ৫ ॥

* মিথোভেদান্মহতেবৈ ভয়ায় ইত্যেবংক পাঠঃ—ঘ পাঠশ্চ—

† প্রাতীপীরা ইতি-ক—

‡ অতঃ সমুজ্জতি” ইত্যেব-ক—

আকর্ষন্তেহবাকুলঃ সুপ্রণীতো,

হৃদি প্রৌঢ়ো মন্ত্রপদঃ সমাধিঃ ।

যুধিষ্ঠিরেণ কলহস্তবায়,

মচিন্তিতোহভিমতঃ স্ববন্ধুনা ॥ ৬ ॥

প্রাতি পেয়াঃ * শান্তনবাঃ শৃণুধ্বং—

কাব্যাত্ বাচত্ সংসদি কৌরবাণাম্ ।

বৈশ্বানরং প্রজ্বলিতং সুর্যোরং

মা যাস্যধ্বং মন্দ ননুপ্রপন্নাঃ ॥ ৭ ॥

যদা মন্যত্ পাণ্ডুবোহজাতশত্রুর্ন সংযচ্ছেদক্ষ মদাভিভূতঃ ।

বৃকোদরঃ সব্যসাচী যমৌ চ,

কৌ নু দ্বীপঃ স্যাত্তুণ্ডে ব স্তদানীম্?— ॥ ৮ ॥

আকর্ষন্তেহবাকুলঃ সুপ্রণীতঃ—আকর্ষো দ্যুতঃ, অবাক্ নীচগামি কন্যস্য মোহবাকুলঃ, হানি-হত্বানরকপ্রদ ইত্যর্থঃ, সুপ্রণীতঃ—সম্যক্ প্রণীতঃ উপস্থাপিতঃ শৃণুনা ইত্যাপহাসঃ, “আকর্ষঃ শারিফলকে পাণকে দ্ব্যত ইন্দ্রিরে” ইতিবিশ্বঃ ॥ আকর্ষন্তে স্বেধনে কুপ্রণীত ইতিপাঠে—স্বংধনং রাজ্য পুত্রাদি, তত্র আকর্ষঃ ধনাদ্যাকর্ষণ সাধনং কাষ্ঠাদি ময়ো হস্তঃ কুৎসিতেন শকুনিয়া প্রণীতঃ, যতোহয়ং দ্যুতরূপঃ, সমাধি নিরমঃ, মন্ত্রপদো মন্ত্রপূর্ব্বকো ভবতাং হৃদি প্রকটঃ, কিং তাবতা?—ইত্যতআহ যুধিষ্ঠিরেণেতি—অয়মেব আকর্ষঃ কলহঃ কলহ রূপেণ পরিণংসাত ইত্যর্থঃ ॥ ৬ ॥ তৎফলমাহ—প্রাতি-পেয়াইতি । কাব্যাত্ কবিনা দীর্ঘ দর্শিনা ময়া ঈরিতাং, মন্দং দুর্ব্বোধনং, মাতাগাধহ ইতি পাঠে—বঃ যুধাকং মধো কশিচিদমং কলহ বৈশ্বানরং মাতাগাং অতিক্রম্য মাগাং—কিন্তু অর্ক্যাগেব শামাধ মিত্যাহ উত্তরাঙ্কেন— ॥ ৭ ॥ অগুঞ্জন প্রশাময়শ্বেতি রাজানংপ্রতিউক্তং, যুদ্ধে কোদোষঃ?—ইত্যাহ যদেতি । দ্বীপ ইব দ্বীপ আপং সমুদ্রে মজ্জতা মাশ্রয়ঃ ॥ ৮ ॥

* অত্রাপি—“প্রাতি পীয়া ইতি পাঠঃ ক—

মহারজ ! প্রভব স্তুং ধনানি,

পুরা দ্যুতান্ননসা যাবদিচ্ছে:—।

বহুবিভান্ পাণ্ডবান্শেজ্জয়েস্তুং,

কিন্তে তৎ স্যাদ্বস্তু বিন্দেহ পার্থান্! — ॥ ৯ ॥

জানীমহে দেবিতং সৌবলস্য,

বেদ দ্যুতে নিকৃতিং পার্শ্বতীয়ঃ ।

যতঃ প্রাপ্তঃ শকুনি স্তত্র যাতুঃ

মায়ুযুধো ভারত ! পাণ্ডবেয়ান্ ॥ ১০ ॥

ইতি সভাপর্কণি দ্যুতপর্কণি বিদূর বাক্যে

ত্রিঃ-যষ্টিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৩ ॥ *

—
দুর্যোধন উবাচ ।

‘ পরেষামেব যশসা শ্লাঘসে ত্বং,

সদা ক্ষত্বঃ ! কংসয়ন্ ধার্ত্তরাষ্ট্রান্ ।

জানীমহে বিদূর ! যৎপ্রিয়স্তুং,

বালানিবাস্মা নবমন্যসে নিত্যমেব— ॥ ১ ॥

প্রভবঃ উপাতিঃ, যাবদিচ্ছে স্তাবতে ধনমন্তীত্যর্থঃ । অতঃস্ত তুষ্ণা-
পাফলেতাহ বস্বিতি, জয়ঃ অজয়ঃ জিতবান্ কিন্তে তৎ ততঃ
স্যান্ কিমপি, অতো হেতো বস্তুবিন্দেহ পার্থান্—পার্শ্বা নেব
ধনরূপেণ বিন্দ লভস্ব, বস্তুজিহেহ পার্থানিতি পাঠে—বস্তুজিহা
বস্তুজয়শীলঃ “অনোভোহপি দৃশ্যন্তে” ইতি জয়ন্তেঃ কণিপ্ “তাদৃশস্তং
পার্থানেব ঈহ ঈহস্ব ইচ্ছা বিষয়ান্ কুরুস্ব, তেনৈব তব মহান্ লাভ ইত্যর্থঃ ।
॥ ৯ ॥ বেদ জানীতে, নিকৃতিংচ্ছলং, মায়ুযুধঃ মায়োধর ॥ ১০ ॥

ইতি নৈলষ্ঠীয়ভারত ভাব দীপে সভাপর্কণি ত্রিঃ-যষ্টিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৩ ॥

পরেষামিতি—যৎপ্রিয়ঃ—যে প্রিয়া যস্য, বালান্—মুখান্, অগ্নিন্পাদে
ইক্ষরাদিক মাযং ॥ ১ ॥

* অত্রাপি পূর্ব-বদধ্যায় সমাপ্তি ন কৃত্য ক-পুস্তকে, তত্র—দুর্যোধন-
উবাচ ইত্যারভ্য বিংশতি শ্লোকঃ নন্তরমধ্যায় সমাপ্তিঃ—।

স বিজ্ঞেরঃ পুরুষোহন্যত্রকামো,

নিন্দাপ্রশংসে হি তথা যুনক্তি ।

(জিহ্বা কথন্তে হৃদয়ং বানক্তি,

যোন জ্যায়মঃ কৃথা মনসঃ প্রাতিকূল্যম্ । *) ॥ ২ ॥

উৎসঙ্গে চ বাল ইবাহিতোহসি,

মার্জ্জারবৎ পোষকক্ষেপহংসি—।

ভর্তৃগ্নং ত্বাং নহি পাপীয় আচ্ছা†

স্তুম্মাৎ ক্ষতঃ † কিং ন বিভেষি পাপীং? — ॥ ৩ ॥

জিহ্বা শত্রূন্ ফলমাপ্তং মহদৈ, †

মাম্মান্ ক্ষতঃ † পুরুষাণীহ বোচঃ— ।

দ্বিবিদ্বিস্তুং সংপ্রয়োগাভিনন্দী,

মুহুর্দেবং যাসি নঃ সংপ্রয়োগাৎ— ॥ ৪ ॥

সইতি—অন্যত্র ইষ্টজয়েইনিক্ত পরাজয়েচ কামো ইতিলাগো বস্য সং
অন্যত্র কামো বিজ্ঞেরঃ, তত্রলিঙ্গং—ইষ্ট প্রণামা অনিক্ত নিন্দাঃ
ইত্যাহ নিন্দেতি, তে তব জিহ্বা কথং হৃদয়ং হৃদিস্থং অস্মাতু দ্বেষং
বানক্তি অব্যচ্যমপি একটয়তীত্যর্থঃ । “জিহ্বামনন্তে হৃদয়ং বানক্তি
জ্যায়োহন্তরাগ্নমসঃ প্রাতিকূল্যং”—ইতিপাঠে জিহ্বা বাগিন্দ্রয়ং তৎ-
সহিতঃশ্রম স্তব্ধপ্রবর্তক মন্তঃ করণং তৎ তে তব হৃদয়ং বুদ্ধিং আশয়ং
বানক্তি যতঃ অন্তরাগ্নমস অপেক্ষয়া বাহুৎবাচঃ প্রাতিকূল্যং জ্যায়ঃ, বিদ্য
মানোইপ্যস্মাতু দ্বেষো লোকলজ্জা তয়াদপি ত্বয়া বাচান বক্তব্য ইত্যর্থঃ ॥ ২ ॥
এতদেবাহ উৎসঙ্গেচেতি,—পাপিয়ঃ পাপতরং ভতৃগ্নহাৎ—স্বামিদ্ভোহাৎ
পাপীয় মাহুরিতি পাঠে—পাপায়হিতং, তস্মৈহিতমিতিচ্ছঃ । ৩ । সম্প্র-
য়োগ একাংসখা মিত্যর্থঃ, সম্প্রয়োগাদস্মাভিঃ সহ সখাৎকৃত্বা তান্ প্রশংসন্
মুহুঃ বারংবারং দ্বেষং যাসি অস্মদ্বেষোভবমীত্যর্থঃ, সম্প্রমোহাদিতাপি
পাঠঃ,—তেষাংসখাভূত্বা মোর্খাদ স্মাভিঃ সহ দ্বেষং করোষি সখক্লম্য
সাম্যো মতোত দযুক্তমিত্যর্থঃ ॥ ৪ ॥

* জিহ্বোত্তাত্ত্বার্জং ক-পুস্তকে ভিন্ন রীত্যা বর্ত্তে তে যথা “জিহ্বামনন্তে
হৃদয়ং বানক্তি জ্যায়োহন্তরা মনসঃ প্রাতিকূল্যম্ ইতি ।

† অত্রাপি ক-পুস্তকে ষ পুস্তকে ভর্তৃগ্নমহি পাপীয় মাহ রিতেবং
পঠাতে । ‡ মহনো ইতি ক-ষ—

অমিত্রতাং যাতি নরোহক্ষমংক্রব,
 নিগূহতে গুহ্য মমিত্রসংস্তুবে।
 তদাপ্রিতোহপত্রপ! কিন্নবোধসে,—
 যদিচ্ছসি ত্বং তদিহাভিতাষসে!—॥ ৫ ॥
 মা নোহবমংস্থা বিদ্বা মনস্তবেদং,
 শিক্ষস্ব বুদ্ধিং স্থবিরানাং সকাশাং।
 যশো রক্ষস্ব বিদুর! সঙ্গীতং,
 মা ব্যাপৃতঃ পর কার্যেষু ভূস্তৃণ্—॥ ৬ ॥
 অহং কর্তেতি বিদুর! মাচ মংস্থা,*
 মা নো নিত্যং পরুষাণীহ বোচঃ—।
 ন ত্বাং পূজামি বিদুর! যজ্ঞিতং মে,
 স্বস্তি ক্ষত স্মা তিতীক্ষুন্ ক্ষিণু ত্বম্—॥ ৭ ॥
 একঃ শাস্তা ন দ্বিতীয়োহস্তি শাস্তা,
 গর্ত্রে শয়ানং পুরুষং শাস্তি শাস্তা।†
 তেনানুশিষ্টঃ প্রবণাদিবাস্তো,
 যথা নিযুক্তোহস্মি তথা ভবামি—॥ ৮ ॥

অক্ষমং ক্ষত মরোগাং, নিগূহতে গুহ্যম্ সর্বোপি, তন্ত তৎপ্রকাশয়ামীতি
 ভাবঃ। তদাপ্রিতঃ পার্শ্বাগ্রিতঃ, পার্শ্ববৎ ধ্বতরাক্রীং, যতো যথেষ্টং
 ভাষসে ॥ ৫ ॥ ৬ ॥ অহং হ্রস্বোদনঃ কর্তেতিচ মা মংস্থা মা মন্যস্ব
 মাবমংস্থা ইতি পাঠে—মা মিতিপেষঃ, তিতী ক্ষুন্ ক্ষমাবতঃ, ক্ষিণু
 ক্ষপয় নাত্রাস্মাক মপরাধইত্যর্থঃ ॥ ৭ ॥ কস্তাই কৰ্ত্তা!—ইত্যতআহ
 একইতি, প্রবণাং নিম্নাং ॥ ৮ ॥

* মাবমং স্থেতি ক—য—

† শাস্তি যোবৈ ইতি ক—

ভিনক্তি শিরসা শৈল মহিং ভোজয়তে চ যঃ ।
 ধীরেব কুরুতে তস্য কার্য্যাণা মনুশাসনম্ ।
 যো বলাদনুশাস্তীহ সোহমিত্রং তেন বিন্ধতি ॥ ৯ ॥
 মিত্রতা মনুরন্তস্ত * সমুপেক্ষেত পণ্ডিতঃ ।
 প্রদীপ্য যঃ প্রদীপ্তাগ্নিং প্রাকৃ চিরং নাভিধাবতি † ।
 ভস্মাপি ন স বিন্দেত শিষ্ঠং কচন ভারত ! ॥ ১০ ॥
 ন বাসয়েৎ পারবর্গ্যং দ্বিষন্তঃ,
 বিশেষতঃ ক্ষতুরহিতং মনুষ্যম্ ।
 স যত্রেষ্ঠাসি বিহুর ! তত্র গচ্ছ,—
 সুনাস্তিতা হনতী স্ত্রী জহাতি !—” ॥ ১১ ॥

ভিনক্তি যেন নিহৃতঃ স্বীয়ং শিরস্ত, ভরতীত্যর্থঃ, ভোজয়তে “নিচ্ শ্বেতি
 তঙ্” সাক্ষাৎসু মপি অহিং সর্পং যো রক্ষয়তে ছদি স্থাপয়তি ইত্যর্থঃ ।
 এবমনিচ্চৈপি কৰ্ম্মণি সএব মাংপ্রেরয়তি ইত্যর্থঃ, তেন শাসনেন, শাস্য
 মেবামিত্রং বিন্ধতি প্রাপ্নোতি ॥ ৯ ॥ সমুপেক্ষেত শাসন মিতিশেষঃ,
 ত্বংপালকহেন ত্বমিত্রং মাং ত্বমেবং মাশধীত্যর্থঃ, যদুক্তং বৈরাগ্নিং প্রশময়-
 শ্বেতি তত্রাহ প্রদীপ্যোতি—একর্ষেণ দীপ্তো দীপনীয়েহগ্নিবস্যা সঃ প্রদী-
 প্তাগ্নিঃ কপূরস্তং প্রাকৃ পূৰ্ণং প্রদীপ্য যঃ শময়িতুং চিরং নাভিধাবতি
 স তস্য কপূরস্য ভস্মাপি নবিন্ধতি তথাচ এবং পাণ্ডবান্ প্রকোপ্য
 যদি ন সমুলানাগরাসি তর্হি এতে যামেব নিমূল মুমুলয়ি য়াতি ইতিভাবঃ,
 অত্র—প্রদীপ্য প্রাকৃ প্রদীপ্তাঙ্গি প্রাপ্তুং রত্নানি ধাবতি” ইত্যপি পাঠান্তরঃ
 —“নিহৃতঃ” ॥ ১০ ॥ পারবর্গ্যং—পরবর্গে শত্রুসং ঘে জাতং ॥ ১১ ॥

* অমুরন্তস্য ইতি ক—

* নাতি ধাবতি ইতি ক—

বিহ্বল উবাচ ।

“এতাবতা যে পুরুষং ত্যজন্তি,

তেষাং বৃত্তং সাক্ষিবদ্বুহি রাজন্ ! ।*

রাজ্ঞাং হি চিন্তানি পরিপ্লুতানি,

সানুং দত্তা মুষলৈ ঘাতয়ন্তি ॥ ১২ ॥

অবালত্বং মন্যসে রাজপুত্র !,

বালোহহ্নিতোব স্তুমন্দবুদ্ধে ! ।

যঃ সৌজ্জদে প্রথমং স্থাপয়িত্বা;

পশ্চাদেনং দুষয়তে স বালঃ—॥ ১৩ ॥

ন শ্রেয়সে নীয়তে মন্দবুদ্ধিঃ,

স্ত্রী শ্রোত্রিয়স্যেব গৃহে প্রদুষ্টা—।

ধ্বং ন রোচেত্ত্বরতৰ্ভসা,

পতিঃ কুমার্যা ইব ষষ্টিবর্ষঃ—॥ ১৪ ॥

অতঃ প্রিয়ং চেদনুকাঙ্ক্ষসে ত্বং,—

সর্কেষু কার্যেষু হিতাহিতেষু ।

স্ত্রিয়শ্চ রাজন্ ! জডপঙ্গুকাংশ্চ,

পৃচ্ছ ত্বং বৈ তাদৃশাংশ্চৈব সর্বান্ ॥ ১৫ ॥

এতাবতা নীতি শীর্ণগেন সাক্ষিবৎ পুত্রে মরি বা পক্ষপাত মকুর্ষন !—
ক্রাই, রাজন্ ! হে পুত্ররাক্ষ ! রাজ্ঞাং হীতি—পরিপ্লুতানিতি দ্বেষণে-
তিশেষঃ, তর্হি তে সানুংদত্তা ঘাতয়ন্তি কোপংপ্রচ্ছাদয়ন্তোব অরক্ত কোপ
প্রকাশনা ন নীতিবিদতিভাবঃ ॥ ১২ ॥ অবালত্বং পণ্ডিতত্বং আত্মন ইত-
শেষঃ, বালোহহ্নিঃ বিহ্বল ইতি মন্যসে তদ্বিপ রীতিমত্বাহ—যইতি,
স্তুমন্দস্ত অবিস্থাস ক্রুদেব বালইত্যর্থঃ, অবালস্ত্র মতিপাঠে—তৎপালইত
দুযোধনে কাকুত্কাং ধোজ্যৎ ॥ ১৩ ॥ এবং স্থিরং রাজ্যাদিকং ন রোচেৎ
ন রোচতে, যদ্বা, ধ্রুবং নিশ্চিতং হিতোপ দেক্ষেতিশেষঃ, ভরতৰ্ভসোক্তা
পাঠাসঃ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥

* তেষাং সখ্যামন্ত বদ্বুহি রাজন্নিতি বা পাঠঃ স্ব-ক—পুস্তক যঃ ।

† অত্র—সংপৃচ্ছত্বং তাদৃশাংশ্চৈব সূচ্যনিতি পাঠভেদঃ ক-পুস্তক সম্যক্তঃ ।

লভ্যতে খলু পাপীয়ান্ নরো নু প্রিয়বাগিহ ।

অপ্রিয়স্য হি পথ্যস্য বক্তা শ্রোতা চ দুৰ্লভঃ ॥ ১৬ ॥

যন্তু ধৰ্মপৰশ্চ স্যাচ্ছিত্বা ভৰ্ত্তুঃ প্রিয়াহপ্রিয়ে ।

অপ্রিয়াণ্যাহ পথ্যানি তেন রাজা সহায়বান্ ॥ ১৭ ॥

অব্যাহিজং কটুজং তীক্ষ্ণমুষং, যশোমুষং পরুষং পুতিগন্ধি ।

সত্যং পেয়ং যন্ন পিবন্ত্যসন্তো,

মন্ত্যং মহারাজ ! পিব প্রশাম্য— ॥ ১৮ ॥

বৈচিত্রবীৰ্য্যস্য যশো ধনঞ্চ, বাঞ্জাম্যাহং সহপুত্রস্য শশং—

যথা তথা তেহস্ত নমশ্চ তেহস্ত ।

মমাপি চ স্বাস্তি দিশস্ত বিপ্রাঃ— ॥ ১৯ ॥

আশীৰ্ব্বদ্যানেত্রবিষান্ কোপয়েন্ন চ পশুতঃ ।

এবং তেহং বদাম্যেয প্রয়তঃ কুরুনন্দন ! ॥ ২০ ॥

ইতি সতাপর্কণি দ্যুতপর্কণি বিদুরহিতবাক্যে চতুঃ-যক্তি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৪ ॥

যতু পর্কণি মা বোচ ইত্যাঙ্কং—তত্রাহ, লভ্যতাইতি—পথ্যং পরিণাম
হিতম্ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ হে মহারাজ ! যং অসন্তো ন পিবন্তি তং সত্যং
পেয়ং মন্ত্যং দৈনং পিব “মন্ত্যং দৈন্যো ক্রতো ক্রুধি” ইত্যাঙ্কম্, তচ্চ
অব্যাহিজং কিন্তু কটুজং দুষণজম্—“দুষণো কটুরিত” ইবং । তীক্ষ্ণং
মর্ম্মছিং, উষং তাপজনকং, যশোমুষং কীর্ত্তিরং, পরুষং কক্ষং নিঃস্নেহং,
পুতিগন্ধি—পুতি হুচ্চং তন্নাঙ্কি হুচ্চবদাত্মমানং, ঔষধমপ্যেতাংশং,
অব্যাহরে জায়তে তদব্যাহিজং, কটুজং কটুকাদি কটু জব্যজং, তীক্ষ্ণং
বেদনাকরং, উষং জাত্য নাশকং, যশোমুষং কামোদীপনেন, পরুষং
সত্যাদিসাধন হীনং, পুতিগন্ধি লশুনাদিবদগুগন্ধি, পিবমন্ত্যং ঔষধং বা
গিল, পুণমং আরোগ্যঞ্চ প্রাপ্তুছি ॥ ১৮ ॥ শশং—নিরন্তরং ॥ ১৯ ॥
আশীৰ্ব্বদ্যানেত্রবিষান্, নেত্রবিষান্, দৃষ্টিবিষান্, শস্ত্রেণ ক্রোধ দৃষ্টিাচ
পাণ্ডবা স্ত্বং ধক্ষ্যতীতিভাবঃ ॥ ২০ ॥

ইতিনৈলকণ্ঠীয় ভারতভাবদীপে সতাপর্কণি চতুঃ-যক্তি তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৪ ॥

* “লভ্যতে খলু পাপীয়ান্নরঃ অপ্রিয় বাগিহ । অপ্রিয়স্য চ পথ্যস্য বক্তা
শ্রোতা অদুৰ্লভঃ” ইত্যেবংশ্লোকস্য রূপান্তরম্ কাদি পুস্ত্ত কীরম্ ।

शकुनिकवाच ।

“বহুবিক্তং পরাজৈষীঃ পাণ্ডবানাং যুধিষ্ঠির !।

অচক্ষু বিত্তং কৌন্তেয় ! যদি তেহস্ত্যপরাজিতম্” ॥ ১ ॥

সুখিষ্টিং উবাচ ।

‘‘মম বিত্ত মসংখ্যেয়ং যদহং বেদ সৌবল !।

अथ द्वं शकुने ! कस्य द्विद्वं समनुपृच्छसि ?—॥ २ ॥

(অযুতং প্রযুতং চৈব শঙ্খং পদ্মং তথার্কদম্ ।

খর্ব্বং শঙ্খং নিখর্ব্বঞ্চ মহাপদ্মঞ্চ কোটয়ঃ,* ॥ ৩ ॥

মধ্যস্থৈৰ্য্য পরীক্ষণে সপৰং চাত্ৰ পণ্যতাম্ ।

এতন্মম ধনং রাজন্ ! তেন দীব্যাম্যহং ত্বয়া"—॥ ৪ ॥

বৈশম্পায়িন উবাচ ।

এতচ্ছদ্ম ব্যবসিতো নিকৃতিঃ সমুপাশ্রিতঃ ।

জিতানিত্যেব শকুনি যু^১ধিষ্ঠির মভাষত ॥ ৫ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“গবাস্থং বহুধেনুক মসংখ্যায় মজাবিক্রম্ ।

যং কিঞ্চিদনু পর্ণাশাং প্রাক্ সিন্ধোরপি সৌবল ! ।

এতন্নম ধনং সৰ্ব্বং তেন দাব্যাম্যহং ত্বয়া"—॥ ৬ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এতচ্ছত্ৰা ব্যবসিতো নিকৃতিঃ সমুপাশ্রিতঃ ।

জিতমিত্যেব শকুনি যু'ধিষ্ঠির মভাষত—॥ ৭ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“পূরং জনপদো ভূমি রত্নাক্ষণধনৈঃ সহ ।

অব্রাহ্মণাশ্চ পুরুষা রাজন্ ! শিষ্ঠং ধনং মম ।

ଏତଦ୍ରାଜନ୍ ! ମମ ଧନଂ ତେନ ଦୀର୍ଘାୟାହଂ ହୁୟା”—॥ ୮ ॥

বহ্নিতি—পরাজৈষীঃ হারিতবান্ ॥ ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ সপরাং সাধিকং পরা-
 দ্বাদপ্যধিকং ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ পর্যাশা—বদৌ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥

* “অমৃতং প্রমৃতঞ্চৈব পদ্মং খরমধা র্কদং। শঙ্খঞ্চৈব মহাপদ্মং নিখ
 র্কং কোটিরুচ” ইত্যেবং প্রকার। শ্লোক পরি পাঠি য ক-পুষ্ট করয়ে:।

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এতচ্ছ্রুত্বা ব্যবসিতো নিকৃতিং সমুপাশ্রিতঃ ।

জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠির মভাষত ॥ ৯ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“ রাজপুত্রা ইমে রাজন্ ! শোভন্তে যৈ র্বিভূষিতাঃ ।

কুণ্ডলানি চ নিষ্কাশ্য সৰ্ব্বরাজবিভূষণম্ ।

এতন্মম ধনং রাজন্ । তেন দীব্যাম্যহং ত্বয়া”— ॥ ১০ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এতচ্ছ্রুত্বা ব্যবসিতো নিকৃতিং সমুপাশ্রিতঃ ।

জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠির মভাষত ॥ ১১ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“ শ্যামো যুবা লোহিতাক্ষঃ সিংহস্কন্ধো মহাভুজঃ ।

নকুলো গ্নহ এবৈকো বিদ্যোতন্মম তদ্বনম্”— ॥ ১২ ॥

শকুনিকবাচ ।

“ প্রিয়স্তে নকুলো রাজন্ ! রাজপুত্রো যুধিষ্ঠির ! ।

অস্মাকং বশতাং প্রাপ্তো ভূয়ঃ কেনেহ দীব্যসে ?”— ॥ ১৩ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমুক্ত্বা তু তানক্ষান শকুনিঃ প্রত্যপদ্যত ।

জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠির মভাষত— ॥ ১৪ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“ অয়ং ধৰ্ম্মানু সহদেবোহনুশাস্তি,

লোকে হস্মিন্ পণ্ডিতাখ্যানং গতশ্চ ।

অনর্হতা রাজপুত্রেণ তেন,

দীব্যাম্যহং চাপ্রিয়বৎ প্রিয়েণ”— ॥ ১৫ ॥

॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ অপ্রিয়বৎ প্রিয়মপি দ্যুতে তাজা-
মীতৰ্থঃ ॥ ১৫ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ।

এতচ্ছত্রা ব্যবসিতো নিকৃতিং সমুপাশ্রিতঃ।

জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠির মতায়ত ॥ ১৬ ॥

শকুনিব্রবাচ।

“মাদ্রীপুল্লৌ প্রিয়ৌ রাজংস্তবেমৌ বিজিতৌ ময়া।

গরীয়াংগৌ তু তে মন্যে ভীমসেন-ধনঞ্জয়ো”— ॥ ১৭ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ।

“অধর্শং চরসে নুনং যো নাবেক্ষসি বৈ নয়ম্।

যো নঃ স্মনসাং মূঢ়! বিভেদং কৰ্ত্তুমিচ্ছসি” ॥ ১৮ ॥

শকুনিব্রবাচ।

“গৰ্ভে মন্তঃ প্রপততে প্রমন্তঃ স্থাণুমুচ্ছতি।

জ্যেষ্ঠৌ রাজন্! বরিষ্ঠৌহসি নমস্তে ভরতর্ষভ! ॥ ১৯ ॥

অপ্নে তানি ন পশ্যন্তি জাগ্রতো বা যুধিষ্ঠির!।

কিতবা যানি দীবন্তঃ প্রলপন্ত্যৎকটা ইব—” ॥ ২০ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ।

“যো নঃ সন্ত্যে নৌরিব পারনেতা,

জেতা রিপুণাং রাজপুত্র স্তরশ্বী।

অনর্হতা লোকবীরেণ তেন,

দীব্যাম্যহং শকুনে! ফাক্তুনেন—” ॥ ২১ ॥

॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ স্মনসাং—পরস্পর মৈকমত্যবতাং, ভেদং বৈমতাং ॥ ১৮ ॥

মন্তঃ বিত্ত-বিবশ চি ভ্রতেনাধর্ম্য কর্ত্তা, মতু গৰ্ভে নরকে পততে পততি, স্থাণুং স্থাণুত্বং মুচ্ছতি প্রাপ্নোতি, আচ্ছতীতিপাঠে—আচ্ছ পূর্বস্য রূপম্, জ্যেষ্ঠৌ বয়সাহধিকঃ, বরিষ্ঠৌ গুণৈরধিকঃ ॥ ১৯ ॥ মন্তঃ মেবাহ—অপ্নইতি, মন্তস্য মমবচঃ ক্ষন্তব্য মিতিভাবঃ ॥ ২০ ॥ সংখ্যে সংগ্রামে, তরশ্বী বেগবান্ ॥ ২১ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এতচ্ছত্ৰা ব্যবসিতো নিকৃতিং সমুপাশ্রিতঃ ।

জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠির মভাষত ॥ ২২ ॥

শকুনিরুবাচ* ।

“ অয়ং ময়া সৰ্ব্বধনুধরাণাং, বরো জিতঃ পাণ্ডবঃ সব্যাসাচী† ।

ভীমেন রাজন ! দয়িতেন দীবা,

যংকৈতবং পাণ্ডব । তেহবশিষ্ঠম্—” ॥ ২৩ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“ যো নো নেতা যো যুধি নঃ প্রণেতা,

যথা বজ্রী দানবশত্রু রেকঃ ।

তির্যাক্শপ্রেক্ষী সন্নতক্রমহাত্মা,*

সিংহক্কো যশ্চ সদাত্যমরী— ॥ ২৪ ॥

বলেন তুল্যোহস্থ পুমান্ন বিদ্যাতে,

গদাভূতামগ্র্য ইহারিমর্দনঃ ।

অনর্হতা রাজপুত্রেন তেন,

দীব্যাম্যহং ভামসেনেন রাজন্ !”— ॥ ২৫ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এতচ্ছত্ৰা ব্যবসিতো নিকৃতিং সমুপাশ্রিতঃ ।

জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠির মভাষত— ॥ ২৬ ॥

শকুনিরুবাচ ।

“ বহুবিন্তং পরাট্জয়ী ভ্রাতৃংশ্চ সহয়দ্বিপান্ !

আচক্ষু বিন্তং কৌন্তেয় ! যদি তেহস্ত্যপরাজিতম্”— ॥ ২ ॥

॥ ২২ ॥ কৈতবং ক্রিতবেভ্য আহর্তব্যংধনং ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥

* পাঠে নো নাস্তি যপুত্বে ।

† অয়ং ময়া পাণ্ডবানাং ধনুর্ধরঃ পরাজিতঃ পাণ্ডবঃ সব্যাসাচী ইতি
য পুস্তকস্য ।

যুধিষ্ঠির উবাচ।

“অহং বিশিষ্টঃ সর্বেষাং ভ্রাতৃণাং দয়িতস্তথা।
কুর্যামহং জিতঃ কৰ্ম্ম স্বয় নাঅন্যপন্নুতে”---॥ ২৮ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ।

এতস্মৈ বা ব্যবসিতো নিকৃতিঃ সমুপাশ্রিতঃ।
জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠির মভাষত---॥ ২৯ ॥

শকুনিকবাচ।

“এতৎ পাপিষ্ঠ মকরো যদাত্মানং পরাজয়ঃ।
শিষ্টে সতি ধনে রাজন্! পাপ আত্মপরাজয়ঃ”--- ॥ ৩০ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ।

এবমুক্ত্বা মতাক্ষ স্তান্ গ্রহে সর্বানবস্থিতান্।
পরাজয়ল্লোকবীরানুক্ত্বা রাজ্ঞাং পৃথক্ পৃথক্---॥ ৩১ ॥

শকুনিকবাচ।

“অস্তি তে বৈ প্রিয়া রাজন্! গ্রহ একোহপরাজিতঃ।
পণস্ব কৃষ্ণাং পাঞ্চালীং তয়াত্মানং পুনর্জয়”---॥ ৩২ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ।

“নৈব ব্রহ্মা ন মহতী ন কৃশা নাপি রোহিণী।
নীলকুণ্ডিতকেশী চ তয়া দীব্যাম্যহং ত্বয়া---॥ ৩৩ ॥

শারদোৎপল-পত্রাঙ্গ্যা শারদোৎপল-গন্ধয়া।

শারদোৎপলসেবিন্যা রূপেণ ত্রী সমানয়া ॥ ৩৪ ॥

উপপ্নুতে জিতে ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ পাপিষ্ঠঃ অত্যধমঃ, পাপং পাপহেতুঃ
(গুহ্যস্বার্থঃ) ॥ ৩০ ॥ গ্রহে পণবিষয়ে রাজ্ঞানং প্রীতি এবমুক্ত্বা রাজ্ঞাং
পাণ্ডবানাং পরাজয়ঞ্চ লোক বীরান্ প্রীতিউক্ত্বা শকুনিকবাচেতুরেণ সম্বন্ধঃ
॥ ৩১ ॥ আত্মানং প্রীতি পণং, পুনর্জয় দাস্যাম্বোচয়, নোচেৎ দ্রৌপদীবাহ
নন্দাসী ভবিষ্যতীত্যর্থঃ ॥ ৩২ ॥ নাতি রোহিণী নাতি-রক্তা ॥ ৩৩ ॥
শারদোৎপল সেবিন্যাঃ লক্ষ্ম্যা রূপেণ সমানয়া, প্রিয়া, লাবণ্য সৌভাগ্যাদি
স্বপরাচ সমানয়া, ত্রীতি ভিন্নং পদং, ছান্দস স্ত্রীত্যাঙ্ক, পূর্বসবর্ণোবা,
॥ ৩৪ ॥

তথৈব সাদানুশংস্যাভুখা গ্যাঙ্গপসম্পদা ।

তথা গ্যাঙ্গীলসম্পত্তা যা মিচ্ছেৎ পুরুষঃ স্ত্রিয়ম্ ॥ ৩৫ ॥

সকৈঃ শুভৈর্হি সম্পন্না মনুকুলাং প্রিয়ংবদাম্ ।

যাদৃশীং ধর্মকামার্থ সিদ্ধিমিচ্ছেন্নরঃ স্ত্রিয়ম্ ॥ ৩৬ ॥

চরমং সংবিশতি যা প্রথমং প্রতিবুধ্যতে ।

আগোপালাবিপালেভ্যঃ সর্বং বেদ কৃতাকৃতম্— ॥ ৩৭ ॥

আভাতি পদ্মবদন্তুং সম্বেদং মল্লিকেব চ ।

বেদামধ্যা দীর্ঘকেশী তামৌষ্ঠী নাতিলোমশা ॥ ৩৮ ॥

তথৈবংবিধয়া রাজন্ পিতৃপাল্যাং সুমধ্যয়া ।

ম্বং দাব্যামি চার্কক্যা দ্রৌপদ্যা হন্ত ! সৌবল ! ”— ॥ ৩৯ ॥

• বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমুক্তে তু বচনে ধর্মরাজেন ধীমতা ।

ধিক্শিগিত্যেব বুদ্ধানাম্ সভ্যানাম্ নিঃসৃতা গিরঃ— ॥ ৪০ ॥

চুকুতে সা সভা রাজন ! রাজ্ঞাং সঞ্জ্ঞিত্রে শুচঃ—

ভীষ্মদ্রোণকুপাদীনাং শ্বেদশ্চ সমজায়ত ॥ ৪১ ॥

শিরোগৃহীত্বা বিদুরো গতস্ব ইবাহভবৎ ।

আস্তে ধ্যায়নধো বক্তো নিশ্বসন্নিব পন্নগঃ ॥ ৪২ ॥

পুত্ররাষ্ট্রস্ত সঙ্কটঃ পর্যাপৃচ্ছৎ পুনঃ পুনঃ—

কিং জিতং কিং জিতমিত হ্যাকারং নাভ্যরক্ষত— ॥ ৪৩ ॥

* জহাস কর্ণোহতিভূশং সহ দুঃশাসনাদিতিঃ ।

ইতরেষাঙ্ক সভ্যানাম্ নেত্রেভ্যঃ প্রাপতজ্জলম্— ॥ ৪৪ ॥

তথৈবতি—বক্ষী সামা মুচ্যতে ॥ ৩৫ ॥ ধর্ম কামার্থসিদ্ধিং ধর্মকামস্তো

বর্থয়োঃ সিদ্ধিঃ যয়া সাতথা তাত্, অর্থামিতিপাঠে—সিদ্ধিমিব সিদ্ধিঃ

॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥ মল্লিকেব সুরভিরিত্যেবঃ, ‘সম্বাদো মল্লিকেবচ’ ইতিগৌড

পাঠেতু—সম্বাদঃ পরমলঃ, বেদীবি কৃণ মধ্যা ॥ ৩৮ ॥ সুমধ্যয়া সুন্দর

মধ্যয়া ॥ ৩৯ ॥ ৪০ ॥ ৪১ ॥ ৪২ ॥ আকারং হর্বকৃতং স্মৃতিপ্রায়ং ॥ ৪৩ ॥

॥ ৪৪ ॥

* জহাস ইতি ঘ শুচিস্তাম্ ।

সৌবলন্তু ভিধায়ৈবং জিতকাশী মদোৎকটঃ ।

জিতমিত্যেব তানক্ষান্ পুনরেবাস্বপদ্যত—॥ ৪৫ ॥

ইতি সভাপক্ষনি দ্যুতপক্ষনি দ্রৌপদীপরাজয়ে
পঞ্চষষ্ঠিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৫ ॥

—
হর্ষোদয় উবাচ ।

“এহি ক্ষত্ৰজৌ পদী মানয়স্ব,
প্রিয়াং ভার্যাং সম্মতাং পাণ্ডবানাম্ ।
সম্মার্জ্জতাং বেশ্ম পরৈতু লীভ্রং,
তত্রাস্তু দাসীভি রপুণ্যশীমা”—॥ ১ ॥

বিহর উবাচ ।

“হুর্কিভাষং ভাষিতং ত্বাদৃশেন ন মন্দ ! সংবুধ্যসি পাপবন্ধঃ ।
প্রপাতে ত্বং লম্বমানো ন বেৎসি,
ব্যাত্রান্ মৃগঃ কোপয়সেহতিবেলম্ ?—॥ ২ ॥
আশীবিষাস্তে শিরসি পূর্ণকোপা মহাবিষাঃ ।
মা কোপিষ্ঠাঃ স্তম্ভান্নমা গমন্তুং যমক্ষরম্—॥ ৩ ॥
ন হি দাসাত্ম মাপন্ন কৃষ্ণা ভবিতুমহঁতি ।
অনীশেন হি রাষ্ট্রজয়া পণে ন্যাস্তেতি মে মতিঃ—॥ ৪ ॥

এবমভিধায় “অস্তিতে বৈ শ্রিরারাজন!” ইত্যাদিক মুক্তা, জিতকাশী
জয়শোভা ॥ ৪৫ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠ-ভারতভাবদীপে সভাপক্ষনি পঞ্চষষ্ঠিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৫ ॥

• এইতি—বেশ্ম সম্মার্জ্জতাং, পরৈতু পরাক্রুতা দ্বিক্রুতা সতী এতু
আরাহ ॥ ১ ॥ হুর্কিভাষং হুর্কিপ্পম্ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥

অয়ং ধত্তে বেণুরিবান্ধবাতি, ফলং রাজা ধৃতরাষ্ট্রস্য পুত্রঃ ।
 দ্যুতং হি বৈরায় মহাভয়ায় মন্তো ন বুধ্যাত্যয়মন্তুকালে*—॥ ৫ ॥
 নারকস্তুদঃ স্যাম্ নৃশংসবাদী, ন হীনতঃ পরমভ্যাদদীত ।
 যয়াম্য বাচা পর উদ্বিজ়েত,—

ন তাং বদে দুযতীং পাপলোক্যাম্—॥ ৬ ॥
 সমুচ্চরন্ত্যতিবাদাশ্চ বক্তৃদা দৈবরাহতঃ শোচতি রাত্ৰাহানি ।
 পরস্য নামস্মাস্থ তে পতন্তি,

তান্ পণ্ডিতো নাবস্মজ়েৎ পরেষু—॥ ৭ ॥
 অজো হি শস্ত্রমগিলৎ কিলৈকঃ, শস্ত্রে বিপন্নৈ শিরসাম্য ভূমৌ ।
 নিকুন্তনং স্বস্য কণ্ঠস্য ঘোরং,
 তদ্বদৈরং নাপ্ কৃথাঃ পাণ্ডুপুত্রৈঃ—॥ ৮ ॥

বেণুঃ বেণাপরনামা রাজা, নহি ঐশ্বর্যং প্রাপ্য মান্যাহ্ অমানয়ন্ সদ্যোনকঃ,
 এবময়মপি ইত্যর্থঃ ॥ ৫ ॥ অকস্তুদঃ মর্যভেদী, নৃশংসবাদী পক্ষবাদী, হীনতঃ
 নীচেন কর্মণা দ্যুতাদিনা, পরশস্ত্রং অভগদদীত বশে কুরুীত, উষতীং
 দাহিকাং কশতীমিতি পাঠে—অকল্যাণীং, পাপলোকাং নরকবহাং ॥ ৬ ॥
 ৭ ॥ ‘অজোহি শস্ত্র মগিলৎ কিলৈক’—ইতি ইযং কথা বনৈকতর প্রসিদ্ধা,
 ‘একোহজঃ শস্ত্র মগিলৎ গিলিতু মারদ্ধ স্তত স্তদশক্লবন্ ভূমৌ আসাং
 নিপাত্য পদ্ম্য মুচ্চালা ভৌক্তু মারদ্ধ স্তম্বিন্ স্তলিতে সতি শিরসা সহ
 স্বস্য কণ্ঠস্য নিকুন্তনং প্রাপ্য মমার’—তদ্বস্তুমপি পাণ্ডবৈ ধৈর্যশস্ত্রেণ স্বহননং
 মারুখা ইতি প্রাঞ্চঃ,—‘কশিৎকিল মংস্যাঘাতী বড়িগং ধান্যপিষ্টেনোপ
 লিপ্য যাবজ্জলাশয়ে পাতয়তি তাবৎ গৃহচ্ছাগেন চাপলাং তৎ সপিষ্টমেব
 বড়িগং গিলিতং, তন্নিষ্কাশনে বিদীর্ণকণ্ঠে ছাগো মমার’—ইত্যর্থ্যারিকাহত্র
 দৃষ্টান্তার্থ মুক্তা, পদ যোজনাতু—এবঃ অজঃ ঘোরশস্ত্রং বড়িশং অগিলৎ
 গিলিতবান্, কুতোহস্ত ঘোরতঃ?—তত্রাহ, অস্ত্র অজস্ত্র শিরসাসহ ভূমৌ
 শস্ত্রে বিপন্নৈ বিশেষণ প্রাপ্তে সতি স্বস্ত্র কণ্ঠস্ত্র নিকুন্তনং কৰ্ত্তনং
 স্বেদনং হেতুঃ যতোহভবদিত্যর্থঃ, অজ কণ্ঠস্থং শস্ত্রং স্বত্রেণা কৃষ্যমাণং

ন কিঞ্চিদিপ্তং প্রবদন্তি পার্থা, বনেচরং বা গৃহমেধিনং বা ।
 তপস্বিনং বা পরিপূর্ণবিদ্যং ভষন্তি হৈব স্বনরাঃ সদৈব ॥ ৯ ॥
 দ্বারং সুরোরং নরকস্য জিহ্বং, ন বুধ্যতে ধৃতরাষ্ট্রস্য পুত্রঃ ।
 তমস্বেতারো বহবঃ কুরুণাং, দ্যুতোদয়ে সহ দুঃশাসনেন ॥ ১০ ॥
 মজ্জন্ত্যল্যাবুনি শিলাঃ প্রবন্তে, মুহুন্তি নাবোহন্তসি শশ্বদেব ।
 মুচো রাজা ধৃতরাষ্ট্রস্য পুত্রো,

ন মে বাচঃপথ্যরূপাঃ শৃণোতি !— ॥ ১১ ॥

অন্তো নুনং ভবিতায়ং কুরুণাং, সুদারুণঃ সর্বহরো বিনাশঃ ।

বাচঃ কাব্যঃ সুহৃদাং পথ্যরূপা,—

ন শ্রায়ন্তে বর্দ্ধতে লোভ এব— ॥ ১২ ॥

ইতি সভাপর্কণি দ্যুতপর্কণি বিদুরবাক্যে

ষট্ ষষ্টিতমোহধ্যায়ঃ— ॥ ৬৬ ॥

তস্মিন্নরসা সঙ্ঘে তদেহাদ্বিতীয় ভূদিত্যর্থঃ,—পন্ডিরপাস্য ভূমি মিত্তি-
 পাঠেতু—শস্ত্রে বিপন্নো পন্ডিতু মিত্তি মপাস্য কণ্ঠস্য কুন্তনং ছেদনং আপ
 ইত্যধাকৃত্য যোজনীয়ম্, অয়ং ভাবঃ-পশুকণ্ঠান্নিকাস্য মনে বডিগে পশু-
 রেব অন্তরীক্ষস্থো ভবন্ নতু ততো বডিগং বিযুক্তাতে ততশ্চ পশোর্মরণ
 নিশ্চরাং বডিগাধী তস্য কণ্ঠছেদং কৃতবানিতি এবং বডিগস্থানীরাং
 দ্রোপদীং স্পৃশ্ণ ছাগিব ত্মপি নঙ্কসীতি ভাবঃ ॥ ৮ ॥ পার্থা ন
 কিঞ্চিদ্বদন্তি স্বনরাস্ত ন কিঞ্চিদ্বদন্তি অন্যং দুর্ভাক্যাদিতিশেষঃ, বনেচরং
 বানপ্রস্থং, ভষন্তি হৈব স্ব-নরাঃ—শুনকতুলা নরা আপৎসু ধীরা মুদিশ্চ ভষন্তি
 ধীরাস্ত ধীরদেব তন্ন গণয়ন্তি ইত্যপি পাণ্ডবান্ প্রতাপয়তীতি ধনিঃ
 ॥ ৯ ॥ দ্যুতোদয়ে দ্যুত কৃতে উৎকর্ষে ॥ ১০ ॥ অল্যবু মজ্জনািবৎ
 হিতমপ্যহিতবৎ দুষ্কীনাং ভাতি ইত্যশ্চর্যম্ ॥ ১১ ॥ অন্তো নাশকরঃ
 ॥ ১২ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠায় ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি

ষট্ ষষ্টিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৬ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ধিগন্তু ক্ত্তারমিতি ক্রবাণো, দর্পেণ মত্তো ধৃতরাষ্ট্রস্য পুত্রঃ ।

অবৈক্ষত প্রাতিকামীন্ সভায়াং,

উবাচ চৈনন্ পরমার্য্য মধো— ১ ॥

দুর্যোধন উবাচ ।

“ত্বং প্রাতিকামিন্ দ্রৌপদা মানযস্ব,—

ন তে ভয়ং বিদাতে পাণ্ডবেভ্যঃ ।

ক্ত্তা হয়ং বিবদতোব ভীতো,

ন চাস্মাকং বুদ্ধিকামঃ সদৈব”— ২ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমুক্তঃ প্রাতিকামী স সূতঃ, প্রায়াক্ষীভ্রং রাজবচো নিশম্য ।

প্রবিশ্য চ শ্বেব হি সিংহগোষ্ঠং,

সমাসদগ্নহিষীং পাণ্ডবানাম্ ৩ ॥

প্রাতিকানুবাচ ।

“যুধিষ্ঠিরো দ্যুতমদেন মত্তো,

দুর্যোধনো দ্রৌপদি ! ত্বামজৈষীং ।

স ত্বং প্রপদ্যস্ব ধৃতরাষ্ট্রস্য বেশ্ম,

নয়ামি ত্বাং কৰ্ম্মণে বাজসেনি !”— ৪ ॥

দ্রৌপদা বাচ ।

“কথং ত্বেবং বদসি প্রাতিকামিন্,—

কো বৈ * দৌবোদ্ধার্য্যয়া রাজপুত্রঃ ?—

মূঢ়ো রাজা দ্যুতমদেন মত্তো,

হুভূমান্যং কৈতব মস্য কিঞ্চিৎ ?”— ৫ ॥

ধিগন্তুতি—অধিক্রবাণ ইতিপাঠে—শব্দাধ্যাহারঃ, অধিকং নির্ঘাট্য দং
ক্রবাণ ইত্যর্থঃ, প্রাতি কামীশব্দ দ্ভিকারান্ত ইনত্শ ॥ ১ ॥ বিবদতি
বিপরীতং বদতি ॥ ২ ॥ সিংহগোষ্ঠং সিংহ স্থানং ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ কৈতবং
কৈতবেভ্যো দেয়ং বদনং ॥ ৫ ॥

* কোহীতি ষ পুস্তকে পাঠঃ ।

প্রাতিকাম্য বাচ ।

“যদা নাভুং কৈতব মন্যদস্য,
তদাদেবীং পাণ্ডবোহজাতশক্রঃ ।
নাস্তাঃ পূর্বাং ভ্রাতর স্তেন রাজ্ঞা,
স্বয়ং চান্না ভ্রুমথো রাজপুত্রি !” -- ৬ ॥

দ্রৌপদ্য বাচ ।

“গচ্ছ ত্বং কিতবং গত্বা সভায়াম্ পৃচ্ছ সূতজ !
কিন্মু পূর্বাং পরাজৈষী রাজ্ঞান মথ বা নু মান্?— ৭ ॥
এতজ্জাত্বা সমাগচ্ছ ততো মাং নয় সূতজ !
জ্ঞাত্বা চিকীর্ষিত মহং রাজ্ঞো যাস্যামি দুঃখিতা”— ৮ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

সভাং গত্বা স চোবাচ দ্রৌপদ্যা স্তম্বচস্তদা ।
যুধিষ্ঠিরং নরেন্দ্রাণাম্ মধ্যে স্থিতমিদং বচঃ— ৯ ॥
“কস্যোশো নঃ পরাজৈষী রিতি ত্বামাহ দ্রৌপদা ।
কিন্মু পূর্বাং পরাজৈষী রাজ্ঞান মথ বাপি মান্?” — ১০ ॥
যুধিষ্ঠিরস্ত নিশ্চৈতা গতসত্ত্ব ইবাভবৎ ।
ন তং সূতং প্রত্যুবাচ বচনং সাধ্বসামু বা— ১১ ॥

দুর্যোধন উবাচ ।

“ইহৈবাগত্য পাঞ্চালী প্রশ্নমেনং প্রভাষতাম্ ।
ইহৈব সর্কে শৃণুস্ত তস্যাশ্চিতস্য যদ্বচঃ”— ১২ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

স গত্বা রাজভবনং দুর্যোধনবশানুগঃ ।
উবাচ দ্রৌপদ্যাম্ সূতঃ প্রাতিকাম্য ব্যাখ্যাতঃ * ১৩ ॥

॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥

* ব্যাখ্যাত ইতি কাচিৎ ।

প্রাতিহাস্য বাচ ।

“ সত্যাস্ত্রমী রাজপুত্র্যাহ্বয়ন্তি,
মনো প্রাপ্তঃ সংশয়ঃ* কৌরবাণাম্ ।

ন বৈ সমৃদ্ধিঃ পালয়তে লঘীয়ান্,
যত্নাৎ সমানেষ্যতি রাজপুত্রি ।” ১৪ ॥

দ্রৌপদ্যা বাচ ।

“ এবং নুনং বাদধাৎ সংবিধাতা,
স্পর্শাবুভৌ স্পৃশতো বৃদ্ধবালৌ ।
ধর্ম্যং লোকে, পরমং প্রাহুরেকং,

স নঃ শমং ধাস্যতি গোপ্যমানঃ ॥ ১৫ ॥

সৌহৃদ্যং ধর্ম্মে মাত্যগাৎ কৌরবান্ বৈ,

সত্যান্ গত্বা পৃচ্ছ ধর্ম্ম্যং বচো মে ।

তে মাং ব্রূয়ু নিশ্চিতং তং করিষ্যে,

ধর্ম্মাজ্ঞানো নীতিমন্তো বরিষ্ঠাঃ”— ১৬ ॥

শ্রুত্বা স্মৃত স্তম্বচো যাত্তসেন্যাঃ,

সভাং গত্বা প্রাহ বাক্যং তদানীম্ ।

অধোমুখা স্তে ন চ কিঞ্চিদুচুঃ—

নির্বন্ধ স্তং ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য বুদ্ধা— ১৭ ॥

দ্রৌপদ্যায়ন উবাচ ।

যুধিষ্ঠিরস্ত তং শ্রুত্বা দুর্ঘোষনচিকীর্ষিতম্ ।

দ্রৌপদ্যাঃ সঙ্গতং দূতং প্রাহিণৌদ্ভূততর্ষভ ! ॥ ১৮ ॥

“—একবস্ত্রা ত্বধোনীবী রোদমানা রজস্বলা ।

সভা মাগম্য পাঞ্চালী স্বশুরস্যাগ্রতো ভব— ১৯ ॥

লঘীয়ান্ নীচতরঃ ॥ ১৪ ॥ সমৃদ্ধিধাতা ঈশ্বরঃ, স্পর্শৌ স্বথ হুঃখে, বৃদ্ধবালৌ
পণ্ডিত যুধিষ্ঠী, স্পৃশতঃ প্রাপ্ততঃ, শমং স্বাহ্ব্যং, ধাস্যতি করিষ্যতি,
গোপ্যমানঃ রক্ষমাণঃ ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥

* সংক্ষয় ইতি ক-পুস্তকঃ

* অথ ত্বা মাগতান্ দৃষ্ট্বা রাজপুত্রীং সভাং তদা ।

সভ্যা সর্বে বিনিন্দেবন্ মনোভি ধৃতরাষ্ট্রজান্ ॥ ২০ ॥

স গত্বা অরিতং দূতঃ কৃষায়া ভবনং নৃপ ! ।

ন্যবেদয়ন্নতং ধীমান্ ধর্ম্মরাজস্য নিশ্চিতম্ ॥ ২১ ॥

পাণ্ডবাশ্চ মহাত্মানো দীনো দুঃখ-সমম্বিতাঃ ।

সত্যেনাভিপরীতাক্ষা নো দীক্ষন্তে স্য কিঞ্চন ॥ ২২ ॥

ততশ্চেষাং মুখ মালোক্য রাজা,

দুর্যোধনঃ সূত মুবাচ হৃষ্টঃ ।

ইহৈবৈবনা মানয় প্রাতিকামিন্ ।

প্রত্যক্ষ মস্যাঃ কুরবো ব্রবন্ত— ॥ ২৩ ॥

ততঃ সূত স্তস্য বশানুগামী,

ভীতশ্চ কোপাং দ্রুপদান্নজায়াঃ ।

বিহায় মানং পুনরেব সভ্যা-

নুবাচ কৃষাং কিমহং ব্রবীমি ?"— ২৪ ॥

দুর্যোধন উবাচ ।

“দুঃশাসনৈষা মম সূতপুত্রো,

রুকোদরা দুর্দ্বিজতেহ্পচেতাঃ ।

স্বয়ং প্রগৃহ্নায় যাজ্ঞসেনৌ,

কিন্তে করিষ্যন্ত্যবশাঃ সপত্নাঃ ?”— ২৫ ॥

ততঃ মমুখায় স রাজপুত্রঃ, শ্রুত্বা ভ্রাতুঃ শাসনং রক্তদৃষ্টিঃ ।

প্রবিশ্য তদেশ্ম মহারথানা-

মিত্যব্রবীদ্রৌপত্ৰীং রাজপুত্রীম্ ॥ ২৬ ॥

॥ ২০ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ মানং দুর্যোধনস্যাজ্ঞাভঞ্জন তস্য শ্রেষ্ঠত্বং, বিহার
তিরস্কৃত্য ॥ ২৪ ॥ উদ্বিজতে বিভেতি, অবশাঃ অশ্বদাসদ্বাং ॥ ২৫ ॥ পরৈর্হি
ধিকৃতা সতী এহি ॥ ২৬ ॥

* নাশ্ত্যেযঃ শ্লোকঃ কচিং বঙ্গীর পুস্তকে । ক-পুস্তকে চ—

—এহেহি পাঞ্চালি ! জিতাসি কৃষ্ণে !

দুৰ্য্যোধনং পশ্য বিমুক্তলজ্জা ।

কুবন্ ভজস্বায়তপদ্মনেত্রে !

ধৰ্ম্মেণ লক্কাসি সভাং পরৈহি—” ২৭ ॥

ততঃ সমুখায় স্নুদুৰ্ম্মনাঃ সা, বিবৰ্ণনামৃজ্য মুখং কৰেণ ।

আৰ্ত্তা প্রদুদ্ভাব যতঃ স্ত্রিয়স্তা,

বুদ্ধস্য রাজঃ কুরুপুঞ্জবস্যা ॥ ২৮ ॥

ততো জবেনাভিসগাররোযাৎ,

দুঃশাসন স্তা মতিগজ্জমানঃ ।

দীৰ্ঘেষু নীলেষু চোৰ্ম্মিমংসু,

জগ্রাহ কেশেষু নরেন্দ্রপত্নীম্— ২৯ ॥

যে রাজস্বয়াবভূথে জলেন,

মহাক্রতো মস্ত্রপূতেন সিন্ধাঃ ।

তে পাণ্ডবানাং পরিভূয় বীর্যাং,

বলাং প্রমুক্তা ধৃতরাষ্ট্রজেন !— ৩০ ॥

স তাং পরাক্রম্য সভাসমীপ,

মানীয় কৃষ্ণ মতিদীৰ্ঘকেশীম্ ।

দুঃশাসনো নাথবতী মনাথব-

চ্চকৰ্ষ বায়ুঃ কদলীমিবাবর্ত্তাম্— ৩১ ॥

সা কৃষ্যমাণা নমিতাক্ষযষ্টিঃ, শনৈরুবাচাথ রজস্বলাগ্নি—

• একঞ্চ বাসো মম মন্দবুদ্ধে !

সভাং নেতুং নার্ষসি মা মনার্য্য !—” ৩২ ॥

॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ উৰ্ম্মিমংসু বর্ণীরূপেণ সন্নিবেশিততয়াচ প্রবহন্নদীজল প্রবাহ-
বসিষ্ঠোন্নতেশু, উৰ্ম্ময়ঃ কোলকারা স্তম্ভেষু বা ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥

ভতোহব্রবীত্তাং প্রসভং নিগৃহ,

কেশেষু কৃষেষু তদা স কৃষাম্ ।

কৃষঞ্চ বিষ্ণুঞ্চ হরিং নরঞ্চ ,

ত্রাণায় বিক্ৰোশতি যাজ্ঞসেনী— ॥ ৩৩ ॥

দুঃশাসন উবাচ ।

“রজস্বলা বা ভব যাজ্ঞসেনি ! একাঘ্রা বাপাথ বা বিবস্ত্রা ।

দ্যুতে জিতা চাসি কৃতাসি দানী,

দাসীষু বাসন্ত যথোপজোষম্—” ॥ ৩৪ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

প্রকীর্ণকেশী পতিতাক্ষবস্ত্রা, দুঃশাসনেন ব্যবধূয়মানা ।

দ্বীমন্ত্যমর্ষণে চ দহমানা,

শনৈরিদং বাক্য মুবাচ কৃষ্ণ— ॥ ৩৫ ॥

জ্যোপদ্বাষাচ ।

“ইমে সভায়া যুপনীতশাস্ত্রাঃ,*

ক্রিয়াবন্তঃ সৰ্ব্ব এবেন্দ্রকপ্পাঃ ।

গুরুস্থানা গুরুবশৈশ্ব সৰ্ব্বৈ,

তেষামগ্রে নোৎসহে স্থাতুমিবম্ — ॥ ৩৬ ॥

নৃশংসকর্মা শু মন্যার্যবৃত্ত ।

মামাং বিবস্ত্রাং কুরু মা বিকার্যীঃ ।—

ন মর্ষষ্মে যু স্তব রাজপুত্রাঃ,

সেন্দ্রা হি দেবা যদি তে সহায়ঃ ॥ ৩৭ ॥

॥ ৩২ ॥ কৃষ্ণজিষ্ণু হরি-নরনারায়ণা বিতার্থঃ ॥ ৩৩ ॥ যথোপ জোষং যথাক্ চ

॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥ উপনীতশাস্ত্রা : অধ্যাপিত শাস্ত্রাঃ, উপদিক্ত শাস্ত্রা ইত্যপি

পাঠঃ । গুরুস্থানা গুরুতুল্যস্থানাঃ, পিত্রাদিতুল্যাঃ, এব মেক বস্ত্রা হন

॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥

* উপদিক্ত শাস্ত্রা ইত্যপি কচিং পাঠঃ ।

ধৰ্ম্মে স্থিতো ধৰ্ম্মস্থতো মহাত্মা,
 ধৰ্ম্মশ্চ সৃক্ষো নিপুণোপলক্ষ্যঃ ।
 বাচাপি ভৰ্ত্ত্বঃ পরমাধুমাত্র,-
 মিচ্ছামি দোষং ন গুণান্ বিসৃজ্য - ॥ ৩৮ ॥
 ইদং ত্বকার্য্যং কুরুবীরমণ্যে,
 রজস্বলাং যং পরিকর্ষসে মাম্ ।
 ন চাপি কশ্চিৎ কুরুতেহত্র কুংসাং,
 ধুবং ত্বদীয়ং মত মৃত্যুপেতঃ - ॥ ৩৯ ॥
 শিগন্তু নক্টঃ খলু ভারতানাং,
 ধৰ্ম্ম স্থথা ক্ষত্রবিদাঞ্চ বৃন্তম্ ।
 যত্র হতীতাং কুরুধৰ্ম্মবেলাং,
 প্রেক্ষন্তি সৰ্ব্বৈ কুরবঃ সতায়াম্ !— ॥ ৪০ ॥
 দ্রোণস্য ভীষ্মস্য চ নাস্তি সত্ত্বং,
 ক্ষতু স্তথৈবাস্য মহাত্মনোহপি ।
 রাজস্বতা হীম মধৰ্ম্ম মুগ্রং,
 ন লক্ষয়ন্তে কুরুবৃদ্ধমুখ্যাঃ !— ॥ ৪১ ॥
 বৈশম্পায়ন উবাচ ।

তথা ক্রবন্তী করুণং স্রমধ্যমা,
 ভৰ্ত্ত্ব ন কটাক্ষৈঃ কুপিতানপশ্যৎ ।
 সা পাণ্ডবান্ কোপ-পরীত দেহান্,
 সন্দীপয়মাস কটাক্ষপাতৈঃ ॥ ৪২ ॥

নিপুণোপলক্ষ্যঃ সৃক্ষম্ বুদ্ধিমন্দি রেব জেয়ঃ, বাচোতি নাহমপ রাধিনাং
 ভাষ্যাহ্মীতি ভাবঃ ॥ ৩৮ ॥ কশ্চিদপি তব কুংসাং নকুরুতে কিন্তু
 সৰ্ব্বোপি জন ত্বদীয়ং মত মৃত্যুপেতঃ ॥ ৩৯ ॥ ৪০ ॥ অস্ম রাজো ধৃত-
 রাষ্ট্রস্য ॥ ৪১ ॥ ৪২ ॥

হুতেন রাজেন তথা ধনেন, রত্নৈশ্চ মুখ্যৈ ন তথা বভূব।

যথা ত্রপাকোপসমীরিতেন,

কৃষাকটাক্ষেণ বভূব দুঃখম্—॥ ৪৩ ॥

দুঃশাসনশ্চাপি সমীক্ষ্য কৃষা,-

মবেক্ষমাণাং কৃপণান্ পতীংস্তান্।

আধুয় বেগেন বিসংজ্ঞকপা,

মুবাচ দাসীতি হসন্ সশব্দম্ ॥ ৪৪ ॥

কর্ণশ্চ তদ্বাক্যমতীব হৃৎকঃ, সম্পূজয়ামাস হসন্ সশব্দম্।

গান্ধাররাজঃ সুবলস্য পুত্র,-

স্তুত্বৈব দুঃশাসন মত্যানন্দং ॥ ৪৫ ॥

সত্যাস্তু যে তত্র বভূবু রন্যে,

তাভ্যামৃতে ধার্ত্তরাষ্ট্রেন চৈব।

তেষামভূৎ দুঃখ মতীব কৃষ্ণাং,

দৃষ্ট্বা সভায়াং পরিকুষ্যমাণাম্—॥ ৪৬ ॥

ভীষ্ম বাচ।

“ন ধর্মসৌক্ষ্মাণ্ড স্মৃতগে ! বিবেক্তুং,

শক্লোমি তে প্রশ্নমিমং যথাবৎ।

অশ্বো হৃশক্রঃ পণিতুং পরস্বং,

দ্বিষাশ্চ ভর্তৃ বর্ষতাং সমীক্ষ্য ॥ ৪৭ ॥

ত্যজেত সর্বাং পৃথিবীং সমুদ্রাং,

যুধিষ্ঠিরো ধর্মমথো ন জহাৎ।

উক্তুং জিতোহস্মীতি চ পাণ্ডবেন,

তস্মান শক্লোমি বিবেক্তুমেতৎ—॥ ৪৮ ॥

॥ ৪৩ ॥ আধুয় আকম্প্য ॥ ৪৪ ॥ ৪৫ ॥ ৪৬ ॥ ভর্তৃবর্ষতাং দাসভাষ্যাপি
দাস্যো বেতিভাবঃ ॥ ৪৭ ॥ জিতোহস্মীতি বদতা আশ্বৈব পরাজিতো নতু
স্ত্রী ॥ ৪৮ ॥

দ্যুতেহ দ্বিতীয়ঃ শকুনি নরেষু,
 কৃতীসু ত স্তেন নিসৃষ্টকামঃ ।
 ন মন্যতে তান্ন নিকৃতিং মহাত্মা,
 তস্মান তে প্রশ্লামিমং ব্রবীমি —” ॥ ৪৯ ॥

জ্যোতিষাঃ ।

“ আহুয় রাজা কুশলৈঃ সভায়াং,
 দুষ্টাশ্চ নৈকৃতি কৈ রন্যৈর্থাঃ ।
 দ্যুতপ্রিয়ৈ নাতিকৃতপ্রযতঃ,
 কস্মাদয়ং নাম নিসৃষ্টকামঃ ? — ॥ ৫০ ॥
 অশুদ্ধভাবৈ নিকৃতিপ্রবৃত্তৈ-
 রবুধ্যমানঃ কুরুপাণ্ডবাণ্ড্যঃ ।
 সংভূয় সর্কেষ্ট জিতোহপি যস্মাৎ,
 পশ্চাদয়ং কৈতব মডু্যপেতঃ — ॥ ৫১ ॥
 তিষ্ঠন্তি চেমে কুরবঃ সভায়া,
 মীশাঃ সূতানাঞ্চ তথা স্নুবাণাম্ ।
 সমীক্ষ্য সর্কেষ মম চাপি বাক্যং,
 বিবৃত মে প্রশ্লামিমং যথাবৎ —” ॥ ৫২ ॥

নচ রাজজয়েনৈব ভুঞ্জয়ঃ সিধ্যতি—দ্যুত মৰ্যাদা বিদ্যা শকুনি নৈব তব
 পৃথক্ পণীকরণাদিত্যাহ—দ্যুতেইতি । রাজাহু পরাজয়া হ্যং পণীকৃতবান্
 নশ্বেচ্ছয়া অতোহ স্বামী কথং পণিত বানিতি, রাজোহপি দোষো নাস্তি
 তথাচ শকুনি বুদ্ধাব ত্ব মজিতা, ত্বচ্চ শকুনি নমন্যতে ইত্যাহ নেতি—
 যতঃ পণীকৃত্য অতঃ প্রাগজিতা, যতশ্চাপরদামেন পণীকৃত্য ততোপ্য-
 জিতৈ বেতিভাবঃ ॥ ৪৯ ॥ নাতিকৃত প্রযত্বোহনভ্যস্তদ্যুতঃ, রাজা মাং
 সভায়া আহুয় কথং নিসৃষ্টকামঃ ?—অনীশোপি সন্ মদাহ্বানেন শত্রু-
 সকামান্ কথংকৃত বান ?—ইত্যর্থঃ ॥ ৫০ ॥ জিতোহ পীতি—আত্মপরা-
 জয়াবসানহাৎ দ্যুতস্য কথং ততোপ্যপরি দেবিত বান্ ?—ইত্যর্থঃ ॥ ৫১ ॥
 বিবৃত বিন্ধ্যক্টং জ্ঞাত—নতু ভীষ্মবৎ সন্ধিদ্ধ মিত্যর্থ ইতি চ ভাবঃ ॥ ৫২ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

তথা ক্রবন্তীং করুণং রুদন্তী,-

মবেক্ষমাণাং ক্রপণান্ পতীংস্তান্ ।

দুঃশাসনঃ পরুয্যাণ্যপ্রিয়ানি,

বাক্যান্যুবাচাহমধুরাণি চৈব ॥ ৫৩ ॥

তাং ক্রযামাণাঞ্চ রজস্বলাঞ্চ,

অন্তোত্তরীয়া মতদহমাণাম্ ।

বৃকোদরঃ প্রেক্ষ্য যুধিষ্ঠিরঞ্চ,

চকার কোপং পরমার্ভকপঃ— ॥ ৫৪ ॥

ইতি সভাপক্ষিণি দ্যুতপক্ষিণি দ্রৌপদী প্রশ্নে

সপ্তষষ্ঠিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৭ ॥

ভীম উবাচ ।

“ ভবন্তি গেহে বন্ধক্যঃ কিতবানাং যুধিষ্ঠির ! ।

ন তাভি রুত দাব্যন্তি দয়া চৈবান্তি তাংসপি ॥ ১ ॥

কাশ্যো যদ্ধন মাহার্ষীদ্ভুবাং যচ্চান্যদুত্তমম্ ।

তথান্যে পৃথিবীপালা যানি রত্নান্যুপাহরন্ ॥ ২ ॥

বাহনানি ধনশ্চৈব কবচান্যায়ুধানি চ ।

রাজ্য মায়া বয়শ্চৈব কৈতবেন হৃতং পঠৈঃ ॥ ৩ ॥

তথোক্তি—ভীষ্মেণ দ্রৌপদী মাহাত্ম্য-খ্যাপনার প্রশ্ন সোত্তরং নোক্তং,
দুঃশাসনস্ত পাণ্ডব পক্ষ পাতিনাপি ভীষ্মেণ সংগয়োপন্যাসা দম্বাক
মেব জয়ইতি স্ব্যনো যৎকিঞ্চিৎ প্রললপ ইত্যর্থঃ ॥ ৫৩ ॥ পরং অত্যন্তং
॥ ৫৪ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয় ভরত ভাবদাপে সভাপক্ষিণি

সপ্তষষ্ঠিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৭ ॥

ভবন্তীতি— ॥ ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥

ন চ মে তত্র কোপোহভূৎ সৰ্বস্যোশো হি নো ভবান্ ।
 ইমং স্বতিক্রমং মন্যে দ্রৌপদী যত্র পণ্যতে ॥ ৪ ॥
 এষা হ্যনর্হতী বালা পাণ্ডবান্ প্রাপ্য কৌরবৈঃ ।
 ত্বংকৃতে ক্লিষ্যতে ক্ষুদ্রৈ নৃশংসৈ রকৃতাঙ্গভিঃ ॥ ৫ ॥
 অস্যাঃ কৃতে মন্যুরয়ং স্মরি রাজন্ ! নিপাত্যতে ।
 বাহু তে স্প্রধক্ষ্যামি সহদেবাগ্নিমানয়—” ॥ ৬ ॥

অজ্ঞান উবাচ ।

“ন পুরা ভীমসেন ! ত্বামীদৃশী ক্বদিতা গিরঃ ।
 পঠৈ স্তে নাশিতং নুনং ! নৃশংসৈ র্কর্মগৌরবম্—” ৭ ॥
 ন সকামাঃ পরে কার্য্যে ধর্ম্ম মেবাচরোত্তমম্ ।
 ভ্রাতরং ধার্ম্মিকং জ্যেষ্ঠং কোহতিবর্তিতুমর্হতি?—” ৮ ॥
 অহুতো হি পঠৈ রাজা ক্ষাত্রং ত্রতমনুস্মরন্ ।
 দীব্যতে পরকামেণ তন্নঃ কীর্তিকরং মহৎ—” ৯ ॥

ভীমসেন উবাচ ।

“এব মস্মিন্ কৃতং বিদ্যাং যদি নাহং ধনঞ্জয় ! ।
 দীপ্তেহগ্নৌ সহিতৌ বাহু নির্দহেয়ং বলাদিব—” ১০ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

তথা তান্ দুঃখিতান্ দৃষ্ট্বা পাণ্ডবান্ ধৃতরাষ্ট্রজঃ ।
 ক্লিষ্যমাণাঞ্চ পাঞ্চালীং বিকর্ণ ইদ মব্রবীৎ—” ১১ ॥
 “যাজ্ঞসেন্যে যদুস্তং তদ্বাক্যং বিকৃত পার্থিবাঃ ।—
 অবিবেকেন বাক্যস্য নরকঃ সদ্য এব নঃ ॥ ১২ ॥

॥ ৪ ॥ ৫ ॥ তে তব পুর ইতিশেষঃ ॥ স্প্রধক্ষ্যামি সম্যক্ দক্ষৌ করি-
 শ্যামি ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ পরকামেন পরেচ্ছয়া ॥ ৯ ॥ এবমিতি—এবং
 ত্রুত প্রকারেণ অস্মিন প্রস্তুতে বিষয়ে কৃতং কুলধর্ম্ম পালনাখ্যং
 যদি নবিদ্যাং নজানীয়াং তর্হি বাহু দহেয়মেব যতো জানাম্যতো ন
 দহামীত্যর্থঃ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥

তীক্ষ্ণশ্চ ধৃতরাষ্ট্রশ্চ কুরুবৃদ্ধতমাবুভৌ ।

সমেত্য নাইতুঃ কিঞ্চিদ্ধিদুরশ্চ মহামতিঃ ॥ ১৩ ॥

ভারদ্বাজো হি সর্কেষা মাচার্যাঃ রূপ এব চ ।

কুত এতাবপি প্রশ্নং নাইতু দ্বিজসত্তমৌ ?— ॥ ১৪ ॥

যে চান্যে পৃথিবীপালাঃ সমেতাঃ সর্বতো দিশম্ ।

কামক্রোধৌ সমুৎসৃজ্য তে ক্রবন্তু যথামতি— ॥ ১৫ ॥

যদিদং দ্রৌপদী বাক্য মুক্তবত্যসকৃচ্ছুভা ।

বিমৃষ্য কস্য কঃ পক্ষঃ পার্থিবা ! বদতোত্তরম্”— ॥ ১৬ ॥

এবং স বহুশঃ সর্বানুকৃতবান্স্থান্ সভাসদঃ ।

ন চ তে পৃথিবীপালা স্ত মৃচুঃ সাধ্বসাধুবা ॥ ১৭ ॥

উক্ত্বাসকৃত্বথা সর্বান বিকর্ণঃ পৃথিবীপতীন ।

পাণৌ পাণিণি বিনিষ্টিষ্য নিশ্বসন্নিদ মত্রবীং— ॥ ১৮ ॥

বিব্রুত পৃথিবীপালা ! বাক্যং মা বা কথঞ্চন ॥

মন্যে ন্যায়ং যদব্রাহ্ম তন্ধি বক্ষ্যামি কৌরবাঃ !— ॥ ১৯ ॥

চত্বার্যাছ নরশ্রেষ্ঠা ! বাসনানি মহীক্ষিতান্ ।

* মৃগয়াং পান মক্ষাংশ্চ গ্রাম্যে চৈবাত্তিরক্ততাং ॥ ২০ ॥

এতেষু হি নরঃ সন্তো ধর্ম্মমুৎসৃজ্য বর্ততে ।

তথাহ্যুক্তেন চ কৃতাং ক্রিয়াং লোকো ন মন্যতে ॥ ২১ ॥

তদয়ং পাণ্ডুপুল্লেণ ব্যসনে বর্ততা ভূশম্ ।

সমাহুতেন কিতবৈ রাষ্ট্রিতৌ দ্রৌপদীপণঃ ॥ ২২ ॥

॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ সর্বতো দিশং সর্ব দেশীয়াঃ ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥

মহীক্ষিতাং রাজ্যং, গ্রাম্যে স্ত্রীসন্তোগে ॥ ২০ ॥ তন্নোতি—কৃতাপ্যকৃত্যেব
সং ক্রিয়েত্যর্থঃ ॥ ২১ ॥ সমাহুতেন প্রেরিতেন ॥ ২২ ॥

* “মৃগয়া পান মক্ষাংশ্চ গ্রাম্যে চৈবাত্তিরক্ততা” ইত্যেবংপ্রথমান্তপাঠঃ
ক পুস্তকে—

সাধারণী চ সর্বেষাং পাণ্ডবানা মনিন্দিতা ।
 জিতেন পূৰ্ণং চানেন পাণ্ডবেন কৃতঃ পণঃ ॥ ২৩ ॥
 ইয়ঞ্চ কীর্তিতা কৃষ্ণা সৌবলেন পণার্থিনা ।
 এতং সৰ্বং বিচার্যাহং মন্যে ন বিজিতামিমাম্—” ॥ ২৪ ॥
 এতচ্ছত্ৰা মহান্নাদঃ সভ্যানা মুদতিষ্ঠত ।
 বিকর্ণং শংসমানানাং সৌবলং চাপি নিন্দিতাম্ ॥ ২৫ ॥
 তস্মিন্ পুরতে শব্দে রাধেয়ঃ ক্রোধমুচ্ছিতঃ ।
 অগৃহ ক্লচিরং বাহু মিদং বচন মব্রবীৎ— ॥ ২৬ ॥

কর্ণ উবাচ ।

“দৃশ্যন্তে বৈ বিকর্ণেহ বৈকৃতানি বহুন্যপি ।
 তজ্জাত স্তদ্দিনাশায় যথাগ্নি ররণীপ্রজঃ ॥ ২৭ ॥
 এতে ন কিঞ্চিদপ্যাহু শ্চেদিতা হ্যপি কৃষ্ণয়া ।
 ধর্ম্মেণ বিজিতা মেত্ৰাং মন্যন্তে দ্রুপদাত্মজাম্ ॥ ২৮ ॥
 ত্বন্তু কেবলবাল্যেন ধার্ত্তরাষ্ট্র ! বিদীয়াসে— ।
 যদ্ববীষি সভামধ্যে বালঃ স্ববির-ভাষিতম্ ॥ ২৯ ॥
 ন চ ধর্ম্মং যথাবত্ত্বং বেৎসি দুর্য্যোধনাবর ! ।
 যদ্ববীষি জিতাং কৃষ্ণাং ন জিতেতি স্মমন্দধীঃ— ॥ ৩০ ॥
 কথং হ্যবিজিতাং কৃষ্ণাং মন্যসে ধৃতরাষ্ট্রজ ! ।
 যদা সভায়াং সর্বস্বং ন্যস্তবান্ পাণ্ডবাশ্রজঃ ?— ॥ ৩১ ॥

সর্বেষাং ভাৰ্য্যা কথ মে কেন পণীকৰ্ত্ত্বং শকা?—ইত্যাহ সাধারণীতি
 ॥ ২৩ ॥ এতং সৰ্বং রাজ্ঞো ব্যসনিভং, জিতভং, পর প্রবর্তিতং, দ্রৌপদ্যাঃ
 সাধারণত্বঞ্চ ইতি হেতুত্বকং ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ বৈকৃতানি বিপরী-
 তানি ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ তান্যেবাহ যদিতি ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥

অত্যন্তরা চ সৰ্বশ্বে দ্রৌপদী ভরতর্ষভ ! ।
 এবং ধর্ম্যজিতাং কৃষ্ণাংমন্যসে ন জিতাং কথম্ম ?—॥ ৩২ ॥
 কীর্তিতা দ্রৌপদী বাচা অনুজ্ঞাতা চ পাণ্ডবৈঃ ।
 ভবত্যবিজিতা কেন হেতুনৈষা মতা তব ?—॥ ৩৩ ॥
 মন্যসে বা সভা মেতা মানীতা মেকবাসসম্ম ।
 অধর্ম্মেণেতি তত্রাপি শৃণুমে বাক্যমুত্তমম্—॥ ৩৪ ॥
 “একো ভর্তা স্ত্রিয়া দেবৈর্বিহিতঃ কুরুনন্দন ! ।
 *ইয়ং হ্বনেক-বশগা বন্ধকীতি বিনিশ্চিতাম্—॥ ৩৫ ॥
 অস্যাঃ সভায়াং নয়নং ন চিত্রমিতি মে মতিঃ ।
 একায়রধরত্বং বাপ্যথ বাপি বিবস্ত্রতাম্—॥ ৩৬ ॥
 যচ্চৈষাং দ্রবিণং কিঞ্চিৎ যা চৈষা যে চ পাণ্ডবাঃ ।
 সৌবলেনেহ তৎ সর্বং ধর্ম্মেণ বিজিতং বস্ম—॥ ৩৭ ॥
 দুঃশাসন ! সুবালোহরং বিকর্ণঃ প্রাজ্ঞবাদিকঃ ।
 পাণ্ডবানাঞ্চ বাসাংসি দ্রৌপদ্যাশ্চাপ্যুপাহর—” ॥ ৩৮ ॥
 তচ্ছ্রুত্বা পাণ্ডবাঃ সর্বৈ স্বানি বাসাংসি ভারত ! ।
 অবকীর্যোত্তরীয়াণি সভায়াং সমুপাবিশন্—॥ ৩৯ ॥
 ততো দুঃশাসনো রাজন্ ! দ্রৌপদ্যা বসনং বলাৎ ।
 সভামধ্যে সমাক্ষিপ্য ব্যাপাক্রষ্টুং প্রচক্রমে ॥ ৪০ ॥

॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥ প্রাজ্ঞবাদিকঃ প্রাজ্ঞ মানী ॥ ৩৮ ॥
 অবকীর্য সমস্তত স্ত্রজ্ঞা ॥ ৩৯ ॥ ৪০ ॥

* অনেক পতি কেতি ক—পুস্তক পাঠঃ—

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

* (আকৃষ্য মানেন বসনে দ্রৌপদ্যাশ্চিস্তিতোহরিঃ ।

গোবিন্দ! দ্বারকা বাসিন! কৃষ্ণ! গোপীজন প্রিয়! ॥ ৪১ ॥

কৌরবৈঃ পরিভূতান্ মাং কিন্ন জানাসি কেশব! ?—

হে নাথ! হে রমানাথ! ব্রজ নাথার্তিনাশন! ।

কৌরবার্ণব মগ্নাং মা মুদ্ধরস্ব জনার্দন! ৪২ ॥

কৃষ্ণ! কৃষ্ণ! মহাযোগিন! বিশ্বাঙ্গন বিশ্বভাবন! ।

প্রপন্নাং পাহি গোবিন্দ! কুরু মধ্যেহুবসীদতীম্ ॥ ৪৩ ॥

আকৃষ্যমান ইতি—হরিঃ সর্বদুঃখ সংহর্তা। এল সংহর্তা বা, গোবিন্দ ইতি—গবাং ইন্দ্রিয়াণাং বিন্দতীতি বিন্দো লব্ধা সর্বেন্দ্রিয় চাল কল্পাং সন্নিহিতো মাং কথংন জানাসি ?—ইত্যাক্ষেপ প্রশ্নঃ। সন্নিহিতো-প্যাশঙ্কঃ কিং কুৰ্ব্যাৎ?—ইত্যতআহ দ্বারকাবাসিনিতি। একরাত্রেণৈব স্বীয়ান্ আপদঃ সকাশাহুর্জতুং সমুজ্জ মধ্যে পুরী নির্মাণং—তাংপুরীং প্রতি সর্বনগরস্য যুগপৎ প্রাপণঞ্চ কুরুত স্তব মম জ্ঞান মীষংকর মিতার্থঃ। ননু?—সন্নিহিতঃ শক্তশ্চ কিমিতি দুষ্টা-ননুগ্রহীয়াৎ?—অতআহ কৃষ্ণ ইতি। স্মৃত মাত্র এব সর্বদোষ কর্ষণ। ননু?—তথাপি “অনৃতং সাহসং মায়া মুখং মতিলোভতা। অশৌচং নির্দয়ত্বঞ্চ স্ত্রীণাং দোষাঃ স্বভাবজাঃ।” ইত্যুক্তেঃ স্বাভাবিক স্ত্রীদোষো নাপ্নোনেতুং শক্যঃ—নহাশীবিষদংষ্ট্রা অমৃত অবা কতুং কেনাপি শক্যত ইত্যত আহ—গোপীজন প্রিয়! নরেষু তাবদত্যন্তং নীচা গোপাঃ—তৎ-স্ত্রীমন্ত ততোপি নীচতরাঃ—তাম্বপি তবাহুগ্রহো দৃশ্যতে কিমুত মাদৃশ্যাং স্বদেক-শরণায়াং ত্রয়েব রাজসূয়াভিষেকেনাহুগৃহীতয়া মিতিভাবঃ ॥ ৪১ ॥ কেশব! ইতি—কশ্চ অশ্চ ঈশশ্চ ব্রহ্ম-বিষ্ণু-রুদ্রাঃ, তৈঃ সহ বাতি গচ্ছ তীতি কেশব!। এতৎ গৌরব সম্বোধনম্। ব্রহ্মাদীনামপি প্রবর্তক তদায়কোতি যাবৎ, অতঃ সর্বথা ত্বং মামনুগৃহী স্যেতিভাবঃ, আর্তি নাশনেতি—গোবল্লেনোদ্ধরণ-দাবাগ্নিপানাদিনা ব্রজ বাসিনা মার্তি স্বয়ৈব যথ্য নাশিতা—তথা মমাপ্যর্তিং নাশয়েতিভাবঃ ॥ ৪২ ॥ বিশ্বাঙ্গ! স্মৃতি!—বিশ্বান্তর্ধামস্মিতার্থঃ, হে বিশ্বভাবন! হে বিশ্বকর্তৃ! অন্তর্ধামিহেন শত্রুং বা অস্মিন্নর্থো উদাসীনং কুরু—অথবা বিশ্বকর্তৃহেন বা বজ্রাণি বহুনি সমপয়েতি ভাবঃ ॥ ৪৩ ॥

* আকৃষ্য মান ইত্যাদিঃ কৃপয়াই ভ্যাগাদিত্যন্তঃ পঞ্চ শ্লোকায়কো গ্রন্থ ভাগঃ ক পুস্তকে ন দৃশ্যতে।

ইত্যনুশ্ৰুত্য কৃষ্ণং সা হরিং ত্রিভুবনেশ্বরং ।

প্রকৃদদুঃ খিতা রাজন্ ! মুখ মাছাদ্য ভামিনী ॥ ৪৪ ॥

যাজ্ঞসেন্যাবচঃ শ্রুত্বা কৃষ্ণে গহ্বরিতোহভবৎ ।

তাত্ত্বা শয্যাসনং পদ্ম্যাং রূপালুঃ ক্রিপয়াহ ভ্যাগাৎ ॥ ৪৫ ॥

কৃষ্ণঞ্চ বিষ্ণুঞ্চ হরিং নরঞ্চ, ত্রাণায় বিক্ৰোশতি যাজ্ঞসেনী ।

ততস্ত ধর্মোহন্তুরিতো মহাত্মা,

সমারূণোদৈ বিবিধৈঃ সুবৈশ্রৈঃ— ॥ ৪৬ ॥

আকৃষ্যমাণে বসনে দ্রৌপদ্যাস্ত্র বিশাল্পাতে ! ।

তক্রপ মপরং বস্ত্রং প্রাতুর্ভাসীদনেকশঃ ॥ ৪৭ ॥

নানারাগবিরাগাণি বসনান্যথ বৈ প্রভো ! ।

প্রাতুর্ভবন্তি শতশো ধর্মস্য পরিপালনাৎ ॥ ৪৮ ॥

ততো হলহলাশব্দ স্তত্রাসীদ্রৌপদদর্শনঃ ।*

তদদ্রুততমং লোকে বীক্ষ্য সর্বে মহীভূতঃ—

শশাংসু দ্রৌপদীং তত্র কুৎসন্তো ধৃতরাষ্ট্রজম্ ॥ ৪৯ ॥

শশাপ তত্র ভীমস্ত রাজমধ্যে বৃহৎস্বনঃ ।

ক্রোধাদ্বিস্কুরমানৌষ্ঠো বিনিপ্লিষ্য করে করম্ ॥ ৫০ ॥

ভীমসেন উবাচ ।

“ইদং মে বাক্য মাদন্ধুং ক্ষত্রিয়া লোকবাসিনঃ!—

নোক্তপূর্বে নরৈ রনৈ নচান্যো যদ্বদিষ্যতি ॥ ৫১ ॥

ভামিনী দীপ্তমন্তী, স্বস্মিন্ ভগবদমুগ্রাহ নিশ্চয়াৎ শকুন্ ন গণয়ন্তীতার্থঃ,

॥ ৪৪ ॥ গহ্বরিতঃ ককণাতি শয়াৎ গদগদকণ্ঠঃ ॥ ৪৫ ॥ ধর্মোহন্তুরিতঃ—

ধর্ম এব অন্তরং তদ্ভাবং গতবান্ গত্যাচ ত্র্যবস্ত্রপূর্ণৈঃ সমারূণোৎ

॥ ৪৬ ॥ ৪৭ ॥ নানা রাগাণিচ বিরাগাণি কেবল স্থেতানিচ, “নাস্ত্য

কার্যং কদর্ঘ্যাণাং নাস্ত্যাকাম্যং মহাস্বনায় । নাস্ত্য পেক্ষে হরে ভক্ত

ইতিদ্যুতে প্রদর্শিতং” ॥ ৪৮ ॥ ৪৯ ॥ শশাপ শপথং প্রতিজ্ঞাং কৃতবান্

॥ ৫০ ॥ ৫১ ॥

* নিশ্বন ইতি ক—

যদ্যেত দেব মুক্ত্যাহং ন কুর্যাং পৃথিবীশ্বরঃ ।।
 পিতামহানাং পূর্বেষাং নাহং গতি মবাগ্নুয়াম্ ॥ ৫২ ॥
 অস্যা পাপস্য দুৰ্ব্বুদ্ধে ভারতাপসদস্য চ ।
 ন পিবেয়ং বলাদ্বক্ষো ভিত্ত্বা চেদ্রুধিরং যুধি—” ॥ ৫৩ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

তস্য তে তদ্বচঃ শ্রুত্বা রৌদ্রং লোমগ্রহর্ষণম্ ।
 প্রচক্ৰু র্কছলাং পূজাং কুৎসন্তো ধৃতরাষ্ট্রজম্ ॥ ৫৪ ॥
 যদা তু বাসসাং রাশিঃ স্তভামধ্যে সমাচিতঃ ।
 ততো দুঃশাসনঃ শ্রান্তো ব্রীড়িতঃ সমুপাविशৎ— ॥ ৫৫ ॥
 ধিক্শব্দস্ত ততস্তত্র সমভুল্লোমহর্ষণঃ ।
 সভ্যানাং নরদেবানাং দৃষ্ট্বা কুন্তীসুতাংস্তথা ॥ ৫৬ ॥
 ন বিক্রবন্তি কোরব্যঃ প্রশ্নমেত মिति স্ম হ ।
 সৃজনঃ ক্রোশতি স্মাত্র ধৃতরাষ্ট্রং বিগর্হয়ন্ ॥ ৫৭ ॥
 ততো বাহু সমুৎক্ষিপ্য নির্ঝার্য্য চ সভাসদঃ ।
 বিহুরঃ সৰ্ব্বধর্ম্মজ ইদং বচন মব্রবীৎ— ॥ ৫৮ ॥

বিহুর উবাচ ।

“ দ্রৌপদী প্রশ্ন মুক্তৈবং রোরবীতি ত্বনাথবৎ ।
 ন চ বিব্রুত তং প্রশ্নং সভ্যা ! ধর্ম্মোহত্র পীডাতে ॥ ৫৯ ॥
 সভাং প্রপদ্যতে হার্ত্তঃ প্রজ্বলন্নিব হব্যরাট্ ।
 তং বৈ সত্যেন ধর্ম্মেণ সভ্যাঃ প্রশময়ন্ত্যুত ॥ ৬০ ॥

॥ ৫২ ॥ ৫৩ ॥ ৫৪ ॥ ৫৫ ॥ ৫৬ ॥ ৫৭ ॥ ৫৮ ॥ ৫৯ ॥ ধর্ম্মপীডামেবাহ
 সভামিতি—আর্ত্তগ্রাহ ত্রাণেন সভ্যানাং ধর্ম্মনাশোহস্ত্যেব যথোক্তং “ন
 সভাং প্রবিশেৎ প্রাজ্ঞঃ সভ্যদোষানহ্ন স্মরন্ ॥ অক্ৰন্ বিক্ৰন্ বাপি নরো-
 ভবতি কিল্বিধী—” ইতি ॥ ৬০ ॥

ধর্ম্য প্রশ্ন মতো বুঝাদার্থ্যঃ* সত্যেন মানবঃ ।

বিব যু স্তত্র তং প্রশ্নং কামক্রোধ-বলাতিগাঃ ॥ ৬১ ॥

বিকর্ণেন যথা প্রজ্ঞ মুক্তঃ প্রশ্নো নরাধিপাঃ ! ।

ভবন্তোহপি হি তং প্রশ্নং বিক্রবন্ত যথামতি— ॥ ৬২ ॥

যো হি প্রশ্নং ন বিব যাদ্ধর্মদর্শী সভাং গতঃ ।

অনূতে যা কলাবাপ্তি স্তম্যাঃ সৌহর্দ্যং সমশ্নুতে ॥ ৬৩ ॥

যঃ পুনর্ষিতথং বুঝাদ্ধর্মদর্শী সভাং গতঃ ।

অনূতস্য কলং কৃৎস্নং স প্রাপ্নোতীতি নিশ্চয়ঃ ॥ ৬৪ ॥

অত্রাপ্যদাহরন্তীম মিতিহাসং পুরাতনম্ ।

প্রহ্লাদস্য চ সংবাদং মুনে রাঙ্গিরসস্য চ ॥ ৬৫ ॥

প্রহ্লাদো নাম দৈত্যেন্দ্র স্তম্য পুত্রো বিরোচনঃ ।

কন্যাহেতো রাঙ্গিরসং সুধম্বান মুপাদ্রবৎ ॥ ৬৬ ॥

অহং জ্যায়ানহং জ্যায়ানিতি কন্যেপ্সয়া তদা ।

তয়ো দ্বেবন মত্রাসীৎ প্রাণয়োরিতি নঃশ্রুতম্ ॥ ৬৭ ॥

তয়োঃ প্রশ্নবিবাদোহভূৎ প্রহ্লাদং তা বপৃচ্ছতাম্ ।

জ্যায়ান্ ক আবয়োরেকঃ প্রশ্নং প্রবুহি মা মৃষা— ॥ ৬৮ ॥

স বৈ বিবদনাস্তীতঃ সুধম্বানং বিলোকয়ন্ ।

তং সুধম্বাহব্রবীৎ ক্রুদ্ধো ব্রহ্মদণ্ড ইব জ্বলন্ ॥ ৬৯ ॥

॥ ৬১ ॥ ৬২ ॥ এতদেবাহ যোহি প্রশ্নমিত্যাদিনা ।— ৬৩ ॥

॥ ৬৪ ॥ আঙ্গিরসস্ত সুধম্বনঃ ॥ ৬৫ ॥ ৬৬ ॥ কেশিন্যা কনয়া

বিরোচন-সুধম্বানৌ পৃষ্ঠৌ যুবয়েঃ কো জ্যায়ান্ কুলশীলাদিদা শ্রেষ্ঠ ?

ইতি । তৌচ স্বংস্বং জ্যায়ন্তং প্রতি জানানৌ প্রাণেনৈব পণ্যেন

দেবনং পণ্যচক্রতঃ 'প্রাণয়ো রিতি বিষয় সপ্তমী, পরাজিতেন যাব

জীবং জেতু দাস্যং কর্তব্যমিত্যর্থঃ, প্রাণানা মীশ্বরস্তব ইত্যাপসং-

হারং ॥ ৬৭ ॥ ৬৮ ॥ বিবদনাং মৃষা বাদাং, ব্রহ্মদণ্ডঃ ব্রহ্মা নির্মিতঃ

* কালদণ্ডঃ, ব্রহ্মশাপ ইত্যপিকেচিৎ ॥ ৬৯ ॥

* আর্ন্ত ইতি ক—

যদি বৈ বক্ষ্যসি যুধা প্রহ্লাদাথ ন বক্ষ্যসি—

শতধা তে শিরো বজ্রী বজ্রেণ প্রহরিষ্যতি” ॥ ৭০ ॥

সুধন্বনা তথোক্তঃ সন্ ব্যথিতোহশ্বথপৰ্ণবৎ ।

জগাম কশ্যপং দৈত্যঃ পরিপ্রক্টুং মহোজসম্— ॥ ৭১ ॥

প্রহ্লাদ উবাচ ।

“ত্বং বৈ ধৰ্ম্মস্য বিজ্ঞাতা দৈবসৌহাস্তরস্ম বৈ ।

ব্রাহ্মণস্ম মহাভাগ ! ধৰ্ম্মকৃচ্ছ্রমিদং শৃণু— ॥ ৭২ ॥

যো বৈ প্রশ্নং ন বিবুয়াদ্বিতথ্যং টেব নির্দিশেৎ ।

কে বৈ তস্য পরে লোকা স্তন্মমাচক্ষু পৃচ্ছতঃ”— ॥ ৭৩ ॥

কশ্যপ উবাচ ।

“জানন্নবিক্রবন্ প্রশ্নান্ কামাৎ ক্রোধাদ্ভয়াস্তথা ।

সহস্রং বাকুগান্ পাশানাঅনি প্রতিমুঞ্চতি ॥ ৭৪ ॥

সাক্ষী বা বিক্রবন্ সাক্ষ্যং গোকৰ্ণশিখিলশ্চরন্ ।

সহস্রং বাকুগান্ পাশানাঅনি প্রতিমুঞ্চতি ॥ ৭৫ ॥

তস্ম স্ংবৎসরে পূৰ্ণে পাশ একঃ প্রমুচ্যতে ।

তস্মাৎ সত্যস্ত বক্তব্যং জানতা সত্যমঞ্জসা ॥ ৭৬ ॥

বিক্রো ধৰ্ম্মো হৃদধৰ্ম্মেণ সভাং যত্রোপপদ্যতে ।

ন চাস্ত শল্যং ক্লন্তন্তি বিদ্ধা স্তত্র সভাসদঃ ॥ ৭৭ ॥

অৰ্দ্ধং হরতি বৈ শ্রেষ্ঠঃ পাদো ভবতি কৰ্ত্তৃষু ।

পাদশ্চৈব সভাসৎসু যে ন নিন্দন্তি নিন্দিতম্ ॥ ৭৮ ॥

॥ ৭০ ॥ ব্যথিতঃ কশ্যপ যুক্তঃ ॥ ৭১ ॥ ৭২ ॥ ৭৩ ॥ অবিক্রবন্ বিস্মক্টুং অবিক্রবন্

॥ ৭৪ ॥ গোকৰ্ণ শিখিলঃ উভয়পক্ষ স্পর্শী, প্রতি মুঞ্চতি নিক্ষিপতি ॥ ৭৫ ॥

অঙ্গসা তত্রতঃ ॥ ৭৬ ॥ ধৰ্ম্মোহ ধৰ্ম্মেণ বিদ্ধঃ, যত্রোপপদ্যতোরেকঃ স্বয়ং মিথ্যা

বাদীসন্ ইতরং ধৰ্ম্মিষ্ঠং মিথ্যাবাদী, ত বদতীতি মোহয় মধৰ্ম্মেণ ধৰ্ম্মং

বেধঃ, তত্র অবচনাং মিথ্যাবচনাং সন্নিদ্ধ বচনা দ্বা যে ধৰ্ম্মশল্যং ন নিন্দন্তন্তি

নিন্দিতম্ ॥ ৭৭ ॥ তদেব বিবুণোতি

অৰ্দ্ধমিতি । অৰ্দ্ধ মধৰ্ম্মেসোতিশেষঃ, শ্রেষ্ঠঃ সভাপতিঃ ॥ ৭৮ ॥

অনেনা ভবতি শ্রেষ্ঠো মুচ্যন্তে চ সভাসদঃ ।
 এনো গচ্ছতি কৰ্ত্তারং নিন্দাহে । যত্র নিন্দ্যতে ॥ ৭৯ ॥
 বিতথন্ত বদেযু য়ে ধৰ্ম্মাঃ প্রহ্লাদ ! পৃচ্ছতে ।
 ইষ্টাপূৰ্ত্তঞ্চ তে স্নন্তি সপ্ত সপ্ত পরাবরান্ ॥ ৮০ ॥
 হৃতশ্বস্য হি বদুঃখং হতপুত্রস্য চৈব যৎ ।
 ঋণিনঃ প্রতি যচ্চৈব স্বার্থান্দুঃখস্য চৈব যৎ ॥ ৮১ ॥
 স্ত্রিয়াঃ পত্যা বিহীনায়্য রাজ্ঞা' গ্রস্তস্য চৈব যৎ ।
 অপুত্রায়্যশ্চ যদুঃখং ব্যাভ্রাতস্য চৈব যৎ ॥ ৮২ ॥
 অধ্যাত্মায়্যশ্চ * যদুঃখং সাক্ষিতি বিহতস্য চ ।
 এতানি বৈ সমান্যাছ দুঃখানি ত্রিদিবেশ্বরঃ ॥ ৮৩ ॥
 তানি সৰ্ব্বাণি দুঃখানি প্রাপ্নোতি বিতথং ক্রবন্ ।
 সমক্ষ-দর্শনাৎ সাক্ষী † অবগচ্ছতি ধারণাৎ ॥ ৮৪ ॥
 তস্মাৎ সত্যং ক্রবন্ সাক্ষী ধর্ম্মার্থাভ্যাং ন হীরতে ।
 ‡ কশ্যপস্য বচঃ শ্রুত্বা প্রহ্লাদঃ পুত্র নব্রবীৎ— ॥ ৮৫ ॥
 শ্রেয়ান্ সুধন্বা ত্বতো বৈ মত্তঃ শ্রেয়ান্স্থথাঙ্গিরাঃ ।
 মাতা সুধন্বনশ্চাপি মাতৃতঃ শ্রেয়সী তব ।
 বিরোচন ! সুধন্বাহরং প্রাণানা মীশ্বরস্তব ॥ ৮৬ ॥

॥ ৭৯ ॥ ইকং যাগাদি, আগুৰ্ত্তং বাপগাদি, পরাবরান্ ভূতান্ ভাবি
 নশ্চ ॥ ৮০ ॥ ৮১ ॥ ৮২ ॥ অধ্যাত্মাঃ কৃত সপত্নীকায়ঃ ॥ ৮৩ ॥
 সমক্ষতি—সাক্ষা দর্শনাদ্বা আগুৰ্বাক্য দ্বা অধিগতমার্থস্য ধারণাৎ
 সাক্ষী ইত্যর্থঃ ॥ ৮৪ ॥ তস্মাদিতি—লোভাদি দোষাৎ, তস্য বিপ্লাবনেতু
 ধর্ম্মাক্ষীরত এবত্যতি প্রায়ঃ ॥ ৮৫ ॥ ৮৬ ॥

* অব্যাত্মাশ্চেতি ক ।

† সাক্ষামিত্যেবং ক—

• ‡ কশ্যপস্যো তস্মাৎপ্রাক—লোকসমাপ্তিঃ ক-পুস্তকে, 'বিহুরউবাচ'
 ইত্যধিক-পাঠশ্চ ।

সুধৰ্ষোবাচ ।

“পুত্রস্নেহং পরিত্যজ্য যত্নং ধৰ্ম্মে ব্যবস্থিতঃ ।

অনুজানামি তে পুত্রং জীবন্তেষু শতং সমাঃ”—৮৭ ॥

বিভুর উবাচ ।

“এবং বৈ পরমং ধৰ্ম্মং শ্রদ্ধা সৰ্ব্বৈ সভাসদঃ ।

যথাশ্রমন্ত কৃষায়া মন্যধ্বং তত্র কিং পরম্”—৮৮ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

বিভুরস্য বচঃ শ্রদ্ধা নোচুঃ কিঞ্চন পার্থিবাঃ ।

কর্ণো দুঃশাসনং ত্বাহ “কৃষাং দাসীং গৃহং নয়”—৮৯ ॥

তাং বেপমানাং সত্রীডাং প্রলপন্তীং স্ম পাণ্ডবান্ ।

দুঃশাসনঃ সভামধ্যে বিচক্ৰষ তপস্বিনীম্—৯০ ॥

ইতি সভাপৰ্বণি দ্যুতপৰ্বণি দ্রৌপদ্যাকৰ্ষণে অষ্টমষ্টি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৮ ॥

দ্রৌপদ্যা বাচ ।

“তাবৎ প্রতীক্ষ দুঃশাস্ত ! দুঃশাসন ! নরাধম !” ।*

পুরস্তাৎ করণীয়ং মে ন কৃতং কার্য্য মুত্তমম্ ।

বিস্বলান্মি কৃতানেন কৰ্ষিতা বলিনা বলাৎ ॥ ১ ॥

॥ ৮৭ ॥ ৮৮ ॥ ৮৯ ॥ ৯০ ॥

ইতি নৈল কণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপৰ্বণি অষ্টমষ্টি

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৮ ॥

পুরস্তাদিতি—“তাবৎ প্রতীক্ষ দুঃশাস্ত ! দুঃশাসন ! নরাধম” ইত্যাতঃ
পরং পুরস্তাদিতি পঠন্তি কেচিৎ, প্রতীক্ষ প্রতীক্ষস্ব ॥ ১ ॥

* তাবৎ প্রতীক্ষেতি শ্লোকাংশঃ কচিন্নোপলভ্যতে ।

অভিবাদং করোম্যেবাং কুরুণাং * কুরুগংসদি ।
ন মে স্যা দপরাধোহয়ং যদিদং ন কৃতং ময়া” ॥ ২ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

সা তেন চ সমাধূতা ছুঃখেন চ তপস্বিনী ।
পতিতা বিললাটৈবং সভায়া মতথোচिता ॥ ৩ ॥

দ্রৌপদ্যা বাচ ।

“স্বয়ম্বরে ষাহ্মি নৃপৈ দৃষ্টা রঞ্জে সভাগতৈঃ ।
ন দৃষ্টপূর্বা চান্যত্র সাহহ মদ্য সভাং গতা ॥ ৪ ॥
যাং ন বায়ু ন চাদিত্যো দৃষ্টবন্তো পুরা গৃহে ।
সাহহ মদ্য সভামধ্যে দৃশ্যাহ্মি জনসংসদি ॥ ৫ ॥
যাং ন মৃষান্তি বাতেন স্পৃশ্যমানাং গৃহে পুরা ।
কৃশ্যমানাং সহস্তুহদ্য পাণ্ডবা স্তাং ছুরাঅনা ॥ ৬ ॥
মৃষান্তি কুরব শ্চেমে মন্যো কালস্য পর্যায়ম্ ।
স্মৃষাং ছুহিতরঞ্জেব ক্লিষ্যমানা মনহ'তীম্ ॥ ৭ ॥
কিন্নতঃ কৃপণং ভূয়ো যদহহং স্ত্রী সতী শুভা ।
সভামধ্যং বিগাহেহদ্য ক নু ধর্মো মহীক্ষিতাম্!!— ৮ ॥
ধর্ম্যাং স্ত্রিয়ং সভাং পূর্বে ন নয়ন্তীতি নঃ শ্রুতম্ ।
স নক্টঃ কৌরবেয়েষু পূর্বে ধর্ম্যঃ সনাতনঃ— ৯ ॥
কথং হি ভার্য্যা পাণ্ডুনাং পার্শ্বতস্য স্বসা সতী ।
বাসুদেবস্য চ সখী পার্শ্ববানাং সভা মিয়াম্?— ১০ ॥

॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ দৃশ্যামি ইতি পাঠে—পৃথক্জন-স্ত্রীবং দৃশ্যামিবা আনং
করোমীত্যর্থঃ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ বিগাহে পর্যালোচয়ামি ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ পাণ্ডুনাং
পাণ্ডবানাং “আর্ষ শুদ্ধিত লুক্” পার্শ্বতস্য ধৃষ্টদ্যুম্নস্য, কথং ইয়াং প্রাপ্তু-
রাম্?— ১০ ॥

* গুরু নামিতি ক—

† দৃশ্যামীত্যপি পাঠান্তরম্ ।

তা মিমাং ধর্মরাজস্য ভার্য্যাম্ সদৃশবর্ণজাম্ ।

কৃত দাসী মদাসীং বা তৎ করিষ্যামি কৌরবাঃ—॥ ১১ ॥

ধর্ম্য মাং স্তৃঢ়তং ক্ষুদ্রঃ কৌরবাণাং যশোহরঃ ।

ক্লিষ্টাতি নাহং তৎ সোঢ়ুং চিরং শক্ষ্যামি কৌরবাঃ ॥ ১২ ॥

জিতাং বাপ্যজিতাং বাপি মন্যধ্বং মাং যথা নৃপাঃ ।

তথা প্রভৃত্যুক্ত মিচ্ছামি তৎ করিষ্যামি কৌরবাঃ!”—॥ ১৩ ॥

ভীষ্ম উবাচ

“উক্তবানস্মি কল্যাণি ! ধর্মস্য পরমা গতিঃ ।

লোকে ন শক্যতে জ্ঞাতুং মপি বিজ্ঞে স্মহান্নতিঃ ॥ ১৪ ॥

বলবাংশ্চ যথা ধর্ম্যং লোকে পশ্যতি পুরুষঃ ।

স ধর্মো ধর্ম্যবেলায়াং ভবত্যভিহতঃ পরঃ ॥ ১৫ ॥

ন বিবেক্তুঞ্চ তে প্রশ্ন মিমাং শক্কোমি নিশ্চয়াৎ ।

স্বক্ষ্মহ্মাং গহনহ্মাচ্চ কার্য্যস্যাস্য চ গৌরবাৎ ॥ ১৬ ॥

নুন মন্তঃ কুলস্যাস্য ভবিতা নচিরাদিব ।

তথা হি কুরবঃ সর্বৈ লোভমোহ পরায়ণাঃ ॥ ১৭ ॥

॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ কি মজ্জহান্ন বিবেক্তু মর্হসি ?—নেত্যাহ—বলবা-
নতি । বলবান্ কর্ণ দুর্ধোধনাদি ষ্ণদ্রুতে সএব ধর্ম্যঃ পরস্তু দুর্কলে নোক্তঃ
অভিহতঃ ধর্মোপাধর্মো ভবতীতি ভাবঃ, অভিহিতঃ পরৈ রিতি পাঠেহু
—অধর্ম্য বেলারা মপি পরৈ ষলবদ্ধিকুক্ত এব ধর্মো ভবতি ন দুর্কলোক্ত
ইত্য কারং প্রশ্নিয়া যোজ্যম্ ॥ ১৫ ॥ নহু ? বল বত্তর স্বর্মের সত্যং জাহীত্যত
আহ নেতি । বিবেক্তুং বিধিত্য বক্তুং, অয়মসাশয়ঃ—যদ্যোতা মজি-
তাসীতি বক্ষ্যে তদা ন্যায়ং বিনা পীড়িতৈবা সদাঃ কোপেন কৌরবা-
নাশয়েৎ তথাচ দ্রৌপদ্যা পমানজোবা কুকনাশজোবা দোষো মহানিতি
সংশয়ে ধর্ম্য তত্বস্য স্বক্ষ্মত্বস্য দুর্কিবেকবৎ, দেবকার্য্যমেব কৌরব
নাশেন ভবতীত্যশক্যং সর্বেষাং বধ্যানা মিহ সম্প্রয়োগাভাবাং গহন
মিদং পাণ্ডবানামপ্যাশঙ্কহ্মাং পরদাসত্বাচ্চ তৎস্বামিনাং কৌর বানাঞ্চ
নাশনং দ্রৌপদ্যা আপি দোষায় স্বামি-স্বামি-নাশস্য স্ততরা মকার্য্যত্বা

কুলেষু জাতাঃ কল্যাণি ! বাসনৈ রাহতা ভূশম্ ।
 ধর্ম্যাআর্গান চ্যবন্তে যেষাং নন্তুং বধুঃ স্থিতা— ॥ ১৮ ॥
 উপপন্নঞ্চ পাঞ্চালি ! তবেদং বৃত্ত মুত্তমম্ ।
 যৎকৃচ্ছু মপি সংপ্রাপ্তা ধর্ম মেবাস্ববেক্ষসে— ॥ ১৯ ॥
 এতে দ্রোণাদয়শ্চৈব বৃদ্ধা ধর্মবিদো জনাঃ ।
 শূন্যৈঃ শরীরৈঃ স্থিষ্ঠন্তি গতাসব ইবানতাঃ ॥ ২০ ॥
 যুধিষ্ঠিরস্ত প্রশ্নেহস্মিন্ প্রমাণ মিতি মে মতিঃ ।
 অজিতাং বা জিতাং বেতি স্বয়ং ব্যাহতু মর্হতি—” ॥ ২১ ॥
 ইতি সভাপর্কণি দ্যুতপর্কণি ভীষ্মবাক্যে একোন সপ্ততি-
 তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৯ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

“ তথা তু দৃষ্ট্বা বহু তত্র দেবীঃ,
 রোক্ষয়মাণাং কুরুরী মিবার্তাম্ ।
 নোচু ক্ৰীচঃ সাবথ বাপ্যসাধু,
 মহীক্ষিতো ধার্তরাষ্ট্রস্ত্র ভীতাঃ ॥ ১ ॥

দ্রুতি হেতু ত্রয়ং বিবিচ্য কথনে ইত্যভিপ্রায়ঃ ॥ ১৬ ॥ নহু ?—বলবৎ
 কৃতিরেব ধর্মশেচৎ স্ব-ধর্মণে বলবত্তরাহ মেতান্ পাণ্ডাশ্চ না ধক্ষ্যে ?—
 ইত্যশঙ্ক্যাহ নুনমিতি । অবশ্যভাবিনি কার্যো নহস্য বৃথা তপোব্যয়ঃ
 কর্তব্য ইতি ভাবঃ ॥ ১৭ ॥ ইদমেব বৃত্তং বৃত্তভারো প্যাঙ্কিতাঃ অতস্ত
 মপি তথৈবাতিষ্ঠন্ত ইতি দ্বাভ্যাং—কুলেষু ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয় ভারত ভাব দীপে সভাপর্ক
 গ্যেকোন সপ্ততি তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৯ ॥

তথাহিতি— ॥ ১ ॥

দৃষ্ট্বা তথা পার্থিব-পুত্রপৌত্রাং,—

জ্ঞয়ীষু তান্ ধৃতরাষ্ট্রস্য পুত্রঃ ।

অয়ন্নিবেদং বচনং বভাষে,

পাঞ্চালরাজস্য স্মৃতাং তদানীম্—॥ ২ ॥

হৃদ্যোধন উবাচ ।

“ তিষ্ঠত্বয়ং প্রশ্ন উদারমত্রে !,

ভীমেহজ্জুনে সহদেবে তথৈব ।

পত্যৌ চ তে নকূলে যাজ্ঞসেনি !,

বদন্তে তে বচনং ত্বৎপ্রসূতম্—॥ ৩ ॥

অনীশ্বরং বিক্রবন্ত্যার্য্যমধ্যে,

যুধিষ্ঠিরং তব পাঞ্চালি ! হেতোঃ ।

কুরুন্ত সর্বে চানৃতং ধর্ম্মরাজং,

পাঞ্চালি ! ত্বং মোক্ষ্যসে দাসভাবাৎ ॥ ৪ ॥

ধর্ম্মে স্থিতো ধর্ম্মসুতো মহাত্মা,

স্বয়ংধেদং কথয়ত্বিন্দ্রকম্পঃ ।

ঈশো বা তে যদ্যনীশোহথ বৈষ,

বাক্যাদস্য ক্ষিপ্র মেকং ভজস্ব—॥ ৫ ॥

সর্বে হীমে কোরবেয়াঃ সভায়াং,

দুঃখার্ণবে বর্তমানাস্তুদীয়ে ।

ন বিক্রবন্ত্যার্য্যসত্ত্বা যথাবৎ,

পতীংশ্চ তে সমবেক্ষ্যাম্পভাগ্যান্—” ॥ ৬ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ততঃ সভ্যা কুরুরাজস্য তস্য,

বাক্যং সর্কে প্রশংসু স্তুতৈঃ ।

চেলাবেদ্যাংচাপি চক্ৰ নদন্তো,

হা হেতাসীদপি চৈবার্তনাদঃ—॥ ৭ ॥

শ্রুত্বা তু তদ্বাক্যমনোহরং তৎ,

হর্ষচাসীৎ কৌরবাণাং সভায়াম্ ।

সর্কে চাসন্ পার্থিবাঃ প্রীতিমন্তঃ,

কুরুশ্রেষ্ঠং ধার্মিকং পূজয়ন্তঃ—॥ ৮ ॥

যুধিষ্ঠিরঞ্চ তে সর্কে সমুদৈক্ষন্ত পার্থিবাঃ ।

কিনু বক্ষ্যতি ধর্মজ ইতি সচীকৃতাননাঃ ॥ ৯ ॥

কিনু বক্ষ্যতি বীতংসু রজিতো যুধি পাণ্ডবঃ ।

ভীমসেনো যমো চোভৌ ভূশঃ কৌতূহলান্বিতাঃ ॥ ১০ ॥

তস্মিন্ পরতে শব্দে ভীমসেনোহব্রবীদিদম্ ।

প্রগৃহ্য বিপুলং রক্তং ভুজধন্দন চর্চিতম্ ॥ ১১ ॥

ভীমসেন উবাচ ।

“ যদ্যেষ গুরু রক্ষাকং ধর্মরাজো মহামনাঃ ।

ন প্রভুঃ স্যাৎ কুলস্যাস্য ন বয়ং মর্ষয়েমহি—॥ ১২ ॥

সভ্যাঃ প্রশংসুঃ, তেষাং চেলা শ্রেষ্ঠাঃ প্রেয্যাস্তু বেদ্যানিব বেদ্যান্ তত্রতত্র সমাচার প্রাপণং পরম্পরেণ চক্ৰুঃ সংকেতং বা চক্ৰুঃ, সভায়াং হুর্ষ্যে ধনেন উক্তমাত্রা বাক্তা সদ্য এব সর্বত্র একিণী অভূবনিতার্থঃ । চেলা বেদ্যান্ বস্ত্র ভ্রামণানি ইতি প্রাঞ্চঃ, তত্রৈব হাছেতি কৌরব পক্ষ পাতি দেব পাণ্ড-
বানাং ন্যায় পক্ষ পাতি নাং প্রমাণী করণে দ্রৌপদী দাস্যায়ুক্তা ভবিষ্যতি
তেনচ সর্কেষা মম্বাকং হুঃখং ভবিষ্যতী ত্যভি প্রায়ঃ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥
১১ ॥ যদ্যয়ং নঃ কুলস্য প্রভু নস্যং তর্হি ন মর্ষয়েমহি যতোহয়ং প্রভু
স্ততো মর্ষয়া মহে ইত্যর্থঃ ॥ ১২ ॥

ঙ্গেশো নঃ পুণ্যতপসাং প্রাণানামপি চেশ্বরঃ ।
 মন্যতে জিতমাত্মনং যদ্যেষ বিজিতা বয়ম্ ॥ ১৩ ॥
 ন হি নুচ্যেত মে জীবন্ পদা ভূমি মুপম্পৃশন্ ।
 মত্যাধর্ম্যা পরামুষ্যা পাঞ্চাল্যা মর্দ্বজানিমান্ ॥ ১৪ ॥
 * পশ্যধ্বংহ—য়তৌ বৃত্তৌ ভূজৌমে পরিঘাবিব ।
 নৈতয়ো রন্তরং প্রাপ্য মুচ্যেতাপি শতক্রতুঃ ॥ ১৫ ॥
 ধর্মপাশসিতস্তে বৎ নাধিগচ্ছামি সঙ্কটম্ ।
 গৌরবেণ নিরুদ্ধশ্চ নিগ্রহাদর্জুনস্য চ ॥ ১৬ ॥
 ধর্মরাজনিহৃষ্টস্ত সিংহঃ ক্ষুদ্রমৃগানিব ।
 ধার্ত্তরাষ্ট্রাংস্তিমান্ পাণান্পিষেষ্যন্তলাসিভিঃ— ॥ ১৭ ॥
 বৈশম্পায়ন উবাচ ।
 ত মুবাচ তদা ভীষ্মো দ্রোণো বিজুর এবচ ।
 ক্ষম্যতা মিদমিতোবং সর্বং সম্ভাব্যতে ত্বয়ি— ॥ ১৮ ॥

ইতি সভাপর্কণি দ্যুত পর্কণিভীমবাক্যে সপ্ততিতমো-

ধ্যায়ঃ ॥ ৭০ ॥

ঙ্গেশইতি—অজিতমিতি ছেদঃ, দ্রৌপদীপণনাং প্রাগিতি শেষঃ যদ্যয়
 মাত্মান মজিতং মন্যতে তর্হি বয়ং পূর্বমেব ভবন্তি জিতাঃ সন্তঃ ইদানীং
 বিজিতাঃ দ্রৌপদার্থে মিথ্যা বাদেন স্তব্ধাং জিতাঃ স্ম ইত্যর্থঃ, অতো-
 দ্রৌপদী ন দাস ভাবমাপ্নয়েতি ভাবঃ ॥ ১৩ ॥ নহাজিতে নাপি ত্বয়া
 কিংস্যাৎ?—তত্রাহ নহী ত্যাগি— ১৪ ॥ ১৫ ॥ পাশ সিতঃ পাশধ্বজঃ
 ॥ ১৬ ॥ তলাসিভিঃ চপেটা খড়্গৈঃ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠায়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি

সপ্ততি তমোধ্যায়ঃ ॥ ৭০ ॥

* ‘বীক্ষধ্বং বিপুলৌ বৃত্তৌ’ ইতোবং পুস্তকান্তর পাঠঃ ।

কণ উবাচ।

“ত্রয়ঃ কিলেমে সধনাঃ সভায়াং,

ভীষ্মঃ ক্ষত্বা কৌরবাণাং গুরুশ্চ।

যে স্বামিনং হুষ্ঠ তমং বদন্তি বাঞ্জন্তি বুদ্ধিং নচ বিক্ষিপন্তি”

ত্রয়ঃ কিলেমে হৃদনা ভবন্তি।

দাসঃ পুত্র শ্চাস্বতস্ত্রা চ নারী।

দাসস্য পত্নী ভ্রমণস্য ভদ্রে !

হীনেশ্বরে দাসধনঞ্চ সর্বম্ ॥ ১ ॥

প্রবিশ্য রাজঃ পরিবারং ভজস্ব,

তত্তে কাৰ্য্যং শিষ্ট মা দিশ্যতে হত্র।

জিশাস্তু সর্বৈ তব রাজপুত্রি !

ভবন্তি বৈ দার্তরাষ্ট্রা ন পার্থাঃ— ॥ ২ ॥

ত্রয়েতি। কচিৎ—“ত্রয়ঃ কিলেমে সধনাঃ সভায়াং, ভীষ্মঃ ক্ষত্বা কৌরবাণাং গুরুশ্চ। যে স্বামিনং হুষ্ঠ তমং বদন্তি বাঞ্জন্তি বুদ্ধিং নচ বিক্ষিপন্তি”— ইতি শ্লোকঃ প্রথমঃ “ত্রয়ঃ কিলেমে হৃদনা” ইতি দ্বিতীয়ঃ। কচিৎ ন পঠাতে। সধনাঃ সমর্থঃ ধর্মোন্নয়নে ইত্যর্থঃ। বুদ্ধিং স্বামিনো মূলোদ্ভেদং, নচ বিক্ষিপন্তি পাপকরণে ব্যাকুল্যশ্চ ন ভবন্তি, দাসস্ত্র পত্নী হীনেশ্বরা দাসধনঞ্চ সর্বম্ হীনেশ্বরং সৎ, ভদ্রে কল্যাণ ভাজি ! তয়ো রীতরে দয়মপি তন্ন্যসনীয় মিতার্থঃ তথাচ বৃহস্পতিঃ “ত্রয় এবাধনালোকে ভাৰ্য্যা দাস স্ত্রীশ্চত্বে। যত্তে সমধি গচ্ছন্তি যশ্চেতে তস্য তদ্ধনম্” ইতি—তথাচ রাজ জয়েনৈব তৎপত্নাপি জিতৈব নহু তত্র অজিতেন জিতেনৈবা পরাজিতেনেতি বা বিমর্শঃ সম্ভবতি ইতি ভাবঃ ॥ ১ ॥ পরিবারং দারান্, ভজস্ব পাদসম্বাহনা দিনা সেবস্ব ॥ ২ ॥

* ত্রয়ঃ কিলেতি শ্লোকো বদ্যপি খ পুস্তকে নাশ্চি, তথাপ্যখিল পাশ্চাত্যপুস্তকানু বোধাদেব পরিগৃহীতঃ।

অন্যং বৃগীষ পতি মাশু ভাবিনি !

যস্মাদ্ভাস্যং ন লভসি দেবনেন ।

অবাচ্যা বৈ পতিষু কামরুত্তি,-

নিত্যং দাসো বিদিতং তত্তবাস্তু—॥ ৩ ॥

পরাজিতো নকুলো ভীমসেনো,

যুধিষ্ঠিরঃ সহদেবাজ্জুনৌ চ ।

দাসীভূতা ভুং হি বৈ যাজ্ঞসেনি !

পরাজিতা স্তে পতয়ো নৈব সন্তি—॥ ৪ ॥

প্রয়োজনং জয়নি কিন্ন মন্যতে !,

পরাক্রমং পৌরুষং চৈব পার্থঃ ।

পাঞ্চালস্য দ্রুপদস্যাত্মজা মিতাং,

সভামধ্যে যো ব্যদেবী দ্বাহেযু !”—॥ ৫ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

তদ্বৈ শ্রুত্বা ভীমসেনোহতামষী,

ভূশং নিশশ্বাস তদার্তকপঃ ।

রাজানুগো ধর্মপাশানুবদ্ধো,

দহ্নিবৈনং ক্রোধসংরক্তদৃষ্টিঃ—॥ ৬ ॥

অন্যমিতি—পতিজয়েনাত্মজয়ং ন মন্যসে চেৎ তদাহ পতিকা ভুং রতার্থ
মন্ত্ৰং পতিং বৃগীষ, পতিষু কামরুত্তি যথেষ্টং বর্তনং লোকে স্ত্রীণাম
বাচ্যং অনিচ্ছাং দাস্যেতু তদ্বিদিতং প্রসিদ্ধং, অতঃ পরি মিত পতি
কান্দারতাবা দমন্ত পতিকং দাস্যমেব তবাস্ত্বিতি ভাবার্থঃ ॥ ৩ ॥ নৈব সন্তি
—অস্মদাসাঃ পাণ্ডবা অস্মাভিঃ প্রতাপাখ্যাতাশ্চেৎ ভাং নৈব ভোক্তুং
সমর্থ্য ভবেয়ু রিতি ভাবঃ ॥ ৪ ॥ প্রয়োজন মিতি—য ইমাংব্য দেবীং
স জয়নি—প্রয়োজনং জয় সাফল্যং কিং ন মন্যতে ?—অপিচ মন্ত্ৰতএক
এবং পরাক্রমাদাবপি যোজ্যম্ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥

ভীম উবাচ ।

“নাহং কুপ্যে স্ততপুত্রস্য রাজ,-

শ্লেষ সত্যং দাসধর্ম্যঃ প্রদিক্ষঃ* ।

কিং বিদ্বিষো বৈ মামেবং ব্যাহরেয়ু-

র্ন দেবী স্তুং যদ্যনয়া নরেন্দ্র” ?-৭ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ভীমসেনবচঃ শ্রুত্বা রাজা দুর্যোগধনস্তদা ।

যুধিষ্ঠির মুবাচেদং তুষীভূত মচেতনম্—৮ ॥

—“ভীমার্জুনৌ যমৌ চৈব স্থিতৌ তে নৃপ । শাসনে ।

প্রশ্নং প্রবৃহি কৃষ্ণাং হু মজিতাং যদি মন্যসে”—৯ ॥

এব মুক্ত্বা তু কোন্তেয় মপোহ বসনং স্বকম্ ।

শ্যন্নিবৈক্ষ্য পাপ্শালী মৈশ্বর্য্যমদমোহিতঃ ॥ ১০ ॥

কদলাদগুসদৃশং† সর্বলক্ষণসংযুতম্ ।

গজহস্তপ্রতীকাশং বজ্র প্রতিমগৌরবম্ ॥ ১১ ॥

অভ্যুৎশ্যয়িত্বা রাধেয়ং ভীম মাধবয়ন্নিব ।

দ্রৌপদ্যাঃ প্রেক্ষমাণায়াঃ সব্য মুরু মদর্শয়ৎ ॥ ১২ ॥

ভীমসেন স্ত মালোক্য নেত্রে উৎফাল্য লোহিতে ।

প্রোবাচ রাজমধ্যে তং সভ্যান্ বিশ্রাবয়ন্নিবা ॥ ১৩ ॥

“পিতৃভিঃ সহ সালোক্য মা স্ম গচ্ছেদ্বকৌদরঃ ।

যদ্যেত মুরুং গদয়া ন ভিন্দ্যাং তে মহাহবে”—১৪ ॥

এষ দাস ধর্ম্যঃ তত্ত্ব কৎকর্ষতা বর্ণনম্ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ অপোহ অপকৃষ্য

॥ ১০ ॥ ১১ ॥ অভ্যুৎশ্যয়িত্বা প্রোৎসাৎ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥

* দাসভাবং প্রদিক্ষ” ইতি ক—

† কদলী স্তম্ভ সদৃশমিতি ক—

‡ বিশ্রাবয়ন্নিবেতি পাঠান্তরম্ ।

ক্লুপস্য তস্য সর্বেভ্যঃ শ্রোতোভ্যঃ পাবকার্চিষঃ ।
বৃক্ষস্যেব বিনিশ্চেক্ষঃ কোটরেভ্যঃ প্রদহতঃ ॥ ১৫ ॥

বিহুর উবাচ ।

“পরং ভয়ং পশ্যাত ভীমসেনা-

ত্বদ্ব্যধ্বং পার্থিবাঃ প্রাপ্তিপেয়াঃ ।

দৈবেরিতো নুন ময়ং পূরস্তাং,

পরোহনয়ো ভরতেষুদপাদি ॥ ১৬ ॥

অতিদ্যুতং কৃতসিদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রা !,

যস্মাং স্ত্রিয়ং বিবদধং সভায়াম্—

যোগক্ষেমৌ নশ্যতো বঃ সমগ্রৌ,

পাপান্ মন্ত্রান কুরবো মন্ত্রয়ন্তি !— ॥ ১৭ ॥

ইমং ধর্মং কুরবো জানতাশু,

ধস্তে ধর্মো পরিষং সম্ভ্রতুষ্যেৎ ।

ইমাং চেৎ পূর্বং কিতবোহ গ্লানীষ্য-

দীশোহ ভাবিষ্যদপরাজিতাত্মা— ॥ ১৮ ॥

স্বপ্নে যথৈতদ্বিজিতং ধনং স্যা দেবং মন্যে যস্য দীব্যাতনীশঃ ।

গান্ধার রাজস্য বচো নিশম্য,

ধর্মান্দস্মাৎ কুরবো মাপয়াত”— ॥ ১৯ ॥

॥ ১৫ ॥ উদপাদি উপরঃ ॥ ১৬ ॥ অতিদ্যুতং পণিতদ্রব্য মর্যাদা মতি
ক্রান্তং, যোগ-ক্ষেমৌ—যোগো লক্কেন রাজ্যাদিনা সম্বন্ধ স্ত্রুক্ষেমঃ
কল্যাণং “কুশলং ক্ষেম মস্ত্রিয়াম্” ইত্যমরঃ ॥ ১৭ ॥ পরিষং সভা সং
প্রতুষ্যেৎ ধর্মান্তি ক্রমাদিতি শেখঃ । কিতবো যুধিষ্ঠিরঃ, অপরাজিতাত্মা
সন্ পূর্বং চেৎ অগ্নীষ্যৎ পণীকৃতবানভবিষ্যৎ তর্হি সা ভবদাসী স্মাদে-
বেতিভাবঃ ॥ ১৮ ॥ যন্ত যেন ধনে নানীশো দীব্যতি তৎ স্বপ্নে যথা ধন
মাভাসজিতং তদ্বাদিতার্থঃ, “যশ্চৈতে তস্য তদ্বদনং” ইতি স্মৃতিস্ত দাস-
ভাসেহর্জিতং ধনং স্বা মগামীতাহ নতু ততঃ প্রাক্তনমপীতি । মাপয়াত—
মাংসপগচ্ছত ॥ ১৯ ॥

হুশোধন উবাচ ।

‘ভীমস্য বাক্যে তদ্বদেবার্জুনস্য,
স্থিতোহহং বৈ যমযোশ্চৈবমেব ।
যুধিষ্ঠিরং তে প্রবদন্ত্বনীশ-

মথো *দাস্যাম্যোক্ষ্যামে যাজ্ঞসেনি !’ ॥ ২০ ॥

অর্জুন উবাচ ।

‘ঈশো রাজা পূর্বমাসীদা হে নঃ,
কুন্তীসুতো ধর্মরাজো মহাত্মা ।
ঈশ্বরং কস্য পরাজিতাত্মা,

তজ্জানীধম্ কুরবঃ সর্ব এব’— ॥ ২১ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ততো রাজো ধৃতরাষ্ট্রস্য গেহে,
গোমাযুরুচৈর্ঝাহরদগ্নিহোত্রে ।
তং রাসভাঃ প্রত্যভাবন্ত রাজন্ !

সমন্ততঃ পক্ষিণশ্চৈব রৌদ্রাঃ— ॥ ২২ ॥

তন্ বৈ শব্দং বিদুর স্তত্ববেদী,
শুশ্রাব ঘোরং স্রবলায়জা চ ।

ভীষ্মদ্রোগৌ গৌতমশ্চাপি বিদ্বান্,

স্বস্তি স্বস্তীতাপি চৈবাহু রুচৈঃ— ॥ ২৩ ॥

ততো গান্ধারী বিদুরশ্চাপি বিদ্বাং-

স্ত মুৎপাতং ঘোর মালোক্য রাজ্ঞে ।,

নিবেদয়া মাসতু রার্ত্তবত্তদা,

ততো রাজা বাক্য মিদং বভাষে— ॥ ২৪ ॥

॥ ২০ ॥ ২১ ॥ অগ্নিহোত্রে গৃহ্যমি সমীপে ॥ ২২ ॥ স্রবলায়জা গান্ধারী
॥ ২৩ ॥

* অথ ইত্যত্র অত ইতি ক ।

ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ।

“হতোহসি দুৰ্য্যোধন ! মন্দবুদ্ধে !,

যস্তুঃ সভায়াং কুরুপুঙ্গবানাম্ ।

দ্বিয়ং সমাভাষসি দুৰ্ব্বিনীত !

বিশেষতো দ্রৌপদীং ধৰ্ম্মপত্নীম্”—২৫ ॥

এব মুক্তা ধৃতরাষ্ট্রো মনীষী,

হিতাশ্বেষী বান্ধবানাং মপায়াৎ ।

কৃষ্ণাং পাঞ্চালী মত্ৰবীৎ সাস্তুপূৰ্ব্বম্,

বিমূষ্যেতৎ প্রজ্ঞয়া তত্ত্ববুদ্ধিঃ—২৬ ॥

ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ।

‘বরং রুণীষ পাঞ্চালি ! মন্তো যদভিবাঙ্গসি ।

বধূনাং হি বিশিষ্টা মে ত্বং ধৰ্ম্মপরমা সতী”—২৭ ॥

দ্রৌপদ্যুবাচ ।

—“দদাসি চেদ্বরং মহং রূণোমি ভরতর্ষভ ! ।

সৰ্দ্ধধৰ্ম্মানুগঃ শ্রীমানদাসোহস্ত যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ২৮ ॥

মনস্বিন মজানন্তো মৈবং ত্রুযুঃ কুমারকাঃ ।

এষ টৈ দাসপুত্রো হি প্রতিবিদ্যাম্মমাত্মজম্—২৯ ॥

রাজপুত্রঃ পুরা ভূত্বা যথা নান্যঃ পুমান্ কচিৎ ।

রাজভির্দালিতস্যাস্য ন যুক্তা দাসপুত্রতা”—৩০ ॥

ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ।

—“এবং ভবতু কল্যাণি ! যথা ভ্রমতিভাষসে ।

দ্বিতীয়ং তে বরং ভদ্রে ! দদানি বরয়স্ব হ ।

মনো হি মে বিতরতি নৈকং ত্বং বর মহাসি”—৩১ ॥

॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ প্রতিবিদ্যাম্মমাত্মজম্ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥

॥ ৩১ ॥

দ্রৌপদ্যবাচ ।

“সরথৌ সধনুক্ষৌ চ ভীমসেনধনঞ্জযৌ ।

যমৌ চ বরয়ে রাজন্নদাসান্ স্ববশানহম্”— ৩২ ॥

দ্রুতরাষ্ট্র উবাচ ।

“তথাস্তু তে মহাভাগে ! যথা ত্বং নন্দিনীচ্ছসি ।

তৃতীয়ং বরযাম্মন্তো নাসি দ্বাভ্যাং স্মসংকৃতা—

ত্বংহি সর্বস্মৃষাণাং মে শ্রেয়সী ধর্মচারিণী”— ৩৩ ॥

দ্রৌপদ্যবাচ ।

“লোভো ধর্মস্য নাশায় ভগবন্মহা মুৎসহে ।

অনর্হা বর মা দাতুং তৃতীয়ং রাজসত্তম !”— ৩৪ ॥

একমাহু কৈশাবরং দ্বৌ তু ক্ষত্রস্থিয়ৌ বরৌ ।

ত্রয়স্তু রাজ্ঞো রাজন্দ্ৰ । ব্রাহ্মণস্য শতং বরঃ”— ৩৫ ॥

পাপীয়াংস ইমে ভূত্বা সন্তীর্ণাঃ পতয়ো নম ।

বেৎসান্তি চৈব ভদ্রাণি রাজন্ । পুণ্যেন কর্ম্মণা”— ৩৬ ॥

ইতি সভাপর্কণি দ্যুতপর্কণি দ্রৌপদীবরলাভে এক-

সপ্ততি তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬১ ॥

কর্ণ উবাচ ।

“যা নঃ শ্রুতা মনুষ্যেষু স্থিয়ৌ রূপেণ সম্মতাঃ ।

তাসা মেতাদৃশং কর্ম্ম ন কস্যাশ্চন শুশ্রুম ॥ ১ ॥

স্ববসান্ অপরাধীনান্ ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥ বরং আদাতুং নোৎসহে যতোহনর্হা

॥ ৩৪ ॥ অনর্হত্ব মেবাহ—একমিতি— ৩৫ ॥ পাপীয়াংসঃ দাসভাবেন

নীচাঃ, বেৎসান্তি লপ্সান্তি ‘বিদু’ লাভে ইত্যশ্বরূপন্ ॥ ৩৬ ॥

ইতি নৈলগ্নীয় ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি

এক সপ্ততি তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭১ ॥

যান ইতি— ১ ॥

ক্রোধাবির্কেষ পার্শ্বেষু ধার্ত্তরাষ্ট্রেষু চাপ্যতি ।

দ্রৌপদী পাণ্ডুপুত্রাণাং কৃষ্ণা শান্তিরিহাভবৎ । ২ ॥

অশ্লবেহন্তসি মগ্নানা মপ্রতিষ্ঠে নিমজ্জতাম্ ।

পাঞ্চালী পাণ্ডুপুত্রাণাং নৌ রেযা পারগাভবৎ” ॥ ৩ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

তদৈ শ্রুত্বা ভীমসেনঃ কুরুমধোহত্যমর্বণঃ ।

স্ত্রী গতিঃ পাণ্ডুপুত্রাণা মিত্যুবাচ সূচুর্মনাঃ— ॥ ৪ ॥

ভীম উবাচ ।

“—স্ত্রীণি জ্যোতীংষি পুরুষ ইতি বৈ দেবলোহিত্রবীৎ ॥

অপত্যং কর্ম বিদ্যা চ যতঃ সৃষ্টাঃ প্রজাস্ততঃ ॥ ৫ ॥

অমেধ্যো বৈ গতপ্রাণে শন্যে জ্ঞাতিভি রুজ় কিতে ।

দেহে দ্রিতয় মেবৈতৎ পুরুষস্যোপযুক্ত্যতে ॥ ৬ ॥

তন্মো জ্যোতি রভিহতং দারাণা মভিমর্শনাৎ ।

ধনঞ্জয় ! কথং শ্বিং স্যা দপত্য মভিমৃচ্ছজন্ম ?”— ॥ ৭ ॥

॥ ২ ॥ অশ্লবে নৌকাহীনে, অপ্রতিষ্ঠে অগাধে, অন্তরীক্সসি নিপতং সমুদ্রে ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ জ্যোতীংষি লোক প্রকাশকানি অপত্যং কর্ম বিদ্যা-চেতি যতঃ যশ্মাক্ষেতো স্ততো জ্যোতি স্ত্রয়াং প্রজাঃ স্থানর-জন্মমাঃ সৃষ্টাঃ, অয়ং ভাবঃ—কম্বোপান্তি প্রাপ্যং লোক দ্বয়ং অপত্য প্রাপ্য-ক্ষয়ং লোকঃ তথাচ জ্ঞতিঃ “সোহয়ং লোকঃ পুত্রেণৈব জ্যোতী নাশ্চেন কথং পিতৃলোকো বিদ্যায়া দেবলোক ইতি” । বিদ্যা উপাসনা, পিতৃ-লোকঃ স্বর্গঃ, দেবলোকঃ ব্রহ্মলোকঃ ॥ ৫ ॥ মরণানন্তর মেতাশ্চৈব জ্যোতীংষ্য পকুর্দন্তীত্যাহ—অমেধ্য ইতি । অমেধ্য অশুচৌ ॥ ৬ ॥ তত্র ইতি নঃ দারাণা মিতি সম্বন্ধঃ, তৎপরলোকীয় মপত্যাদিকং জ্যোতি রশ্ময়ীমানাং দারাণা মভিমর্শনা দভিহতং, অভিতঃ সর্বতঃ ইতং গতং জ্ঞাত মশ্মাভিরিত্যর্থঃ, অভিহিত মিতি পাঠে—‘ও হাও গতো’ ইত্যন্তরূপম্, অর্থঃ সএব, যঃ সংসাদি পরদারান্ স্প্রক্ষুং ন ত্রপতে স বিবিক্তেহবশাং পারদারিকঃ শ্বাদেবেতি ভাবঃ, এবং সর্বান্ নিমিহা কর্ণং সমুদ্দি শ্যাহ ধনঞ্জয়তি, তথাচ অভি মৃচ্ছজং পঠৈ রভি মৃচ্ছভ্যো-দারেভ্যো জাত মপত্যঃ কথং শ্বিং স্যাৎ?—সম্বর-জন্মানীচ কর্ম কুদেবশ্যং

অৰ্জুন উবাচ।

ন চৈবোক্তা ন চানুত্তা হীনতঃ পরুষা গিরঃ ।

ভারত ! প্রতিজ্ঞপন্তি সদা তুত্তমপুরুষঃ ॥ ৮ ॥

অরন্তি স্কৃতান্যেব ন বৈরাগি কৃতান্যপি ।

সন্তঃ প্রতিবিজ্ঞানন্তো লব্ধসম্ভাবনাঃ স্বয়ম্— ॥ ৯ ॥

ভীম উবাচ।

“ইহৈবৈতাংস্তুরা সর্ষান্* হন্মি শত্রূন সমাগতান্ ।

অথ নিষ্কুমা রাজেন্দ্র ! সমূলান্ হন্মি ভারত ! ॥ ১০ ॥

কিনো বিবদিতেনেহ কিমুক্তেন চ ভারত ! ।

অদৌবৈতান্ নিহন্মিহ প্রশাদি পৃথিবী সমাগ্— ॥ ১১ ॥

ইতু্যক্তা ভীমসেনস্ত কনিষ্ঠে ভ্রাতৃভিঃ সহা ।

মৃগমধ্যে যথা সিংহো মুহুর্হু রুদৈক্ষত ॥ ১২ ॥

সান্ত্বমানো বীক্ষ্যমাণঃ পার্থেনাক্রিষ্টকর্ষণা ।

খিদ্যত্যেব মহাবাহু রনুর্দাহেন বীর্ষ্যবান্ ॥ ১৩ ॥

ক্রুদ্ধস্য তস্য শ্রোতোভ্যঃ কর্ণাদিভ্যো নরাধিপ ! ।

সধুমঃ সক্ষুলিঙ্গার্চ্চিঃ পাবকঃ সমজায়ত— ॥ ১৪ ॥

ক্রুটিকৃত-তুপ্পেক্ষ্য মভবত্তস্য তনুখন্ ।

যুগান্তকালে সংপ্রাপ্তে কৃতান্তস্যেব কপিণঃ ॥ ১৫ ॥

স্বত্বাজাদীয়েৎ পত্তে রসস্তবাৎ কংসবৎ কর্ণোপ্যস্তর বীজোদ্ভবঃ ক্ররকর্ম

করাদিত্যাক্ষেপঃ ॥ ৭ ॥ হীনতঃ হানৈঃ, প্রতিজ্ঞপন্তি প্রতুত্তরয়তি

॥ ৮ ॥ প্রতি বিজ্ঞানন্তঃ কৃতস্ত প্রতীকারং জ্ঞানন্তঃ, লব্ধ সম্ভাবনাঃ

প্রাপ্ত পূজাঃ ॥ ৯ ॥ ইহৈবৈতাংস্তুরা সর্ষান্—তুরা তুরা তুরতঃ কপি

জ্বরহরেতু পধা বকারয়োক্ত, এতাং স্বতানিত্য পপাঠঃ, নিব্ধক্ৰম ইতঃ

স্থানাদিত্য শেষঃ, সমূলান্ কোশ-দেশ-ভৃগাদি সহিতান্ ॥ ১০ ॥ ১২ ॥

৥ ১৩ ॥ শ্রোতোভ্যঃ নিগম-মার্গেভ্যঃ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥

* ইহৈবৈতাংস্তুরা সর্ষানিত্য ক—এতাং স্বতানিত্য চ গ—

† ভ্রাতৃভিরিত্য ইতি ক—

যুধিষ্ঠির স্ত মাৰ্য্য বাহুনা বাহুশালিনম্ ।
 মৈব মিত্যব্রবীক্ৰৈনং জ্যেষ মাশ্বেতি ভারত ! ॥ ১৬ ॥
 নিৰ্য্য চ মহাবাহুঃ কোপনংরক্তলোচনম্ ।
 পিতরং সমুপাতিষ্ঠং ধৃতরাষ্ট্রং কুতাজ্জনিঃ— ॥ ১৭ ॥
 ইতি সভাপৰ্ৱণি দ্যুতপৰ্ৱণি ভীমক্ৰোধে
 দ্বি-সপ্ততিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭২ ॥
 যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“রাজন্ ! কিং করবাম স্তে প্রশাধ্যস্মাং স্তদু মীশ্বরঃ ।
 নিত্যং হি স্থাতুমিচ্ছাম স্তব ভারত ! শাসনে”— ॥ ১ ॥
 ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ।

“অজ্ঞাতশত্রো ! তদ্রস্তে অরিকং স্বস্তি গচ্ছত ।
 অনুজ্ঞাতাঃ সহধনাঃ স্বরাজ্য মনুশাসিত— ॥ ২ ॥
 ইদংৈবাববোধব্যাস বুদ্ধস্য মম শাসনম্ ।
 ময়া নিগদিতং সৰ্বং পথ্যং নিঃশ্রয়সং পরম্ ॥ ৩ ॥
 বেগ স্বং তাত ! ধৰ্ম্মাণাং গতিং সূক্ষ্মাং যুধিষ্ঠির ! ।
 বিনীতোহসি মহাপ্রাজ্ঞ ! বুদ্ধানাং পর্য্যুপাসিতা ॥ ৪ ॥
 যাতা বুদ্ধি স্ততঃ ক্ষান্তিঃ প্রশমং গচ্ছ ভারত ! ।
 নাহদারুণি পতেচ্ছস্ত্রং দরুণ্যেতন্নিপাত্যতে ॥ ৫ ॥
 জ্যেষং তৃক্ষীং আস্ম উপাশিশ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥
 ইতি নৈদক্ষীণ ভারত ভাবদীপে সভাপৰ্ৱণি
 দ্বি-সপ্ততি তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭২ ॥

রাজহিত— ॥ ১ ॥ অরিকং নির্ৱহং ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ যত ইতি শান্তিরেব
 বুদ্ধেঃ কলমিতার্থঃ, অদারুণি কাষ্ঠভিন্নে পাবণাদৌ যুহুরেব বাধ্যত
 ইত,র্থঃ ॥ ৫ ॥

ন বৈরাগ্যভিজানন্তি গুণান্ পশ্যন্তি না গুণান্ ।
 বিরোধমাধিগচ্ছন্তি যে ত উত্তমপুরুষাঃ— ৬ ॥
 স্মরন্তি স্মৃকৃতান্যেব ন বৈরাগি কৃতান্যপি ।
 মন্তঃ পরার্থং কুশাণা নাবেক্ষন্তে প্রতিক্রিয়ান্ ॥ ৭ ॥
 সংবাদে পরকথাংস্তু সুধিষ্টির ! নরাধমাঃ ।
 এতাহ স্মৃত্যমাস্তে তান্নুক্তাঃ পরম মুত্তরন্ ॥ ৮ ॥
 ন চোক্তা নৈব চান্নুক্তা স্তু হিতাঃ গুরুষা গিরঃ ।
 প্রতিজ্ঞপ্শন্তি বৈ ধীরাঃ মদা তুত্তমপুরুষাঃ ॥ ৯ ॥
 স্মরন্তি স্মৃকৃতান্যেব ন বৈরাগি কৃতান্যপি ।
 মন্তঃ প্রতিবিজানন্তো লব্ধ্বা প্রত্যয় মাজ্ঞনঃ ॥ ১০ ॥
 অসন্তিয়ার্থমধ্যাঙ্গাঃ সাধবঃ প্রিয়দর্শনাঃ ।
 তথাচরিত মার্ঘ্যেণ ত্রয়াশ্মিন্ সংসমাগমে ॥ ১১ ॥
 ছুর্য্যোধনস্য পারুযাং তত্তাত ! হৃদি মা কৃথাঃ ।
 মাতরপৈব গাক্ষারীপ মাঞ্চ ত্বং গুণকাক্ষরী ॥ ১২ ॥
 উপস্থিতং বৃদ্ধ মন্ত্রং পিতরং পশ্য ভারত ! ।
 শ্রেষ্ঠাপূর্ব্বং ময়া দ্যুত মিদ মাসীদুপেক্ষিতম্ ॥ ১৩ ॥
 মিত্রাণি দ্রষ্টুকামেন পুত্রাণাঞ্চ বলাবলম্ ।
 অশোচ্যাঃ কুরবো রাজন্ ! বেবাং ত্ব মনুশাসিতা ॥ ১৪ ॥
 মন্ত্রী চ বিদুরো ধীমান্ সর্ব্বশাস্ত্রবিশারদঃ ।
 ত্রয়ি ধর্ম্মোহর্জুনে ধৈর্যাং ভীমসেনে পরাক্রমঃ ॥ ১৫ ॥

বাধেনাপি সত্যং বৃত্তমাহ নেতি ॥ ৬ ॥ মন্ত ইতি—প্রতাপকারাণ্যরা উপ-
 কারং নকরুন্তীত্যর্থঃ ॥ ৭ ॥ অধম-মধ্যমোত্তমানাং কলহ প্রসঙ্গে বৃত্তমাহ
 সম্বাদ ইতি ॥ ৮ ॥ হুর্ষ্যচোভি কৃত্তা অমুক্তা বা মন্তঃ অহিতাঃ হুঃখ কট্রীঃ
 যতঃ পুরুষাঃ মর্ম্মছিদ স্তাদৃশী গিরঃ ॥ ৯ ॥ মন্ত ইতি—আত্মোপমেন
 পরস্পরাপি হুঃখং মাংস্তুদিতি জানন্ত ইত্যর্থঃ ॥ ১০ ॥ ১২ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥
 ১৫ ॥

শুদ্রা চ গুরু-শুশ্রূষা যময়োঃ পুরুষাণ্যায়োঃ ।
 অজাতশত্রো ! ভদ্রং তে খাণ্ডবপ্রস্থ মাণিশ—
 ভাতৃভি স্তেংস্তু সৌভাত্রং ধর্মো তে ধীরতাং মনঃ—” ॥ ১৬ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ইত্যুক্তো ভরতশ্রেষ্ঠো ধর্মরাজো যুধিষ্ঠিরঃ ।
 কুত্বার্যাসময়ং সর্বং প্রত্যস্থে ভাতৃভিঃ সহ ॥ ১৭ ॥
 তে রথান্ মেঘসঙ্কশানারুহ্য সহ কৃষ্ণয়া ।
 প্রযবু হৃষ্টমনসা ইন্দ্রপ্রস্থং পুরৌত্তমম্ ॥ ১৮ ॥
 ইতি সভাপর্কণি দ্যুতপর্কণি ধৃতরাষ্ট্র বর প্রদান পূর্বক মিন্দ্র
 প্রস্থং প্রতি যুধিষ্ঠির গমনেন* ত্রি-সপ্ততি তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৯ ॥

সমাপ্তং দ্যুতপর্ক ।

ভাতৃভিঃ হুযোধ্যনাদিভিঃ ॥ ১৬ ॥ সর্বং সময়ং কুত্বা বহুজং যত্নথৈবাস্ত
 ইতি প্রতিজ্ঞায় ইন্দ্রপ্রস্থং প্রত্যস্থে ইতি ব্যবহিতে মাঘয়ঃ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি

ত্রি-সপ্ততি তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৩ ॥

সমাপ্তং দ্যুত পর্ক টীকা ।

* ক পুস্তকেহু—যুধিষ্ঠিরা দীনাং খাণ্ডবপ্রস্থ প্রস্থানে ইত্যেতাবম্বাত্র
 লিখ্যতে ।

অথ অনুদ্যত পর্ব ॥ ১০ ॥

জনমেজয় উবাচ ।

“অনুজ্ঞাতাংস্তান্ বিদিত্বা দরত্ব-ধনসঞ্চয়ান্ ।
পাণ্ডবান্ ধার্তরাষ্ট্রাণাং কথমাগীম্ননস্তদা ?” — ১ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

অনুজ্ঞাতাংস্তান্ বিদিত্বা ধৃতরাষ্ট্রেণ ধীমতা ।
রাজন্ ! দুঃশাসনঃ ক্ষিপ্রং জগাম ভ্রাতরং প্রতি ॥ ২ ॥
দুর্যোধনং সমাসাদ্য সামাত্যং ভরতর্ষভ ! ।
দুঃখার্তো ভরতশ্রেষ্ঠ ইদং বচনমব্রবীৎ — ৩ ॥

দুঃশাসন উবাচ ।

“দুঃখে নৈতং সমানীতং স্থবিরো নাশয়ত্যমৌ ।
শক্রসাদাময়ন্ দ্রব্যং তদ্ব্যধ্বং মহারথাঃ — ৪ ॥
অথ দুর্যোধনঃ কণঃ শকুনিশ্চাপি সৌবলঃ ।
মিথঃ সঙ্গ্রমা সহিতাঃ পাণ্ডবান্ প্রতি মানিনঃ ॥ ৫ ॥
বৈচিত্রবীর্যং রাজানং ধৃতরাষ্ট্রং মনীষিণম্ ।
অভিগম্য ত্বরাযুক্তাঃ শ্লঙ্কং বচন মব্রুবন্ — ৬ ॥

অনুজ্ঞাতানিতি — ১ ॥ ধৃতরাষ্ট্রেণ যথা প্রতিজ্ঞং স্বহৃদ্যতে কৃতেপি
পুরুষকারাং বলবত্তরং দৈবং কৌরবান্ সর্বভূপ ক্ষয় হেতৌ অনুদ্যতে
প্রবর্তয় দিত্যাহ অনুজ্ঞাতানিতি ॥ ২ ॥ ভরত শ্রেষ্ঠঃ ভরতস্ত দুর্যোধনস্ত
দৃষ্ট্য শ্রেষ্ঠঃ প্রশস্ততমো দুঃশাসনঃ ॥ ৩ ॥ স্থবিরো বৃদ্ধঃ ‘সাধিক্ষেপ
বাক্যমিদং’ শক্রসাং শত্রৌর্ধৃষ্টিরাদেবধীনং গময়ন্ অগময়ং প্রাপিতবান্
॥ ৪ ॥ পাণ্ডবান্ প্রতি প্রতি কর্তুন্ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥

দুর্যোধন উবাচ ।

“ন ত্বয়েদং কৃতং রাজন্ ! যজ্ঞগাদ বৃহস্পতিঃ ।
 শত্রুস্য নীতিং প্রবদন্ বিদ্বান্ দেবপুরোহিতঃ— ॥ ৭ ॥
 মর্কোপায়ৈ নিহন্তব্যঃ শত্রবঃ শত্রুস্বদন ! *
 পুরা যুদ্ধাঙ্গলাদ্বাপি যে কুর্বন্তি সদাহিতম্ † ॥ ৮ ॥
 তে বয়ং পাণ্ডুবধনৈঃ মর্কান্ সম্পূজ্য পার্থিবান্ ।
 যদি তান্ যোধ্যয়িষ্যামঃ কিং কৈনঃ পরিহাস্যতি ! ॥ ৯ ॥
 অহীনাশীবিষান্ ক্রুদ্ধান্নাশায় সমুপস্থিতান্ ।
 কুত্বা কণ্ঠে চ পৃষ্ঠে চ কঃ সমুৎস্রক্ষুমহতি ?— ॥ ১০ ॥
 আত্মশস্ত্রা রথগতাঃ কুপিতা স্তাত ! পাণ্ডবাঃ ।
 নিঃশেষং বঃ করিষ্যন্তি ক্রুদ্ধহা শীবিষা ইব ॥ ১১ ॥
 সন্নদ্ধো হর্জুনো যাতি বিধৃত্য পরমেমুখী ।
 গাণ্ডীবং মুহুরাদন্তে নিশ্বসংশ্চ নিরীক্ষতে ॥ ১২ ॥
 গদাং গুর্কীং সমুদ্যম্য দ্বরিতশ্চ বৃকোদরঃ ।
 স্বরথং যোজয়িত্বাশু নির্যাত ইতি নঃ কৃতম্ ॥ ১৩ ॥
 নকুলঃ খড়্গামাদার চর্ম্ম চাপ্যর্দ্ধ চন্দ্রবৎ ।
 সহদেবশ্চ রাজা চ চক্ৰু রাকার মিঙ্গিতৈঃ ॥ ১৪ ॥

দ্বয়া ইদং কিং ন কৃতম্ ?—ইতি কাক্য নঞোযোজনা, অপিতু কৃত
 মেবেত্যর্থঃ ॥ ৭ ॥ পুরাযুদ্ধাং যুদ্ধ মরুত্বোত্যর্থঃ, বলাদ্ বুদ্ধেন বা, যে
 অদ্বিতং কুর্বন্তি তে নিহন্তব্য ইতি যোজনা ॥ ৮ ॥ তান্ পাণ্ডবান্,
 পরিহাস্যতি নংক্ষ্যতি ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ পরমেমুখী শ্রেষ্ঠো নিষদ্ধো
 ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ আকারং অভিপ্রায়ং, ঈঙ্গিতৈঃ শেফিতৈঃ, চক্ৰুঃ আবিশচক্ৰুঃ
 ‘কুবিক্ষেপ’ অস্তরূপম্ ॥ ১৪ ॥

* শত্রু কষণ ইতি ক—

† প্রকুর্বন্তি ভবা হিতমিতি—পাঠান্তরম্ ।

তে ত্বাহায় রথান্ সর্কে বহুশস্ত্রপরিচ্ছদান ।
 অভিযন্তো রথ ব্রাতান্ ! * সেনাযোগায় নির্যযুঃ ॥ ১৫ ॥
 ন ক্ষংস্যন্তে তথাস্মাভি জীতু বিপ্রকৃতা হি তে ।
 দ্রৌপদ্যাশ্চ পরিক্লেশং ক স্তেষাম্ ক্ষন্তু মহতি ?— ॥ ১৬ ॥
 পুনর্দীব্যাম ভদ্রন্তে বনবানায় পাণ্ডবৈঃ ।
 এবমেতান্ বশে কৰ্ত্তুং শক্ষ্যামঃ পুরুবর্ষত ! ॥ ১৭ ॥
 তে বা দ্বাদশবর্ষাণি বয়ং বান্দ্রাতনিজিতাঃ ।
 প্রবিশেম মহারণ্য মজিনৈঃ প্রতিব্যান্ধিতাঃ ॥ ১৮ ॥
 ত্রয়োদশঞ্চ সজনে অজ্ঞাতাঃ পরিবৎসরম্ ।
 জ্ঞাতাশ্চ পুন রন্যানি বনে বর্ষাণি দ্বাদশ ॥ ১৯ ॥
 নিবসেম বয়ং তে বা তথা দ্যুতং প্রবর্ত্তিতাম্— ।
 অক্ষানুপ্তা পুনর্দ্যুত মিদং কুর্ব্বন্তু পাণ্ডবাঃ ॥ ২০ ॥
 এতৎ কৃত্যতমং রাজয়স্মাকং ভরতর্ষভ ! ।
 অয়ং হি শকুনি খেদ সবিদ্যা মক্ষসম্পদম্ ॥ ২১ ॥
 দৃঢ়মূল্য বয়ং রাজ্যে নিব্রাণি পরিগৃহ্য চ ।
 সারবদ্বিপুলং সৈন্যং সংকৃত্য চ দুর্য্যসদম্ ॥ ২২ ॥
 তে চ ত্রয়োদশং বর্ষং পারয়িষ্যন্তি চেদ্রুতম্ ।
 জেয্যাম স্তান্ বয়ং রাজন্ । রৌচতাং তে পরন্তপ ! ॥ ২৩ ॥
 ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ।
 “তুর্গং প্রত্যনয়স্বৈতান্ কামং ব্যাধগতানপি ।
 আগচ্ছন্ত পুনর্দ্যুত মিদং কুর্ব্বন্তু পাণ্ডবাঃ”— ২৪ ॥
 সেনা যোগায় সৈন্য মেলনায় ॥ ১৫ ॥ ন ক্ষং স্তন্তে নক্ষমাং করিষ্যন্তে, জীতু
 কদাচিৎ, বিপ্রকৃতাঃ বিকারং প্রাপিতাঃ ভেদাৎ মজো ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥
 সজনে সমান জনেন অজ্ঞাতাঃ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ সবিদ্যাং অক্ষবশীকরণ
 বিদ্যা সহিতাং ॥ ২১ ॥ সারবৎ বলবৎ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ব্যাধগতান্ দূরগতান্
 ॥ ২৪ ॥

* রথ ব্রাতানিত্যত্র হয়ানুরাজমিতি ক পুস্তকীর পাঠঃ ।

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ততো দ্রোণঃ সোমদন্তো বাহ্লীকশ্চৈব গৌতমঃ ।
 বিদুরো দ্রোণপুত্রশ্চ বৈশ্যাপুত্রশ্চ বীর্যবান্ ॥ ২৫ ॥
 ভূরিশ্রবাঃ শান্তনবো বিকর্ণশ্চ মহারথঃ ।
 মা দ্যুতমিত্যভাষন্ত শমোহন্তি তি চ সৰ্বশঃ— ॥ ২৬ ॥
 অকামানাপ্ত সৰ্বেষাং সুহৃদা মর্থদর্শিনাম্ ।
 অকরোং পাণ্ডবাস্থানং ধৃতরাষ্ট্রঃ স্তুতপ্রিয়ঃ— ॥ ২৭ ॥
 ইতি সভাপর্বণি অনুদূতপর্বণি পুনরুপস্থিতিরাস্থানমন্ত্রণে চতুঃ
 সপ্ততি-তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৪ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

অথাত্রবীৰ্মহারাজ ! ধৃতরাষ্ট্রং জনেশ্বরম্ ।
 পুত্রহর্দাদ্বৈর্যযুক্তা গান্ধারী শোককর্মিতা ॥ ১ ॥
 জাতে দুৰ্য্যোধনে ক্ষত্ৰা মহামতি রভাষত ।
 নীয়তাং পরলোকাং সাধয়ং কুলপাশনঃ ॥ ২ ॥
 ব্যনদজ্জাতমাত্রো হি গোমায়ুরিব বিশ্বরম্ ।
 অন্তো নুনং কুলস্যাস্য কুরব স্তম্ভিবোধত— ॥ ৩ ॥
 মা নিমজ্জীঃ স্বদোষেণ মহাস্পু ত্বং হি ভারত ! ।
 মা বালানা মশিষ্ঠানা মভিমংস্থা মতিং প্রভো ! ॥ ৪ ॥

বৈশ্যাপুত্রো যুয়ুৎসুঃ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ অকামানঃ দূত মনিহতাং সতাং
 ॥ ২৭ ॥

ইতি নৈকণ্ঠীয়-ভারত ভাবদীপে সভাপর্বণি

চতুঃ-সপ্ততি তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৪ ॥

অথেতি— ॥ ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ মতিং মাভিমংস্থা অভি মতাং মাকুরু ॥ ৪ ॥

মা কুলস্য ক্ষয়ে ঘোরে কারণং ত্বং ভবিষ্যসি।
 বন্ধং সেতুং কো নু ভিন্দ্যদ্বমেচ্ছান্তঞ্চ পাবকম্ ?— ॥ ৫ ॥
 সমে স্থিতান্ কো নু পার্থান্ কোপয়েদ্রতর্ষভ !।
 স্মরন্তং দ্বাজমীতেদং স্মারয়িষ্যাম্যহং পুনঃ— ॥ ৬ ॥
 শাস্ত্রং ন শাস্তি দুর্দৃষ্টিং শ্রেয়সে চেতরায় চ।
 ন বৈ বুদ্ধো বালমতি ভবেদ্রাজন্ ! কথঞ্চন ॥ ৭ ॥
 ব্রহ্মজ্ঞাঃ সন্ত তে পুত্রা মা ভ্যাঃ দীর্ঘাঃ প্রহাসিষুঃ।
 তস্মাদয়ং মদ্বচনাং তাজ্যতাং কুলপাংসনঃ ॥ ৮ ॥
 তথা তে ন কৃতং রাজন্ ! পুত্রস্নেহান্নরাধিপ !।
 তস্য প্রাপ্তং ফলং বিদ্ধি কুলানুকরণায় যৎ ॥ ৯ ॥
 শমেন ধর্ম্মেণ নরেন যুক্তা, যা তে বুদ্ধিঃ সাস্তু তে মা প্রমাদীঃ।
 প্রধ্বংসিনী ক্রুর-সমাহিতা শ্রী-
 ঋতুঃ প্রোটা গচ্ছতি পুত্রপৌত্রান্ ॥ ১০ ॥
 অথাত্রবীণহারাজো গান্ধারীং ধর্ম্মদর্শিনীম্।
 ‘অন্তঃ কামং কুলস্থাস্তু ন শক্লোমি নিবারিতুন্ ॥ ১১ ॥
 যথেষ্টন্তি তথৈবাস্তু প্রত্যাগচ্ছন্ত পাণ্ডবাঃ।
 পুনর্দ্যুতঞ্চ কুর্কন্ত মামকাঃ পাণ্ডবৈঃ সহ’— ॥ ১২ ॥
 ইতি সভাপর্কণি অনুদ্যুতপর্কণি গান্ধারী-বাক্যে পঞ্চ
 সপ্ততি-তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৫ ॥

ধর্ম্মে উদ্বোধয়েৎ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ব্রহ্মজ্ঞাঃ—ভ্রমেব নেতা যেবাং তে ব্রহ্মজ্ঞাঃ,
 দীর্ঘাঃ ভ্রতো ভিন্নমধ্যাদাঃ সন্তঃ, প্রহাসিষুঃ জীবন ভাগে নেতিশেষঃ
 ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ মাপ্রমাদীঃ—অনবহিতো মাভুঃ, যুত্ প্রোটাঃ—যুত্ব সমা-
 হিতা সতী প্রোটা ভূত্বা ॥ ১০ ॥ অন্তো না গঃ, কামং যথেষ্টব্ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয় ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি পঞ্চ
 সপ্ততি তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৫ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ততো ব্যাধগতং পার্থং প্রাতিকামী যুধিষ্ঠিরম্ ।

উবাচ বচনাদ্রাজ্ঞো ধৃতরাষ্ট্রস্য ধীমতঃ ॥ ১ ॥

“উপাস্তীর্ণা সভা রাজনক্ষানুশ্চু। যুধিষ্ঠির ! ।

এহি পাণ্ডব ! দীব্যোতি পিতৃা ত্বা মাহ ভারত !”— ২ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

“ধাতু নিয়োগাদ্ধু তানি প্রাপ্নুবন্তি শুভাশুভম্ ।

ন নিবৃন্তি স্তরোরস্তি দেবিতবাং পুনর্যদি— ৩ ॥

অক্ষদ্যুতে সমাহ্বানং নিয়োগাং স্ববিরস্যা চ ।

জানন্নপি ক্ষয়করং নাতিক্রমিতু মুৎসহে’— ৪ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

* (অসম্ভবে হেমময়স্য জন্তো,-

স্তথাপি রামো লুনুভে মৃগায় ।

প্রায়ঃ সমাসন্ন পরাভবানাপ্,

ধিয়ো বিপর্যাস্ততয়া ভবন্তি) ॥ ৫ ॥

ইতি ক্রবন্নিববৃতে ভ্রাতৃভিঃ সহ পাণ্ডবঃ ।

জানংশ্চ শকুনে স্মায়াং পার্থো দ্যুতমিয়াং পুনঃ ॥ ৬ ॥

বিবিশু স্তে সভাং তাস্ত পুনরেব মহারথাঃ ।

ব্যথয়ান্ত স্ম চেতাংসি মুহুদাশ্চ ভরতর্ষভ ! ॥ ৭ ॥

যথোপজোষ মামীনাঃ পুনর্দ্যুতপ্রবৃত্তয়ে ।

সর্বলোকবিনাশায় দৈবেনোপনিপীড়িতাঃ ॥ ৮ ॥

শকুনিকবাচ ।

“অমুঞ্চং স্ববিরো যদ্বো ধনং পূজিত মেব তৎ ।

মহাধনং গ্রহ ভ্বে কং শৃণু ভো ভরতর্ষভ ! ॥ ৯ ॥

তত ইত— ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ অসম্ভবে ইতি ধৃত রাষ্ট্রং সমুদ্दिश উক্তম্

॥ ৫ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ যথোপজোষং যথানুধম্ ॥ ৮ ॥ পূজিতং ইচ্ছং ॥ ৯ ॥

* নাস্ত্যেষ শ্লোকঃ ক-পুস্তকে । † শৃণুমেভরতর্ষভ ইতি পাঠঃ ক—

বয়ং বা দ্বাদশাঙ্গানি যুগ্মাভি দ্যুতনির্জিতাঃ ।

প্রবিশেম মহারণ্যং রৌরবাজিনবাসসঃ ॥ ১০ ॥

ত্রয়োদশঞ্চ সজনে অজ্ঞাতাঃ পরিবৎসরম্ ।

জ্ঞাতাশ্চ পুনরন্যানি বনে বর্ষাণি দ্বাদশা ॥ ১১ ॥

অস্মাভি কী জিতা যুগ্ম বনে দ্বাদশ বৎসরান্ ।

বসধ্বং কৃষ্ণয়া সার্ক মজিনৈঃ প্রতিবাসিতাঃ ॥ ১২ ॥

* ত্রয়োদশঞ্চ সজনে অজ্ঞাতাঃ পরিবৎসরং ।

ত্রয়োদশে চ নির্বৃন্তে পুনরেব যথোচিতম্ ॥ ১৩ ॥

জ্ঞাতাশ্চ পুনরন্যানি বনে বর্ষাণি দ্বাদশা ॥

স্বরাজ্যং প্রতিপত্তব্য মিতরৈ রথ বেতরৈঃ ॥ ১৪ ॥

অনেন ব্যবসায়েন সহাস্মাভি ষুধিষ্ঠির ! ।

অক্ষানুগ্ধা পুনর্দ্যুত মেহি দীবস্ব ভারত ! ॥ ১৫ ॥

অথ সত্যাঃ সভামধ্যে সমুচ্ছিতকরাস্তদা ।

উচু রুদ্রিগমনসঃ সস্বেগাঃ সর্ব এব হি— ॥ ১৬ ॥

সভা উচুঃ ।

“অহো ধিগ্ধাক্ষবা নৈনং বোধয়ন্তি মহন্তয়ম্ ।

বুদ্ধ্যা বুধ্যোন্ন বা বুধ্যে দয়ং বৈ ভরতর্ষভ !” ॥ ১৭ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

জনপ্রবাদান্ সুবহুন্ শৃণুন্নপি নরাধিপঃ ।

ক্রিয়া চ ধর্মসংযোগাৎ পার্থে দ্যুত মিয়াৎ পুন !— ॥ ১৮ ॥

॥ ১০ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ব্যবসায়েন নিশ্চয়েন ॥ ১৫ ॥ সস্বেগাঃ অতি

শয়াৎ ॥ ১৬ ॥ এনং দুর্বোধনং, হে ভরতর্ষভ ! হে ধন্তরাষ্ট্র ! ॥ ১৭ ॥

হি়য়া কার্পণ্য দোষান্নিরৃত্তঃ বদ্যহং নিবর্তে পরে মাং রূপণোহয়মিতি

বদেযু রিত্যেবং লজ্জয়া, ধর্মসংযোগাৎ তীর্থাদ্যটনজাৎ ॥ ১৮ ॥

* শ্লোকএষঃ কেবলং পাশ্চাত্যে পুস্তকে বর্ত্ততে নহন্যস্মিন্ ।

জানন্নপি মহাবুদ্ধিঃ পুনর্যুত মবর্তয়ৎ ।

অপ্যাসন্নো বিনাশঃ স্যাৎ কুরুণামিতি চিন্তয়ন্ ॥ ১৯ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ ।

‘‘একথং বৈ মদ্বিধো রাজা স্বধৰ্ম্ম মনুপালয়ন্ ।

আহুতো বিনিবর্তেত ? দীব্যামি কুনেশ ত্বয়া’’— ॥ ২০ ॥

শকুনিকবাচ ।

‘‘গবাস্থং বহুধেনুক মপর্য্যন্ত মজাবিকনু ।

গজাঃ কোষো হিরণ্যঞ্চ দাসী দাসাশ্চ সৰ্ব্বশঃ— ॥ ২১ ॥

এষ নো গ্লহ্ এবৈকো বনবাসায় পাণ্ডবাঃ ! ।

যুয়ং বয়ং বা বিজিতা বসেম বনমাশ্রিতাঃ— ॥ ২২ ॥

ত্রয়োদশঞ্চ বৈ বর্ষ মজ্ঞাতাঃ সজনে তথা ।

অনেন ব্যবসায়েন দীব্যাম পুরুষর্ষভা !’’— ॥ ২৩ ॥

সমুৎক্ষেপেণ চৈকেন বনবাসায় ভারত ! ।

প্রতিজগ্রাহ তং পার্থো গ্লহং জগ্রাহ সৌবলঃ ।

জিতমিত্যেব শকুনি যুধিষ্ঠির মভাষত— ॥ ২৪ ॥

ইতি সভাপর্বাণি অনুদ্যুতপর্বাণি পুনর্যুধিষ্ঠির-পরাজয়ে

ষট্-সপ্ততিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৬ ॥

॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ গজাশ্বাদিকং বহুধেনুকং বহুদোদ্ধীকং পণীকৃতমিতিশেষঃ

॥ ২১ ॥ সম্প্রতি একএব পণ ইত্যাহ এষইতি— ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ সমুৎক্ষেপেণ

একেনৈব বচনোপক্ষেপেণ সঙ্কল্প্যাকৃত মাত্রেণেত্যর্থঃ, প্রতিজগ্রাহ তংগ্লহং

অঙ্গীচকার, ততঃ সৌবলো গ্লহংজগ্রাহ পাণংপাতিতবান্ ॥ ২৪ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয় ভারত ভাব দীপে সভাপর্বাণি

ষট্-সপ্ততিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৬ ॥

দৈশ-শায়ন উবাচ ।

ততঃ পরাজিতাঃ পার্থা বনবাসায় দীক্ষিতাঃ ।

অজিনান্যুত্তরীয়াণি জগৃহ্ষচ্ যথাক্রমম্ ॥ ১ ॥

অজিনৈঃ সংবৃতান্ দৃষ্ট্বা হতরাজ্যানরিন্দমান্ ।

প্রস্থিতান্ বনবাসায় ততো দুঃশ্লসনোহব্রবীৎ—॥ ২ ॥

“ প্রবৃত্তং ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য চক্রং রাজ্ঞো মহাত্মনঃ ।

পরাজিতাঃ পাণ্ডুরেয়া বিপত্তিং পরমাং গত্যাঃ—॥ ৩ ॥

অদ্য দেবাঃ সংপ্রয়াতাঃ সন্মৈ কৰ্ণভি রহ্মলৈঃ ।

গুণজ্যেষ্ঠা স্তথা শ্রেষ্ঠা * ভূয়ান্মসৌ যদ্বয়ং পঠৈঃ ॥ ৪ ॥

নরকং পাতিতাঃ পার্থাঃ দীর্ঘকাল মনন্তকম্ ।

সুখাচ্চ হীনা রাজ্যাচ্চ বিনক্টাঃ শাস্বতীঃ সমাঃ ॥ ৫ ॥

ধনেন মত্তা য়ে তে স্ম ধার্ত্তরাষ্ট্রান্ প্রহাসিমুঃ ।

তে নির্জিতা হতধনা বনমেঘ্যান্তি পাণ্ডবাঃ—॥ ৬ ॥

চিত্রান্ সন্নাহানবমুঞ্চন্ত চৈষাং,

বাসান্মসি দিব্যানি চ ভানুমন্তি ।

বিবাস্যন্তান্ কুরুচৰ্ম্মাণি সৰ্কে,

যথা গ্লহং সৌবলস্যভ্যাপেতাঃ—॥ ৭ ॥

তত ইতি—দীক্ষা ব্রতগ্রহণং, তৎ সংজাতং যেষাং তে দীক্ষিতাঃ ॥ ১ ॥

২ ॥ পাণ্ডোঃ ত্রিযো পাণ্ডো, “উত্তত” ইত্যাঙভ্যাং ত্রীভ্যো ঢগিতি ঢকিঃ,

তয়ো রপত্যানি পাণ্ডুরেয়াঃ ॥ ৩ ॥ সন্মৈঃ সৰ্কে ঋষভি মর্গৈঃ, রহ্মলৈ ঋ

গন্তুভি রতি সংকর্গদ্বাং স্থলহীনৈঃ, সম্প্রয়াতা অন্ত্যভিরিতি শেবঃ, সর্কে দ্যা

দেবা অতুল্লাইত্যর্থঃ, গুণৈঃ ত্রিমহাদিভিঃ জ্যেষ্ঠাঃ তথা শ্রেষ্ঠা বয়সা

অধিকঃ অতএব শ্রেয়াংস প্রশস্যতরা ইত্যর্থঃ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ প্রহাসিমুঃ সভায়াং

দুহ্যো ধনং জলে নিপতিতং দৃষ্ট্বা হাসংকৃতবন্তঃ ॥ ৬ ॥ সন্নাহান্ উক্ষীষ-

কবচ কটীবন্ধাদীন, ভানু মন্তি স্তব্ধ তন্ত ময়হা দীপ্তিমন্তি, বিবাস্যন্তাং

পরিধা প্যস্তাং, ককঃ কুরুমুগঃ ॥ ৭ ॥

* জ্যেষ্ঠা ইতি ক—

ন সন্তি লোকেষু পুমান্‌স ঈদৃশা,
 ইত্যেব যে ভাবিত বুদ্ধয়ঃ সদা ।
 জ্ঞাস্যন্তি তেজ্ঞান গিহাদ্য পাণ্ডবা,
 বিপর্য্যয়ে ষণ্ডতিলা ইবাকলাঃ ॥ ৮ ॥
 ইদং হি বাসো যদি বেদৃশানাং, মনস্বিনাং রৌরব মাহবেষু ।
 অদীক্ষিতানা মজিনানি যদ্বৎ,
 বলীয়সাং পশ্যত পাণ্ডবানাম্—॥ ৯ ॥
 মহাপ্রাজ্ঞঃ সৌমকি যজ্ঞসেনঃ,
 কন্যাং পাঞ্চালীং পাণ্ডবেভ্যঃ প্রদায় ।
 অকার্ষীদৈ স্ক্রুতং নেহ কিঞ্চিৎ,
 ক্লীবাঃ পার্থাঃ পতয়ো যাজ্ঞসেন্যাঃ ॥ ১০ ॥
 সূক্ষ্মপ্রাবারানজিনোত্তরীয়ান্‌ দৃষ্ট্বা রণ্যেনিধনানপ্রতিষ্ঠান্ ।
 কাং ত্বং প্রীতিং লপ্যসে যাজ্ঞসেনি ?—
 পতিং বৃণীষেহ য মন্য মিচ্ছসি—॥ ১১ ॥
 এতে হি সর্বৈ কুরবঃ সমেতাঃ,
 ক্ষান্তা দান্তাঃ সূদ্রবিণোপপন্নাঃ ।
 এষাং বৃণীষৈকতমং পতিত্বৈ,
 ন ত্বাং নয়েৎ কালবিপর্য্যয়োহয়ম্—॥ ১২ ॥

ঈদৃশা অসদৃশাঃ, অফলাঃ নিস্রীয়াঃ ॥ ৮ ॥ ইদঞ্চৈতি—যৎ ইবেতিচ্ছেদঃ,
 যদিৎ রৌরবং বাসং মাহবেষু যজ্ঞেষু “যানোব সৎ গ্রাম নামানি তানি
 যজ্ঞ নামানি” ইতি যাস্কঃ । ঈদৃশানাং দীক্ষিতানামিব—পাণ্ডবানাং দৃশ্যতে
 তচ্চ তদ্বৎ পশ্যত যদ্বৎ অদীক্ষিতানাং কৈবর্তাদীনা মজিনা নীতি যোজনা,
 অদীক্ষায়ামপি দীক্ষিতবাসাং সি বসানাঃ কৈবর্তকবদৃশ্যন্তু ইত্যর্থঃ ॥ ৯ ॥
 যজ্ঞ সেনো দ্রুপদঃ ॥ ১০ ॥ সূক্ষ্ম প্রাবারান্‌ তুচ্ছ পরিধানীয় বস্ত্রান্ ।
 অপ্রতিষ্ঠান্‌ হতস্থানান্ ॥ ১১ ॥ কালবিপর্য্যয়ঃ ক্লেশকালঃ ত্বাং ন নয়েৎ
 নকর্ষেৎ, নহাতপেদি তাপিপাঠঃ ॥ ১২ ॥

ସଥାହକଳାଃ ସଂପ୍ରତିଳା ସଥା ଚର୍ମମୟା ବୁଝାଃ ।

ତଥୈବ ପାଂଶୁବାଃ ଶର୍ପେ ସଥା କାକସବା ଅପି ॥ ୧୩ ॥

କିଂ ପାଂଶୁବାଃ ସ୍ତୁଃ ପତିତାନୁପାମ୍ବୁସେ ?—

ମୋଷଃ ଶ୍ରମଃ ସଂପ୍ରତିଳାନୁପାମ୍ବୁ— ।

ଏବଂ ନୂଶଂସଃ ପରୁଷାଣି ପାର୍ଥା— ।

ନଶ୍ରାବୟ କୃତରାସ୍ତ୍ରସ୍ୟ ପୁତ୍ରଃ ॥ ୧୪ ॥

ତଦ୍ୱୈ ଶ୍ରଦ୍ଧା ଭୀମସେନୋହତ୍ୟମୟୀ,

ନିର୍ଭଂସୋଽକ୍ଷେଃ ସନ୍ନିଗୂହୈବ ରୋଷାଃ ।

ଉବାଚ ଚୈନଂ ସହସୈବୋପଗମ୍ୟ,

ସିଂହୋ ସଥା ହୈମବତଃ ଶୃଗାଳମ୍— ॥ ୧୫ ॥

ଭୀମସେନ ଉବାଚ ।

“କ୍ରୁର ! ପାପଜନୈର୍ଜ୍ଜୁକ୍ତ ମସୟଦ୍ବଂ ପ୍ରଭାସେ— ।

ଗାନ୍ଧାରବିଦ୍ୟୟା ହି ହିଂ ରାଜମଧ୍ୟେ ବିକଥସେ— ॥ ୧୬ ॥

ସଥା ତୁଦସି ମର୍ମାଣି ବାକ୍ଛତୈ ରିହ ନୋ ଭୂଶମ୍ ।

ତଥା ଶ୍ମାରୟିତା ତେହଂ କୃନ୍ତୁମର୍ମାଣି ସଂଯୁଗେ ॥ ୧୭ ॥

ସେ ଚ ହା ମନୁବର୍ତ୍ତନ୍ତେ କ୍ରୋଧଲୋଭବଶାନୁଗାଃ ?

ଗୋପ୍ତାରଃ ସାନୁବନ୍ଧାଂ ସ୍ତାନୈତାନ୍ମି ସମମାଦନମ୍— ॥ ୧୮ ॥

ବୈଶମ୍ପାୟନ ଉବାଚ ।

ଏବଂ କ୍ରବାଣ ମଞ୍ଜିନୈର୍ବିବାସିତଂ,

ଦୁଃଶାସନ ସ୍ତୁଂ ପରିନୃତ୍ୟତି ସ୍ମ ।

ମଧ୍ୟେ କୁରୁଣାଂ ଧର୍ମାନିବନ୍ଧମାର୍ଗଂ,

ଗୌଗୌରିତି ହାସ୍ତୟଂ ସ୍ତାକ୍ତଲଞ୍ଜଃ— ॥ ୧୯ ॥

କାକସବାଃ ନିନ୍ତୁଗୁଳଂ ତୁଳ୍ୟାନ୍ୟାନ୍ ॥ ୧୩ ॥ ୧୪ ॥ ୧୫ ॥ ଗାନ୍ଧାରମା ଶକ୍ତେ

ବିଦ୍ୟୟା ନତୁ ବାହୁ ବଳେ ନୈତି ଭାବଃ ॥ ୧୬ ॥ ଶ୍ମାରୟିତା ଶ୍ମାରୟିଷ୍ୟାମି ॥ ୧୭ ॥

ସାନୁବନ୍ଧାନ୍ ସମୁଦ୍ରବାହାନ୍ ॥ ୧୮ ॥ ଅଞ୍ଜିନୈର୍ବିବାସିତଂ ଆହ୍ଲାଦିତଂ,

ଭାବନ୍ତାବ୍ରାହ୍ମଣା ସହ ରାଜା ଦ୍ୱହିକୃତମିତ୍ୟର୍ଥଃ, ଧର୍ମେଣ ନିବନ୍ଧୋ ନିବନ୍ଧୋ

ভীমসেন উবাচ ।

“নৃশংস ! পরুষং বক্তুং শক্যং দুঃশাসন ! ত্বয়া ।
 নিকৃত্য হি ধনং লব্ধ্বা কো বিকথিতু মহতি ?—॥ ২০ ॥
 মা স্ম বৈ স্কৃতান্ লোকান্ গচ্ছেৎ পার্থো বৃকোদরঃ ।
 যদি বক্ষো হি তে ভিত্ত্বা ন পিবেচ্ছেগিতং রণে—॥ ২১ ॥
 ধার্তরাষ্ট্রানুগে হত্বা মিত্যাং সৰ্বধন্বিনাম্ ।
 শমং গন্ত্যস্মি নচিরাং সত্যমেতদ্বুবীমি তে”— ॥ ২২ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

তস্য রাজা সিংহগতেঃ সখেলেং,
 দুৰ্যোধনো ভীমসেনস্য হর্ষাৎ ।
 গতিং স্বগত্যানুচকার মন্দো,
 নির্গচ্ছতাং পাণ্ডবানাং সভায়াঃ—॥ ২৩ ॥
 নৈতাবতা কৃতমিত্যব্রবীত্তং,
 বৃকোদরঃ সন্নিবৃত্তাৰ্দ্ধকায়ঃ ।
 শীঘ্রং হি ত্বাং নিহতং সানুবন্ধং,
 সংস্মার্যাহং প্রতিবক্ষ্যামি মুচ । ॥ ২৪ ॥

মার্গে। রিপুমর্দনারম্ভো যস্য তং, “মরুপর্কে গোঁ গোঁ” ইতি ত্রিণি
 বেদিভায়া গোঁ বধ উৎসর্গশ্চ দৃষ্টবৎসামান্যাৎ অন্তরুপায় অতিথয়ে
 নিবেদিতাঃ পাণ্ডব পশব উৎসৃতা। স্তে পুনর্বয়ং হৃত্যযুধাং প্রমুক্তা
 ইত্যাত্ম্যস্কৃত মাত্রা এব বেগেন পলায়ন্তে পুনরশ্মানয়ং মাবধীক্রেতি
 তেষাং পরিহাসেন ব্যাকুলী করণায় পুন রাষ্ট্রানাং ক্রিয়তে গোঁ গোঁ
 রিতি হৃত্যভয়াং পশুং প্রাণভয়াং পলায়ন্ত ইতি পাণ্ডবানাং কাতরহ
 স্কচকোহয় মুপহাসঃ, অসোত্তরং দ্রোণ পর্কণি ভীম সেনো বক্ষতি
 “যেহস্মান্ পূর্বং প্রনৃত্যন্তি মুহুর্গো রিতিগৌরিতি। তান্ বধং প্রতি
 নৃত্যামঃ পুনগৌ রিতি গৌরিতি”—উৎসৃষ্টান্ পশুনিব ভীষষিতু মাস্বয়ন্তো
 যেহস্মান্ পূর্বং প্রনৃত্যন্তি তান্বেব যুদ্ধে ইদানীং বিদারিতান্ দৃষ্ট্বা নৃত্যাম
 ইতি তদর্থঃ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ মিত্যাং পশুতান্ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ প্রতিব
 ক্ষ্যামি অস্য পরিহাসসোত্তরমিতি শেষঃ ॥ ২৪ ॥

এবং সমীক্ষ্যন্তানি চাবমানং নিযম্য মনু্যং বলবান্ স মানী ।
রাজানুগং সংসদি কৌরবাণাং

বিনিক্ষ্রামন্ বাক্য মুবাচ ভীমঃ—॥ ২৫ ॥

ভীমসেন উবাচ ।

“ অহং দুর্যোধনং হন্তা কর্ণং হন্তা ধনঞ্জয়ঃ ।

শকুনি প্রাক্ককিতবং সহদেবো হনিষ্যতি ॥ ২৬ ॥

ইদং ভূয়ো বক্ষ্যামি সভান্থে বৃদ্ধতঃ ।

সত্যং দেবাঃ করিষ্যন্তি যন্নো যুক্তং ভবিষ্যতি ॥ ২৭ ॥

সুযোধন মিমং পাপং হন্তাম্মি গদয়া যুধি ।

শিরঃ পাদেন চাস্য হ মধিষ্ঠাম্যামি ভূতলে ॥ ২৮ ॥

বাক্যশূরস্য চৈবাস্য পরুষস্য দুর্দ্রাঘবঃ ।

দুঃশাসনস্য ক্রুধিরং পাতাম্মি মৃগরাডিব” — ২৯ ॥

অর্জুন উবাচ ।

“ নৈবং বাচ্য ব্যবসিতং ভীম ! বিজ্ঞায়তে সতাম্ ।

ইতচ্চতুর্দশে বর্ষে দ্রষ্টারো বদন্তিবিষ্যতি” ॥ ৩০ ॥

ভীমসেন উবাচ ।

“ দুর্যোধনস্য কর্ণস্য শকুনেচ্চ দুর্দ্রাঘনং ।

দুঃশাসনচতুর্থানাং ভূমিঃ পাস্যতি শোণিতম্” — ৩১ ॥

অর্জুন উবাচ ।

“ অস্থ্যিতারং দ্বেষ্টারং প্রবক্তারং বিকণ্ঠনম্ ।

ভীমসেন ! নিয়োগান্তে হন্তাহং কর্ণমাহবে ॥ ৩২ ॥

অর্জুনঃ প্রীতজানীতে ভীমস্য প্রিয়কাম্যায়—

কর্ণং কর্ণানুগাংশ্চৈব রণে হন্তাম্মি পাত্রিভিঃ ॥ ৩৩ ॥

আত্মনি চিত্তে ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ পরুষস্য কর্ণশস্য ॥ ২৯ ॥ ব্যবসিতং
চিকীর্ষিতম্, দ্রষ্টারং দ্রক্ষ্যামঃ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥ দ্বেষ্টারং উভেত্রকং, প্রবক্তারং
কুবুদ্ধে রিতি গতিতাপঃ ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥

যে চান্যে প্রতিযোৎস্যন্তি বুদ্ধিমোহেন মাং নৃপাঃ ।
তাংস্চ সৰ্বানহং বাণৈর্নেতাম্মি যমসাদনম্ ॥ ৩৪ ॥
চলেদ্ধি হিমবান্ স্থানান্নিস্পৃভঃ স্যাদ্ধিবাকরঃ ।
শৈত্যং সোমাং প্রণশ্যেত মৎ-সত্যং বিচলেদ্যদি ॥ ৩৫ ॥
ন প্রদাস্যতি চেদ্রাজ্য মিতো বর্ষে চতুর্দশে ।
দুর্যোধনোহভিসংকৃত্য সত্যমেতদ্বিষ্যতি” — ৩৬ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ইত্যুক্তবতি পার্থে তু শ্রীমান্ মাদ্রবতীস্বতঃ ।
প্রহৃহ বিপুলং বাহুং সহদেবঃ প্রতাপবান্ ॥ ৩৭ ॥
সৌবলস্য বধং প্রেম্পুরিদং বচনমব্রবীৎ—
ক্রোধসংরক্তনয়নো নিশ্বসন্নিব পন্নগঃ ॥ ৩৮ ॥

সহদেব উবাচ ।

“ অক্ষান্ যান্মন্যসে মুঢ় ! গাক্ষারাগাং যশোহর ! ।
নৈতেহক্ষা নিশিতা বাণা স্তুয়েতে সমরে বৃতাঃ— ৩৯ ॥
যথা চৈবোক্তবান্ ভীম স্ত্রা মুদিশ্য সবাক্ষবম্ ।
কর্ত্ত্বাহং কৰ্ম্মণ স্তস্য কুরু কার্য্যাণি সৰ্ব্বণঃ— ৪০ ॥
হস্তাম্মি তরসা যুদ্ধে ত্বা মেবেহ সবাক্ষবম্ ।
যদি স্থাস্যসি সংগ্রামে ক্ষাত্রধর্ম্মেণ সৌবল ! ” — ৪১ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

সহদেববচঃ শ্রুত্বা নকুলোহপি বিশাম্পতে !
‘দর্শনীয়তমো নৃণা’মিদং বচনমব্রবীৎ— ৪২ ॥

নকুল উবাচ ।

“ স্মৃতেয়ং যজ্ঞসেনস্য দ্যুতেহস্মিন্ ধৃতরাষ্ট্রজৈঃ ।
যৈ র্বাচঃ শ্রাবিতা কক্ষাঃ স্থিতৈর্দুর্যোধনপ্রিয়ে— ৪৩ ॥

তান্ ধাৰ্ত্তরাষ্ট্ৰান্ তুৰ্কান্ যুযুৰ্ণান্ কালচৌদিতান্ ।
দৰ্শয়িষ্যামি ভূয়িষ্ঠ মহাং বৈবস্বত-ক্ষয়ম্ ॥ ৪৪ ॥
নিদেশাক্ষম্ভরাজস্য দ্রৌপদ্যাঃ পদবীং চরন্ ।
নির্দ্ধার্ত্তরাষ্ট্ৰাং পৃথিবীং কৰ্ত্তাম্মি নচিরাদিব” — ৪৫ ॥

বৈশম্পায়ন উপাচ ।

এবং তে পুরুষব্যাপ্তাঃ সৰ্বে ব্যায়তবাহবঃ ।
প্রতিজ্ঞা বহ্লাঃ কৃৎস্না ধৃতরাষ্ট্রে সুপাগমন্— ৪৬ ॥
ইতি সভাপর্কণি অনুদ্যুতপর্কণি ধৃতরাষ্ট্রে সুপাগমনে*
সপ্ত-সপ্ততিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৭ ॥

— — —
যুধিষ্ঠির উপাচ ।

“ আমন্ত্রয়ামি ভরতাং স্তথা বৃদ্ধাং পিতামহম্ ।
রাজানং সোমদত্তঞ্চ মহারাজঞ্চ বাহ্লিকম্ ॥ ১ ॥
দ্রোণং কৃপং নৃপাংশ্চান্যা নশ্বথ্যমান মেব চ ।
বিদুরং ধৃতরাষ্ট্রঞ্চ ধাৰ্ত্তরাষ্ট্ৰাং শ্চ সৰ্ব্বশঃ ॥ ২ ॥
যুযুৎসুং সঞ্জয় ঐশ্বৰ্য তথৈবান্যান্ সভাসদঃ ।
সৰ্বানামস্ত্য গচ্ছামি দ্রষ্টাম্মি পুনরৈত্য বঃ” — ৩ ॥

বৈশম্পায়ন উপাচ ।

ন তে কিঞ্চিদথোচু স্তং ত্রিযাসন্না যুধিষ্ঠিরম্ ।
মনোভিরেব কল্যাণং দধুস্তে তস্য ধীমতঃ— ৪ ॥

॥ ৪৪ ॥ ৪৫ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয় ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি

সপ্ত-সপ্ততিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৭ ॥

— — —
আমন্ত্রণমীতি— ১ ॥ দ্রষ্টাম্মি দ্রক্ষ্যামি ॥ ৩ ॥ আসন্নঃ নমুঃ ॥ ৪ ॥

* পাণ্ডব প্রতিজ্ঞা করণে ইতি বা পাঠঃ ।

বিদুর উবাচ ।

“আগ্যা পৃথা রাজপুত্রী নারায়ণ গন্তুমহতি ।

সুকুমারী চ বৃদ্ধা চ নিত্যং চৈব সুখোচিতা ॥ ৫ ॥

ইহ বৎস্যতি কল্যাণী সংকৃতা মম বেশ্মনি ।

ইতি পার্থা বিজানীধ মগদঃ বোহস্তু সর্কশঃ”— ॥ ৬ ॥

ঐশম্পায়ন উবাচ ।

তথৈবেত্যাক্রবন্ সর্কো যথা নো বদসেহনঘ ! ।

ত্বং পিতৃব্যঃ পিতৃসমো বয়ঞ্চ ত্বংপরায়ণাঃ— ॥ ৭ ॥

যথাজ্ঞাপয়সে বিদ্বৎ স্ত্বং হি নঃ পরমো গুরুঃ ।

যচ্চান্যদপি কর্তব্যং তদ্বিধৎস্ব মহামতে ।”— ॥ ৮ ॥

বিদুর উবাচ ।

“যুধিষ্ঠির ! বিজানীহি মমেদং ভরতর্ষভ ! !

নাধর্ম্যেণ জিতঃ কশ্চিদাথন্তে বৈ পরাজয়ে ॥ ৯ ॥

ত্বং বৈ ধর্ম্যং বিজানীষ্যে যুদ্ধে জেতা ধনঞ্জয়ঃ ।

হনুারীণাং ভীমসেনো নকুল স্তুর্ধসংগ্রহা ॥ ১০ ॥

সংযন্তা সহদেবস্ত ধৌম্যো ব্রহ্মবিহ্বস্তমঃ ।

ধর্ম্যার্থকুশলা চৈব দ্রোপদী ধর্ম্যচারিণী ॥ ১১ ॥

অন্যোত্যাস্য শ্রিয়াঃ সর্কো তথৈব প্রিয়দর্শনাঃ ।

পতৈর রভেদ্যাঃ সন্তুষ্ঠাঃ কো বো ন স্পৃহেদিহ ?— ॥ ১২ ॥

এষ বৈ সর্বকল্যাণঃ সমাধি স্তব ভারত ! ।

নৈনং শত্রুর্ক্ষিষহন্তে শক্রেণাপি সমোহপ্যুত ॥ ১৩ ॥

হিমবত্যানুশিষ্টোহসি মেক্সসাবর্ণিনা পুরা ।

দ্বৈপায়নেন কৃষ্ণেন নগরে বারণাবতে ॥ ১৪ ॥

॥ ৫ ॥ অগদঃ অরোগ্যম্ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥ মম মত মিতিশেষঃ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥

॥ ১১ ॥ ১২ ॥ সমাধিঃ মনঃ স্বাস্থ্যকরো নিয়মঃ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥

ভৃগুভৃক্ষে চ রামেণ দৃষদত্যাগ শত্ৰুনা ।
 অশ্রৌষী রসিতস্যাপি মহর্ষে রঞ্জনং প্রতি ॥ ১৫ ॥
 কল্মাষী তীরসম্ভ্রম্য গতস্ত্বং শিষ্যতাং ভৃগোঃ ।
 দ্রষ্টা সদা নারদস্তে ধোম্যস্তেহয়ং পুরোহিতঃ ॥ ১৬ ॥
 মা হাসীঃসাম্পরায়ে ত্বং বুদ্ধিং তা মৃষিপূজিতাম্ ।
 পুত্ররবস মৈলং ত্বং বুদ্ধ্যা জয়সি পাণ্ডব ! ॥ ১৭ ॥
 শক্র্যা জয়সি রাজোহন্যা নৃষান্ ধর্মোপসেবয়া ।
 ঐন্দ্রে জয়ে ধৃতমনা যাম্যে কোপবিধারণে ॥ ১৮ ॥
 তথা বিসর্গে কৌবেরে বারুণে চৈব সংযমে ।
 * আত্ম প্রদানং সৌম্য ! ত্ব মদ্যশ্চৈবোপজীবনম্ ॥ ১৯ ॥
 ভূমেঃ ক্ষমাপ্তং তেজশ্চ সমগ্রং সূর্য্যমণ্ডলাৎ ।
 বায়ো বীলং প্রাপুহি ত্বং ভূতেভ্যশ্চাত্মসম্পদং— ॥ ২০ ॥
 অগদং বোহস্ত ভদ্রং বো দ্রষ্টাস্মি পুনরাগতান্ ।
 আপদ্বর্ম্মার্থকৃচ্ছ্রেষু সর্ব্বকাযোষু বা পুনঃ ॥ ২১ ॥
 যথাবৎ প্রতিপদ্যেথাঃ কালে কালে যুধিষ্ঠির ! ।
 আপৃচ্ছোহসীহ কৌন্তেয় ! স্বস্তি প্রাপুহি ভারত ! ॥ ২২ ॥
 কৃতার্থং স্বস্তিমন্তং ত্বাং দ্রক্ষ্যামঃ পুনরাগতম্ ।
 নহি বো বৃজিনং কিঞ্চিদেদ কশ্চিৎ পুরাকৃতম্”— ॥ ২৩ ॥

॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥ মা হাসী র্মাতাজ, সাম্পরায়ে পরলোকবিষয়ে ॥ ১৭ ॥ বিধারণে
 নিয়মনে ॥ ১৮ ॥ বিসর্গে দানে, সংযমে বশীকরণে, পূর্ব্বলোকা দ্বৃতমনা
 ইত্যনুরূপ্য যোজ্যম্, আত্মপ্রদানং সর্ব্বহিতার্থং শরীরাদে ব্যাপারণম্,
 উপজীবনং জীবন হেতুং, ঐন্দ্রে ইতি লোকপালগুণান্ পঞ্চভূত গুণাংশ্চ
 সর্ব্ব সম্পত্তি হেতুন্ জয়াদীন্ প্রাপুহীত্যর্থঃ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥

* সোমাদাক্ষান্দকত্বং বৈ ইত্যেবংক—

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবমুক্ত স্তুতেন্ত্যক্তা পাণ্ডবঃ সত্যবিক্রমঃ ।

ভীষ্মদ্রোণৌ নমস্কৃতা প্রাতিষ্ঠিত যুধিষ্ঠিরঃ—॥ ২৪ ॥

ইতি সভাপক্ষিণি অনুদূতপক্ষিণি যুধিষ্ঠিরবনপ্রস্থানে
অষ্ট সপ্ততিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৮ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

* তস্মিন্‌সংপ্রস্থিতে কৃষ্ণা পৃথং প্রাপ্য যশস্বিনীম্ ।

আপৃচ্ছদ্‌শত্ৰুঃখার্তাং যান্‌চান্যা স্তত্র যোষিতঃ—॥ ১ ॥

যথাইং বন্দনাপ্লেষান্‌ কৃষ্ণা গন্তু মিয়েষ সা ।

ততো নিনাদঃ স্রুমহান্‌ পাণ্ডুবান্‌তঃপুরেহভবৎ ॥ ২ ॥

কুন্তী চ ভৃশসন্তপ্তা দ্রোপদাং প্রেক্ষ্য গচ্ছতীম্ ।

শোকবিস্ময়গ্না বাচা কৃচ্ছাদ্বচন মব্রবীৎ— ॥ ৩ ॥

“বৎসে ! শোকো ন তে কার্য্যঃ প্রাপোদং ব্যসনং মহৎ ।

স্রীধর্ম্মাণা মভিজ্ঞাসি শীলাচারবতী তথা ॥ ৪ ॥

ন ত্বাং সন্দেহু মহামি ভতুর্ন প্রাতি শুচিস্মিতে ! ।

সান্বী গুণসমাপন্না ভূষিতং তে কুলদয়ম্ ॥ ৫ ॥

সভাগ্যাঃ কুরবশ্চেমে যে ন দক্ষা স্তুযানঘে ! ।

অরিষ্ঠং ব্রজ পস্থানং মদনুধ্যান-বৃংহিতা ॥ ৬ ॥

॥ ২৪ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠীয় ভারত ভাবদীপে সভাপক্ষিণি

অষ্ট সপ্ততিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৮ ॥

তস্মিন্নিতি—॥ ১ ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ অরিষ্ঠং নির্ধিরং, মদনুধ্যান-বৃংহিতা
স্রীগুণেন পাতিব্রাতেন যুক্তাপি মাতৃগুণেন বাৎসল্যেনাপি বর্জিতা ভক্ত্য
ভক্তি স্নেহ বতীতিভাঃ ॥ ৬ ॥

* ততঃ সম্প্রস্থিতা ইতিক—

ভাবিন্যার্থে হি সংস্রীণাং বৈকৃতং নোপজায়তে ।
 গুরুধর্ম্যভিশুপ্তা চ শ্রেয়ঃ ক্ষিপ্র মবাপ্যসি— ৭ ॥
 সহদেবস্ত মে পুত্রঃ সদাবেক্ষ্যো বনে বসন্ ।
 যথেন্দং ব্যসনং প্রাপ্য নাস্য মীদেগ্ননঃ ক্বচিৎ* ॥ ৮ ॥
 তথেন্যুক্তা তু সা দেবী অবনৈত্রজলাবিলা ।
 শোণিতাক্তৈকবসনা মুক্তকেশী বিনির্ঘযৌ ॥ ৯ ॥
 তাংক্রোশন্তীং পৃথা দুঃখা দনুবব্রাজ গচ্ছতীম্ ।
 অথাপশ্যৎ সূতান্ সর্কান্ ক্রতাভরণবাসসঃ ॥ ১০ ॥
 রুরুচর্ম্যাবৃত-তনুং ত্রিযা কিঞ্চিদবাঙমুখান্ ।
 পরৈঃ পরীতান্ সংকুটৈঃ সূহৃদ্ভিচ্চানুশোচিতান্ ॥ ১১ ॥
 তদবস্থান্ সূতান্ সর্কানুপহৃত্যতিবৎসলা ।
 স্বজমানাহবদ ছোকা ত্তত্খিলপতী বহু— ১২ ॥

কুস্ত্যবাচ ।

“কথং সন্ধর্ম্যচারিত্রান্ বৃত্তস্থিতিবিভূষিতান্ ।
 অক্ষুদ্রান্ দৃঢ়ভক্তাংশ্চ † দৈবতেজ্যা পীরান্ সদা— ১৩ ॥
 ব্যসনং বঃ সমভ্যাগাৎ কোহয়ং বিধিবিপর্যয়ঃ ! —
 কস্যাপথ্যানজ ক্ষেদ মাগঃ পশ্যামি বো থিয়া ?— ১৪ ॥
 স্যাত্তু মদ্রাগ্যদোষোহয়ং যাহং যুস্মানর্জীজনম্ ।
 দুঃখায়াস-ভুজোহত্যর্থং যুক্তানপ্যুত্তমৈগুণৈঃ ॥ ১৫ ॥
 কথং বৎসর্থে দুর্গেষু বনেঘৃদ্ধিবিনাকৃতাঃ ।
 বীর্যসত্ত্ববলোৎসাহ তেজোভি রকুশাঃ কুশাঃ !— ১৬ ॥

॥ ৭ ॥ ৮ ॥ শোণিতাক্তৈকবসনা রক্তশলা ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ স্বজমানা আলি-
 দমানা ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ অপথ্যানজঃ ক্রোধজন্ম ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ঋদ্ধিঃ-বিনা
 কৃতাঃ সম্পদ্বিহীনঃ ঋদ্ধিমিতি পাঠেপি স এবর্থঃ ॥ ১৬ ॥

* নাযং স দেগ্নহা মতি যিতি পাঠান্তরং পাশ্চাত্যানাং, ক-পুস্তকস্ত চ ।

† গুরু ভক্তাং শ্রেতি ক—

যদ্যেতদেব মজ্জাস্যং বনে বাসে! হি বো ব্রুবম্ ।
 শতশৃঙ্গামূতে পাণ্ডো নাগমিষ্যৎ গণ্ডাশ্বরম্! — ১৭ ॥
 ধন্যং বঃ পিতরং মন্যে তপোমেধান্বিতং তথা ।
 যঃ পুত্রাধি মসংপ্রাপ্য স্বর্গেচ্ছা মকরোং প্রিয়াম্ ॥ ১৮ ॥
 ধন্যাক্ষাতীন্দ্রিয়জ্ঞানা মিমাং প্রাপ্তাং পরাং গতিম্ ।
 মন্যেহ্য মাদ্রীং ধর্মজ্ঞাং কল্যাণীং সর্বথৈব হি ॥ ১৯ ॥
 রত্যা মত্যা চ গত্যা চ যয়াহ মতি-সন্ধিতা ।
 জীবিতপ্রিয়তাং মহ্যং ধিঞ্জ্ঞাং সংক্লেষভাগিনীম্ ॥ ২০ ॥
 পুত্রকা! ন বিহাস্যে বঃ কৃষ্ণুলকান্ প্রিয়ান্ সতঃ ।
 সাহং যাস্যামি হি বনং হা কৃষ্ণে! কিং জহাসি মাম্? — ২১ ॥
 অন্তবত্যশ্লুপশ্চৈহ্মিন্ ধাত্রা কিং নু! প্রমাদতঃ ।
 মমান্তো নৈব বিহিত স্তেনায়ুর্ন জহাতি মাম্ ॥ ২২ ॥
 হা কৃষ্ণ! দ্বারকাবাসিন্! ক্বাসি সন্ধর্ষণানুজ! ।
 কস্মান্ন ত্রায়সে দুঃখাং মাঞ্চেমাংশ্চ নরোত্তমান্? — ২৩ ॥
 অনাদিনিধনং যে দ্বা মনুধ্যায়ন্তি বৈ নরাঃ ।
 তাংস্তুং পাসীত্যয়ং বাদঃ স গতৌ ব্যর্থতাং কথম্? — ২৪ ॥
 ইমে সন্ধর্ম্ম-মাহাত্ম্য যশোবীৰ্য্যানুবর্তিনঃ ।
 নাইন্তি ব্যসনং ভোক্তুং নশ্বেষাং ক্রিয়তাং দয়া— ২৫ ॥

শতশৃঙ্গাং পরিত্যাং ১৭ ॥ পুত্রাধিঃ পুত্রবিষয়াং মনঃ পীড়াম্ ১৮ ॥
 ১৯ ॥ অভিসন্ধিতা রত্যা, মহ্যং মম ২০ ॥ ভোগুত্রকঃ! বঃ যুযাম্
 ন বিহাস্যে ২১ ॥ অশ্লু-পশ্চৈহ্মিন্ প্রাণ ধারণে, অন্তবতি বিনাশবতি, প্রমাদতঃ
 পাণ্ডো রিব মমান্তঃ নাশঃ কিম্ নৈব বিহিতঃ ২২ ॥ ২৩ ॥ অনাদি নিধন-
 মিতি—দ্বারকা বাসিনি উপাধি মতি উপপত্তি নাশয়ো নিরাকরণং,
 অল্পপাধৌ কারণোপাধৌ বা তয়ো রত্নসংক্লেঃ অতএব উপপত্তৌ চতুর্ভুজং
 রূপমেব বসুদেবেন দৃষ্টং যতু “শরীরং বাসুদেবস্য রামস্যাপি মহাত্মনঃ ।
 অর্জুনো দাহয়ামাস পুত্রবৈ বাপ্তকারিভিঃ”—ইতি শরীরদাহ বচনং
 তদন্তুং পতি বচনবিরোধো ভিরোভাব মাত্রাভি প্রারম্ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥

সেয়ং নীত্যর্থবিজ্ঞেষু ভীষ্মজ্ঞোণকুপাদিষু ।

স্থিতেষু কুলনাথেষু কথং মাপহুপাগতা ?— ২৬ ॥

হা প্লাম্বো ! হা মহারাজ ! কাসি কিং সমুপেক্ষসে ?—

পুত্রান্নির্বাণ্যতঃ সাধু নরিভির্দূতিনির্জিতান্— ২৭ ॥

মহাদেব ! নিবর্তস্ব ননু ত্বমসি মে প্রিয়ঃ ।

শরীরাদপি মাংসেয় ! মা মাত্যাক্ষীঃ কুপুত্রবৎ * ২৮ ॥

ব্রজস্তু ভ্রাতরং স্তেহনী যদি সত্যাতিসন্ধিনঃ ।

মৎপরিভ্রাজজং ধর্ম্ম মিহৈব হু মবাপুহি— ২৯ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবং বিলপতীঃ কুন্তী মতিসাত্ব্য প্রণম্য চ ।

পাণ্ডবা বিগতানন্দা বনায়ৈব প্রবব্রজুঃ ॥ ৩০ ॥

বিহুরশ্চাপি তা মার্ত্তাং কুন্তী মাশ্বাস্য হেতুভিঃ ।

প্রবেশয়দগৃহং ক্ষত্বা স্বয়ং মার্ত্ততরঃ শনৈঃ ॥ ৩১ ॥

ধার্ত্তরাষ্ট্রস্থিরাশ্চাপি নিখিলেনোপলভ্য তং ।

গমনং পরিকর্ষণ কৃষ্ণয়া দ্যুতমণ্ডলে ॥ ৩২ ॥

রুক্মতুঃ সুশ্বনং সর্বা বিনিন্দন্ত্যঃ ককন্ ভৃশম্ ।

দধুশ্চ সূচিরং কালং করাসক্ত মুখায়ুজাঃ— ৩৩ ॥

রাজা চ ধৃতরাষ্ট্রস্তু পুত্রাণা মনয়ং তদা !

ধ্যায়ন্নুদ্বিগ্নহৃদয়ো ন শাস্তি মধিজগ্মিবান্ ॥ ৩৪ ॥

স চিন্তয় ন্ননেকাগ্রঃ শোকব্যাকুলচেতনঃ ।

ক্ষতুঃ সংশ্রেষরামাস শীঘ্রং মাগম্যতামিতি ॥ ৩৫ ॥

॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ হেতুভিঃ দৈবপ্রাবল্যাদি প্রতিপাদকৈ
বচনৈঃ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥ ৩৪ ॥ অনেকাগ্রঃ ব্যাকুলচিত্তঃ ॥ ৩৫ ॥

* কুপুত্রবদিত্যত্র—কুপাস্ততে ইতি কঃ—

ততো জগাম বিদুরো ধৃতরাষ্ট্রনিবেশনম্ ।
 তং পর্যাপৃচ্ছৎ সংবিম্বো ধৃতরাষ্ট্রো জনাধিপঃ— ॥ ৩৬ ॥
 ইতি সভাপর্কণি অনুদ্যুতপর্কণি দ্রৌপদী-কুন্তীসম্বাদে
 একোনাশীতি তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৯ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

ত মাগত মথো রাজা বিদুরং দীর্ঘদর্শিনম্ ।
 সশক ইব পপ্রচ্ছ ধৃতরাষ্ট্রোহস্বিকাস্মতঃ— ॥ ১ ॥
 ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ।
 “কথং গচ্ছতি কৌন্তেয়ো ধর্মপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ ।
 ভীমসেনঃ সবাসাচী মাদ্রীপুত্রো চ পাণ্ডবো ?— ॥ ২ ॥
 ধোম্যশ্চৈব কথং ক্ষত্ব । দ্রৌপদী চ যশস্বিনী ।
 শ্রোতু মিচ্ছাম্যহং সর্বং তেষাং শংস বিচেষ্টিতম্” ॥ ৩ ॥

বিদুর উবাচ ।

“বস্ত্রেণ সংবৃত্য মুখং কুন্তীপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ ।
 বাহু বিশালৌ সম্পশ্যান্ ভীমো গচ্ছতি পাণ্ডবঃ ॥ ৪ ॥
 সিকতা বিকিরন্ জিহ্বা রাজান মনুগচ্ছতি ।
 মাদ্রীপুত্রঃ সহদেবো মুখ মালিপ্য গচ্ছতি ॥ ৫ ॥
 পাণ্ডুপলিপ্তসর্বাঙ্গো নকুলশ্চিত্তবিহ্বলঃ ।
 দর্শনীয়তমো লোকে রাজান মনুগচ্ছতি ॥ ৬ ॥
 ॥ ৩৬ ॥

ইতি নৈলকণ্ঠ্য-ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি
 একোনাশীতি তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৯ ॥

তমাগতমিতি— ॥ ১ ॥ ২ ॥ শংস কথয় ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥

কৃষ্ণা চ কেশৈঃ প্রচ্ছাদ্য মুখ মাযতলোচনা ।

দর্শনীয়া প্ররুদতী রাজান মনুগচ্ছতি ॥ ৭ ॥

ধৌম্যো যাম্যানি সামানি রৌদ্রাণি চ বিশম্পতে ! ।

গায়ন্ গচ্ছতি মার্গেষু কুশানাদায় পাণিনা"— ॥ ৮ ॥

স্বতরাষ্ট্র উপাচ ।

“ বিবিধানীহ কপাণি কৃত্বা গচ্ছন্তি পাণ্ডবাঃ ।

তন্মমাচক্ষু বিভুর ! কস্মাদেবং ব্রজন্তি তে ? ”— ॥ ৯ ॥

বিভুর উপাচ ।

“ নিকৃতস্যাপি তে পুঞ্জৈ হৃতে রাষ্ট্র্যে ধনেষু চ ।

ন ধর্ম্মাচ্চলতে বুদ্ধি ধর্ম্মরাজস্য ধীমতঃ ॥ ১০ ॥

ষোহসৌ রাজা যুগী নিত্যং ধার্তরাষ্ট্রেষু ভারত ! ।

নিকৃত্যা ভ্রংশিতঃ ক্রোধানোন্মালয়তি লোচনে ॥ ১১ ॥

নাহং জনং নির্দেহেয়ং দৃষ্ট্বা ঘোরেণ চক্ষুষা ।

স পিধায় মুখং রাজা তস্মাদাচ্ছতি পাণ্ডবঃ ॥ ১২ ॥

যথা চ ভীমো ব্রজতি তন্মে নিগদতঃ শৃণু— ।

বাহ্লে। কীলে নাস্তি সমো মমেতি ভরতধ্বজ ! ॥ ১৩ ॥

বাহু বিশালো কৃত্বাসৌ তেন ভীমোহপি গচ্ছতি ।

বাহু বিদর্শয়নাজন্! বাহুদ্রাবিগদার্পিতঃ ॥ ১৪ ॥

চিকীর্ষন্ কস্ম শত্রুভ্যো বাহুদ্রব্যানুরূপতঃ ।

প্রদর্শন্ শরসংপাতান্ কুন্তীপুত্রোহর্জুনস্তদা ॥ ১৫ ॥

সিকতা বপন্ সব্যসাচী রাজান মনুগচ্ছতি ।

অসক্তাঃ সিকতা স্তম্য যথা সম্প্রতি ভারত ! ।

অসক্তং শরবর্ষাণি তথা মোক্ষ্যতি শত্রুযু ॥ ১৬ ॥

॥ ৭ ॥ যাম্যানি যমদৈবত্যানি ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ যুগী দয়াবান্ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥

॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ অসক্তাঃ পরস্পরমলয়াঃ ॥ ১৬ ॥

ন মে কশ্চিদ্ধিজানীয়া মুখমদ্যোতি ভারত ! ।
 মুখমালিপ্য তেনাসৌ সহদেবোহপি গচ্ছতি ॥ ১৭ ॥
 নাহং মনাস্যাদদেয়ং মার্গে স্ত্রীণামিতি প্রভো ! ।
 পানশূপলিপ্তসর্বাঙ্গে নকুল স্তেন গচ্ছতি ॥ ১৮ ॥
 একবস্ত্রা প্রকুদতী মুক্তকেশী রজস্বলা ।
 শোণিতাক্তাদ্রবসনা দ্রৌপদী বাক্যমব্রবীৎ— ॥ ১৯ ॥
 “যৎকৃতেহহমিদং প্রাপ্তা তেষাং বর্ষে চতুর্দশে ।
 হতপত্যো হতস্বতা হতবঙ্গ জনপ্রিয়াঃ— ॥ ২০ ॥
 বহুশোণিতদিক্ক্ষ্যে মুক্তকেশ্যো রজস্বলাঃ ।
 এবং কৃতোদকা ভার্যাঃ প্রবেক্ষ্যন্তি গজাহ্বয়নু” — ॥ ২১ ॥
 কুত্বা তু নৈঋতান্ দর্ভান্ ধীরো ধোমাঃ পুরোহিতাঃ ।
 সামানি গায়ন্ যাম্যানি পুরতো যাতি ভারত ! ॥ ২২ ॥
 হতেষু ভরতেষ্বাজৌ কুৰ্ণণাং গুরব স্তদা ।
 এবং সামানি গাস্যন্তীতু্যক্তা ধোমোহপি গচ্ছতি — ॥ ২৩ ॥
 হা হা গচ্ছন্তি নো নাথাঃ সমবেক্ষধ মীদৃশম্ ।
 অহো ধিক্ কুরুবৃদ্ধানাং বালানামিব চেক্ষিতম্ ॥ ২৪ ॥
 রাষ্ট্রেভ্যঃ পাণ্ডুদায়াদাল্লোভান্নিৰ্বাসয়ন্তি যে— ।
 অনাথাঃ অবয়ং সর্বৈ বিযুক্তাঃ পাণ্ডুনন্দনৈঃ ॥ ২৫ ॥
 দুর্বিনীতেষু লুপ্তেষু বা প্রীতঃ কৌরবেষু নঃ ? ।—
 ইতি পৌরাঃ স্নতুঃখাভাঃ ক্রোশন্তি স্ম পুনঃ পুনঃ ॥ ২৬ ॥
 এব মাকারলিঙ্গে স্তৈ ব্যবসায়ং মনোগতম্ ।
 কথমস্তুচ কোন্তেয়া বনং জগ্মুর্মনস্বিনঃ ॥ ২৭ ॥

॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥ হতপত্যো হত স্বত্বকাঃ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥ নৈঋতান্ নিষ্টি
 কোণগান্ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ব্যবসায়ং নিশ্চয়ং ॥ ২৭ ॥

এবং তেষু নরাগ্রোষু নির্ঘাৎসু গজসাহস্রাৎ ।
 অনন্ত্রে বিদ্যুতশ্চ সন্ ভূমিশ্চ সমকম্পত— ২৮ ॥
 রহু রগ্রসদাদিত্য মপর্কণি বিশাম্পতে ।
 উল্কা চাপ্যপসব্যোন পুরং কুত্বা ব্যশীৰ্য্যত ॥ ২৯ ॥
 প্রত্যাংহরন্তি ক্রব্যাদা গৃধ্ৰগোমায়ু বায়সাঃ ।
 দেবায়তন চৈতোষু প্রাকারট্টালকেষু চ ॥ ৩০ ॥
 এবমেতে মহোৎপাতাঃ প্রাদুরাসন্ দুরাসদাঃ ।
 ভারতানা মভাবায় রাজন্ ! দুর্শ্মন্তিতে তব— ৩১ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

এবং প্রবদতো রেব তয়ো স্ততঃ বিশাম্পতে ।।
 ধৃতরাষ্ট্রস্য রাজ্ঞশ্চ বিদুরস্য চ ধীমতঃ । ৩২ ॥
 নারদস্ত সভামধ্যে কুৰুণা মগ্রতঃ স্থিতঃ ।
 মহর্ষিভিঃ পরিবৃত্তো রৌদ্ৰঃ বাক্য মুবাচ হ— ৩৩ ॥
 “ ইতশ্চতুর্দশে বর্ষে বিনষ্ট্বেদ্যন্তীহ কৌরবাঃ ।
 দুৰ্য্যোধনাপরাধেন ভীমার্জুন-বলেন চ”— ৩৪ ॥
 ইত্যুক্ত্বা দিব মাক্রম্য ক্ষিপ্র মন্তরধীয়ত ।
 ব্রাহ্মাণ্ডে শ্রিয়ং সুবিপুলান্ বিভদ্বেবর্ষিসত্তমঃ ॥ ৩৫ ॥
 * ততো দুৰ্য্যোধনঃ কর্ণঃ শকুনিশ্চাপি সৌবল্য ।
 দ্রোণং দ্বীপ মমন্যন্ত রাজ্যং চাশ্মৈ ন্যবেদয়ন্ ॥ ৩৬ ॥

নির্ঘাৎসু গজসাহস্রাৎ ॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ প্রত্যাংহরন্তি নগরসমীপে প্রেতমাংসাহা-
 দীনি আনয়ন্তি, প্রতি কুলভষন্তি আনন্দ নাদান্ কুঞ্চন্তি বা ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥
 ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥ ৩৪ ॥ ব্রাহ্মাণ্ডে শ্রিয়ং অগম্যদৈশ্চর্য্যং সর্বেষু লোকেষু
 কাম্যায় ॥ ৩৫ ॥ দ্বীপং দ্বীপমিবদ্বীপমাশ্রয় ॥ ৩৬ ॥

* ততো দুৰ্য্যোধন ইত্যম্মাৎ প্রাক্—“ বৈশম্পায়ন উবাচ” ইত্যধিকঃ
 পাঠঃ ক পুস্তকে লভ্যতে—

অথাত্রবীজতো দ্রোণো দুর্ঘোষান মমর্ষণম্ ।

দুঃশাসনঞ্চ কৰ্ণঞ্চ সৰ্ব্বানৈব চ ভারতান্— ॥ ৩৭ ॥

অবধ্যান্ পাণ্ডুবানাহু দেবপুত্রান্ দ্বিজাতয়ঃ ।

অহং বৈ শরণং প্রাপ্তান্ বর্তমানো যথা বলম্ ॥ ৩৮ ॥

গতান্ সৰ্ব্বান্না ভক্ত্যা ধার্তরাষ্ট্রান্ সরাজকান্ ।

নোৎসাহেয়ং পরিত্যক্তুং দৈবং হি বলবন্তরম্ ॥ ৩৯ ॥

ধর্মতঃ পাণ্ডুপুত্রা বৈ বনং গচ্ছন্তি নির্জিতাঃ ।

তে চ দ্বাদশবর্ষাণি বনে বৎসান্তি পাণ্ডবাঃ ॥ ৪০ ॥

চরিতব্রজচর্যাশ্চ ক্রোধাধর্মবশানুগাঃ ।

বৈব্রহ্ম নির্যাতয়িষ্যন্তি মহদুঃখায় পাণ্ডবাঃ ॥ ৪১ ॥

ময়া চ ভ্রংশিতো রাজ্যাং দ্রুপদঃ সখিবিগ্রহে ।

পুত্রার্থ মঘজদ্রাজা বধায় মম ভারত ! ॥ ৪২ ॥

যাজোপযাজ-তপসা পুত্রং লেভে স পাবকাত্ ।

ধৃষ্টদ্যুম্নং দ্রৌপদীঞ্চ বেদৌমধ্যাদিনিন্দিতাম্ * ॥ ৪৩ ॥

(ধৃষ্টদ্যুম্নস্ত পার্থানাম্ শ্যালঃ সম্বন্ধতো মতঃ ।

পাণ্ডুবানাম্ প্রিয়তর স্তম্মান্নাম্ ভয় মাশিশং†)— ॥ ৪৪ ॥

আলাবর্ণো দেবদত্তো ধনুয়ান্ কবচী শরী ।

মত্যাধর্মতয়া তন্মা দন্তি মে সাধ্বসং মহৎ— ॥ ৪৫ ॥

গতো হি পক্ষতাং তেষাং পার্ষতঃ পরবারহা ‡ ।

** রথাতিরথ সংখ্যারাম্ যোহগ্রণী রজুনো যুবা ॥ ৪৬ ॥

॥ ৩৭ ॥ ৩৮ ॥ সরাজ কান্ নাজ ভঃ রাজৈ বী সহিতান্ ॥ ৩৯ ॥ ৪০ ॥ ৪১ ॥

॥ ৪২ ॥ ৪৩ ॥ ৪৪ ॥ দেবদত্তঃ দেবৈদত্তঃ, সাধ্বসো ভয়ং মূর্তিমৎ ॥ ৪৫ ॥ ৪৬ ॥

* অনিন্দিতা মিতা—সুমধ্যমা মিতি পাঠঃ কচিদ্ব্যতঃ ।

† ন্যাস্তোষ শ্লোকঃ ক—পুস্তকে—

‡ পরবারহা ইত্যত্র—পুরুষবত ইত্যত্র ক—

** ন্যাস্তোষোহশং গ—ক—পুস্তকে ।

(স্বক্ৰপ্রাণো ভূশতরং তেন চেৎ সগমো মম ।

কি মনা দ্বুঃখ মধিকং পরমং ভুবিকৌরবাঃ—* ॥ ৪৭ ॥

“ধুক্ৰুদ্বো দ্রোণ মৃত্যু” রিতি বিপ্রথিতং বচঃ—†

মদ্বধায় ঋতোহপ্যেষ লোকে চাপ্যতি বিক্রতঃ ॥ ৪৮ ॥

সোইযং নূন মনুপ্রাপ্ত স্তুৎকৃতে কালপর্যায়ঃ ।

স্বরিতাঃ কুরুত শ্রেয়ো নৈতদেতাবতা কৃতম্ ৪৯ ॥

মুহূর্তং সুখ মেবৈত স্তালচ্ছায়েব হৈমনী ।

যজ্ঞধ্বং বিবিধৈযজ্ঞৈর্ভোগানশ্লীত দত্তচ—‡ ॥ ৫০ ॥

সংগমঃ সংগ্রামঃ, সৃক্ৰপ্রাণঃ প্রাণত্যাগেনাপীতার্থঃ, পরমং অনন্তং ॥ ৪৭ ॥

॥ ৪৮ ॥ নৈতদেতা বতাকৃতং এতৎশ্রেয়ঃ কল্যাণং ন এতাবতা পাণ্ডব

নির্কাসন যাত্রেণ কৃতং ভবতি ॥ ৪৯ ॥ হৈমনী হেমন্ত সম্বাদিনী ॥ ৫০ ॥

* এষোপি শ্লোকা নোপলভাতে ক পুস্তকে—

† ধুক্ৰুদ্ব্যম ইত্যস্যা স্থানে “সৃক্ৰ প্রাণো ভূশতরং তস্মাৎসোভবা
রিতিঃ। মদ্বধায় ঋতোহপ্যেষ লোকেচাপ্যতি বিক্রতঃ” ইত্যরং ক পুস্তক পাঠঃ।

‡ দত্তচ ইত্যত্র ভারত ! ইতিক—অতো নন্তর মেব যথা চেত্যাদিঃ শ্লোক
পুণ্য স্তে চ শ্লোকাঃ—“যথা চাহ মহাপ্রাজ্ঞো বিদুরন্তত্ত্বদর্শনঃ ।

এতদন্তাঃ স্তু ভরতা যৎ কৃষ্ণেরং সভাং গতা ॥ ১ ॥

বৈবা পাঞ্চালরাজস্য স্তুতা বৈ জীরনুত্তমা ।

পাঞ্চালী পাণ্ডবানাজ্জন্ম দেবদৃষ্টোপসর্পতি ॥ ২ ॥

তস্যাঃ পার্থাঃ পরিক্রেশং ন ক্ষংস্যান্তি হুমর্ষণাঃ ।

বৃক্ৰয়ো বা মহেষ্টাসাঃ পাঞ্চালশ্চামিতৌজসঃ ॥ ৩ ॥

পুনঃ সত্যাতিসন্ধেন বাসুদেবেন রক্ষিতঃ ।

আগমিষ্যতি বীভৎসুঃ পাঞ্চালৈ রভিসংকৃতঃ ॥ ৪ ॥

তেষাং মধ্যে ভীমসেনো মহেষ্টাসো মহাবলঃ ।

আগমিষ্যতি ধুষানো গদাং গৃহ্যাপরোহন্তকঃ ॥ ৫ ॥

তথা গাণ্ডীবনির্ঘোষং ঋত্ব পার্থস্য ধীমতঃ ।

গদাবেগঞ্চ ভীমস্য ন শক্ষ্যন্তি নরাধিপাঃ ॥ ৬ ॥

তেন মে রোচতে নিত্যং পার্থৈঃসহ ন বিগ্রহঃ ।

কুরুভো! হি সদা মন্যে পাণ্ডবান্ বলবত্তরান্ ॥ ৭ ॥

ইত্যন্তর্দৃশে বর্ষে মহৎ প্রাপ্স্যথ বৈশম্যম্ ।

দ্রুহ্যোধন ! নিশম্যৈতৎ প্রতিপদ্যস্ব যৎ ক্ষমম্ ॥ ৮ ॥

ইত শ্চতুর্দশে বর্ষে মহৎপ্রাপ্যাস্থ বৈশম্যম্ ।”

দ্রোণস্য বচনং শ্রুত্বা ধৃতরাষ্ট্রোহিব্রবীদিদম্—* ৫১ ॥

সম্যগাহ গুরুঃ ক্ষত রূপাবর্তয় পাণ্ডবান্— ৫২ ॥

যদি বা ন নিবর্তন্তে সংকৃতা যাস্তু পাণ্ডবাঃ ।—

সশস্ত্রথপাদাতা ভোগবন্তশ্চ পুত্রকাঃ— ৫৩ ॥

ইতি সভাপর্কণি অনুদ্যুতপর্কণি বিদুর ধৃতরাষ্ট্রদ্রোণ বাক্যে

অশীতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮০ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

বনং গতেষু পার্থেষু নির্জিহ্মেষু দুৰোদরে ।

ধৃতরাষ্ট্রং মহারাজ ! তদা চিন্তা সমাবিশৎ— ১ ॥

বৈশম্যং নাশয় ॥ ৫১ ॥ ৫২ ॥

ইতি নৈনকণীয় ভারত ভাবদীপে সভাপর্কণি

অশীতি তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮০ ॥

বনংগতেষু— ১ ॥

সাম বা পাণ্ডবেষু প্রযুক্ত্ব যদি মনাসে ।—

বৈশম্পায়ন উবাচ ।

দ্রোণস্য বচনং শ্রুত্বা ধৃতরাষ্ট্রোহিব্রবীদিদম্ ।” ইতি—

* কপুস্তকেইত্বেব মহান ব্যতিক্রমঃ—প্রথমং তাবৎ “ইতশ্চতুর্দশবর্ষে” ইতি শ্লোকঃ অপিচ “লোকেষুপ্যতি বিপ্রতঃ” ইত্যশ্মাৎ পরং বর্ততে—পরন্তু শ্লোকস্য রূপবিপর্যায়োপি তথাহি “ইতশ্চতুর্দশবর্ষে বৃত্তে ভীক-ভয়ঙ্করে দুর্হ্যোধন ! মহাবাহো ! মহৎপ্রাপ্যাসি বৈশম্যম্” ইত্যেবং । অনন্ত-রঞ্চ সোহয়ংনূন মিতিল্লোক স্তত্রাপি নূনং সোহয় মতি বিপরীত পাঠঃ—অতঃ পরং মুছত মিতিল্লোক স্তত্রাপি “ভোগানশ্রীত দন্তচ” ইত্যে “ভোগানশ্রীত ভারতঃ !” ইতি পাঠঃ—অপিচ “যথাগাহ মিত্যাদি যদি মনাস ইত্যন্তঃ শ্লোক পুণঃ প্রপঠাতে, অনন্তরঞ্চ “দ্রোণ সোতি” শ্লোকাৎ পূর্ব্বং “বৈশম্পায়ন উবাচ” ইত্যাদিকং পঠাতে—বয়ন্ত খ-পুস্তকানুসারিণঃ সূতরাং ওত্র তদ্বারীত্যা পাঠঃ সন্নিবেশিত ইতিদিক্ ।

তং চিন্তয়ান মাসীনং ধৃতরাষ্ট্রং জনেশ্বরম্ ।

নিশ্বসন্ত মনেকাথ্র মিতি হোবাচ সঞ্জয়ঃ— ২ ॥

সঞ্জয় উবাচ ।

“ ভ্রাবাপ্য বসু-সংপূর্ণাং বসুধাং বসুধাধিপ ! ।

প্রতাজ্য পাণ্ডবান্ রাজ্য্য দ্রাজন্ । কি মনুশোচসি ? ”— ৩ ॥

ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ।

“ অশোচ্যত্বং কুত স্তেবাং যেষাং বৈরং ভবিষ্যতি ।

পাণ্ডবৈ যুদ্ধশৌণ্ডৈ হি বলবদ্ধি ম্হারথৈঃ ”*— ৪ ॥

সঞ্জয় উবাচ ।

“ তবেদং সূকৃতং রাজন্ ! মহদৈরংমুপস্থিতম্ ।

বিনাশো যেন লোকস্য সানুবন্ধো ভবিষ্যতি— ৫ ॥

বার্যমাণো হি ভীষণেণ দ্রোণেন বিদুরেণ চ ।

পাণ্ডবানাং প্রিয়াং ভার্যাং দ্রৌপদাং ধর্ম্মচারিণীম্ ॥ ৬ ॥

প্রাহিণোদানয়েহেতি পুত্রো দুর্যোধন স্তব ।—

সুতপুত্রং সুমন্দাত্মা নির্লজ্জঃ প্রাতিক্যামিনম্ ॥ ৭ ॥

যস্মৈ দেবাঃ প্রয়চ্ছন্তি পুরুষায় পরাভবম্ ।

বুদ্ধিং তস্যাপকর্ষন্তি সোহর্ষাটীনানি পশ্যতি ॥ ৮ ॥

বুদ্ধৌ কলুষভূতায়াম্ বিনাশে সমুপস্থিতে ।

অনয়ো নয়-সংকাশো হৃদয়ান্নাপসর্পতি— ৯ ॥

অনর্থাস্তার্থকপেণ অর্থাস্তানর্থকপিণঃ ।

উত্তিষ্ঠন্তি বিনাশায় নুনং তচ্চাস্য রোচতে ॥ ১০ ॥

ন কালো দণ্ড মুদ্যম্য শিরঃ কুন্ততি কস্যচিৎ ।

কালস্য বল মেতাবৎ বিপরীতার্থদর্শনম্ ॥ ১১ ॥

॥ ২ ॥ ৩ ॥ যুদ্ধশৌণ্ডৈঃ যুদ্ধদক্ষেঃ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ অর্ষাটীনানি বিপ-
রীতানি ॥ ৮ ॥ ৯ ॥ ১০ ॥ ১১ ॥

* মিত্রবদ্ধি ম্হারথৈরিতিক—

আসাদিত মিদং ঘোরং তুমুলং লোমহর্ষণম্ ।
 পাঞ্চালী মপকর্ষদ্ধিঃ সতামধ্যে তপস্বিনীম্ ॥ ১২ ॥
 অষোনিজাং কপবতীং কুলে জাতাং বিভাবসোঃ ।
 কো নু তাং সর্বধর্ম্মজ্ঞাং পরিভূয় মনস্বিনীম্— ॥ ১৩ ॥
 পর্য্যায়য়েৎ সতামধ্যে বিনা ছুদূর্য্যত দেবিনম্ ?—
 স্ত্রীধর্ম্মিণী বরারোহা শোণিতেন পরিপ্লুতা— ॥ ১৪ ॥
 একবস্ত্রাথ পাঞ্চালী পাণ্ডুবানভাবৈক্ষত ।
 হৃতস্বান্ হৃতরাজ্যাংশ্চ হৃতবস্ত্রান্ হৃতশ্রিয়ঃ ॥ ১৫ ॥
 বিহীনান্ সর্বকামেভ্যো দ্বাসভাব মুপাগতান্ ।
 ধর্ম্মপাশ-পরিক্ষিপ্তা নশক্তানিব বিক্রমে ॥ ১৬ ॥
 ক্রুকাং চানহতীং কৃষ্ণাং দুঃখিতাং কুরুসংসদি ।
 দুঃখোদনশ্চ শকণ্ঠ কটুকান্যভ্যভাষতাম্ ॥ ১৭ ॥
 ইতি সর্বমিদং রাজম্বাকুলং প্রতিভাতি মে ।”—

হৃতরাষ্ট্র উবাচ ।

“ তম্যঃ কৃপণচক্ষুর্ভ্যাং প্রদহেতাপি মেদিনী ॥ ১৮ ॥
 অপি শেষং ভবেদদ্য পুত্রাণাং মম সঞ্জয় ?—
 ভরতানাং শ্রিয়ঃ সর্বা গান্ধার্যা সহ সঙ্কতাঃ ॥ ১৮ ॥
 প্রাক্রোশন্ তৈরবং তত্র দৃষ্ট্বা কৃষ্ণাং সভাগতাম্ ।
 ধর্ম্মিষ্ঠাং ধর্ম্মপত্নীঞ্চ কপযৌবন-শালিনীম্ ॥ ২০ ॥
 প্রজাভিঃ সহ সংগম্য হনুশোচন্তি নিত্যশঃ ।
 অগ্নিহোত্রাণি সার্যাঙ্কে ন চাহুয়ন্ত সর্কশঃ— ॥ ২১ ॥

॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥ শেষং হতাবশেষং কতিপয়ানা
 মেকস্য বা জীবনং ভবিষ্যতীত্যর্থঃ ॥ ১৯ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥

ব্রাহ্মণাঃ কুপিতাশ্চাসন্ দ্রোপদ্যাঃ পরিকর্ষণে ।
 আসীন্নিষ্ঠানকো ঘোরো নির্ঘাতশ্চ মহানভূৎ ॥ ২২ ॥
 দিব উল্কাশ্চাপতন্তু রাহু শর্কি মুপাগ্রসৎ—।
 অপর্কণি মহাঘোরং প্রজানাং জনয়ন্ ভয়ম্ ॥ ২৩ ॥
 তথৈব রথশালাসু প্রাদুরাসীদ্ধুতাশনঃ ।
 ধ্বজাশ্চাপি ব্যশীর্যাস্তু ভরতান্যমভূতয়ে ॥ ২৪ ॥
 দুর্ঘোধানস্যাগ্নিহোলে প্রাক্রোশন ভৈরবং শিবাঃ ।
 তা স্তদা প্রত্যভাষন্ত রাসভাঃ সর্বতো দিশঃ ॥ ২৫ ॥
 প্রাতিষ্ঠত ততো ভীমো দ্রোণেন সঙ্কসঞ্জয় ! ।
 ক্লপশ্চ সোমদত্তশ্চ বাহ্লিকশ্চ মহামনাঃ ॥ ২৬ ॥
 ততোহহ মক্রবস্তত্র বিদুরেণ প্রচোদিতঃ ।
 বরং দদানি তে ক্লম্বে ! কাঙ্ক্ষিতং যদ্যদিচ্ছসি— ॥ ২৭ ॥
 অরুণোত্তত্র পাঞ্চালী পাণ্ডবানা মদাসিতাম্ ।
 সরথান্ সধনুক্ষাংশ্চাহ প্যনুজ্ঞাসিষ মপ্যহম্ ॥ ২৮ ॥
 অথাত্রবীন্মহাপ্রজ্ঞো বিদুরঃ সর্বধর্মবিৎ ।
 ‘এতদন্তাস্তু ভরতা যদ্বঃ কৃষ্ণা সভাং গতা— ॥ ২৯ ॥
 যৈষা পাঞ্চালরাজস্য সূতা সা ত্রী রনুত্তমা ।
 পাঞ্চালী পাণ্ডবানেতান্ দৈবমৃকোপসর্পতি ॥ ৩০ ॥
 তস্যাঃ পার্থাঃ পরিক্লেশং ন ক্ষংসান্তে হর্মষণাঃ ।
 বৃষ্ণয়ো বা মহেষ্বাসাঃ পাঞ্চালা বা মহারথাঃ ॥ ৩১ ॥
 তেন সত্যাভিসন্ধেন বাসুদেবেন রক্ষিতঃ ।
 আগমিষ্যতি বীভৎসুঃ পাঞ্চালৈঃ পরিবারিতঃ— ॥ ৩২ ॥

নিষ্ঠানকঃ (নিষ্ঠানকঃ) প্রলয় দুহুভি শব্দবাত ইত্যর্থঃ, নিষ্ঠানক ইতি
 পাঠেপি সএবার্থঃ, নির্ঘাতঃ বজ্র শব্দঃ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥ ২৪ ॥ শিবাঃ শৃগালাঃ
 ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ অনুজ্ঞাসিষং অনুজ্ঞাতবান্ “অভূতাব আর্ষঃ”
 পাঠান্তরেভু, অগম্য ২৮ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥

তেষাং মধ্যে মহেশ্বাসো ভীমসেনো মহাবলঃ ।
 আগমিষ্যতি ধুবানো গদাং দণ্ড মিবাস্তকঃ ॥ ৩৩ ॥
 ততো গাপ্তীবনির্ঘোষণ শ্রুত্বা পার্থস্মা ধীমতঃ ।
 গদাবেগঞ্চ ভীমস্য নালং মোচুং নরাধিপাঃ— ॥ ৩৪ ॥
 তত্র মে রোচতে নিত্যং পার্থৈঃ সাম ন বিগ্রহঃ ।
 কুরুভ্যো হি সদা মন্যো পাণ্ডবান্ বলবত্তরান্— ॥ ৩৫ ॥
 তথা হি বলবান্ রাজা জরাসন্ধো মহাভূতিঃ ।
 বাহুপ্রহরণেনৈব ভীমেন নিহতো যুধি ॥ ৩৬ ॥
 তস্য তে শম-এবাস্ত পাণ্ডুবে ঔরতর্ষভ ! ।
 উভয়োঃ পক্ষয়ো যুক্তং ক্রিয়তা মবিশঙ্করা— ॥ ৩৭ ॥
 এবং কৃতে মহারাজ ! পরং শ্রেয় স্তু মাপ্যসি— ।
 এবং গাবল্গণে ক্ষত্বা ধর্মার্থসহিতং বচঃ ॥ ৩৮ ॥
 উক্তবান্ ন গৃহীতং বৈ ময়া পুত্রহিতৈষণা— ॥ ৩৯ ॥
 ইতি শ্রীমহাভারতে শতসাহস্রাণ্যং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং
 সভাপর্কণি অনুদ্যুতপর্কণি ধৃতরাষ্ট্রসঞ্জয়সম্বাদে*
 একাশীতিতমোহধ্যায়ঃ সম্পূর্ণঃ ॥ ৮১ ॥

সমাপ্ত মনুদ্যুতপর্ক ।

সমাপ্তঞ্চ সভাপর্ক ।

॥ ৩৩ ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥ ৩৮ ॥ ৩৯ ॥ ইতি শ্রীমৎ-পদ বাক্য প্রমাণ
 মৰ্যাদা ধুরন্ধর চতুর্ধর, বংশাবতংস শ্রীমদ্রোবিন্দ স্থরি-স্বনু শ্রীনীলকণ্ঠ
 বিরচিত্তে ভারত ভাবদীপে সভাপর্কার্থ
 প্রকাশে একাশীতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮১ ॥

সমাপ্তেয়ং সভাপর্ক টীকা ।

* ধৃতরাষ্ট্র চিত্তাশ্রমিতি ক—



ঋষীন্ প্রতি সোতি বাক্যম্ ।

“এতৎসৰ্বং সভাপৰ্ক ময়াখ্যাতং মহৰ্ষয়ঃ ।।

অধ্যায়ঃ সপ্ততি জ্যৈষ্ঠা শুক্লাদৌ চাত্র সংখ্যায়া ॥ ১ ॥

শ্লোকানাং দ্বৈ সহস্ৰেতু সপ্ত শ্লোক শতাধিচ ।

শ্লোকশ্চৈকাদশ তথা পৰ্কণ্যস্মিন্ প্রকীর্তিতাঃ” ॥ ২ ॥

অস্যানন্তরং “আরণ্যকং পৰ্ক” ভবিষ্যতি—তস্মায় মাদ্যঃ শ্লোকঃ—
জনমেজয় উবাচ ।’

“এবং দ্ব্যত জিতাঃ পার্থাঃ কোপিতাশ্চ হুর্যায়তিঃ ।

ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রৈঃ সহামাতৌ নিকৃত্য দ্বিজসত্তম !—” ইতি ॥

অথাস্মিন্ পৰ্কণি ব্রহ্মাস্তাঃ—

ময়াভিগমনং—সভানিৰ্মাণঃ—সভাপ্ৰবেশঃ—নারদাগমনং—কচ্চিৎ
প্রশ্নঃ—দেবসভাবৰ্ণনং—রাজহুয়মন্ত্ৰঃ—জরাসন্ধোৎপত্তিঃ—জরাসন্ধ বধঃ—
রাজমোক্ষণং—দিধিঞ্জয়ঃ—রাজহুয়ঃ—রাজ্যমাগমনং—বল্যা হরণম্—
রাজ্যে নিয়োগঃ—অৰ্ঘ্যভিহরণম্—শিশুপাল কোপঃ—শিশুপাল বধঃ—
ষজ্জসমাশ্রিত্যঃ—বাসুদেবগমনম্—হুৰ্যোধন নিবাসঃ—সভায়ং হুৰ্যোধনা-
বহাসঃ—হুৰ্যোধনামৰ্ষঃ—হুৰ্যোধন চিন্তা—ধৃতরাষ্ট্র মন্ত্ৰঃ—পাণ্ডবব্রহ্মানম্—
পাণ্ডব পরাজয়ঃ—দ্যুতরাজ্যাহরণম্—দ্রৌপদী প্রকর্ষণম্—দ্রৌপদীবর-
দানম্—অনুদ্যুতম্—পাণ্ডব পরাজয়ঃ—বনপ্রস্থান মতি ।

অস্মিন্ সভাপৰ্কণ্যপি পূৰ্বপূৰ্ব লিপি কর প্রমাদাদধ্যায়াদিক্যং শ্লোক-
দিক্যঞ্চ দৃশ্যতে—কুত্রাধিক্যং জাতম্?—তন্নিশ্চয়ো নভবতীতি যথা প্রচ-
লিতং যুজ্জিতম্ ।

বেদান্তবাগীশোপনামক ত্রিকালীবর শৰ্ম্মণো-

বিজ্ঞপ্তি রেবা

বিজ্ঞাপনম্ ।

বাণ গ্রহো দধি বিধুপ্রমিতেহ্ ত্রশাকে,—
চাপংগতে দিনকরে দ্বিতয়স্য পৰ্ব্বণঃ ।
মুদ্রাক্ষ শোধন বিধি বিধিনা দ্বিভেদ,—
কালীবরেণ কুতিনাদ্য শুভং সমাপ্তা ।
কাশীনগর মধ্যান্তে,—
সচ্চিদা নন্দরূপবান্ ।
কালি দাস ইতি খ্যাতো বিদ্যারত্নেতাপাধিধক ।
যঃ পূৰ্ব্বোত্তর মীমাংসে,—
বিজ্ঞায়াধ্যাপনে রতঃ ।
শুদ্ধে দ্রষ্টা চানুবক্তা তচ্ছিষ্যোহত্র নিগম্যতাম্ ।
আঢ্যে হরিশ্চন্দ্র দেবঃ,—
শূদ্রো জাত্যা মহোদয়ঃ ।
সোহসৌ বসুব্যয়ী ধীরশ্চানুমন্তাত্র বুধ্যতাম্ ।
যদুনাথো দ্বিজ শ্রেষ্ঠো,—
বন্দ্য ঘাটীয়-বংশজঃ ।
সোহসৌ কারয়িতা জ্ঞেয়ো হস্মিন্ ভারত মুদ্রণে ।
নর প্রকৃতি চাপল্যাৎ,—
যদি দোষোহত্র দৃশ্যতে ।
ক্ষম্যঃ সঃ সূক্ষ্মস্তাবৈঃ সুধিয়া মিতি যাচনা ।
“ ভীমস্যাপি রণে ভঙ্গো,—
মুনীনাঞ্চ মতি ভ্রমঃ । ”

ইতি

শকাব্দাঃ ১৭২৫

পৌষঃ ।

